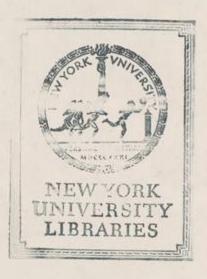


تاليف الشيخ جلال الحنفي البغدادي

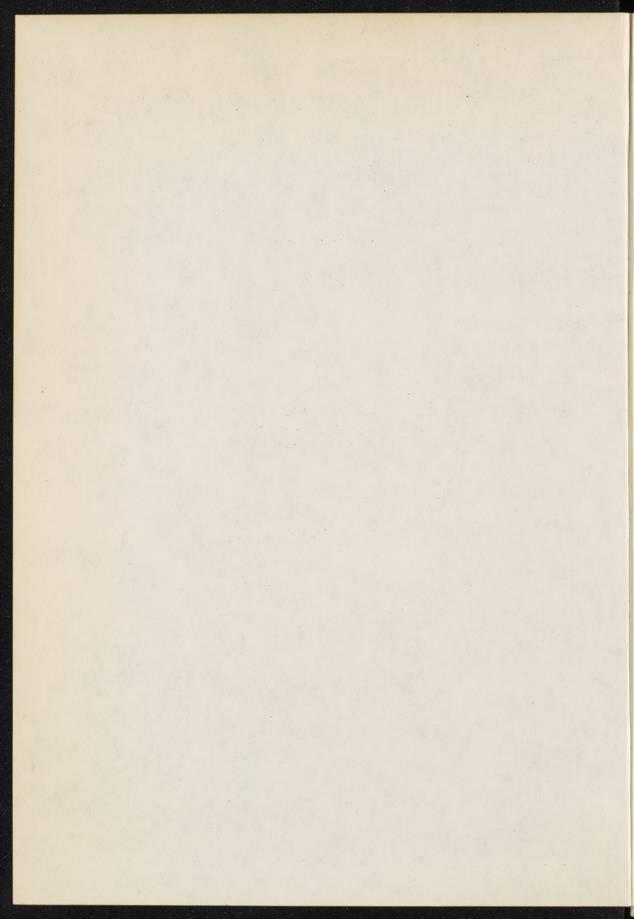
النسخ المطبوعة من المعجم خمسمئة نسخة فقط

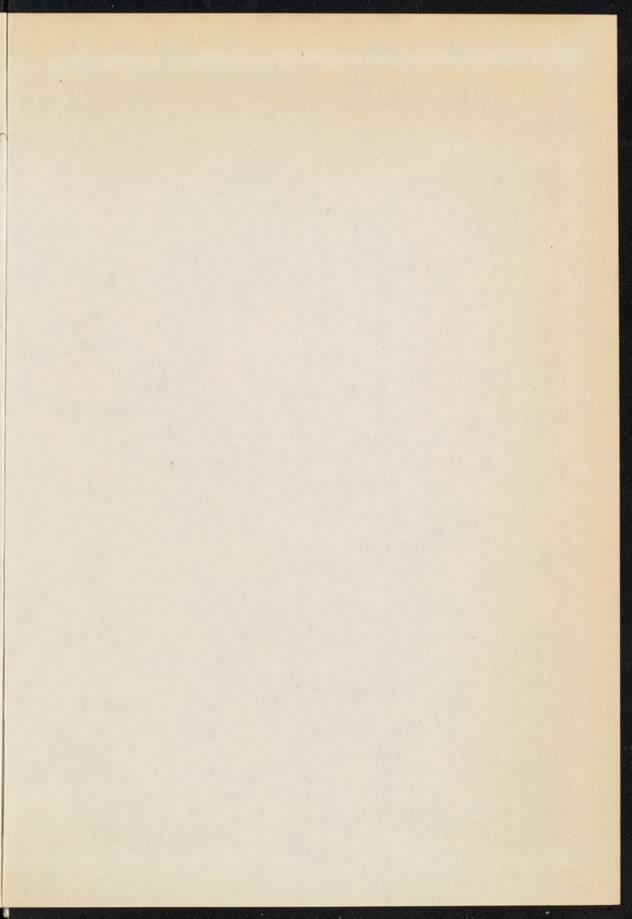
مطبعة العاني _ بغداد ١٣٨٢هـ _ ١٩٦٣م





GENERAL UNIVERSITY
LIBRARY





اللَّغِنْ الْغِامِيِّ الْبُعَيْلِيَّة

الشيخ جلال الحنفي البغدادي عالي المعدادي عالى المعدادي المعداد

ا. ٧ لاز و الأون

_ يشتمل على حرف الالف _

ساعدت وزارة التربية والتعليم على طبعه

مطبعة العاني _ بغداد

717710 - 77917

ثمن النسخة ممار دينار

Near East
PJ
6830
B3
H3
V:1

توطئة ومقدمة

كنت من عهد الحداثة كثير التنبة لهذه الالفاظ التي تستعملها في حاجاتنا اليومية ، وكثيرا ما كنت أعجب لتراكيب فريق منها ولا أجد مسن أسأله عنها الالزورار والعجب كأن شيئا من هذا لا يستحق أن يكون حريباً بسؤال وجواب ، وقد صممت من يومئذ أن أجمع الكلم العامي ، وأسعى في تخريج ألفاظه وتأصيلها ، وحين تسنى لي أن أجمع يسيراً من تلك المفردات التي تتقوم منها لغتنا الدارجة ، جرؤت على عرض ما تحصل لي من هذه الاصول على البحائة العلامة التركستاني الروسي الاستاذ موسى جارالله المتوفى سنة ١٩٤٩م وقد كان نزيل بغداد يقيم فيها ضيفاً على الاستاذ الحاج كمال الدين الطائي في مسجده منورة خاتون _ بمحلة عباس أقندي _ سنة ١٩٤٥م فألفيت الرجل يكبر منوزة خاتون _ بمحلة عباس أقندي نفسي العزم لأواصل المضي في هذا الوجه مني ذلك الجهد الضئيل ، ويثير في نفسي العزم لأواصل المضي في عذا الوجه وكانت لـه تعليقات بخطه على بعض المفردات التي أبدى في تخريجها رأيه الخاص ، وقد كتب تقريضاً للموضوع أثبته على غلاف المعجم بذات خطه رحمه اللة ،

ولقد واصلت تتبع المفردات ومراجعة المراجع وملاحقة أهل العلم من حذاق اللغويين ، وفي مقدمتهم فيلسوف العربية الجليل الاب انستاس ماري الـكرملي المتوفى سنة (١٩٤٧) ببغداد ٠٠ ولم أفتأ أسأل أصحاب الصناعات والمهن ٠٠ وأنصت الى العامة وهم يتحد ثون ويتكلمون فحفظت من كلامهم ما حفظت ٠٠ ولا جرم ان العامية هي لغتنا في البيت والسوق والمجتمع فما يزال كل فرد يحفظ من ألفاظها ومصطلحاتها الكثير ٠٠

كل أولئك تكدّس عندي في الدفاتر والرقاع ، وكنت لا أفتاً أعنى بتبييض الكلم وتنسيق الالفاظ على الخطة القاموسية حتى كان حصيلة ذلك هذا المعجم الذي أنشر جزء الاول ، راجياً منه تعالى أن يسمر لي نشر أجزائه البواقي ، فاني لا أجدني صنعت صنيعاً تهش له نفسي مثل صنيعي هذا في تدوين معجم العامية البغدادية واخراجه الى هواة هذا الضرب من المدو نات والمعاجم ...

وقد عنيت بشرح الالفاظ شرحاً مبسلطاً والاشارة الى ما وردت فيه اللفظة من ضروب مخاطباتهم ومصطلحاتهم •• وكذلك أشرت الى أعلام المواقع والمساجد وبعض مشاهير رجال العامة ممن تعلق بهم الضرورة القاموسية ••

وكنت أتمنى لو استطعت تصوير ألفاظ المعجم لأستغنى بذلك عن الافاضة في وصف اللفظة فوق ان الصورة أثبت لمعنى اللفظ وأوضح لحقيقته من الكلام وان طال ٠٠ غير أن الامر يتطلب نفقات ضخمة لا يملكها رجل يعيش في الناس وهو يأكل من سنامه ٠٠

على ان تلك الصور لو تهيئات لكانت أروع أثر لدهر سيمر على الجيل فيتبدل نظامه وطراز حياته تبدلا عظيماً فلا يُعلَم من أمر أثاته وأمتعته وأزيائه وأدواته شيء واضح الا ما يرد في المعجم من عبارات ضيقة محدودة ••

على انبي لا أزعم ان هذا المعجم – الذي أقدَّمه للمكتبة الفولكلورية – يستوعب كل ألفاظ البغداديين ، انما هو في الواقع معجم موجز لم يتسن لي فيه من الالفاظ الا ما جمعت وشرحت ٠٠ ولا أستبعد ان تكون ألفاظ كثيرة قد فاتت على ٣٠٠

ولقد كانت نفسي تهفو الى ردّ التعابير المحليّة الى بيئاتها الخاصة في البلد كأن أشير الى أن هذه اللفظة مثلا من ألفاظ أهل الفضل وتلك من ألفاظ أهل باب الشيخ وغير هذه المناطق والمحلات ، الى ما هنالك من ضروب البخلاف النفظي بين الرصافة والكرخ والاعظمية والكاظمية ، غير ان الناس في زماننا هذا قد اشتبكوا في المحلات والتحمت بهم الصلات ، لاسيما وان بغداد قد عرضت لها عوارض الاتساع ، فهد من منها احياء وأنشئت احياء ، وخرجت الناس الى ما وراء سورها القديم افراداً وجماعات ، فلم يعد من الامر الهيئن تبيئن هذه الملامح في لهجات القوم ، ولعله لو أن مؤلفاً شاء قبل عصر أو أكثر ان يثبت هذه المهجات المتفاوتة بين أبناء المحلات والأحياء البغدادية لكان ذلك في مقدوره على الوجه الاكمل ، .

اماً مصادر العامية البغدادية الحديثة ، فقد كانت الفصحي احد مصادرها ، كما أوضحنا ذلك في فصل خاص يلمي هذه التوطئة ..

ومن مصادرها الاخـرى الأرميـة والتركية والفارسية بمختلف لهجانهـا والـكردية والهندية والانگليزية والفرنسية والنزر اليسـير جـدًا من الايطالية والاسپانية والروسية ، وغيرها من لغات الله الـكثيرة ...

وقد تعقبنا هذه الالفاظ في المراجع القاموسية وتحوها ١٠٠ على ان العامي البغدادي قد يمسخ اللفظة ويحورها فتقوم على لسانه وكأنها من صنعه كما فعل في اللفظ التركي (زمين بوري) فقال (زَنبور ") لما يكون في السراديب من أماكن تبريد الماء ١٠٠ وكما فعل في اللفظ الفرنسي (Avanture) آفانتريه فقال (حَبَنْثَري) وكما فعل في اللفظ القارسي (سد جاك) ققال (صَحِبَع ") لما يكون من السفائف الخشبية المقرنصة على حواف السطوح ١٠٠ وكما فعل في يكون من السفائف الخشبية المقرنصة على حواف السطوح ١٠٠ وكما فعل في تعلق بطريقة خاصة ١٠٠ وكما فعل في اللفظة الانگليزية (First Class) فَر "سَت " تعلق بطريقة خاصة ١٠٠ وكما فعل في اللفظة الانگليزية (First Class) فَر "سَت " كُلا س " ، فقال (فيص ً كُلاص) ١٠٠ وكما فعل في اللفظ التركي (سَن "بويله سَن "بويله) في لعبة معروفة ١٠٠ بيويله سَن "بويله) فقال (سنت يكونك) في لعبة معروفة ١٠٠ بيويله سَن "بويله) فقال (سنت يكونك) السنت يكونك) في لعبة معروفة ١٠٠ بيويله سَن "بويله) في لعبة معروفة ١٠٠ بيويله بيويله بيويله وي المنافقة السنت المنافقة المها في المنافقة المنافقة المها في المها في المها في المها التركي (سَن "بويله سَن" بيويله) في لعبة معروفة ١٠٠ بيويله ب

وهَكَذَا قَانَا نَجُد العَامِي البِّعْدَادِي يَخْلَقَ لَهُ مِنَ الْالْفَاظُ الْاعْجَمِيَّةُ مَا يَوُولُ الى مُلَكِيِّتِهِ الْخَاصَةِ غَيْرِ أَنْ رَدَّ هَذَهِ الْأَلْفَاظُ الى أُصُولُهَا _ ان أَمْكُنَ _ يَفْيِدُ فِي مَعْرِفَةً طرائق تأصيل الالفاظ وكيفية نجتها وتكوينها ••

والاقوام الذين سكنوا بغداد بعد ايتلائها بالطاعون الثاني الذي حدث سنة ١٨٤٣م والطوفان الذي ردفه ، هم الذين ترجع اليهم أصول العامية القائمة اليوم ، ذلك بالاضافة الى من بقي من البغداديين اجياءاً علىي أثر تلك الاجداث المروعة ، فان هؤلاء نقلوا الينا لغة سكان بغداد قبل تكبتها بالطاعون والماء وو(*)

قال فيلكس جونس في تقريره الذي كتبه عن بغيداد سنة (١٨٤٦م) (واللغة الدارجة بالاستعمال في المدينة هي العربية غير الفصحي وقد أفسدها كثيراً السكان المسيحيون والجهلة من الرجال كما هو موجود في داخل أسوار بغداد ووالتركية والفارسية يتكلمها الطبقات التجارية كالعربية ووبين العمال والجمالين يمكن ان يسمع الكردية واللورية والكلدانية ووالعبرانية معروفة فقط عند قليل من العائلات اليهودية وو والارمنية معروفة بين الفرق الاورثوذوكسية والروم يتكلمون عادة العربية وو

ان كثرة الالفاظ الفارسية والتركية في العامية البغدادية أمر ظاهر السبب فلقد عاشت بغداد تبحت سلطان الفريقين لأياً طويلا من الدهر •• وكذلك نرك الاستعمار الانگليزي في لغة البغداديين ما ترك من الإلفاظ والمصطلحات الكثيرة ، ولكن العامي البغدادي _ كما قلنا _ اذ يأخذ لغة قوم فانه يعيد الى التصرف فيها فتكون على لسانه غيرها على لسانهم •

وممن أشبار الى اللهجة البغيدادية في فترات من تاريخ بغيداد الرجالة (اَو ُليِّا جَلَبِي) في رحلته وقد كان دخلها سنة (١٠٦٦هـ – ١٦٥٥م) فانه ذكر ان أكثرية أهالي بغداد يتكلمون الفارسية والعربية والكردية بتعبير حبس فصيح ، وإن بين العوام من يجيد الارمنية والهندية ٠٠(**)

^(*) أورد (فريزر) في رحلته – ترجمة جعفر خياط – وقائع الطاعون الذي أصاب بغداد سينة ١٨٤٣م والفيضان الذي جاء تلوه ، انهما قضيا على ما يناهز المئة ألف نسمة من سكان بغداد ، وهي نسبة تجاوز ثلثي عدد السكان يومئذ . • وكان الطاعون والفيضان اللذان أصابا بغداد سنة ١٨٣١ قد أبادا ما لا يقل عن ستين الف نسمة من سكانها آنذاك . •

^(**) رحلة اوليا چلبي (٤ : ٢٢٤) ٠

وجاء في رحلة بكنگهام _ وكان قد دخل بغداد أيام واليها سعيد پاشا سنة ١٨٠٣م _ ما فيه بعض المعلومات عن نوعية سكان البلد يومئذ ، مما يستفاد منه في هذا المعنى ، وقال بكنگهام :

والموظفون الرئيسيون في الادارة المدنية والعسكرية من العوائل العثمانية ،
 أو من أنراك استانبول ، ومع ذلك فان معظمهم من أبناء البلد الأصليين ..

اما التجار والباعة فمن أصل عربي ٠٠ وعامة الناس ، من الترك والعرب والفرس والهنود بنسب مختلفة ٠٠ وهنالك البهود والنصارى الذين يحافظون على طابعهم الخاص ٠٠ اما غرباء المدينة فهم من الأكراد والفرس وأعراب البادية وهم يشكلون عدداً لا بأس به ه(***) .

ان اللغة التي أ'ثبت' مفرداتها في هذا المعجم تحتوي على جُمهرة كبيرة من الالفاظ التي لم تكن تعرف في بغداد قبل الاحتلال الانگليزي سنة (١٩١٧م) ٠٠

ذلك ان من طبيعة الالفاظ العامية ان تكون عرضة للتبدل والتغير ٠٠ وما من شك في أن عشرات الالفاظ تزول من ميدان التداول اللفظي لتجل محلها ألفاظ أخرى ، ولا ينبغي ان لا يقع ذلك الا في فترات متباعدة من الزمن بل ان سنة واحدة تكفي لتوديع ألفاظ كثيرة واستقبال ألفاظ أخرى كثيرة أيضا ٠٠

وهذا ما يقر في نفوسنا ان العامية لا تصلح بحال من الاحوال أن تكون لغة التخاطب للبلاد العربية ، لانها لغة غير مستقرة ، وهي فوق ذلك ما تزال تمنح العامي الامي الذي لا يعلم من العلم شيئاً حق وضع الالفاظ على أية خطة شاءها – من التحريف والتصحيف والمسخ والتشويه دون ان يلتزم أصلا من الاصول أو يجنح الى قاعدة من القواعد – ليكون ذلك لغة يتواضع عليها الناس دون اعتراض ٠٠٠

وليس غرضنا من تأليف المعجم ان تعلم الناس العامية فان شيئا من هذا لا يمر على بالنا ألبتة وتحن تعيذ بالله أنفسنا ان تَغْرَضَ اليه ٠٠ ولكننا نرى

^(***) مجلة سومر « ۱۰ : ۲۷۳ » سنة ١٩٥٤ .٠٠

ان فريقاً من هذه الالفاظ سينقرض ويزول فيكون وروده في المعجم نموذجاً للهجة العامية القائمة اليوم في بغداد ٠٠ وان فريقا آخر سيحر ف ويمسخ ، فيكون اثباته هنا منبّهاً على أصول تلك الالفاظ المحرفة والممسوخة ٠٠

وهناك مجلات وأقاصيص وأمثال وكنايات ومصطلحات وأغان ودواوين شعرية عامية كتبت في عهدنا ، فاذا مر عليها حين من الدهر فلن تجد من يفهمها من أبناء الاجيال القادمة ٠٠

ولا خوف على الفصحى من تدوين العامية ، ففي تدوينها برهان للفصحى وحجة تدحض خصومها كل الدحض ٥٠ فان الذين كانوا يظنون ان الفصحى تصلح إن تكون لسان المتكلمين في أرجاء البلاد العربية واهمون في ظنهم هذا ٥٠ فان اللفظة العربية واحدة في جميع ديار العرب ، ولكن اللفظة العامية في بغداد غيرها في مصر والشام واليمن والمغرب من بل هي غيرها في بغداد والموصل والبصرة أحيانا ٥٠ بل هي في الرصافة غيرها في الكرخ ٥٠٠

وحري بالاشارة ان غير العراقيين من زوار البلد يحارون في فهم جمهرة من الانفاظ التي يسمعونها فلا يفهمونها ٠٠ وسيكون لهم من هذا المعجم معوان على مثل هذه المعضلات ٠٠

ولم ينشر بعد معجم للعامية البغدادية حتى يومنا هذا ٥٠ وكل ما هنالك ان معجما في العامية البغدادية نسب الى الاستاذ عبداللطيف تنيان المتوفى سنة (١٩٤٤م) ولا نعلم شيئا من أمره اليوم ، غير اني أذكر اني زرت الاستاذ (تنيّان) في داره بالاعظمية حيث عرقته على الاستاذ عبدالستار القرغولي اذ كان يسأل عن أصول بعض الالفاظ ، فأخرج لنا كتاباً غير مجلّد ، وانما هو صحف مربوطة بخيط ٥٠ فقرأ لنا من كتابه سطوراً يسيرة في شرح مفردات معينة ٥٠ وفي زيارتي للبصرة (أواسط سنة ١٩٦٧) تعرفت على الزعيم عبدالرحمن التكريتي فأطلعني على قاموسه في العامية البغدادية وهو عبارة عن نحو ثلاثين دفتراً اختص كل واحد منها بحرف من الحروف الهجائية ، فتصفحت بعض هذه الدفاتر المخطوطة منها بحرف من الحروف الهجائية ، فتصفحت بعض هذه الدفاتر المخطوطة

 ^(*) أشرنا أحيانا إلى شبيء من هذه الالفاظ على وجه المقارنة .

ولم يكن قد تم تبييضها بعد _ غير أني ألفيت الرجل ذا سهم نافذ في جهده اللعوي المحمود^(*) ...

وكنت لا آلو تتبع المراجع المطبوعة من المعاجم المؤلفة في اللهجات العامية على اختلاف مواطنها من العالم العربي •• كما أني عنيت بالفعل في تدوين ألفاظ لهجات عامية أخرى من بينها اللهجة الكويتية وقد فرغت من هذه في معجم حافل ••

هذا والله ولي العون واللطف والتيسير ٠٠ ي

1) or Ulse

 (*) للزعيم عبدالرحمن التكريتي كتاب ضخم في الامثال العامية وآخر في الاقاصيص والنوادر الشعبية لا تزال كلها مخطوطة ٠٠

وقد كان من بين الذين عنوا باللفظة البغدادية والبحث فيها الاب انستاس ماري الكرملي ومعروف الرصافي ومحمد سعيد مصطفى الخليل ورزوق عيسى وداود فتر والشيخ كاظم الدجياي ونوري ثابت وأحمد حامد الصراف والدكتور مصطفى جواد وعبدالستار القرغولي والعلامة الكبير الشيخ محمد رضا الشبيبي في كتابه أصول الفاظ اللهجة العراقية . .

وفي جمهرة المراجع البغدادية للأستاذين كوركيس عواد وجميد العلوچي جاء ذكر معجم في الفاط العامية البغدادية للدكتور حسين محفوظ ، لا تزال نسخته مخطوطة يحتفظ بها المؤلف معه في موسكو ، وذكر الاستاذ الدكتور شاكر مصطفى سليم ان للتواء عبدالمطلب الامين مؤلفا في الالفاظ البغدادية على شكل معجم ، وفي بغداد طبعت مؤخرا رسالة المستشرق الفرنسي لويس ماسنيون في اللهجبة البغدادية ترجمها الدكتور أكرم فاضل ، وفي هذه الايام يتهيئا العلامة الاب رتشرد مكارثي لطبع كتابه (Introduction to the Spoken Arabic of Baghdad)

الفصحى الاصل الاول للعامية البغدادية

العربية الفصحى هي الاصل الاول للعامية البغدادية وو وذلك أمر ظاهر لمن يلاحظ مئات الالفاظ والمفردات الشائعة على ألسنة البغداديين وو

بل اننا لنجد بين ألفاظهم من الكلم الفصيح ما يرقى الى العصر الجاهلي ، وقد ورد الكثير منه في التنزيل العزيز ٥٠ ومن هاتيك الالفاظ الفصيحة الوغرة لشدة الحر ، والمبر ة لقوة الشيء وتماسكه ٥٠ ومن ذلك الورطة والعبو رة والملة والأمة والنيتة والملامة والمهانة والطاعة والحقيقة والبهيمة واليمين (للقسم) والصحيح والفصيح والنظير والنقيب والامل والحرج والشحيح والعويص والغليل والنقمة والحدة والشدة الى غير ذلك مما يعبي العادين ،

وهناك جمهرة كبيرة من النصوص الفصيحة ترد في ألفاظ القوم ومخاطباتهم دون ان يكون شيء منها ثقيلا على ألسنتهم ، ودون ان يعرض لها اللحين والتصحيف والتسويه ، من ذلك الحوقلة (لا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم) والبسملة (بسم الله الرحمن الرحيم) ولها عندهم معان شتى في كلامهم ، وكذلك التعوذ (اعوذ بالله من الشيطان الرجيم) ومن ذلك قولهم في مثل شائع (اتق شر من أحسنت اليه) وقولهم (ان الله مع الصابرين) وقولهم (من اعترف بذنبه فلا ذب عليه) وقولهم في الكنايات (والسماء والطارق) ، ومما يتمثلونه من الشعر (طبيب يداوي الناس وهو عليل) وقولهم في التهكم (ثنم ماذا) ومثل ذلك أيضا صديق مضر عدو مبين ، صم بكم عمي ، تبارك الله أحسن الخالقين ، العصا لمن عصا ، الكفر ميلة واحدة ، يحيي العظام وهي

رميم • • حاشاً وكفى • • ان الله لا يستحي من الحق • • ربي كما خلقتني • • لا مناقشة في الامثال • • العلم بالشيء ولا الجهل به • • صبراً على قضاك ولا معبوداً سواك • • على نياتكم ترزقون • • كُنلَّما دخلت أُمَّة لعنت اختها • • ولا هم يحزنون • • الكلب كلب ولو طوقته بالذهب • • وغير ذلك من النصوص ، يلفظونها بألفاظها الفصيحة المعربة •

وهناك أيضا نصوص وعبارات فصيحة يعرض لها على لسانهم سكون الاواخر واليسير من اللحن كقولهم (الليل طويل والرب كريم ٠٠ الطمع فساد الدين ٠٠ الظرف ينضح بما فيه ١٠ العقل شريف ٠٠ الصبر مفتاح الفرج ٠٠ الحوع كافر ١٠ لكل زمان دولة ورجال ١٠ طَمَعَه قتله ١٠ العين بصيرة واليد قصيرة ١٠ الغريب أعمى ولو كان بصيرا ١٠ جواب الاحمق السكوت ١٠ الكلام صفة المتكلم ١٠ الاحسان يقطع اللسان ١٠ وقولهم في الدعاء عند الجزع (يا رب إن ت أبصر وأخبر) ١٠ وغير هذا مما يقصر عنه الاحصاء (١٠) ١٠ ولا أرى من الصواب قول من قال (ان الفصيح لم يكن سلسا على ألسنتهم ولي العامة ـ ولم يتهيأ له الجهاز الصوتي عندهم)(١٠) ٠٠

هذا بالاضافة الى ما وقع عليه القلب والابدال والتضعيف والتسهيل والمد والقصر من المفردات العديدة الكثيرة المنقولة من الفصيح ، وما يلحق ذلك من الالفاظ المحرفة والمصحفة عن الاصول الفصيحة ، وقليل منها ما يخرج به التصرف الى حد المسخ والتشويه من نحو قولهم (طباً گات) أصلها طباقاء للبليد المغفل و (الصنميدة) من السميدع و (الكوتيرة) للشيء يباع قطراً ، و

فالعربية رغم ما جرّت عليها جرائر الدهر لا تزال هي المورد الثرّ الغزير للهجة المحلية في بغداد •

ومن وجوه التصرف العامي في الالفاظ الفصيحة اجراء التقديم والتأخير في بعض حروفها كقولهم (غرماً) بمعنى رغما ، والنوايح للنواحي ، والقر "ميط من القطمير للشيء النزر الضئيل ، وفائت حة للفاحشة ونَعَلْمة أي لعنة وَز ميج

⁽١) في كتابنا النصوص البغدادية نماذج كثيرة من هذه الانماط ٠٠

⁽٢) دراسات في اللغة (ص ١٢٦) للدكتور ابراهيم السامرائي .

للمزيج ودَحَكُ أي حَدَّق ونحو ذلك وهو غير قليل •

وتكثر عندهم الامالات المستساغة • وهي لا تقع الا في مد اللين نحو بَيْتُ ولَيِّلُ وصَوَّمٌ ونَوِّمٌ • • ونحوها ، • ومن دأبهم أحيانا النطق بأوائل الكلمات ساكنة من نحو كُتاب وحُصان و شراع وسالاح • • وقد يستعينون على لفظها بهمزة مجتلبة فيقولون إكتاب وإسالا ح • •

ويزيدون الياء بعد الهمز في أوائل الانفاظ ـ أحيانا ـ مثل إيمام للامام وايزار للازار وايذان للاذن وايدام للادام وايجار للاجارة • وكذلك يحذّفون الياء من الالفاظ في مواقع معينة من نحو قولهم (أراد ومصرف) للايراد وقولهم (أجاد جديد) من الايجاد وضَر بَهَ للضريبة ••

ويزيدون النون في بعض الحَالات كقولهم (انتخذ) بمعنى اتخذ وقولهم (انتجا) أي اتكأ • ويكثرون منها في المطاوعة نحو انباع وانشرى لما بيع وشري • • وانشال وانحط ، لما رفع ووضع • وانخاذ وانكال للمأخوذ والمأكول •

وقد يحذفون النون على وجه من وجوه الادغام مثل (إت) أي انت و (عد ") بمعنى عند ، وبت "للبنت ، وقد يشددون المخفف كقولهم اب واخ وشفة ، وربما زادوا الهمزة اعتباطا كقولهم وحق من أخلق هذا ، أي من خلقه وقولهم آج بن أي جبن وخاف ، وقد يحذفون الهمزة من الرباعي كقولهم (گلبي علم ني) أي أعلمني ، و (غُمنى عليه) أي أغمي عليه ، و (حب) أي أحه ،

وَمَن تَصَرَّفَاتَهُمْ فِي الْأَلْفَاظُ قَصَـر المُمدُود نَحَـو الْهَـوَا وَالدُّوا وَالْغَـطَا ، للهواء والدواء والغطاء .. وحذف التاءات المربوطة في غير حالة الأضافة كالصلا والزكا ، للصلاة والزكاة .

ومما يقع عندهم من وجود التصرف في الحركات دون الحروف ، ضم ما هو مفتوح في الاصل الفصيح مثل طنويل بضم الطاء والننوى بضم النون (وقد تكسر أيضا) والثنواب بضم الثاء (وقد تلفظ مفتوحة دون تغيير) والبنصل ٥٠ ويكثر ذلك في الافعال من نحو كُفَر ° وعُبَر ° وغُبصَب ° وكُبر بضم اوائلها ٥٠ ويضمون ما هو مكسور _ أحياناً _ مثل قولهم حامنض (بضم الميم) وصابس

وعابسٌ وكافيرٌ وخابيط وطاميس وحافيظ وحنيطة وتحوجاً • وعلى عكس هذه الحروف يكسرون ما هو مضموم منها مثل (يوسيف ويوتيس) فالسين والنون في اللفظين مجركان بالكسرة خلافا للاصل •

ومن ضروب هذا التصرف كسر حروف مفتوحة في الاصل الفصيح نحو سيمن ومثلها سرير ويبحيى وببلع وطبلع وخبرج وسيكت وسيكن . . ومن تصرفاتهم في هذا الوجه تحريك سواكن الحروف ، كتجريك عين الفتحة مثل البحر وبالضم مثل الطبل وبالكسر مثل العقيل . . غير ان ذلك لا يقع عند النسبة أو الاضافة الا في صور خاصة .

ومن وسائلهم في التصرف اللجوء الى التسهيل والاستفناء عن الهمز نحو ياكل وياخذ ويوذن •• والاصل فيها ظاهر ومثلها الريّة والخطيّة للرئة والخطيئة •

ومن هنا تعلم مدى سلطان الفصحى على العامية البغدادية وشدة الظاظ هذه بها و

ومعا يضاف الى ما أشرنا اليه من المفردات أنا نجد جمهرة من الحروف والادوات المعروفة في الفصحى كثيرة الورود والاستعمال في العامية البغدادية ومنها حروف الحر (الباء واللام ومن وعلى والى وعن وثم) ومن ذلك أيضا (لو ولولا ولوما وغير وسوى ولماذا ومتى وربما) • وكذلك يرد في ألفاظهم من تلك الادوات كلّما وحينما وعندما وما عدا ومتى وليت ولعل وعسى ••

والضمائر في العامية منقولة من الضمائر في الفصيح من نحو (هو وهي) و (اِحْنَا) أي نحن و (اِنْتَنُو) أي أنتم وهنم َّ أي هم وهنِنَّ .. وكذلك أسماء الاشارة مثل هذا وهذي وذاك .

واذا أوغلنا في أسمائهم ومصطلحاتهم ولغة التخاطب لديهم وجدنا نسبة العربية في ذلك ظاهرة عالية ٠٠ ففي الانساب نجد من الالفاظ (الاب والابن والبنت والام والحال والحالة والعم والعمة والاخ والاخت والجد والجدة) ٠ ومن أسماء الزمن ومعالمه (السنة والعام والشهر والاسبوع واليوم والليل والنهاد والصبح والصباح والظهر والضحى والمساء والظلمة والظلام والعصر

والمغرب والعشا والفجر والساعة والدقيقة واللحظة والشمس والقمر والنجوم والضيف والشتا والربيع والغيم والصحو والحر والبرد والمطر) وغير ذلك •

ومن الالفاظ الخاصة بأسماء الجسم وأجــزائه (الراس والضلع والاذن والسن واللتنان واليد والرجل والبطن والظهر والدماغ والـكبد والمعدة واللهاة والشفة والـكتف واللحية والاظفر والاصبع) ونحو ذلك •

ومن أسماء الحيوان والحشرات والطيور (الهر والكلب والفار والخيسل والحمير والبغال والغنم والبقر والعصافير والزرازير والطير والنمسل والدجاج والغراب والصقر والنسر والحية والعقرب) وعشرات بل مئات من الالفاظ المماثلة •

وفي الألوان يرد غندهم الابيض والاسود والأخضــر والأصفر والاحمر والفضي والذَهبتني والتبِنْني والزيتوني والبَصَلي والفســتقي والخمــري • وتحو ذلك •

وأسماء النباتات والفواكه والملابس والاثاث يرجع كثير من ألفاظها الى أصل عربي فضيح .

والاعداد جميعًا منقولة من العربية من نحو الواحد والاثنين والثلاثة والعشرة والعشرة والعشرين والمشة والألف وما بينها من أرقام وأعداد غير ان بعضها يعرض له اليسير من التحوير كقولهم (دعش) بمعنى احد عشر و (ارباطعش) أي أربعة عشر ٠٠

والتنوين معروف عندهم في مثل قولهم عَمْداً وعَمَدْ ةَ وَغُرَماً وَجَبُّراً وَحَبُّراً وَحَبُّراً وَحَبُّراً وَحَبُّراً وَحَبُّراً وَحَبُّراً وَمَحْبَةً وَصَدَاقَةً وَعَدَاوَةً وَوَاقَعاً وَأَصَلاً وَأَصُولاً وَرَجَالِ عَجْبِير ، وَيَوْمِ اللّك مُ يقولونه في الدعاء ، وغفلة وكرامة وحقيقة وطبعاً وخصوصاً وزعماً ورأساً وشخصياً ، وعطاياً قليلة تدفع بلاياً كثيرة ، وكو داً وخو فا وحالاً و لأمر وأفاً وصديق مضر مضر عدو مين ٠٠

وأبَّا عن جَدُّ ، وأبدأ ورْ وْ يُمَةً ومَشَلاً ••

وفي بنت شعري ينشدونه:

جَنَّةً بِيمِنَّةً مَّا ريدُها جَهَنَّمُ بالعزَّ أَطيبُ منزل والأصل فيه لعنترة ٠٠ وقالوا قَصْطاً أي قصداً وأداءاً وقضاءاً وعقلاً وعَيْناً وأهلاً وسهلاً وحيّاً وميناً ونعيماً وبناتاً وعناداً وقسَماً ومرحباً وهنيثاً وقانوناً وشَر عاً وغصباً وعَلَمْناً وأساساً وحَسداً وعناداً وعندهاً وبرداً وسلاماً وزاتاً أي ذاتا • وقالوا من أبّ وجدّ وإسم وإسماً وحر مة وقريباً وإرباً وإربا ولا حموداً ولا سكورا وكوّلة وحج مبرور وكوّة وغيابة ونور على نور وصبراً على قضاك ولا معبودا سواك وكوّم تساعيدت ما ذكّت وسلام قولاً من ربّ رحيم • •

وما من شك ً في ان التنوين يعتبر من أهم ّ خصائص الفصحي ٠٠

وأود آن أشير _ هنا _ الى أني لم اتخذ الأغاني والزهيريات والأبوذيات مصادر الألفاظ العامية البغدادية الآ في أضيق نطاق •• ذلك لأن ناظمي هـذا الضرب من المنظومات يرتجلون الألفاظ ويحرفونها فتكون أشبه بالمصطلح الشخصي المحدود ، الذي لا يبلغ المدى الذي تدور فيه المفردات اللغوية الشائعة ••

هذا نزر مما أحسبني أوضحت به عمق جذور الفصحى في العامية البغدادية ٥٠ وأوضح ما يدل على هذه الحقيقة ان العامة يفقهون كلام الخطباء والوعاظ في المساجد ، ويفهمون الاحاديث المبسطة التي يسمعونها من الاذاعات ، ولا يحتاجون لتوضيح ما يتلى عليهم من كتب السير والاقاصيص والملاحم وعلى الاخص سيرة عنتر بن شداد ٥٠ وكذلك يحفظ المصلون منهم عشرات الآيات القرآنية ، والادعية الفصيحة .

واني لموقن ان مستقبل العامية آئل الى الفصحى اذا عزم الامر على تقويم الالسنة واذاعة الفصيح من الكلم في النشء الجديد .

القلب والابدال في العامية البغدادية

هذا بحث في جانب مهم من أمر اللغة العامية البغدادية ، فان امر قلب الحروف وابدالها معروف فيها وواقع ، كسا هو معروف وواقع في غيرها من اللهجات العامية الاخرى ، ولكن على وجوه وطرائق قد تتشابه وقد تتباين ٠٠

وقلب الحروف ليس مما يطّرد انما هو سماعي عند القوم •• ومن القلب ما لا يقع عندهم الآ في آحاد الـكلمات ومنه ما يستفيض حتى يعد بالمُين ••

* فهم يقلبون الغين الى خاء مثل قولهم : يُخْفي واصلها يُغفي من الاغفاء في النوم (ويقال غُفاً وغُفَتَ ويُخْفي وغُفيَتَ • وأُخْفي ويخْفي) • ورُخْفان يريدون باللفظ الرغفان أي الأرغفة (جمع رغيف) • • خسل وجهه أي غسله • وإخْتَتُ من المغشة وهي الاغاظة • وإخْتَاظ من الغيظ • واختر أي اغتر من الغرور • وقالوا أخشمچي وهي نسبة الى أغشام التركية • والفَحْفوري وهو الفخار المنسوب الى (فَعْبُور) من ملوك الصين (١٠) • مَحْشُوس أي مغشوش • • نُخْصَة للشخص الذي لا تطاق معاشرته وهي من نغص عليه عيشه • ويقال أيضاً نُغْصَة • • إخْتِشاش وأصلها اغتشاش من نغص عليه عيشه • ويقال أيضاً نُغْصَة • • إخْتِشاش وأصلها اغتشاش

⁽١) فغ في الصينية بمعنى سماء ٠٠ پور بمعنى ابن ٠٠ أي ابن السماء ٠

للفوضى والتسيب في ادارة البلد وضبطه ٠٠

ومن ذلك قولهم في مثل لهم (مين " فَوَكَ يَخْشَي يَخْشَي وَمَن جَوَّهُ خُو ًكَ مِحْشَي يَخْشَي وَمَن جَوَّهُ خُو ًكُ مُحْشَلَي) الاصل في لفظة (يَخْشَى) ان خَامِها مقلوبة عن الغين اذ انها من (ياغشي) في التركية أي جيد ٠٠ اختالوه أي اغتالوه من الاغتيال ٠٠ اِصْطَخَفْرَ الله أي أستغفر الله ٠٠ وكذلك قولهم : الله يِخْفِر " لَك " أي يغفر الك ٠٠ وخَرْ رَه وغِرْ رَه سواء ٠٠

وكذلك تقلب عندهم الخاء الى غين أحياناً وهو قليل مثل قولهم :
 شَاخَتُ وحِه وشاغت روحه اذا عرض له من مفاجىء الأذى ما شق عليه وأطار صوابه(١) ٠٠ جِللَخ وجِللَغ بمعنى كشط جلدة البشرة وسحجها ٠٠ نِغْنَر واصلها نخس ٠

* ويقلبون الثاء الى تاء كقولهم :

(صار " نكنت ") للشيء المتهريء من نكت الخزل ونقضه ١٠ وكذلك قولهم (نيكت ") اذا اخلف الوعد ولهي هنا من نكث الوعد في الفصيح ١٠ تلاثة أي ثلاثة ١٠ ومثلها تالاثين أي ثلاثين ١٠ تاكث ميلة أي ثلاثه ١٠ حيّت " وحيّت أي ثلاثه ١٠ فيت النبي شيث ١٠ وحيّت أي النبي شيث ١٠ كاتوليك أصلها كاتوليك ١٠٠ وقالوا يرتل وير "ثيل ٥٠

وكذلك يقلبون التاء الى ثاء كقولهم :

توث للتوت وهو الفرصاد •• الجث للجت وهو القت •• فركث أصلها فرتك الشيء اذا قطعه وبدده •

* ويقلبون القاف الى كاف كقولهم :

كِتَاكَ كَتِكُ أَي قَتَلَ فَتَلَا ١٠٠ وكِت وقت

۱۱) الشاخ وعاء البارود ٠

وجمعه أوكات ، على انهم يحتفظون باستعمال الوقت والاوقات كذلك ٠٠ الكُفْار ْ أي القفار لما يؤكل قفاراً ويريدون به التمن يكون قليل الدهن ٠٠ الوكاحة الوقاحة ٠٠ ومن ذلك تقريباً الوكيح ْ والوكيح ْ ٠٠

ويقــال ضكَّه أي ضَـبَّق عليــه ٠٠ والضكَّة الضــيق والازدحــام ٠٠ التبِر ْيـٰاك ْ هو الترياق ٠

* ويقلبون الكاف الى قاف ومن ذلك :

القُـكُـوْب من الـكلوب وهو النادي في الانگليزية (Club) ••

الا سَقَنَـُ طُو ُ اصلها من الانگليزية دسكاونت (Discount) .

المِقْرَوْبُ وأصله المكروّب من الفرنسية (Microbe) • • العُقْجَة من الأنكجة • •

المُقْرُ ْبُازْ من المكر • • وقبطان واصلها كابتن • •

القنْ صل واصلها (Consul) .

القَـوْنَيْاغُ واصل اللفظة (كونياك) وهو ضرب من الأشربة الكحولية المسكرة .

الفُـٰابُـريقة من الفابريكة للمصنع والمعمل • • واللَّـوِّقَـَنْطَـة من اللوكندة ، ويراد بها في بغداد المطعم وتجمع على (لوقنطات) •

* ويقلبون الجيم الموحدة الى چيم مثلثة كقولهم :

(العين مَـنَـْحـِبُـ ۚ أَ رَ ۚ جَـح ْ منها) أي ارجح منها أي ما يعلو عليها ••
الوِجِ ۚ أي الوجه •• چـٰاحــَه اصلها جاحه يقال (چاحه بـُـر اَشـْدي)
ومنه الجواح •

الأَحْلَحُ وهو الأجلح الحاسر مقدم رأسه من الشعر •• والعوچييَّة لعل أصلها العوجاء •• اللَّحِيَّة من اللجاجة • • الحَخْرة : الجخراء في الفصيح • • والمَحْمَحَة (بتفخيم الميم) من المجمعة •

* ويقلبون الذال الى ضاد كقولهم :

ضاك الطعام أي ذاقه ٥٠ والضوّك لذوق الطعام والشراب ٥٠ ضيرك الطير اذا ذرق ٥٠ ضيعتن بمعنى أذعن ٥٠ الضخر وهو الذخر ٥٠ الضيخيرة الذخيرة ٥٠ الحصّر الحذر ٥٠ شبَض أي شذ ٥٠ الضيراع أي الذراع وجمعه أنضر ع ٥٠ وضير ع اذا ذرع أي استعمل الذراع في القياس ٠ والضّر عة القيام باجراء قياس لما تم انجازه من أعمال البناء ٠٠

* ويقلبون القاف الى جيم كقولهم :

العيرج وهو العرق ويريدون بالعرج مرضاً ما ١٠٠ الجدر وهو القدر التي تستعمل للطبخ ١٠٠ الجربة القربة ١٠٠ الغريج الغريق ١٠٠ الحريجية الحريق ١٠٠ الباجي الباقي ١٠٠ المساجية الساقية ١٠٠ لا جيلل أي ليس بالقليل ، تقال في تحديد سن قتى أو شاب ٠٠

الجَسِبُ القسب من التمر ٠٠ العَليج العليق ومنه (العليجة) للعدِّل يوضع فيه علف الدابة ثم استعمل في خرج العطار ونحوه ٠٠

الجيدَحُ القدح الذي يشرب به الماء ٠٠ الجيدَى لقدى العين ٠٠ الجزّ القرّ ٠٠

البريج: البرق يقال برجت السما اذا برقت • والبشريج: الابريق • • السرجي الشرقي • • الضيح الضيق • • النيجشر س النقرس وهو ضرب من البعوض • • جاسم اصل لفظه قاسم (من الأسماء) • • الجدّوم القدوم لفأس النجار و تحوه • • الجدّعيّنيّة قحف الرأس •

* ويقلبون الهمز"ة الى عين كقولهم :

عَطَرُ للاطار ١٠ عِنْتيكة من الانتيكة ١٠ عَر ْشُ وأصلها آرش اى امش وهي من التعليمات العسكرية أخذها الترك من اصل فرنسي ١٠ العَنَفَة من الأنفة وهي الغطرسة والكبر ١٠ عَر مُوط الكمثرى واصل اللفظة (آرمود) من التركية ١٠ العانة اصلها الآنة وهي عملة نقدية ١٠ القر عان أي القرآن الكريم ١٠ العَنْبَة اصلها الأبة ١٠ الجرر عَة الجرأة ١٠ عَر الووط اصلها ارناؤود ١٠ العينيق الانبيق ١٠ العَمْبُول الأنبور (ضرب من الماشات يستعملها الصفارون) ١٠ القراعة القراءة ١٠ عَو نَعْلَة اصلها أونطة ١٠

عُطَشَ أي النار واصلها (آتش) من التركية والفارسية ٠٠

عَنْتَر ْنَاش ْ: اصلها انتر ناشنال من الانگليزية (international) ...

عَبَّد أي أبد أي بقي مخلداً ٠٠ عَلْما أي الى ان ٠٠ لَع اصلها لا ٠٠ الع في الأكجة ٠٠ الع في الأكجة ٠٠

* ويقلبون اللام الى نون كقولهم :

سينسيلة للسلسلة ٠٠ طنبطكن واصلها طنطل ٠٠ صمتونة ويقال لها النت أيضاً وهي بيت البرغي وأصلها صاموله وكبسونة اصلها كبسولة (Capsule) ايلون أي شهر ايلول ٠٠ الناجو رددي من اللازورد للون من الألوان ٠٠ المعجال وهو المقلاع ٠٠ جبن الجس أي جبكه ٠٠ نيغط اصلها لغط ٠٠ وتنتله أي تلتله بمعنى ملأه ٠٠ وقالوا تنتنة للفظة دانتيل ٠٠

* ويقلبون النون الى لام كقولهم :

ارمــل وارملي أي ارمــن وارمني ٠٠ جيملاستيك وهي من جيمنستيك الفرنسية (Gymnastique) ٠٠ خمل تخميل أي خمّن تخميناً •

جرملي اصلها جرمني نسبة الى الجرمن أي الالمان .

* ويقلبون القاف الى غين وهو من نوادر القلب عندهم :

لَغُنُو بَهَ أَي لقب ١٠ أَكُحِغَ وأصلها من التركية ألجق ٠٠

لغلغة أي لقلقة وهذر •• آطغي من آطقي •• بَجَغُ اصلها بجاق ••

حِـْماغ اصله چماق ٥٠ قازوغ اصله قازوق ٠٠

* وكذلك تقلب الغين الى قاف عندهم وهو نادر :

قر 'م ْ بارة أصلها غلام بارة ٠٠ قشمرة اصلها غشمرة ٠

* ويقلبون اللام الى راء كقولهم :

كاسير " پَوْسُط " اصلها كاسل پوست (Cassel Post) . • پَنَر "تي اصلها پالت • بنلتي (Penalty) من الانكليزية بمعنى عقوبة • • يا ريت اصلها يا ليت • الد نكير " اصلها دنگل • • قُرْ "ر "قُط " اصلها قِرْ ل " قُر " د " ومثلها قُرْ ل ميخ ويراد بذلك المسمار المحملي • • انگريزي اصلها انگليزي • • قُنْ صُر " اصلها قنصل • • سَنَد دَوس " للسندلوس • • الكير د " وهو الكلر • • خُر "ط " مر "ط " واصلها (خلط ملط) • • تير "كيف" لبلدة عراقية اصل لفظها تلكيف • • پَنْ طُرون " البنطلون من الملابس (Pantalon) • •

وقالوا الأعــور الدجـّار يريدون به الأعور الدجــال الذي ذكرته المراجع الدينية •

* ويقلبون الراء الى لام كقولهم :

سمر يول لبلدة في الهند اصل اسمها سمر يور ٥٠ سيكتيّل أي سكر تير ٥٠ عمبول اصل اللفظ انبور ٥٠ وقالوا (سم " سنقطلي) أي سقطري في النسبة الى جزيرة سقطرة ٥٠ مَلْحَم أي مرهم ٥٠ وقالوا منْفَلُطَح ومنْفَر طَح ٥٠٠

* ويقلبون الدال الى تاء كقولهم :

تُكَانُ أي دكان وجمعه تكاكين ٥٠ وقالوا (مَوْتُ) لاسم الجنرال الانگليزي الذي احتلُ بغداد واصل اسمه (مود) ٠ سأتيتُ أي سادس ٥٠ التسابيل اصلها دسبول لمدينة في الهند ٥٠ فَرَ حاتُ اسم اسرة معروفة في بغداد والأصل في اسمها (فرهاد) ٠٠

* ويقلبون التاء الى دال كقولهم :

عكثرود والأصل فيه عكروت ٠٠ الدَّمار لواحد عروق الدم واصله من التركية ٠٠ الدَّبان اصله من التركية تابان ٠٠ وقالوا صديم للبخار وأصل اللفظة ستيم من الانگليزية (Steam) ٠

* ويقلبون التاء الى طاء كقولهم :

بر "نوطي والأصل في اللفظة برون اوتي من التركية ٥٠ جيكر وطي وهي من جگر اوتي أي نبات القلب من التركية ٥٠ اصطنبول اصلها استانبول ٥٠ وقالوا چاطي وچتاية ٥٠ ينظرون اصلها بانتالون (Pantalon) ٥٠ اسقنطو من دسكاونت ٥٠ قكم "طراش" اصله قلم تراش ٥٠ نوطة من نوت في الانگليزية للملاحظة ٥٠ شيلطان اصل اللفظ شارلاتان ٥٠ أجنطة اصله اجنت أي وكيل ٥٠ طوز" للتوز الذي هو الغبار من التركية ٥٠ يوصطة للفظة پوست أي البريد من الانگليزية ٥٠ الطنبر" اصله التبر في التركية لضرب من الفؤوس ٥٠ وقالوا أنصطاس لاسم الطنبر" اصله التبر في التركية لضرب من الفؤوس ٥٠ وقالوا أنصطاس لاسم المترهات ٥٠ والطوب وهـو المدفع من التوب في الفارسـية ٥٠ والطنر هات للترهات ٥٠ والصيط للصيت ٥٠ والقبه عشر ٥٠ وقالوا بنطقة للبوتقة ٥٠ وقالوا فيط وقير "ميط" من القيت في التركية للشيي، القليل ٥٠ وقفطان من قفتان ٥٠ فيط وقير "ميط" من القيت في التركية للشيي، القليل ٥٠ وقفطان من قفتان ٥٠ فيط وقير "ميط" من القيت في التركية للشيي، القليل ٥٠ وقفطان من قفتان ٥٠

وصاموط لاموط أي صمت حتى الموت ٠٠ وتُصنَّطُ من الانصات ٠٠ واطرنج للأترج ٠٠ وقالوا راپورط واصله راپورت ٠

واحيانا تتعاور على اللفظة الناء والطاء فيقال غُـُطُـّرة وغترة وكذلك التَـخـُمْ والطخم والياقوت والياقوط ٠٠ وسمع منهم قلب الطاء الى تاء فقالوا في الخطمي (ورد الختمة) ٠

* وقلبوا السين الى زاي فقالوا :

هَنْدُ زَةَ وَمُهُنَدُ زِ للهندسة والمهندس ٥٠ كُرَ فُنُز للكرفس ٥٠ نيخَز للكرفس ١٠ نيخَز لنخس ونغزة أي نتخستة ٥٠ وزتته أي سد ده ٥٠ وزته من (الزدو) وهو الرمي ٥٠ ألماز للماس ٥٠ دز من دس أي بعث ٥٠ آغصطوز آغسطوس ٥٠ * ويقلبون الدال الى طاء في مثل قولهم :

طبحيج اصله الدعص ٥٠ قيطان اصله قيدان مثنى القيد ٥٠ لوقنطة واصلها لوكندة ٥٠ قَص طني أي قصداً ٥ طرطميس اصله دردبيس ٥٠ عر ناووط الاصل في اللفظ أر ناؤود ٥٠ عر موط اصله آرمود ٥٠

* وقلبوا الطاء الى دال فقالوا :

قديفة للقطيفة ٠٠ فقد بمعنى فقط ٠٠

* وقلبوا الحاء الى هاء فقالوا :

هِنْدُ سِ ° أي حندس للظلام الدامس ٥٠ هِبِشِ ° للأشعث تشبيها له بالحبشي ٥٠ تُلْمَهُ سُ واستلهس من اللحس ٥٠ قَبِحَرَ وَ أي احزنه اصلها من القهر ٥٠ وقالوا حيد ° عليه أي هد عليه ٥٠

* وقلبوا الهاء الى حاء فقالوا :

ميعرف الحير من البير وانما هو في الفصيح الهر" من البر" • • وقالوا

فَر ْحات في اسم شخص والاصل فيه فرهاد ••

* وكذلك قلبوا الزاي الى سين وهو قليل فقالوا :

سُفُاقِيَّة وسُفُاقُالِيَّة نسبة للزقاق وهو الطريق •

* ويقلبون الضاد الى زاي كقولهم:

عَــُـوْ از ِيَّـة نسبة الى عيواض اسم رجل كان يمتلك بستاناً سميت باسمه ٠٠ اَر ْز رومْـُـلـى نسبة الى أرض الروم ٠٠

عَر ْزَ حَال ْ أَي عرضحال للعريضة يرفعها المتظلم وغيره الى الحكومة ٠٠ ر زراً أي رضا اسم علم ٠٠ وفالينز ْ للربا واصل لفظها فائض ٠

رَ وَ ْزَ َ مَ خُونَ اصلها روضة خُونَ ٥٠ وعَكَزَ بْلَارْ مَن عَرْضَ بَارَ وَهُو اَسَمَ نَغْمَةُ مَن نَعْمَاتَ المقامِ العراقي ٠ أُوزاع للأخلاق والسَّجايا ٥٠ زابُطُ للضَّابِطُ فِي الْجَيْشُ وجمعه ز'بتاط وزابُطان ° ٠٠

* وسمع عندهم قلب الثاء الى سين اذ قالوا دَيتوس للديوث ودكيس للثدي وسَحَلْب للدة عطارية يقال لها تعلبية ٠

* وسمع في العامية البغدادية قلب الثاء أيضا الى صاد اذ قالوا عُصْمَلَتي نسبة الى الحكومة العثمانية • ومن الأسماء التي سمعت في بغداد عُصْمان في مقابل عثمان ••

* وقلبوا الفاء واواً وهو قليل نادر فقالوا :

بَنَّو ْشَة للبنفسج •

* وقلبوا الواو فاءاً فقالوا :

شَــَلَـفُــُلَـفي للشــَلَــوْ لَــوْ • • جَـفُـگة للجوگة الَّتي هي من الجوق بمعنى الجماعة واللّــمة من الناس •

* وقلبوا العين حاءاً فقالوا :

حَجَّة لعكا وهي مدينة مشهورة ، جاء ذلك في قول لهم (داير حَجَّة ومَجَّة وكبور اليهود) • • سحلب وسحلبية لمادة عطارية اصل اسمها ثعلبية • * ويقلبون القاف الى كاف (وهي المسماة بالجيم المصرية) وفي العامية من هذا ما لا يقع عليه الاحصاء • • وهؤلاء من جملة ذلك :

الكُشِر (القشر) • • والكُر " للقر أي البرد • • وو كَف " أي وقف • • وكَام أي تلقى الشيء وقف • • وكَام أي قام • • وكَعد " أي قعد • • ولِكَف " أي تلقى الشيء ولقفه • • والكربة القربة • • وكال أي قال • • وكاد أي قاد • • و نكتى الحب اذا نقاه من التنقية • ومن ذلك قولهم يسِسْتَنْكِي أي ينتقي من الأشياء أجودها •

والكُنطِينُ وهو القطن •• والكُنوَّة أي القوة •• ولِكُنطُ أي لقط بمعنى خاط الثوب والتقط الشيء وتناول الطير طعامه •• والركّبي من النسبة الى الرقة •• والنّكُ طة أي النقطة •

ومثل ذلك الناگة • والد كُلُ (لضرب من التمر) • وضاگ أي ذاق الطعام ونحوه • ويعگوب (يعقوب) • وسكى الحديقة اذا سقاها • وفكُسَت البيضة أي فقست بالفرخ • وكَبَلُ أي قبلاً • وكَبُر اللقبر • وفكُسْت البيضة أي فقست بالفرخ • وكَبَلُ أي قبلاً • وكبريب أي قريب • وكُنبَرَ أي قبريب • وكُنبَرَ أي قبريب أي قريب • وكُنبَر أي قبريب أي قبريب • وكُلُل الشيء اذا وكَلُل القبل • والكُمر القمر • والكبة القبة • ونيكل الشيء اذا نقله من مكان الى آخر • والورت • والورق • والكاع الأرض (من القاع) • والصد كُ الصيدة " • والسابكة لما يسبق به بين يدي الميت الى المقبرة من طعام وخبر ليوزع على الفقراء يجتمعون هناك •

والحَلِكُ الحَلْق • • والعُنْكُ ْ العنق • • واللَّمَة اللقمة • • والعِّرِكُ ْ

العرق •• والأشكر للأشقر •• والـكحف للقحف •• والـكـر ن القرن •• والـكُــــُمة القسمة (لقسمة الاشباء والأنصاء) •• والـكرصة القرصة وهي الرغيف ٠٠ وكر صه أي قر صه ٠٠ والكمل القمل ٠٠ والكمان القصاب • وهو الحزار •• والنُّكُوة النقرة وهي الحفرة في الأرض وغيرها •• والمُنْكَار المنقار •• والتعويك التعويق •• والزيك للزيق •• والعكدة العقدة •• والـكُـْلادة للقلادة •• والـكُـصـُـة القصة •• والناكص الناقص •• والعكرب العقرب • • والعاكول العاقول • • والنَّكطة النقطة • • والـكُنْدُ لَهُ لقذال الشعر • • والمَركَ ° المرق • • والـكهوة القهوة • • والـكَوْز ° القوس • • والركاك الرقاق من الخبز •• والـكير القير الأسود •• والطلاك الطلاق •• والشك الشق 60 والفُكُر ْ الفقر 60 والر ْكُنَّة الرَّقَيَّة 60 والرُّكَّة الرقعة 6 يرقع بها الثوب • • والسُّوكُ السُّوقُ والسَّوُّكُ السَّوُّقُ • • والفُّراكُ الفراقُ • • والطُّنِكُ الطبق •• والسُكُمُ السقم •• والفُتَكُ ْ الفتق •• والزُّيْبِكُ ْ الزئبق •• والكُنْبَان القبان يوزن به •• والد رْكُمَة الدرقة يتترس بها •• ومعتوك من الأسماء (*) .

* ويقلبون السين الى صياد كقولهم گاصي للقاسي ٥٠ والمَصْلَخ للمسلخ ٥٠ والفانوص للفانوس ٥٠ والصاج لخشب الساج ، وفصخ الوضو أي فسخه ٥٠ وصخر من التسخير وهو التكليف بعمل شيء بلا مقابل من مال ٥٠ والصنميّد ة اصلها السميذع ٥٠ وتحصر من الحسرة ٥٠ وصخي أي سخي من السيخاء ٥٠ والصر ماية للسرماية (وهي رأس المال) ٥٠ والصراي للسراي ٥٠ والصخونة للحمى من سخونة الجسم ٥٠ والأبنوص وهو خشب (*) حين كان الاستاذ أحمد حسن الزيات المصري في بغداد تلفيظ القلم بلفظ المكلم ظناً منه ان القلب عندهم عام في كل قاف فنبه الى ذلك ٠ الآبنوس ١٠ والصطح للسطح ١٠ والصلطان أي السلطان ١٠ والمكباص أي ما يقبس من النار ١٠ وابو النواص وهو ابو نؤاس ١٠ والصرة أي السرة ١٠ والجرص الجرس ١٠ والفرص الفرس ١٠ والصنفرة سفرة الطعام ١٠ والقرقس وهو القرقس (ضرب من البعوض) ١٠ والصنخط أي السخط وهو الغضب والنقمة ١٠ والصطر لسطر الكتابة ١٠ وصطى عليه من السطو ١٠ والصخل للسخل والفر مصرة في وهو الفارمسون ١٠

ويقـول (هـُص ُ) للاسكات وهي من (هس) في الفصيح يقــال هس الحديث اذا أخفاه ذلك ان لم تكن مقلوبة من (صه) للاسكات ..

* ويقلبون الصاد الى زاي كقولهم زغير ولا زغراً بفلان يريدون بالزغير
 الصغير ٠٠٠

ووقع عندهم العكس أي قلب الزاي الى صاد اذ قالوا يا فايص وأرادوا بذلك يا فائز ٠

* ويقلبون الكاف الى چيم مثلثة كقولهم :

سجين للسكين وجذب للكذب والجرد لكرد الماء وجلمة أي كلمة وجوي من الكي بالنار وسمجة وهي السمكة والعلج للعلك الذي يمضغ والفج للفك والحف للكف والمسيج للمسلك من العطور والرجيج أي الركيك والدَجة الدكة والتيجة التكة والجمة للكمأة وقولهم (داير حَجّة ومَجّة) أي عكا ومكة المكرمة وهيجي أي هكذا والجسوة الكسوة والجير الكبير والحايج الحائك وحجي حُجاية أي حكى حكاية والشيتاج الشباك والشيخة الشبكة والجيس الكبير والحايج الشباك والحيس الكبير والحايج الشباك والحبي الكبير والحايج الشباك وحجي حُجاية أي حكى حكاية والشيتاج الشباك والشيئة والحيس والجلوة الكلية واحدة الكلي والمنبخة الشبكة والجيس الكبير والحية السكة والجيس والجائل وحجة الكلية واحدة الكلي وجمعها جكانوي والجيف الكبير والحية الكلية واحدة الكلي والحيف الكفن والجيف الكبر وقولهم جمّ أي كم الاستفهامية وجك والحيف الكفن والجيف الكلي وقولهم جمّ أي كم الاستفهامية وجك

أي كُلّ بمعنى تعب وانْتَحِاً أي اتكا والبِحِرِ البكر من الأبناء والحِيّلة الكيلة في الوزن والحِمّدِ الكعكة (وهي طوق من قماش ملبد يوضع على الرأس يقيه ما يحمل من شيء ثقيل) وجمعها حِمّدُاتُ والحِلَجُ الكلك وهو ضرب من الوسائط النهرية ٠٠

هذه نماذج مما يجري على لسان العامة في باب القلب والابدال وقد كان نهجنا في القاموس ان نثبت المفردات على الوجه الذي تلفظ به ثم نشير الى أصولها الأولى التي قلبت عنها •• واذا كانت الكلمة تلفظ على حرفين أثبتنا الكلمة على وجهيها وأشرنا الى ما يعرض لها من هذا الأمر ••

على ان هناك ضروباً أخرى من قلب الحروف لم نشأ اثباتها في هذا الفصل غير اننا سنشير ألى ذلك حين يرد مثل هذه الألفاظ في مظانّها من المعجم ٠٠

حرف الألف

1

أ : حرف يستعملونه عند الاصغاء الى كلام متكلم ، كناية عن التنبّ اليه وهو بمثابة حرف جواب كقولنا في الفصيح بكى ونعم • • فاذا أشبعوا الفتحة كان ذلك كناية عن العجب والاستغراب للقول المقول • ولا تتسع العبارة لايضاح هذا النمط من الأداء اللفظي وانما يعرف ذلك بالمشافهة •

ويستعمل الاطفال الصغار هذه اللفظة في معنى الاشارة الى شيء يريدونه أو يحذرونه أو يشكون منه ٠٠

وكذلك يكنون بها عن الضرب ، فاذا قال الطفل (أ) فانما يريد التعبير عن الضرب والايذاء . • •

ويرد هذا الحرف على لسان العامة أحياناً كأداة يلفظونها حشواً في الكلام عند ما يحاولون تذكر شيء نسوه فيتلكأ عليهم القول •• ويلبثون يكررون الحرف (أ) في هذا الموضع غير مر"ة •

وربما جاء عندهم كناية عن عمل أنهوه ، أو أمر بعجبون له ، أو حديث

كان ينبغي أن يكون موصولاً فأوجزوه • • ولهذا الضرب من الاداء جرس خاص لا مجال لتعيينه بالحروف المسطورة (١) •

(أَبُ مُ الأَبِ الوالد: وهي مبنية عندهم على الواو أبداً في الوصل فيقال (أَبُ مُ) الأب : الوالد: وهي مبنية عندهم على الواو أبداً في الوصل فيقال (جا أبو فلان) أي جاء أبو فلان و (شيفت مُ أبو فلان) أي ذهبت اليه • فان العامة لا تعرف لحروف الحجر معنى ••

ويقال هذا أَبُويَ وهذا أَبُوكُ مَ وَفِي السِبَابِ (اَنْعَلَ أَبُوكُ لا بُو أبوك) أي ألعن أباك وأبا أبيك مَ ومنها (انعل ابوك لا بُو الجَـُّابكُ) أي ألعن اباك وأبا من جاء بك مَ

وتجى، لفظة الأب ساكنة أيضاً مع ملاحظة تشديد الباء كقولهم في مثل لهم (الأَبُ ° رَبُ ° زَ ْغَيِّر °) • وترد أحياناً معربة بالكسرة كقولهم (مين ° أَبُّ وجَدَ °) • • وبالفتحة كذلك كقولهم (أَبَا عَن ° جَدَ °) • •

وجمع الأب عندهم (إبَّهُات ۚ) كجمعهم الأم على أ'مَّهات ۚ (*) •• وآباء الطيور تجمع على أَ بَيِّنَات اذ يطلق على الواحد منها لفظة (أبَّي) ••

و (أَبَيَّكُ) _ بنفخيم الباء _ تصغير لفظة الأب ، • وفي أغنية شائعة ترد هذه العبارة (حَيَّكُ بابَه حَيَّكُ ، اَلِفُ رَحْمَه عُلْمَ بَيَّكُ) • •

⁽١) ينبغي تثبيت جمهرة الالفاظ التي لاتخضع لرسم القلم وذلك بتسجيلها على الاشرطة المسجلة مقرونة بشرح معانيها ووجوه استعمالها ٠٠ كما ينبغي تثبيت الاشارات الجارية مجرى المصطلحات الكلامية وذلك بتصويرها بالافلام السنمائية المتحركة ٠٠

^(*) ذكر الدكتور داود الچلبي في (الآثار الآرامية في لغة الموصل العامية) ان الابهات مأخوذة من (أواهاثا) وهذه اتلفظ أحياناً (أباهاثا) • • وهو قول نقله من صاحب (الدواثر السريانية في لبنان وسورية) والتمحل في هذا التخريج ظاهر ، فإن العامة في بغداد كثيرا ما يلاحظون المشاكلة في الالفاظ فيجعلونها أساسا للاداء ومن هذا قولهم (انس جنس ؟) وانما أرادوا بالجنس الجن * •

وفي مخاطبة الأب ومناداته يقال : بنابَه (وتلفظ بالباء العريضة المفخمة) وينابَه ويناب واَبْوي و وفي ألفاظ الشروگيّة بنوي وبنوي أيضاً .. ويخاطب الصغير تلطيفاً بلفظ بنابَه (مفخمة الباءين) وبنابناتي (بتفخيم الباءين أيضاً) ..

وقد جاءت لفظة الأب بصيغتها الواوية في كثير من امثالهم ومنها (أَبُو كُثُرُ مِنْ مَنْ امثالهم ومنها (أَبُو كُثُرُ مَنْ مَنْ مُنْ عَلَى أُمَّى) . كُثر يُو مَ يَبْكُد رَ عَيْرَ عَلَى أُمَّى) . ومن كناياتهم قولهم (أُمْها و البُوها) يقولون ذلك تعبيراً عن شدة المام الرجل بقضية ما وانه مطلع عليها كل الاطلاع ٥٠ فاذا جرى حديث حول ذلك واخذ القوم يرجّمون فيه قبل (فلان امها وابوها) أي انه ثقة فيما يرويه حول تلك المسألة .

وقول قائلهم (حَيَاة ° آبُوي كَال) كذا وكذا ١٠٠ يريد ان اباه عندما كان حياً قال ذلك ١٠٠ وحين يختم المتحدث حديثه معلناً انتهاء قد يقول أحياناً في مخاطبة جليسه : (وابوك ° ألله يسر °حَمَه) ولهذه العبارة أصل في قصة مقصوصة ١٠٠ خلاصتها ان امرأة عددت لولدها من كان قد تزوجها من الأزواج فقالت (جَبُر ° وخَيَ " جَبُر ° ، و تالائمة من گئيسل ° ، وعَماك ° المُخابُلك ° ، وأبُوك ° ألله يرحمه) ٠٠

واذا قال قائل لمخاطبه على وجه الدعاء (يسِر ْحَمَ ْ اَبُوك ْ) (*) ردّ عليه قائلاً (و اَبُوك ْ) ولا تلفظ همزة الأب هنا وانها يقال (و َبُوك ْ) . .

ويقولون في الولد يشابه أباه (طالع عَلَى ابُوه) وتلفظ: (عَلَبُوه) بشيء من مدّ الواو دون أن يظهر لضمير الهاء أثر في اللفظ ٠٠

ومن أيمانهم (ور'وح° أبُوك°) •• ومن سبابهم (آنْعَـَل° اَبو الجَـوّك° مِـن ° تَـحـَـت ° لـيفـَوّك) ••

^(*) أي يرحم الله أباك .

الآ أن ألفاظا يسيرة في هـذا الباب وردت عندهم مبنية على الالف دائم كقولهم (أبا يوسف) يريدون بـه صاحب الامام ابي حنيفة •• وكذلك قولهـم (عَن ْ بكُر َة أَ بَاه ْ) وقولهم (اَبا جِنْسَه) أي من طينته وملته ••

وقولهم في تسمية بعض الالعاب الصبيانية (أَ بَا كُعْدَة) و (أَ بَا كُوْمَة) و يقولون احيانا (أبا بكر الصدّيق ٥٠ وأبا الحسن) وفي احد الزهيريّات التي يتغنّون بها (لاَسْكُن "بَارِض "كَر "بَلا و اَصبِيح " يا ابّا لْفَضِل ") ويلفظ قولهم هذا (لَسْكُن "بَرِض "كَر "بَلا وصبح " يا بَالْفَضِل) أي لأسكنن بأرض كربلاء وأنادي العباس أبا الفضل مستغيثاً به في بلواي ٠

وكذلك ترد لفظة (أبنو) مضافة الى شيء فتؤدي معنى الملكية وهذا كثير عندهم ومن ذلك قولهم (ابو البيت) أي صاحبه ومالكه •• و (ابو الحليب) أي بائعه •• و (ابو طبحج ") اي نو الرأس الكبير •• و (ابو طبحج") اي ذو البطن المترهلة •• و (ابو سبن الذهبة ") اي ذو السن الذهبية •• و (ابو مر"تين") اي المتزوج زوجتين ••

وفي امثالهم (آذار ابو الهزاهز والامطار) اي انه الشهر الذي تقع فيــه الصواعق والامطار •

وترد عندهم في الكنايات بكثرة كقولهم (اَبُو خَيِّمْة ِ الزَّرَّگَه) أي ذو الخيمة الزرقاء وهي السماء ويريدون الله بكنايتهم هذه •

واذا تحدثوا عن شخص وكان حاضراً غائب الذهن عن تعريضهم فسألهم عن المتحد ً ث عنه قائلاً (مِنْو هذا) ردّوا عليه بقولهم (ابو المبِنْو) أي ان القائل (منْو) هو المقصود ٠٠ ويقولون في اطراء شخص والاعتراف له بالشأن والتفوق على الآخرين (أبوهـُم ْ) • • ومن المجاملات قولهم في ذي نعمة (ابو الكُلُّ ُ) •

وترد لفظة (ابو) في الكنى على ضروب وأنماط كثيرة •• وفيما يلي فريقا منها ••

(ابو ابْراهيم مُحَمَّد): من الالفاظ التي يوردونها في معرض تمجيد الرسول الاعظم صلى الله عليه وسلم قائلين (صَلَّتُوا عَلَى ابو ابراهيم مُحَمَّد) ...

(ابو اسْمَاعيل) : كنية الفقر عند العوام وقد انقرضت ٠٠ وكذلك ترد كنية لـكل شرطي لا على التعيين ٠

(ابو الآنَـة) : أي صاحب الشأن في الامر المبحوث عنه أو الذي يدور الـكلام عليه .

كتب الدكتور داود الحلبي بقلمه في حاشية الاصل (يقابل آنه بعامية الموصل كلمة (أَنَج ٛ) وهذه قال عنها الدكتور داود الحلبي انها من (آننقا • بامالة القاف) ومعناها ضرورة ، حاجة • وقال انها دخيلة في الارمية) •

ويظهر لي من الرأي انها مأخوذة من كثرة ما يقوله ذوو الادعاء العريض من نسبة الامجاد والمكارم الى انفسهم كما نقرأ ذلك في الزهيريات العامية ونحوها وتسمعه في اغانيهم المحلية ٠٠

فكأنهم بحثوا عن شيء لا يدرون مالكه فلما حضر أرادوا ان يقولوا جاء الذي له الحق في ادّعاء ملكيّته ٠٠

(أبو ايسكي): الذي يمتهن شراء الخلق من الثياب والاحذية وغيرها من العتائق يصلحها فيبيعها • • وكان ممتهنوا هذه المهنة في بغداد هم اليهود وحدهم وقد كانوا يطوفون في الازقة والطرقات وهم ينادون بلفظ (أكيسكي) أي قديم بالتركية •

فيناديه المنادون ممن يريدون أن يبيعوه شيئًا من خَـَلَـق ثيابهم قائلين (تَـعال ْ ابو ايسكي) ٠

ومن خرافات العامة ان الطفل اذا ظهرت فوق جفنه بثرة وصّوه بمناداة (ابو الایسکي) فاذا جاءه بادره مستفهما (تیششیري ؟) فاذا قال (نعم) رد علیه بقوله (حَد گُد گه من عیني ا العسینیک د گد گه) وهم یحسبون ان البشرة المشکو منها تنتقل من عین المصاب الی عین (أبو الایسکی) .

(ابو بُاچِرِ °) ترد في قولهم (منو ابو باچر ؟) أي من الذي يستطيع ان يزعم انه يعيش الى غد ؟ •

(اَبُو بُو بُو يَص ْ ٠٠ ابو بْعَـيْر ْصي) ضرب من (السام ابرص) يعيش في البيوت ٠٠ ومن خرافات القوم انهم يعتقدون ان قاتله براحة يده يدخل الجنّة ٠ (ابو بَـوّلَـه) : من ألفاظ الاستخفاف بشخص ٠٠

والاصل في اللفظ أن يقال للمتبوّل في فراشه •• ومن أهازيج الاطفال أن يقولوا لمن يعتاد التبوّل في فراشه من الصبيان (ابو بــوّلـه تــَحــُتـُو فـُر ْشــُوالـه و حــدُو) اي افرشوا له فراشه بعيداً عن الآخرين واعزلوه عنهم •• يقولون ذلك بلحن خاص ••

وقولهم (تحتو) و (وحـدو) موصلية الاداء أو هي من لهجات أهــل الاعظمية وانما الاصل في الالفاظ البغدادية أن يقال (تَحـْتَه) و (و َحـْد َه) ٠ (أبو البَيّت ْ) أي صاحب الدار ، ورب الاسرة ٠٠

وفي مثل لهم (مثل چلب بهبهان يعض ابو البيت والجيران) ••

أما قولهم (ابو بَــُنِتْ) فمعناه الرجل يحسن ادارة البيت وتدبير اموره وميرته ٠٠

(ابو بَيْضَةٍ) : يراد بها الكناية عن بخيل •• وترد كذلك في مثل لهم

(يهودي أبو بيضه) وهو يضرب لشدة الحرص على المال والحذق في انمائه بحيث تكون البيضة رأس مال لتجارة رابحة ..

(ابو بَنِّع °) : هو (ابو الايسكي) نفسه • • فان بعض هؤلاء الاسكچيّة ينادون في تجوالهم (بَيْع ْ بَيْع ْ) بصوت مسموع ملحّن بلحن خاص ٠٠

(ابو جاسم °) : كنيـة كل مسمتى بمحمد ســواء أكان له ولد أم لم ىكن له ٠٠

(ابو جاسمْلُر °): الشقى الدعـّــار المستهتر • • سواء فيــه المفــرد والجمع • • والاصل فيه انه تركيب تركي ، حيث أضيفت اداة الجمع التركية (أو) الى الاسم ..

(ابو جَعْفَر °) : كنية من يتسمى بصادق ٠٠

(ابو الجُعُلُ) : هو الجُعُل .

(ابو جُمَال °): كنية من اسمة (كمال) .

(ابو الجنَّيْبُ) : حيـوان يعيش على الشــواطيء ، يتيامن في مشــيه ويتباسر ٥٠ ومن هنا جاءت تسميته ٠

ومن امثالهم (گالو لَه لبو الجنتيب لويش تمشي اعوج ؟ گال كلمن يمشي عَلَى صَم "فَة " نفسه) .

(أبو جُوْاد °) : كنية من اسمه (كاظم) • •

(ابو الجُنُو ُادَ يَننُ) : الامام موسى الكاظم دفين الكاظمية .

(ابو الحُنُوع °) : من أَلفاظ الدعابة يعنون بها الهالك المملق ••

(ابو جُو َيْرِيدُ) : الريح في آخر الخريف تسقط أوراق الشجر ٠٠ ومن كناياتهم (ضاربه ابو جويريد) تقال للمملق المعدم ٠

(ابو جَـهَـَل °) : من رجالات العرب الأقدمين ، كان يكني ابا الحكم ،

ولقب في الاسلام بأبي جهل لعناد. وتأبُّيه الاسلام •

وللعامة فيه أساطير وأقاويل كثيرة ٠٠ ومن دأب المستخيرين بالسبح انهم يأخذون عدة حبّات من السبحة وهي في سمطها دون تعمّد احصائها ٠٠ ثم يفردون حبة حبة محصين عليها ألفاظاً معينة هي (الله ٠ محمد ٠ أبو جهل) فاذا انتهت الحبة الاخيرة بأبو جهل كان ذلك دليلا على فساد خيرة المستخير ٠٠ لذلك ينغى عليه أن يصرف النظر عن الامر الذي نوى المضي فيه ٠٠

ويطلقون على الحنظل اسم « رَكَّتِي أَبُو جَهَلُ * • • .

ومن كناياتهم (طَـِلْـعَـِت ْ بَــِنُـو جَـهَـَـل ْ) أي جاء الامر على عكبس المرام ، يقولون ذلك في شؤم العواقب ٠٠.

(أبو الحَبَيِّبِ °): يطلق على الشيخص يكون مشوَّش الملابس ، ويقال أيضا (أبو الحَبَيِّير °) •

(أبو الحَسَنُ) كنية الامام علي بن أبي طالب رضي الله عنه ٥٠ وكذلك يقال (أبا الحسن) ٥٠ ويكنونه أيضا « أبو الحَسَنَيِّنُ ، ٥٠ وفي بعض أغانيهم « دَ خَلْكُ ° يَبُو الحَسْنَيِّن ° عَطَاي ِ المراد ° ٥٠٠ ، باسكان حرف السين ٥٠ .

(أبو حُسكَيْنَ ۚ) : كنية من اسمه علي ً •

(أبو حُقِّي) : كنية من اسمه اسماعيل •

(أبو حَلَّكُ الجِّابِفُ): كنية يطلقونها على البعير ٠٠ واذا رآه الاطفال والصبيان تجمَّعوا دونه وهم يقولون بلحن خاص (أبو حلَّكُ الجايف مُو جايف ٠٠) ويكررونها ٠٠

(أبو حَلْـُك ِ الذَّهَبُ ْ) : أي ذو الفم الذهبي وهي كنية يريدون بها المنطبق المفوّه •

(أبو حَميد°): كنية من اسمه رشيد ٥٠ و (أَبُـُّو حَمْيَد°) : مغنَّ

بغدادي شهير توفي سنة ١٢٩٨هـ ٠

(أَبُو حُنْنَجَ ۚ) : كنية اطلقت في الاردن على القائد الانگليزي (گُلْـَوْب ۗ) ، وقد عرفت في بغداد وشاعت على أثر حوادث سنة (١٩٤١) حيث تحدث الناس يومئذ عن مقتله عند هجومه على العراق ٠٠

(أبو حَنيفة): الامام الاعظم النعمان بن ثابت رأس الحنفية وصاحب مذهب أهل الرأي ٠٠ وبه سميت الاعظمية وله فيها مسجد جامع عظيم يعتبر محرابه أصح المحاريب في بغداد قبلة ٠٠

ومن نوادر عوام الاعظميين ، ان احدهم مات له ولد" فجاء قبر الامام يدعوه قائلا (يا بو حْنيفة طَلَّعُوا بَسَ " اَشُوفُو ودَخَلُو) . . أي أخرج " لي ولدي من القبر لأراه ثم أعد ه فيه ، والاعظميون يلفظون اللفظة (أبو حْنيفَة) . (أبو الخراطة) : يرد في قولهم (فَكَ " جيس " أبو الخراطة) تهكماً ببخيل . وهو كيس تكون فوهته محاطة بخيط كالتكة تشد عليه . . وكان مما اعتاد حمله ذوو الحشية والوجاهة . .

(أبو خُر َيّـــان °) : بثور ونفاط تصيب ظاهر الجلد ، والعـــامة تصف لمعالجته السبح بماء يستقى من بئر قتل فيه قتيل ٠٠ وكان بئر جامع الفضل من الآبار التي يستفاد منها في هذا الوجه ٠ وأبو خريّـان أيضا من أسماء ذ كرانهم ٠ (أبو خُشـــيّم °) : نوع من الطيور المدجّــنة ٠٠

وترد كذلك كناية عن الرجل يكون (أُنافياً) • أي كبير الانف • • (أبو الخيضائير"): ضرب من الغربان ، واذا نعب في الجو قالوا يردون عليه (خَيْر" خَيْر يابنو الخيضائير") • •

(أَبُو خُسْسَيِّر ۚ) : كنية من اسمه عباس وكذلك كنية من اسمه ياس ٠٠ (أَبُو خَلَيل ۚ) : كنية من اسمه ابراهيم ٠٠ وقد استحدث لها معنى حديث حيث ذهبوا يكنون بها اي جندي رأوه أو خاطبوه • • وقبل ذلك كانوا يخاطبون الجندي بلفظة (قَـر ْد ٰاش ْ) • •

(ابو خُـمـُّر َة): تنسب اليه تكية في باب الشيخ وقد أتى الشارع على بعض معالمها بعد توسيعه •

(ابو خَمْسَهُ): يطلقونها على العملة الورقية المقوَّمة بخمسة دنانير •• (ابو خَمَسَ ° لَيْرِ ٰات °) من القلائد الذهبية •

(أَبُو خُمْيَّسُ ۚ) : كنية الاســـد ٥٠ وفي أمثالهـــم : (وهِمْــَــه يابوخميّس) ٠٠

يضرب للمتورط في ورطة لا مخرج له منها ••

(ابو خَيَمْة ِ الزَّرْ گُه) اي ذو الخيمة الزرقاء •• وهو الله •• والمراد

بهذه الخيمة السماء • • وفي امثالهم (حريم ْ وتَحَت ْ خَيْمْتَك ْ يا كريم ْ) • (ابو داود) : كنية من اسمه سلمان وسليمان •

(ابو دَكَّةً) : يراد بهذه الكنية من تكون فيه علامة ظاهرة من وشم •

(ابو الدِّمْاغَـيِّن °) : كنية يريدون بها اللوذعي الداهية •• وقد أُطلقت

في وقت ما على (ياسين الهاشمي) احد الساسة البغداديين (توفي سنة ١٩٣٧) •

(ابو دَوَدَوَ): من المحلات التي كان اليهود يسكنونها في بغداد .. ولعل اصل اللفظة من (الدوادوية) وقد اورد ابن بطوطة هذه اللفظة في رحلته .. وقال أحمد تيمور باشا في تأويل اللفظ (فارسي الاصل ، الواحد (دوادو) وهو خادم يستخدم في دني الاعمال كغسل الاواني وحمل الطعام) .. وتقع هذه المحلة بين محلة بني سعيد والبو شبل .. وبعد فراغها من اليهود

على أثر هجرتهم من العراق بعد التسقيط كثر فيها النازلون من لاجثي فلسطين ••

(أُبْوذ ِيَّة) : ضرب من الشعر العامي يتغنى به ٠

قال الشيخ على الخاقاني في (فنون الادب الشعبي) (وهذا النوع هو من بحر الوافر ، يتألف البيت الواحد منه من أربعة اشطر ثلاثة منها متحدة القافية

بالجناس اللفظي مختلفة المعنى ، والرابع يختم بياء مشددة وهاء) . .

ومن النماذج التي اوردها الخاقاني في كتـابه ما قاله حسن التَّنكُْچي البغدادي :

دِمُــوعِ العَيِّنُ سَلْسَلُهَا وَكَنَّهَــا صُـــدودَ، رَضْرُضَ عُنْظامي وكَتُهــا

دِواصِالْ يا ترِفْ هاذا وكيتْها دِواصِالْ عالمَى وليها

يكُفي من الهَجِرِ مَا مَر ْ عَلَيَّــه

بْدَرَبِ الهَــوَى انْذَلَيْنَا وضِعِنْــا

و ْصُفْ الله الله الله و مَضِعْنَا الله و مَضِعْنَا الله و مَضِعْنَا و الله و مَضَعْنَه و مَضْعَنْه الله و مُضَعَنْه و مَضْعَنْه و مَضْعَنْه و مُضْعَنْه و مُضْعَنّه و مُضْعَنْه و مُضْعِنْه و مُضْعَنْه و مُضْعِنْه و مُضْعَنْه و مُضْعِنْه و مُضْعَنْه و مُضْعَنْه و مُضْعِنْه و مُضْعَنْه و مُضْعِنْه و مُضْعُنْه و مُضْعُنْهُ و مُضْعُنْهُ و مُسْعُنُونُ و مُعْمُونُ و مُسْعُنْهُ و مُسْعُنُونُ و مُسْعُمُ و مُسْعُنْهُ و مُسْعُنْهُ و مُسْعُنْهُ

ترخيل ، والشكلي نياده سرية

وقال العبيدي البغدادي :

ٱنِشْدَكُ ْ شِنْكُرِضَى مَنْ ۖ الْعُمْرُ ۚ وِشَتَّمَ ۚ "

اريد ارشف من الوجانسات و اشتكم "

شُ أُرَيِد ْ أَدْعي عَلَى النَّمَّام ْ وَتَشِم ْ

و اَسِبَّه چَي سعَي بْفُر "گاك" ليب

والكلمة مركبة من (ابو) بمعنى ذو • و (ذيّة) المخففة من الأذيّة • على مذهب بعض المؤوّلين • •

وقال الاب انستاس ماري الكرملي في مخطوطته (مجموعة الاغاني العامية العراقية) وقد اتمها سنة ١٩٣١ • • (ابوذية : نسبة الى البادية • • والعامة تقلب الدال ذالاً في بعض الاحيان مثل شادي وشاذي • •)

وقيل انها منسوية الى عبودة وهي عشيرة عربية جنوبية اشتهرت بنظمها والتغني بها ، وكذلك يقال لها في بغداد (أعْبوديّة) ٠٠

(ابو ر'ابْعَة): ضريح في الاعظمية دفينه امرأة يقال لها (ر'ابْعة بت شيخ جِمِيل) كان مزاراً لنساء بغداد ومن خصائصه ان العاقر اذا اغتسلت بماء بشر هناك كتب الله لها الحمل • وكانوا يتخذون ايام الاربعاء موسم زيارة هذا الضريح ••

(ابو راسِ ا لحار °): كتية العباس بن علي بن ابي طالب ، دفين كربلاء ٥٠ ويحلفون به قائلين (وحك ً العبتاس ° ابو ر اسِ ا ْلحار °) ٥٠ (ابو الر ّاهي): تطلق على المتبطر ، وكذلك يراد بها الرجل لا تتعجله حاجة ٠٠

> (ابو رْزُوقي) : كنية من اسمه عبدالوهاب • (ابو رَطْبُـة) : ترد في مثل لهم (تَـنْبُـلُ ْ ابو رطبه •)

يضرب للكسول المتقاعس عن أداء أيســر الاعمــال حتى ما كان منهــا لصالحه ٠٠

(ابو رَغْبُهُ) : تطلق على الرجل تشتد ٌ رغبته في الشبيء ، ثم يهمله منصرف الرغبة الى غيره ٠٠

(أبو زايد) : مما يرد عندهم في بعض ألفاظ الدعاء السيء ، كقولهم (عساه بأبو زايد) ويقولونه في الشمانة بمن ينصح فلا يصغي الى النصيحة فيعرض له من جراء عناده الضرر والاذى ، .

(أَبُو الزَّعَرْ ْ) : طوير كالعصفور •• فصيحه (الزعرة) •

(أبو الز'مَّيْرِ): نوع من السمك صغير لا يجاوز طوله الخمسة انجات لا يؤكل لحمه وقد ذكر في المصادر القديمة باسم (الزامور) • •

ويصف العامة بعض الشوارب الطويلة بأنها (شوارب أبو الزمير) تهكما ...
(أبو ز وعكة) : مرض الهيضة .. وهو مرض كان يكثر وفوده على بغداد فاذا قاء الرجل مات بساعته ..

(أبو زَيْد الهِلالي): من فرسان السير الشعبية • • وقعت له حوادث في المغرب والشمال الافريقي • • ويروى الناس الكثير من أنبائه • وربما كانت شخصيته عندهم معادلة لشخصية عنتر بن شدّاد في أبطال المشرق • •

ومن كناياتهم في استطالة الشيء والسأم منــه (صـــار ْ قُـصـَّـة ْ أَبُو زيد ْ الهلالي) •

(أبو سَبِع °) : كنية من اسمه خمّاس أو خميّس •

(ابو سَتَّار) : كنية من اسمه عبدالجبَّار ٠

(أَبُو سَر ْحُانَ ْ) : كنية الذُّئب • ويقال سِيرحان أيضاً • •

(أبو سَمْرة) : كنية يطلقونها على ذي البشرة السوداء • • وهي من الكنى الحديثة • •

(أبو سَيِّفَيِّن ۗ): محلة في بغداد كان معظم سكانها من اليهود •• وفيها مسجد مندثر فيه ضريح كانت له قبّة لدفين بذات الاسم •

ومن كناياتهم (صاير° ابو سيفين) أي كثير المشاغل والمسؤوليات ••

واذا وقع الالحاح على شخص يراد منه انجاز عمل متشعب الجوانب وكان قد استنفد قواه فيه رد متبر ما (قابل أصير أبو سيفين) ؟.

وأصل التسمية على ما يزعم العامة ان قائداً من قواد بغداد حارب الأعداء بسيفين شهرهما بكلتا يديه •• وقد اصابته ضربة قطعت رأسه • ولكنه لم يقع عن فرسه ولا شقط سيفاه من يديه وانما لبث يحارب بهما ، مما أدّى الى فزع الأعداء وانهزامهم ••

(أبو الشِير °كَيِّن ° • • ويقال له ابو الشِير °كَيِّل ° وابو الشِير °كَيِّط ۗ) :

تحدّر يسير يكون في أعصاب الساق من أثر الجلوس الطويل على حالة واحدة ولا يستمر ّ ذلك غير لحظات ٠٠

وللعامة في معالجته ان يمد الشخص ساقه ويتلفظ بألفاظ معينة غير انها بذيئة ...

(أبو شُعيرٌ): لقب لبعض الأسر البغدادية ••

وقد وردت الكنية في بعض كناياتهم وأمثالهم ومنها (يطبل طبل ابو شعير) ولم نهتد لأصله •

(أبو شُكْر °) : كنية من اسمه محمود •• وكذلك يقال أبو شاكر ••

(أبو شكات °): من كنى الأعراب ••

(أبو شُهْاب °) : كنية من اسمه أحمد •

(أَبُو شَـُيْـَةً) : دفين في تكية البدوي ••

(أبو صادق) : كنية من اسمه جعفر ٠٠

(أبو صالح °) : كنية من اسمه مهدي ٠٠ وهي كذلك كنية من اسمه عبدالقادر ٠

(أبو صُحَبَة) : كنية يراد بها شخص ما وهي تورد على وجه الدعابة ... وكذلك يقال (أمِّ صُحَبَة) للمرأة ...

(أبو صُّفُّار): داء اليرقان وهو مرض يصاب الجسم منه بصفرة شديدة ٥٠ ومما يتخذونه من وسائل معالجته ان يضعوا في معصم المريض خرزة من الكهرب يزعمون انها تجتذب ما في الجسم من صفرة فيبرأ المصاب ٠٠

(أَبُو صُو َيْفِي) : كنية من اسمه مصطفى •

(أبو ضْمرَ يَكُثْ) : هيضة الدجاج وهو داء يصيبها فتستطلق منه بطونها ٠٠ ويقال له أيضا (أبو ضريج) ٠٠

(أبو طارق) : كنية من اسمه يحيى ٠

(أبو طله ٰ) : كنية من اسمه ياسين .

(أَبُو طَبُورَة) : لقب لاسرة بغدادية •

(أبو طَبُلُ °) : الممتهن مهنة القرع على الطبل في الأعراس والمباهج ...

وفي امثالهم (د'گ ْ يابو طَبُلْ ْ) يقال في التهكم بما ينبغي الاستخفاف منه ...

وفي كناياتهم (عَصَاة ° ابو طبل) لما يتخذ وثيقة على استحقاق شيء أو رهينة مرهونة لقاء وعد ينبغي الوفاء به فان الناقر على الطبل اذا دعى للقرع عليه في وليمة ستقام في الغد ترك عصاه رهينة عند اهل الدار من اجل ان يطمئنوا الى كونه سيحضر في الميقات المقرر ٠٠

وربما ترك صاحب الطبل عصاه ليراها صاحب طبل آخر فلا يتداعى على أصحاب الوليمة احد سواه من الطبالين بل لا يكون من حق اهل البيت ان يستدعوا صاحب طبل غيره أو استبدال آخر به فان عصاه حجة له عليهم ٠٠

(أبو الطَوْبَة) : كنية تطلق على الخسّ يكون كبير الحجم ملتفّ الأوراق ٠٠

(أبو طُويلة): اذا جاء شخص الى قوم فدعوه الى مجالستهم وتفرغوا لحجلب فراش لجلوسه فأراد ان يقول انه خفيف الجلسة فلا ينبغي ان يتكلفوا له قال (آني مو أبو طويلة) أي لا تتشاغلوا بي فأنا غير مطيل الجلوس والمقام فانما هي زيارة عابرة ٠٠

(أبو عادة) : أي ذو العادة يعتادها •• وفي مثل لهم (أبو عادة ميجوز من عادته) ••

(أبو عبّاس) : كنية من اسمه فاضل ••

(أبو العُسِدْ) : تسمية كانت تطلق على قماش قطني كان يحاك في باب الشيخ في بغداد . • • وكذلك يراد باللفظة نوع من الحاي الجيد •

وأبو عبد من الكنى المشهورة ٠٠ وتطلق أيضا على من اسمه (نجم) ٠ (أبو عطا) : نغمة من فصيلة الدشت ٠٠ وقد اعتاد مؤذنوا ايران الأذان بها ٠٠ (أبو العُكَّدة): الخمر • • قال الملاّ عبود الكرخي و بِنْحَبِّ العَرَّكُ ۚ لا ٰز م ْ ان يطمسون ْ ابو العگدة قوي مجـرور ْ دوبارة

(أَبُو العَيْبَةَ) : ترد في وصف الذهب بالجودة وانه غير مغشوش ٠٠٠

حيث يقال (ذَّ هَبُ ْ ابو العيبة) • وكذلك يقال في شخص يراد ذمّه (ذهب أبو العيبة) على عكس المعنى ••

(أبو العجايب) : كنية الدهر ••

(أَبُو عَـقَـٰل ِ التَـنَـٰك ْ ٠٠ ابو عقل الجِينْكُو ٠٠ ابو عَـقَـٰلـَـێِن ْ) : يرد كلِّ منها كناية عمن يكون ضعيف العقل واهي الرأي ٠٠

(أبو العُلميٰ): يقال تهكما في الشخص يكون كثير الدعاوي والتظاهر بالفخفخة ٠٠

(أبو عَــلـي) : كنية من اسمه حسين ••

(أبو غايب°) : كنية من لم يولد له ولد بعد ٠٠

(أبو غُـر َيْب ْ): مزارع تقع في الكرخ • كان ينسب اليها ضرب من الركّني يقال له ركّني أبو غريب • • وهي اليوم مأهولة بالبيكان •

(أبو فاضل) : كنية من اسمه عبّاس • ومن ايمانهم (والعباس أبو فاضل)

(أبو الفَضَّايلِ): دفين بجامع الفضل يسمونه مجمد الفضل ويرون انه من ايناء الكاظم دأبهم في نسبة معظم المزارات المجهولة في بغداد ويبدو ان أهالي بغداد أحدثوا هذا النوع من التسميات أيام احتلال العجم بغداد خوفا على هذه الأضرحة ان تتعرض للاساءة ٠٠

وقد سميت محلة عظيمة باسمه وهي تتألف من أحياء عديدة •• وقال البحائة الاستاذ عباس العزاوي انه الفضل بن رشيد الوزير •• وجاء في لافتات

الحكومة في تسمية المحلة (الفضل بن الربيع) ••

وهناك من قال انه اخو السيد سلطان على وهما ابنا اسماعيل بن جعفر الصادق ••

ويزعم العامة ان تسميته أبو الفضايل آتية من اعتياده أكل فضلات الطعام تواضعا فما كان يستعفف عن ذلك ٠٠ وقبره يزار ليالي الجمع من قبل النساء على الغالب ٠٠ وله قيتم يقوم على أمره ٠٠

وهناك قطعة حجر يزعمون انها كانت قطّة ثم مسخت الى حجارة ... والنساء يتباركن بها وربما قيل انها تفيد في حمل العواقر ...

(أبو الفَضِلِ): كنية العباس بن علي بن أبي طالب • • وكذلك يقال له (أبو فاضل) • وفي بعض الزهيريات (لاسكن بأرض كربلا واصبح يا ابالفضل) ويلفظونه (لَسكُن ° بَرِض ° كَر °بكلا وصبح ° يا بَالْفَضِل °) أي لأسكنن بأرض كربلا وانادي مستغيثاً يا أبا الفضل • •

(أبو فَكَح °) : كنية من اسمه حسن .

(أَبُو فَـٰكَيِس ۚ) : كنية يطلقونها على البخيل الشحيح • والفليس تصغير الفلس ••

(أبو القاسم الطنبوري) : شخصية أسطورية • ينسب اليه كلاش خلق له قصة شائعة ••

(أَبُو قُبْقُابُ ْ) : كنية يكنون بها الشيخ عبدالقادر الـكيلاني ..

وأصل الكنية هذه ما يرويه العامة من ان الشيخ رمى بقبقابه وهو في بغداد الى الهند فأصاب ملكا من ملوكها في حادثة اقتضت تأديبه ٠٠

(أبو قُسِيِّح ْ) : ويقال له أيضا (چَنَگ ْ) وهو عظم يكون في مفصل ساق الخروف يتصل بما يسمى بالجعب ٠٠

(أَبُو قُبُيُّسُ ِ ا ْلَبَغْدَادِي) : شخصيَّة مجهولة يحلفون بها ٠٠

(أبو كَاظُمْ °) : كنية من اسمه جواد •

(أبو كُلاٰش): لابس الكلاش ٠٠ وقد ورد في مثل لهم (يحيِد " أبو كلانس ياكُل ْ أبو جُنر ْمة) ٠٠

(أَبُو الكَلَبُّحِةَ) : كنية يطلقونها على العرك وهو الخمر ...

(أبو المنال°): أي مالك الشيء وصاحبه •

(أبو مُجيد°) : كنية من اسمه حميد أو عبدالحميد ...

(أبو مُرَّة) : كنية ابليس •

(أبو مَوْزَة): يقال (صار ِ الضَّرْبُ بَيْنَاتُهُمْ ۚ لَبُو موزة) اذا اشتد بينهم الشجار والضرب • • والأصل في ذلك انهم كانوا اذا اشتدت خصومتهم تناولوا اليمنيات وتضاربوا بها • • وأصل اللفظة من الفارسية وقد عربت قديما الى (موق) • •

(أبو مَهَدَّدي ٠٠ أبو مُهَيِّدي) : كنية من اسمه صالح ٠٠

(أبو ناجي) : كنية أطلقها يهود بغداد على الانگليز بعد احتلال بغداد سنة ١٩١٧م ثم شاع استعمالها لدى غيرهم ٠٠

(أبو نَجِمِ °) : كنية من اسمه عبدالله ••

(أَبُو نُصْيَـِّف °) : كنية من اسمه جاسم ••

(أبو النِكَّيِّس ۚ) : المحكوم عليـه بنجاسة العين ، أو هــو المصاب بعلة خبينة كالجذام ونحوه فلا يقربه الناس ٠٠

(أبو النَـوَ اص °): هو أبو نؤاس الحسن بن هاني، الشـاعر العباسي الخليع ٥٠ ينسب اليه العوام غرائب النوادر والملح والبذاءات مما يغلب عليه التلفيق والوضع ٠٠

وقد أطلق اسم أبي نؤاس مؤخراً على شارع في بغداد يمتد على نهر دجلة ابتداءاً من الباب الشرقي فما بعد ذلك مما ينحو نحو الكرادة ٠٠

(أبو و ِجْهَيَن ْ ٠٠ أبو و ِجَّيْن ْ ٠٠ أبو و ِچَّيْن ْ) : كنيــة المنافق المراثي ٠٠ (أبو ا ْلُورِدْ) : مسجد كان في بعض جهات باب الشيخ وقد اندثر من عهد بعيد • وزالت معالمه • • بسبب فيضان بغداد سنة ١٩٠٧م •

(أبو اْلوِيوْ) : كنية الثعلب ·

(أبو هاشم) : كنية كلِّ سيِّد متصل النسب بالحسن أو الحسين ٠٠

(أبو الهُدَّى): أبو الهدى الصيّادي مرافق السلطان عبدالحميد ٠٠ وهي كنية يطلقونها مداعبة على من اتخذ له عمّة كبيرة وتظاهر بالتزمت في الدين ، وتلفظ أيضا (أبو الهُدَى) اكتفاءاً بفتحة الدال دون ألف المدّ ٠٠

(أبو ياس°) : كنية من اسمه خِضِير° أو خُضَيَّر° ٠٠

(أبو ياسين°) : كنية من اسمه طه ' •

(أَبُو يَعْكُوبْ) : كُنية من اسمه بوسفْ ••

بهذا ينتهي ما عن ً لنا ان نذكره من هذه الكني العامية وهي تختلف عن كثير من الكني المماثلة في عامية البلاد العربية الأخرى ٠٠

(إبًّا) : الاباء وهو عز ّة النفس • • والأربيي ــ من دون أن تشد ّد الياء ــ المتصف بالاباء ، وجمعه أربيتين ْ • •

(أَبَالَكُ ۚ) : يقال * أَبَالَكُ ۚ و يِتَاكُ ۚ ، • • أَي اياكُ اياكُ • • وكذلكُ تفتح الواو فيقال و يَتَاكُ ْ • •

(آباي °): لفظ يلفظ ونه في تحرير مقام الشَمر ْ قي أَصْفُهَانَ ْ وَالكُلْكُلِي وَالرَّ اشْدي ٥٠ والباء في * آباي » عريضة مفخمة ٠٠

(أَبَبَه نَيْنِم ° • أَبَبَبَه نينم) : لفظ يستعملونه في تحرير الراشدي والمُخالِف ° كركوك والعَلَز ْبار ° والقَوْر ْيات ° • •

(آب°): من شهور الصيف ويقال له أيضا اغسطوس ٠٠

(إِبْسَيدًا): لا تمد الدال وانما يكتفى بلفظها مفتوحة • • أي بَدَأَ • • والابتدائية المدرسة تكون من ستة صفوف أي تكون الدراسة فيها ست

سنوات فاذا أتم فيها الطالب دراسته التحق بالمتوسطة ثم الاعدادية .. ومن بعد ذلك يكون التحاقه بالكليات فالتخصص ان شاء ..

ولا يقبل في الابتدائيات من يكون دون السابعة من عمره • • ويقال لتلميذها تلميذ ابتدائي •

(أَ بَنْتَر ۚ – وربما لفظت الباء فيها مثلثة –) : هو المقطوع الذيل من الدواب والطيور ••

وتستعمل اللفظة كذلك في السباب والشتائم •

(اِبْتَسَ ؓ) : أي فرح وابدى بشاشة • وغالبا ما يقال للطفل اذا اهديت اليه هدية يطرب لها ويسر ّ • •

(اِبْـتــٰلاٰء ۚ) : الابتلاء المحنة والبلوى • واذا امتحن احدهم بمحنة قال (هذا ابتلاء َمن ألله) وكذلك يقولون (ابتلا ٰ) بلا همز ••

(أَبَّجَدُ): من الكلمات التي انتظمت فيها حروف الهجاء ٠٠ ويليها قولهم (حُطّي كَلَمَن ْ سَعَـْفَص ْ قَرَسَت ْ ثَخَّذ ْ ضَاظُغُلاً) وهذه يدرسها الصبيان أول ما يدرسون في الكتاتيب ٠٠

(أَ بَدَ • • أَ بَدَا • اَبْداً) : من الألفاظ التي ترد لتوكيد النفي • • يقال (ابد ماحِچَى) أي لم يقال (ابد ماحِچَى) أي لم يحك شيئًا ومعناد لم يتكلم • •

ويكتفى بها أحياناً عن كلام غيرها فاذا قال أب لطفله وهو يريد تأديبه ومنعه من الذهاب الى الشط (تشروح " ليلشط " مَر "ة ِ اللَّنخ " ؟) أي هل تذهب الى الشط " مر ة اخرى فيرد " عليه قائلا (ابد) أي لا أذهب البتة ...

ومن المواقع الكلامية التي تستعمل فيها قول القائل يمنع شخصا من الخروج أو الكلام •• (ابد مَتَسْروح °) أي لن تذهب وكذلك قوله لمن يحاول ان يتكلم (ابد و َلا ' كَـلــمــة) أي لا آذن لك ان تنبس بنت شفة ••

(اِبْدْ اللِّكْ ۚ) : من ألفاظ يهود بغداد •• تستعمل في المخاطبات على وجه

المجاملة أو على وجه التذلل •• اصلها (فدى لك) •، وترد أيضاً بفتح اللام •• (اَبْدَ سَخْانة) : محل التغوّط والتبول في الدار ونحوها ••

ولها أسماء كثيرة منها الأدَبُ والأدبخانة والمستَّراح والمرحاض (ومن ألفاظ الشروگيين في المرحاض ان يقولوا مرحال) ••

ومن أسمائها الخَلاء والخَلَخَانة والقَدَم كُلع والطّهارة والعِشْمة ••

واللفظة من الفارسية (آب دست خانة) وجمعها أَبْدَ سُخْايِنْ وابدسخانات ٠٠

(ابراهيم) : من الأسماء •• ويختزل تحبيباً فيقال بـَر ْهـَم ْ وبـَر ْهــو ْم وبرهومي ••

اما يهود بغداد فيقولون (ابراهـَوْم ْ وابراهام) ••

والابراهيمي احد المقامات العراقية التي تعتبر في ذروة المقامات الممتازة ٠٠ وهو يرجع بأصوله النغمية الى البيات ٠٠ ويقول أصحاب هــذه الصناعة ان الابراهيمي منسوب الى ابراهيم الموصلي المغني العبّاسي المعروف أيام الرشيد ٠٠(*)

والابراهيمي كثير الشعب والحركات النغمية التي يتنقل بها المغنى تنقلات دقيقة ٠٠

وقد كان ابن زيدان المتوفى سنة ١٩١٢م يغنيه على الوجه التالي برواية الحاج جميل البغدادي (المتوفى سنة ١٩٥٣م) •

التحرير من پَرَدة البَيِّاتُ • • ثم يشتغل به مقدارا ثم يعمل قطعة من المَحَمُّمودي ثم يرجع الى الابراهيمي ويعمل قَرَّارَ ْگَاهُ العَلَزُ ْبِارُ (ويقال له القلقلة) • •

ثم يأتي بميانة الابراهيمي وهي من پردة الحُسَيْني ٠٠ ثم يعمل قرارگاه

 ^(*) وكذلك قال فيه الاستاذ ا كاظم في رسالته المطبوعة في القسطنطينية سنة ١٣١٠هـ ٠

الابراهيمي وبعد ذلك ينتقل الى گُفْتَة ِ المَنْصُوري ثم يعود الى الابراهيمي ثم يعمِل گفتة من الشَـر ْقي دَ وْگُاه ْ ويختمها بالابراهيمي ٠٠

ثم يعمل كفتاً من العُمرُ "كُلَّة والقَطَرُ والقَر ْيَبَاشُ ويرجع الى الابراهيمي ٠٠

وبعد ذلك يعمل گفتة من الجُبُوري وگفتة من نغمة المَسْجِين وگفتة من (العَر َيْبُون عَجَم) ويؤدي الميانة الثانية وهي من يردة الحسيني أيضا وبعدها يهبط الى قرار السُنْبُلَة ثم يرجع الى الابراهيمي ٠٠

ثم يععمل گفتة من المحمودي ثم ينتقل الى ميانة الدَّشَتُّ وهي من پردة الحسيني وبعدها يهبط الى قرارگاه السنبلة ثم يرجع الى الابراهيمي ٠٠

ثم يعمل گفتة من المحمودي ثم ينتقل الى ميانة الدشت ثم يتناول الحار گاه فيشتغل فيه قليلا ثم يهبط الى قرارگاه الابراهيمي فيختم به المقام ٠٠

والمغنّون يختلفون بعض الاختلاف في ادائه وكان منهم من يختمه بعتابة الزنبوري غير ان الاستاذ المغني المعاصر محمد الكُنبَّنْجي قرأ فيه الزنبوري وعاد الى الابراهيمي عند ختامه ٠

والابراهيمي أيضا نوع من التمر يكون طويلاً في نحو طول الخنصر من أصابع اليد • وهو أحمر اللون نحيف غير ممتلىء ويؤكل خلالاً ••

وفي الكنى يقال لمن اسمه ابراهيم (أبو خليل) ••

و (السيد ابراهيم) : دفين الجامع المسمى جامع حُسسَيْنُ پُاشاً في الحيدرخانة ببغداد وقد كان تشييده الأول سنة ٧٢٣هـ (١٣٢٣م) وغالباً ما يسمى المسجد باسمه •• وكان نسوة بغداد يزرن مزاره عصر كل خميس ••

والسيد ابراهيم أيضا دفين آخر في قبة مسوّرة كانت تقع في مقابر الشيخ عمر السهروردي وكانت النساء تخرج لزيارته كل خميس عصراً •• وكانت تحيط به قبور كثيرة بحيث كان يطلق على تلك الجهة مقبرة السيد ابراهيم •• وقد أصبحت اليوم جزءاً من العمائر المأهولة بالناس وقد افيمت في ذات المنطقة بناية معمل الكوكا كولا ٠٠ وشق من هناك شارع عريض باسم شارع الشيخ عمر ٠٠

وفي محلة علاوي الحلة بالكرخ عند علوة السِّمَتِيُّ القديمة مسجد باسم (السيد ابراهيم) • وقد أطلق اسم (ابراهيم الدَّفْتَري) قبل سنوات على ما بقي من محلة الدِهدُ و انه في منطقة فَضْو َة ْ قَر َ م شَعْبُان ْ شرقي محلة السيت هدية . • •

وابراهيم الدفتري هذا أول رئيس بلدية في بغداد وقد عيّن في هذا المنصب أيام ولاية والي بغداد مدحت پاشا ٠٠

(أَبْرَ ۚ ة) : ابرة الخياطة ويلفظها أهل الرصافة بالباء العريضة وبراء مفخمة تفخيماً يسيراً وأو ّل الكلمة همزة مضمومة ٠٠ اما الكرخيون فيلفظونها بكسر الهمزة وبراء مرققة وباء طبيعية ٠٠

وابرة الخياطة عندهم أنواع عديدة منها الصغيرة ومنها الوسط ومنها الكبيرة •• ويستعمل كل منها في وجه خاص فما تخاط به الملابس غير ما تخاط به اللّحيف (جمع لـُحـٰاف) وما تخاط به الأحذية والأمتعة الجلدية غير ذلك •• وتتخذ الابرة كأداة في صناعة الوشم •• يقال (دَكَ وَ أُبْر َة) أي اتخذ

وشماً •• ويقال لحمة النحل (ابرة) أيضا وهي شعرة في ذنبها تلسع بها ••

وتطلق الابرة على الزراقة يزرق بها الدواء الى الجسم عن طريق الجلد أو الأوردة •• يقال (ضُر ب ابرة) لمن يزرق تحت الجلد بالدواء ويطلق عليها أيضا (الشُر 'نْقَة) ••

وترد لفظة الابرة عندهم في الكنايات وروداً كثيراً من ذلك قولهم في النحيف النحيف النحيف النحيف

أيضًا (يَفُون مِن ۚ خُر ْمُ ِ الْأَبْرَة) ••

وجمع الابرة (أُبَرُ) • • وفي ألغازهم الخطيّة التي لا يهتدى الى قراءتها بسهولة ان يكتبوا لمن يلاغزونه (من الأبر بكم) ؟ • • فيتخبط في قراءة اللغز من لا يعلمه • وهو انما يقرأ (مَن ّ الاُبَر ْ بِكَم ْ) ؟ أي كم ثمن المن من الأبر (والمن معيار معروف) • •

والأبرة أيضا دبوس صغير لا خرم له يوضع في إكْنَة ِ ا ْلفَنَتَّغْر ٰاف ُ حيثٍ تدور الاكنة بابرتها على الاسطوانة المتحركة فيسمع ما فيها من غناء ونحوه •

(آبْرو): نوع من الورق يكون ذا وجه لماع •• يستعمل في أغراض الزينة وبعض الصناعات اليدوية التي يمر ّن بها التلاميذ في المدارس على اتقان التخطيط والتقطيع وصناعة اللعب الورقية ونحو ذلك ••

واللفظة من الفارسيّة (آب) بمعنى ماء ٠٠ و (رو) بمعنى وجه ٠٠ أي اله ذوماء ونورق ٠٠ وهو ذو ألوان عديدة فمنه الأبيض ومنه الأحمر والأسود وغير ذلك ٠٠

والواحدة منه (آبْر ُوءً) و (آبْر ُوءَايَــ) ••

(إِبْرِيز °) : ترد في وصفهم سلوك رجل اذ يقولون (ذَهَبَ ابريز) كناية عن مدحه •• وكذلك يوردونها على وجه الذم ّ ••

(إِبْر يَسَمُ): الحرير ٥٠ وترد اللفظة في كثير من أمثالهم ومنها (مثل الابريسم عَالُّعَـوِّسَجُ) ٥٠ ومن كناياتهم وصفهم الرجل الدمث الليّن في مخالطة الناس بأنه (ابريسم) ٠٠

(إِبْرِيسْمِيَ ابْرِيسْمَيْشُ ْ) : لعبة للصبيان ••

وفي الكنايات (لَعَبَّني ابريسمي ابريسميش) أي ضايقني وماطلني ٠٠ والعامة تصف كل شيء ناعم بأنه ابريسم ٠٠ (اِبْریگ ْ) : الابریق ۰۰ وجمعه (بئر ْگان ْ) وأَ بَـار ِیق ْ ۰۰ ویقال أیضا (اِبْریج ْ) ویجمع ذات الجمع ۰ وقولهم (خاش ٔ بِـالاَبریگ) کنایة تهکمیة یکنون بها عن فرط التقوی لدی شخص ما ۰۰

وفي مثــل لهــم (مَكَّـدَر ْ أَكُولَـن ْ بَعْـلــِتـي بــِابْـر ِيجي) ٠٠ وتلفظ (بـبِـْريجي) ٠٠

واذا أراد شخص الاستفسار عن موضع المرحاض فتحاشى ذكره قال (أريد " آخُذُ ابريگ ") اذا ذهب الى المرحاض ٠٠

والا بِسْرِ يقْحِي المنسوب الى الابريق • ويريدون به شخص يوكل اليه ملء أباريق المسجد ماءً ليتوضأ منها المتوضئون • • حيث كان يعيّن في كل مسجد من يمتاح الماء من البئر لهذه الغاية ، وبعد ان توفر الماء للناس ومدّت أنابيبه الى المساجد لم تعد هناك حاجة لمن يلمي هذه المهمة • •

وجميع الابريقچي إبْر ِيقْحِيِّة ٠٠ ويقال له كذلك (أباريقي) ومسجد الأباريقي مسجد يقع في محلة الفَّنْاهْرة في الجهة الشرقية من الرصافة يفصل بينه وبين مسجد السيد سلمان النقيب شارع الجمهورية الموازي لشارع الرشيد ٠٠

وكان من عادة المتزوّجين ان يصلوا في جامع الأرّبك أو جامع الفَضلُ أو الحضرة السُّلانية ليلة الزفاف • • فاذا أُتم العريس صلاته تناول بعض أصحابه ابريقاً من اباريق الوضوء فضرب به الأرض فكسره عند موطيء قدم العريس حين يجتاز باب المسجد • •

والأباريق أنواع يغلب عليها ان تصنع من الطين حيث تفخر كما تفخر الكيزان •• ومن ضروبها ما يتخذ للوضوء والمراحيض وما يتخذ لشرب الماء ويكون ذا نمط يختلف عن اباريق الوضوء •• ويسمى ابريق الشرب (ابريك الأَسْطَح) ••

وهناك اباريق من النحاس يصنعها الصفارون وهي أنواع شتى • وتستعمل في البيوت ••

وكذلك تصنع اباريق من الجينكو والتنك وهذه مما يستعمله ويقتنيه الطبقات الفقيرة والمتوسطة • وتوجد اباريق من المعادن المطلية تتخذ للزينة • •

ومن أباريق الطين المفخور ما يكون صغير الحجم يستعمله الأطفال في لعبهم •• وهو يستعمل كذلك للزينة أحيانا حيث يملأ بالرمل ويزرع فيه حبات من الشعير بعد احداث تقوب في جوانبه ••

ولا بد من وضع جملة من هذه الأباريق الصغيرة في الصينية التي ينصبونها بمناسبة صوم ذكر يتًا حيث تؤدي هذه الأباريق دور المزهريات ٠٠

(إِبْوْيِمْ) : حلقة تكون في احد طرفي الحزام ، فيها لسان ناني، حيث يشد اليها الطرف الثاني وتكون فيه شقوق وثقوب متباعدة ، يبيت في أي منها لسان الحلقة هذا عند التمنطق به على نحو ما ينبغي للمتمنطق به ان يصنعه ٠٠

(إِبْسَاع): أي بسرعة وعجل ٠٠ وهي مشتقة من (الساعة) (ابساع ر'اح و إِبْسَاع جا) أي ذهب وعاد بأسرع وقت ٠٠ والأصل فيها انها بالباء (بساع) وتلفظ ساكنة إما الألف فمجتلب لتمكين النطق وليس هو اصلاً في اللفظة ٠٠

(أُ بُطُ مَ أُ بُاطُ): هو الابط في الفصيح ..

وفي أمثالهم (اللّي جَوَّه أُ بُطَه عَنْز " يَبَغَّج ") وفي الكنايات يقال (خُسَّو ا جَوَه أُ بُطّه) أي اغروه بالفساد ولقنوه سوء الخلق ٠٠ ومنها قولهم (طلّع " مين " جَوّه الأ بُط ") أي استقل بنفسه وخرج عن ان يكون في طاعة أحد ٠٠ وقولهم (خاش " جَوَّه أُسْطَه اِبْليس ") أي معاند لايرعوي ٠٠ وجمع الأبط أ بُاطات " ٠٠ وللأبط عند النسبة صيغتان حيث يقال (أبْطي

وأُ بطَكُ وأُبْطَه • • وما بقي من صيغ التصريف تكون الباء مضمومة فيــه والطاء ساكنة نحو أُ بُـُطْهــــاً وأُ بُـطُهـُم * • • •)

(آب گُشْتْ) : طعام أشبه بـالْـيَخْنني ٥٠

واللفظ من الفارسية (آب) بمعنى الماء ٠٠ (گشت) بمعنى اللحم ٠ (أَبْكُعُ): يقال في وصف الغراب على وجه الذّم (غُرْابُ أَبْكُع) ويستعمل ذلك في المسابّة ومنه أخذ يهود بغداد لفظة (بْقَيْعُ) في المسبّة ٠٠

(أَ بَـٰكَةَ) : وتلفظ بالباء العريضة واللام المفخمة • • هي الأخت الكبيرة • واللفظة من التركية • •

(أَبَكْنُقَهَ) : يقال (سَوَّوْ ا عَلَيْهُ ۚ أَبِلقَةَ) أَي أَحاطُوا به واستداروا حوله وحاصروه •• واللفظة من الايطالية (Blocco) والأصل فيها انها تعني دائرة من الجند تحاصر مكاناً ما أو جماعة أو معسكرا •• ومنه لفظة (البُكْنُكُ ۚ) في التركية ••

(أَ بَعْلَهُ ۚ) : من البلاهة وهي الغباء وشرود الذهن • • وكثيراً ما تستعمل في السباب والاستخفاف •

(إِبْليس°) : هو الشيطان الرجيم ••

وفي وصف شخص بالخديعة والمكر والحذق يقال (إبْـليس مُبَـلُبِـس)

كما يقال (ابليس ْ بْعَيْانَه) يريدون ان يقولوا هو ابليس بعينه ٠٠

وقولهم في شخص (چُاكوچ ابليس) يريدون به الكناية عن ابنغائه الفتنة واهاجته الشر من وكذلك يقولون في الحاذق الشاطر الخبيث (ينشطي الآلا بِلْيس دَرَسِ) أي يعطي ابليس درساً في المكر والملعنة ...

اما قولهم (رَ اكْبُ إِبليس°) فيرد كناية عن فرط العناد والاصرار على الشر ً • •

وصبيان العامة اذا فقدوا شيئًا من الدراهم أخذوا يخبطون في غرف الدار

و نحوها _ حيث يظنون ان دراهمهم فقدت هناك _ وهم يرددون بلحن خاص • (ينا إبْدليس حيل ً الحِيِّيس ْ مُو مَالنْنَا مَال ِ النِّنَاس ْ) ويلفظون (مو مالنا) بلفظ (مُو مَانَّه) ••

يوهمون بذلك ابليس ان المال المفقود انما هو أمانة للناس عندهم عسى ان يرق قلبه عليهم فيعيد دراهمهم اليهم ٠٠

وجاء ذکر ابلیس فی عدد من أمثالهم منها (مَـر ِضَـَیْنَا بِـْا بِـْلْیِس ْ نیـر ْضَـیَ بـْذُ ْر ً یَتَه) ؟ ومنها (اِبـْتیـِلـتی اِبـْلیس ْ بـْا ۤد ّم ْ وذر یَته) ؟

ومنها (المُصْلا ُ وي غُلْبَ ۗ إبْليس ْ مَر ْتَيِّن ۚ) ولهم في هذا قصة يستدلون بها على حذق الموصلي ومهارته وانه لا يغلب ٠٠ (واللام في المصلاوي وفي غلب تلفظ مفخمة) ٠

وقولهم (ابليس° مُو مَــِـَّت°) مما يقولونه في التحذير من الوقوع في انشر َ وجر َ الأذى على النفس ••

وفي حالة الغيظ والانزعاج يكررون لعن ابليس بألفاظ شتتى منها (أَكَـِفُ ْ نَعَـْلُـةَ عَـلَـيّك ْ يُـا اِبْـليس ْ) ٠٠

ومن شتائمهم الخفيفة ، اَللَّه ينْعَلَ ْ إِبْلَيْسَكَ ْ ، ومن أَلفاظهم في استحالة العثور على شيء ، لَوْ يَجِي ابليس ۚ إِبْلَيْسَكَ ْ مَيْطَلَّعُهَا ، ٠٠

(إِسِن ْ) : هو الابن والولد •• وجمع الابن أبناء •• و « أبناء الحنفية » تسمية يطلقها الشيعة على أهل السنّـة ••

⁽١) لا يظهر أثر لحرف الالف في اللفظة وانما يكتفى بالنون المفتوحة ٠٠

ومما ورد في ألفاظهم مبدوءاً بالابن وله معان خاصة :

(إِبْنَ ابْرِ يَسْمَ ۚ) : من مشاهير بَـهـ ْللوانيـَـة بغداد توفي سنة ١٩٤٧ .

(إِنْنَ الأَ بِينَ ۚ) : الحفيد ٥٠ وفي مثل لهم ﴿ إِنْنَ ۚ إِنْنَكَ ۚ اِنْنَكَ ۚ وَفِي مَثْلُ لَهُم ﴿ إِنْنَكَ ۚ اِنْنَكَ ۚ الْحَفِيدِ ٥٠٠ وَفِي مَثْلُ لَهُم ﴿ إِنْنَاكَ ۚ الْحَفِيدِ ٢٠٠ وَفِي مَثْلُ لَهُم ﴿ إِنْنَكَ ۚ الْحَفِيدِ ٢٠٠ وَفِي مَثْلُ لَهُم ﴿ إِنْنَاكَ ۚ الْحَفْدِ ٢٠٠ وَفِي مَثْلُ لَهُم ﴿ إِنْنَاكَ ۚ الْحَفْدِ ٢٠٠ وَفِي مَثْلُ لَهُم ﴿ إِنْنَاكَ ۚ الْمُعْلَى الْمُعْلِمِ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللّلِهُ مِنْ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللَّلْمُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ الللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُو

(إبْن ِ الْا بِنْسِلُ ۚ) : من ألفاظ السباب •• والأصل في لفظه * ابن الـ ••• > كأنهم أرادوا ان يقولوا شيئاً فسكتوا ••

(إبن ابنوه): أي ابن ابيه ٥٠ كأنهم يعترفون له ببنو ته لأبيه أخذاً من كون هذا الابن جاء على سنة ابيه في الخلق والرجولة ٥٠ وترد هذه اللفظة في معرض الاعجاب بحذق شخص وجراءته ومروءته ٥ وتلفظ (إبْنَسَبُو) بمد الباء مع الواو مداً يسيراً مع روم النطق بهاء الضمير دون النطق بها فعلا ٥٠

(اِبن ْ آخْرة): تقال في الحدث اذا كَان أَ كَعي َ الذهن مهذَ َبِ النفس فعات في سن َ الحداثة •• وتلفظ أيضاً (اِبْنُناخْرة) •

(إِبْنَ َ اوْادِمِ ْ) : تقال في امتداح شخص والشهادة له بالنبل وحسن الخلق ٠٠ وتلفظ (اِبْنَوْادرِم ْ) ٠٠

(إِبْنَ ا ْلْبِار ْحَة): تقال في الشخص كناية عن صغر سنَّه • وغالبا ما ترد في معرض الاستخفاف بهن يدلي برأي يناظر به رأي المتقدمين في السنَّ • •

(إِبْنَ ا ْلَحَرَامْ ْ) : من ألفاظ السباب •• ويقال (إِسِن ْ حَرَامَ ْ) في معرض الكناية عن حاذق لا يغلب •

(إبْنَ الْحَلالُ): من الألفاظ التي يكنى بها عن شخص ما على وجه التمجيد والمحمدة لاسيما اذا كان مجهول الاسم لدى من يتحدث عنه كقولهم (هَا لا بِسْنِ الْلحَلالُ هُ هَٰذَا سَوَّى عَلَيَّ زَيْنِيَة) أي هذا الرجل صنع لي جميلاً ...

وكذلك ترد الكنية في التشكي كقولهم (هَمَا الْآلِ بِنْ ِ الْحلالُ هَـذَا مَدَ يَنْجُنُوزُ مَنِنَي) أي ان هـذا الرجل يضايقني ويزعجني ولا أسـتطيع التخلص منه •

وقولهم (إبْنُ حَلاال) يريدون من يكون ذا مروءة وصدق معاملة ...
وترد كذلك كنـاية عن رجـل مِنّا ، حبث يقـال في امرأة لا زوج لها
(خَطبِيَّة لَوٌ فَد ابْنِن حَلاال ياخُذ هَا) . أي لو ان رجلاً يتزوجها ...
وفي مقابلة ذلك يقال (بِت حَلاال) كناية عن الزوجة ...

وفي معرض الاعجاب بشخص يُخْالَط' فيكون دمث الخلق طيب المعاملة . يقال (طلكع ْ إبسن ْ حَلاَل ْ) أي ظهر انساناً فاضلا ً كريما ...

وفي أمثالهـم (ثيلْشَيِّن ِ ابْن ِ الْحَلَالُ ْ عَا ْلْخَالُ ْ) ومنها (اِبْن ِ ا ْلْحَلَالُ ْ بْذْ چِئْرَ مَ) ••

وفي نداءات الدلالين الذين ينشدون للناس عمن يضل لهم من أطفال وغيرهم يرد قولهم (و كِنن ْ إِسْنِ الْحَلالُ ْ جَسَّابِ الْأَجِر ْ و الشَّوابُ وغيرهم يرد قولهم (و كَنن ْ إِسْنِ الْحَلالُ ْ جَسَّابِ الْأَجِر ْ و الشَّوابُ اللَّكَمَى جَاهِلُ ْ ز ْغَيَّر ْ عُمْسَرَ ، أَر ْبَع ْ سَنْبِين ْ لا بِس ْ د شَدائسَة حَمْر َ ة إِير دَّ ، لا هله) بلفظونه (للهله) والهاء الأخيرة لا تلفظ أصلاً . .

(إِنْن حَمْولَة) : أي ربيب نعمة وشرف ٠٠

وغالبًا ما تقال في الرجل ينشأ في الخير والرخاء ثم تميل به الأيام فيملق فلا تزال ترى فيه معالم النبل والأريحية ٠٠

وكذلك يكنى بها عن كل رجل مهذّب كريم ٠٠ ويقال (بيت ٌ حمولة) للمرأة تكون من اسرة كريمة موسرة ٠٠

^(*) ايردَّه أي يردَّه وقد تجتلب الهمزة أحيانا للاستعانة بها على لفظ بعض الـكلمات ٠٠

(اِبْنَ ِ ا ْلَخَایْبَةَ) : کنایة عن التعس السيء الحظ ٠٠ وجمعه « و ِلْد ِ ا ْلْخَایْسَات ْ ، ٠٠

(اِسِن ۚ خَنَـٰدُ ان ۚ): يراد به من يكون سليل الأغنياء والسروات ٠٠ وهي من الفارسيّة (خانه دان) أي ذو بيت ٠٠

(إِبِنَ دَعُونَ) : من المصطلحات الشائعة بين المساجين حيث يقـول سجين في آخر (إبِنِ دَعُوتِي) أي شريكي في الجريمة وقد سُجينًا سوية بسبها ٠٠

(إبين ° دَكَة) : هو عبدالقادر ابن دلة من أغنياء بغداد وسرواتها ٠٠ وخُان ° دلةً في بغداد من بعض ممتلكاته ، وهو يقع في منطقة شارع السموأل ٠٠ اتخذه الانگليز عند احتلال بغداد مركزا للشرطة والمحاكم ٠

وأسرة دلّة من الأسر البغدادية القديمة ، وقد ذكرها الشيخ جواد السياپوشي البغدادي الشاعر في قصيدته التي هجا بها بيوتات بغداد سنة ١٢٣٩هـ .

(إبِّسْ رَسُولَ الله) : كناية عن الرجل يكون علوي النسب •

(إبْن ِ الزَّفْرَة) : من ألفاظ السباب •

(إِسِنْ زَكِدَانَ): من مشاهير مغنى المقام العراقي في بغداد وهو أحمد ابن حمّادي بن زيدان المتوفى في (١٩١٧/٥/١٢) • تلقى اصوله النغمية من شَــَلْـتْنَاغُ وأبو حـمـيّد واسرائيل بن المعلّم ساسـوّن *••

وأخذ منه رشيد القُنْـدَ رَ ْچي والحاج جميل البغدادي ويوسف حُـر َيْش ْ وقَـدُ وري العَـيْشــة والحاج عبّاس ابن كــمْبـير ْ ٠٠

(إِبْنِ السَّبِتُ) : يكنون بها عَن يَهودي مع ويخاطبونه بها أحياناً • (إِبْنِ السَّبِيلُ) : الفقير المتسول • • واذا ناداه أهل البيوت ابتغاء الاحسان

اليه بشيء من طعام و نحوه ، نادوه قائلين له « إِبْنِ السَّبِيلُ " تَعْالُ " ، • • وبِثْتَ ِ السَّبِيلُ " : كنية يكنون بها المومس وجمعها بَنَاتَ ِ السَّبِيلُ " • •

(إِسِن ْ صَفَ ْ): يقول القائل (هذا إِسِن ْ صَفَى) أي هو زميلي في الصف حيث كنّا ندرس في مدرسة واحدة ٥٠ ويقال أيضاً (إيِن ْ صِنْفي) ٥٠٠

(اِبِسَ ْ طَسَرَ فَ ْ) : يقال (هذا ابن طَسَرَ في) أي من ابناء محلتي ٠٠ وتجمع هذه الكناية بلفظ (و لِيد ْ طَسَرَ فَ ْ) ٠

وكان من عنعناتهم القديمة ان يتحزّب ابن الطــرف لابن طرفه تحزّبا يلتزمه كلّ الالتزام في الحقّ والباطل ٠٠

(إبِن ْ عَبَدْ كَه) : من مشاهير أشقيائية بغداد • واسمه ابراهيم (تحدث عنه الأستاذُ سليمان فيضي في مذكراته المطبوعة سنة ١٩٥٧) • •

ويشبُّه الناس به من يتظاهر بالبطولة ٠٠

(اِسِنْ عَسَرَ بَ ْ): أي عربي ّ • • وغالباً ما يطلقون ذلك على ابناء البدو • وربمًا كنوا باللفظة عن الشخص يكون ذا كرم ونخوة •

(اِسِن ْ عَشْرِ سَنْين ْ) : تعبير يشتون به الأعمار • حيث يقولون في تقديرها (ابن عشر سنين) أي عمره عشر سنين •• و (ابن عشرين ْ سنة) و (ابن سَنْتَيِّن ْ) أي عمره سنتان ••

وكذلك يقال (أَ بُنْـٰاء ِ السَّـٰتَـَين) عمره ستون سنة ٠٠ ونجو ذلك (ابناء التَـِسْعِين ْ وأَبْنْنَاء عَشَـر ٰات ِ التَّسْعِين) أي في التسعين من عمره ٠٠

وفي الاستفسار عن سن شخص يقولون (أَ بُسْنَائيَشُ ۗ) ؟ أي كم قدر مره ••

(إِبْنَ ِ الْلَمَ َ ْ) : أي ابن العم اللح .٠٠

وفي امثالهــم (آني و اخُوي َ عَلَى اِبِن ْ عَمَي و آني واِبِن ْ عَمَي عَلَى اِبِن ْ عَمَي و آني واِبِن ْ عَمَي عَا ْلْعَدُو) و وفي الكنى تكنى الزوجة نوجها بقولها (ابن ْ عمّي) وتناديه بها أيضاً ٥٠ وهو يكنيها بقوله (بِت ْ عمّي) وتناديه بها أيضاً ٥٠ وهو يكنيها بقوله (بِت ْ عمي) أي بنت عمي ٥٠ وان لم تكن ابنة عمه ٠

ومن أمثالهم (مُصَخَمَّ مُعَهُم ۚ اِبِن ْ عَمَّ صَانِعَهُم ۚ) • • وَمِن أَمثَالَهُم يقول القائل (تُر ِيد ْ الصَّد ْكَ ْ لَوّ اِبِن ْ عَمَّه) ؟؟ • وَفِي مَعابثاتهم يقول القائل (تُر ِيد ْ الصَّد ْكَ ْ لَوّ اِبِن ْ عَمَّه) ؟؟ •

ومما يوردونه من هذا اللفظ على وجه المهازلة والاستخفاف بالأنساب المتوهمة قولهم (إبِن ْ عَمَّك ْ ا ْلبَد ْ ر ْوجي) وأحسبها لفظة مرتجلة جاءت على وجه اللغو ٥٠ وقد يكون اصلها انها جاءت محاكاة للفظة (بَد ْروسيان) من اسماء الأرمن ومعناها عندهم (ابن بطرس) وعلى هذا فلا بد ان يكون لذلك شيء من قصة وتعليل ٠٠

(اِبِن ْ غَنَام ْ): ينسب اليه مسجد في الكرخ ٠٠ وكان قد جدده الشيخ سلمان بن غنام العُكَيْلي سنة ١٢٥٣هـ ٠٠ فسمي باسمه ٠

(اِبْن' فْر'اش°' وغَطِاً) : كناية عن ربيب الشرف •• وانه ليس من سفاح •

(إبين ْ فْكُنْر ْ) : يقال في الشحيح الممسك •

(إبين "الكَلْب"): من ألفاظ السباب الشائعة •

(اِبْن ِ ا الگَعَدَة) : هو آخر ولد تلده المرأة ثم ينقطع عنها الحبل •• وكذلك يقال (ابن الگُعُدة) •

(اِبْنِ الْمَحَلَّة) : أي من أبناء المحلة وسكانها •• ويقول قائلهم (هذا اِبِن ° مَحْلتي) أي من سكنة محلتي ••

(إبين مير مير ان): يرد على وجه التهكم بمن يتعالى على الناس ٠٠ والأصل في لفظة (مير ميران) انها تعني أمير الأمراء • وهي من التركية لرتبة عسكرية عالية كان يصدر بها فرمان من السلطان العثماني حين يراد منحها لشخصية ما ••

(إِبْنَ ِ النَّـٰاسُ ْ) : كناية عن شخص ••

وفي مثل لهم (شيِلْنَا عَلَى ابْنِ النَّاسُ عُيْرِ مُرْوَّمَه) ؟ وكذلك تكني بها المرأة زوجها حين تخاطبه فتقول (يا إبْن

الناس) ويقول هو لها أيضًا اذا خاطبها (يُما يَنِسْتُ النَّمَاسُ) • • وعالبًا ما ترد هـذه الصيغة في مشـل هـذا الضرب من الـكنى في معرض المعاتبة والتضجّر • • •

(اِبِسَ ْ نُصُّ الدِّنْيَا) (*) : كناية عن الشخص يكون من سروات القوم وكبرائهم ••

(إِبْنِ الْلِيَمَنِي): من ألفاظ السباب •• واليمني حذاء يتنعل به • (إِبِنْ يَوَمْ •• إِبِنْ يَوْمَيْنُ) : يقال في تقدير القمسر وتقويم ايامه •• فاذا قالوا (ابن يوم) فانما يريدون انه ظهر ليلته تلك •• واذا قالوا (ابن يومين) فانهم يريدون ان طلوعه كان من البارحة ••

(آبَنُدي) : محل ربط تنتورة السَمَّاو َر ْ بحوض مائه ... واللفظة من الفارسية (آب) أي ماء .. (بند) أي شد ...

(أبه حايط): لعبة للصبيان يميل احدهم الى جدار فيلمسه فيتصدى له آخر فاذا استطاع امساكه قبل ان يضع يده على الجدار كان هو الغائب الذي تؤول نوبة اللعب اليسه ٠٠ واصل اللفظ (أبا حايط) فلفظوه تخفيفا (أبحايط) ٠٠٠

(أبه دِ نِنْكَة) : لعبة لصبيانهم تشبه لعبة (ابا حايط) غير ان الذي يلمسونه في هذه اللعبة هو (الدنگة) أي ركن الجدار أو عمود السقف .. وتلفظ اللعبة (اَبَد نُكَة) ..

(أبه گعدة): لعبة للصبيان ٠٠ نصابها ان يجلس جماعة منهم القرفصاء على الأرض ٠ فاذا نهض منهم من نهض لينتقل الى مكان آخر يجلس فيه كان هناك من يتربّص له فيمسكه قبل ان يستطيع الجلوس ثانية ٠٠

^(*) لا تمــد الالف في الدنيا وانما يكتفى بفتحة الياء · وهنـــاك من يكتبها (دنيه) تعويضا بالهاء عن الفتحة ·

(أبه گومة): وهي من ألعاب صبيانهم يكونون وقوفا فاذا جلس احدهم على الأرض فأمسكه المتربص لـه من اللاعبين قبل ان يستطيع النهوض عـد خاسرا وانتقل اليه دور التربص باللاعبين حيث يتكرر اللعب على هذا الوجه ٠٠ وتلفظ (اَبَكَوْمَة) ٠(**)

(أُ بَيَّة) : الأبهة والفخفخة والتعاظم • وهي مختزلة من الأبهة •• والباء في (أبتة) عريضة مفخمة •

(آبُونَة): من الفرنسية (Abonne) وهي تعنى ثمن الاشتراك في مجلة أو جريدة أو نشرة دورية ٠٠ وهي من الألفاظ التي كانت شائعة أواخر العهد العثماني وفي أيامنا كان يستعملها المتقدّمون في العمر وقد اوشكت ان تندثر ٠٠

(إِبْهَامْ): ابهام اليد والرجل وهي الاصبع المعروفة بذات التسمية في الفصيح ، ويقوم الابهام مقام الختم حيث يختم به على الطوابع والوثائق ونحو ذلك وعلى الأخص بالنسبة للأميين ، .

والاشارة بالابهام منصوبا على قبضة الكف تعنى في لغة الاشارة التهديد ...
(إِنْهِلُ) : حشائش نباتية على شكل عيدان صغار رقيقة خضراء اللون يستعملونها في علاجاتهم الشعبة ...(*)

(أَبَيْكُسُ ° وبَيْضُ °): من الما كل السوگيّة البسيطة التي يبيعها الباعة المتجو لون في الأسواق أو الذين يجلسون على الأرض ٠٠

^(**) أثبتنا هذه الالفاظ بالتاء على اصولها الاولى ولكن التاءات لا تلفظ لا ساكنة ولا متحركة ٠٠

^(*) في (الالفاظ الكويتية) للمؤلف : ابهل • عيدان صغار خضراء اللون ، تدخل في تركيب عقاقيري يستعمل نشوقاً في الانف (استعمال البرنوطي في بغداد) وذلك بقصد المعالجة من بعض الامراض بمقتضى طبهم المحلي • اما الوصفة الطبية التي يتألف منها ذلك التركيب فهي (الابهل ولسان الطير ودم الاخوين وجوز الطيب وتفاح اليان (الجان) واظافر الين (الجن) والنيلة وهيل الحبش والسعد والعنزروت والزعفران والمر"ة) تدق جميعا وتسحن وتستعمل • والابهل بكسر الهمزة وسكون الباء بعدها ها، مفتوحة فلام ساكنة •

ويغلب الاقبال على هذه الأكلة لدى صغار التلاميذ والعمال وغيرهم من المتكسبين الذين لا مجال لهم لغشيان المطاعم ٠٠

وقوام هــذه الأكلة انها تتألف من رغيف خبر وقطع قليلة محلَّقة من البيض المسلوق توضع في الرغيف فيلف عليها •• ويكون مع البائع أوعية فيها شيء من الطُّر ْشي ولاسيما الفـلْـفـل ْ ويكون معه كذلك البصل والـكتراث ••

فيجلس الآكل عند صينية البائع وهي مرفوعة عن الأرض قليلا على كرسي صغير فيمضي في اكلهـا • ومنهم من يحمل لفَّته معــه ينتهشها وهو ماش في

والأصل في التسمة ان المـراد بالأبيض هو الخبر •• والبيض بيض الدجاج • • غير انهم قد يضعون في الرغيف شيئًا من الجمَّه أو السِّنة • • وكلُّ ذلك عندهم (ابيض وبيض) ويلفظون اللفظة على النص ً التالي (أَبْسُضُ بيض) ٠٠٠

والأبيض أيضا لون كسائر الألوان من نحو الأسود والأحمر والاصفر •• ويقال في توكيد معنى البياض في الشيء (أبيض ° من الحليب) و (ابيض ° مـنــُـل ا الحليب) و (ابيض مثل الو َفْر °) .

وباعــة التفــاح ينـــادون عليــــه بلفــَـظ ملحــَــن (أبيض ُ ومَـقـُـصــــور ْ يا عجمي) (*) .

والأَ بُسَصَاني : من كان أبيض لون البشرة •• وهي صيغة في النسبة الى الألوان حيث قالوا أيضا (أَسْمَراني) للأسمر و (احمراني) للأحمر •• ولكنها ليس مما يطرد عندهم في النسب ٠٠

وفي مثل لهم (مشل ْ و عَنَف ا الْبَوّل ْ أَبْيَض ْ نكّس ْ) يضرب لما يكون له ظاهر خدًاع وحقيقة سيئة ٠٠

 ^(*) مقصور أي ناصع البياض
 ٦٣ = ٦٣ =

وقولهم في الكنايات (كُلْبُ أبيض) أي سليم النيه ليس في قلبه غل مع ويقال في عكسه (كلمه أسود) مع

(أُبِّي) : مرَّ القول على انه ما كان بالغاً من الطيور وجمعه أَ تَسَات ° • •

وهو _ كذلك _ أنبوب الماء يكون ضخماً واسعاً من الحديد ، يدفن نحت الأرض حيث يضخ فيه الماء فيتوزع على الأنابيب الصغيرة التي تكون في البيوت ونحوها ٠٠ وجمعه كذلك أبِّتْاتْ ٠

(آب): من شهور الصيف ويقال له أيضا اغسطوس .

(آبى) : في نداء الأخ وهـذه مستعملة في بعض محلات بغـداد دون الاخرى وهي من التركية (أغا بيك) •• و (آبيتي) أيّ أخي ••

(آبى نَبَات °) : نوع من حلوى السكر يكون بطول خنصر الكف وفي مثل سمكه ٠٠ يستعملونه قصد الاسهال واستطلاق البطن لمن كان يشكو الامساك الشديد • حيث يدس في الشرج • •

وكان هذا من طـتهم القديم قبل انتشار المواد العقارية الخاصة بمعالجة الامساك والقُموضية .

وكذلك يستعمل الآبي نبات كمادة سكترية يمتصها الأطفال لما فيها من حلاوة وحموضة ، وهي صلبة تلبث في الفم طويلاً دون ان يستطيع الطفل اذابتها بالمص ٠٠

واصل اللفظة من الفارسية بمعنى ماء السكر • • قال في شفاء الغليل (والنات بمعنى السكر مولَّد) ••

(أُ'يِّـلُـ °) : الأصل في معنى اللفظة انهـا تعنى الحزن والغمِّ بالعبــرية (والسريانية أيضا) • •

والعامة البغداديون يستعملونها في الاستخفاف والمشاتمة حيث يقولون في

(إِنَّ ٠٠ اِنَّي) : أي انت ٢٠٠ ويقال في مخاطبة جماعة الرجال (اِنَّو) أي انتم ٠٠ وفي مخاطبة النساء (اِنَّنْ) أي انتن ٠ ذلك بالاضافة الى استعمال اصل اللفظ ولكن بكسر الهمزة دائما ٠٠

(اِتَّفَاقْ) : الانفاق على شيء والمواضعة عليه ٠٠ يقـال ﴿ اِتَّفْفُو ا بَيْنَاتُهُمْ ۚ ﴾ أي اتفقوا على شيء ما ٠٠ وقولهم ﴿ اِتَّفَاقاً ﴾ أي مصادفة ّ ٠٠

(أَ تَكِكَيْت ْ) : القواعد الأدبية والاجتماعية في مخالطة الناس ومخاطبتهم • • واللفظة من الانگليزية (Etiquette) • • وهي من الألفاظ الحديثة في العامية وجمعها (أَتَكَيِّتُنَات ْ) • •

(أَ تَكُ ْ): ثوب يتخذ في الغالب من الخام الأبيض يكون قصير الأكمام والذيل ترتديه النساء تحت ثيابهن الاعتيادية ، وجمعه (أَ تَكُنّات ْ) •• واللفظة من التركية بمعنى الذيل ••

(أَتَكُنْلُغُ): الْأَتَكُ نفسه ، وجمعه أَتَكُنْلُغاتُ • •

(أَ تَـُلا ٰهـٰـا): لفظة يوردونها في معنى (بعد اللتيا والتي) •• وأصلها من الشيء يتلو شيئا •

(أَنَـمَـيل): السيارة وجمعها أتَـمييلات ٠٠ ويقــال أيضــا أوتـَـمَـييل وأُنْـنُـمْـبَـيِّل ° واللفظ من الانگليزية ''Auto Mobile'' ٠٠

(آتون ؓ): من محلاّت بغداد وهي تقع بين جامع المَصْلوب وبين سِر ٰاجالدين • وقد اقتطع جانب كبير منها فأصبح ضمن الشارع المسمى اليوم بشارع الوثبة • وكان يسمى أول شقة (شارع الملك فيصل الاول) • •

وقد كانت محلة الآتون هذه تصنع فيها الأنابيق الزجاجية والقناني وربسا كانت التسمية آتية من هذا المعنى ٠٠ (آئناث°) : أثاث البيت ومتاعه وفرشه ••

(أَ ثُمَارِي): لفظة تستعمل استعمال اذا الفجائية وترد للاضراب والاستدراك أيضًا كقول القائل في مخاطبة شخص (عَبْالي اِنْتَ خَوْشُ آدُمي أَ ثَارِيكُ حَيِّالُ) أي كنت أظنك رجلاً طيباً فاذا انت مراوغ ..

وقولهم (أثاري هذا غَـيْر ْ آد ْمي !) يرد في التعجب والتشكي من شخص سيء المعاملة ...

وقولهم (أثاري إنْتَ خَوْشُ وَلَدُ وآني مَا أَدُرْرِي) يقوله القائل في اطراء شخص محمود السلوك • أي لقد ظهر لي انك رجل طيّب ولم أكن أعلم ذلك من قبل ••

وقولهم (أثاري النّــٰاس ْ بَــٰبت ْ بَـَلَـه) وهو يقال في الحكم على الناس بأنهم بيت البلاء وأس ً الشر ٠٠

واذا ذهب رجل الى رأي وكان آخر قد سفة رأيه ثم بدا لهذا ان صاحبه كان على صواب في رأيه عاد معتذرا اليه وهو يقول (أثاري انت عكى حَقَ وَآني الغَلَطان) • أي لقد اتضح لي انك مصيب وأنا المخطى • في تعنيفك • • وفي مخاطبة امرأة يقال (أثاريج) • • وتتصل بهذه اللفظة جميع الضمائر • •

وقول قائلهم « جا فلان و َاثاري آني ما أدري » أي جاء وأنا لا علم لي بمجيئه ٠٠

وقد تختصر اللفظة فيقال (ثـاري) وهذه في شيوع الاستعمال مثل تلك ٠٠ واورد في الدراري اللامعات في منتخبات اللغات ، وهو معجم للألفاظ التركية ، لفظ « أوتوري » في هذا المعنى ٠٠

وقــد ذهب البحــاثة اللغوي الدكتور مصطفى جواد الى انه محرَّف من (اذ أرى) ولي فيها رأي غير هذا فان اصلها من (ترى) التي ترد في المخاطبات كقولنا في الفصيح (يا ترى) ففي العامية البغدادية تستعمل لفظة من هذه المادة في مثل معنى (أثاري) وذلك في قول قائلهم (يَسرَ بَسْغي لا تُشخَافون " تَسر اهمُم " خُسر كييَّة) وليس بعيداً ان تدور الألسنة على نفظة (تراهم) هذه فتكون (ثاريهم) في استعمالات أخرى ٠٠

وفي الألفاظ البدوية الأصل والتي لا تزال الغامة في بغض أحياء بغداد يستعمونها لفظة (تراك) حيث يبدأون بها مخاطبة شخص على وجه المعاتبة والاحتكاك فيقولون له (تراك انت مو خوش آدمي) وتختصر هذه أيضا لدى الأحياء البغدادية الاخرى فيقال (ترَ وانْتَ مو خوش آدمي) ٠٠

وقد أخذت لفظة (ثاري) في غالب استعمالاتها مأخذ أدوات الافتتاح في الفصيح من نحو (ألا أ) و (اَجَل () و (حقاً) وغير ذلك ٠٠ مما تستعمل في معناد لفظة (أثاري) امتدات في استعمال العوام الى مدى بعيد ٠٠

(أَثَامَةً): الاثم ٠٠ يقال (إِ الخَطِيِّةَ و إِ الْأَثَامَةَ بُو ُ كُبِّتَكُ ۗ) يقولها القائل اذا حمله حامل على تعاطي المنكر ونحوه كأنه يريد ان الاثم انعا يعلق بعاتق من حمل الناس عليه ٠٠ واللفظة من الفصيح (الأثام) ٠٠

(إِنْسِاتَ) : الوتد وجمعه إثْباتات ٥٠ وقولهم « سَوَّى إِنْباتَ و'جُود ° ، أي أظهر نفسه ليراه الناس • وذلك اذا حضر في مجلس من المجالس فجلس لحظات ثم ذهب الى حال سبيله ٠٠

(أَكْرَ): الأثر وهو من الفصيح لما يتركه الشخص وراء من علامة ٠٠ وفي التنزيل العزيز (هؤلاء على أثري) ٠٠ وقولهم (مشسَى عَلَى أَكْرَ مَ) أي تابع خطاه واقتفى سبيله ٠

وترد لفظة الأثر في ضروب شتى من استعمالاتهم اللفظية فهم يقولون (هـٰـذَاَ الشــَّــي بــيه اَثــَـر ۚ حـْموضة)(*) أي قليل من الحموضة ٥٠ يقول ذلك من يذوق

 ^(*) كلمة بيه تلفظ (بي) •

طعاماً ونحوه •• وقد يقول (أثر مـْرورَة) أي فيه قليل مرارة •• و (اَثـَـر ْ حـَلا ٰ) أي يسير من الحلاوة ••

وقولهم في المحموم اذا جسّوا نبضه (بيه أثَرَ ° صَّخونة) وفي المزكوم (بيه اثر ° نَشْلُكَة) ••

وقولهم (أَ ثَتَّر ْ بيه الحَجِبِي) أي نجع الكلام فيه وأجدى ..

وقولهم (أَثَرَ ْ عَلَيْهِ ا ْلَمَرَ ضَ ْ) اذا اجهده السقام وأنحله ..

وقولهم (مَحَدُ يَأْ ثَرَ عَلَى فُلا ٰنَ الاَّ فُلا ٰنَ) أي لا يستطيع أحد اقناع فلان ــ ويذكرون اسماً معيناً ــ وحمله على اداء شيء أو تركه الا فلان ٠٠ ويريدون ان لهذا عند ذاك رجاءاً مقبولا ٠٠

وقولهم في الشخص لا تخجله القوارع (مَيْأَ ثَرَ ْ بِيه) ..

وقولهم (مالكه أَكَر ْ) أي لا وجود له وهو مما يقال في نفي وجود شيء أو شخص •• وقولهم (جا عَا ْلاَ ثَمَر ْ) يريدون به الشخص يأتي تو ا اثر آخر جاء قبله •• وقولهم (عَلَى أَ ثَر ْهَا) أي بعدئذ ••

وقولهم (مَا بَـقَـَّى أَثَـر ْ) يراد به من يأتي على طعام فيأكله دون ان يبقى منه بقية ٠٠

وفي الاستفسار عما ترك ميت من ذرّية يقال (إنسْخُلَّفُ ۚ لَهُ آثَرَ ۗ)(*) أي ما ترك بعده من ابناء وبنات ؟ .

(أَ تُعْدَ °) : الكحل يكتحل بــه للمعالجة وهو حجــر خاص يحرق ويسحق ٠٠ .

(أَكْنْنَاءْ ۚ) : يقال (بْهَا الْأَكْنَاءْ ۚ جَا فْلاَانْ ۚ) أَي أَتناء ذلك ...

(أَ ثَنْنَا حَالَ ْ) : أي في اشد حالات المرض • وربما عنوا بها حالة النزع ، • ويلفظ أيضا (آثننَحَال ْ) •

(إِنْنَعَسَ °) : أي اثنا عشر من الأعداد • • ولا تلفظ الثاء هنا ثاءاً انما

^(*) تلفظ اللام في (اشخلتف) مفخمة ٠

تلفظ بين الثاء والظاء • وهـو حرف يختص به البغداديون دون غيرهم • • ولم نسمع مثله في لهجة أو لغة أخرى • •

وفي توكيد السنة عند ذكرها يقال « سَنَهَ اثْنَعَشُ ْ شَهَرَ ْ ، وذلك في مثل قولهم « سَنَهُ اثْنَعَشُ ْ شَهَرَ ْ سَكُرْ ان ْ ، أي انه سكران طول السنة ، لا يكف عن شرب الخمر يوماً واجدا ٠٠

(اِثْنَـٰيِنْ) : يوم الاثنين •• والاثنين أيضًا من الأعداد ••

(آثنوري) : المنسوب الى الآثوريين وهم جيل من المسيحيين (على مذهب النساطرة) يسكنون شمال العراق •• ويقال للآثوري أيضا (تياري) ويجمع على (تيار يَّة) ••

وقد نسَبهم الرَّ صافي الشاعر في قصيدة له الى أنَّب سماه (آثور) ولكنَّ ذلك قول شاعر وليسَ مصطلحا علميا أو نسبيًا •(*)

(أَثُولَ () : الأَثُول وهو الحائر من بلادة أو اضطراب أو هم شديد ...
ويقال (إِثُولَ () أي أصابه الثول فهو أَ ثُولَ (ومِثُولَ (... ويقال أيضا (إِنْشُولَ (... ويقال) فهو مِنْشُولِ (ومِنْثُولِ (... وجمع الأنول (نُولِينَ () و (نُولِينَة) ...

(أَنْهِمْ) : أي خبيث حقود •• وهي من ألفاظ السباب •

(إِجَا) : أي جاء • • ويلفظون الجيم مفتوحاً غير ممدود • • وللمرأة يقال (إِجَت °) وللقوم (اِجَو °) أي جاءوا ومثلها (اِجَو ّي) • • وللنساء (اِجَن °)

^(*) هو قوله:

وقد علمت بنو آثور أنَّا اولوا سعي يعرقب كل ناز

أي جِنْن وكذلك يقال (اِجَنْنَي وجَنَنَ ۚ وَجَنَنَى) • •

(أَجَاد ْ) : البدعة المبتدعة ٠٠ يقال (هَلْدُ َا اَجَاد ْ جَدِيد ْ) و (هذا غَيْر ۚ أَجَاد ْ) أي أمر مخترع لم يسمع بمثله من قبل ٠٠

ويقال لمن يأتي بتصرفات وأقوال لا عهد للناس بها (مُنْيَنِ لَكُ مَا الْأَجَادُ)؟ أي من اين لك هذه الدعوى ؟ • يقولون ذلك على وجه التهكم • • ويلفظونه (مُنْيَلِلَك ° • •) بادغام النون في اللام • • وحين يغنني المغنني أو ينشد الشاعر فيجيد يقال له على وجه الاستحسان والتشجيع (أَجَادُ ، أَجَادُ) أي اجدت اجدت • • وكذلك يقولون (آجاد ك °) في التعبير عن طربهم واعجابهم • •

(أَ جَارُ) : بدل اجارة دار وتحوها ٠٠ وجمعه (أجارُ ات) ٠

يقــال (جـِـمَـع ِ الْأَجـٰار ٰات ْ) أي بدلاتها • ويقــال أيضــا • آجـٰار ْ وإيجـٰار ْ ، • •

وفي مثل لهم (قَبَّمْنُنَا الأَجْار ْ !) يضربه الخائب في مسعاه والخاسر في صفقته على وجه الجزع والتهكم ٠٠

(إجازة ٠٠ أجازة): الرخصة والاذن ، وجمعها إجابيز وإجازات ٠٠ واللجازة : الجائزة والمثوبة ، وجمعها جوائز وجنوابيز وكذلك تضم الجيم فيهما ٠٠ والاجازة : الشهادة العلمية ٠٠ يقال أَجَّز َه أَي أعطاه شهادة علمية فهو «مُأْجَز » أي تم تحصيله العلمي ٠٠

(أَجَانُ): من الأَلفَاظ الغنائية يكثر ورودها في المقامات العراقية ٠٠ ومن ذلك ان يبدأ بها المغني تحرير مقام (الپَنْجِكَّاهُ) حيث يردَد اللفظة ترديداً منسجماً مع النغمة ٠٠ واللفظة في الأصل من (جَانُ) في التركية أي الروح ٠٠ (أَجَانُصُ) : كانوا يطلقونها في العهد العثماني على الجريدة وكذلك كانوا يسمون الجريدة (قَرَ طَهَ) ٠ وأصل الكلمة من الفرنسية (Agence) بمعنى البان والمنشور ٠٠

وقد اتخذت اللفظة لقبا لمختار محلة الطوب (تَـو ْفيق ْ اجانص) وكان

رجلاً ذا نكات وطرائف ، وقد عرف بالتطوّع في اذاعة ما يصل الى علمه من الأخبار ...

(إِجْسُارْ ْ) : أي إكراه • • والجندي الاجباري هو الجندي َ المكلف • •

والاجباري : الموقف الذي تقف عنــده سيارات مصــلحة نقــل الركاب اعتباديا •• والفعل من الاجبار عندهم جـبِـرَ ه يـْجـبُـره أي أجبره ••

(إجْسَماع) : الاجتماع والسّمام الناس ٥٠ ويراد به أيضا انعقاد المجلس ٥٠ وقولهم * إجْسَمْعَو السّوَه » أي اجتمعوا فيما بينهم ٥٠ فهم « مجّسمعين » بفتح التاء وكسرها ٥٠ وحين يعاتب شخص على عدم التقائه بأصدقائه يرد على ذلك قائلا « الاجتماع مقد ر » ٥٠ ويلفظ « ليجسّماع مُقد ر » ٥٠ ويلفظ « ليجسّماع مُقد ر » ٥٠ وربما جاء لفظهم لجيم الاجتماع بالچيم المثلثة ٥٠

(أَجِرِ): الأجر والمثوبة عند الله ٠٠ ويقال في التسرية عن شخص صنع جميـــلا فضاع (أَجَـُر َكُ عَـلَــى الله) ويقال للمريض عنـــد عيادته (أَجَـُر ُ وعـٰافـْـــة) فيردَ عليهم بقوله _ مثلا _ (أَلله يـْخَلَــَكُـم) ونحوه من ألفاظ الدعاء ٠٠

وكذلك يقــال للمصــاب بميت عزيز في تعزيته بمصــابه (عَـَظََّمَ اللّــٰه أَجُـرَكُ ") و (آجَـرَكَ اللّــٰه) ، كما يقال (آجرك الله) في شكر من يسدي خدمة انسانية لآخر ٥٠ وكذلك تقــال لمريض عنــد عيادته ٥٠ وفي منل لهــم (إلْاَجر " عَـلَــى گَـدً ا "لمَسَـقَةً) ٥٠٠

والأُرْجُرَة : نقد يدفع عوض ما يستأجر من عقار ونحوه لقاء الانتفاع بسكناه واستغلاله • • وهي أيضا ما يدفع في مقابل اكتراء عامل للقيام بعمل ما • • و (أَجَرِ الدَّارُ) أي استأجرها من مالكها • • وكذلك اذا اجترها مالكها لمستأجر • •

(اِجْـرا) : يقال (سَـو َّى كَـلا ٰمـَه اِجْـر ٰا) أي أصر َ على كلامه فحققه ونفذه ••

والأصل الذي أخذت منه اللفظة هو ان دائرة حكومية اسست في العهد العثماني كانت تسمى (دائرة الاجراء) حيث يوكل اليها تنفيذ الاحكام المالية الصادرة من المحاكم • فتقوم باستحصال الديون والنفقات ونحو ذلك من الحقوق المالية وتسليمها الى الدائنين وغيرهم من ذوي الاستحقاق •

وقد غير اسم هذه الدائرة _ مؤخرا _ فأصبحت تسمى (دائرة التنفيذ) • • (أَجَّرْاً) • أي مركبات طبية وعقاقيرية • • أصلها أجزاء جمع جزء • والأَجَرْاجي بائع العقاقير ومركبها أي الصيدلي • وكذلك يلفظونها (أَرَّاجِي) تخفيفاً للنفظة • • والأجزاخانة وكذلك الأَرَّ خانة _ المخففة منها _ هي الصيدلية وجمعها أَرَّ خايس وأَرَّ خانات • •

(اَجَلَ) : الأجل وهو حد "العمر ونهايته بحلول الموت ٠٠ يقال (مات " بنا جَلَه الموعود) ويقال لمن تصدمه سيّارة أو يقع عليه جدار ونحو ذلك من دواعي موت الفجأة (جا أ جَلَه) ٠٠ وحين تصدر من الصبي حركات يخشى عليه منها من نحو القفز أو الرغبة في الذهاب الى الشط السبح فيه يقال في مخاطبته بلهجة الاستفهام والتحذير (إنْت جاي " أ جلك ") ؟ ٠ أي فيم هذه الحركات فهل ان أجلك آت فهو يحملك على ذلك ٠٠ ؟ وكذلك يقال الشخص يعمل عملا يستوجب العقوبة (هذا جاي " أحكة) ؟ ١ .

ومن أشالهم (مين ْ يجيي الْأَجَل ْ يعْمَى َ الْبَصَر ْ) .. ويقال لمن ينجو من الموت بأعجوبة (أَجَلَه بَعَد ْ ما جا) .. وأَجَلُ الْمَسْأَلَة أي أرجأها الى وقت آخر ..

ومن عبارات الاسترحام ان يقال لمن يتوسلُّ به في انجاز حاجة (سَوَّ بهمَا مِن ۚ أَجُلُ اللهَ) أي افعـل ْ ذلك في سبيل الله •• وقولهـم (هـٰذي مـِن ْ

أَجَلَكُ ۚ) أي بسببك • • وكذلك اذا قالوا (مين ۚ اَجِل ۚ ذ يِيجِ ا ْلقضيّة) • • أي بسببها ومن جرائها • • وكذلك يقال (من أَجَلي) أي بسببي • •

(أَجُلْكَ °) : من كانت عينه جَلْكَة •• وذلك بأن يكون في أدنى الهدب الأسفل منها تقرّح أو و َر َم أو تشقق ••

(أَجْمَعِينْ) : أي جميعاً ٠٠

(أُ'جُننُ أُ'جُننُ): ترد مكررة • ومعناها (قليلاً قليلاً • • شيئاً فشيئاً) • وقد ظنتها الدكتور داود الجلبي من (ايجين) في التركية • •

(اِجَنَنْ) : أي جثن •• ومثلها اِجَنَنَى ••

(أَجْنَبَي): واحد الأجانب، ويراد بهم في الغالب الغربيون • و والأجانب أيضاً الغرباء • • ويقال هذا رَجُلُ أَجْنَبَي أي ليس من المحارم • •

(أُجِنِّدُ ٓ ،) : سجل ّ المذكرات اليومي ٠

(أَجَنْطَةَ) : وكيل شركات البواخر يقوم بالاشراف على اسفارها • واللفظة من اللغات الغربية ولعلها من الايطالية (Agent) ••

(أَجَـُـانـُبو): لفظة يداعب بها الصبي من العبيد • ولعل أصل اللفظة من سانبو (Sanbo) في اللغات اللاتينية بمعنى العبد والزنجي • •

(اِچْر'پَ °) : اسم صوت لما يسقط من السقف من دابة • وكذلك يكنون به عن شخص يباغتهم بالجلوس بينهم •• وكذلك يلفظونه بالباء الموحدة ••

(آچُغُ) : أي خفيف اللون غير حالك ٠٠ واللفظة من اللغة التركية « آچق » أي صريح ظاهر ٠٠ وغالبا ما تستعمل في وصف الحاي اذا كان مخفف اللون بشيء من الماء ٠٠

وجمع الآچُنعُ هنا أَواچِغُ • • ويقولون في الشيء يكون لونه أفتح من الآخر « هلذاً أَأَ"جَخُ مبِن ْ ذالك ْ » • • و (الحيجُاز ْ آجُعُ) من المقامات العراقية التي تقرأ على طبقة صوتية عالية • واللفظ هنا من التركية حيث يقال « آجيق أو قومق » أي الجهر بالقراءة • • اما قولهم (مُكُان ْ آجُعُ ْ) أي خال ٍ شاغر فهو من التركية « آجق » أي مفتوح • وهي من نفس المادة • •

وقولهم (آچُنغ ْ مَشْرَ ف ْ) يريدون به السفور والدلاعة ٠٠

وفي اصطلاحات لاعبي الطاولي ، يقال (أُجَّغُ) اذا تكشفت بعض خاناته فيكون مهدَّداً بتعرَض خصمه له ٠٠

(أَجَّقَلَ ْ) : هو ذو العين الحولاء ٥٠ وجمعه چُقُلُ ْ وچُقُلِينَ ۗ ٥٠ والله عَلَيْ وَجُقُلِينَ ۗ ٥٠ والله عَلَيْ الله عَلَيْ عَلِيْ الله عَلَيْ عَلَيْكُ عَلَيْ عَلَيْكُوا عَلَيْ عَلَيْ

(اَچُّلَح) : من كان أنزع شعر الناصية ••

(أُرْحَ ۚ أُرْحَ ۚ): اسم صوت السعال ٠٠ وفي كلامهم على المدخن يقولون (طول الليل أُرْحَ وأَحَ ۚ) أي يسعل الليل كله بسبب التدخين ٠ و (اِح اِح ْ) صوت التنحنح ٠٠

(آح°) : الحلوى في ألفاظ الاطفال ، ومثلها (إم° آح ٌ) ••

(أَحَاٰ) : اسم صوت لمناحة النساء في الما تم حيث يكثرن من لفظ (اَحَا احًا) وكذلك يقال (اِحَا) ومثل ذلك (اِحَّةِ) ٠٠

(إحْتَار °) : من الحيرة ، مضارعه يحثّار ° • •

(اِحْتَـجِـُابْ) : الاحتجاب هو الحياء واحترام ذوي الهيئات من الناس ٠٠ يقال (اِحْتَـجَــُ منتَّه) واِحْتـجـَــ له اذا هابه ورعى مكانته ٠٠

(اِحْتَجَ ٰ) : أي اعترض على شيء تظلّم منه • أو سخط عليه ••

(إحْتَدَ ") : اذا أخذته الحدَّة والغضب ••

(اِحْتَىرَ ۚ) : أي ضايقه الحر َ •• ومثلها اِسْتَحَرَ ۚ •• ويقول القائل « اِحْتَـرَ ۗ يْت ُ واسْتَـحَـر ً يْت ْ ، ••

(اِحْتَسِرْ امْ) : التزام الادب في حضرة أبِ أو رجل كبير ٠٠ ورجل محترم أي ذو مكانة ووقار ٠٠

واعتادوا في مراسلاتهم ان يقرنوا اسم شخص يوجهون اليه رسالة بلفظ (المحترم) • • وقول شخص لآخر (إحْتَـرِ مْ نَفْسك)_ وكذلك تضم التاء_ يقولها له في معرض التقريع والتوبيخ أي لا تتصر في تصر فا تسيء به الى نفسك وتجر به ذم الناس لك • •

(إحْسَرِكُ ْ) : أي احترق بالنار ٠٠ واحترك السُوك كناية عن غلاء الأسعار ٠٠ و « احترك افتاد معليه » كناية عن الرأفة والشفقة بشخص ٠٠ واحترك افاده كناية عن العطش الشديد من جراء أكل مادة أو طعام محللي بالسكر ٠٠

(إحْسَصَار °): ضيق الصدر وشدة الهم من واحْسَصَر ° اذا كربه الكرب وأَصَابه انقباض نفسي ٥٠ وأصل اللفظ من الحسرة ٥٠ واستعملت لفظة الاحتصار مؤخرا بمعنى الاحصاء في عملية تسجيل النفوس سنة ١٩٥٧م ٠٠

(اِحْتَـفْال ْ) : اجتماع القوم في حفلة ٠٠ واحْتَـفْلَـو ْا بِـبِه أي احتفلوا به وكر مو. ٠٠

(اِحْتَـالا ٰل ٰ) : و يراد به تسلط جيوش الانگليز سنة ١٩١٧م على بغداد ٠٠ واحتل َ مُكْـان ْ صـٰاحْبَـه اذا جلس في مكانه ٠٠

(اِحْتَلِلاَمْ) : عروض الجنابة في انسوم •• والفعـل منــه اِحْتَلِمَ ْ يَحِتَّلِمِ ْ •• فهو مِحْتَلِمِ ْ ••

(اِحْتِمَال °): الاجتمال هــو مــا يغلب على الفلن من أمــر ٠٠ يقــال « اِحْتِمَال ° يجي فْلا ٰن °، أي من المتوقع المجتمل أن يأتي فلان ٠٠ وقولهم « مَـٰاكُو احْتِمَال ° يـِجِي » أي لا أمل في مجيئه ٠٠

(إحْتَيِمَس °) : أي شاط من الغيظ ٥٠ أصله من الحماسة ٥٠

(اِحْتَيِياً) : مضارعه يحِتْييِي ٥٠ وفي الفصيح حَيَّ يَحْيُـا ٥٠

(اِحْتَـيِـٰاج ْ) : أي فقر واملاق •• والاحتياج أيضا واحد الاحتياجات وهي ما يتطلب من المطالب والحاجات ••

(إحتياط من من احتياط): الاحتياط ما يتخذ من شيء اد خارا لعله يفيد يوما ما من والادوات الاحتياطية للسيارات وغيرها هي التي قد يعرض لها التلف فتبدل بغيرها نه والاعضاء الاحتياط هم الذين يتم انتخابهم زيادة على العدد المطلوب ، لكي يلجا اليهم عند حدوث شاغر في الهيئة المنتخبة ، حيث يملأ الشاغر بمن يكون حائزا من الاعضاء الاحتياط على أصوات أكثر من غيره نوالف باط الاحتياط هم خريجوا الكليّات العالية يدر بون على الاعمال العسكرية من وقد يستعان بهم عند عروض الحاجة الى خدماتهم نوا

واذا أخذ المسافر معه أشياء من طعام ونحوه أكثر من ظاهر حاجته قال انه يفعــل ذلك احتياطاً •• والاحتياطي : جزء من أموال الدولة يكون خــارج الصرف ••

(اِحْتَـيِـٰال ؓ) : الاحتيال المـكر والخديعة والتغرير بالناس قصد الحصول على مال ونحود ••

(أَحَد ٛ): يوم الأحد الذي يلمي السبت ويسبق الاثنين ٠٠ ومن ملاغزاتهم « و َرَ ا السَّبِت ْ لَحَّد ْ يِجِي » أي يأتي يوم الأحد ٠٠ فيظن السامع فيه النهي عن المجيء بعد السبت ٠٠

وأَحَدُ أيضا أحد الناس • يقال (مَجَا أَحَدُ) أي ما جاء احد • • وقولهم (لَحَدُ (رَاحُ و لَحَدُ جاء) أي لا أحد ذهب ولا احد جاء • • • وقولهم (و الأحَدُ) يقسمون بالله • • •

وقولهم (أكلتُه الأحد) ويلفظونه (آللتُه لَحَدَّ) بمد لفظة الجلالة ، من ألفاظ التضجّر والعجب من بخيل يبخل باليسير مما يلتمس منه ٠٠ وترد عندهم دائما في عبارات التشكي من فقدان المروءة في نفوس الناس ٠٠ وفي الدعاء على ظالم تقول نساؤهم (لَحَدَّ عَلَيْكُ يَا رَبَي) واذ تقول القائلة هذا فانها ترفع رأسها الى السماء وتحسر فوطتها عن صدرها ثم تضرب على صدرها ضربة مسموعة الصوت ٠٠ وأصل معنى اللفظة (لا أحد عليك) غير ان معناها المقصود في استعمال العامة انما هو الدعاء على معتد بانتقام الله منه والبطش به ٠٠٠

و « مَحَد ° جا » أي لم يأت أحد • • واذا سأل سائل عمن جاء أو ذهب رد عليه من يرد بقوله (محد) في نفي من يكون قد جاء أو ذهب • • وكذلك يقال (كُلُ ْ اَحَد ° مَجا) وتلفظ (كُلَ حَد °) أي لم يأت ِ أي احد • • ومن ألفاظ الصبيان « مَحَد ° مَجا » أي لم يأت أحد • •

وقولهم (كُلُّ احَّدْ يُعْرْنُنْ) أي الجميع يعرفون ٠٠

وقد يلفظ العوام لفظة (أحد) في بعض المواقع على الوجه الفصيح كقولهم (و ِ ا ْ لو ا حِيد ِ ا ْ لا حَد ْ) • • •

والعامي الساذج قد يقرأ قوله تعالى (قل هو الله أحد) فيشدّد الحاء ، على سنته في التشديد ...

اما قولهم (لا أَحَد و كل ماحود) فانما ينفون به وجود أحد ألبتة ...
ويقولونه في جواب من يسأل عمن كان موجوداً في مكان ما . أو عمن جاء من
احد أو خرج ونحو ذلك ... وكذلك يقول القائل (ماريد " أَحَد ماحود"
يحبي يَـميّي) أي لا أريد ان يصل اليّ احد من الناس ...

وقولهم في معاتبة شخص فارق َ قوما دون سبب بيتن (أَحَّد ْ كُلَلَك ْ أَحَّد ْ كُلَلَك ْ أَحَد ْ كَلَلَك ْ أَحَد وَعَلَك ْ) ؟ يقولون ذلك بلهجة الاستفهام أي هل ان احداً قال لك شيئاً مما يغيظ أو يغضب ؟ ٠٠

وقولهم في تحذير صبيانهم الصغار (إذا أَحَد ْ كَلَلَك ْ تَعَال ْ و يَــُـايَ ابوك ْ يريدك ْ لَــَـْروح ْ و يِــُـّاه) أي اذا قال لك أحد ، أبوك يريدك فتعال - ۷۷ -

تذهب اليه ، فلا تطعه ٠٠

وقولهم في التشكي من عدم القدرة على الكلام بسبب الخوف مثلا (أحَّدُ يِكُد َرْ يحْچي يُكدر يُكُولُ)؟ أي لا أحد يستطيع الكلام ، ولكنهم يوردون اللفظ بصيغة الاستفهام التعجبي ٠٠

(أَحَدَبُ): من تكون له حدبة في ظهره ٠٠ وفي امثالهم (أحدبُ و يتُخْفَلُبُ) وجمع الأحدب حدِ بين ٥٠ ويقال للأحدب أيضا (قَنَبُور)٠٠

(اِحْرْامْ): ما يلبسه المحرم في الحجّ ... والاحرام أيضا غطاءً من قماش خفيف يوضع على فراش النوم وجمعه احرامات ...

(إحْساس ٰ) : الوعي ، والغيرة ••

(إحْسَانَ °) : من أسمائهم • • والاحسان صنع الجميل والمعروف • •

(أَحْسَنَ ۚ) : اذا قبل لصبي َ (لَـُو َيْش ْ سَوَّيْت ْ هَـِيجِي) ؟ أي لماذا صنعت هكذا ٠٠ فأجاب قائلا (أَحْسَنَ ْ) فهو جواب يريد به العناد والاصرار

على ما صنع ٠٠

وقولهم (أ'كُعُدُ هُنْا أَحُسنُ لَكُ) يقولونه لصبي ونحوه على وجه الأمر والزجر ٠٠ وقولهم لشخص (إمْش مِنِنَا أَحْسَنُ لَكُ) أي غادر هذا المكان يقولونه قصد الطرد والاهانة ٠٠

وقول القائل (أَحُسْنَ شي لا نرِمْ أَطَلْكَعْ مِنِتًا) أي خير لني أن أغادر عذا المكان ، وانما يقوله المتضجر من مكان يكون فيه ، فيعتزم الخروج منه ٠٠

وقولهم في التخير بين شيئين (يناهنو أحسن) ؟ أي أيهما أحسن من الآخر ؟ • • ومن رقيق ألفاظهم في هذه المناسبة ان يرد ً الشخص قائلا للمتحد ًث اليه (إنْت َ أحسن) • •

وتنتى اللفظة فيقول القائل (أحسنين) حيث ترد في المغايظة . كأن يقول قائل يفارق قوما وهو يظهر السخط عليهم (آحسن لي أروح) ويلفظونها (أحسنكي) على الادغام فيرد ون عليه (أحسنين) توكيدا لرغبتهم هم أيضاً في مفارقته على وجه المغايظة ..

ومن مبالغاتهم في الاعجاب بشيء يبلغ منتهاه من الجودة قولهم (أحسن مين ْ هَـٰذَ ا مَـيْصير ْ) ••

وفي أمثالهم الواردة على وجه الظرف (ما خيلَق ِ ۗ الخَلاَق ُ أحسن من عبدالرزاق) أي لم يخلق الله خيراً منه ٠٠

وفي امثالهم (أحُسن مَتَكُلْهُا كِش وَكِير رَجِلْهَا) وقد جاءت اللفظة وهي تتضمن معنى الشرط وكثيراً ما ترد على هذا الوجه في استعمالاتهم .. وقولهم لسي والحظة على وجه الشماتة والتحدي (أحسن لك!) يوردونه في معنى القول الفصيح (أولى لك) كأنهم اذ يقولونه يختزلون وراءه قولا آخر هو (ان هذا المصير الذي تلقاه أحرى بك وأولى) ..

وقولهم (أحسن لك لَوْ مَجَاي) أي كان خيراً لك لو لم تجيء .. وفي الشكر والثناء على من يصنع صنيعاً حسناً يقال له (أحسنت) وقد يكورونها كنية عن فرط الاعجاب والتقدير ..

> (أَحَسَابُ) : أي أعصاب ويريدون به مرض الأعصاب ٠٠ (أَحَالاً مَ ْ) : من أسماء النساء الحديثة ٠٠

(اِحِمْ) : كلمة تعريض تورد قصد الاستخفاف بشخص أو تكذيبه أو تذكيره بما فيه من خلّة يعاب عليها •• ومثلها (اِحِحِمْ واِحَمَّ) •• وهي أيضا اسم صوت للسعال •• وترد كذلك أداة استئذان خاصة ، فان

القادم على بيوت الخلاء في المساجد وغيرها من المرافق العامة ينقر باب المرحاض نقراً خفيفاً أو يدنو منها وهو يقول (احم) متنحنحاً ليتأكد ما اذا كانت مشغولة بشاغل • فاذا كان فيها احد رد عليه كذلك بلفظ (احم) صرفاً له عنها ••

(أَحْمَدُ °) : من أسماء الذكور الشائعة كثيراً في بغداد • • وهو كذلك من أسماء الرسول صلى الله عليه وسلم • •

وأحمد أغاكان رئيس الشرطة في بغداد أوائل القرن الثالث عشر الهجري • وفي مثل لهم (روح ْ فَهَمَّم ْ حَجَ احْمَد ْ اَغَاً) ••

وفي أمثالهم أيضاً (ايگُللَّك ° كُافِر ° اَحْمَد ° لَيْس ° يُكُفْر °) ؟ (*) يضربونه عند الجزع والتضجر من معاناة بعض المضايقات والعراقيل كأنهم يرون ذلك مما يجر الى الكفر أو يشفع له ٠٠

وحين يكتوي شخص بجمرة نار يصرخ صرخة خفيفة وهو يقول بلهجة من يستغيث (أَحْمَدُ) ويعني به السيد أحمد الرفاعي • حيث يذهب مريدوا طريقته المسماة بالرفاعية الى انه يتدارك الذين يكتوون بالنار اذا هم استغاثوا به ، ويتناقل الناس عن أصحاب هذه الطريقة حملهم (الصاج) المحمى بالنار • •

وللصبيان لعبة يلعبونها بالألفاظ حيث يتسابقون على تكرارها بطلاقة وهي (مَشَيِسْمَكُ ، مَشَيِسْمَكُ ، مُحَمَّد أحْمَد السَّمَك) • • وكنية من يكون اسمه أحمد ان يقال له (أبو شُهْاب) • •

وفي أمثالهم (كُلُ يَوَمْ يَمُلاً جَدَّكُمْ أَحَمَدَوَ) يضربونه لمن يكر ر دعوى يدعيها في الناس مبتغياً بها الحصول على غرض يغرض اليه •• وكذلك يرد المثل كناية عن استثارة دواعي الشجار والخصومة ••

والاصل فيه انه قول" يقوله سيّد ذو نسب علوي فهو يخاطب جماعته كل

^(*) يكفر بضم الياء وكسرها ٠٠

يوم قائلا ان جدّي رسول الله فلابد ان تعطوني ما أريد من حقوق ثابتة لي عليكم من هذا الوجه ••

ولعل أصل الواو الملحقة بأحمد أنها الضمّة جاءت بها اللفظة ثم مالوا بها كسائر ألفاظ الامالة عندهم ••

والحاج أحمد حَبَز ْبَز ْ من ظرفاء بغداد ومنكتبهم • • ويلفظون لفظة حبزبز مفخمة الزائين • •

(الأَحْمَدِيَّة): مسجد جامع في بغداد يقع في محلة المسدان أنجز انشاؤه مطلع القرن الثالث عشر الهجري ٠٠ ويسمى أيضا جامع المسِيدُان وهو الاسم الغالب عليه لدى الناس ٠٠

(أَحْمَدُ عَلَي) : اسم لشخص واحد • كما يقال مُحَمَّدُ عَلَي • • وقد يلحقون اسم احمد بتوابع اخرى تكون جزءاً من ذات الاسم كقولهم (احمد حَقِي وأحمد زكي وأحمد حَمْدي وأحمد حامِد) الى آخر ذلك • •

(أُحْمَرُ): اللون المعروف •• وقد أصبح من الكنايات ان يقال للشيوعي المتمذهب بالشيوعيّة (أحمر) •• وهي كناية مستحدثة شاعت هذه الأيام ••

وجمع الأحمر حُمْر ° • •

والأحمر من الاشخاص والحيوانات يجمع على حُمْر ِين * والأخضر عن خضرين والأبيض على بيضيين * • •

وجمع الحَمْرة وهي مؤنث الأحمر حَمْر ٰات ° • • كما يقــال خضرات وبَيْضات وسَـوّدات • •

وحين يؤكدون شـدّة احمرار الشيء يقولون (أحمر ميثل ِ الدَّمَ مَ) • وكذلك (أحمر ميثل ِ الشِّفَلَة مُ) •

وفي تأكيد حمرة الشيء أيضا يقولون (عَلَيْكُ وعَلَى الدَمَّ) وهو تعبير من غرائب تعابيرهم ٠٠

(اِحَّةِ) : من أَلفاظ التفجّع •• يقال (احَو عَلَمَى فَالان) •• ومثلها (احًا) ••

(أَحُوال): يقال • فلان صاير أحوال أي متكبر مغتر متعجرف • • والأحوال جمع حال وترد في تحياتهم كثيراً حيث يلتقى الشخصان فيبادر كل منهما الى الاستفسار من الآخر عن أحواله قائلا (إشْلَوْنْكُمْ ؟ أَحُوا الْكُمْ ؟) ومن ذلك ان يقول (كَيْفِ الْأَحُوال) • •

(أَحُولَ °) : الأحول من يكون في عينه حَولَ • وجمعه حُول ° وحُولين ° • •

والعين حَوْلَة أي حولاء •• وعيونهم حُول° •

(آخُاف ؓ) : من ألفاظ التوقع والتوجّس ٠٠ يقال (آخُاف ؓ جُا) أي لعلّه جاء ٠٠ وأحسبها من (اخال) في الفصيح أي أظن ٓ ٠٠

(أَ خَ ۚ) : الأخ وجمعه عندهم أُخْو َة وأُخْو ٰان وخُو ٰ ان ۗ ••

وعند اضافة لفظة الاخوة الى ضمير فاسا يقال (أْخُوتي وأْخُوتكَ وَأَخُوتَكَ وَأَخُوتَكَ وَأَخُوتَكَ وَأَخُوتَكَ و

ولا تلفظ لفظة الأخ عند الاضافة الآ مصحوبة بالواو باستثناء حالات خاصة منها قولهم في مثل (الأخ ٌ أَخ ْ مَر ْتَه يفوت و يخلني اخته) • وفي التصغير يقال (هذا أَخَيَّك ْ) و يقال أيضا (خَيَّك ْ) و (هذا أَخَيَّكُم ْ) أي اخوكم • • و (أَخَيَّجُن ْ) أي اخوكن • •

وعند تشجيع شخص على اداء عمل ممّا يقال له على وجه الاغراء والحماسة

(أَشُوفَكُ ۚ أَخُوي ۗ) فترد الياء ساكنة ٥٠ وفي مخاطبة أخ وصديق يقال له (أَشُوفَكُ ۚ أَخُوي ۖ) بهذا المعنى ٥٠ وفي أغانيهم ترد كثيرا لفظة (خَسِي) بهذا المعنى ٥٠ وقولهم للشيء الضئيل اليسير (أخو الماكو) أي في حكم العدم ٠٠

وقول القائل (أنا اخوك) ويلفظه (أَنَحُوكُ) عبارة تقال في مواقع الاعتذار عن سهو ونحوه • كما تقال في الجزع والتوجع لخطب يصيب شخصاً ما • • وترد كذلك في الزهو والاعجاب ، ولها مواطن شتى في الاستعمال • ولابد ان تكون لهجتهم في اداء كل معنى من معاني اللفظة ملائمة لطبيعة ذلك المعنى • • وهذا أمر لا يتيسر تثبيته بالحروف وانما يكون الاعتماد فيه على التلقي والمشافهة • •

وكذلك يقال (أَكْتَمْسَكُ ۚ اِلْتَماسُ ۚ اَخَوِي) • • أي أرجوك رجاءاً أخوياً يقول ذلك من يرجو الى شخص انجاز طلب له •

ويقول ذو صناعة اذا أتقن ما أريد منه صنعه قال مَلَقًا لصاحبه (سَوَّ يَتِلْكَيِّنَاه مَال ْ اخ لاخوه) وتلفظ (اَخْلَخُوه) • • ولا تلفظ هاء الضمير أي اشتغلته لك كأني استغلته لأخي الشقيق • •

وفيهم من يقول (أنا اخوج يا اختي) ويلفظون ذلك (أَ نَخُـوج ْ بَخْنْتَى) • •

وفي تأكيد الأخورة النسبية يقولون (اخوه من " أمنّه و ابوه) ولا تلفظ الهاءات الثلاث في هذه الكلمات • وكذلك لا تلفظ الهمزة في لفظة (ابوه) • • وقولهم (هذا أَخَيْش ") ؟ • يقولونه تهكماً واستخفافاً بأخ لا فائدة ترجى منه • أي ان هذا لا يصلح ان يكون أخاً • • والأَخَوِيَّة الأُخورَة • وفي الاسرحام والالتماس يقال (سوريها أُخَوِيَّة ") أي كما يصنع أخ لأخبه من الاحسان •

وقولهم (أَخُو شُمَّةً) ولا تمد" الخاء بالواو الا مثل مد"ها لو كانت مضمومة

بضمة • وهي من الكنايات ويراد بها وصف شخص بأنه شهم وذو مروءة ونجدة • • وغالبا ما يريدون بها من ينطلق في عمل الخير للناس • • ولعل أصل ذلك اخو شمم أو شهامة • •

(اِخ ") صوت المتنخم يلفظ النخامة من حلقه • • وهي كذلك لفظة يساق بها الحمار والبغل • وكذلك ترد تعبيرا عن تقز تز النفس من شيء مستبشع المذاق يرمى من الفم أو يشاهد فتشمئز " منه النفس أو يسمع في حكاية محكاة فتكرهه الأسماع • •

ويكثر الأطفال من استعمال هذه اللفظة تعبيراً عن كرههم لدواء ونحوه ٠٠ (أَحَ ْ) : كلمة استخفاف بشخص يتوعد آخر أو يدّعي دعوى طاهرة الكذب ٠٠

وهي أيضا من ألفاظ الاستطابة والاعجاب ٠٠ وقد تلفظ عند التجميش والمداعبات ٠٠

واذا لفظت بهمزة مفتوحة فتحة عريضة وخاء مفخمة جاءت في معنى التعجب من أمر مفاجىء مباغت ، وقد تكر ر ٠٠

وفي نغمة (العُشَيَّشي) وهي من النغمات العراقية التي تغنى في مقام الأرواح والأورفه يوردون نصًا لفظيا يلتزمونه في تلك النغمة حيث يقولون (و يَتَيْ و يَبَيْ أَخَخُاخ ْ آخ ْ) •

(آخ°): كلمة يعبّر بها قائلها عن فرط ندمه وأسفه لأمر وقع ، وربما قالها وهو يعض على اصبعه ، وترد كذلك في التوعد والتهديد كقولهم (آخ° لكو أظُفْرَه) ومعنى ذلك ان قائلها يتمنى بكل حرص لو انه ادرك عدوته وظفر به ٠٠٠

وفي التشكي من شخص يقال (آخ ْ مِن ِ فْلا ٰن ْ) •• وكذلك ترد للتمني

حيث يقال (آخ لَوْ يَحِي فلان) ولعل أصل هذه في موقعها هذا من آوخ) .
وكذلك يكثر ورودها على لسان المريض حين يئن ويتوجّع من آلامه ..
واذا ضرب الصبي ملأ الدنيا صراخا بلفظة (آخ) وقد يتبعها بلفظة (آخ يلاخ) ، وقد ترد عليه امّه أو بعض اهله زجراً له واسكاتاً (إخ آخة) وهذه لفظة مرتجلة لا معنى لها الا قصد الزجر بلفظ يشاكل لفظة (آخ) ..
وكذلك يردون عليه اذا قال آخ بقولهم (و مُمِشْحِاخ) ، ومن النساء من يبعنها بقولهن (ومشحاخ وينام واحد عكى ضيلع اللاخ) ..

وترد في مداعبة صبي صغير حيث يقال (آخ ْ مَـِن ْ إِيدَكُ ْ) و آخ ْ مِـن ْ دَر ْ دَك ْ وهذه صيغ تستعمل أيضا في مخاطبة الكبار ٠٠

وللعامة في تأويل لفظة (آخ) انها مشتقة من لفظة الأخ ٠٠ وهم يقولون ان من قال (آخ) فانما يعنى الاستغاثة بأخيه ٠٠

(آخَيتِي) : لفظــة تؤدى في تحــارير مقــام الابراهيمي والبهــرزاوي والمـْخـٰالـَف ° • •

(إِخْبَارِيَّة) الوشاية • وجمعها (اخباريَّات) •

(أُخْبَرَ) نوع من الحاي لا لون له ٠٠ ولا تذكر اللفظة الآ مقرونة به حيث يقال (حِاي ٌ أخبر) وتلفظ الراء في الكلمة مرققة في الغالب ٠٠

(أُخُنتُ) هي الأُخْتُ وتسكن الخاء عنــد الاضافة •• وجمع الأخت (خَوْاتُ) ••

وقول القائل في حديثه عن امرأة (أختي على صَنْدُوگ النبي) يقولها كناية عن شهامته وائتمانه على امرأة يكون امرها موكولاً الى رعايته ٠٠ وتخاطب الأخت اخاها بلفظ التصغير احياناً حين تشير الى نفسها اذ تقول (آني أَ خَيْتَك °) وكذلك (خَيْتَك °) ..

وحين يتحدّث رجل عن زوجته حديثا الى آخر فانه لا يذكر اسمها ولا يقول زوجتي وانما يقول لمخاطبه (اختك) كقوله (أُخْتَكُ ْ اِلْيَـوّم ْ چَانـَت ْ تُريد ْ تَـوّضـَع ْ) أي كانت على وشك ان تلد ٠٠

و (الأُخْتُ) حبّة تكون في الوجه _ أو في جوانب من اطراف الجسم _ تأكل في البشرة فتتسع أحيانا •• ويقال لها في المصطلحات الطبية (حبّة بغداد) وهي على ما يقال معروفة في حلب وفي بعض المدن الأخرى ••

ولا علاج لها الآما يصفه العطارون من بعض اللبائخ توضع على البشرة المتقيحة •• وتظهر هذه الأخت في البغداديين في سن مبكرة •• ولكن الذين يسكنون بغداد على كبر قد يصابون بها أحيانا ••

وقولهم (هُاي ۚ أُ خُنت ۚ ذ ِيج ۚ) أي هذه القضية مثل تلك ••

وقولهم (اِلَك ْ أَ خُنتْهَا بِالْخُسرِج ْ) يرد في التهديد والتوعد • أي ان ما صنعته مدّخر لك عقابه ••

وقد اوردناه في الامثال البغدادية ٠٠

(اِخْتُال °) يقال في القتيل غيلة (اِخْتُالَـوّه) أي اغتالوه • • واللفظة عامية حديثة منقولة الى لسانهم من لغة الجرائد • •

(إِخْتَتْ °) أي اغتاظ ٠٠

(أَخْتُر ْ) الجاي المسمى ايضا جاي أخبر ٠٠

(أَخْتَر ْمَة) الالتفاف على عسكر العدو * ٠٠

(اِخْتَـشْاشْ) أي فتنة وفوضى ••

اما قولهم في توبيخ شخص (اِخْتَـِشي على حَيَـثيتَكُ) فانه مأخود من الخشية . (إخْتَصَار °) الايجاز في قول أو فعل .

(اِخْتَـِلافْ ْ) الشك والريبة في القول المنقول والتحريف فيه •

يقال (هـٰذَا الْـكلَلاٰم ما بيه إخْتلِلاف) أي ليس فيه تلفيق ٠٠ والاختلاف أيضا الخَر ف ٠٠ وقولهم في المشرف على الموت (إخْتلِكَف) أي اضطرب رأيه واخذ يهذي ٠٠

و (اخْتَـلِـمَـهُ عَلَيّه الشُّغْلُ) أي ارتبك فيـه ولم يهتد الى فهـــه وتدبيره ٠٠

و (اخْتَـِلَفَ ° و ِيتْ اهْمُ °) : أي خالفهم في الرأي • • و (اخْتَـِلْفَـو ْ ا بَيْنَاتَنْهُمْ °) : أي اختلفوا فيما بينهم • •

(إخْتَيِّار ° • • خَتَّيَّار °) الرجل الطاعن في السن وجمعه اختيارية • • واختيارية المحلة ذوو الرأي فيها والوجاهة • وقد ظن الدكتور داود الحلبي انها من الأرامية ، وأحسبها من معنى الاختيار في العربية ، حيث كان أهل كل محلة يختارون ذوي الرشد فيهم لحل بعض مشاكلهم ومن هنا جاء اللفظ • •

(اِخْتَـٰیِـُـاری) : الأمر یکون حسب رغبة الراغب فیه ۰۰ وهو عکس الا جُـْـاری الذی یکون اِلزامیّـا ۰۰

والاختياري من مصطلحات پاصات الأمانة في تسمية المواقف التي يقف عندها سائق الپاص بركابه لينزل منها من ينزل أو يصعد اليها من يصعد ٥٠ والموقف الاختياري هو الموقف الذي لا ينبغي على السائق الوقوف عنده ، حتى يتلقى اشارة بذلك من الركاب ، أو حتى يجد في محطة الموقف من ينتظر الپاص ليصعد فيه ٥٠ والا فان السائق يمر بمثل هذه المواقف مجتازاً منطلقاً ٥٠

(اختراع) أي ابتكار في عمل أو صناعة • وهذه عامية حديثة •• (اِخْتَـرِ عَ ْ) أي فزع من الشيء رآه وأجفل •• ويقال خَرَّعَه اذا _ ٨٧ _ فاجأه بما أفزعه ٠٠ وفي مثل لهم (جبِنْت ِ الْأَكْثَرَعُ ۚ يُوَتَسْنَي كَشَّفُ ۚ رَاسَهُ و ْخَرَّعْنَى ﴾ •

(اِخْتَلَ ْ) من الاختلال وهو الاضطراب والتداعي ..

وفي امثالهم (أخْذِ مْنِ التَّلَّ يِخْتَلَ) • • اما قولهم (إخْتَلَ مُ عَقْلَه) فمعناه انه جُن • ويقال لمضطرب الرأي ومن يصاب بكرب شديد يرتاع له (مِخْتَلَ الشُعور) •

(أَخَذُ) فعل ماض من الأخذ • والأمر منه أُ'خُذُ والمضارع ياخُذُ • • وويقال (أُخُذُ وعَطي) كناية عن التجارة والمبايعة وقولهم (أَخَذَ • النُّحَالُ) أي شاخ في حلقات الذكر •

وقولهم (أخذ مَر َة) أي تزوّج • ومنه المثل (أخْذِ الأصيلة و'اكْعُدْ عَلي) عالحصيرة) ومنه أيضا (لا حيظَت ْ بِر ْجَيِّلْهَا وْلا ٰ أَخْذَ َت ْ سَيَّد ْ عَلي) أي لم تحتفظ بزوجها ولم تتزوج الشخص الآخر المسمى بالسيد علي • •

وقولهم (أخذ على نَفْسَه) أي ظن آنه معني بالسوء في قول مورد في شخص آخر ٠٠

وقولهم في التغاضي عن اساءة صبي أو شخص ساذج (أُخْذَ َ عَلَى گَدُ عَلَى گَدُ عَلَى گَدُ

وقولهم (اَخَذْ لَه سْلامْ) وكذلك (اَخَذْ لَه تَـمَنْتِي) أي رفع يده بالسلام عليه ٠٠

وَاَخَذْ ْ نِفَسَ ْ : أَي ارتاح واطمأن ُ وهدأ • • وَاَخَذَ ْ نِفَسَ ْ : اذا دخَن نَر ْ گیلة أَو جگارة • •

وأَ خَــنـهُ بَـرِهُ : اذا اصابه زكــام ونحوه ويقــال في ذلك (مَاخِـهُ ° بَـر هُ °) •• ومن كناياتهم ان يقولوا في الرجل يكون له الكلام كله على القوم من جلسائه دون ان يترك لغيره مجالاً فيتكلم (أَخَذَهُمْ حَوْضُ) و (أخذهم شراعُ ومِجْداف) و (أخذهم عُرضُ وطولُ) و (أخذهم مُلاَجَة) . . .

واذا نال رجل غنى وسعة ثم هلك واضمحل قالوا فيه (أَ خَذَ لَه فَرَ "). أي استمتع بالنعمة والرخاء في وقت ما ٠٠

وحيين يدور الحديث على شخص يكون له من الحظ ما يتطاول به على ذوي الجد والعلم يقال في ذلك (أُخُنُد ° گير °فَـة) ...

وفي الشخص يقلد آخـر ويحاكيه في حركاته واشاراته يقـال (أخذ شَـمُـر ْتَه) •• اما قولهم (أخذ و جـِهـهـاً) فمعناه ازال بكارتها وافتضـها •• وقولهم (اخذ غـر اض و جـهـه) أي لطمه على وجهه لطمة شديدة ••

ومن الاستعمالات الحديثة لدى المتفاصحين قولهم في المستحم (اَخَذْ ﴿ حَمَـٰامْ ﴾ أي استحم واغتسل وهو استعمال رديء بارد ...

وقولهم (أخذ له چَر ْخَهَ) أي تجول في الأسواق والأزقة قتلاً للوقت أو قصد الاطلاع ٠٠

وترد لفظة اخذ بمعنى اشترى من السوق شيئًا • • وبمعنى اختار ومنه قولهم في التعزية بوفاة ميت (أُلكَّه حَبَّه واخذه) وتلفظ (و َخَذَه) • • وترد بمعنى اصطحب كقول القائل لشخص مقترحاً صحبته (أَرَ يِد ْ آخْذَك ْ و يَسَاي) • •

وترد بمعنى استعاد واسترد ت ٠٠ ومنه المثل (اَخَذَ مَا وَهَب سَقَطَ مَا وَهَب سَقَطَ مَا وَجَب °) ٠٠

أَخَذُهُمْ مُ كُر اخة : اذا ساق القوم أمامه مطاردين • • وكذلك تقال في الرجل يتكلم في القوم دون ان يمكنهم من الردّ عليه ومراجعته • •

ويتم تصريف فعل الأخذ على الوجه التالي :

أَخَذُ (هو) أَخُدُ تَ (هي) اَخُدُ وَ ا (هم) اَخُدُ نَ (هن) ٠ اَخَدُ تَ (انت) وعند اضافتها الى شيء تدغم الذال في الناء احياناً كقولهم (أَخَتَ اللهُ لَعْمَر اض ؟) أي هل أخذت الأشياء ٠٠؟ ٠٠ واَخَدُ نُهُو أي احَدْتِم وكذلك يقال (أَخَتَنُو) ٠٠

أُخَدَتي (انت ِ) ويقال أيضا أُختَي •• وأُخَذَ ْتَـنَ ْ (انتن) ويقال أَخَـنَّـنَ ْ •

وَاَخَذَ ٰنَا أَي اَخَذَ ٰنَا • وعند اضافة اللفظة الى شيء تلفظ ممدودة فيقال أَخَذَ ٰنَا لَـٰذَ ٰلكِ الشيء • •

والصبيان الصغار يقولون (أَخَدْ يَناه) بامالة فتحة الذال •• والشروكية يقولون خيِذَ يَناه بكسر النخاء وفتح الذال الممالة ولا تلفظ الهاء ••

وفي صيغ الأمر يقال أ'خُذْ وأُ'خْذي وأْ'خْذُو وأْ'خْذُنُ • •

(آخر °) : آخر الشيء أي نهايته •• ويقال (آخِر ° نبِفَس °) أي في النزع الاخير •• وترد لفظة نفس أيضا بفتح النون ••

وآخر أمان كناية عن ان الزمن هو زمن يوشك ان تقوم فيه القيامة التي تحدثت عنها الشرائع • • وغالبا ما يرد قولهم هذا تعبيرا عن العجب لما يشهدونه من تصرفات الناس المريبة التي يخرجون بها على القيم والأعراف الاجتماعية السليمة فيقولون تشكيا وتعجبا واندهاشا (آخر زمان) أي ان الله يوشك ان يقلب الدنيا بأهلها من سوء ما يصنع الناس • •

وتستعمل لفظة (آخر) في الملاومة والتعنيف حيث يقال (آخر و َين ْ چِنْبِت ْ ؟) أي اين كنت َ ؟ يقولون ذلك لمن تأخر عن الرجوع الى داره أو الوصول الى مكان بالموعد المتفق عليه ••

وقولهم (آخير ْ لَيْش ْ مَا گِلِت ْ مِين ْ گَبُل ْ(*) ؟) ومعناه ليم َ لَم ْ

^(*) لفظة (كبل) تلفظ مفخمة اللام ٠٠

تقل ذلك من قبل • يقولونه لمن تكون لديه قضيّة فأخفاها وقتا ما وكان حريّاً ان يشرحها للقوم ليعاونوه في حلها ••

ومثل ذلك قولهم (آخير ° مَتْكُنُول ° مَتِحْجِي !!) أي هلا قلت َ وهلا َ حكيت لنا عن قضيتك لعلنا نعينك أو نغيثك ٠٠

وقول القائل (مُو آخِر ْ جَيْنَا) أي هـٰا لقد جئنا • وانما يقولها القائل تضجّراً ممن يلومه على عدم مجبئه وتباطؤه فيه ••

وقولهم (آخرِ ° مَرَ ة) أي والمر ّة الأخيرة •• وآخر شي أي وأخيرا •• وقولهم (آخر ° هَدَّة) يريدون به آخر ما يلد الرجل من ولد •• ومثله أيضا (آخر طَوْش °) ••

وقولهم (آخر و احد °) أي آخر من بقي من القوم ••

(آخْرة) الدار الآخرة وهي يوم القيامة والبعث والنشور ٠٠ وفي مثل لهم (اِلدَّنْيَا تُـريد ْ وِ ا ْلآخْـرة تـريد ْ) ٠٠

ومن حكمهم (ليِسَوَّي زَيِّن ْ اِل ْ آخِر ْتُهَ) أي من يصنع الجميل فانما يد خره لآخرته ••

و (إَسِنْ آخْرة) الطفل النبيه الذي لا يعيش ٠٠

و آخر ° شَمَر ّ أي سيء الحظ وهي كناية تقال للخائب التعس من الناس ٠٠ (أُخَّر °) خلاف قد م ٠٠ وقولهم تنْأ خَّر ° أي تخلف عن الحضور في الموعـــــد ٠

والأخير: آخر القوم وقولهم (خَلِيّه لِـْلاَ خير ْ) أي دعه حتى النهاية . ويقال لشخص كثير الاساءات (آخِر ْهَا و ْيِـّاك ْ) كناية عن التبر م به والجزع من احتماله .

وقول القائل في أعقاب حديث يتحدَّث به عن قضيَّة ما (آخِر ْهـٰما) أي

والخلاصة • • ويقول مثل ذلك أيضا من يستطيل كلاماً يسرد عليه فيريد ايجازه ، أى قل لى ماذا جرى فى النهاية • •

(أُخْرَ سَ °) : الأخرس الذي لا قدرة لـه على الـكلام • وجمعه خَر ْسين ° وخير ْسين ° وكذلك يقال خير ْسان ° • •

وفي مثل لهم (مَسِد ري بدر د الأخر س غَيْر ِ الأطر س) . وذلك ان الأطرش لا يسمع وانما يلاحظ اشارة المتكلمين فيفهم منها ما يفهم ، وكدلك حال الأخرس فانه لا مجال له الى التعبير الا بالاشارات ، فتكون مسألته واضحة بالنسبة للأطرش ..

ويقال (إخْر َس َ ْ) أي صار أخرس ٥٠ 💀 (أَنْ اللَّهُ مِن مَا اللَّهُ اللّ

و (اخْرَ سَ ْ) لفظة زجر واسكات يقولونها لشخص يتطاول على آخر أو يشاتمه •• وهي بمعني (صَـه ْ) ••

وهي كذلك من الكنايات حيث يقال في شخص يغلبه الحق فيذعن له (إخرس ") أي لم يجد شيئًا ينطق به •

وربما خاطبوه بقولهم (هَا أَشُو اخْرَ سَتَّبَتْ)؟ أي ما بالك خرست؟

(أَخْضَرَ ْ): الشيء يكون ملتوناً بالخضرة •• والأخضر أيضا الطري "
الرطب وفي أمثالهم (احترك الأخضر ْ بْسَعِمْرِ الْلِيَابِسِ ْ) •• والثوب اخضر
اذا كان مبتلاً بالماء ••

وفي امثالهم (اِلنَّفِسِ ْ خَضْرة) أي طريّة ، ويعنون بذلك انها لا تزال نامية ، وهو مثل يضربونه للشخص تهفو نفسه الى الملذّات والشهوات رغم تقدّمه في السنّ ٠٠

واخْضَرَ ۚ أي صار أخضر اللون •• وفي تأكيد خضرة الشي • اذا كان أخضر اللون يقولون آخْضَر ْ حَشيشي واخضر ْ مِثْل ِ الحشيش ْ •• (اِخْطُار ؒ): بیان یصدر من سلطة رسمیة یوجه الی شخص ما اشعار آ بارتکابه تقصیراً قانونیاً ، أو الزاماً له بأداء ضرائب معینة لم یدفعها و نحو ذلك ... وجمع الاخطار اخطارات ..

(إِخْلا ٰص ْ): أداة من أدوات الحياكة وتتألف من قصبتين • • والاخلاص الصدق والنصيحة في قول أو عمل • • وأخلص في عمله اذا أتقنه ونصح فيه • • • واخلاص : من الاسماء الحديثة يشترك فيها الذكور والاناث •

والمخلص من ألفاظ المجاملات وقد جرت عادتهم اذا كتبوا رسالة الى صديق ونحوه ان يثبتوا في أدنى الرسالة وعند ختامها اسمهم مقروناً بلفظة (المخلص) .٠٠

(أَخُلاٰ ق) : السجايا والطباع • يقال في شخص يكون سيّى السلوك (مَا عنده أخلاق) وكذلك أَخُلاٰ قَه مُوزَكِنة أي أخلاقه غير محمودة ••

وقولهم (فْلانْ أخلاقَه طَيْبه) و (أخلاقه تبِعْجبِ ْ) أي مرضيّ الخلق •

والأَخْلاَقْسِرْ السيّي، الخلق من الناس • وهو تركيب تركي اذ ترد لفظة سز في التركية أداة للسلب والنفي ••

وبعض السذَّج من العوام يقولون (إخْلاق) بكسر الهمزة .

(أَخْلا مور°): ويسمى أيضا (الزَيْزَ فون) وهو عَقَار نباتي يستعمل استعمال الجاي في معالجة الزكام والسعال ٥٠ وهو مما يباع لدى العطارين والصادلة أحاناً ٠٠

(آخُنْدي) : ويكتبونها اذا كتبوها (آخوندي) وهو فقيه الشيعة كما تطلق على من يقرأ التعازي الحسينية ٥٠ وجمع الآخندي آخُنْد يَّة ٥٠ وقد سُمِعَت هذه اللفظة في ألفاظ المراسيم المغولية حيث كان يخاطب بها هولاكو ٥٠

(أُخير °) : يقال جا بالأُخير أي جاء آخر القوم أو جاء متأخراً ٠٠ ويقال أيضاً (أُخيراً) ٠٠ وأُخير ° شي مثل آخير ° شي ٠٠

وقولهم (هذا أَخَيْر ْ مِن ْ هذا) أي هذا خير منه وأحسن وأليق ٠٠ (أَخَيْر ْ مَتَـْرو ح ِ هـْنـٰا وهـْنا تَعـٰال ْ و ِيتـٰانـَا) أي خير لك ان تأتي معنا دون أن تتسكع هنا وهناك ٠

وفي ألفاظ التحيات اذا قال احدهم في تحية شخص قام الى فراشه لينام (تيصنبَح عَلَى خَيْر) ردّ عليه قائلاً (على مِثْلَه وَ اخير) ويلفظون العبارة (عَلَ مِثْلُ وَ خَيْر) ٠٠

(أُخَيِّشُ): لفظة يعبَّر بها عن استطابة طعام أو هوا، ولاسيما عند هبوب نسمات عليلة على الشخص يكون متعبًا مكدوداً ٥٠ ويقولها أيضا من يجلس بعد طول قيام أو يرتاح بعد شدّة تعب ٥٠ وكذلك تقال عند استنشاق رائحة عطرية فوااحة ٠٠

ويقولها من يقولها من الآباء والأمهات ونحوهم عند تقبيل طفل صغير تعبيراً عن فرط الود والمحبّة قال الدكتور داود الجلبي (أظنها منحوته من اوه نه خوش أي ما أطيبه بالفارسية) •

(أَدُا) بمد الدال مداً مركزاً ، والاصل في اللفظة الأداء • ويقولونها للصلاة تؤداً للوقتها • • وعلى عكسها يقال (قَضَا) لما يصلّى من الصلاة قضاءا • •

وكذلك يقول المصلي منهم حين يهم الصلاة (نَـوَ يَـْتُ أَصَـَلْتِي فَـر ْضَ صَلاٰة الله تَعْالَىٰ الله صَلاٰة الظهـر الحالي اَر ْبَع ْ ركَعْات ْ أَدَاءًا لِـوَجُه ِ اللّه ِ تَعْالَىٰ الله أَكِبر) فيلفظونها هنا على وجهها في الفصيح ٠٠

(أَ دَّى) : يقال (أَ دَّى نجابة) اذا ظهرت منه معاملة طيبة ٠٠ وأدَّى

الو فَ أَي ابدى وفاءاً •• وأدَّى ما عَلَيْه أي صنع الذي بامكانه ان يصنعه من البرُّ والمعروف ••

وأدّى الجَرِحُ اذا نضح بالقيح والجراحة • • مضارعه يُثاّدُي • • يقال في الجرح المتقبح (گُنامُ يُأْدَى) (* اذا خرجت منه المدّة والقيح • •

وأدّى الفُلوسُ اذا دفعها وسلمها •• ومن ذلك ﴿ كُلُمُ ۚ يَـٰ اَدَّي لَـٰهُمَا نَـٰهَـَقة ﴾ أي خصص لها نفقة شهرية يدفعها اليها • وغالبا ما يقال ذلك في فقات المطلقات ونحوهن م • •

وكذلك ترد عندهم (يأدّي) منقولة المعنى من (يُـوُدّي) في الفصيح أي يسبّب ويؤول ومن ذلك قولهم هذا الحـَـچي يأدّي الى عداوة أي يسوق الى العداء ويسبب الشحناء ٠٠

(إدارة) الادارة وهي تنظيم حالة المعيشة والاقتصاد في النفقات ٠٠ يقال في السرف المبذر (منا عنده إدار َة " بَنِّت ") أي لا يحسن تدبير أموره البيتية ٠

ويقال لمن يكون لديه النزر من المال (هاذي سُوتي بيها ادارة لنَّفْسَكُ ۗ)(**) أي دبر بها امرك على وجه الاقتصاد ٠٠

والادارة بكسر الهمزة وفتحها نوع من المصابيح النفطية البدائية ذات هيس ودخان • وكان فقراء الناس يستعملونها في اضاءة دهاليز البيوت والمراحيض ونحوهــــا ••

وهي على شكل علبة اسطوانية صغيرة ، يكون في أعلاها أنبوب دقيق يوضع فيه الفنيل دون ان تكون عليه زجاجة ، ولذلك يكثر دخانها ويكون ضوؤها خافتاً كل الخفوت ، وربما أطفأته هبتة خفيفة من الربح ، ويوضع في العلبة هذه شيء من النفط ، وتكون لها عروة جانبية تمسك بها ، وقد انقرضت ،

وهناك من يسمّيها (نَفْطيَّة) ••

^(*) يلفظونها (ايادي) بهمزة مجتلبة في أولها .

^(**) تدغم اللام والنون ولا تلفظ التاء في كلمة ادارة ·

واستعملت لفظة الادارة في جهاز الوظائف الحكومية حيث قيل مدير الادارة وملاحظ الادارة ونحو ذلك لوظائف معينة في الدولة والمؤسسات الاهلية أحياناً •• وفي الصحف والمجلات يذكر في الغالب اسم (مدير ادارتها) أي الموكول اليه ملاحظة شؤونها الداخلية ••

والامور الادارية والقانون الاداري والاوامر الادارية كل اولئك مصطلحات حديثة يراد بها ما هو منسوب الى دواثر الدولة من نظم وأعمال ٠٠

والادارة المحلية مصطلح حديث يطلق على دواثر خاصة تؤسس في متصرفيات الالوية العراقية ، تكون مهمتها الاشراف على شؤون المدارس الابتدائية وما الى ذلك من القضايا الثقافية المحصورة في هذا النطاق •• وجمعها (الادارات المتحمَّلَيَّة) ••

(اِدَ اَعَةَ) : الاذاعة وهي الراديو ٠٠ يقال (داع) أي أذاع مضارعه يديع ٠٠

يقال (گُناعِـد ° دَ يـْديع ِ ° الأخبار) أي ان المذيع آخذ باذاعة الأنباء ٠٠ وجمع الاداعة اداعات ٠٠ وكذلك يقال (اَداعة) ٠٠

(اِدْامْ) : ويقال أيضاً (اِيدام) وهو ما يؤتدم به مع الخبز من طعمام ومرق وغير ذلك ٠

(أُدَبُ): الأدب وحسن التربية ٥٠ ويقال أيضا (يَدَبُ) ٠

وفي ألفاظ العامة اذا رأوا صبياً يسي التصرف ويعترض الناس بالأذى (نَمَكُهُ اللّهُ عَلَى الْلِينْطي خُبُنْرْ ومَينِنْطي أَدَبْ) أي لعنة الله على من يعطي أولاده خبراً دون ان يعطيهم أدباً وتهذيبا ٥٠ وفي حكمهم وأمثالهم (إلْأَدَبُ وَكَيْنُ) أي ان التربية الحسنة أمر محمود ٥٠

والأَدَ بُسيزِ ْ الذي لا أدب له ٠٠ اما من كان ذا حياء وخلق حسن فيقال له (أَ دَ بُـلي) وَجمعه (أَ دَ بُـليــــّة) ٠

والادب أيضا بيت الخلاء ومتغوَّط الناس وجمعه أَ دَ بَات° • • ومثل ذلك

الأدَ بَشْخَانَة وجمعها أدَ بَشْخَايِين وأدبخانات ٠٠ من الفارسية (آب دست خانة) ٠ وأدَّبَه أي وجهه الى الأدب والسلوك المحمود ٠٠ ويقال أدَّبه اذا عاقبه تأديباً له من جراء جناية جناها ٠٠

وفي تقريع شخص وتوبيخه اذا تطاول على قوم أو استهتر يقال في مخاطبته (اِلنُّزُ مَ ° أَ دَ بَكَ °) أي كن مؤد ًبا ٠٠

والآداب: القواعد الخلقية والسجايا المحمودة •• والأديب المهذّب من الناس •• وكذلك تطلق اللفظة على من يكون هادئاً وديعاً •• وفي أمثالهم (يا غريب كون وديعاً •• وفي أمثالهم (يا

ُ وكذَّلك يقولُون (مُؤدَّدَّبُ) وجمعه (مُؤدَّدَّبين) ٥٠ و (مُثَادَّبُ) وجمعه (مُثَادَّبين) ٠ وللمرأة مُؤدَّبة ومُثادَّبة ومُثادَّبة •٠٠

وتُمَّادَّبُ ْ أي التزم جانب الأدب بعد تعرَّضه لطائلة العقاب • • وترد فعل أمرٍ في مخاطبة من يسيء الادب زجراً له وتوبيخا • •

واذا ظهر من شخص شيءٌ ناب وتصر ف عير لائق قيل في مخاطبته على وجه التقريع (هـٰذ َا أَد بَـك لله لله فـٰنا و صَلَّل ؟) • أي أهذا مبلغك من الأدب ؟ • (إد ْر ٰار ْ) : أي تبول • • وكذلك يطلق على المرض المسمتى * سَلَس اليول » • •

(إد°ريس°) : من الأسماء النادرة ، ومما ورد منها اسم نبيّ الله ادريس عليه السلام ••

وسيَّد ِ ادريس ْ مزار في (كَرَّ ادَة ْ مَر ْيَم ْ) ببغداد يخرج اليه النساء أعقاب الأعياد . • وقد ورد في أمثالهم (دَ خيلَك ْ يا سيَّد ِ ادْريس ْ رَجَّعْنني شاب ْ وعِرِ ِّيس ْ) يضربونه لمن يتمنى الأماني المستحيلة . • •

والادريس أيضا لعبة أشبه بالدامة ولكنها منقرضة •

والأَدَّرَ يُسَ والآدُّرَ يُسَ : عنوان الشخص ومحــل سكناه حيث توجّه اليه الرسائل البريدية بدلالة عنوانه ٠٠ وهي من الانگليزية "Adresse"٠٠٠ (إِدَّ عَشَنَّ) : أي أحد عشر ، ومثله إِهَّدَ عَشَنَّ وإِيدَ عَشَنَّ . . الأَدْغَمَ في الاصل من الدُّعْمَةُ وَهِي السُّوادُ ، وَهُمْ يَرَيْدُونَ بِالأَدْغُمُ مَن يَكُونَ عَبُوسًا مَكْفَهُرَ الوجه . . وغالباً ما تستعمل في الزَّجِر والسّباب والاستخفاف . .

(أَدَّكَنَّ): أي بليد غبي ٠٠٠

(آدَ مَ °) : هو أبوالبشر • • والآد مي: المهذّب من الأشخاص • • يقال آدمي ابن اوادم • والمرأة آد ميّة بنت اوادم ، كناية عن حسن السيرة وصدق المعاملة • • والآد مي أيضا كناية عن شخص ما ، وجمعه آو ادرِم ° • • من ذلك ان يقال مثلا (تُلكَ ° أواد م فاتو ا من هنا •

ومثل ذلك قولهم (إحْجِي مِثْلُ ْ أَوَادَمَ) أَي تَكَلَّمُ بَتَعَقَل كَمْنَا يَتَكَلَّمُ الناس ٠٠ و (أَكُنْعُنْدُ ْ مِثْثُلُ ْ اوادَمُ) أَيْ أَقْعَد بَأَدْبِ وَسَكَيْنَة ٠٠ وَتُنْقَلَ فَتَحَةً الهَمْزَهُ ۚ فِي لَفْظَةَ أُوادَمُ أَلَى اللَّامِ فِي (مثل) فَتَلْفَظُ (مَثِلُوادٍ مْ ْ) ٠٠

وفي مخاطبة شخص على وجه العتاب والتعنيف وربما السبّ الخفيف يرد قولهم (هَــَي ْ إِبْسُ ِ الْأَوَادِمِ ْ) . قولهم (هــَـي ْ إِبْسُ ِ الْأَوَادِمِ ْ) . ومثل ذلك (هــَـي ْ بِـِتِ ّ الْأَوَادِمِ ْ) . وقولهم (صايبر ْ آد ْمي) يقولونه في الشخص يتَعْنَى العد فقر ، أو يعقل بعد جهل ..

وفي الشيء الحيد الحسن من طعام وتحوّه يقوالون في وصفه بأنه (مال " أوادم) وكذلك تلفظ (مال "وادم) وكذلك تلفظ (ماليواد م ") . ومن ذلك (أكيل " مال اوادم) أي طعام نظيف لذيذ . و و كعد مال "أوادم أي جلسة طيبة سارة ، الى غير ذلك مما يماثله . .

وقولهم في شخص (هذا آد مي مال فالان) أي خادمه وربيه ٠٠ ويضاف الآدمي الى جماعة فيقال آد ميههم وآد مينا ٠٠ واذا اضافه متكلم الى

نفسه قال (آد ْمبِيِّي) • • ومثل ذلك (آد ْمبِیَّك ْ) أَيْ مُخَادَمْك و ﴿ آد ْمبِیَّه ﴾ أَی نخادتمه • •

وفي مدح شخص والشنهادة له بالفضل وحسن المعاملة يقال (خُوشُ آدُّمي) وعلى عكس ذلك يقال (مثُو خَنَوْشُ آدُّميُ) وفي الجمع يقال خوش اوادم ٠٠ وموخوش اوادم ٠٠

(اِدْ مُـانَ ؑ): هو الادمان على الشيء وكثرة مباشرته •• وَالمُـٰدُ مَـنِن ۚ : السكـتـر ••

وأصل اللفظة من أدَّمَن في الفصيح، والعامة يقولون دامَن • • وكذلك ترد اللفظة عندهم في معنى العادة يقال (هذا مو خوش ادمان) وذلك في التشكي من عادة سيئة متاصلة في نفس الشخص لا يستطيع الاقلاع عنها •

(أَ دَ ْنَى) : يقال • أدنى چلْمَة تُـزْ عُجَّه • أي تزعجه أبسط الكلمات • • و • أدنى حُنْچاية • أي أُبسط كلام وَأَقْلُهُ • •

(اَدْهُمَ ْ) : من أسمائهم ••

(أدُورَ "): من أسماء النصاري ٠٠

(أَدُونَ) : أي دون ما والاصل فيها الها (أَدُونَ) • • يقال آدُونُ الله أَدُونَ) • • يقال آدُونُ أي أي أتعس أي أقل شيء فيه وأهون حالاً • • وقولهم (آدُونُ ما بِيهُم) أي أتعس من فيهم شأنًا وأحقرهم • • • و (آدُونُ شي) أي أتفة شيء • • • وكذلك يستعملون (آدُونَ من هذا • •

(آديب) : الأديب وهو المتصف بكمال الخلق وحسن الادب • ومؤنثه أديبة وجمع الأديب اديبين ، وجمع الأديبة أديبات • • وكذلك يرد في الاسماء أديب وأديبة • •

(اذا.) : من أدوات الظرف والشرط ، تقول الزوجة لزوجها عند خروجه من الدار الى علمله : إذًا جَيِّت (لَتَرْجِي فَارَاغ (• أي سَجِين تعود الى الدار ليكن - الهه _

معك شيء من فاكهة ونحوها ٠٠

ومَن مواقع استعمالها أيضا (إذا مَتِجِي مَا أَحَجِي وَ يَاكُ ۚ بَعَدَ ۚ) أي اذا لم تأت لا أكلمك •• والميم في لفظة متجي اصلها ما وهذه اذا جاءت بعد اذا لا تكون زائدة كما هو حالها في الفصحي •

وفي التهديد يقول القائل (اذا ليز مَنْنَكُ ْ اَمَوْنَكُ ْ مَنْ الْلَهِصِطُ) أي اذا أمسكتك أهلكتك ضرباً ٥٠ وربما رد عليه المهدَّد قائلاً على وجه الاستخفاف (اذا) مكتفياً بهذه اللفظة عن بقيّة كلام مفهوم ٠ وهو اذا ظفرت بي فاصنع ما شئت ٠٠

وقــد تتحوَّل لفظة (اذا) الى لفظــة (اِلاً) وترد في جميع مواقعهــا واستعمالاتها ، وقد تكون هذه في الاصل منقولة من (لو) ومقلوبة عنها .

وترد * اذا » في مثل قولهم * إذا هُوَّ خفيفُ و اِنْتَ تَنْگُولُ ثُكِيلٌ » أي انه خفيف وأنت تدّعي ثقله •• ومثله * إذا هُوَّ هنا بَعْدُه » أي انه لا يزال هنا •• والأصل فيها الشرط غير انهم ألغوه ••

ومن كناياتهم « اذا أبوه يـْموت ْ مَـيِعـْلـِگ ْ لَه شمعة ، كناية عن فرط البخل ••

وترد « اذا » في معنى « اذا الفجائية » وذلك في مثل قولهم (آسي جَيِّت ْ اذا هُـُو ً طَـلَـع ْ) أي جئت فاذا به يخرج ٠٠

أما قول الأب في توعّده ولده : (هَـسَّه تَـْشُوفْ اذا مَـٰا أَ بُـصَّطَكُ ۚ ، فمعناه سوف ترى كيف أضربك ٠٠

(آذُ ار °) : هو شهر مارت من الشهور الافرنجية ويكون موقعه بين شباط ونيسان وعدد أيامه واحد وثلاثون يوما ٠٠ وفي أمثالهم (مُطَر ° آذار ° يبحشي كُل ° ما بار °) ٠٠ وكذلك يقولون (آيذار °) ٠٠

(اَذان ؓ) : الأذان للصلاة ٠٠ وكذلك يقال أوذان ۨ ٠٠ وأَ ذََّن ْ وو َذََّن ْ الذا نادى للصلاة ٠٠ والأَذان : الاذن السامعة ويقولون أيضا إيذان ٠٠

(إذ ْرَةَ) : هي الذرة وهي نوعان ما يكون ناعماً أبيض اللون وهو يعطى طعاماً للطيور وعند أزمات الغلاء يتخذ منه الخبز الذي يسمّى خبز اذرة ٠٠

والنوع الثاني الاذرة ذات العرانيص والتي تسمَّى إذ ِر°ة ِ الشِّئام ، وهذه تحمُّص على الصاج فتتفخ ويغرم بأكلها الصبيان •

(إِذِ نِ ْ) : الاذن السامعة • وطَـرَ اش ْ الا ِذِ نِ ْ ويقال له أيضا طبِر َّيْسُ ْ الاذن وطريش الايذان حشرة ذات أرجل كثيرة يتــَقون منها أن تدخل في أذن أحدهم فتسبب له الصمم ••

وفي كناياتهم (هـٰـــاي ْ اِذ ْني اِلـَك ْ) وكذلك يقولون (هـٰـــاي ْ اذني لـِـلــُــكُنَاع ْ) • يريدون بذلك الاعجاب بحذق شخص ودقة حيلته •• وقولهم (جـَـر َ ْ لَـه اِذ ن ْ) أي اعترف له بالقدرة والمهارة ••

وقولهم في شخص يلازم آخر ملازمة وثقى (اِذِنَ ْ وَعَدْار ْ وَيَـّاه) كما يقال (صَـَّايْسُ بِن ْ اِذِن ْ وَعَدْار ْ) • ومن كناياتهم (گُـَام ْ يفـُر َ ْ باذنه) وتلفظ (بـذ ُنَـه) يريدون بذلك وصف الشخص بفرط الحيرة ••

وقولهم في الشخص لا يصغي لنصيحة ناصح (يَخْشَتُسُهُمَا مِن ْ هَا ْلاَ ِذَ نِنْ يُطْلَعُهُمَا مِن ْ هَا ْلاَ ِذِينَ ْ) • •

وقولهم (اِذ ِن ْ طين ْ و ِاذ ِن ْ عَجِين ْ) يلفظون لفظة واذن (و ِذ ِن ْ) • ويريدون بذلك الكناية عن اللامبالاة وعدم الاصغاء الى كلام ••

وقولهم في مثل (إ ْلبَشَر ْ يبِسْمَن ْ مِن ْ إِذْ ْنَه) يضرب في أثر الكلمة الطبية على النفس ٠٠ وهو مثل أورده الميداني في أمثاله بلفظ (المملوكة من أذنها تسمن) وقال فيه يضرب (لمن يخدع بالكلام الطيب) ٠٠

وقولهم (مَر ْبوط ْ مِن ْ اِذانه) أي بليد ابكم •• وتلفظ أيضا (••• مِنْدِذَانه) • وقولهم (إنطاه إذ ن الطّر ثنة) أي لم يصغ اليه ..
وقولهم (إذ ن إلا ألفار) كناية عن شدة السمع وقوته ..
وقولهم (كُلْمَن وجَع عَلَى خِر إذ ن) أي كل عاد من حيث جاء .. و « الحيطان و الها ايذ ان » من أمثالهم المشهورة .. يضرب في النهي عن الخوض في أمور الحكام الا بعد التحر ز ، فريما بلغهم الكلام وبذلك يتعرض المتكلمون الى الأذى الشديد ..

وقولهم (شيو َى عَلَى إذ ْنَه بُصَل ْ) أي عاقبه معاقبة أليمة .. وترد في التهديد والتوعد حيث يقول القائل _ من نحو أب أو أم _ لابنه (مين ْ أَ جيك ْ أَ يَسُلُ وَ يَكُ لُكُ بُصُلُ) أي ان جِنْكِ أَشِوي على أذنك بصلاً .. وفي التيئيس يقال لشخص « ها الگُطنه طَلَعْها مين ْ إذ ْنَك ْ ، ، أي ان ما تريده لا رجاء لك فه ..

وجمع الاذن إيلذانات وأكذانات وإذانات • • وفي تثنيتها يقال إذ نشتَين وايذانيّن وايذانسّين • • •

والا ذِن أيضا الرخصة • واستأ ذَن من أي استأذنه في الذهاب والخروج • ويقول قائلهم عند العزم على شيء « أَسَوَيه با ذَن الله ، • • والخروج • ويقول قائلهم عند العزم على شيء « أَسَوَيه با ذَن الله ، • • والأ ذَنَامَة (ويقال أيضا إز نامة أخذاً من الرطانة التركية) هي وثيقة الزواج يوقع فيها قاضي الشرع الأذن بأجراء مراسيم النكاج • • وجمعها (إذنامات) • • •

وأَ ذَّنَ ° للصلاة اذا أَذَّن لها ٥٠ ومثل ذلك (و َذَّن °) ٥٠.

(أُذِينَة): العدوان على الناس وتعريضهم للأذى • والموذي من كان دأبه الايذاء والاعتداء بدون سبب أو حجة • وفي أمثالهم (چَكْبِ ِ "لموذي يُحبِب عَكَى آهُلُه النَّعُلانِ) أي ان الكلب الذي يؤذي الناس يجر على أصحابه ومقتنيه اللعنات • •

وحِين تصدر من الصبيّ حركات وتحرّ شات ضارة يقال له في النهي عن ذلك (لَتَـْصِيرِ ۚ مُوذِي) أي لا تكن مؤذيا وو

وأَ ذَاهِ _ ولا تلفظ الهاء وانعا تمد الذال بالألف مداً مركزا _ أي آذاه ٠٠ يقال (أَ ذَاه غَيْر الذَي الذي آذاه أذى شديداً ٠٠ والأذَى _ وتلفظ الذال مفتوحة دون ان تمد لا قليلاً ولا كثيراً _ هو الأذى من و الأذى المنتوحة دون التعد لا قليلاً ولا كثيراً _ هو الأذى المنتوحة دون التعد المنتوعة التعديم الت

واذا سقط احد" على الأرض أو ضرب ضرباً وجيعاً أو أصابته دابة " أو سيارة ونحوها من وسائط النقل إ النيم عليه الناس وتساءلوا منه عمياً اذا كان قد تعرض لضرر ظاهر في جسمه من نحو كسر أو رض • ويقولون له في هذا المعنى (خَوْ ما تُا ذَيّت ؟ ؟ خَوْ ما تُعْوَر بِ ت ؟) • •

وقولهم (فَالِان ْ مِتْ الْذَي مِن ِ ۚ فَالَان ْ) أي منزعج منه اشد َ الانزعاج من جراء سوء معاملته ••

وحين يتعرّض شخص الى مضايقة أو مماطلة يقول على وجه العتاب واللوم (إ ْلْمِسْلُمِ ۚ أَذَ بِتَهَ حَلالُ ۚ) ؟ أي هل يجوز ايذاء المسلم ؟ •

ُ وَفِي طلب الرفق بأحد من نحو غريب أو مريض أو حيوان يقال (خَطيتُهُ لاَ تَنْآذَ يَه) وتلفظ (لَتَنْآذَ يه) ٠٠

وقد يستعملون الباء في تعدية الفعل حيث يقولون (گلم ْ يُـْأَذَي بــِـه) للاستمرار في الايذاء •• ولفظة (بيه) تلفظ (بـِي) ••

(إر اد َة) : الرغبة في شيء والاصرار على تحقيقه ٠٠

وحين يطلب صبي من اهله بعض المطالب فلا يحدون بداً من تلبيتها يقولون له كناية عن فرط اصراره على استنجاز ما يريد (إراد "تَك " غَيْر " إراد " م) •• وتلفظ همزة الارادة مكسورة ومفتوحة ••

وفي التسليم لله حين يقع من الأقدار ما يحير عقول الناس يقول القائل (أَ لَكُّهُ اِلَهُ بِيهَا اِرادة) وكذلك يقول المبتلى بهم ومصية وهو يرفع رأسه الى السماء (اِلْكَ ْ بِيهِمَا اِرْ الدَّة يَا رَبِ ْ) وكذلك يقولها من يتوجع لحال معـدم أو مكروب • • ويقال في تعزية مصاب (اِبْني هاي ْ ارْ اد ْ ةَ اللَّه) • •

وقولهم في الشيء يتم على وجه الجودة والاتقان (صار ْ عـَا ْلا ر ٰادة) أي تم حسب المرام •

والارادة الملكية ان يصدر توقيع الملك على الأحكام والقوانين امراً بابرامها وتنفيذها وأصل اللفظة مأخوذ من النص الرسمي المعتاد وهو (اصدرنا ارادتنا) ••

وقد زال هـذا المصطلح من الاستعمال وحـل محله لفـظ المَـر ْسـُومْ الْجمهوري •• بعد زوال الملـكية وقيام الجمهورية في العراق في ١٩٥٨ـ٧-١٩٥٨ •

(اِرَ بَ°ْ) : يقال (اِلَّه بيها اِر َبَ°ْ) أي له فيها حاجة وغرض .

وقولهم (اِر َباً اِر َباً) كناية عن تقطيع الأوصال ، وغالبا ما ترد في المسابّة والتهديد يقال (مين ْ أَجبِيك ْ أَكُطْعَك ْ اِر َباً اِرباً) والأصل فيها انها من الفصيح (اِر ْباً اِر ْباً) ••

(أَرَ ْبَابُ ْ) : يقال رجل ْ اَر ْبَابُ ْ وَمَرَ ةَ أَرْبَابِ وَنَاسَ ْ اَرَ ْبَابُ ، اذَا كَانُوا ذَوْي هشاشة ودمائة وأريحيّة ، وقد يقال أيضا اَر ْبَابْـلي للمفرد وجمعه اَر ْبَابْـليّة .

(أَرَّ بِاطَعَسَ مَن الأعداد .

ومن كناياتهم « إلَه بِالشُكَّة أر ْبِاطَعَش ْ » ويراد به الشخص يكون له الحقّ والدالة • • قيل أن لفظة ارباطعش هنا تعني حروف اليد بحساب الجنعل ، فان الياء عشرة والدال أربعة ، فيكون قصدهم من ذلك ان له في الشكة يداً ، والشكة هي الشق من جثة الخروف • •

وللصبيان لعبة تقوم على الأرقام والألفاظ وذلك ان يلفظوا ألفاظاً منصوصاً عليها ثم يخطروا على الجدار أو على الورق خطوطاً يسايرون بها مقاطع الألفاظ الملفوظة حيث يخطرون لقاء كل مقطعين خطاً ثم يحصون هذه الخطوط فتجيء وفق العدد المعدود ٠٠

وذلك ان يقولوا (أكتب م كتب بار باطعش و إن ما طيلعت باد باطعش وضر بوني و كتلوني باد باطعش) .. وقولهم (وأن ما) يلفظ و نشا .. وأهل الكاظمية يلفظون اللفظة على غير ما يلفظها أهل بغداد اذ يقولون (أَر بُوطعَش) ..

(أَ رَ ْبُعَا) : يوم الأربعاء الذي هو بين الثلاثاء والخميس ••

وآخر أرَّبَعا من شهر رجب يكون صوم البنات • • وهو صوم يصمنه الى نصف النهار ثم يفطرن • • وفي مساء يومهن يخرجن بالشموع الى مسجد حبيب العجمي في الكرخ وهن ينشدن :

(جَيِّنَا نَوْورَكَ ° ، يَا حَبِيبِ الْعَجَمِي • • شَمَّعَة بْطُولَك ° ، • يا حيب العجمي) •

وفي مثل لهم الليكؤم صكوم البُنات و بالجير صكوم الرَّعْنات ، . (أَرَبَعَة) : من الأعداد وتثنى على اَرْبُعَتَيْن وتجمع على أَرْبُعَتَيْن وتجمع على أَرْبُعَتَيْن وتجمع على أَرْبُعَتَيْن وتجمع على أَرْبُعَتْنِج وأخُدوا أَرْبُعَتْنِج وأخُدوا أَرْبُعَتْنِج أَواخُدوا أَرْبُعَتْكُم وَاخْدوا أَرْبُعَتْكُم وَاخْدُدوا أَرْبُعَتْكُم وَاخْدُدوا أَنْ الْعَلَىٰ وَالْحَدُونِ الْعَلَىٰ وَالْحَدُدِي الْعَلَىٰ وَالْحَدُدُ وَالْعَدُوا الْعَلَىٰ وَالْعَدَانِ وَالْحَدُونِ اللَّهِ وَالْحَدُونِ اللَّهِ وَالْحَدُدُ وَالْعَدَانِ وَالْحَدُونِ وَالْعَدَانِ وَالْعَدَانِ وَالْعَدَانِ وَالْعَدَانِ وَالْعَدَانِ وَالْعَدَانِ وَالْعَلَىٰ وَالْعَدَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَىٰ وَالْعَلَىٰ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَالُونِ وَالْعَلَالُونُ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَالَّ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَالُونُ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَلَالِهِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَالُونُ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَانِ وَالْعَلَالُونُ وَالْعَلَالُونُ وَالْعَلَالُونُ وَالْعَلَالُونُ وَالْعَلَالُونُ وَالْعَلَالُونُ وَلَالِهُ وَلِيَعِلَا

وترد الأربعة في استعمالاتهم في الغالب بلا تاء ٥٠ فمسن ذلك (اَر بُعَ وَلِيهِ وَلِيهِ مَنْ اللهِ مَا وَبَعَ الربع وَلِيهِ مِنْ اللهِ مَا الربع أوادِم مَ ١٠٠ اربع الربعة ليّر الت) و ومما جاءت فيه الأربعة ليّالي و واربع تيكتات ٥٠ واربع ليّر الت) و ومما جاءت فيه الأربعة مقرونة بالتاء اربعة اركان ويلفظونها (اَر بُعَتْتَر كُان) واربعة أيام وتلفظ (اَر بُعَتْيَام) واربعة افسوام وتلفظ (اَر بُعَتْيَام) واربعة المناء الله والمؤلم والمرابع الله والمؤلم والمؤلم الله والمؤلم والمؤلم

وتَعَالُوا اَرْ بُعَتَكُم اذا خوطب أشخاص بالحضور وكانوا أربعة . وأَرَ بُعَ ْ تَرَ ْبُاعَ ْ أصلها أربعة أرباع .. وَارَ "بَعَ و عَيِشْرِين أي أربعة وعشرون من الاعداد • • وقولهم (عَلَى ارْبَعَ و عَيِشْرِين حَبِّلَايَة) كناية عن النهاية في الجودة والاتقان حيث يرد ذلك في وصف ما يكون من الاشياء والاوضاع متقناً حريثاً بالاعجاب • •

(أَرَ 'بَعِينَ): من الاعداد وجمعها أَرَ 'بَعَينَاتَ ° • • ويرد هذا الجمع عند جعلهم الاربعين وحدة قياسية في الكميّات • • ويلفظون الأربعين بكسر الباء أيضا اذ يقولون (أَرْ بعين) • •

وفي الأمثال (هذا و احيد ْ مْن ِ الأربعين) ••

وفي أمثالهم أيضا (أَكُلُّه أَ قَلَ " صَبْرَ وَ أُربعين سَخ). مِن

ومنها (الْعُسِر ْبِي آخِيَذِ ثَار َ بَعَيد ْ أُربِعِين ْ سَنَةَ و ْكُال ْ اسْتَعْجَلَت ْ) • •

ويرد ميْل هذا الجمع - ميْلاً - حين يقول الدائن الذي ينتظر مجيى، المدين ليوفيه دينه (صار ° اَر ْبَعين ° يَوْم ° و ما جاب ° لي اليفلوس °) فيرد عليه آخر قائلاً على وجع التيثيس والاستبعاد (أ ْخُذ ° أَر ْبَعينات °) أي ان عليك ان تعد ً اياماً طويلة وما هو با تيك ٠٠

والأر 'بَعينيَّة مرور أربعين يوماً على وفياة شخص ومن تقاليدهم ان يصنعوا في ذكري ميتهم بعض الاجتماعات الطقوسية • وقولهم في متوفقي (طَلَاعِوَهُ الْأَر ْبَعِين ْ) اذا أتمتوا مراسيم العزاء اللازمة وما الى ذلك من طقوسهم التقليدية حتى اجتازوا تلك المدة البالغة أربعين يوما وهم عليه في حداد دائم • •

والأربعينية أيضاً مدّة اشتداد البرد في الشتاء ٥٠ ويقال لها أيضا (جليَّة) ٠٠ (أَرَّ بِيلَّ) : مدينة في العراق ويسمونها أيضا (أَرَّ ويلُّ) ٠٠ قيل ان أصلها من الأرمية (اربو ايل) أي الآلهة الاربعة ٥٠ وتثبتها كتب التاريخ العربية

بلفظ (إر بل) ٠٠

(آر°ت°) : نوع من الورق الصقيل اللماع ••

(إِرْ تُنَاجِ ْ) : أي اتكاً على جدار أو وسادة أو غير ذلك • • يقال ارتاج عليه أي مال عليه متكثا • •

(آر ْتَسِسْتَ ْ) : الراقصة تستقدم من اوربا ونحوهــــا • • واللفظ من الانگليزية Artist أي فنانة • • وجمعها آر ْتــــــــــــات ْ • • •

(اِرْ تِكُنَابُ ْ) : أي جريمة •• والمُر ْ تَـكَـِبُ ْ – في الغالب – الموظف يختلس مِن أموال الدولة أو يأخذ الرشاوي من الناس ••

(أَرَّتُكُ): الذي يستعصي عليه النطق بعض الجروف ٠٠ يقال (كُمَامُ يَسِرُ ثَيِلُ) اذا تكلم فمال ببعض الحروف عن مجارجها كأن يلفظ الراء غينا والسين ثاءً ٠٠ وكذلك يقام ، كام يسِر ثيل ، بالثاء ٠٠

(أَرَّتُ ۚ) : أي توك ارثاً •• ومن ســــبابهم (اَنْعــَــل ْ اَبوك ْ لاٰبنُو ا ْلاَ رَّثَكَ) أي ألعن اباك وأبا من توك لك ارثا ••

والارث عندهم يلفظونه (و ِر ِثْ) •• واسْتُنَارَ كَهُ أَي وَرَبُهِ •• واسْتُنَارَ كَهُ أَي وَرَبُهِ •• واسْتُنارَ ثُنَّهُ أَي انتقم منه واستعاد مَا غصب من حقّه ، وأحسب هذه مأخوذة من الثار ،• أَو الاستثنار أي أخذ منه ما أستأثره لنفسه ••

(اَر ْمَوْد ُوكْس ْ) : ملة من المسيحيين •• واللفظ من اليونانية ومعناه « صحيح الايمان » •• وهم يخالفون سائر المسيحيين في تعيين ميلاد المسيح •• ولا صلة لهم بپايا رومة ••

(اِر ْجُـٰاو ْ): لفظ يقرنه باعة التين به عند النداء عليه في الأسواق حيث يقولون (تَـِيْن ِ ْ ار ْجُـٰاو ْ) ترغيباً للناس في الاقبال على شرائه ..

والاصل في اللفظ (أرْجَانَ) وقد ذكر المسعودي في مروجه في القول علمى التين الوزيري انه (لا يبلغه تين الشام ولا يلحقه تين ارجان وحلوان) وهناك من ظن آن لفظة (ارجاو) منقولة من (اورغواي) لبلد معروف بتينه المجفَّف ٠٠ وارجان هي بلدة (بهبهان) في ايران ٠٠

(أَرَجَحَ): بالحِيم المثلثة أي أرجح ٠٠ وفي مثل لهم (اِ العَيَنَ مَتَنْحَبِ وَ أَرَجَحَ ٢٠ وفي مثل لهم (اِ العَيَنَ مَتَنْحَبِ وَ الرَّحِمَ مَنْهُمَا) يضربونه لطبائع النفوس حيث يكبر عليها ويشق أن ترى انها دون الآخرين منزلة ٠٠

(أَر ْد ٰات ْ): اسم تجاري لبعض أنواع الجكَّاير الأجنبية "Ardath"...

(إِرْسُاليَّة) : الوجبة من السلع المستوردة والمجلوبة الى الاسواق ••

والارسالية أيضاً القائمة تدون فيها المواد والاسعار وما يجبي من مال ونحو ذلك ٠٠

(أرْسي): غرفة تكون ذات ثلاثة جدران ويستعاض عن الجدار الرابع بواجهة من الشبابيك والجام خانات و لا تكون الا في الطابق الأول من البيوت حيث تطل على ساحة الدار اواوين وطرارات فتتخذ لها الواجهات من الشبابيك ٥٠ وهي لفظة لار ستانية ٥٠ ولا وجود للأرسيات في البيوت التي ينونها على الطراز الغربي المعلق لآن هذه ليست لها ساحة مفتوحة أي حوالي داخلي ٥٠

(اَر ْش ْ) : ما يدفعه البائع للمشتري من تعويض وتخفيض اذا كانت السلعة المشتراة غير مطابقة للشروط المطلوبة ٠٠

(إر ْشَاد ْ): اسم احدى الوزارات العراقية ، يتعلق اختصاصها بالصحف والاذاعة والانباء والسياحة والفولكلور العراقي ونحو ذلك ، يقال لها (وزارة الارشاد) •

(اَر ْشَاك ْ) : من أسماء الأرمن ٠٠

(أَرَ ْشَدَ ْ): يقال (فَالا ٰن ْ اَر ْشَدَ أَ ْخُنُونَهَ) أي أكبرهم سناً ومن عداه صغار ْ لم يبلغوا الحلم بعد ٠٠ وأَ رَ ْشَدَ ْ من الاسماء ٠٠

ا ٌلخَر ٰاب ْ) لما يبعد من الديار عن العمران والمدن المأهولة • وهو من الالفاظ التي ترد في أقاصيصهم الشعبية ••

ومن ذلك (أَ رَ ْضَ َ اللَّه و السُّعة) يقوله من يغادر بلده فراراً من الظلم أو الخصاصة ••

والا رَّضَةَ : النمل الابيض الذي يأكل الخشب وتحوه ، ويتخذ بيوته في الجدران والسقوف ٠٠ وقد ذكر المفسرون انه هو المسمى بدابّة الارض في التنزيل ٠٠

والأرَّضيَّة ما يدفع من رسوم وأجور عن بقاء السلع والبضائع في العلاوي والخانات والأسبَّاف من جراء استغلال الارض في هذا الوجه ...

والأرضيّة تطلق على اللون الاصلي للقماش كأن يكون أحمر وعليه نقوش خضر أو صفر أو بيض أو نحو ذلك ٠٠ أو ان أصل اللون أبيض أو أسود وعليه مخطّطات ملوّنة بألوان أخرى ٠٠ وكذلك يقال (گناعبيَّة) ٠٠

وربما استعاضوا بلفظ الأرضية عن لفظ الأرض ويغلب ذلك في مصطلحات عمال البناء ••

وفي الأمثال (ثُمَوْرَ اللَّه بَار ْضَ اللَّه) يضرب للساذج المغفّل ••

وجمع الأرض أرّاضي ٠٠ وعنـد الاضافة تشدّد الياء أحيـانا فيقــال (أَرَاضِيَّكُ ۚ) و (أَرَاضِيَّه) و (أَرَاضِيتِي) ٠٠ ولا تشدد إن ّ قبل اراضيناً واراضيكُم ْ ونحوهاً من الصيغ التصريفية الأخرى ٠

والأرْضي: سلك يتصل بجهاز الراديو ثم يربط بأنبوب الماء، أو يثبَّت في الارض بمسمار ونحوه، وفائدته انه يجتذب الكهربائية الزائدة فلا يصاب من يمسك الراديو بأذى ٠٠

والأكر ٰاضي من مصطلحات المواسـقة والمغنـين يريدون بذلك القرارات النغمة ••

والأرْضُحَالَّحِي ويقال له أيضًا عَرْضَحَالَحِي وعَرْضَحَالَحِي وَارْ ْزَحَلَّحِي هو كاتب العرائض ٠٠ وجمعه اَرْضَحَالُّحِيَّة ٠٠ وهي مهنة يمتهنها من يريد التكسب بها ٠٠ ا(اَرْعَانَ) : المتصلف بالرعولة والهوج وجمعه رعنين بفتح الراء وكسراها أيضا • والمرأة رَعَنْـنَة وجمعها رَعَنْـنات ْ ••

(أَرَّكُانَ ۚ حَرَّبُ ۚ) : مَنَ السَّمَاتِ العَسَّكُرِيَّةِ وَيَطْلَقُهَا العَسَّامَةِ عَلَى القَوَادِ • • وتجمع على أَرَّكَانِيَّة • •

ا (أَ رَ كُنَنُ) : الأعزب من الرجال ٥٠ ويقال له أيضا (زَ كُـزُ "تبي) ٥٠٠

(أَكَرْ مَلَ ۚ) : الأرمن واحدهم آر ْمَـلي •• بترقيق اللام والراء •• والطين ْ اَرْ مَـلي من العقاقير الطبية ••

(أَرَّمَكَة – بِتَفْخِيمِ اللامِ والراء –) : الأَرْمَلَةُ المُتُوفَى عَنْهَا زُوجِهَا • • وَجَمَعُهُا أَرَّمُكُا تُ بِتَفْخِيمِ اللامِ وَآرَامُلُ ْ بِتَفْخِيمِ اللامِ أَيْضًا • •

وقولهم (تبر ْبالة ْ أر ْمَلَـة) يعيبون به الصبي يكون ضعيف التربية ، من جراء انه لم يشرف على تربيته أب • اذ كان أبوء قد مات فربته أمّه ••

ا(أَرَّهُمَنَ ۗ): الأرمن وهم جيل من الناس دينهم المسيحية تولهم لغة خاصة بهم وتسمى بلادهم (ارمينية) واحدهم أَرَّمَني ٠

و ﴿ كَتَمْنُ ۚ الْأَرَّمَىٰ ۚ) : مُواقع من الباب الشرقي تقع قَلِها امتناكنهم واكنائسهم ومقبرتهم ٠٠

(آر ْمَيْتِحِنَّة): من عُدد السيارات وأجهزتها ويراد بها طبلة الدَّايَّنْتَمُو من الانگليزية "Armature" وجمعها آرمَيْحِات ْ وآر ْمَيْجَرَرات ْ ٠٠

(أَرَ 'نَبَ '): الحيوان المعرّوف وجمعه أَرَ انبِ ْ • • وفي أمثالهم « تُدريد ْ أرنب ْ أَ خُنُذَ ْ أَرنب ْ تريّد ْ غَزال ْ أَخَذَ ْ أَرْنب ْ ، • •

(آر نُج): أن يمسك المصارع بساعد صاحبه ، ثم يجر ، الى صدره بطريقة خاصة ، فيرمي به الأرض ٥٠ واللفظ من التركية القديمة بمعنى الرشوة ٠٠

(آرو) : لفظة تجارية اتخذت ماركة لبعض أنواع القمصان الامريكية التي نرد الى أشواق بغداد فتباع فيها ٠٠

(أَرَّوْاحَ): من المقامات العراقية ٥٠ يفتنى في فصل الحسيني في الحالغي البغدادي ، ويدخل في عدد من المقامات الأخرى كشعبة من شعبها النغمية ٥٠٠

(أُرَّو بِيلَ ۚ) : مدينة أربيل ٠٠ وينسب اليّها باعة الجبن مَا يَنادُونَ عليه من جبنهم عند بيعه تشويقا للناس ودعاية حيث يقولون (أَرَّو لِتِّي الجِنِّسِن ۚ) ٠٠ (أَرَّو لَمِي) : نوع من الخناجر يكون صغيراً ٠٠ واللّفظة من التركية

« أَرْوْ ادْ الِّي » أَي نسأتي ، أَوْ انها من (أَوْرَدْ لِي) أَي متفاخر ...

ا ﴿ أَكَرُهُ صَمْرُهُ ﴾ : أي بين حين وآخر • • وفي فترات متباعدة متقطّعة • •

(آركڻ) : مما يفتتحون به تحرير مقام المنصوري ٠٠

(أَرْ يُنْحِي) : الْظريف من الناس •• جمعه أرْ يُنْحِيَّـة ••

ا (أَرَّيْكُ): الهوالي ٥٠ وهو سلك يمد الى الجو ويكون ظرفه الثاني متصلا بجهاز الراديو أو التلفزيون ٥٠ واللفظة من الانگليزية (Aorial) ٥٠٠

(اِذَادَ ْ ـ بكسر الهمزة وَفَلْحها ـ) : اوكذلك يقال اِيزَار ١٠٠ وفي مثل لهم (جَمَّبَرَ ْ سُورِي أَ'خَذي اِزَارِ ج ْ ودورِي) ٥٠ وجمع الايزار أ'ز'ر ْ ويُنز ُر ْ ٠٠

والاَزُارة : قسبغ الجدار من أدنى الأرض الى تلخو ذراع بلون النخالف لون الجدار ••

(أَ زَ ْبَسَرِي) : نوع من الأشربة المحلاّة بالسكّر تشرب صيفاً قصد التبرّد اذا كان معها الثلج ، واللفظة من الانگليزية (rose berry) ...

(أَرَ بُسَتُ): مادة غير قابلة للاشتعال والاحراق تستغلمل في أغراض كثيرة • • ومما يصنع منها فتائل المواقد النفطية • وهي من الألفاظ الحديثة في العامية البغدادية ، اما أصل لفظها فقد قيل انه من اليونانية(Asbest) لنوع من المعادن الحجرية • •

(أَزَبَكُ): جيل من التركستان مسلمون على مذهب الامام الأعظم كانت لهم في بغداد تكية تقع حذاء باب المعظم وقد هدمت نهائياً سنة ١٩٤٩ .. وغالب صناعة هؤلاء الأزَ بكيئة سن السكاكين وشحذها .. وكان الى جوار تكيتهم جامع غلب عليه اسمهم فقيل جامع الأزبك وجامع الأزَ بكيئة .. وكان داود پاشا قد جدّده سنة ١٧٤٢هـ • • وفيسنة ١٩٦١م هدموأعيد بناؤه في نفس موقعـــه تقريبا • • ولفظة الأزبك تعني في التركية الحِكَعُطائيّة الوجيـــه المحترم • • وهي تلفظ بباء عريضة •

(أَرْ َخَانَةَ) : الصيدلية • وأصل لفظها أجزاء خانة ••

(أَرَرْ رَقِ ۚ الْأَرَرْ رَقَ ۚ) : نوع من التمر الفاخر ، موطنه في ديالي ••

(أَرَ "رَكَ"): هو اللون الأزرق • و (إِز "رَكَ") أي صار أزرق اللون • وقولهم في الرجل (ينز "رَكَ" (ويحْمَر ") كناية عن شدّة غضبه وانزعاجه • • وجمع الأزرك زار "ك • • بضم الزاي وكسرها • وشباط الأز "رك هو شهر شباط ، وقد وصفوه بذلك كناية عن عروض البرد الشديد فيه بحيث تكاد الأجسام يجمد فيها الدم فيكون الجسم ازرق • • وفي توكيد لون الزرق يقولون (أَرَ "رك مِثْلِ النَّيل") • •

(أَز ْري) : من الاسر البغدادية ••

(إِرْ شَاْيِزَ وَنَ ۚ كُنْزَ يَفَـزَ كَ ۚ ؟) : جملة من الجمل التي يلفظونها في لغة لهم خاصة ، يسمونها لغة العصافير • • ومعنى تلك العبارة « كيف حالك » وأصل لفظها « اشلون كيفك » يقحمون الزاي بعد كل حرف من الحروف الأصلية • •

(إِزْ عُـرَ ") : كلمة يقولها الصبيان في إغضاب الحمار اذا نهق ، يحسبونه يشتد في نهيقه بسبب ذلك •• وكذلك يهر جون بها أحيانا على الحمار اذا رأوه ، ليحملوه على النهيق ، وربما نهق على اثر تهريجهم ••

وقد تكون اللفظة من (اَرَ أَ) التي أوردها الكاشغري في قاموسه (ديوان لغات الترك) وقد كتبه سنة ٢٦٦هـ قال (وهذا حرف ينطق على الحمار به ، عند الانزاء فيغرى به مر تين أو ثلاثاً فينزو) ٠٠

(إِزْ عَرْ تَي): الخَتَان • واللفظ من النسبة الى « سُعَرْ دْ » وهي مدينة في ديار بكر • ويقال أيضاً « زعر تي » • وكان الختانون يأتون الى بغداد من هناك ولهم ملابس ذات طراز خَاصَ ، ثم عرف أهل بغداد هذه الصناعة فكانوا يسمَّون نفس التسمية • •

(إِزْعَيْرَ گِنْ): لعبة بلاعبون بها الصبيان • وقوامها ان يجتمع لفيف منهم الى بعض اهله فيقول هذا لهم (إِزْعَيْر ْكِن ازعيرگن طار اللَّكْلَكُ) وعليهم هنا أن يقولوا (طرِرْنَا و ياه) • واذا قال طار البعير فعليهم ان يصمتوا أو يقولوا (مَطرِرْنَا و ياه) • ويستمر ملاعبهم في تعداد أسماء الطيور وأسماء غيرها من الحيوانات التي لا تطير كالقطة والفار • • فاذا تعجل بعضهم فقال طرنا وياه لما لا يعلير من تلك الحيوانات كان مغلوباً وخاسرا • • وهي لعبة فيها تسلية للصبيان الصغار واسترعاء لنباهتهم • •

(أَزَعْرَة • • أَزَكَرَة) : مشبّك حديدي يجعل على مَنْقَلَة أو موقد فيه جمر الفحم ، حيث يوضع عليه شرائح من اللحم ، فتشوى بهذه الطريقة دون ان تمس الجمر • • قال في الدراري اللامعات انها فرنسية • • واذ كان الجمر في الفارسية يسمّى (ازگر) فأقرب ان تكون اللفظة من الفارسية • •

(اِز ْكُـر ْتَي) : الأعزب من الرجال •• وفي الجمع يقال اِز ْكُـر ْتَيِّـة •• وكذلك يقال زگرتي بكسر الزاي وضمّـها وجمعه زگرتية ••

(اِزْ گَـِطي) : التمر الزهدي •• ويقـال أيضـاً • ز گطي • •• وذلك باسكان الزاي •

(أَزَلَ): الأَزل ، وهي لفظة تعني القدم البعيد في عالم التكوين ٠٠ ومن بعض مواقع اللفظة في كلام العامة ان يقولوا في التوجع لامرأة شقية في زواجها (هاي قيسمتُها من الأزَل)أي ذلك ما قدره الله لها وقسمه ٠ وفي التسرية عن منكوب حائر يقال له (إبنني هاي قيسمتُك من الأزَل) أي هذا حكم الله فيك فاصبر عليه فما يجدي الجزع فيه ٠٠ وفي توكيد الصداقة والصلات بين الأصحاب يقول قائلهم (إحْنا صداقتَانا من الأَزَل) ٠٠

 ^(*) أي لم نطر معه

والأَزَلي لهجة في الهَـزَلي ، وهي نادرة •

(اِذْ نَ) : لغة في الاذن ٠٠ وقولهـم (عَنْ اِزْ نَكَ) من عبارات الاستئذان ٠٠ وقول القائل في التوكيد على انه سينجز عملاً ، أو يعد بالذهاب الى مكان ما ، أو ينوي ان يصنع شيئا في غَدِهِ فَانه يقرن ذلك بقوله (باذن الله) ويلفظ قوله (با ِزْ نِلا ً) ٠٠

والا ِز ِنَـٰامَـة : التصريح بموافقة القاضي على اجراء مراسيم النكاح وعقد عقدته ٠٠ وكذلك يقال (ز نامة) ٠

(أَ زَ ْنَيْف ْ): والمسيحيون يفخمون زايه ٠٠ من مصطلحات لعب الدومنة ، وذلك ان يلعبها اثنان أو ثلاثة أو أربعة من اللاعبين ٠٠

(اِذْ ْنَيْكُطٰي) : السريع الانزعاج ، نسبة الى الزُ ْنْكُلْطة أي الدمّلة ... (اِذْ ْوَ اَجْ ْ) : يقال في الحمار والبغل اذا كان رفاســـاً « يُـضُـّر ْبِ ْ ِ ازْ ْو اَجْ ْ ، ..

(اِسَ ') : لفظة تقال في اِسكات متكلم وهي عـِد ْل ُ (صـَه ْ) في معناها ٠٠ وتطلق في لغة الأطفال البغداديين على القطعة الصغيرة من النقد ٠٠ وكذلك يقولون (اِسـَّه) ٠ وفي مصـر يقول أطفالهم (دس َ) ٠ وفي تونس يقولون تِس ْ) ٠٠(*)

ومن مواقع استعمالها ان ينبّ بها على الأطفال بالسكوت والتزام السكينة وعدم الحركة (وغالباً ما تقترن باشارة خاصة وذلك بوضع السببّابة على الشفتين وهما مطبقتان) ولاسيما اذا كان في الدار من هو نائم يخشون أن يستيقظ من جراء لغط الصبيان وضجيجهم ٠٠ وترد كذلك في زجر شخص وحمله على الصمت تحد ياً له وتهديداً واهانة ، ويقع مثل ذلك في حالات الخصام والمشاجرة ٠٠ وقد وأحسبها محر فة من (هنص ") وهذه مقلوبة من (صَه ") في الفصيح ٠٠ وقد

^(*) في دائرة المعارف للبستاني ان الآس من النقود النحاسية عند الرومان القدماء ، كان الدينار المضروب من الفضة يتألف من عشر آسات ٠٠

تكون مأخوذة من (هس الحديث) في الفصيح أي أخفاه ٠

(أسارَة _ بفتح الهمزة وكسرها _) الأسر • • والاَ سارة : الأسارُى • واذا تحدَّث اسير عن أيام أسره قال (مين ْ چينيت ْ بيا ْلاَ سارَة) • • أي حين كنت أسيرا • •

(أُسارون ؓ) : عقار عطاطيري يوصف لمعالجة المفص •• وهو عبارة عن جذور نباتية ••

(إساس – بكسر الهمزة وفتحها –) أساس الجدار وهو ما يبنى منه جوف الأرض فيقوم عليه ظاهر البناء • وجمعه اساسات بكسر الهمزة وفتحها • ويقال له أيضا (ساس) وجمعه ساسات وقد سمع في أمثالهم قولهم في جمع الساس سيسان • • •

وقولهم (أساساً) مما يوردونه في حشو الكلام وقد يكون لبعض هذا الحشو معنى مقصود • فلو نسب الى شخص انه أبلغ أناساً ببعض الأمور التي من شأنها ان تبحدث عداءاً بين القوم في حين انه لم يصل الى اولئك ولا كان من عادته التردد عليهم • فمما يغلب ان يلجأ اليه في الدفاع عن نفسه ورد التهمة عنه ان يقول (أساساً آني ما أروح " يَحَهُم ") (*) أي اني لم أعتد الذهاب اليهم •

ومن ذلك ان يتكلم متكلم في أمر أو يبدي رأياً في مسألة فينبري له من يريد ان يبطل أقواله وينبزه بالجهل وعدم استيعاب الأمور ، ففي الغالب ان يقول له ضمن ما يقوله (أكساساً إنت مَسَفِئتِهِم شيء) أي انك لا تفهم شيئا ٠٠ وجاءت لفظة أساساً هنا للتوكيد ٠٠

وقولهم (هاذا االحَجِي كِذِب مِن أَساسَه) • أي هذا الكلام كذب الملزّة • • ومثله (هـذا الحجي مالَه أَساس) أي لا أصل له فهمو مختلق ومفترى • • وكذلك يقال (مالِه راس وكلا أَساس) • •

^(*) ما اروح تلفظ ما روح ٠٠

والأساس الخطّة والطريقة ٠٠ يقول القائل لشخص وهو يرسم له منهجا (إمش عَلَى هَا لاَ ساس) أي سر على هذه الخطّة ٠٠

وترد لفظة الأساس بمعنى البدعة المبتدعة فمن ذلك ان العادة جرت ان ينفح الأب أو الأم ولدهما الصغير بشيء من النقود اليسيرة ، فاذا صادف احد الأيام ان لم يكن عندهما نقد ميسر ، وكان الصبي قد أخذ يكثر من الصراخ والبكاء ، قالت امه أو قال أبوه (أ تُعكل من أبو كل من أ سيس ها لأساس) أي ألعن أبا كل من ابتدع هذه البدعة وسن هذه السنة السيئة في تعويد الأطفال على النقود ، وأساس الأمر أصله وسبه يقال (أساس القضية كذا) وذلك عند ارادة سرد تفاصيل الموضوع وبيان أسبابه ،

وأُسَسَ : اذا شق الأساس وبدأ بناءه • • يقال في الاستفسار عن ذلك (أُسَسِت لَوِ بَعَد) ؟ أي هل حفرت الأساس وشققته أم انك لا تزال لم تصنع شيئاً بعد ؟ • وأسَسَ مدرسة ونحوها اذا أنفق على تشييدها من ماله الخاص • • ويقولون في من أكمل من بنائه حد الأساس (مُأسَس و مُخلَص) • • أو يقولون أسَسَ و وخلَص • •

وهذا الشي أساسي أي ضروري لابد منه ١٠ والقانون الأساسي لدولة هـو دستورها الذي تحكم بمقتضاه ١٠ والنظام الأساسي ما تتخذه الشركات والجمعيات ونحوها من الهيئات من قواعد وأصول تلتزم بتطبيقها ١٠ والحجر الاساسي هو ما جرت به العادة عند اقامة البنايات ذات الشأن من نحو المدارس والمستشفيات والمساجد والمؤسسات الرسمية ، ان يحضر رئيس الدولة فيأخذ بيده اسطوانة معدنية فيها نماذج من نقود البلاد والصحف المحلية ، فيدفنها في تجويف معد لذلك في صلب الأساس ، ثم يضع على ذلك التجويف الذي هـو أشبه بصندوق صغير ، حجارة " يثبتها بالاسمنت ، ثم ينقر الحجارة بفأس في يده عد " نقرات ، ممثلا في ذلك دور البناء في بنائه ، فيكون ذلك ايذاناً بالمضي في أعمال نقرات ، ممثلا في ذلك دور البناء في بنائه ، فيكون ذلك ايذاناً بالمضي في أعمال

البناء التي تقام على أسسه حسب التصميم المقرر ٥٠ وهذه مراسيم لم تكن معروفة لدى الناس قبلا ٠٠

(أَسَبَابُ): يطلقونها على الملابس والأمتعة ونحو ذلك ٠٠ ولا سيما ما يحمله المسافر معه في سفره والعامل في غدو ه الى عمله ، وقد سُمِعت هذه اللفظة في بغداد في القرن السابع الهجري لذات المعنى ٠٠ وأحسب الأتراك أخذوها الى لغتهم فأطلقوها على الملابس خاصة فقالوا (أَصَبْابُ) ٠

والأسباب جمع سَبَب ٠٠ وفي الاستفسار من شخص يقال مثلاً (أَسَبْابُ ۗ مِا جَيْتُ ۚ اِلْلِبَارِ ْحَـةَ ؟) أي ليم َ لَم ْ تَأْتَ أَمْسِ ٠٠

(اِسْبُوعْ): واحد الأسابيع تبدأ أيامه من يوم السبت وتنتهي بالجمعة •• والغالب على همزته الوصل •• والمسيحيون يقول « اِزْ بُوع » ••

والأسْبُوعيَّة ما يدفع من اجــور العمــال ونحوهم اسبوعيا ، وجمعهــا اِسْبوعيتُـاَتْ • •

(اِسْپانَة): وجمعها اِسْپایسِن واِسْپانات ٥٠ وهي أداة ذات أنماط وأحجام وأشكال مختلفة تستعمل في فتح المغاليق الحديدية وشدّها ٠٠ واللفظة من الانگليزية spanner ٠٠

و « الْكُولُ سُبِّانَةً » هي الاسپانة تكون ذات لولب تتسع بـ فتحتهـا وتضيق ، حسب مقتضى الحاجة ٠٠ واللفظ من الانگليزية ''screw spanner'' أي الاسپانية ذات اللولب ٠٠

(اِسْيَانْيَا): من الأقطار الأورپَية القائمة حاليا وقد سماها العرب الأندلس وأقاموا فيها دولة عظيمة دامت دهراً طويلا ٠٠ وترد هذه اللفظة في تسميتهم بعض أنواع الكيك (خُبْنُزِ اسْيَانْيَا) ٠٠

(أُسَيْرَ): جدار على شكل التيغة يبنى بين ركنين أو جدارين عريضين • ويقال في هذا الطرز من البناء (د نـُكّـة و اَسـُيْـرَ) وغالبا ما تتخذ مثل هذه المباني في السياجات ونحوها حيث لا يقوم عليها سقف ولا بناء • •

وجمع الأسير أساير وأكسيرات • • واللفظة من (سَيَر) في الفارسية ، بمعنى وقاء وسياج • •

(اِسْيُسِرْ تُنُو) : مادَة كحولية تستعمل في التعقيم وتخليط بالروائح العطرية ٠٠ وهي من الانگليزية (Spirit) ...

(أَسْيِرَ وَ) : اسم تجاري لعقار على شكل حبوب مضغوطة يبلع بلعاً ، اذ يفيد في تهدئة الصداع ٥٠ وهو يباع مغلقاً بجيوب ورقية خاصة ٥٠ أصل لفظه ١٠ 'Aspro' ٠٠

(أَسَيِّر بِن ْ ٠٠ أَسَيْرِين ْ): عقار يفيد في تهدئة الصداع ٠٠ واشهر أنواعه التي يرغب فيها الناس ما يقال له (اَسَيِّرين ْ باليِر ْ): اما أصل اللفظة فمن الفرنسية (Aspirine) ٠٠

(اِسْهِيَّنَاغُ): من الخضروات التي تؤكل مطبوخة • قيل ان أصل اللفظة من (اسبناق) في التركية ••

وقد ذكره مؤلف كتاب الطبيخ « محمد بن الحسن بن محمد بن الكريم الكريم الكاتب البغدادي » بلفظ « اسفاناخ » ووصف طريقة طبخه • • وكان قد ألف كتابه سنة ٦٢٣هـ • •

(اِسْتَةَ): الخيّاطة يجتمع عندها عدد من البنات ليتعلمن الخييّاطة • • وجمع الا ِسْتَة اِسْتُنات • • •

(إسْتُّادُ): صاحب الصناعة الماهر فيها ، وكذلك يراد به رئيس العمل وموجهه ٠٠ جمعه (إسْتُّادُ يَّة) ٠ وفي أمثالههم (ضَرَّبَة الاسْتُّادُ "بُالُفُ) أي ان ضربة الاستاذ المتقن المتمكن تعادل ألفاً من ضربات عماله وصناعه وكذلك يقال (دَّكَة الاستاد بألف) ٠٠ يضرب للفرق البعيد بين من هو قدير على العمل راسخ فيه وبين من هو مبتدىء فيه ضعيف ٠

وقولهم (هَاٰذَ أَسَّتُدُ مِنِ هَاٰذَا) أي أمهر منه وأكثر دراية واتقاناً ٠٠ وحين يقال في إطراء شخص انه إسْتُادُ يعلَق آخرون على ذلك بقولهم

(إسْتُنَادْ وَنُصَّ) أي انه يستحق من ألقاب التقدير أكثر من ان يقال له استاد ٠٠

وفي نداء الأستاد يقال إسْتُنادي ٠٠ واليهود يقولون في ندائه (إسْتَنابِي) ٠٠ وكان قوام عمّالة البناء يتقوم من استاد وخلفات وعمال آخرين بين هـنَوَّانْ وَمَرْارْ ومْرْ بَعْ حِي وغيرهم ١٠٠ اما الاستاد فانه لا يبني شيئا ولا يأخذ بيده حجارة وانما يقف متطلعا الى العمل ، وربما حث العمال على سرعة العمل وعدم التلكؤ فيه ٠٠ وجاء في بعض أمثالهم (كل صنعة بيلا إسْتَناد آخير هما إلى فساد) ٠

(إسْتَاذَ): من الالفاظ التي يخاطب بها ذوو الشخصية العلمية على وجه الاحترام • • وفي المصطلح الجامعي تعتبر لفظة استاذ لقباً علمياً يمنح وفق نظام خاص لمدرسي الكلّيّات • • غير ان الناس لا يلتزمون هذا المعنى في اللفظة انما يفرطون في منحها من تلقاء أنفسهم الى من شاءوا وأرادوا • • دون قيد أو شرط • • والاصل في الأستاذ أن تكون همزته مضمومة والعامة تكسرها • • وجمع الأستاذ أساتيذاً واذا أضافها متكلم الى نفسه قال آساتيذاتي وهذه من لفظة المدارس والعامة تقول إستّاذ يتي وإستّاد يتي وإستّاد يتي والعامة تقول إستّاذ يتي وإستّاد يتي • •

(اِسْتُنَافَى) : يقال (استافى منتَّه) أي استحصل منه حقّه • • واصلها استوفى وترد كذلك بمعنى انتقم منه لنفسه • •

(اِسْتَانَسَ °) : أي سر ّ وابتهج ••

(اِسْتَبَوْ دَ ْ): اصابه البرد فهو مِسْتَبُو دَ ْ ٠٠ يقال ذلك في المريض بسبب البرد ٠ وغالباً ما تقال في الصبي اذا أصابه اِسهال أو زكام ٠٠ واذا كان الصبي يشعر بالبرد قيل (عنده اسْتَبِوْر اد ْ) ٠٠

(اِسْتَنَسْرَ (): أي انتفع بالشيء ٥٠ وحين يلام شخص على ملازمة من لا جدوى في ملازمته وصحبته يقال له (هذا اشْتَسِسْتَتَسْمُر (مَنِنَّه مْكَابْلُهُ لَيِّل (وَنَهَار () ؟ ٠٠ (اِسْتَحِنَ ْ) : أي استقر َ في مكانه •• وهدأ وارتاح •• وهي من الكن أي المأوى •• واستحن بيه : أي لاذ به واحتمى بحماد ••

(اِسْتَحِی): من الحیاء ٥٠ مضارعه یستَّحی ٥٠ وفی کنایانهـم « تِسْتَحِی مِن ْ عَصَافیر النَّبُگة » ٥٠ بوردونه فی التهکم بمن توصف بأنها شدیدة الحیاء من النساء ٠٠

(اسْتَحَبُ °) : يقال اسْتَحَبِ ° لَه أي أَلفه وهشت نفسه اليه ..

وقولهم (هَاذَا فَدَ شي مُستَّحَبُ) يريدون به الامر الذي لا يلزم احد على أدائه الا من كان متطوعاً أخذاً من المصطلحات الفقهية الشائعة ..

(اِسْتَحَجُّ) : يقال استحج عليه أي اتخذ عليه الحجة .

(اِسْتَحْرُ اَقَ ْ بَـوّل ْ) : من الأمراض المثانيّة •• وهو ان يشعر بحرقة عند بوّله •• ومنهم من يقول (استحراك) ••

(اِسْتَحْرَمْ): أي تعفف عن الشيء خشية الوقوع في الحرام ٠٠ مضارعه يسِسْتَحْرْ مْ ٠٠

(اِسْتَبِحْسْلَانْ) : يقال استحسنه اذا راق في عينه وأعجب به ..

وقولهم في رأي يرونه ويرضونه (هذا رااي ْ مُستْتَحْسَنَ ْ) أي مرضي َ ومقبول ٠٠

(اِسْتَحْضَر °): أي صار من أهل الحَضَر ٠٠ تقال في الريفي اذا سكن الحواضر وهي المدن ٠٠ ويقال للرجل مسِسْتَحْضِر ° وللمسرأة مسِسْتَحَسْضِر ته ومسِسْتَحَسْضِر ته ومسِسْتَحَسْضِ وقال المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة والمسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة والمسلمة المسلمة المسلم

والمُستَحَفَّرَ : العَقَارِ الطبي المجهـز على شكل سـائل في القنـاني المختومة والمستوردة من الخارج ٠٠ وفي الجمع يقال (مُستَحَفُّرُ ات) ٠٠ (اِستَحَفُّلُارِ الْأَرُ وَاحُ) : مسألة شاعت في أيامنا يزعمون انهـم يحضرون أرواح الموتى فستنطقونها ٠٠

واسْتَحِكَقَ ۗ الْوَعَدُ اذا حان ٠٠ واستحق الدَّيْنُ اذا حان وقت أدائه ٠٠ وقولهم • ميسْتَحَقَ ۚ بِيهِ ، يقولونه في الشمانة بمضروب أو متضر ُر ، اذا سبق لهم ان نصحوه فلم ينتصح ٠٠

واسْتُحَقَّوْه أي ثبت لهم الحقِّ عليه ٠٠

وفي أدعيتهم « عَلَيْه ِ مِنِ َ اللَّه ْ مَا يَسِتُحَوِق ۚ » يلفظونه بلفظ فصيح ٠٠

والمِسْتَحِقَ ، من كان بحاجة للمعونة بحيث يستحق ان يتصدق عليه أهل الصدّقات ٠٠

(اِسْتَحْقَرْ): يقال اِسْتَحْقَرَ ، اذا استخف به وازدراه وأهانه . (اِسْتَحَكْمَامْ): وجمعه استحكامات وهو ما يوضع من المتاريس والسدود لصد العدو في الاحوال الحربية ..

(إسْتَخِدْدَامْ) : اتخاذ الخدم للخدمة •• والاستخدام من مصطلحات السحرة ومن لف لفتهم ويريدون بذلك استخدام الجن في أعمال خارقة ••

والمُسْتَخَدَّ مَين ْ ضرب من موظفي الدولة يتم تعيينهم وفصلهم وفق أنظمة خاصة بهم • وقد يلفظون لفظة المستخدَّم مكسورة الدال والميم • •

(اِسْتَبِخْرُ ادْ): يقال اسْتَخْرُ دَه اذا استضعفُه واستخف به •• أخذاً من لفظة الخُرْ دة في الفارسية للقطعة الصغيرة ••

(إسْتَيد على): عريضة يكتبها ذو مصلحة يسعى لها أو مظلمة يشكو منها أو وظيفة يطلب تعيينه فيها ، فيرفعها الى دائرة حكومية حسب مقتضى الطلب ٠٠ وجمع الاستدعا عَر "ضَحال" وعريضة

وكان يقال له أيضا أَ رَ ْزَ حَالَ ْ • •

واستدعتى وكذلك استدعلى يسِسْتَدْعي أي قدتم استدعاءه الى جهة رسمية ٠٠ ويقال له مسِسْتَدْعي وللسرأة مسِسْتَدْعِيّة ٠٠ والاصل في اللفظ انه من الادتعاء ٠٠ وفي الالفاظ الدبلوماسية يقال في طلب حضور شخصية دبلوماسية الى وزارة الخارجية (إسْتَدْعَوْه) ٠٠

(اِسْتَبِر ٰاحَة) : يقال (اِسْتَبَر ٰاح ْ مَنْ ِ التَّعَبُ ْ) اذا كان متعباً فهدأ وارناح • • مضارعه يبسْتَبَر ٰاح ْ ويبسْتَبريح ْ • •

والاستراحة في الاصطلاح الطبي حيث يقال (الطنّبيب و انْطاه اسْتراحة أر بُعَّتيِنّام) (*) اذا قرر الطبيب لعامل أو تلميذ وقتاً يكف فيه عن العمل والمطالعة لأسباب مرضية يقدرها الطبيب • • (اَر بُعَّتيِنّام) أي أربعة أيام • • وكذلك يقال (اَر بُعَتيَنّام) بفتح التاء •

والاستراحة في المصطلحات العسكرية خلاف حالة الاستعداد ، (فان الاستراحة تعني ان يكون الجندي ونحوه مسترخي الجسم عند وقوفه في الصف لا يمتنع عليه التلفت والتفريج بين رجليه وله ان يتكلم مع صاحبه ،) ويكون ذلك باشارة لفظية يمليها المدرّب عليهم اذ يقول (إستّتر ح) يلفظها بلهجة معيّنة ، فاذا قال (إستّعداد ، وهي ان يقفوا وقوفاً لا مجال للحركة معه فكأنهم يشدّون انفسهم الى الارض شداً ، فاذا قيل (استرح) عاد الجندي الى استرخائه وحريته في طريقة وقوفه ، فاذا قيل (إنْصَر ف) انفرط عقد جماعتهم وتفرقوا عن صفتهم ، وهي فاذا قيل (إنْصَر ف) انفرط عقد جماعتهم وتفرقوا عن صفتهم ، وهي مصطلحات مدرسية أيضاً يعرفها التلاميذ ، واذا مر شخص بجماعة جلوس في مقهى أو مكان ما ، نادوا عليه بالجلوس اذا كان من معارفهم قائلين له

^(*) لفظة استراحة ترد أحيانا بفتح التاء ٠

(اِسْتَرِيح) يريدون مجالسته ، ردّ عليهم شاكرا لهم ذلك وهو يقول (هَب ْ ر يحْكُم ْ) واذا كان مخاطَبُه واحدا ردّ عليه بقوله (هَب ْ ر يحك ْ) ٠٠ أو يقول أيضا (عَد ْ وَ لَك ْ بالر يح ْ) ٠٠

ويقولون في مريض طاًل مرضه فمات (مات ْ و اِسْتَـرَاح) يعنون بذلك انه نجا بموته من عناء مرضه ومتاعبه ٠٠

وقولهم (اِسْتَـر ٰاح ْ مَنِـه) أي تخلص منه • كأن يكون قد هلك عدو . ، أو شفي من داء كان يشكو منه ، أو كان مكلفاً بالانفاق على قريب له فاستغنى ذلك عنه • • وقد يكسرون تاء استراح • •

والمستشريح : المستريح .. وكذلك يقال مستراح أي مستريح ..
وفي ألفاظ التحية والمجاملات حين يلتقى شخصان فيسأل احدهما عن أحوال
الثاني وعن راحته وصحته فمما يقوله له في هذا المعنى (شُلَوْنَك هَا لا يَّام مستشراح) ؟ أو يقول (شلونك هالأيام مستشريح وقد يرة عليه قائلا (لا و الله عليه بقوله : إي و الله مستراح أو مستريح .. وقد يرة عليه قائلا (لا و الله و ين أكو راحة بنها الوكيت هاذا) ! ومثل أقوالهم في ذلك كثيرة شتتى وقد أثبتنا جملة منها في (النصوص البغدادية) ..

ويقال في الشيء يحصله الشخص بدون جهد وعناء « جَتَّه بِـا ْلـِسْتَـر يح ْ » أي جاءته النعمة وهو مستريح في مكانه ٠٠

وقولهم لمن يراجع في استنجاز عمل (اِسْتَــرِيح شُـُوكَيَــ) أي انتظر يسيراً من الوقت وقــد يومئون اليه بالجلوس وان لم يكن هناك كرسي معــد لجلوسه ٠٠ وكذلك يقال « استريح شـُوكيَّه » ٠٠

والمستُّتَر ٰاح ْ المرحاض •• والمسترحاح لعبة التوكي وهو اسمها القديم ولا يعرفُ اليوم ••

والمستراح أيضا مصدر ميمي بمعنى الاستراحة يغلب استعماله عند الصبيان ،

فاذا لعبوا فأرادوا ان يرتاحوا قليلاً ، أعلن احدهم في الجماعة قائلا (ميسْتَـر'اح°) أي الآن فلنسترح ••

(إسْتَرَ بُادي) : من الأسر المعروفة في الكاظمية .

(اِسْتَرَ ْجَعَ ْ): اذا أعطى شخص شيئًا لآخر ثم استعاده قيل استرجعه •

(اِسْتَرْحامْ): عريضة يقدّمها متظلم الى رئيس الدولة برجاء ان يجد منه عطفاً خاصاً تزال به مظلمته والاسترحام غير الشكوى ٠٠ وانما سميت العريضة استرحاماً لأنه جرت عادة المتظلمين ان يقول قائلهم في عريضته (اَسْتَر ْحِم م مِن ْ مَر احِم كُم م) ويختمها بتوقيع (المُسْتَر ْحِم م) فلان الفلاني ٠٠ وكذلك يقال (لقد جئنا مسترحمين من عدالتكم) الى آخر هذا الأسلوب الذي نمتى في أناس كثيرين روح الاستخذاء والمسكنة ٠٠

والفعل منه اِسْتَىر ْحَمَ ْ يِسْتَىر ْحِمْ ْ ويِسْتَىر حُمْ * ٠٠

(اِسْتَرَ ْخُصُ ْ) : في مثل الهم ﴿ يَا مُسِتْتَرَ ْخِصِ اللَّحَمَ ْ عِنْدَ الْمَرَ كُ تِنْدَمَ ۚ ﴾ أي ان من اشترى لحماً غير سمين ، اغتراراً برخص ثمنه سندم عند طبخه ٠٠

واِسْتَرْ خُصُ أَي استَأْذَنَ ، أَخَذًا من طلب الرخصة ٠٠ يقول قائلهم (أَسَّتَرْ خُصِ ْ) مستَأْذَناً بالخروج فيردون عليه بقولهم (غالي) وهي من ألفاظ المجاملات والتقدير ٠٠

(أُسَّتُرَ سُوْارَ): وجمعه استرسواريّة وهم صنف من الجند يركبون البغال واللفظ من الفارسية لذات المعنى •

وقولهم (اِسْتَىرَ ۚ) فعل ماض من السرور ٠٠ وفي الزهيري البغدادي (أَ سَتْـرَ بَـك ۚ كُـٰكَمَا نَسَـم ْ عَلَـنِياَ هـْواك ْ) أي أفرح ْ بك وأ سَـر ْ ٠٠

(اِسْتَىرَ ْوَ َحَ ْ): تقال في الطعام من طبيخ ونحوه اذا أنتن وفسد • أخذاً من كونه تنبعث منه رائحة كريهة •• وطبيخ ْ مِسْتَىر ْوْ ِح ْ أَي فاسد • (اِسْتَنَرْ مَلَ ْ): أي صار زُ مُال ْ أي حماراً • • يقولون ذلك لمن تبدو عليه مظاهر البلادة والغباء • • وفي الألفاظ العراقية الجنوبية يقال (صَـوّخـَل ْ) أي صار كالسخل بلادة وقصر عقل • •

(اِسْتَسْبُعُ ْ) : أي استأسد وأظهر ما عنده من قو ّة وجرأة ٠٠

وغالباً ما يقال ذلك في الصبي يكون ضعيفاً أمام خصمه فاذا مر من هناك بعض أقربائه انبعثت في نفسه القوة فيبدأ بمطاولة خصمه ومحاولة البطش به . فيقول له هذا عند ذاك (هما استسبعيت " چَيْف" شيفيت " گرايسك")؟ . أي أأصبحت جريئاً حين رأيت قريباً لك . .

(اِسْتَسْلَمْ ْ) : أي اعتنق الاسلام •• واستسلم اذا أذعن وخضع •• (اِسْتَشْرَعْ ْ) : أي راجع علماء الدين مستفتيًا لديهم حكم الشريعة في بعض المسائل العارضة له ••

(اِسْتَشَكَلُ): أي تحرّج ان يأكل شيئاً أو يشربه أو يقتنيه ٠٠ أصل اللفظة من الاشكال وهو من المصطلحات الفقهية ٠

(اِسْتَشْهَدَ°): أي مات شهيداً والاصل من الفصيح استُشْهَدِدَ ...

(اِسْتَصْرَمْ): أي أخذ يتحرش بالنساء ويتظاهر أمامهن بما يظنّه مغرياً اياهن بالوقوع في هواه ٠٠ يقال (گنام ْ يِسْتَصْر ْمْ ْ) أي يتحرك حركات فيها تخنّث وميوعة لفتاً لأنظار النساء اليه ٠٠

(اِسْتَعَارْ): يقال استعار منَّ أي تحاشى الانتساب اليه والدنو منه خشية ان يمسته العار من جراء ذلك ٠٠ وقولهم فلان يسِسْتَعِير من فلان أي يخجل من أعماله ٠٠

(اِسْتَعْبُرْ) : يقول قائلهم في شخص (مَا اَسْتَعْبُرَ ، بْشي) أي لا أهتم به وو ويقال في الرجل لا يلبي لأحد طلباً ولا يستجيب له في رجاء يرجوه : (هَاذَا مَيِسْتَعَبُرْ * أَحَدْ *) ••

ويقال أيضا (اِسْتَعْبَرْ) لمن تشجيه حادثة من الحوادث فتنزل من عينه دمعة في التألم لها ٠٠

(اِسْتَعْجُال °): الاستعجال خلاف التأني ٥٠ وقولهم مسألة ميسْتَعْجِلة أى مُسْتَعْجَلة ٠٠

وقولهم في التوصية بالتأني: (لَتَسِشَعَجِلُ) يريدون (لا تَسَعجل) • ويقولونها أيضاً في التوعد والتهديد وقد يقرنون قولهم هذا باشارة خاصة نعني التلبيّث والانتظار • • ويريدون بذلك ان يفهسوا شخصاً بأن الأمور لن تكون على الوجه الذي يتوقعه • •

وفي كناياتهم التي يطلقونها على المملق المضمحل (الأحُلَّه عَبَّاسِ المستعَجِلُ) • •

(اِسْتَعْدَادْ) : الاستعداد والنهيئؤ لشييء من نحو سفر أو استقبال ضيف وغير ذَلك ، وجمعه استعدادات يقال (اَخَذْ الْاستعداداتْ اللائز ْمَة) أي تهيّأ بكل ما ينبغي من الحاجات المطلوبة للأمر الذي يعنى به ٠٠

والاستعداد مصطلح عسكري بمعنى الوقوف بشكل خاص يكاد الجسم يتخشب فيه ، ويكون ذلك عادة في تحيّة ذي مركز ورتبة عالية .. ويقال (أَخَذَ ْ لَهُ اسْتَعِدُاد ْ) أي أدتى له التحية ، واستُعِد الله على تهيّأ .. واستعد أيضا اذا كان في حالة استعداد عسكرى ..

وقول القائل (مستَنعيد ") يقوله كأداة جواب تدل على تلبية الطلب المطلوب .. وكذلك اذا قال قائل لجماعة (يا جَماعَة إِنْتُو مِسْتَعِد ين " تَحِبُون " و يَـّاي) ؟ أي هل توافقون على المجيء معي ، فهي هنا بمعنى الرضا والموافقة والقبول ..

ويقال في التهيّؤ لمقابلة خصم (اِسْتَعَدَّ لَه) أي أخذ له العدّة ٠٠ (اِسْتَعْدَلَ °) : تقال في الشيء يستقيم بعد اعوجاج ٠٠ وقولهم (اِسْتَعَدَّلَ شُغْلَه) اذا بدأ عمله يدر عليه ربحاً حسنا وكان قبل ذلك كاسدا ٠٠

وكذلك قولهم (إنْشُنَا اللَّه ا لأَنْمور ْ تَسِنْتَعَدْ لِ ْ) وهو دعاء بتحسن الأمور والأحوال ٠٠

واستعدَلُ بُكَعِدْتُه أي اعتدل في جلسته ٠٠ ويقال لمن يقف وقفة مسترخية (اِسْتَعَدْرِلُ) أي قف منتصب القامة ٠٠

(اِسْتَعِدْ اضْ): اصطلاح مدرسي يعني خروج التلاميذ من جميع المدارس بأعلامهم وطبولهم ، حيث يقومون بألعاب رياضية مختلفة في ساحات خاصة ، ويشهد ذلك مدعو ون من مختلف الطبقات ..

وكذلك يقال في استعراض الجند حيث يقع مثل ذلك في مناسبات شتى فتمر قوى الجيش كاملة أمام قاعدة التحية التي يقوم فيها رئيس الدولة مستعرضاً صنوف القوات المسلّحة في البلاد ٠٠

وجمع الاستعراض استعراضات ••

(اِسْتَعْطَى) أي تسوّل واستجدى ٥٠ وفي أمثالهم (مبِثْل ِ ا العِجْمي يعْطي و ْيسِسْتَعْطي) ٠

(اِسْتَعْفَا) : الاستقالة من الوظيفة ٠٠ يقال اِسْتَعْفَى أي استقال ٠٠ فهو مِسْتَعْفَى وهي مسْتَعْفية ٠٠

(إسْتَعِسْمَار °): الأصل في هذه اللفظة حين وضعت في الفصيح لعمارة الأرض ٠٠ ولكنها أطلقت في العرف الدولي الحديث على قيام دولة بالاستحواذ على إقليم من الأقاليم أو قطر من الأقطار والتحكم في أمر شعبه وسكانه ٠

من ذلك ان العراق كان مستَعْمَراً لبريطانيا في أعقاب الحرب العالمية الاولى وان الشام كان مستعمراً لفرنسة وان ليبيا كانت مستعمرة لايطالية وان اندونيسيا كانت مستعمرة لهولندة وان الكونغو كان مستعمراً لبلجيكا وان كوا في الهند كانت مستعمرة للبرتغال ٠٠

ويقال لمن يكون له الاستعمار ميئتَعُمير وجمعه ميئتَعُميرين ٠٠٠ والعامة لا يعرفون الواو في الجمع الا في نصوص معيّنة نادرة ٠٠

(اِسْتَعْمَالُ): استعمل الشيء اذا تصرّف فيه •• وقولهم في الشيء (هُـٰذَا مُسْتَعَمَّلُ) وكذلك يرد بكسر الميم أي غير جديد وانما تعاورت عليه الأيدي بالاستعمال والاستغلال •

كالفراش ينام عليه واللباس يلبس وما الى ذلك من الأدوات ونحوها ينتفع بها ثم تعرض الحاجة الى بيعها •

واذا اشترى أحدهم حذاء لقدميه فظهر انه ضيّق على رجله فعاد به الى بائعه ليستبدل به غيره رد عليه البائع (عود بالاستيع مأال يكبّر) أي انه سيتسع على قدميك اذا لبسته مدة من الوقت ٠٠ فلا تبدله با خر ٠٠

وشاع حديثاً قول القائل منهم (هذا الا ستبعث مالي النخاص) أي هو شيء يختص بي وحدي دون ان يكون لغيري حق استعماله ، وانها يقال ذلك في نحو اناء وكأس وماكنة حلاقة ومنشفة وليفة وأمثال هذه الأدوات الشخصية ٠٠ وذلك ان العامة ولاسيما الفقراء منهم لا يعرفون هذا الضرب من النظام البيتي ، فانهم يقتنون ليفة واحدة ومنشفة واحدة حيث يستعملها في الاغتسال جميع أفراد الأسرة ٠٠ وتكون لهم الطاسة الواحدة يشربون بها الماء جميعا ٠٠

ويُسأل من مريض عن الدواء الذي يتعاطاه في معالجة دائه فيقال له (إشد تيستُعُملِ " همَا "لأيتّام ") ؟ • وكذلك يرد مثل هذا السؤال في غير حالات المرض فان لفظـــة الاستعمال هـــذه أعم من ان تنحصر في تعاطي دراء ونحوه ••

وقولهم (مسِسْتَعْمَلِ ") بكسر الميمين يريدون به نبز شخص بالأبنة ٠٠ (اِسْتَغِان ") : يقال استغاث بيه – بفتح التاء وكسرها – أي طلب منه الاغائة ٠ واستغاث منِ الله أي تشكني من شر "ه ٠٠ مضارعه (يسِسْتِغيث ") واسم الفاعل منه (مسْتُغِيث ") ٠٠

ويقال في تبرّم شخص من عمل شاق كلف القيام به ، أو ضاق ذرعا بقوم يسميئون اليمه (گاعبِـد ° دَيسِـتْنِغيث) وكـــذلك يقـــال (دَيسِـتْنِغيث ويســـــْتِجير °) • •

(اِسْتَغْرَبُ °) : يقال في الطفل اذا كان لا يألف بعض الأشخاص ولا تأنس نفسه بهم وانما يبكي اذا رآهم (يسسْتَغْرُ 'ب °) •

واستغرب الأمر اذا رآه غريبا غير مألوف ٠٠ واستغربه اذا توهمه غريباً كأن يلتقي رجلان بينهما سابق معرفة ، فلا يتنبّه احدهما الى صاحبه ، الا بعد ترداد النظر والملاحظة فاذا عرفه قال له معتذراً (اِسْتَغْر بْشَكُ) أي حسبتك غريباً عني ٠٠

(اِسْتَغْشَمُ): يقال اِسْتَغْشَمَه أي حسبه ساذجاً بسيطا ٠٠ ومن ذلك ان بعض الباعة اذا جاءهم أعرابي من الأرياف البعيدة ليشتري شيئا باعوه أردأ ما عندهم من مادّة لأنهم يعرفون فيه عدم التمييز بين جيّد الأشياء ورديئها ٠٠ وانما يكيل ذلك الى ضمير البائع ليتخيّر له أحسن الأنواع وأجودها ٠٠ وحينذاك يقال للبائع فيما صنع مع الأعرابي (اِسْتَغْشَمَه لِلْمَسْكين)، يقولونه توجعاً على الرجل ٠٠

(اِسْتَغِفْار °): الاستغفار من ذنب على وجه التسبيح لله أو التوبة اليه و وذلك ان يقول القائل (اِسْتَغَفْفَر َ اللَّه) وللعامة في أداء هذه اللفظة تصرفات كثيرة ومواقع شتّى ومن ألفاظهم فيها ان يقولوا (اصطخفر الله) ويلفظونها

(اِصْطَخْفَرَ لا ') بتفخيم اللام المشدّدة الممدودة ...

وكذلك يقولون (أَ سُتَغُفِرِ ' اللَّه °) براءٍ مرققة وبذات اللهجة الملفوظة في الفصحي ٠٠

واذا سمع العامتي من يتضجّر من الحياة ويتكلم بلهجة مَن ْ ضاقت به الدنيا قال له مهو مَا عليه الخطب (اِسْتَغْفِر ْ رَبَّك بْهَا اللَّيْلَة الجِّمْعَة) اذا وقع ذلك ليلة الجمعة ٠٠

واذا كان ذلك في الصباح قال له (استغفر ربك بُهاَ الصُّبِاحِيِّاتُ) . وقد يقول له بلهجة فيها شيء من التقريع (استغفر ربك ، استغفر ربك) يكررها مر كين ..

واذا طلب من شخص شيء فنفى ان يكون لديه ثم تنبّه الى انه موجود لديه يادر قائلا (اِسْتَعْفُرَ اللّه يا رَبّي جابتُالي أَكُو عندي) ويبادر عندئذ الى تلبية رجاء صاحبه في الشيء الذي طلبه ٠٠

واذا سمع الناس شخصاً (ويغلب ان يكون من الصبيان) يكفر أي يلفظ ألفاظاً يجل الله عنها بادروا قائلين تربّ استنفر الله ياربتي ٠٠ ومنهم من يقول (استغفر الله استغفر الله استغفر الله) عدة مرات وهو ينفض زيق قميصه نفضاً بحركة خاصة مألوفة عندهم في هذا المعنى ٠٠

اما الصبيان وكثير من النساء فان لهم طريقة خاصة في الاستغفار في مثل هذه البحالة فهم حين يقولون (تَوْبَة اسْتَغَفْرَ اللّه ياربتي) ينفثون في زيق ثيابهم نفثات خفيفة عدة مرات وفي كل مرة يرفعون رأسهم الى السماء اظهاراً لصميم توبتهم ٠٠

اما النفث في جيب قميصهم فكأنهم يريدون به طرد إبليس الدي يخشون منه ان يكون قد كمن طيّ ثيابهم ٠٠

وعند جزع شخص واضطرابه من هموم تعرض له وتمر به فانه يكثر من الاستغفار قائلاً بلهجة فيها شيء من الحدة والتأفف (أَسُتُنَعُفُرُ اللّهُ ، تَوْبَهُ إلكَ يُنا ربتي) ٠٠

واذا تلفظ العامي ببعض ألفاظ الكفر عاد مبادراً الى استغفار ربَّه مما لهج يه لسانه من كلمات الكفر ••

وحين يسمع النساء والصبيان والسدّج من العامة أشياء يحسبونها تناقض الدين ، يقولون بلهجـة خاصة يظهر عليهـا العجب والدهشـة (إسْتُمَّغُفُرَ اللّـٰه) ••

وكان للقوم كثير من ضروب هذا الاستغفار حين يرجع ابناؤهم التلاميذ من المدارس فيحدثون أهليهم عن المطر ينشأ من البخار ، وعن الأرض وكرويتها ، ونحو ذلك مما كان في عرفهم ضرباً من الكفر الصريح ٠٠

واذا طلب الى شخص ان يشهد شهادة سيئة في أناس يحسن الظن بهم قالوا (توبه استغفر الله) أي معاذ الله ان أشهد شهادة سوء فيهم • ولكل ضرب من ضروب الاستغفار هذه لهجة صوتية خاصة •

(اِسْتَـفُـادَة): الاستفادة من شيء والانتفاع به •• وقولهم (مُـالَـك ° بيها استفادة) أي ليس لك بها فائدة ••

واذا أرادوا ان يقولوا لشخص ماذا استفدت؟ قالوا له (شَـِسْتَـَفُـادَ كَيت °)؟ ومنهم من يلفظها بكسر التاء ٠٠

ويقبال إسْتَفْاد واسْتَفَاد • واستم الفاعل من ذلك مِسْتَفِيد • ومِسْتَفَاد وفتحها • وكذلك يقال مِسْتَفَاد • ومِسْتَفَاد • ومِسْتَفَاد • ومَسِسْتَفَاد • ومَسِسْتَفِاد • ومَسِسْتَفَاد • ومَسِسْتَفِاد • ومَسْتَفَاد • ومُسْتَفَاد • و

(اِسْتَهِ فُتْ اح °): الاستفتاح هو او ّل بيعة يبيعها البائع عند فتح دكانه والمبائسرة بالبيع صباحا • • وقد يستبشر البائع بأو ّل من يقف على دكانه في الصباح ، فيشتري منه اشياء كثيرة بالنقد المنقود يكون للبائع منها ربح طيب ، فكأنه يتفاءل ان يومه سيكون يوما رابحا • •

وأشق شي على الباعة ان يبيعوا أول بيعتهم في الصباح الباكر بثمن غير منقود أي بيعا بالدين و واذا جاءهم زبون ممن اعتادوا شراء الحاجات من حانوتهم دينا ، فان البائع يشاغله بالحديث أو يتشاغل عنه برفع بعض الاشياء ووضعها كمن يفتش عن شيء يفتقده ، وانما يريد بذلك الامساك عن بيعه بالدين في او ل لحظات الصباح حتى يعرض له من يشتري منه بثمن حاضر الأداء فيبيعه او لا ثم يرجع الى صاحبه فيبيعه آنذاك ما شاء شراءه نسيئة و.

واذا لم يصادف مجيء شار بالنقد فان البائع يرجو ان يشتري منه معميله حاجة ما وان كانت ضئيلة على ان تكون بنقد مدفوع في الحال ولو كان فلساً واحدا ليضعه في طاسة الدَخل ٠٠ وتلك عادة أغلية الباعة البغداديين ٠٠

ومن عادة الباعة عند الاستفتاح ان يقبّلوا الدراهم المستفتح بها ويضعوها على جباههم تبرّكاً وتقديرا لأوّل ما يرزقونه في الصباح ثم يقولون (هذا استفتاح مُن ِ ايدَ لَك ْ) ويلفظ لفظه (٠٠ مُنيدَك ْ) ٠٠

والفعل من الاستفتاح إسْتَفْتَح يسِسْتَفْتْج واسم الفاعل منه مِسْتَفَنْتِح وجمعه مِسِسْتَفَنْتِحين ٠٠

وكان مجادي اليهود من عجزتهم ومكفوفيهم يجلسون في الطرقات التي تقع قرب بيعهم ، يلهجون بعبارات الاستجداء والاسترحام • • ومما يرد من قولهم في هذا المعنى (إبداليك ليسته ما استفتحت) أي حتى الآن لم يعطني احد نيثا من صدقة يتصدق بها علي ح • •

وكذلك ترد لفظة الاستفتاح في عبارات (الفَتَـاْح فَاليَّـة) حيث ينادون فتاح الفال لأخذ الخيرة والكشف عن غيوب الله ، فاذا جلس ووضع كتابه فانه لا يبدأ فتحه وقراءة سطوره حتى يقول لصاحب الخيرة (جيب استُـفـُـنـُاحـك) أو (حُط وَ نيازك) فيضع هذا قطعة نقدية على جلدة الكتاب وغلافه ٠٠ وعندئذ يبدأ فتاح الفال بمخرقته وآفاقياته ٠٠

وحين يعرض لشخص ما يزعجه في صدر يومه يقول بلهجة المتذمر (هذا استفتاح ° من الصبح) !!•

(اِسْتَهِ فُر اغ °) : الاستفراغ عندهم هو القيء وكذلك يرد بمعنى الا مناء ...

(اِسْتَـفْـر َس °): أي صار ماهرا قديرا في عمله • • يقال ذلك في الشخص يبدأ عمله ساذجاً لا يعلم منه شيئاً ثم ينبغ فيه نبوغا ظاهرا • وذلك أخذا من الفراسة وهي الحذق ودقة التنبّه •

استفرس عليهم اذا ابدى شجاعة فائقة غلب بها القوم وتمكن منهم • أخداً من الفروسية وهي البطولة والشجاعة • وقد تكون من الافتراس أي الضراوة • • (إسْتَفْسَر °) أي سأل عن جلية أمر • • وكذلك ترد في السؤال عن تفاصيل قضية ما • •

(اِسْتَفَاْلَسَ°): أي أفلس وأملق ••

(اِسْتَفْلُکُ) : يقال (اِسْتَفْلُکُه) أي استخف به واستضعفه ٠٠ وهي من الانگليزية "Flag" بمعنى الضعف والوهن ٠٠

(اِسْتَـفَـنَيكْ): مادّة سامة كثيفة سوداء اللون اذا كانت مركزة فاذا خفّفت بالماء ابيض لونها وكانت لها رائحة قد تزعج اناساً ولا تزعج آخرين يرشونها على الأرض وفي الغرف قتلاً لما فيها من الحشرات وتعقيماً لها •• أصلها (Acide Phenique) في الفرنسية وقال الأب آنستاس ماري الكرملي ان لفظة (آسد) في الفرنسية منقولة من (آخيذ) أي حريف جاذب في العربية ٥٠ وكان يرى ان (الآسيد فنيك) هو (العاميض وانعال) في العربية ٠٠

وقد عرف الاستفنيك كمادة يلجأ اليها بعض المقبلين على الانتحار حيث بشربون من مادته المركزة كمية ما ٠٠ ويقال له أيضا (أصطه فَنيك) ٠٠ (إسْتَفْهُم) : المُسَاء لَة عن شيء ٠٠ يقال (راوح اسْتَفْهُم منَّه عَن الْقَضِيَّة) أي اذهب فاسأله عن تفاصيلها ٠٠ وهي تعني التلطف في السؤال وتلمسه برفق ٠٠

(إسْتَقَالَة) : الاستعفاء من عمل أو وظيفة ٠٠ يقال (اِسْتَقَالَ مِن وَ طَيِفْتَه) اذا قد م عريضة الى الحكومة يبدي فيها رغبته بالانقطاع عن عمله نهائياً ٠٠ وهو مسْتَقيل وهمم مسشقيلين ٠٠ ومضارعه يسشقيل ويسشتقال ٠٠ ويخبر المستقيل عن نفسه قائلا (تَر َ ه آني استَقالَيْت) أي استقلت ٠ وجمع الاستقالة استقالات ٠٠

واذا فصل الموظف من وظيفته فانما هي الأقالة ولكن العامة يعبرون عن ذلك بقولهم (قالوه) وكذلك يقولون (اِسْتَـقَالَـوْه) •• ولا تلفظ الهاء الآ رَوْمَا ••

ويقال لمن يشكو عناء عمله (اِسْتَقِيل ْ وخَلَصْ ۚ أَحْسَن ْ لَكُ ۚ) أَي اسْتَقِيل ْ من عملك وتخلّص من عنائك فذلك أصلح لك ٠٠ وانما يقولون له ذلك على وجه النصيحة ٠٠

(إِسْتَيْقَامُ) : الاستقامة ان يكون الطريق مستقيماً ممتداً على خطاً واحد و واسْتَقَام أي لبث مقيماً في مكانه زمناً طويلا و وقولهم (الدّنيا متيستْقِيم " لا حدد) أي ان الدنيا لا تدوم لأحد وو

وقولهم في القماش ونحوه لا يكون قوياً متيناً: (هَاذُ الْ مَسِيسَتْتَهُمْ) أي لا يدوم طويلاً وانما هو عرضة للتمز ق ٠٠ وكذلك يقال في الجدار يبنى على أساس ضعيف يريدون انه متعرض للانهيار في أقرب وقت ٠٠

والاستقامة حسن الخلق ، وهم يقولون في وصف الشخص الوديع الأليف الحسن المعاملة (هَـٰذَا إِنْسَـٰانُ مِسْتَـقِيمٌ) • •

(اِسْتَيِقْبُال ؓ): المستقبل ٠٠ يقال في الشاب النابه (هَٰذَا خَوْش ؓ اسْتَيِقْبُال ؓ اِلَه) أي له مستقبل حسن ٠٠

والاستقبال الحفاوة بزائر • يقال (اِسْتُـقَـْسِلَــوّه خَـَوْشُ ْ استقبال) •

وغرفة الاستقبال غـرفة في البيوت الحديثة تعـد ً لمجلس الزائرين حيث يستقبلهم فيها أصحاب الدار ••

(اِسْتَقْر َب °) أي قَر 'ب ٢٠٠

واسْتَقَدْرَبُ الظريقُ أَي تَخَيِّر اقربه الى المكان الذي يريد الذهاب اليـــه ٠٠

واذا كان شخصان يسيران سويّة ، فبلغ احدهما داره قَال له على وجه المجاملة (اِسْتَقَرْ بُ ° فْالا ٰلُنْ) أي تفضّل الى الغداء معي .

(اِسْتَـقُـْلا ٰلُ ْ): لفظة من المصطلحات السياسية ترد بمعنى تفر ّد دولة في حكم نفسها دون ان تكون عليها يد ْ من دولة أجنبية أخرى ٥٠ وفي هذا المعنى تقول الناس اِسْتَـقَـكَـُّيْنَا أي حصلنا على الاستقلال ٠٠

وترد لفظة الاستقلال في استعمالات أخرى حيث يقال في الرجل يعتزل اهله فيسكن في دار خاصة به (اِسْتَـِقَـَلُــُ " بْنَـَفْسَــَه) • •

والفعل من الاستقلال إسْتيقيل " يسِسْتيقيل " • • وفي مخاطبة المستقلين بعهجة الاستفهام يقال (اِسْتيقيك تَتُو) ؟ • •

(اِسْتَقِیْاد): حسن الخط وتجوید حروف الکتابة وترد کذلك فی معنی القیام بأی عمل علی وجه الاتقان • یقال (اِسْتَقْیَد ایکتابیت) اذا خط الحروف بدقة • • و کذلك یقال (یکیتیب استیقیاد) أی یکتب کتابة حسنة •

(إسْتَكُ): من المرطبات السكرية الخاصة بالاطفال والصيان • و يسمى الاطفال الواحدة (إسْتَكُاية) ويكون فيها عود مغروز يمسك به الصبيّ عند لعقها • ولذلك يقال لها أيضا (عَلْعودة) أي على العود • واللفظة من الانگليزية (Stick) أي عصا • •

ولهذا النوع من المرطبات الثلجية المستحدثة أسماء كثيرة وانواع شتّى .. منها (لَــكي سـْتَـِك) و (پَـوْپ ْ ستك) وغير ذلك ..

(اِسْتَكُانْ): وعاء زجاجي صغير يستعمل خاصة في شرب الشاي ٠٠ واللفظة روسيّة بمعنى الزجاج ، وقد انتقلت الى العراق عن طريق ايران (قال ذلك عبدالرحمن التكريتي في كتابه المفردات الأعجمية في العامية البغدادية وقد نقلته من مخطوطه) ٠٠

وقال الدكتور داود الجلبي انها من الفارسية (دَ وَسُتُكُانُ) ومعناه في الأصل (على محبّة فلان) •• اورده في كتابه (كلمات فارسية مستعملة في عامية الموصل •••)

(اِسْتَكُنُّوكَى): يقال استگوى باخوه أي تقوى بأخيه وذلك اذا استمد منه القوة في مخاصمة الناس ٠٠ واسم الفاعل منه (مِسِسْتَكُنُوي) وجمعه مِسْتَكُنُوين ° ٠٠

ومن ألفاظ التهديد والازدراء ما يقوله قائل لآخر (لَكُ ْ اِنْتَ َ بِسِمَن ْ مَسْتَكُنُوي) ؟ •

(اِسْتَــِلا ٰم ْ) : أي قبض الشيء ووضع اليد عليه ونقل ملكيته من ذمّة شخص الى آخر •• والدَو ْر ْ والاستلام ْ اصطلاح ْ في دوائر الدولة حيث ينبغي

على الموظف المنقول الى جهة أخرى ان يسلم كل ما في حوزته وتحت يده من أموال الدولة الى الموظف الذي يحل محله ويخلفه في عمله .

والفعل من ذلك ان يقال إستيلم يستيلم واسم الفاعل منه مستيلم ٠٠٠

(اِسْتَكُلْهَسَ): يقال في الشخص يجد لدى قوم شيئًا من مغريات الطعام والشراب فيعاود زيارتهم والتردد عليهم • • (اِسْتَكُهْسَ دُّاكِ الرَّجْلَالُ) • وأحسب اللفظة آتية من لحس بقايا الطعام على الشفتين واستطابته ثم الحنين الله واشتهائه • •

(اِسْتَـِمَـٰار َة): من مصطلحات الدوائر الحكومية • وهي عبارة عن ورقة طبعت فيها بعض الشروط والمعلومات الأو ليّـة الخاصة بموضوع معين مما ينبغي على مراجعي تلك الدوائر من أصحاب المصالح تدوين اجوبتهم وملاحظاتهم ازاء النقاط المستفسر عنها في تلك الاستمارة ••

وتستعمل الاستمارات أحيانا بدلاً من العرائض التي ترفع الى الجهات الحكومية في استنجاز بعض المطالب غير ان الاستمارات ينبغي الاجابة فيها عن نقاط معيّنة منصوص عليها ٠٠

وقد ذكر الأستاذ محمد دياب بك في كتابه (معجم الألفاظ الحديثة المطبوع سنة ١٣٣٧هـ – ١٩١٩م) ان اللفظة من الايطالية "estimare" وقد نقلها الأتراك الى لغتهم فوصلتنا عن طريقهم ٠

(اِسْتَمْپُرْ): نوع من الأصباغ الكلسية تصبغ بها الجدران • • وهي من الانكليزية "Distemper" • •

(اِسْتَـِمْحُـٰانْ) : أي ابتلاء ابتلي الله به عبده ••

واسْتُسَمَّحَنَه جعله مستَحناً بمحنة ومتورَّطاً في ورطة • • وفي التشكي يقول القائل (هَلْذَا اشْلَمَوْن ْ اِسْتَحَمَّحُان ْ يَا رَبِّتِي) ! • •

وذكر الدكتور مصطفى جواد نصاً في ورود هذا الاستعمال منى القرن العاشر للهجرة • • قال نقلاً عن تاريخ حمزة بن أحمد بن اسباط من سواد بيروت (واستمحن الغلمان كي شدَّه وقلَه يعرفوا ذلك حتى بيتن لهم طريقته) (*) • • •

والاستمحان أيضا الامتحان الذي يُمتَكَنَه التلاميذ في مدارسهم ٠٠ تقول الأم لولدها (إِنْني اسْتَمَدِن مَتَنَى تِنْجَحَ) ٠

(اِسْتَبِمْلا ٰك ْ): هو أن تستولي الحكومة على بعض الدور والممتلكات لقاء تعويض تدفعه الى أصحابها وذلك لأغراض عامة من نحو فتسح الشوارع وانشاء بعض المثناريع •

(إستيناه): الاستناد الشرط والغاية ، ومن هذا ان يداين رجل آخر شيئاً من المال من أجل ان يستعين به في أمور العمل والتكسب ولىكن المدين يبد و المال المستدان في الخمور والمقامرة ، فاذا بلغ ذلك علم الدائن قال في تعنيفه (آني داينئتك الفلوس عكى استيناد وششفل بها و تدحصل لك چم قررش ماداينيتكياها عكى استناد بشرب بها عرك) . . أي داينتك النقود من أجل ان تشتغل بها في البيع والشراء فتصيب منها ربحا لا ان تشرب بها خموا . .

^(*) مجلة غرفة تجارة بغداد ٥/١٧٨ ·

وكذلك يقال لمن يدّعى دعوى او يتهم اناساً يتهمة ما (اِسْتَـنِـٰادَكُـُ سُـِنُو)؟ أي ما هي بيّنتك؟ ٠

واسْتْنِنَدْ عَلَى دَنِكَة : اذا اعتمد على بعض ذوي النفوذ والشخصية ٠٠ (إسْتَنَنْدْ) : من الألفاظ التي يستعملها المصورون و تحوهم بمعنى الركائز التي ترتكز عليها اداة التصوير وما يماثلها ٠٠ وهي أشبه بالأقدام يطيلونها ويقصرونها حسب مقتضى حاجتهم الفنية ٠ واللفظة من الانگليزية "Stand" بمعنى القيام ٠٠

(اِسْتَنَّى) : أي انتظر وصبر ٠٠ واصلها من الفصيح استأنى ٠٠ مضارعه يسِسْتَنَّى واسم الفاعل منه مسِسْتَنَي والمرأة مسِسْتَنْيَة ٠٠

ويقــول من ينتظر شــخصا مدّة طويلة فحضر بعــد ذلك أو لم يحضــر (اِسـْتَـنَــَّيْـتَـکــ° هــواية) • أي انتظرتك كثيرا ••

أو يقول (صار ؓ لمي مُدَّة مَد يَدة دا أَ سُتَنَـّاك ؓ) أي من مدّة طويلة وانا انتظرك ٠٠

(اِسْتَـنِـُكُـاف): الاستنكاف أن تأخذ الرجل العز ت والكبرياء عن اتيان أمر يجده منافياً لعز ته وكبريائه ٠٠

ومن ذلك ان يكلم قريب قريباً له أو يماشيه أو يساكنه وهو لا يرضى هذه المكالمة والمساكنة •

ومن نماذج استعمالات العامة لها قول قائلهم لشخص وكان قد كلّمه فلم يرد عليه (جَنَابَك تِسْتَنْكِف تُسْرِد عَلَي)!!؟

واذا صدر تبليغ حكومي الى شخص فامتنع عن قبوله وتسلمه قيل في ذلك (إِسْتَنْكَفُ عَن ِ التَّبْليغ) وفي هذه الحالة يستشهد المبلّغ الموكول اليه أمر التبليغ شاهدين على هذا الاستنكاف ثم يرفعه الى مرجعه ٠٠ والمستنكف يقال له مستَّنكيف والمرأة مستَّنكيفَ .. والمستنكف يقال له مستَّنكُفَو .. ويقال في استنكاف جماعة (استَنكيفَو ا، واستَنكُفَو ...)

(إسْتَنَكَى): أي انتقى • وذلك ان من عادة الناس اذا أرادوا شراء شيء ولاسيما الفواكه الصيفية كالمِشْمِشُ والخَوْخُ والكُو جة والعِنْجُاصُ ونحو ذلك وكذلك الخضروات من نحو الطماطة والخيارُ وما اشبه ينتقون ما يحلو لهم ويروق من الشمرة ثم يسلمون ما يكونون قد انتقوه الى البائع ليزنه بالميزان دون ان يسمحوا له بالتدخل في انتقاء الفاكهة لأنهم لا يأمنونه من الغش ووضع الثمرة الفجة في المَـكُطعَ ومن ثم وزنها لهم • •

واذا كان المسِّتَنَكَّي ضعيفاً أو ساذجاً أخذ البقال نفسه يستنكي له الثمرة ولكن على ذمّته وكفالته ٠٠ ولابد ان يضع في الميزان عندئذ كثيراً مما هو فج وغير ناضج وما اوشك ان يفسد ٠٠

ومن الباعة من لا يبيع مستْتَنْكَى الا بسعر خاص فوق السعر المعتاد للسلع التي تباع من تلك المادّة يُومئذ ٠٠

ومنهم من لا يوافق ان يبيع بالمِسْتَنْكَى أبداً وربما طرد المِشْتِرِيَّة المجتمعين عليه دون ان يعبأ بالخسارة التي تعرض له ٠٠

ومنهم من ينادي بأعلى صوته (تَعْالُوا مِسْتَنْكَى) أو يقول (تَعْالُوا اسْتَنْكُوا) اغراءا للناس بالاقبال على الشراء منه •• وتصريفاً للسلعة التي يخشى ان تتعرّض للتلف •، اذا كانت كثيرة واوشك الليل ان يداهم الناس ••

(اِسْتَــُو َى) : يقال استوى الطعام اذا نضج • • ويعبّر عن ذلك أحيانا بقولهم اِلْجِـدُ رِ ْ اسْتَــُو َى بكسر التاء وضمتها • •

واذا استوى الطعام فهو مستُّتِو ِي ومِستُّنُو ِي ٥٠ واللحمة مِسْتَو ْيَـة ومِسْتَـو ِيَّـة ومِسْتُنُو بِيَّة أي ناضجة ٥٠ واللحمان مِسْتَـو ْيـٰات ْ ٥٠ ويقال لمجنون (مِسْتَـوِي) كما يقال (لا حَكَّ) ... وفي امثالهم (اِلْـكُـوي يـاكُـل مِسْتَـوي) ..

(اِسْتَوَّهُ): اذا جاء رجلُ الى مكانِ ما ثم سأل عنه في الحال من سأل قيل في الجواب (اِسْتَوَّهُ جُمَّا) أي انه جاء في هذه اللحظة • ويقال أيضا (هَسَتَّوَّهُ) وكذلك يقال (تَوَّهُ جُمَّا) ••

واذا ظهرت من شخص تصرفات سخيفة وحركات صبيانية تستدعي السخرية قبل له على وجه التهكم والاستخفاف (اِسْتَـوَّكُ)!!

وفي مخاطبة امرأة في هذا المعنى يقال لها (اِسْتَـوَّـچ°) ••

واذا ألغز لشخص لغز فلبث يستعرض عدّة حلول له لم تكن صحيحة ثم اهتدى الى حلّ اللغز حلاً صحيحاً قيل له (اِسْتَوَّكُ) أي الآن وصلت الى الحلّ الصحيح ٠٠

واذا أراد قائل ان يقول انه جاء الآن فانه يقول (اِسْتَــَوْ نبي جَــَنِتْ) ويقول أيضا (اِسـْتَــَوْ ي جـَـنِت °) ••

(اِسْتَو ْجَبْ ْ) : أي يقتضي ويستلزم ••

ومن مواقع استعمالهم لهذه اللفظة ان يطلب صديق من صديقه شيئا فلا يلبي له طلبا فيقاطعه احتجاجاً على عدم تلبية طلبه • فيعاتبه على مقاطعته قائلا له (هـٰذ ا مَيســُتَو ْجـب ْ الزَّعَـل ْ) ••

(اِسْتَوْحَشْ • • اِسْتَوْحَشْ) : ويقال أيضا اسْتُاحَشُ • • اذا شعر بالوحشة من ظلمة او وحدة •

ويقال لمن يجالس قوماً وهـو يكاد يرى نفسـه غريبا بينهم (إشبيك مستوّر النفس ٠٠

ومن ذلك انه اذا كان قوم جلوساً في دار ثم خرجوا وابقوا فيها واحداً منهم فربتما لحق بهم وهو يقول (آني أَسَتَوْحِش ْ أَبَـْقَـَى وَحَـْدي) ••

واذا غاب صديق عن اصحابه زمناً ثم عاد ، كان من بعض ألفاظ التحية التي يحيّونه بها ان يقولوا له (إسْتَـو ْحَسْنُـاً و َر الك ْ) . •

(اِسْتَوْكَحْ): أي صار ذا جراءة على العصيان وعدم الطاعة •• واسم الفاعل منه مِسْتَوْكِحَ والبنت مَسْتَوْكِحَة ومِسْتَكْوَكُحَة •• واسم وهذه ألفاظ يكثر اطلاقها في الصبيان والصبايا على الغالب ••

(اِسْتَهَوْضَمَ (): يقال اِسْتَهَوْضَمَ عَلَيْه بمعنى توجّع له ٠٠ واذا فقد لشخص شيء من مال فجزع عليه قيـل في تبرير ذلك (حَكَّلَه و احدِد يَسَتْتَهُوْضُمْ (إذ ا يُسْروح (لَه شي) ٠

(اِسْتَهَاْلَكُ): أي رَكَ وتهر ًا •• واسم المفعول منه (مَسِّتَهَاْلِكُ) بكسر اللام •• ويقال ذلك في الأشياء والأدوات القديمة التي تلفت بمرور الزمن وكثرة الاستعمال ••

والاستهلاك استنفاد الشيء من طعام ونحوه بالأكل وسد الحاجة ٠٠ وضريبة الاستهلاك ضريبة تؤخذ بنسبة مقر رة عن كل سلعة تدخل الى أسواق بغداد مجلوبة من الأرياف والمزارع لتباع في البلد ٠٠ ويسملى من يستوفيها من الموظفين مأمور الاستهلاك ٠٠

وفي المصلحات الصحبية يقال في المواد الفذائية التي يظهر فسادها عند الفحص الصحبي (غير صالحة للاستهلاك البشري) • أي لا يسمح ببيعها للنس • •

(اِسْتَهُوْ رَنْ) : يقال استهون المسألة أي وجدها أهون امراً من غيرها • • وفي الزهيري أَسْتَهُو نِ الْمُلَوّتُ كُلُلُ سَاعَة و َاكُلُولُ أَحْسَنَ) • • أي اجد الموت اهون على مما أعانيه من الخطب الذي انا فيه • • (اِسْتَيْرِ نِنْ) : سكّان السيارة و نحوها يمسكه السائق بيديه عند السياقة • • واللفظة من الانكليزية "Steering" • •

(إسْتَيِنْافَ): اسم لبعض أنواع المحاكم حيث تراجع في طلب النظر في قرارات المحاكم الصادرة على وجه يتظلم منه المتظلم ، • اذ تنظر محاكم الاستثناف في ذلك فتلغي الحكم أو تبت فيه أو ترد و الى المحكمة التي اصدرته لتقوم بتعديله • أو تخفقه على المحكوم • •

ويقال (اسْتُـٰانَفُ) اذا قـدتم عريضة الى محكمة الاستثناف في هـذا الوجــه ٠٠

واسْتُانَفْهَا أَي استأنف القضية ٥٠ وراح يَسْتُانِفْهَا أَي سوف بِستَانفها ٥٠

واذا أخبر مستأنف' دعو ّى عن استثنافه لها قال (اِسْتُـانَـفَـِتْـهَـاً) •• (اِسْحُـاق°) : من الاســماء التي يشــترك في التســمية بهــا المسلمون واليهود ••

(أُسَدُ): الأسد وهو السبع ••

وفي اطراء رجل قدير ذي مكانة في المجتمع يوصف بأنه أسد ...

وكذلك يلقبون عليّاً بن ابي طالب رضي الله عنه بأنه (أَسَد الله النّه النّه النّه النّه اللّه النّه الدّفونين النّالب) • ويطلقون لفظة (اَسَد) على أكثر من واحد من الأئمة المدّفونين في المساجد لاسيما عند حلفهم يمينـاً • • حيث يقولون (وحَق مُ هَا الْأَسَد ،

النَّايِمِ هُنْا) • على ان هذا النمط من الأحلاف لا يقوله الا ابناء تلك المحلة التي تحيط بذلك الضريح عصبيّة منهم له • •

(أُسْرُ): الأسر وكذلك يقال (أَسِرُ) ••

يقال (اَسْرَ وَه) أي اتخذوه اسيراً •• وكذلك يقال (اَسِّرَ وَه) • وأُسَّر َه أي اَسَر َه ' ••

(إِسْر ٰا) : أي ليلة الاسراء التي تكون ليلة السابع والعشرين من شهر رجب في التقويم الهجري ••

(إِسْر ٰاف ْ) : الاسراف والتبذير •• والمسرف المبذر •

وكانت البغي اذا ارادت الاقبال على التوبة تقدمت بعريضة الى قاضي الشرع تكتب (انبي المُسْرِفَة عَلَى نفسي) ثم تتحدث عن طلبها تسجيل توبتها في محاضر المحكمة واعطائها وثيقة بذلك موقعة من القاضي ٠٠

(إَسْر ٰافيل °) اسم الملك الذي ينفخ في الصور يوم القيامة ٠٠

واذا كان تلميذ ضعيفاً في دروسه وجاء يلتّج على معلّمه ان ينجّحه في الامتحان ولم يكن المعلم يشاء ذلك قال له مؤكداً استحالة هذا الأمر (لَـوٚ يـِجبِي إسْر افييل ما أنتج حك) وقوله ما انجحك يلفظ أيضاً (ما نتج حك) ٠٠٠

وكذا يكثر النساء من ذكر اسرافيل في مواقع الاستحالة في كلامهن ٠٠

(أُسْطَةَ عِمْر ٰان ْ): نوع من التمر يسميه أهل البصرة سَعِمْران ٠٠ ولنخلته يقال اسطه عِمْر ٰانَة وفي البصرة سَعِمْرانة ٠٠

(الأُسْطة) : رئيس العمل والقيّم عليه •• وكذلك يراد باللفظة الماهر في عمله من العمال وأصحاب الصناعات •• وجمعه أُسْطَو ات •• وربما لفظت السين صاداً لمجاورتها للطاء ••

والأ'سُطَوانة : المهارة في العمل والتمكن منه ••

والأسِّطُوانة : وعاء إسطواني الشكل كانوا يصنعونه من الشمع يسجلون عليه الأغاني بجهاز يسمونه (الفَنتُغُر ٰاف ْ) ثم َ يستمعون الى ما سجلوه بذات الجهاز ٠٠

وقد انقرض هذا الضرب من الاسطوانات والفنغرافات ، وحل محلها ضرب آخر على طراز يختلف عن الطراز القديم ٠٠ وقد أصبح شكل الاسطوانة مستديراً كالقرص ٠٠ ولكنها لبثت تحمل ذات اسمها الاول ٠٠

وجمع الاسطوانة اسطوانات • • ويقال للاسطوانة أيضًا (قَـُوانَة) • •

(أُسْطة قُدَّوس ْ): من العقاقير الشعبية ، وهي أعشاب نباتية يعالجون بها الحمتّى والسعال ونحو ذلك من العلل بعد غليها بالماء ٠٠ وجاءت في كتب الطب العربية القديمة بلفظ « استخودس » ٠٠ وهي يونانية الاصل ٠٠

(اِسْطَنْبُولْ): الآستانة وهي عاصمة الدولة العثمانية سابقا ٠٠ ظن البعض ان أصل اللفظ (اسلام بول) والصحيح ان اللفظة ذات أصل بعيد منحوت من اليونانية "esitén polin" بمعنى الى المدينة ٠٠

وحين تمشط الأم ابنتها وتضفر لها ضفائرها ، كانت تنجر الضفيرة وتفول (طول طول طول من الله باب السطنبول) تتخاطب الشعر تطلب منه ان يطول من بغداد حتى باب السطنبول ٥٠ وكانت الضفائر عندهم رمز الجمال وآية الأنوثة في النات والنساء ٠٠

والنسبة الى اسطنبول إسْطَنْبْلَتي والمرأة اسطَنْبْلَتَّيَّة ٠٠ وكان يقال في الأنيقة الجميلة من النساء على وجه الاستحسان والاطراء (عَبْلَالَكُ اسطنبليّة) ٠ وفي جمع الاسطنبليّة يقال اسطنبليّات ٠٠

وفي وصف المتكلم بالتركيَّة اذا كان ذا لغـة سليمة رقيقة كانوا يقولون

يحنُّجي تُـرُّكي مالُ اسطنبول ٠٠

وتلفظ السين في الكلمة بمثل لفظ الصاد وكذلك تلفظ النون ميماً من جراء ملاقاتها للماء . • .

وفي الموازين والمعايير ما يطلق عليه « حكَّة اسطنبول » وهي من ٠٠٠ درهم. وتعادل بالغرامات ١٢٨٠ غراما ٠٠

(اِسْطيفان) : من أسماء الأرمن ...

(اِسْعُنَافْ) : المبادرة الى معالجة المريض معالجة او َليَّة بسيطة حتى يتسنتى ايصاله للطبيب أو وصول الطبيب اليه ٠٠

والاسعاف كذلك ما يُحثّاج اليه من وسائل المعالجة من نحو القطن والشاش وبعض الحبوب والعقاقير والمواد المعقّمة ٠٠ وفي جمع ذلك يقال إسْعافات وتوصف دائما بأنها اسعافات او ليّمة ٠٠

وسيارات الاسعاف هي سيارات حكوميّة معدَّة لنقل المصابين الى المستشفى حالة وقوع طلب اليها بذلك ٠٠ ويسمع لهذه السيارات صفير "شديد عند اجتيازها الشوارع في طريقها الى المستشفى ٠٠

ومن المصطلحات الحكوميّة الشائعة عند وقوع طلب من دائرة الى اخرى حول امرٍ ما ، ان يكتب عادة (يرجى اسعاف الطلب) • • أو (يرجى اسعاف طلبه) اذا كان ذلك يتعلق بمصلحة احد المراجعين • •

وفي معرض التقريع لشخص ظهرت منه اساءة أو تقصير يقال في مخاطبته (أَ تَنَا سَفَ عَلَيْك مُ) ! •• وقالوا أَسَافة ثم قالوا حَسافة ٠٠ كما قالوا وَسَـْفَه ٠ ومن هذه قولهم (أَكِفُ وَسَـْفَه عليك) يقولون ذلك في التفجع على ميت عزيز ٠٠ (اَسـُفَـَل) : أي تحت ٠٠

والأسافيل جمع سنفالي أي وضيع ٠٠

وقولهم (ُنَزَّلَه بِنْأَ سُفَلَ ْ السَّافِلين ْ) وكذلك يقال (٠٠٠ السَّافُلين) احذاً من النص ّ القرآني (ثم ّ رددناه أسفل َ سَافِلِين) ٠٠

(اَسْفَنيك): هو الاستفنيك ٠٠

(اِسْقُاطْ بَوْلُ): أصل هذه اللفظة اَسْقُاطِ بِنُولُ أَي دراهم تنفق في تجهيز الميت ، فان الأسقاط يراد بها الأكفان والحنوط وما الى ذلك من مواد تختص بشؤون الموت ٠٠

ومن تقاليد الناس ولا تزال جارية حتى يومهم هذا انهم اذا مات الميت جاءوا به الى المسجد فصلتي عليه ثم تداعى جماعة الفقراء فأحاطوا بتابوته فجلسوا حوله القرفصاء ٥٠ ويؤتى بصرة فيها كميّة من النقود ، فتسلم الى احدهم فيأخذها بيده ثم يسلمها الى من يكون على جانبه ، وهو يقول (قبَلْتُهُ وَهَا حَنَ صوّ مِهِ وَعَن صلاته) ويتسلمها الثاني منه ثم يسلمها الى الآخر قائلا نفس القول حتى يتسلمها الجميع على هذا الأسلوب وقد يتراوح عدد الجالسين بين العشرة والاثني عشر شخصاً ٥٠

 وكلما كان الميت ذا شخصية وغنى فان اسقاط بوله يكون ضخماً كثيرا ٠٠ اما اذا كان الميت فقيراً فان اسقاط بوله يكون ظاهر التفاهة ٠٠

وفي الموصل يطلق على ذلك لفظ (سقوط صلاة) • • ويسميها أهل الشام اسقاط صلاة • • وقد جاء في كتاب الصناعات الشامية تأليف الشيخ القاسمي قال (والعادة في دمشق في اليوم الثالث من وفاة الميت ان يعمل له اهله صدقة يطبخون الطعام ويطعمونه للفقراء • قسم من الفقراء والمساكين داخل الدار وقسم توزع عليهم الأرغفة وفي طيتها طعام أو يعملون له اسقاط صلاة ويوزعون دراهم) • • وبهذا يلاحظ ان طريقتهم تختلف عن طريقتنا في بغداد • •

ويعتقد العامة ان المصلي اذا كان قد سقط عليه بول" فان هذا يدرأ عنه الاثم •• ويقولون أيضا ان هذه العملية تعوض عما كان قد فات المصلمي من صلاة ••

(اِسْقُاوْ) : مرض يصيب الخيل فتهزل لعل اصله الاستسقاء ويقال للمهزول من الناس (مُسْتَقُو) وكذلك يقال له (مُسْتَقُو ع) .

(إِسْقَمَسْبِلْ • • اسقَنْبِيل) : أوراق صغيرة عليها بعض الصور والاشكال المعيّنة تتخذ في اللعب والمقامرة • • يقال لها في تونس كار ْتَهَ وفي الشام شدَّة وفي مصر كوتشينة وفي الخليج العربي جَنْجَفَة • •

قال شمسالدين سامي في قاموسه إنها من الرومية ٠٠

ويقع اللعب بالاسقمبيل على ضروب وأنماط مختلفة منها (الا شُطَحلي والبُطُلُ (والبَصْمة والرامي والشَمَند فَر (والبَوْكَر (والأُلْوُن بَرِير) ٠٠ ومن أنواعه أيضا الأوچلي والبَيْش لي والبَقَرة ٠٠

(اِسْقَنْطُو): اصل اللفظة من الانگليزية (Discount) وهو مصطلح تجادي لما يحصل عليه تاجر الجملة من سماح ضئيل ، بالنسبة للوحدة القياسية

من المواد المبيعة • • ولمكن هذا التخفيض بالنسبة للكمية الكبيرة المشتراة يكون ذا أثر بينن في ربح التاجر • •

وترد اللفظة عند العامة بمعنى أصغر وحدة متوهدَّمة في الوزن ، حيث يقول بائع غير متسامح لمشتر كثير الالحاح ، يطالبه ان يضع علاوة على حقّه الموزون الله (الله سُقَنَّطُو شَنِو !!؟ لَوْ تُسْرِيد منتي بُكَد ً الاسقنطو چـــالة منا اَجَمَّل ثلث لك ") أي لا أزيدك على حقّك شيئا ولو كان بقدر الاسقنطو رغم أن الاسقنطو ليس بشيء ..

(إسْقَوْجُ): لفظة أطلقت على الاسكوتلنديين عند مجيئهم الى بغداد جنودا في الحملة البريطانية سنة ١٩١٧م واحدهم إسْقَوْچِي أي اسكوتلندي ٠٠ (آسْقي): هو المشجب تعلق عليه الملابس ونحوها ، وهو عبارة عن مسطرة من الخشب يكون فيها ما يشبه المسامير المعقوفة تعلق في مرتفع من الجدار داخل الغرف أو البيوت ، حيث تعلق عليها الملابس ٠٠ وهنالك ضروب كثيرة للآسْقيات ٠٠

والآسقي أيضاً حمالة من اللاستيگ ، يستعملها البعض حيث توضع على الكتفين ، وتكون لها أربعة أطراف يتدلنى اثنان منها على صدر الرجل واثنان يندليان على ظهره حيث تثبت تلك الأطراف بأزرار في الينطرون فيستقر على جسم لا بيسيه مستنداً الى تلك الحمائل ٥٠ وبذلك يستعيض مستعملوا الآسقيات عن استعمال الحزم وشد ها على بطونهم ٥٠ والمعروف ان غالب من يستعمل هذه الأسقيات هم ذوو البدانة والسمان من الأشيخاص اذ لا تتسع لهم الحيز م أي الأحزمة ٥٠

والآسقيّات أيضاً حماثل الجوارب غير إن هذه تختلف كثيراً عن حمائل الينطرونات ٠٠ فهذه تشدّ على الساق تتدلى منها ذؤابة صغيرة فيها ما يشبه التزرير ، حيث يمسك بها طرف الجورب فيلبث ثابتاً على الساق ٠٠ وهناك ضروب من آسقيات الجوارب وهي أصناف شتى ٠٠ واللفظة من التركية ٠٠

(إسكار ْبِين ْ) : حذاء نسائي َ عالي الكعب • • واللفظة من الفرنسية "escarpin" وجمعه اسكار پينات • •

(إسكان): يقال (سكنكى و اسكان): تفتح واو العطف في اللفظ وتكسر •• وذلك في حالة ما اذا رهن شخص داراً لدى آخر فان هذا قد يشترط ان يكون له حق سكنى الدار واسكان من يشاء فيها دون ان يسقط بذلك شيء من أصل الدين الذي رهنت الدار لقاءه ••

وهذا شر ما وجد على الأرض من ربا ٠٠ وقد غلق الرهن على بيوت كثيرة من هذا الوجه ٠٠

والاسكان لفظ أطلق مؤخراً على مشاريع انشاء المساكن في أطراف بغداد واعطائها للجمهور للسكني فيها بشروط وترتيبات خاصة ٠٠

(آسكَچي) : هو من يبيع ويشتري في العتائق من الملابس والأحذية ونحو ذلك من المواد المستعملة •• واللفظ من التركية وجمعه آسكَچيَّة ••

وسوق الأسكچيّة سوق كانت في بغداد تمتد من جهة جامع مرجان حتى باب الآغا ٠٠

وقد استحوذ عليها شارع الرشيد بعد شقّه ٠٠

(اَسْكُلُة): نوع من القرع يقال له شيِجَر ْ اَسْكُلُة يكون أحمر اللون كبير الحجم كروي الشكل ٠٠ كان يهود بغداد كثيري الولع به ٠٠

وسمى بذلك لأنه كان يجلب الى بغداد بالوسائط النهرية فيفسر ع بالأسككلات مه

والأسكلة-: عريش ينصب على الشاطى، يكون بمثابة سيف موقت تقف عنده البثلام والفاكات والكُنفَف والحِلَجُات حيث تنفض حمولتها من الفواكه والركي والحبوب والحصو وغير ذلك ٠٠

واللفظة من الفرنسية (escale) •• وقد وصلتنا عن طريق الأتراك •• (إسْكُمَّلي) : الكرسي المعد لجلوس الناس •• واطلقوه أيضا على الطبلة الصغيرة توضع عليها صينية الطعام •• وكذلك اطلقوه على حمالة حب الماء ويقال له (إسْكَمَّلي مال صب عليها صب •) ••

وجمع الاسكملي اِسْكَمْلْيِيّاتْ • • ويقال له أيضا سِكَمْلي وتجمع على سِكَمْلي وتجمع على سِكَمْليّات • وهي من الفرنسيّة (escabelle) • •

وقال الشيخ رشيد عطيّة في معجمه (في الدخيل والعامي) ان اللفظة تركية من أصل لاتيني (Scammun) •

وقال عبدالرحمن التكريتي في معجمه (ايطاليّة أخذها الأثراك عن الطليان وأخذها العراقيّون عن الأتراك ٠٠ وتطلق الكلمة في الأصّل على المائدة الصغيرة التي يوضع عليها الشمعدان ٠٠٠)

(إسكَنَهْ جَبِيلُ): ضرب من الأشربة السكترية ١٠٠ وأصل لفظه من الفارسية « سركة انگين » أي خل وشيرة ١٠٠ وطريقة صنعه ان يكون بنسبة بُطنُلُن واحد من الحل في مقابل كَيْلُو يَنن من السكتر ويلقى في قدر على نار هادئة ، وكلما طفت رغوة الحل نزعت بالمغرفة وطرحت ١٠٠ ويتكرر ذلك حتى يصفو وينعقد ويكون له قوام ١٠٠ وربعا خلطوه بقليل من النعناع ١٠٠

وكان أهل بغداد اذا أكلوا الكباب استعملوا معه الاسكنجبيل ٠٠ وقد زالت هذه الطريقة من بغداد ، غير انها لا تزال معروفة في الكاظمية اذ يعرص الاسكنجبيل لدى الكبّابْحييّة هناك لمن شاء ان يستعمله من الأكلّة ٠٠

(اِسْكَنْجَةَ): من الآلات النجارية ٠٠ وهي عبارة عن ماسكة حديدية ذات دفتين ، احداهما ثابتة والأخرى تتحرك عنـد الاقتضاء حسب مقاييس مثبتة فيها ٠٠

وتستعمل الاسكنجة لمسك الألواح الخشبية عند ارادة قصها ونشرها أو دق المسامير فيها ٠٠.

(اِسْكَنْدَرْ) : الاسكندر وهو الشخصية التاريخية المشهورة وللناس عنه أساطير وأقاصيص كثيرة • وتمام اسمه عندهم (اسكندر دُي القَرْ "نَيْنْ) • • والمسيحيون يتسمون باسم اسكندر وألك ساند رُ • • والاسكندرية مدينة صغيرة بين المحمودية والمستيّب * •

(أُسَكَوّل): كانوا يطلقون هذه التسمية على مدارس اليهود الخاصة بالبنات منذ أيام العهد العثماني ٥٠ وقد كان طالبات هذه المدارس على شيء من الأباقة والهندام يومئذ ٠٠

ولذلك كان يقال تهكماً واستخفافاً بمن تلتزم قواعد الأناقة والأنكيت في حياتها البيتية من الفتيات المسلمات الفقيرات (هندي تير "بناة" آسكول"!!) .. (إسكول" اسپانة): أداة لحل المغاليق الحديدية ونحوها .. وغالباً ما تستعمل في تركيب أنابيب الماء وتفكيكها .. وأصل اللفظ من الانگليزية "screw spanner" ومنهم من يقول «اسكور اسپانة » ..

(أَسْكَيْمَوْ) : من المرطبات وهي مواد سكرية تجمَّد في قوالب صغيرة

خاصة وتباع للصبيان وتكون لها عيدان مناسبة يمسك بها الصبي حين يأخذ بامتصاصها وعضاضها ٥٠ وأحسب لفظه من (آيس كريم) فيالانگليزية (ice cream) بمعنى الزبد المثلج ٥٠ وكذلك يقولون (اَسكموَ) بلا ياء ٥٠

(أَسَكَي): أي قديم من التركية ٠٠ وفي كناياتهم (آسكي يُخْنَي) أي يخني أي يخني أي يخني أي يخني أي يخني أي يخني قديم ، ويقولون ذلك في كلام لا يريدون أن يسمعوه ٠٠ ويقال في الشيء يملتونه ويستطيلون عهده (صار آسكي يَخْنِي) ٠٠ أي دعنا منه ٠

(اِسْلاٰ بِاَتْ) : وهي الملابس الخلقة ٠٠ وكذلك تطلق على ملابس المبت حين تنزع عنه ٠٠ وعند الحنق وشدّة الغيظ يقال للصبي تكون ملابسه كثيرة الاتساخ (اِسْزَع مُ اسْلاٰ بِاتْكُ دَ نَبِخْسْلِلْهَا) أي اخلع ملابسك لكي نغسلها ٠

وترد اللفظة على وجــه التهكم ببعض الأشخاص حيث يوصفون بأنهــم (اِسـُلا ٰبِـٰات ْ) ••

(اِسْلاٰمْ ْ) : وكذلك تلفظ (اَسْلاٰمْ ْ) أي المسلمون ٠٠

ومن مواقع استعمالها ان يستعين رجل بقوم فلا يجد منهم المعونة فيقول في تقريعهم (لَكَ ْ السُّحُاطُسُ َ اللَّه اِنْتُو شَلْمَوْنَ ْ اِسْلاَمْ ْ) !!؟ •• أي ويلكم أي فئة من المسلمين أنتم ؟ •

ويقول القائل في الاستخفاف بقوم لا يبدو للدين أثر في سلوكهم (هَـَدُوْلَـهُ اِسْلا ٰمَـنِشْ) ؟! •

وفي الأمثال التهكميّة (وعَلَى الاسلامِ السلّامِ السلّام) يضرب تعجبًا من الأمر يراد له ان ينتهي على أسوء الوجود والأحوال ٠٠

وفي مثل لهم (إ[°]لا سِـُالاً م° ر'احـَو°ا و ِيًّا الا سِـُالاً م°) يضرب لانعدام

أهل الخير والمروءة ••

والاسلام : الدين ولا يذكر الا مقروناً بلفظة الدين ٠٠ يقول قائلهــم (إذا آني كاذب ْ أَ لَكَ لا يُحْوَّتُنْني عَلَى دين ِ الاسْلام ْ) (لا يموَّتني) تلفظ (لَيْمُوَّتُنْني) ٠٠

والا سُلا مية : الدين الاسلامي ٠٠ يقال في التشكي من فقدان المعين وقلة النصير (و كين ْ ظَلَت اسلا مية) ؟ ٠٠ وهي تلفظ بفتح الهمزة وكسرها ٠٠ والميسلم من دان دين الاسلام وجمعه ميسيلمين وميسلمين (ويلفظها اليهود إمسيلمين () ٠٠ والمرأة ميسيلمة وميسلمة وجمعها ميسيلمات ٠٠ واستسلم : اعتنق دين الاسلام ٠٠

(إسيم): الاسم من نحو أحمد ومحمد وغير ذلك ٥٠ وجمع الاسم أسامي وإسامي وكذلك يقال أسماء وقد ورد في أيمانهم (و اللّيه و بباللله و تالله و و كذلك بعاء في أقسامهم (و حق آسماء اللّيه و تالله و السماء الله و السماء الله و المداري) و كذلك جاء في أقسامهم (و حق آسماء الله و الده المداري) و الله و المداري) و الله و المداري) و الله و المداري و المداري

وقولهم (إسمر) بكسرتين ملازمتين للفظ يراد به الكناية عن الشيء الضئيل جدًا ٠٠٠ يقول من يعطى قليلا ﴿ نِطَوْنِي اِسْم ِ ٣٠٠٠

ويقال في التوجع لمريض والدعاء له بالسلامة (إسْم َ اللَّه عَلَيْك ْ) • • وكذلك يقال في تعويذ شخص عزيز من ان يمسته أذى أو سوء • •

ومن هذا أيضا ان تسمع امرأة من يدعو على شخص دعاءاً بالسوء فتنبري الى الرد عليه مستنكرة منه دعاء وحيى تقول (إسم اللّه عَلَيْه) ٥٠ وهو استعمال قديم ٥٠ وقد ذكر السيوطي في حاشيته على البيضاوي (يقول

الناظر الى شيء يعجبه « اسم الله عليه » يعودُه بذلك من السوم) • وفي التهكم برجل ضعيف الشخصية يقال (هلذاً ! إسْمَه رَجَّـُال ً !) أي انه ليس برجل ••

وكذلك يقــال (رَجَــُـال ْ بِـا ْلا ِسـِم ْ !) أي ليس له من الرجولة الا اسم رجل ٠٠

وقولهم (اِسِمْ بِلا جِسِمْ) يريدون به الموهوم ويضربونه مثلا في هذا المعنى ••

وعند ذبح خروف أو دجاجة ونحو ذلك يقول من يلي عملية الذبح قبل حز وقبة الحيوان (بيسم الله وعَلَى مِلَّة رَسُول الله وَاللهُهُ أَكْبَرُ) ثم يأخذ بذبحه ٠٠

وقولهم (بِسِمْمِ اللّه) ويلفظونها (بِسِمْمِلَّه) بلام مرققة لفظة يراد بها الدعوة الى الشروع بشيء ، كأن يقال للقوم على طعام (بسم الله) أي تفضلوا بتناول الطعام ٠٠ وذلك غالب ما تستعمل فيه اللفظة ٠٠

وبسم الله أيضاً أي تفضلوا بالدخول اذا كانوا قياما على الباب وقد اذن لهم بدخول الدار •• ومثل هذا الاستعمال اورده الجاحظ في كتبه •• قال وكان قد استأذن على رجل أراد زيارته (فدخلت وخرجت وقالت باسم الله) أي ادخل ••

وفي الكنايات البغدادية (بَعَد ْنَا بِسَمْلِلَه) أي لا نزال في بدء امرنا يقولونه لمن يلحف في استحثاثهم على انجاز شيء ولم يكونوا قد بدأوا به الا قبل لحظات من ذلك ٥٠ وكذلك يقال (بَعَد ْنَا بِاسْم اللّه بِالطّبَكُ ْ) ٠٠ ويلفظون ذلك (بِسَمْلَه) بلام مفخمة ٠٠ وللبسملة عندهم معان وموارد كثيرة منها انهم يستعملونها في معنى الاستعادة • • فاذا دخلوا مكاناً مظلما مخيفا قالوا (بيسم الله الله الرحم الرحيم) • وكذلك اذا تراءى لهم شبح من الأشباح المفزعة • • أو حين تقص عليهم قصلة مروعة • •

ويتلفظ ون بالبسملة اذا بدأوا عملاً من الأعمال التي يحرصون على المجاحها ٥٠ ولذلك يوصون الشخص الذي يقبل على عمله أن يلفظ البسملة ٥٠ قائلين له (د گول° بسم الله الرحمن الرحيم) ٠٠

ومن أدعية العامة ان يقولوا في مخاطبة الله (يا مَن ْ اِسْمَك ْ الستّار يا اللّه ْ) يقولون ذلك استغاثة بالله ان يعصمهم من شرّ الأشرار .. وعند الاستفسار من شخص عن اسمه يقال له (شسسْمَك ْ) ؟

وكذلك اذا اريد مناداة شخص لا يعرفون اسمه نادوه قائلين (شسمك) على الهجة غير الهجة الاستفهام كناية عن مناداته ٥٠ وكذلك يقال في مناداة المرأة ان لم تكن معروفة الاسم حيث يقولون (شيستميج ") أي يا فلاتة ٥٠ واذا أرادوا ان يستفسروا عن اسم امرأة قالوا ذلك أيضا ولكن بلهجة الاستفهام ٥٠ وفي الاستفسار عن اسم جماعة يقولون (شيسيم كم ") ؟ أي ما اسمكم ؟ و (شيسيم هم ") ؟ أي ما اسمهم ؟ ٥٠

والاسم : الصيت والشهرة ٠٠

وفي امثالهم (اِسْمَهُ بِالْحُصَادُ وَمِنْجَلَهُ مَكَسُورٌ) يضرب لمن تكون له سمعة من غني ويسار وهو مملق مضمحل مع كما يضرب لمن يُمَنُ عليه بعمة وفضل دون ان يكون له من ذلك شيء ...

والفعل من الاسم سمتى يقال (سَمِّى عَا لا كِيل) أي نطق بالبسملة ••

وقولهم (سَمِّي و اكْلُلُ) أي قل بسم الله الرحمن الرحيم وكل من الطعام ...
أي كل ولا تتحرَّج ... ومن دأب العامة انهم اذا رأوا طعاماً فشكّوا في طهارته
لجأوا الى طريقة يتخلصون بها من ذلك الشك والحرج ، وذلك ان ينطقوا بالبسملة
ثم ينفخوا على الطعام نفخة خفيفة ازاحة لما يكون عليه من الوسخ ثم يضعوا ذلك
في افواههم حلالاً طيبا ...

وفي تسمية الأشخاص يقال (سَمَّوه مُحَمَّدٌ) أي سَمَّوَهُ مُحَمَّدًا ٠٠ وفي السؤال عن تسمية صبني يقال (إِثْسَمَّيْتُوه)؟ أي ماذا سميتموه ؟٠٠ وقد يكون من بعض جوابهم في هذا ان يقولوا (سَمَّيْنُاه عَلَى اِسِمْ جِدِّه) أي سميناه باسم جدّه ٠٠

ويشبيع لدى العامة حديث نبوي يحفظون نصّه وهو (خير الأسماء ما حُممَّدَ وَعَلَمَّ مَا كَانَ مِن نوع عبدالله وَعَلَمَ وَمُحمود وما كان مِن نوع عبدالله ونحوه ٠٠٠

ولهم في اختيار الأسماء أساليب مختلفة • • فمنهم من يلجأ الى المصحف الشريف ينظر فيه فاذا فتحه فأي اسم من الأسماء ظهر له او ّل مفتتح المصحف اختاره • •

ومنهم من يهيتي، الاسم من أوائل أيام الحمل على احد افتراضين ٠٠ وقد يكون اختيار اسم المولود حقاً من حقوق بعض كبار رجال الأسرة ، أو نسائهم حتى اذا كان هذا غائبا عن البلد انتظروه حتى يقدم أو كتبوا اليه يستفتونه في الاسم ٠٠

ومن أسماء النساء أسمم وأستومة وهما من الاسم العربي القديم (أسماء) ومسجد أسماء خاتون كان يقع في مدخل شارع حسان بن ثابت الذي كان يسمى أيام العثمانيين شارع الپولنچية ٠٠ وقد ازيل المسجد منذ سنين عديدة واتخذ داراً عادية ٠٠

أسامة : من الأسماء المحدثة يسمى بها الذكور خاصة ..

وعند خوض جماعة في ذكر شخص بالسوء ينبرى من يصرفهم عن ذلك قائلا (كلائجيبون السيم فالان) أي لا تذكروا فلاناً بسوء ١٠٠ أو يقول (ماريد احد اسمه بسوء ١٠٠ و الماريد احد اسمه بسوء ١٠٠ واذا صنعوا شيئاً خصيصا بشخص من الأشخاص قالوا (هاذاً سو أيناه على إسيم فالان) أي خاصاً به ١٠٠

وفي الغالب يحذفون لفظة عبد الواردة في أسمائهم فيقال جبّار وستّار ومحيد وحميد دون ان يقولوا عبدالجبّار وعبدالستّار وعبدالمجيد وعبدالحميد ٠٠ الى غير ذلك ٠٠

ومن غريب امر الأسماء عند العامة انهم اذا مات الطفل فيهم وهو صغير وتكرر وقوع ذلك عندهم اتخذوا لأبنائهم أسماء غير مألوفة يطردون بها الموت عنهم كمن يسمى ابنه (ز ُبالة) يحسب ان الموت لا يدنو من مثل هذه الأسماء .. وربما تحقق لهم ما رجوه من اختيار مثل هذه الأسماء حيث يعيش ولدهم ويبلغ مبلغ الرجال فيظنتون ان في ذلك حكمة من الحكم وسراً من الأسرار وما هو الا من بعض المصادفات ..

وربما بدُّلوا أسماءهم بعد ثبوتها وذيوعها ومذهب العامة في هذا انه لابدُّ من ذبح ديك في هذه المناسبة •

وقد يشتركون في بعض الأسماء من نحو (يوسف ويعقوب وسليم) وغير ذلك حيث يتسمّى بها المسلمون واليهود والمسيحيّون ٠٠

وفی أیامنــا شاعت أسماء كثیرة لدی القـــوم لم تكن معروفة من قبـــل نحو اخلاص وآمال وأحلام وسهام وایمان مما یسمــَون به ابناءهم وبناتهم ••

ويقال « اسْتَسَمَّاه » اذا سأله عن اسمه والأمر منه « اِسْتَسَمْمِه » •• و « أَريد ْ اَسْتَسَمْمِك ْ » أي أريد أن أسألك ما اسمك ••

(اسماعيل): من الاسماء •• وكذلك يقال إسْمُاعين وعلى وجه التصغير سَمْعُو وسَمَوعي •

وقُر "بان" إسْماعيل": لفظ يكنون به عن اللحم أخذاً من معتقدهم ان الله فدى اسماعيل بن ابراهيم الخليل بكبش انزله من السماء حيث ذبحه ابراهيم عوضاً عن ولده الذي كان يهم بذبحه بمقتضى الرؤيا التي رآها في منامه ٠٠ ويحلفون أحياناً باللحم اذا كان بين يديهم في طبق طعام قائلين (وحلق"

هاذاً قار "بان" اسماعيل") ..

(أَسَمَرُ): من كان أسمر اللون ٥٠ وجمع الأسمر سُمْر وسُمْرين والمرأة سَمْرة وجمعها سُمْرُ وسَمْرات ٥٠ وكذلك يقال في جمع الأسمر والسمرة «سمنُر » ٠٠

والأَسْمَرُ اني : الأسمر ٠٠ والاسَيْمُر ° تصغير الأسمر على وجه التحبيب ٠٠ ويقال في وصف الأسمر « أَسَّمَر ° حُنْطُاوي ، ٠٠ و « سمرة حنطاوية ، ٠٠

(اِسْمَنْتُ): من المواد الانشائية تستعمل في البناء ولا سيما عند اتخاذ الأسس لما عرف في هذه المادة من احتمال الرطوبة وصمودها فيها واللفظ من اللغات الغربية cement ويقال لها أيضا جِمِنْتُو وكذلك چِبِنِتُو وه وقد يفتحون الجيم والميم فيهما ٠٠

(أَسَنْانَ): لفظة يكنى بها عن العمر ٠٠ يقال (إِسْكَدَ أَسْنَانَه)؟ أي كم عمره ؟ ٠٠ وقولهم (جَتَنَي أَسْنَانَه) أي حان عهد التحاقه بالجنديّة ٠٠ ويقال (أَسَّنَانَه بَعَد مَجَايَّة) أي لم يحن بعد وقت دعوته الى الجنديّة ٠٠ في جريدة الزوراء البغدادية الصادرة في ١٩ ربيع الثاني ١٢٨٨هـ « ثم بعد ذلك لما جاءت أسنانه » ٠٠

(اَسَيَّة): الجنف والعدوان والقسوة ٠٠ وقولهم (آسَى عَكَيَّه) أي اشتدَ عليه في معاملته وجار عليه في حكمه ٠٠ واللفظ منتزع من الأَسَى وهو الحزن والهم والخطب ٠٠

(أسير): الذي يقع اسيراً بيد العدو في الحرب ٥٠ وجمعه أسراه وأسرا وأسرا وأسر و ويقال للأسير أيضا (يسير) ٥٠٠

وحين يستذل اناس شخصاً يقال في لومهم وتقريعهم (هذا لَيْش ْ هيچي دَ تَـْســَو ّون ْ بيه قابلِل ْ هذا اَسير عـِد ْكُـم ْ) ؟ أي لماذا تصنعون به هكذا فهل هو اسير عندكم ؟ ٠٠

ويقولون في الرجل يقف بين يدى قوم وقفة المستضعف الذليل (واكُفْ ْ عَبْالَكُ ْ أَسير ْ بَيْن ْ إِيدَ يَهِمُم ْ) ••

(آش°): الطبيخ بلغة الأطفال •• واللفظ من التركية ••

(الآشْچي) : الطبّاخ .٠٠ وجمعه آشْچيّـة ٠٠

وقد جاءت في قائمة الألفاظ التركية التي أوردها جمال الدين ابن المهنّا المتوفى سنة ٧٣٥هـ في كتابه حلية الانسان وحلبة اللسان ٠٠(١)

والكر و ان آشي: طبيخ يطبخونه من الخبز اليابس بالدهن والماء ويضعون عليه يسيرا من جل ونجوه • واللفظ من التركية يبعني طبيخ القافلة •• ويسمى أيضا « تشريباية » ••

(اِشَّ) حرف زجر ِ واسكات ••

وذلك اذا تكلم شخص كلاماً فيه تَجَنَّ على أناسٍ أجلاً أو كان الكذب والمبالغة ظاهرين في قوله فانهم يسكتونه عن الكلام بقولِهم له اِشَّ ٠٠ وكذلك يقال هيشَّ ٠٠

وترد في التعبير عن شدّة الغيظ من أمر مزعج ، أو طلب مستغرب يقع في غير محله ، حيث يقولون (إشّ " ! ينا أَ للَّه !!) وربما قرنوا قولهم بشيء من الضحك الذي ينم عن الغيظ والجزع ٠٠

ومثــل ذلك قولهم (إش ْ اَللَّه بِـلا ٰنَا بُـهُــَـا ا ْلآد ْمي) يقولون ذلك تذمراً وتضجراً من شخص ثقبل أو مماطل أو مزعج ٠٠

و « إِشَ " كذلك لفظة مختزلة من « أي شيء » التي ترد في صيغة الاستفهام • • فلقد خفقت هذه الى « أيش » واستعملت في هذا المعنى منذ عهد قديم وجاءت في شتى المصادر الأدبية والتاريخية التي لا تحصى ، • وقال ابن الأنباري في كتابه أسرار العربية « كما قالوا أيش والأصل فيه أي شيء » • •

وفي شعر قبل في القرن الثاني للهجرة :

كم قتيل ما رأينا للم سيألناه لأيش

⁽١) طبع في الاستانة سنة ١٣٣٨هـ ٠

وقال أبو القاسم النيسابوري في كتابه عقلاء المجانين « فاذا مات القرآن في شعبان فبايش يصلى الناس في رمضان ؟ » ••

وفي نَـكْت ِ الهـِمْيان في نُكَت ِ العـِمْيان تأليف الصَـفَدي ﴿ فقال لي أَبُو العلاءِ ـ المعر ي ـ إيش أصابك ، ؟

ونقل صاحب المصباح المنير عن الفارابي انهم قالوا أي شيء ثم خففت الياء وجعلاً كلمة واحدة فقيل أيش ٠٠

وفي حياة الحيوان للدميري ، من فتح دكانه بعد العصر ايش يكسب ، ؟ . وفي عيون الأنباء في طبقات الأطباء لابن أبي أصيبعة ، فعر َفني ايش كان أكثر أكلك ، ؟ .

ولها في العامية البغدادية موارد كثيرة واستعمالات شتّى ٠٠ فهي تستعمل في الاستفهام عن شيء ، وترد في التعجب والاستغاثة ، كما ترد في الكنايات ، وفي النفي والتكذيب وترد في اللوم والتقريع والزجر والاستغراب من شيء وفرط البون بين أمرين ، وترد في التعبير عن الكثرة والقلّة ، وفي معاني التفضيل وفي ألفاظ التحيّة وغير ذلك ٠٠

وفي ما يلي جمهرة من النماذج البغدادية الواردة على لسان البُغادَّة في استعمال هذه اللفظة • • وقد رأينا أن نكثر من ايراد النصوص العامية في هذا الباب لما فيها من الدلالة على وجوه شتى من أساليب اللفظ البغدادي واشتقاقاته • • السُبْاقي لك ° ؛ أي كم بقي لك • • ومثلها إشبْاقاً لك ° ؟

يقولها من يسدّد شيئًا من ديونه ثم يستفسر عما بقي في ذمّته من الدين ٠٠ إشْبِاگُـوْ ا مِنِـَّه ؟ : أي ماذا سرقوا منه ٠

اِشْبِانْ ؟ : أي ماذا ظهر • • وفي بعض أغانيهم (واشْبِانْ مْ مِنْتَي ذَ نَبِبْ

يَعْيُوني ؟ جَيِّت ْ اَغَيِّر ْ هَـَو َا و ْصَاد َوْني) •• أصل لفظه أي ُ شيء باان منتي ؟ ••

أَ الشَّبَعَدُ ْ لَكُ ْ ؟ : أي كم بقي لك وهي في معنى قولهم (اِشْبُقْلَى لَكُ ْ) • وترد أيضًا في الاستفسار من شخص كُلَف القيام بعمل ما فهو يراجع بين حين وآخر ثم يسأل اشبعد لك ؟ أي كم بقى من عملك حتى تنجزه وتتمّه ؟ •

إشْبَلاك ؟ : تقال في لوم شخص يعجز ان يضارع الآخرين في دقة حيلتهم وحسن توفيقهم • • كأنما يقال له (ما أقعدك عن اللحاق بهم ؟) وغالباً ما تورد مقرونة بالضمير حيث يقال (إشْبَلاك اله والشبكلاء عن المحاق بهم المورد مقرونة بالضمير حيث يقال (إشْبَلاك الله والشبكلاء هنو ؟ والشبكلاء هنو الشبكلاج والشبكلاج والشبكلاء والشبكلاج والشبكلاج المؤمنة نفسه (لَعَد الشبكلاني آني ؟) أي ما يعوزني عن اللحاق بالناس وعندي كل المؤهلات والقابليات • • ومنهم من يقول (إشْبكلائي) • •

وترد كذلك في الحثّ على مضارعة الآخرين في سعيهم ونشاطهم ٠٠ فاذا ذهب جماعة الى التكسب ولبث أحدهم قاعداً قيل له اشبلاك انت متبطلمَع " تَشِشْنُغُل " مِثْلِلُهُمْ " ؟ أي ماذا دهاك فلبثت قاعداً متكاسلاً " ؟ ٠٠

وفي التضجر والتنذمر من أشخاص يقال (اللَّه اشْجِلا ٰنَا بُهُا اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللّ

وفي المداعبة قد يرد مثل ذلك حيث يقال لشخص (اَللَّه اشْبِلا ُمَا بِيك ْ بَكُوة ؟) ٥٠ وكذلك يقال (اِشْبِلَيْتْنَا بْبَلُوة) لشخص ملحاح معجز ٥٠ اِشْبِيه (*) ؟ : أي ماذا حدث له ٥٠ وعند السؤال عن شخص يبدو عليه

^(*) لا تلفظ الهاء في اللفظة وانما يقال (اشبي) بمد الباء مدا مركزا ٠٠٠

المرض أو الهم يقال (اشبيه فالا أن ا أشو منو عَلَمَى بَعْضَه ؟) أي ماذا جرى لفلان فانه في حالة غير طبيعية ٥٠ ومثلها إششبيك للمخاطب وإشبيج للمخاطبة وإششيكم للجماعة الغائبين ٠ وإشبيجتن للمخاطبات من النساء ٠

فقد يرد ذلك على وجه الاستفسار كما يرد على وجه التحدّي والزجر ، ولكل معنى من هذه المعاني لهجة خاصة تنم عنه ٠٠

وكذلك ترد في التوجع لشخص يكون ظاهر الفجيعة ، حيث يقال له (إنسَّبيك ُ فَلا ٰن ُ)؟ أي ماذا بك يا فلان ٥٠ فيرد عليهم (إشَّبِي َ ؟ غَيْر ْ انْهجَم ْ بَيْتِي !! ٠) أي عماذا تسألون لقد اصابتني اعظم مصيبة ٠

ويورد لفظة (إشبيي ً) من يُسأَل عما به من هم ً ونحوه فيقولها مستغرباً ، اومستنكفاً أي ليس بي شيء ينبغي السؤال عنه ٠٠

اما قولهم في مخاطبة صديق أو قريب (إِسْسِيك ْ زَعْلا ٰن ْ يَاب ْ) ؟ أي لماذا أنت مغاضب ٠٠ ؟ يوردونه بلهجة فيها تلطف وتحبّب ٠٠

واذا تحدّث شخص" الى آخر فرد عليه بالصراخ والعنف قال له بلهجة خاصة قد تكون فيها مخاشنة وعنف مماثل (إشْبيك جَنْابكُ دَيْعَيَّط) ؟ أي لماذا ترفع صوتك عالياً ؟ •

واذا دخل شخص على قدوم فألفاهم سكوتاً قال لهم (إشبيكم " سأكتين ؟) أي ما باللكم ساكتين ؟ وترد كذلك في معنى الاستنهاض والاستفائة . كمن يستمين بقوم فلا يجد لديهم تحمّساً للاستجابة له فيقول لهم معاتباً ومستحثاً « إشبيكم " يا ناس " إنتنو مواسالام ، ؟ أي ما بالكم لا تتحر كون لمناصرتي

ألستم مسلمين ٠٠

واذا تحدّث شخص الى آخر حديثاً استغربه سامعُه ، عاد فقال له مؤكداً حقيقة ما رواه لـه من رواية (إشْبيك ° ؟! هلــاي ° البِحْجايــــة ما بِيـــهـــا اخْتلان °) . . .

وكذلك يقول البائع للمشتري حين يجده يقلب بعض المبيعات (اشبيك ! هُـدُ اَ كُلُمِّش ۚ زَيْن ۚ) أي لا تتحيّر فان هذا الشيء جيّد جدًا ٠٠

وقولهم (اِشبیك ْ و ِیًّا فْالا ٰن ْ ؟) أي ماذا فعل فلان فغضبت َ علیه ؟ ٠ ولم ْ تكلمه ٠

واليه ود البغداديون يقولون أشبك ؟ أي اشبيك ، واَشْبِكِمْ واَشْبِيكِمْ وَاَشْبِيكِمِ وَالسَّبِيكِمِ وَالسَّبِيكِمِ وَالسَّبِيكِمُ ، و ويقولون أشْبِم أي الشَّبِيهُم ، و ولفظة أشْبِك عندهم ترد للزجر يقولها قائلهم لمن يعترضه ويتحرش به زجراً له ، و واَسْبُبِينُو أي إِسْبُيه ، و

إِشْتُنُوْ مُـرْ ؟ : أي ماذا تريد ؟ ماذا تطلب ؟ •• وفي اللفظ شيء من المحاملة ••

وكذلك يقال إشْتِنْ منر بكسر الناء م. ومثلها إشْتَامنر بضم الميم ، وفي لهجات الشروكيين يلفظون اللفظة بكسر الميم فيقولون (إشْتَامير)؟ ...
وفي لعبة للصبيان يرد قولهم (سبيدي ما مَلَوَك رَبَّك ساعيد وَله الشَّامن عَلَى عَبْد وَله)؟ .

وأحسب هذه من لهجات الاماء اللواتي كنَّ يعنين بأمر تربية أبناء الذوات ،

فان بيوتات بغداد لم تكن تخلو منهن • • وقد بقيت هذه الألفاظ و نحوها في التداول على لسان الأحداث والصبيان يعرفونها في بعض ألعابهم • •

اِشْتِر ك ؟ : أي ماذا ترك ؟ • أصلها اِش تِر ك " • •

إشْتِسْأَلُ عَنَى ؟ : اذا التقى صديقان متباعدان فتعاتباً على ذلك ، فقال احدهما « آني كُلُ وكِت اَسْأَلُ عَنَاك " و د عليه بقوله « يابه د فكُنْنَا الشّتِسْأَلُ عَنَاك " من يسأل عني . • الشّتِسْأَلُ عَنَى " أي دعنا من هذا التبجح فانك لست ممن يسأل عني . • واذا سأل سائل عن شخص قيل له (إشْتِسْأَلُ " عَنَه) أي ماذا تريد منه ولم تسأل عنه ؟ • •

إِشْتَوَّبَه ؟ : اذا تحدَّث عن شخص بأنه استقام بعد ضلال واهتدى بعد غواية ، وكان هناك من يعلم غير هذا فيه قال راداً عليهم (إِشْتَوَّبَه ؟) أي لا صحّة لذلك فان هذا لم يتب بعد ٠٠ واذا قال (هلذا شيتَوْبَه ؟) فمعناه ان هذا لا يمكن ان يتوب ٠٠

اِشْنُخْنَه ؟ : أي ما أنخنه ، تقال في التعجب من شخص بدين أو شي، سميك ٠٠

اما اذا رُدَّ على هـذا القائل تكذيبًا له أو تخطيئًا فانما يقـال في ذلك إشْتُخَّنَه ؟ أي انه ليس تخينا وانما هو نحيف ٠٠

اِشْنُكْلَه ؟ ترد في العجب لشيء ثقيل الوزن أي ما أثقله ، واذا رد عليه قبل اِشْنُكَلَه ؟ • • وكثيرا ما ترد هذه الصيغة في التهوين من أمر شيء • كأن يلزم شخص بحمل شيء ورفعه فاذا هم به فوجده ثقيلا قال بلهجة المبالغ في قوله (اِشْنُكْلَه) !! فيأتي الآخر فيحاول حمل ذلك الشيء ثم يقول مستهينا

بدعوى من ادّعى ثقله (إِشْتُكَلَّلُه)؟ أي انه ليس ثقيلاً .. وربما قال القائل (يابه د صَلَتي عَالنَّبي إِشْتُكَلَّه)؟

إشْجَابَكُ ؟ : أي ما الذي أتى بك ؟ وغالباً ما تقال في التحية بصديق يزور قوما فيقولون له ذلك على وجه المجاملة كأنهم يحسبونه منصرفا عن زيارتهم • • وكذلك يقولون له (مِن ° دكالك على علماباله) ؟ أي من ارشدك الى باب دارنا ؟ • • وهي من ألفاظهم في المجاملات تقال للأصدقاء الحميمين • • فان قيلت لغيرهم كانت طردا وخروجا عن اللياقة الأدبية • •

واذا التقى شخصان في مكان وقد يكون ذلك في السجن مثلاً فيقول احدهما للأخر إشْ جأابَـُني) ويلفظه أيضاً (إجّـٰابكُ منه ٠٠٠) على وجه الادغام ٠٠٠

وفي الاستغراب من وجود شخص بين جماعة لا يريدونه يقــال (هـٰـذَ ا اشـْحِـٰابَـه هـْنـٰا؟) ويقال مثل ذلك في التعجب من شيء يضعه واضعه في مكان ثم لا يلبث ان يجد من نقله الى مكان آخر ٠٠

وفي بيان الفرق بين شيئين متفاوتين في الشأن والقيمة يقال (إشْجُابُ هُـٰدَ اَ عَـُلَى هُـٰذَ اَ ؟) • • وفي مثل لهم (إشْجُابُ ْ الزَّيْتُ ْ عَالزَّيْتُونُ * و إشْجَابِ النَّيْتُ ْ عَالزَّيْتُ ْ عَالزَّيْتُ ْ و إشْجَابِ النَّعَبُدَةَ عَالْخُاتُونُ *) ؟! •

وفي أمثالهم (شبيجبيب ِ الْحَكَنْفَة عَالطَّر ْفَة ؟) ٥٠٠

وفي بعض أهازيج الصبيان وقد يعد أيضا من الأمثال (بَنَيْنَا بْقَنْبَرْ ۚ عَلَى اِجَّابُنْ َ عَلَى اِجَّابُنْ َ لِلجَّوْبَة ؟) ويلفظونه (بَنَيْنَا بِثْقَنْبُر ْ عَلَى اِجَّابُنْ َ لِلجَّوْبَة) ؟ • لِلجَّوْبَة) ؟ •

واشْجْابْلُكُ أَبُوكُ ؟ أي ماذا جلب لك أبوك معه من شيء ٠٠ وقولهم في الحامل من النساء (إِشْجْابَتَ ؟) معناه ماذا ولدت ؟ ٠ وحين يطلب قوم الى شخص مخالطتهم وهو دونهم سناً أو منزلة فانه يقول معتذرا (إِشْجَابْني عَلَيْكُم ٤) أي بيني وبينكم فروق تباعدني عنكم ٠٠

وحين يضرب صبي "آخر فتأتي امنه شاكية الى أهل الضارب قائلة (إبنكم " ضر به الا بنني) فترد عليها أم الضارب المشكو (يُمنَّه السُّجَابَة إبْني عَكَى إبْنيج " • • آخير " و كلا تنْحَر ك " مين " مكانه ، صار " ساعة كاعيد " هنا) أي ان ولدي لم يصل الى ولدك فهو ما يزال جالسا في مكانه لم يخرج الى الطريق • •

ومما ينسب الى الزوجات من أقوال حين يقع بينهن وبين أزواجهن ما يقع من المنابذة والشجار والمعاتبة (إنْت َ اشْجايبِ للي إشْنَاطيني ؟) أي ماالذي جلبته لي من شيء وما الذي أعطيتنيه ٠٠ تقول ذلك منكرة ان يكون قد جلب لها ما جلب أو أعطاها ما أعطى ٠٠

إشْجُارِ بِلَكُ ؟؟ : يقال في مخاطبة من يور ط نفسه في المتاعب ، أي ما الذي يحملك على هذا ؟ • • ومن ذلك ان يحاول صبي تسلق جدار فينهى عنه ، أو يعمد الى حمل شيء ثقيل فيقال له (إشْجُارِيلَكُ مُعَذَّب نَفْسَكُ ؟) وأحسب اصله من الجراية في الفصيح وهي الراتب والجعالة • • كأنهم يقولون له ماذا جُعِلَت لك من جواية لتنصرف الى القيام بمثل هذه الأعمال المرهقة ؟ • • وكذلك اذا طلب الى شخص ان يتدخّل في الاصلاح بين أناس متخاصمين ولم يكن يعنيه من ذلك الأمر شيء فانه يقول (إشْجُارِ يلي أَخَلَى نَفْسي

و يُناهُم)؟ • • وكذلك يقال (إشْجَاري عَلْمَيَّ • • واشجاري عليك) • • وانجاري عليك) • • وانما ترد مثل هذه الألفاظ كناية عن النهي عن الدخول في شيء أو انقيام به • م وكذلك تقال في اللوم والمعاتبة • •

إِشْجُالَكُ ؟ : أي ما الذي عراك وما الذي اصابك ؟ • • يقال في العتاب والتقريع • ومن ذلك ان يسقط تلميذ في الامتحان وكان معروفاً لدى أهله بالمثابرة والسعي في دروسه فانهم يقولون له متعجبين من سقوطه (إِشْجُالَكُ "سِقَطِت " بِالْا مِتْحِان " ؟) • • يلفظونه (بِلِمِتْحِان ") • •

وكذلك اذا تحدّ شخص عن ذكاء ابنه الساقط في الامتحان فان الآخر يرد عليه متعجباً وهو يقول (لَعَد واشعبالَه ؟) أي فما باله سقط في دروسه ؟٠٠ واذا خاف احدهم مما لا يستدعي الخوف قيل له (إشرالك خفيت ؟) أي ما الذي حصل لك فجعلك تخاف ؟ ٠

إشْحِان ؟ : اذا دفع رجل قطعة قماش الى الخياط ليخيطها له توباً فمر ت الأيام والأسابيع دون ان ينجز الخياط الثوب ، فان صاحب الثوب يقول معترضاً متعجباً مستطيلاً للوقت الذي مر على دفعه القماش الى الخياط دون انتهاء خياطته و إشْحُان * هَالثَّوْب * هَادْاً ؟! ، أي ما أعجب هذا الثوب الذي لم ينته الخياط منه حتى الآن ٠٠

واذا وعد رجل صاحبه وعداً وتعهد له ان ينجز بعض طلباته ثم نكث في ذلك قال له على وجه التقريع والعجب (إشْچُانَتُ هَالْحُوْچُايَة لَعَدُ ؟) ٠٠ أي فيم كان ذلك الوعد والالتزام اذن ؟ ٠٠

وقولهم (إِسْجِينْت ْ تُسَوِّتي ؟) أي ماذا كنت تعمل ؟ • وفي مخاطَّةٍ

جماعة النساء يقال (اِشْچَنِئْتَنَ تُسْتَوَّنَ ؟) أي ماذا كنتن تعملن • • وللغائبات (اِشْچَانَنَ شَسَوَّنَ) ؟ • أي ماذا كن َ يعملن وللغائبين (اِشْچَانَو اَ يستَونُون ؟) • •

واذا وقع اللوم على شخص في عمل عمله ردّ على لائمه قائلاً (إشْحِانُ ° لاُرْ مِ ۗ ٱسَوَّى) ؟ أي ماذا كان ينبغي أن اعمل غير الذي عملته ٠٠

إشْحالَه؟: أي ما أتعس حاله ٠٠ تأتي جواباً لمن سأل عن شخص وكيف حاله؟ ٠٠ فيقال إشْحالَه! ويحتمل قوله معاني شتى فقد يكون الرجل مريضاً أو مملقاً أو مغموماً غماً شديداً ٠٠

وكذلك يقولها من يتشكى من ظـروفه وأحواله ، اذا سـئل عن أموره وأوضاعه حيث يقول إشـْحـٰالي ٠٠ أي اني في أسوء الأحوال ٠٠

إِشْحَجْلَــاك °؟: تقــال في الزجــر واللــوم أي ما الذي حملك على الكلام؟ •

اِشْحَدَّه ؟ : ترد في التحدّي ٠٠ يقــال (اِشْــحَدَّه بِـِحْچي چلْمَـة و ِحْدَة) أي ممنوع عليه ان يتكلم كلمة واحدة ٠٠

واذا قال قائل (ر'اح ْ آضر ْب ْ فْلا ان ْ) أي سأضرب فلاناً ٠٠ رد عليه هذا قائلاً (إِسْحَدَّك ْ و إِسْكَدَّك ْ) أي لن تستطيع ذلك وانك أصغر من ان تقدر على شيء من هذا الذي تقول ٠٠ واذا استحر الشجار بينهما رد عليه هذا قائلا (آني اشْحَد ْ ني هَسَتُ تُشْنُوف ْ) ؟! أي أنا الذي تقول في هذا سوف ترى ماذا أصنع ٠٠ وربما لفظ اللفظة (آني اشْحَد ي ٠٠٠) ؟!

فهي في الغالب ترد في النهي ـ المصحوب بالزجر والتحدي ـ عن المضيُّ

في أمر يعزم العازم ان يمضي فيه ••

اِشْحِلُو؟: ترد في معنى فعل التفضيل • أي ما أحلى ' • • وفي أمثالهم • اِشْحِلُو أَكُلُ ِ الرِّمْــَانْ ۚ اَوَّلَ ۚ نَـرَ لِلْتَهَ ! • أي ما أحلى أكل الرمان أول موسمه • •

يقال (اِشْحَلِمُو گَاعِدِ ") أي انه جالس جلسة لائقة .. ومثلها (اشحلو يحِدْجي) أي انه يتكلم كلاماً مقبولا .. وكذلك يقال (اِشْحَلِمُو مَنِ " يحِدْجي) أي ما أحلاه حين يتكلم ..

ومن ألفاظ اليهود في هذا المعنى (إشْحِلْو قَيْحَدُّنْ) ..

وترد على وجه الاستهزاء حين يقول قائلهم لمن يتكلم كلاماً غير مرضي (إشْحَـِلُـو حَـَحِـْيَـك ۚ !) أي ما أحلى كلامك ، ولـكن المراد من ذلك الهزل لا الحد - • •

ومثل ذلك ان يطالب دائن مدينه بما له عليه من دين ، فينكر هذا أصل الدين بالمر ت وحين يتحدث الدائن في هـذا الأمر الى بعض جلسائه فانه يقول (إشـُحـِلُو ! يكُلُتي إنْت مَـنُطْلُبُني) يريد بذلك ان المدين قال له انك لا تطلبني شيئاً أي لست مديناً لك ٠٠ فقد استعمل هنا لفظة « اشحلو » في معنى السخرية بقول مدينه حين نفى ان يكون مديناً له ٠٠ وبلفظونها بلهجة خاصة ٠٠

ومما يرد على لسان الصبيان والأطفال ان يلتقياً في مكان ثم يفترقاً • فاذا اجتمعا ثانية قال احدهما لصاحبه مذكراً اياه بلقائهما الأول (إشْحَلِمُو ذَاكِ النَّيومُ شَيفَتَكُ) أي لقد رأيتك ذلك اليوم ••

الى الاهتمام والمعونة ، فأراد آخرون صرفه عن ذلك قالوا له : (اش خاس خاس

بحيسك أنت)؟ • • أي دعهم ولا تشغل نفسك بهم • • واصل مأخذه أي ما الذي ستربحه من هذه الجهود تبذلها لمن لا يستحق المعونة • •

إِشْخَرَ ، ؟ : كلمة تحقير وازدراء تقال في تجاهل شخص والاستخفاف بشأنه ٠٠ يقال « هذا اشخره ؟! ، ٠٠

إشْخِرِي : يقال * إشْخِرِي و احِد " يَوْكُف " عَلَى باب " و احِد " ، أي ما أخزى ان يذل شخص لآخر فيقف على بابه مستجدياً أو سائلاً حاجة . . اشْخَصْر ان " ؟ : تقال في مخاطبة شخص يوصي قوماً بوصية يعرض لهم منها الضرر دون ان يصيبه من ذلك الضرر شيء . . فاذا لم يأخذوا بنصيحته ولم يقبلوا وصيته فساء ذلك قيل في ردة (إنْتَ تَسُخَصْر ان " ؟ جِير" بيسامير " ؟) . . أي ان الخسارة تصيبنا دونك . .

والجير والبسامير هنا مشار بهما الى قوم يساهمون في صنع سفينة فينفقون عليها جميعاً ويأتي الرجل فيركب فيها ، فاذا تعرضت للغرق فما هو بخاسر شيئاً منها اذ لم يساهم في جيرها وهو القار الذي تطلى به ولا مساميرها التي تستعمل في ربط أخشابها وألواحها ٠٠

إِشْخُلْقَاتَه : أي ما أَخَفَّه ٠٠

 ابراهيم الميداني النيسابوري المتوفى بنيسابور سنة ٥١٨) في امثاله (٣٩٤/٢) بلفظ (يدخـّل شعبان في رمضان) وقال فيه (يضرب للمخلّط) ••

وللعامة أفي مضاربه وجوه شتى أثبتناها في كتابنا (الأمثال البغدادية) ** .

وفي مخاطبة من يسيء الى قوم ثم يأتي مناشداً عفوهم وصفحهم يقال له

(إَشْخَلَيْتَ لِلصَّلْحُ * ؟) أي لم تبق مجالاً للمصالحة لأنك أسرفت في
الخصومة ...

واذا تناول احدهم طعاماً مخصصاً لأكثر من واحد فأتى على كثير منه قيل له « اِشْخَلَتْتُ بي ؟ » أي قم عن الأكل فقد أوشك ان ينفد ٠٠

واذا تهجم شخص على قوم وسبّهم بألفاظ قاسية ثم ادّعى انه لم يقل شيئاً قيل له (إِسْمُخَلَّيْت مُ بَعَد °)؟ أي انك لم تبق شيئاً الا قلته ٠٠

اِشْدُ تَبِحْجِي ؟ : أي ماذا تتكلم ٠٠ وقولهم (اِنْتَ اشْدُ تَبِحْجِي ؟) يقال في ردّ شخص يقترح مقترحات غير مرضيّة ٠٠

إِشْدَ تُسْمَوِنِّي ؟ : أي ماذا تعمل • • ومثلها (إِشْدَ تَعِمْمَلُ ") ؟ • الشَّدَ تَكُولُ "؟ : أي ماذا تقول • •

وهذه ترد في معاني متنوعة توضحها اللهجة الالقائية في المخاطبة ، فمن خلك ٥٠ اذا انقل احدهم لمخبراً الى قوم بوقوع حادث مؤسف قالوا جزعاً وذهولاً إشد تَنْكُول مَنْ يَمْعَلُو دُهُ ؟ أي أصحيح ما تقوله ؟ ٥٠ وكذلك يوجزون هذا الحرف فيقولون (شيتُكُول منه ؟ ٥٠٠ ؟) ٥٠٠

وحين يبدي احدهم طلباً أو يقترح على آخر شيئاً لا يرتضيه المقترَح عليه ،

^(*) طبع الجزء الاول منه سنة ١٩٦٢م .

يقول بلهجة ظاهرة العنف والفظاظة (إشدَّ تُكُنُولُ ؟؟) انكاراً على صاحبه ان يقول قوله أو يقترح اقتراحه ٠٠

ان صيغة (اِشْدَ) ترد في الاستفهام عن عمل ما ومن ذلك اِشْدَ تَاكُلُ ؟ أي ماذا تأكل واِشْدَ تَبِقْره أي ماذا تقرأ الى غير ذلك ...

إشْدَرَ اه ؟ : أي ما الذي أطلعه على الأمر وأخبره به ..

إشْدَعُوَة ؟ : ترد كناية عن استكثار شيء • • من ذلك ان يطلب صبي من أبيه نقوداً فيعطيه شيئاً يسيرا فيريد الصبي أكثر فيقول له (إشْدَعُومَ) أي ان طلبك كثير • •

وحين يحاول شخص شراء شيء من بايع ، فانه يسأل أول الأمر عن سعره فاذا ذكر له سعراً عاليا غاليا في نظره قال له (إشد عُوه) أي ان السعر غال و واذا تحد ت شخص عن آخر في غيابه فمدحه مدحاً مبالغا فيه قيـل له (إشد عُوة ر ايح و ذايد ؟) أي انك تبالغ في كلامك ٥٠ وكذلك يرد مثل هذا المعنى عند الذم المالغ فيه ٠٠

ويقال لصديق غائب عن أصحابه يأتيهم بعد حين طويل (يـٰابــَه اشـْد عَـْوة هـٰـاي ٛ طــَو ًـُــْت النْعَــَيــَة) ؟ •

وفي التعريض بمتكبر يقال (إشْدَعُونَ) بلهجة الاستغراب وغالباً ما يقرن قولهم هذا باشارة خاصة تدل على التعجب والنقد الشديد ..

ويقال لمن يجالس قوماً لأياً قصيراً ثم يهم بمفارقتهم (إشدعوة ميستُعُجِلُ) ؟ • أي ليم تتعجل الذهاب ؟ • الشراح لك ؟ ؛ أي ماذا فقدت ؟

وكذلك ترد بمعنى كم مات له من ولد ؟ •

واذا أفسد أحدهم بيعة على بائع قال له موبخاً ولائماً (هاي ْ لَيْش ْ هيچي سَـو َ يَت ؟ إشر اح ْ يخنش ْ بنچيســَك ْ !؟) أي ما الذي ستستفيده من تصر فك هذا ؟ . . .

ويقول شخص جزعاً وكان ائتمن على مال فسرق منه : (إِشْر ٰاح ْ أَكُلُّهُ لِفُلاٰن ْ) ؟ أي ماذا أقول لصاحب المال •• ومثل ذلك إِشْر ٰاح ْ اَسَوَّي ؟ أي ماذا أعمل ••

وقولهم لشخص إشْر اح ْ تُسَوِّي ؟ أي ماذا تنوي ان تعمل من عمل أو تدبر من تدبير ٥٠ وقولهم إشْر اح ْ تاكُلُ ؟ أي ما الذي سوف تأكله ؟ وإشْر اح ْ تـقره ؟ أي اي كتاب ستقرأ ٠٠

وقولهم إشْراح ْ يُصبِير ْ ؟ أي ماذا سوف يحدث ؟ •

إشْرُ ادْ ؟ : يقال إشْرُ ادْ مِناكُ ۚ أَي مَاذَا أَرَادَ مَنكَ ؟ • •

واذا تحدّث شخص الى جلسائه شاكيا انَّ بعض الناس تعرّضوا به وحاولوا سرقة نقوده ولكنه استطاع التخلص منهم ٠٠ فهنا يقول انقائل (إنَّتَ اشْراد " لَك " ذَيِجِ السَّاعَة ، چان " لا زم " تشْمَخَصَّهُم " زَيَن " وتُروح تينطي عَلَيْهُم " خَبَر " حتى يجيبُوهُم " ليلْقُلُتْغ " و يشْلُوفُون " رَبُهُم حَقَّ ") ٠٠

إِسْسَوَّى ؟ : أي ماذا صنع ؟

وقولهم في قوم يجتمعون على شخص فيعتدون عليه (إِنتْسَـوَّوَّا بي) !! ويلفظون لفظة بي _ ومعناها به _ يمد ً طويل مصحوب بنبره معبّرة عن فرط العجب لذلك ٠٠

وقولهم إشْسَوَّيْت ْ لَه ؟ أي ماذا صنعت له ؟ ، تقال لشخص يتحرش بآخر ٠٠ وقولهم إشْسَوَّيْت ْ بِالْفُلُوس ْ ؟ أي كيف تصرفت بها وأين صرفتها ٠

وفي لوم صبي على كسر إناء أو اتلاف شيء يقبال له إشسَّوَ يَت ؟ وكذلك يقال في لوم من يسيء التصر ف ٠٠ أي لم فعلت هذا ؟ • ويكون لهم في اداء هذه اللهجة جرس خاص ينم عن الجزع والاستياء للخطأ الناشيء بسبب ذلك ٠٠

واذا اعتدى شخص على آخر بالضرب قيل في تقريعه « اشْسَوَ اللَّهُ " دَ تَشْشُر ْبَه ، ؟ أي انه لم يعمل شيئا يستحق عليه الضرب ٠٠

إشْصار °؟ أي ماذا حدث؟ • وغالباً ما ترد في تهويل الأمور ففي يعض أغانيهم (بَيْن ِ الْحِنَّةَ و ْمَر ْ ق ِ الْعَمَ ۚ مَا تَبِد ْرُون ۚ اِسْصَار ۚ) أي ان ما جرى بين الكنّة وأُمّ زوجها كان أمراً عظيماً للغاية ••

وحين يشتد الخصام بين قوم يأتي آخرون للتفريق بين المتخاصمين قائلين (هاي شناو اشاسار بيكام تخبَاً لتاو) ؟

و تطلب امرأة من جارتها اناءاً أو شيئا غيره فتقضي منه اربها ثم تتراخى عن رداه الى صاحبته فتقبل عليها هذه بشيء من السخط قائلة (هماي شينو تَاخُذُونُ الغَرَاضُ وَ تُنْامُونُ بِيهَا !! غَيْرُ وَاحِدُ لاَزْمُ يُرْجَعُ الشّي الْيَاخُذَ وَلَمَا يِفُرَغُ مِنَّه) فترد عليها هذه مشمئزة من قولها ومنبر مة (إشْصارُ !) أو تقول (وشُصارُ !) أو تقول (وشُصارُ عَلَيْهُ ؟ أَكَلُنْاه !؟) ٥٠ ومن هنا يبدأ الشجار بين الجارتين وقد يشتد ويطول ٠٠

وحين يســأم شخص من الانتظار الطويل يقــال ك (إشْـصـٰار ° بــيك ° مــــّــِـــــُــُهُ) أي ماذا دهاك اصطبر قليلا ٠٠

وفي السؤال عمّا عسى ان يكون قد أصاب شخصاً من سوء (إشْصار ْ عَلَيْه ْ خَطيَّة) ؟

وقولهم لشخص يتعجل الأمور (إشْصَايِرِ ْ عَلَيْكُ ْ مِسْتَعَجِلِ ْ ؟!) أي فيم العجلة ٠٠ يريدون بذلك ان يثبطوه عن العجلة ٠٠

واذا ركض صبي ثم سقط على الأرض فأصابه بعض الأذى قالوا في لومه (اِشْصَايِرِ ° عَكَيْك ° دَ تَيِر °كُض ° هَ الرَّكِض ° ؟) أي ما وراءك من شرَّ لتركض هذا الركض ؟ ٠٠

وقولهم (إشْصَارْ مُنْ فَلا ٰنْ ؟) أي ماذا كان من أمره يقولونه في الاستفسار عن شخص كان قد غاب عن البلد • أو انه اعتزم القيام بعمل من الأعمال فهم يسألون عنه بـر ً به وشفقة عليه ••

اِشْطُاح ؟ ؛ اذا كان شخص راكباً على دابّة فسقط منه شيء قيل له اِشْطُاح ميناًك ؟ أي ماذا سقط منك ٠٠

ويقول اليائس الخائب في سعيه حين يلام على ظروفه « إشْـطُـايـِــح ْ بِـيد ي »

أي ليس في يدي حيلة فماذا أصنع ؟ ••

إِنْ طُنُولَه ؟ إِنْ عُنُر ْضَه ؟ : أي ما أطوله وما أعرضه ، ترد في التعجب من ضخامة شخص ... وربما جاءت بقصد الازدراء بشخص يتصرف تصر ّفاً ... صيانيا ...

ويقال لمن يلح في أمر الحاحاً ممالاً يجر الى الخصومة والجدل إشْطَوَّلِتْهَا و إِشْعَرَّضِتْهَا ؟! أي ما أكثر ما أطلت الأمر ووسعته ٠٠

ومن قال لشيء انه طويل ردّ عليه من لا يرى هذا الرأي فيه قائلاً على وجه الاستفهام « اِشْطَوَّلَه ؟ » أي ما الذي جعله طويلا • •

إِشْعَبْالَكَ ؟ : أي ماذا كان يخيل لك ؟ .

وهي مختصرة من قولهم في الأصل (آي شيء عَنَّ ببالك)؟ •• وفي مخاطبة امرأة يقال إشْعَبالِج ْ وللجماعة يقال إشْعَباالْكُمْ ْ والجماعة المتكلمون يقولون إشْعَبَانَاً ••

ومن ألفاظهم في ذلك ان يتفق قوم على زيارة آخرين ثم يتصور كل فريق منهم انه هو المزور والفريق الآخر هو الزائر فيلبث في بيته دون ان يخرج منه ٥٠ فاذا التقوا من الغد فتساءلوا عن سبب تخلفهم عن الزيارة قال كل منهم (إحنا اشعباناً ؟ عباناً إنتنو واح تيجنونا ٠ ظكائينا نينتيظير كم ٥٠٠ أي لقد كان يبدو لنا انكم أنتم الذين ستزوروننا فلبثنا في انتظاركم ٠٠٠

وحين يصاب عدو " بأذى يقال له على وجه الشماتة (إِشْعَبْالَك " اَللَّهُ يُفَوِّ تَوِلْ كَيْنَ تَحْسَبُ وَتَغَلَنَ ؟ هل انَ الله يَفُو تَوْلُ كَيْنَ تَحْسَبُ وَتَغَلَنَ ؟ هل انَ الله يهملك ويتعاضى عن أعمال كالسيئة وكذلك يقال (اشعبالك لَعَد ") ؟ •

اِشْعَجَبْ اِشْعَتَبُ ؟ : اذا سنحت زيارة من شخص لجاره أو بعض معارفه ولم يكن قد اعتاد زيارتهم أو مراجعتهم في شيء من قبل ، قالوا في تحيّته والترحيب به (اشعجب اشعتب)؟ ويلفظون الجيم مفتوحاً بفتحة مستطيلة مشبعة وكذلك التاء . . (*)

أي ما أكثر عجبنا من مقاطعتكم وما أكثر عتبنا على عدم تزاوركم . . واذا اشترى احدهم شيئا تافهاً لا يرضي الذوق السليم قيل له (هـٰذا اشعبِجبَك مينَه و اِشْتير يَته ؟ . اشعبِجبَك مينَه و اِشْتير يَته ؟ .

اِسْعَلَمْ ؟ : يقال لمن يبدي اقتراحاً في اختيار أكلة طيبة اِسْعَلَمَكُ عَلَيْهَا أي من دلتك على هذه الأكلة ؟ • • وفي أمثالهم (اِسْعَلَمْ الْمُعْيَدي عَلَيْهَا أي من دلتك على هذه الأكلة ؟ به وفي أمثالهم (اِسْعَلَمْ الْمُعْيَدي عَلَيْهَا أي من دلتك على هذه الأكلة يكون له ذوق ضحل فلا يرتفع به الى عَلَى آكُلُ النّعْنَاعُ ؟) يضربونه لمن يكون له ذوق ضحل فلا يرتفع به الى مستوى ذوي الأذواق الراقية • •

وهو مما يساق في الأشخاص لا يميزون بين جيد الأشياء ورديثها ، وربما عافت نفوسهم ما هو حسن منها الى ما هو رديء ...

إِشْعَنِنْدَكُ ؟ : أي ماذا تبغي ٠٠ وقولهــم لشخص يرونه في مكان مــا إِشْعَنْدَكُ مُنْنَا؟ أي ماذا تعمل هنا ٠٠

ويقال لمعتد على شخص (اِشْعَنِنْدَكَ ْ وَ بِنَّاهِ ؟) أي ماذا تريد منه ؟ دعه ٠٠

^(*) يذهب ابن جني فيلسوف التصريف واللغة الى ان الفتحة اذا اشبعت صارت ألفا ومثل ذلك الكسرة حين تشبع تكون ياءاً والضمة تكون واوا ٠٠ وفي النص العامي هذا اشبعوا الفتحة اشباعاً كثيرا فلم تنقلب الى ألف ٠٠ وفي النصوص العامية البغدادية نماذج أخرى من هذا الضرب من اشباع الحركات دون ان تنقلب الى حروف ٠٠

وقولهم (إشْعَنِنْدَكُ مُنْ ِ الْخَبَرَ ۚ ؟) يقوله من يأتي قوماً بخبر يهمهم كثيراً فيسترعي أسماعهم اليه بتلك العبارة ٠٠

ويدخل الجائع الى بعض حوانيت الباعة أو بعض المطاعم فيقول (إِشْعَيِدْ كُمْ مُنْ الْأَكْلِلْ ؟) أي ما عندكم من طعام ؟ فيعددون له ألوانه الموجودة ليتخيّر منها ما شاء ٠٠ إِشْعَيِدْ كُمْ " اصلها إِشْعَيِنْدْ كُمْ " ؟ ٠٠

وفي السؤال عن مهمة شخص يلاحقها ويعقبها في دائرة من الدوائر يقال « إشْعنْدَ ، فْالاَنْ » أي ما هي قضيته ؟ ٠

وأهل الموصل يقولون (اش عيند و)؟ فيلفظون ضمير الهاء لفظ الواو ٠٠ اما البغداديون فانهم يلفظون ضمير الهاء لفظ الفتحة فهم يقولون ، عيند ، دون ان يظهر للهاء هنا أثر في اللفظ الآ الفتحة على الدال وتكون مشبعة بعض الاشباع ٠٠

وحُفِظَتُ في الألفاظ البغدادية نصوص وردت فيها لهجات تشبه لهجات أهل الموصل ولا نعلم ما عسى ان تكون أصول هذه الألفاظ ٠٠ ومن ذلك ان صبيان الكتاتيب كانوا يعابثون في القراءة يشفون صدورهم الحاقدة على مثلاً تُنهم الذي لا يرحمهم في معاملته ٠٠ فاذا أمرهم ان يتلوا سورة الحمد مجتمعين على لسان واحد ٠ ذهبوا يقرأون معابثة بلهجة يخفي امرها على الملا الذي قد يكون ضعيف السمع (الدحكم واشعند والمائية محمقالية بالنات الدا يح نكر ها إجا الواوي اكلها) ٠٠

وربما كانت لفظة (اشعندو) هنا آتية على سبيل المشاكلة حيث شاكلوا بها لفظة الحمد التي لفظوا دالها مقروناً بالواو تركيزاً لحركة الضمة فيها ٠٠ اِشْفَايْتِنْلَمَي ! : لفظ يقولونه في ترجي أمر وتمنيّه ٠٠ كأن يقول قائل « اشفايتلي لَـوٚ عـنْدي فْلُوسْ ، أي ليت لي مالاً ٠٠

وحين يراد لفتاة ان تتزوج رجلاً يذكر لها فتبدي اباءاً ونفوراً من ان يكون مثله زوجاً لها . يقال في الرد عليها بلهجة اللوم والاغراء (إشْفاليتْلج ، بُومَة لَو تاخْذي لُهلذاً) ؟ أي ما الذي يفوتك من شيء لو كان هذا زوجك ؟ . . أي ما أسعدك لو تزوجته . .

إشْفَايْدَة : تقال عند الجزع والندم والياس ، بمعنى ما العمل ؟ الشُّقر مَ خَطَّك ؟ : أي ما رأيك ؟ .. ويرد قولهم هذا حين يطلب الى شخص ان يقوم بعمل ما فيسكت ملياً فيقال له ، ها الشُّقر مَ خَطَّك ؟ ، أي أظهر لنا ما في نفسك .. وقد أخذوا أصل المعنى من كون قارى الخط يطرق طويلا عند قرائته والخط هو الرسالة يرسلها مسافر ونحوه الى أهله يخبرهم بأحواله وبموعد قدومه ، فان القراء كانوا يومئذ قليلين ، وكان من دأب من يكلف قراءة رسالة من هذه الرسائل ان ينظر فيها نظرة فاحصة ليتبين حروفها ورسومها ، ويتثبت من ألفاظها ومعانيها ، فيستدعيه هذا اطراقة طويلة ، ثم يستأنف القراءة بصوت مسموع يصغي اليه من عنونت الرسالة باسمه من أهل المسافر وذويه وغالباً ما يكون هؤلاء من النساء ..

وحين ترجع المرأة صاحبة الخط الى قومها يسألونها قائلين • اشقره خَطَّج ° ؟ » أي ماذا في الرسالة من كلام ؟ •

اِشْكُنْبُرَ هَ ؟ : أي ما أكبره •• وقولهم « اِشْكَبَّرَ هَ » يوردونه في نفي شيء يدّعي كبره وما هو بكبير •• وحين يقال (أَشَكُنْبُر َ هَ) ؟ في السؤال عن شخص أي كم عمره ؟ وفي السؤال عن شيء أي كم هو حجمه ؟

إِنْكُاغِيهُ تُستُوتِي ؟ : أي ماذا تعمل ٠٠ ومثلها (إِنْكَتْسَوَي) و (إِنْكَتْسَوَي) و (إِنْكَاعِيسَوَي) ؟ ولعل قولهم (إِنْكَاعِيسَوَي) و (إِنْكَاعِيسَوَي) ؟ ولعل قولهم (إِنْدَ تُنْسَوْي) و (إِنْدُ سَوَّو ي) مختزل من هذا الأصل ٠٠

والأعراب يقولون (اِشْجَنَتْسَوَى و اِشْجَسَّو ي) ؟ • •

اِشْكُنَال ؟ : أي ماذا قال ؟ •

وفي التفجع لشخص تدهسه سيارة أو يقتـــل قتـــلاً يقولون (خَـطــِيّـة إشــُكـُـالــَـــــ (وحــَه) ؟ • •

وينسب الى امرأة يهودية أُخَيِدَ ولدها الى جَبهة الحَرَبِ فَكَانَتُ تَتَصُورُ الرصاص يلعلع في آذان المحاربين فتخشى على ولدها ان يَجفُل وينخلع قلبه من ذلك ، فكانت تقول توجعاً لحاله (إِشْقال ْ قَلْبَك ْ سَاسَوْن ْ مَن ْ طَقَتَ الطَّقَاقَة) ؟ وقد ذهب مثلاً لمن يصيبه الذعر والهلع لأبسط الأمور ..

ومن هذه المادة قولهم (إشكليت)؟ أي ماذا قلت ٠٠ ومضارع هذا الفعل عندهم (شيتُكُول)؟ وللمسرأة (إشتُكُليين ؟) وكذلك يقال لها شيتُكُوليين ؟ ٠ شيتُكُوليين ؟ ٠

واشكَلَك أي ماذا قال لك ٥٠ واشكَتْك ؟ أي ماذا قلت له ٥٠ واشكَالَو الله الله عاذا قالوا ٥٠ واشكَالَـوٚلـُكُم ؟ أي ماذا قالوا لكم ؟ ٠ واشكِتُولُهُم أي ماذا قلتم لهم ومثل هذه اشكِلْتُـولُهُم ؟ ٠

اِشگد °؟: أي كم ٠٠ كقولهم • اشگد ° تُريد °، أي كم تريد • يقول قائل للعطار (عنِنْدك ° شكر °؟) فيقول له (اِشگد ° تُريد °؟) • يسأله عن الكمية التي يريد شراءها من السكر ..

وحين يسأل المشتري عن سعر شيء قائلا (هذا بياشگدَ ") أو « هذا بيش " ؟ » فيرد عليه البائع بما يحسبه المشتري ثمناً غاليا لتلك الحاجة المسؤول عنها يقول مستغربا من ذلك (إشگد " ؟ اشگد ؟) أو يقول (بيش " بيش " !؟) .

وفي العجب من كثرة اجتماع الناس يقال بلهجة خاصة (إِشْكَدَ ْ أَوَ ادْ مِ ْ وَاكْنَفِينَ ْ ! • • إِشْكَدَ ْ خَلَقْ ْ • • إِشْكَدَ ْ خَلَقْ ْ • • إِشْكَدَ ْ نَاسَ ْ • •) وكل هذه الألفاظ الى معنى واحد • •

وفي زجر شخص يشرثر يقال « إشْكُدَ " تَـِلْغي ، •

ومن ألفاظهم في استقلال الشيء القليل (هٰذَا اشْكُدَّه) ••

ويقال لشخص استصغارا له (لَكَ ْ إِنْتَ َ اشْكَدَّكَ ْ !) وكذا يقال (لك انت اسْكَدُنُونَك ْ) ؟ وأيضا (انت اشْكَدَ ٰ اتَك ْ ؟) • •

ويقال لمن يطاول الآخرين وهو صغير ضئيل « لَكَ " إِنْتَ اشْكَدَ اتَّكَ " وَإِبْالِي نَفْسَكَ " » ؟ • • وترد في ذلك الصيغ الأخرى أيضاً • •

اشكُدُ مُكِيلٌ: وكذلك يقال الشكَّنَكِيلُ ادغاماً للدال في الثاء أي ما أكثر وقاره وهدوءه ٠٠ وكذلك ترد في ذم الثقيل من الناس ٠٠

اِشْكَدَ° خَزِي ! : من ألفاظ التذمر من أمر مستقبح • •

اِشْكُدُ ۚ خَوْشُ ۚ آدَّمي : تقال في اطراء شخص ووصفه بأنه انسان طيب ٠ ولهم فيها أكثر من أداء تعبيري خاص ٠٠

وكذلك يقال (إشْكَدْ مَتْكُولْ خَوْشْ آدْمي) أي مهما قلت فيه من الاطراء فهو يستحقّه ٠٠ وقول قائلهم في توبيخ شخص وتقريعه (آني اشْكَدُ شيفِت ۗ أو ٰاد مِ ْ مِثْلَكُ ْ عُنْادي مَّا شيفِت ْ أَبَدَ ْ) أي لقد رأيت اناساً كثيرين ولكنني لم ار مثلك انسانا معاندا ٥٠ وكذلك يلفظون اللفظ (شيفْتُو ٰاد ِم ٰ) ٥٠

إِسْكُدَ صَارَ تُطْلُبُنِّي : أي كم بلغ دينك علي ؟

إشكد صار "لك" و'اكنف"؟: أي كم مر عليك من الوقت وأنت واقف؟ • • وكذلك يقال اشكد صار لك گاعيد"؟ واشكد صار "لك" ناييم"؟ الى غير ذلك • •

وغالباً ما يدغمون الدال في الصاد فيقولون (اِشْكُـصَالَارْ لَكُ ْ)؟ •

اِسْكَدْ عَاقِيلٌ : تقال في وصف شخص بالتعقيّل •• أي ما أعقله ••

« اِشْكَدْ مَاحْجَيْتْ و ِيتَاه مَفَادْ ، • • أي تكلمت معه كثيراً فلم يفد الكلام شيئًا • •

و إشكّد ما طيّب ، و احد ميشبّع مينّه ، . . يقولها القائل في الاعجاب بطعام واستطابته . . أي لكثرة جودته لا يشبع منه الآكل . . وكذلك ترد هذه العبارة بلفظ (إشكّد مطيّب ، . .) بفتح ميم و ما ، دون مدّها . . و إشكّد ما حيلو ، و احيد يوّعيد و ييخلف ، . . . أي انه ليس حسناً ان يعيد شخص وعداً ثم يخلفه . . فان قولهم هنا (اشكّد ما حلو) آت في معنى قولنا في الفصيح (ما أقبح) .

وهذا الحرف يختلف عن الذي قبله في طريقة ادائه التعبيري •• فان ً ألفاظ العامة تعتمد على الأداء الصوتي في التمييز بين متشابهاتها ••

اِشْكَدْ عَبِّبْ : تقال في استقباح شيء معيب ٠٠ وكثيراً ما يقولها الرجل تخجله بعض تصوراته ، فيأخذ بلوم نفسه وتأنيبها ٠٠ فيقول « اِشْكَدْ عَيِّبْ هيچي سَوَّيْت ْ ، أي ما أشد عيب ما صنعت ٠٠

إِشْكَدُ مُوخَوْشُ آدُمي : •• تقال تذمراً وتعجباً من رجل سي • السلوك غير محمود السيرة •• وكذلك يقال اشكد ماخوش آدمي •• وكذلك يقال انت اشكد منخوشُ آدُمي ••

اِشْكَدَ 'نُغْصَة ! : أي ما أكثر برمه وضجره ، بحيث ينغص على الناس راحتهم •

اِشْكَدَّوتَهُ: يقوله الطفل اذا أعطي طعاماً ونحوه فاستقلّه • • وحين يقال لصبي انت اشْكَدُّوتَكُ أي انك صغير جدّاً فيرد عليهم قائلا على وجه الاحتجاج (آني اشْكَدُوتَنْني) ؟ • •

وقولهم في شخص ، هاذا اشكد ياكل ! ، أي كشير الأكل ٠٠ وانتُكَد يضِ حك أي كثير الضحك ٠٠ واشكد يحبِ اللّعبِ ، أي كثير الرغبة فيه ٠٠

وقولهم (اِشْكَدْ اِلَك مْنْنَا؟) أي كم لك من الوقت وأنت ههنا ؟٠٠ اِشْكُصْر َه : أي ما أقصره ٠٠ وقولهم « اِشْكَصَّر َه » ينفون به وصف الشيء بالقصر ٠٠

اِشْگَنَنَّنَه : حين يقال في صبي " « گَنْتُوني » أي انه صغير يرد عليهم من يرد قائلا « اشگنّنه » أي ما الذي صغره ، يريد بذلك ان يقول انه كبير وليس صغيرا ••

اِشْلا ٰز ِم ْ ؟ : أي ماذا ينبغي كقولهم (اِشْلا ٰز ِم ْ نُسْسَو َي) أي ما الذي ينبغي ان نعمله ومثلها (اشلازم چان ْ نسو َي) • • يقال (اِشْلا ٰز ْمَك ْ مِن ْ شَيِي ؟) أي ما الذي تحتاجه • • ومثلها (اِشْلا ٰز مِلْكُ ْ) ؟ وعند استذكار

شي، غاب عن الفكر يقول القائل وهـو يخاطب نفسـه (بَكَّه اشلا أَرْ مَكَ " فَالا ٰنَ" ؟) وتلفظ بَكَّه بتفخيم اللام ٠٠ ومثلها (بَكَّه اشلاز مَّني) ؟ ٠

إِشْلَـوِّنْ : يقــال في التحية إِشْـلَـوْنَكْ فْــلاْنَ ؟ • واشْـلَـوْنِجْ فْلاَنْـنَة ؟ • • أي كيف حالُك ؟ وكيف حالُك ؟ • •

اشْلَـوْنْكُمْ ْ اِنْتُنُو • • والشروگيون يقــولون • اِشْلَـَوْنْكُمْ ؟ • بفتــح الـكاف وهي لغة مستبشعة • •

. وترد لفظة (اشلون) في التعبير عن فرط الجزع والحيرة فاذا اضطرب شخص لأمر أصابه أو حادث وقع لولده أو نار احرقت داره ونحو ذلك من كبار المصايب ذهب يلوب وهو يردد قائلا (اشلون ؟) بلهجة الجازع المتفجع أي ما العمل وما التدبير ...

وقعد يعقب ذلك قائمها (اشعلون ينا ناس اِلنَّخَاطِيْرَ اللَّهُ شَسَوَّي

دَ بَسْرُونِي ٥٠ بناصْرُونِي ٠٠ سَوْنُوا لِي چَارة) ٠٠

ويقول كذلك (اشلون ينا مُعَوَّدينُ ؟ اَهَالَ الْغَيِيرَةَ • • وَ يُن ْ أَ تَطْيَ وَجِنْهِي وَ يَن ْ أَكَبُلُلُ ْ) ؟ الى غير هذه الأنماط من ألفاظهم التي يوردونها في الجزع والتشكي من الخطوب والغوائل • •

وقول القائل لآخر (إشاكونك لو تروح ليشط توسيح شواية ؟) أي ما رأيك في ان نذهب الى النهر فنسبح قليلا من الوقت ؟ ومثل ذلك قول القائل لصاحبه وقد عرض عليهما اقتراح ما (اشلونك شها الحداية ؟) أي ماذا تقول في هذا الذي سمعته ؟٠

واذا ابدى احدهم بعض الملاحظات حول موضوع ما ثم صدق ظنّه في ملاحظاته قال متباهياً (شيفتُ و اشكرون طيلَع المحتجي مالي تَمام ؟) أي أرأيتم كيف ان كلامي كان صواباً ٠٠

وحين يلتقي صبيان صغيران يكون احدهما اصغر من صاحبه فيستضعفه هذا قائلا له بلهجة خاصة (اشلون ف ذالك واليكوم شكت مينني ؟) أي أرأيت كيف شتمني منذ أيام ؟ وهو يريد التحرش به فيرد عليه قائلا (إشو كيت ؟) أي متى كان هذا ؟ ويريد به تكذيب هذه الدعوى ٠٠

وقولهـــم اشلونك و ْيَا فـلاان ْ ؟ كيف وجـــدت َ فلاناً في معاملتـــه ومعاشرته ؟ ٠٠

وفي الشماتة بشخص يفشل في الحصول على شيء يريده وكان من قبل يجد نفسه ذا مكانة وقوء بحيث لا يعجزه شيء يقال له (ها اشْلَـوْنَـك ؟) واسا يظهر هذا المعنى في اللفظ بطريقة ادائه التعبيري ٠٠

واذا سئل شخص وكان في حال مضطربة من جراء خسارة اصابته أو هم "
أَلَمَ " به فقيل له اشلونك فلان ؟ أي كيف حالك قال متشكياً « إِشْلَوْني » ؟ أي انني في اسوء حال ٥٠ وقد يزيد على ذلك قائلا « مُصَخَمٌ و مُلْلَطَمَ " » ٠٠ أو يقول (مُعْزَى و مُصَخَمَ ") ٥٠ أو يقول « مَنْعَزَى عَلَى عُمْري » ٠٠ أو يقول (مَنْعَزَى و مُعِنْمَ عَلَى عُمْري » ٠٠ أو يقول (مَنْعَزَى عَلَى عُمْري » ٠٠ أو يقول (مَنْعَرَى عَلَى عُمْري » ٠٠ أو يقول (مَنْعَرَى و مُعْرَى و مُعْلَى مُعْرَى و مِعْرَى و مُعْرَى و مِعْرَى و مُعْرَى و

وحين يكون النهار غائماً والجو مغبرًا يقول المتذمر من ذلك إشْلَـوّنْ نَـهـٰـار ْ هـٰـذًا ؟ ﴾ • •

ويأتي الدائن الى مدينه مطالباً اياه بدينه فيعتذر المدين له بأنه ليس معه ما يسد د الدين • ثم يقول لدائنه (إشْلكَوْنْ)؟ فيرد عليه هذا قائلا (إشْلكَوْنْ ما لكَوْنْ ؟ آني ما أَعْرْنُفْ !! آني أريد ْ فْلُوسْ)!

واذا نُصبِح َ شخص ان يصالح صاحباً له بينهما منابذة وخصام • ردَّ قائلا « اشلون أتْصالَح ْ و ِيتْـاد ، أي لا يمكن ان اصالحه • •

وقولهم (اِشْلَـوْن ْ چُـارَ َة)؟ أي ما المخرج من الورطة ؟ .

وفي مثل لهم (إِسْلَـوْن ۚ چَار َتْنَا بِـبِك ْ مُلا ً حُـمـّادي ؟) • • يضربونه للبرم بشخص والضجر من تصر ّفاته ومشاكساته • • وهو مما يساق على وجه الدعابة والهزل • •

ويقول قائلهم « إِشْلَوْن ْ تِعَبْت ِ الْبَوْم ْ تَعَبْ ، أَي لقد تعبت اليوم تعباً شديدا ٠٠

وفي السؤال عن مريض يقال (اشلون صار ° كَيْفَه) وعند العجب لحال شخص كان قوياً فضعف وهزل وذل يقال « اشلون صايبر ° ، ويمدون الياء

بالراء مدًا يستوى على ألسنتهم • • وكذلك يقولون في هذا المعنى (اشلون صاير فلان خطيّة) ولكنهم لا يمدّون الحرف في هذا اللفظ • •

إشْمُا جَالَه : يقال في الصبي لا يظهر عليه النمو والكبر رغم مرور السنين والأعوام عليه (هـٰذَا اشْمَا جَالَه دَيبِز ْغَرَ ْ) أي انه يزداد صغراً كلما مر عليه الزمن ٠٠

وقولهم (اِشْمَا عِنْدَكَ ْ جِيب ْ) أي هات كلِّ ما عندك ..

إشْمُالَكُ : من لفظ الأعراب ، أي ماذا بك وما تريد وماذا حدث الى غير ذلك من المعاني المماثلة ...

اِشْمَحْلُمَى : يقال (اِشْمَحْلَمَى مَشَيِّتَه) أي ما أحلى مشيته ٠٠ و (اِشْمَحْلا ٰه مِن ْ يَحْجِي) أي ما أحلى كلامه اذا تكلم ٠

اِشْمَدُ (ریك : أي وما یدریك ٠٠ ومن ذلك ان ینسب شخص الی آخر عملاً من الأعمال قام به فیسائل منه صاحبه قائلا (اشمدریك ؟) أي كیف علمت هذا ؟ ٠

واذا سأل سائل عن شخص اين هـو الآن ردَ عليه الآخـر قائلا (إشْمَدَ ْريك ْ مَا كُناعِد ْ بِالْكَهَوْ َ) أي لعلّه الآن جالس في المقهى ٠٠ ولا يرد هذا الحرف بلهجة الاستفهام ٠٠

وقول القائل (اِشْمُدرینی) انما یعنی به ان یرد علی سؤال سائل بلهجة فیها صلف ومخاشنة ۰۰ ومعنی اللفظ « لا أدري » ۰۰ وهذا معنی تعیّنه اللهجة الصوتیة ۰۰

ويغلب ان يكون ذلك من ألفاظ الصبيان في بيوتهم حين يضطرب عندهم نظام التربية وتنعدم الطاعة ٠٠ وكذلك يرد الجازع المضطرب على سائله عن شيء بمثل هذه اللهجة .. وحين يسأل رجل عن شيء فيجيب جواباً مغلوطا ثم ينبَّه على غلطه فانه يقول معتذرا عن الخطأ بلهجة خاصة (اشمدريني) ويريد بذلك ان يقول (اني واهم) ...

وقولهم (اشمدريك شكو بالانجيل) يوردونه في تجهيل شخص بما هنالك من أمور وأسرار لا يعلمها كل أحد ٠٠

وحين يتأخر على شخص تحقيق امر كان يسعى في انجازه وتعجيله يقال في التسرية عنه (إشْمَدُ ريكُ ما أَكَلَّه راد لك الدُّكِر الله أراد لك الخير في تأخير ما اردت تعجيله ٠٠ إشْمَعُنْتَى : أي ما السب وما العلة ٠٠

وغالبا ما يرد هذا الحرف في الاعتراض على شيء من التصرفات ٠٠ كقول القائل اشمعنى فثلان و راح آني ما رحِت ؟ أي ما السبب في ان يذهب فلان دون أن أذهب أنا ٠٠ فان قال (إشْمَعْنَى فُلان و راح و اني ما رحِت) ؟

وحين يراد من شخص شيء ، يقول معترضا (اشمعني) أي لمادًا ؟ .

فمعناه ما السر في أن يذهب فلان ولا أذهب أنا أيضا ؟

وكذلك يرد في الاحتجاج على بعض احكام القضاء على وجه السخط كقولهم (إشْهُمَعْنْنَى فْلاَانْ ٱللَّه نَاطِيه و احْنَا هْلاَكَه ؟)

الشُنتَوْنُ : يقول اِشْنتَوْنَكُ واشْنوْنُكُمْ واشْنَوْنِجَ في الاستفسار عن الأحوال وهي من ألفاظ التحيّة ٠٠ والأصل فيها انها باللام ٠٠

اِنْسُو ٰ از ٰ اك ْ عَــَلَــى هـَــالشـــي ؟ : أي ما الذي حملك على اتيانه ٠٠

اِشْوْاگَعْ بِيدِي؟: من ألفاظ الخيبة واليأس والعجز ٠٠ فاذا شكّا مظلوم لقوم لم يكن في مقدورهم مساعدته والانتصاف له ٠٠ قانوا « اِبْنَي اشْوْ اگُعْ الله بيد يْنَا؟ ، أي اننا عاجزون ٠٠

اِشْو دَاه يَمْهُم ؟ : أي ما الذي اوصله اليهم ؟ . • (*)

اِشْوَكِتْ تَبِجِي ؟ : أي متى تأتي ؟ • اِشْوَكِتْ تُرُوحْ ؟ أي متى تذهب ؟ • •

إِشْوَكِتْ گُلَكُ تُعَالَ ؟ أَيْ آيَّ وقت حدَده لك لتعود اليه ثانية ؟ وقولهم إِشْوكِتْ تُصْيرْ آدْمي يقولونه في تقريع شخص طائش قد يئسوا من اصلاحه ٠٠

واذا قال صبي لأبيه ، اشوكت تينطيني فالموس ؟ ، وكان هذا الصبي كثير المضايقة لأهله . • قال له أبوه (إشاوكيت متاصير عاقيل) أي متى ما صرت عاقلا أي هادئاً رزيناً لا يصدر منك ازعاج ومضايقة لأحد . • •

اِشْيْاخُنْهُ : يقال في السؤال عن اجرة أجير « اِشْيْاخُنْهُ ؟ ، ويقال أيضا اِشْكَهُ على عمله من أجرة ؟ . . . أيضا اِشْكَهُ على عمله من أجرة ؟ . .

اِئْسُیْاکُلُ ؟ : یقال فی الاعجاب بجمال شخص (هٰذَا انْسُیْاکُلُ ؟!) ویرد أیضا فی اطراء شیء یُسری جدیراً بالاطراء والتقدیر ۰۰

اِشْيَوْجُعَكُ : أي ما يؤلمك وما يؤذيك ٠٠ يقال ذلك في الاستفسار من مريض عن مرضه ٠٠

وأحيانا يكتفي من كلمة (إش°) بحرف الشين وحده ٠٠ كقولهم

^(*) لا تلفظ الها، في قولهم اشود اه ٠٠

شكلت ؟ أي ماذا أكلت م وقد يستعملون اللغتمين فيقولون (إش " شر بيت ؟) ومثلها (إش شير بيت) ؟ كما يقولون (شيش بيت ؟) ٥٠ أي ماذًا شربت ؟ ٠٠

اما قولهم (شَعْلَيْكُ) فلا يقولونه الآ بهذه اللهجة أي اجتنب هذا الأمر ولا تتدخل فيه ٠٠ وانما يثبت الألف في لهجات غير البغداديين ٠٠

هذا ما رأيت اثباته من الألفاظ البغدادية التي جاءت تبعا للفظة (إش°) على اختلاف تصريفاتها وهي أكثر مما استطعت ان احصيه وما فاتني من ذلك سيرد في مواطنه من المعجم ٠٠

(اِشْبُاحَوْثْ) : لفظ عبري ً يراد به التسبيح والصلاة •• وجمع الاشباحوث اشباحوثات ••

وقد لا يرتضون مقام الحسيني _ يغنيه المغني فلا يجيده _ فيقولون (هذا حُسيَـنْني مال ْ إِشـُـاحَـوْث ْ) • أي انه حري ان يقرأ في بيع اليهود لا في الغناء ••

(اِشْبِنِتْ): بقل ذو رائحة طيبة ٠٠ وطعم له نكهة خاصة ٠٠ وهو مما يستعملونه في الأفاويه ٠٠

(إِشْبِنْتُو) : السمنت الذي يتخذ في البناء ويقال له أيضا چمنتو وچبنتو ٥٠ وحين يطلب احدهم قليلا منه (في بعض الحاجات العابرة كأن يضع منه في حبّ الماء ليمنع ترشيحه أو يضع منه شيئا يسيرا تحت الطابوقة المتحر كة لتثبت في مكانها) يقول (بالله مَتِنْطونا اشُو بَنَّهُ شُبِنْتُو ات مُ) أي ألا تعطوننا قليلا من السمنت ٥٠ وتلفظ « بالله » بكله بتفخيم اللام ٠٠

(اِشْتَـبِـٰاه °) : أي توهم • • يقال اِشْتَـبِـَه ° بِيه • أي ظن َ به ظنّاً سيئاً

أو اتَّهمه بنهمة ما ٠٠ واذا نسب شخص الى آخر اموراً سيئة قيل له • إنْتَ مِشْتَبِهِ ° ، أي انك واهم ° فيما نسبته الى فلان من امور ٠٠

وحين يطرق شخص باب دار صديق له ، ثم يظهر له انها دار اناس آخرين ، يقـــول معتــــذراً (اِلْعَـَفُو آني مِشتَــِهِ ") أو يقـــول (العفـــو اِشــُــَـِهُـِت ") •

و اتشابْهُوا و اشتابْهُوا أي اشبه بعضهم بعضا ٠٠

(اِشْتَـرى) : فعل ماض من الشـــراء وهو معروف ٠٠ مضـــارعه يِشْتَـري ٠٠

وقولهم (إشْتيري لتَشْيع) كناية يريدون بها توصية شخص بوجوب الانصات دائماً الى من يتكلم من الناس دون التسرع في الافضاء بما يكون لديه من امور ومعلومات ٠٠

واذا تكلم متكلم" ولم يصغ اليه الآخر ولا عناه من كلامه شي، ، قال له على وجه التنبيه والعظة (إبْنني إشْتَرِي منِنني شْوَيَّة) أي اصغ قليلا الى ما أقول ٠٠

وفي كناياتهم « يشْتْتِري مِنْتِي ويسِيع ْ عَلَيَّ » أي يتلقى الكلام مني ثم يستعمله في مجادلتي ٠٠

وقولهم في الرجل لا يعنيه امر الناس (هاذاً مَسِشْتَـرِي الدَّنْيَا كُلْهَا بُّفَلِسِ") ويقال للمستهتر لا يبالي بالقيم الدينية (هاذاً مَـيِشْتَـرِي الصَّلا'ة بُعْانَة) ٠٠

اما من كان متجاهلاً للقوانين مجاهراً بالجناية لا يبالي بالحكومة فيقال فيه (هـٰذاً مَـيِشـُـّـرِي الْحـٰكُـُومَة بِنْقِـرِش (هـٰذاً مَـيِشـُـّـرِي الْحـٰكُـُومَة بِنْقِـرِش () • •

ولفظ الفلس والعانة والقرش لا ترد لا ٰزمة ً للألفاظ التي تقال فيها انما

يستعملونها هي وما كان دونها من النقود أو عتائق الأشياء أو مبتذلاتها ..

ومما يلفظه العامة في حالة الجزع الشديد والهم الثقبل ان يقول قائلهم (إشْسُرِو'ني يا ناس°) أي انقذوني وانظروا في محنتي ٠٠

(اِشْتَبِر ٰاكْ) : ان يشترك جماعة في عمل ما ، يقال اِشْتَبِر ْكُو ا أي اشتَر كوا •• والاشتراك هو مبلغ نقدي يدفع لجريدة أو مجلة لكي يبعث بها الى المشترك خلال سنة كاملة ••

(اِشْتَـوى): فعل ماض من شواه يشويه اذا وضع شيئًا من لحم ونحوه على النار فأنضَجه ٠٠

وقولهم « إشتوى أبنوه ، يوردونه في السباب • وكذلك يكنون باللفظ عن شد ة التعب والارهاق من جراء القيام بعمل من الأعمال الشاقة • واذا تكلم احدهم بكلام ظاهر المبالغة قالوا في تكذيبه والعجب من مبالغاته (إشتيوى ابوك عَلَى هَالْحَجِي) • •

(اِشْتَیِهی) : اذا اشتاقت نفسه الی نوع من طعام • • وکذلك ترد فی مطلق الرغبة فی شيء • • وفی امثالهم • میشْتیِهی و میسٹیّیجی ، • • •

وحين يدعى شخص الى طعام وليست له رغبة في الأكل قال « مَا اَشْتَهِي » أي ليست لدى شاهية للطعام ٠٠

(إِشْتَهَ) : من ألفاظ الحشو في الكلام وربما حكت لفظة « أَجَلُ " ، في الفصيح • • حيث يقول القائل (إِشْتَهَ الْمَسْأَلَةَ هِيجِي صارَتَ ") أي الأمر انتهي على هذا الوجه • • وانها يقال مثل هذا القول تسليما بالأمر الواقع يقع على حالة قد لا تكون مرضية • •

وقد يسأل شخص عن اخبار قوم فيرد عليه قائلا (إشْتَه) أي انه امر

انتهى فلا تسأل عنه ٠٠

واللفظة تركية ٠٠ قال في الدراري اللامعات (ايشبته : اسم اشارة بمعنى هاك ، ها هو ذا ، دونك هو) ٠

وقد حرِفها بعض نساء العامة في بغداد فقالوا (عَشِيْتُ و) اشمئزازاً من شيء أو سخرية به أو ضجرِا منه ٠٠

واذا صنع احدهم صنيها على غير وجه الصحة فأرشد، من ارشده الى النهج الصائب فصحح عمله قالوا له مستحسنين ما صنعه صحيحا ، إشته ، أي هكذا يكون العمل الصحيح ، •

(اِشْتَىٰ) : الشتاء وقد اوردوا لفظه بالتصغير ..

(اَشْرَارْ) : أي شرّير وجمعه آشْرَارِيَّة •• يقال (هَٰذَا فَدَّ واحدِ ْ اَشْرَارْ) أي انه رجل شرير لا يمكن الاحتكاك به ومخاصمته ••

وَكَذَلَكُ تُردَ عَنِدِهُم لَفَظَةَ الأشرارَ جَمَعًا لَشَرَّيْرَ فِي مَثِلَ قُولَهُم ﴿ اَللَّهُ يَكُّفُنِينَا شُرِّ الاَّشُرِّ ارْ ﴾ •

(أَشْرَحْ) : الذي يكون في عينه رمص وقد سقطت أهدابه واحمرت اجفانه وجمعه شِر ْحَاتْ • • والعين شَر ْحَاة وجمعها شَر ْحَاتْ • • والعين شَر ْحَة أيضا وجمعها شَير ْح • • وقد يقال شِر ْح • •

وقولهم « اِشْرَحَ ْ ، أي صاد أشرح ٠٠ وفي التوبيخ والتقريع يقولون للأشرح (لَكَ ْ اِمْشِ ٱشْرَحِ الْعَائِن ْ) ٠٠

(آشْر َسي): ضرب من التمر الفاخر الجيّد يؤكل في الغالب مجففاً •• ومن عادة الناس في أيّام الشتاء ان يتخذوه لَـقُـْلاً يأكلونه مع لبّ الجوز •• وتصنع منه أحياناً « المَـد "گـوگـة » ••

(أَشْرَ فِي) : ورد أحمر اللون قليل الرائحة ..

(إِشْرِيقٌ) : اسم صوت القماش عند شقه •• واحسب اصل اللفظ من التشريق وهو التقطيع ••

(إشطَحُلي): نعط من أنعاط لعبهم بالاسقمبيل حيث يقوم على اللعب اثنان فأكثر ٥٠ قال في وصفه الاستاذ على الشوبكي يمسك احد اللاعبين الورق – ويكون عدده ثلاثاً وخمسين ورقة بما في ذلك ما يسمى من الأوراق بالجوّكر ٥٠٠ - ثم يأخذ بتمشيطه وتبويزه و وبعد ذلك ينتظر ما يقوله أصحابه حيث يتراهنون على نعاذج معينة من ورق الاسقمبيل ويضع كل مراهن نقوده في الحال فاذا غلب أخذ عدلها واذا غلب أخذت منه ٥٠ ثم يتكرر اللعب بعد هذا النوع من الغلب ٥٠٠

وقد يتفق كل فريق من اللاعبين على نوع الورق الذي يراهنون عليه كأن بتفق اثنان على البِر ْلي ماجَة أو الداغ ْلمي كُوپَة ويذهب آخرون الى المراهنة على الا يكتّلي د نِر ° ويروح غيرهم الى طلب القِز َّة سينك ° وهكذا على نحو ما يحلو للاعب ان يختاره من أوراق اللعب وهي صنوف كثيرة ••

اما من كان الورق في يده فانه هو الذي يقع الرهان معه فاذا وزع أوراق اللعب عليهم فخرجت الاوراق التي راهنوا عليها الى حوزتهم كانت لهم الغلبة فاستولوا على نقود المغلوبين والا خسروا نقودهم التي تذهب كلها الى جيب مقامرهم الذي يوزع عليهم الأوراق ٠٠ وهكذا حتى ينفض جمعهم بين غالب ومغلوب ٠٠)

وفي الكنايات گُام ْ يُلْعُب ْ وِيتْنَاهُ السَّطَّحُلِّي أَي عَاكِسَهُ ٥٠

(اِشْعُارْ): من المصطلحات التي ترد في بيانات الحكومة الرسمية حيث بقال مثلا (يمنع مرور وسائط النقل من هذا الشارع ابتداءا من هذا اليوم حتى اشعار آخر) أي حتى يصدر بيان آخر حول الموضوع ..

(أَشْعَرَ °) : من كان كثير شعر الجسم ويقال له • ميشْعِر ° ، وجمعه • ميشيعْرين ° ، والمرأة • ميشيعْر َة ، وجمعها • ميشيعْر َات ° ، وينسبون الى النبي آنه قال • رَحِم الله الرَجْل الميشْعِر ° و الْمَر ْأَة المَلْسَة ، • •

(أَشْعَلُ) : الطير يكون أسود اللون غير ان جناحيه يكونان ابيضين ٠٠ وجمعه شُعُلُ ٠٠

وكذلك يقال « أشعل » لكل طير ينتج من ام وأب مختلفين فلا يشبه أيّا منهما ٠٠

(أَشْقَبِنَاءٌ) : أي شرير كثير العدوان على الناس وجمعه أَشْقَبِنَائِيَّة وكذلك يقال أَشْقَبِنَا بغير همزة ٠٠ والفعل منه الشَـقُاوَة ٠٠

وكان هؤلاء يتميتزون بضروب خاصة من الأزياء ويلفتون چر اويتاتهم بطريقة خاصة بعرفون بها ٠٠ ومن كان منهم يلبس الفينة فانه يضعها على رأسه بطريقة تنم عن شخصيته ٠٠

(إِشْكُنَاكُ °) : يقال صار عنده اشكاك أي شك في الأمر ...

(اِشْكَالَ ْ) : أي غموض ٠٠ وفي مثل لهم (الا شْكَالَ ْ في غطّتي) ٠٠ وقولهــم (آشْكُالَ ْ ، وَار ْنَاكَ) أي أنواع منوّعة وكذلك يلفظــون اللفظ (آشْكَالَ ْ وَ رَ ْنَاكَ ْ) ٠٠

(أَشَكَرا): أي شيء واضح ٠٠ وفي امثالهم (دين مُحَمَّد مُحَمَّد أَشَكَرا) يضربونه للأمر المكشوف لا يحتاج الى بينة ٠٠ وهي من الفارسية آشكار أي ظاهر ٠٠

(أَشْكُنْ ° • • أَشْكُونَ °) ؟ : من أَلفاظ البهـود يقولون (أَشْكُنْ ° هَـُلِحَكْايِي) ؟ أي ما هذه الحكاية ويعنون بذلك التعجب من شيء • • •

(اَشَكُ ۚ اَوْغُلمي اَشَكَ ۚ) : من أَلفاظ السَبَابِ والشَّتَاثُم • • والأَصل في اللفظ انه من التوكية بمعنى حماد ابن حمار • •

(أَشْكُو) : الأشقر مه

(إِشْكَلِنَّكُ): صغار الحجارة كانوا يتخذونه في صلب الجدار حين يبنونه •• وقد اورد الجاحظ هذه اللفظة في البخلاء قال (وما كان من اشكنج فهو مجموع البناء) ••

والواحدة من الأشكناك وشكنكة واشكنكة واشكنكة واشكنكاية وفي العدد اليسير منها يقال إشكنكايات • • •

ولفظة الاشكنگ من الفارسية (شكسته سنك) أي الحجر المكسر قاله الدكتور داود الچلبي بخطة على اصل المعجم ٠٠

ومن امثالهم (طابنوگ ْ نام ْ اِشْگُونَگُ گَام ْ) ..

(اَشْلَحْ) : من كان عاري شعر الناصية أي أنزع • • ويقال له أيضا اَجْلَحْ • •

وجمع الأشلح شلُّحين "٠٠

(اِشْنَانَ): اعتساب كانوا يُغتسلون بها ويغسلون ملابسهم ٠٠ وفي امثالهم (اَر ْخُصُ مُن الاِشْنَانَ) وفي الكنايات (غِسَلَ ْ اِيدَ ، بِاشْنَانَ ْ) أي يئس من الرجاء في صلاح أحوال شخص واستقامته ٠٠

(أَشُو) : اداة تنبيه (ولعل ّ اصلها « أَشُوف ْ » أَي أَرى وهو فعل مضارع ماضيه « شَاف ْ » ••) ولها في كلامهم صور شتى ••

اذا رأى شخص اجتماعاً للصبيان على باب داره فأراد تفريقهم قال (أَ سُنُو تُو خُرُ وا مِنِتًا) أي تفر قوا عن هذا المكان ٠٠ واذا التم قوم على شي فأراد شخص ان يفسح لنفسه مجالاً بينهم ليطلع على الموضوع قال لهم (أشو بالسكم سونوا لي طريق) أي افسحوا لي المجال ١٠٠ وقد يكتفى بقولهم (اشو بالكم) ١٠٠ وترد بمثابة اداة استفهام حيث يتساءل صديق من صديقه الذي لم يكن قد وآه أمس (آشو السار عنه مشيفناك) أي لم لم نوك امس ١٠٠

وقول القائل « أشُو دا گُوم مِنتُا » يقول ذلك متضجراً من مكانه الذي هو فيه فهو يريد مفادرته ٠٠

واذا نهض زائر من مجلس القوم مبكراً قالوا له (آشُو گِمِت مِن مَن وَكِت)؟ أي لماذا قمت مبكراً ٥٠ وكذلك يقال في السؤال (آشُو لا بِسِ السّود و ؟) أي مالك تلبس السواد ؟ فيرد عليهم قائلا (مات ليي مَيّت) ٥٠ وحين يتفقد صديق فيقال انه يسكن الآن في بلد آخر فيعود من كان قد سأل عنه قائلا (أَشُو مَد الشّوفَ) أي ولذلك لا أراه هذه المدة الطويلة ٥٠ مان عنه قائلا (أَشُو مَد الشّوفَ) أي ولذلك لا أراه هذه المدة الطويلة ٥٠ (آشُو مَ) ؛ أي اَه و ن ٥٠ وهي ترد في الغالب في معني قولنا في الفصيح

(انسو ه) : اي اهــو ن ٠٠ وهـي ترد في الغالب في معنى فولنا في الفصيح « اهـون الشر ّين » ٠٠

وفي مثل لهم (تَوَّني عُنرَ فَتْ المَوْتُ آشُنُّو َ مَنْ الْفُنْرِ الكُّ) •• (إِثنَّه) : لفظ يقوله من يشعر بشد ة البرد •• وقد يقوله القائل وهو يرتجف من البرد فعلا ً •• ويكثر ورودها على لسان الأطفال ••

وهي من الألفاظ المسموعة في بغداد قديماً فقد جاء في حكاية ابى القاسم البغدادي تأليف محمد بن أحمد ابى المطهّر الأزدي (بارد والله أَشَّه الحقوني مجمرة نار)(*) •

 ^(*) هذا الـكتاب يمثل لغة بغداد في القرن الرابع الهجري وقد حققه آدم متن وطبعته مطبعة هيدل برج سنة ١٩٠٢م .

ولفظة « اشته » هذه مستعملة في لهجات العراق الجنوبيه روى لمي الاستاذ أبو طالب مكي الجاسم هوسة جنوبية بلفظ (اِشتًا مين ْ جَرَّك ْ يَغَطُّانَا) ؟! أي اننا نحس ' بالبرد فمن رفع عنا غطاءنا •• والهوسة يراد بها هنا التهديد والتوعد بالانتقام من قوم معتدين ••

(آصال °): الأغصان تتدلتى عليها الثمار •• وكذلك يراد بها الثمار احيانا • واحسب اللفظ جمع صول حيث أرادوا ان يقولوا اصوال فخففوه الى آصال ••

(اِصْبِع °) : واحد اصابع اليد والقدم ٥٠ وترد ساكنة الصاد مكسورة الباء عند الاضافة الى ضمير الغائبة حيث يقال (اِصْبِعْهَا) والى ضمير الجمع الغائب (اِصْبِعْهُم ° واِصْبِعْهِن °) والى ضمير الجمع المخاطب (اِصْبِعْكُم °) والى ضمير الجمع المخاطب (اِصْبِعْكُم °) والى ضمير الجمع المتكلم (اِصْبِعْنَا) ٥٠

ويحذفون الألف أحياناً فيقولون صبِّعي وصبِّعك وصبِّعها .. وجمع الاصبع إصابيع . وفي أمثالهم (ياكْلُنُون بيالْماعـُـون و وإصابيعهم بالعينون) ..

وفي الكنايات (و ِجْهَهَ صَار ْ اِصْبِعِتْنَيْن ْ) أي اصفر وجهه من فرط الخوف والخجل ٠٠٠

(اصابيع العروس): نوع من حلويات الأطفال تكون الواحدة في مثل طول الخنصر •• ولعل اصل التسمية ان هذه الحلويات تشبه اصابع العروس

المحنّاة بالحنّاء حيث يكون جانب منها أحمر وجانب أبيض • ، والحلويات على مثل هذا النمط والتلوين • •

وقد يكون التشبيه ناشئاً من نحافة اصابع العروس ودقتها وهم يرون هذا المعنى في النساء من معالم الجمال ومقاييسه ٠٠

(اَصْهُانْ) : لغة لهم في أصفهان ••

(أُصَّد °) : من ملفوظات لاعبي الحِثْعُـاب ° يقولونها في حالة قذف الجعب على خط ً الهدف ٠٠

وكذلك ترد في لعبة الدعبُل حين يحذف اللاعب دعبُل على دعبُل على دعبُل ما على دعبُل ما على دعبُل ما على الأرض يتخذها هدفاً له و م عبي التحذير من ان يصد صاد الجنب أو الدعلة و و م الدعلة و م الدعلة و المعل ما الدعلة و الدعلة و المعل ال

وربما كان معناها آتياً من كون لاعب الداعبُلُ حين يحذف دعبلته على دعبلة ملاعبه يعمد بذلك الى زحزحتها من مكانها وصدتها أي رداها الى الوراء مسافة طويلة حسب قدرته في اللعب وتمكنه من الضربة المسددة ٠٠ كأنه اذ يقول ذلك يخاطب دعبلته أو جعبه معبّراً عن اصابته الهدف ٠٠

(إِصْرُارْ) : الاصرار والعناد ٥٠ يقال أَصَرَ مَكَى رُايَه ٥٠ واستصر ٥٠٠

(اَصْطُار ْ): البطانة وهي من الفارسية آستار ٠٠

والدَ بُـان ْ اَصـْطـرَي جلدة '' تقطع بالمقياس المطلوب فتوضع داخل الحذاء وهي تركية فارسية (تُـابـُان ْ اســْتـٰادي) أي بطانة الـكعب ٠٠

والاصطار : طريقة في تبيض الجدران حيث يضعون عليها المساطر الخشبية فيجيء البياض مستوياً مستقيما ٠٠ وتكون أجور هذا الضرب من البياض أغلى من

أجور ما سواه ٠٠

(اِصْطْبِار °): من الفصيح • • يقول قائلهم جزعاً • يَا جَمَّاعَةَ وَ اللَّهُ مَا ظُلُ ° عَنْدي اصْطِبِار ° • أي نفد صبري • •

وفي التهديد يقول قائلهم لآخر ، اِصْطُبْرْ لي ! آني آعَلْمُك ! ، وكذلك ، وكذلك اصْطُبْرْ لي ! آني آعَلْمُك ! ، وكذلك ، اِصْطُبْرْ لي ! شُو اِنْسُرْ احْ ٱسَّوْتِي بِيكُ الْيَوْمُ "! ، . . .

(إصْطَبِلُ): مأوى الخيل • والاصل فيه إصْطَبِلُ وجمع الاصطبل الصُطبَلُ وجمع الاصطبل الصُطبَلُ الله فيه الصُطبَلُ تُ • • واصْطُبِلِاتُ • • ويكثر استعمال هذا الحرف في المصطلحات العسكرية وعلى ألسنة الجند • • وانما كان الشائع المشهور على الألسنة ان يقال في ذلك « طُوَلَة ، • •

(أُصْطُمَّة) : واحد الا'صْطَوٰات ْ وهم أَساتذة العمل ورؤساؤه واصحاب الصناعات ...

وفي تثنيــة اللفــظ يقـــال « أصـْطــَـــوات ْ اثـْنَـَيْن ْ » وربمـــا قالوا « أصـْطــَو ٰاتــَــن ْ » ••

(اِصْطَجَ ۚ) : أي لمع وبرق ٠٠ مضارعه ﴿ يَصِطَجَ ۚ ، ٠٠ ويرد ذلك في المعادن التي يكون لها لمعان شديد باهر عند سطوع الضياء عليها ٠٠ ولعــل أصل اللفظ من ﴿ سطع يسطع » ٠٠

(اِصْطِخْتَى) : أي سَخَا من السخاء • • مضارعه بِصُطِخي • • فهو

مِصْطِخي وهي مِصْطَخْياتُ وهم مِصْطِخِينُ وهن مِصْطَخْياتُ . . (اِصْطَخْفُرُ) : يقال اِصْطَخْفُرُ وَ رَبِّكُ . . أَي استغفره . . والا صَطْخُفُرُ الاستغفار قولهم « تَوْبَة السَّغفار قولهم « تَوْبَة اصْطَخْفُ اللَّه » .

(اِصْطِدْ المْ): يقال اِصْطِدْ مَ و يَنَّاهُمْ أَي نازلهم وعاركهم ٠٠ والاصطدام المُسْكَمَّحُ : التقاء قو تين بالسلاح ٠٠

واصطدم بالتحاييط : اذا كَان ماشيًا ذاهل الفكر فأصاب الجدار برأسه أو بوجهه ٠٠

(إصْطَرَفُ): أي تصرَف في الشيء وتحكّم فيه ٠٠ (اصْطَغَطْلُمَطْمُسَتُ): أي ادلهمتَّت واكفهرَّت ٠ لا يقولونها اللاَّ في نص لهم منصوص ٠

(اِصْطِفْافْ): التمام الجماعة في صفوف يتألف كل صف من جملة أفراد يقف كل منهم الى جنب الثاني أو وراءه •• واللفظ من مصطلحات المدارس •

واصْطَفَّوْا أي صاروا على هيئعة صفّ • • ويقال للمنبتُ عنهم « اِصْطَفَ ُ • و يَــٰاهـُمْ ، أي كن معهم واندمج في صفوفهم • •

(اِصْطُنْفَتَى) : بكسر الطاء وضمها يقال في الرجل يتصافى مع الآخرين « اِصْطُنْفَتَى و يَتَّاهِنُم " » أي اتفق وائتلف ٥٠ ويقال في شخص « هذا مَيَعِصْطُنْفي و يَتَّا اَحَّد " » أي انه لا يتمازج مع الناس وانما يخالفهم ويخاصمهم ٠٠

واصطُفَوْا أي تواءموا وتصافوا ••

(أَصْطَفَنيكُ): لغة لهم في الآسيد فنيك والاستفنيك والأسفنيك ٠٠ (إصْطَكُ ُ): يقال « إصْطَكُتُ ْ سْنُنُونَه مْن ِ الْسَرِ دْ ، اذا أَصابته

رعدة من البرد ٠٠

(اِصْطَلِمَح): أي تصالح مع شخص اذا قبل ، اِصْطَلِمَح ويتام ، . . فهو مِصْطَلِمِح وهي مِصْطَلَاحين . .

(اِصْطَمَبُ ق): علبة معدنية صغيرة فيها قطعة من الحِبن يكون عليها شيء من حبر خاص يستعان بها على تحبير الأختام عند ارادة الختم بها ٠٠ وهي من اللغات اللاتينية ، STAMPA ، . .

(اِصْطَـنْـبُـول °) : لغة في استنبول ••

(إصْطَنَــُدَرَ °) أي انتظر مع وأصل لفظه « استنظر » مه

فه و مصطنّد ر وهي مصطنّد ر ة وهم مصطنّد ر ين وهن مصطنّد ر ين وهن مصطنّد د ان وهن مصطنّد د ان وهن مصطنّد د ان ويقسول قائلهم لصاحب و صلّمان لي ساعّت بن دا اصطنّد رك " وذلك تعبيراً عن طول انتظاره ...

وإصْطُنَادُ رِ * : انتظر * • • واصْطُنَاد ِ رِي أَي انتظري • •

واصطند ر'وا أي انتظروا ٠٠ واصْطَنَد رَنَ ْ أي انتظرنَ ٠٠

(اِصْطْبِيَافْ): الخروج الى المصايف يقال اِصْطَافَ بِصَطَافَ فَهِ وَ مَصْطَافَ فَهِ وَ مَصْطَافَ قَهُ وَ مَصْطَافَة وهم مِصْطَافَين ...

(اِصْطيفُانْ) : من أسماء الأرمن .

(آصَفُ °) : من الأسماء النادرة جدًّا في بغداد ، وانما تكثر في الموصل ••

والآصَفِيَّة من مساجد بغداد الجامعة يقع غربي المستنصرية . بناه داود باشا والي بغداد . . وكان يلقب با صف زمانه . وقد أشار الى هذا الشاعر الشيخ صالح التميمي في أبيات له رسمت على باب المسجد ، وكانت قد اتخذت أول تأسيس الجامع في جهة السوق . . ثم فتحت لـ ه باب أخـرى تطـل على الشارع ٠٠ وقد سدَّت الباب الأولى نهائيًّا قبل سنوات ٠٠ ،

قال الشيخ صالح التميمي:

حتى أتى ذو العلى داود آصفنا من حل بالسبعة الأفلاك مفخره فشداد اركانه من بعدما انهدمت للعابدين ووشاه وصوره ومذ أتم غدا الداعي يؤرخه ذا جامع بالندى داود عمره وسمعت من قال ان داود پاشا سمتى جامعه هذا باسم احد أبنائه د آصف ، . . .

وآصَفُ بن بَر ْخيا شخصية يكثر من ذكرها والتشبث بها المنجمون والسحرة وأصحاب الفال ونحوهم • • وكان على ما ذكروا من وزراء سليمان الحكيم • • وقد كانت الجن تنهيبه وترهب مقامه • • ولذلك يكتب السحرة اسمه في الحجب والتعاويذ • • يخو فون به الجن ويعزمون عليهم العزائم • •

(اَصْفَرَ (): اللون المعروف •• والأَصْفَر انبِي : الأصفر اللون من الأشخاص والأشياء •• وجمعه صُفُر (وصُفُر ِين (•• والا صَيَّفِر (تصغير الأصفر من الناس خاصة ••

واصْفَرَ " يِصِّفَرَ " صار أصفر اللون فهو مِصْفَرَ " • • وكذلك يقال صَفَرْ جَ " فهو مُصَفَرْ ج " • •

وفي وصف الرجل تعتري وجهه الصفرة من ذعر واضطراب يقال (صار ° وجُههَ اَصْفَر ° كُر ْكُم ْ) وفي وصف الصفرة الشديدة يرد قول امرأة لصاحبتها (اَصْفَر ْ • عَلَيْج ْ و عَلَى الْكُر ْكُم ْ) • •

ومن ألفاظ المداعبة والمغايظة ان يقول الصبيان لمن يصيبه جرح فيخرج منه قليل من الدم « شاف ُ الدَّمَ ۚ اِصْفَرَ ۚ لَـوْنَه » ••

وبيني الأَصْفَرْ : هم أهل الصين واليابان و،

(اَصْفَهَانَ ۚ) : مدينة ايرانية ينسب اليها الباعة ُ التفاح َ حين ينادون عليه في الأسواق ترغيباً للناس فيه ٠٠

ومن بين المقامات العراقية مقام « شَر ْقي اَصْفَهَان ْ ، ويقال له أيضاً « شرقي رَسَيْت ْ ، • •

(أَصِيلُ ْ) ; الْأَصِيْلُ أَسِ الشيء ومرجعه ••

والاَصل العبر ْق والمَحْتيد ٠٠ والأصيل الرجل النبيل جمعه أصيلين ْ والمرأة اصيلة وجمعها أصيلات وأصاييل ْ ٠٠

والأصيلة المرأة البكريمة الأصل • وفي امثالهم أُخْذِ الْأَصيلة وْنَامْ عَالُجَصِيرة - • •

ويقال للفرس أصيلة اذا كانت من الخيل الحياد وجمعها آصابيل . . ويقال للفرس أصيلة اذا كانت من الخيل الحياد وجمعها آصابيل ، أي هؤلاء وحين يراد نعت قوم بالشرف يقال « هذوله آصيل و فصل العشائر حيث تدفع من أصل معروف وان دمهم لا يهدر ، وانها يفصل فيه فصل العشائر حيث تدفع دونه الدية . .

ويقال للبغداديين القدماء في البلد (هذوله بغداديين أُصَّلُ) أي هؤلاء عريقوا الأصل في بغداد ٠٠ و « أُصَّلُهُم ه اذا عبرف نسبهم وسرد أسماء آبائهم ٠٠ وقولهم في مخاطبة شخص على وجه المجاملة والاطراء (إنَّتَ الْأَصِلُ و غَيْر لَكُ لَع) أي انت المعتمد والمرجتى دون الآخرين ٠٠

واذا حدث خصام بين جماعة دون مبر ّر قيل في وصف عركتهم (عَـر ْكَـةَ بِـالْـمُـالـُهـا أُصِـلـُ ْ) • •

و « هَاذَ اَ حَجِي مَالَـه اَصِـِل ۚ » أي لا صحة له وانما هو مِلفق مفتري • •

ويقال لذي عادة مستحكمة فيه « هاي ْ عاد َة ميت السيّلة بيه ، • • وفي السؤال من قوم عن اصلهم يقال اِنتو بيالا صيل ْ منتيّن ْ ؟ • •

واذا اتهم احدهم بكسر شيء وكان مكسوراً قبل ان يأخذه هذا بيده قال في رد ً التهمة عنه (هُو ً مَـكُسور ° مِن ° اَصْلِكَه) ٠٠

والأصلي الشيء الجيد المتقن من أداة أو قماش ونحو ذلك من المقتنيات ٠٠ وهم يريدون به ما كان صادراً من نفس معمله الأول دون ان يكون مقلدا أو مزورا ٠٠ وفي عكس الأصلي يقال « تَعْليط ° ، وكذلك يقال « چَـــــان ° ، ويقال أبضا « مــَـــــشوش ° ، أي مغشوش ٠٠

وترد لفظة الأصلي للمبالغة في الوصف • يقال • هـٰذَا حَيَـٰال ۗ ٱصْلي ، أي ذو اتقان للحيلة والغش والمخادعة •• وكذلك يقال حيّال مُّا صَّل ••

وترد لفظة « مُنْآصَلُ ° ، أيضاً يمعني أنه معروفِ الأصلِ • وفي نعت الطير الأصلِ يقولون « طَيْر ° مُنْآصَلُ ° ، أي انه من طيرين ممتازين • • ويقال للطيرة الأصيلة « هـُـذي طَيْرة مُنْآصَلَة » • •

ومن ألفاظ الزيادة والحشيو في الكلام قولهم « آصْلاً » • • وقد ترد بمعنى « ينبغي » كقول القائل « آصْلاً إحْنَا لا ز م ْ مَنْتِنْحُاچَى بَعَد ْ ، أي ينبغي ان نتقاطع فلا يكلم احدنا الآخر بعد الآن • •

وكذلك ترد لتأكيد النفي كقول القائل ؛ أصُّلاً آني مَـچنِتِ مَو ْجود ْ
و ْيَـاهُم ْ ، أَي في الحقيقة اني لم أكن موجوداً معهم • • ومثل ذلك ان يقول
قائل (اصلا آني مالي شنغل ْ وياهم ْ) أي لا حاجة لي اليهم • • ومثله
، أصلا آني مَـچنِت ْ آريد ْ آحـْجي و ْياه ، أي من مبد الأمر لم أكن أزيد
ان اكلمه • • و ، أصلا هذا موزين ، أي هذا شي و ردي • • •

والأُ صُولُ : قواعد السلوك الاجتماعي التي ينبغي التزامها في الحياة الاجتماعية يقال لمن يخرج على هذه الأصول « إنْت لَيْشُ مَا عِنْدَكُ اللهُ أَصُولُ ؟ » وهي لفظة يستوي فيها الافراد والجمع ..

ويقال لمن يعتذر له عند خروجه على الأصول « سَامُحُوه مَيْعُرْ فَ ۗ الأُصُولُ * ٠٠٠

(اِصْلاَح ۚ) : الاصلاح بين الناس •• والاصلاح معالجة شيء واصلاح عبوبه ••

والاصلاح مادّة من شحم السخول والنورة الحارّة تمزج وتدعك فتكون معجوناً خاصا تعالج به الثقوب والخروق اليسيرة في الكيزان ٠٠ من نحو التُنسَكُ والبُر "كُان وغيرها ٠٠

وعندما يشتري بعضهم تنگة أو جرَّة فيظهر فيها عيب يأتي على الكوَّاز فيقول له « انطيني شـُو َيَّة اصلاح » فيعطيه قليلاً من تلك المادّة ليسد بها الثقوب ٠٠

والاصلاح الزراعي: اسم لوزارة عراقية مهمتها توزيع الأراضي الاقطاعية ، والنظر فيما يتصل بذلك من أمور ٠٠

(اَصْلُحَ): يقال هذا أصلح لك أي هذا خير لك وأجدى ٠٠ وفي أَلفاظهم « اَللَّه يُسْدَوَي الأَصْلُح ، أي ان الله يختار للانسان ما هو اصلح ٠ بقولونه في الدعاء ٠٠

وقولهم في عمل ما « مَسِصْلَح ْ ، أي دون ْ لا فائدة فيه ٠٠ وفي امثالهم « اِلْمَسِصْلَح ْ تَر ْكَه آصْلَح ْ ، ٠٠

ويعتـــذرون عــن اعــارة بعض الأشـــياء ليـــــلا وحجتهــم في ذلك انه

• مَيِصْلَحُ ، • • أي لا يجوز • • واذا كان شخص مضطجعا فأذن المؤذّن وجب عليه رفع رأسه عن الوسادة ثم الرجوع اليها • فاذا لم يرفع رأسه قالوا في ذلك و ميصلح ، أي موجب للاثم • • وغسل الملابس يوم الجمعة ، مَيِصْلَحُ ، أي شؤم • •

(أَصْلَعَ ْ) : الأَصلع الذي انحسر الشعر عن رأَسه الا ما كان على فوديه وقفاه •• وجمع الأُصلع صلِلْعين ْ •• وذلك هو الصَلَعَ ْ ولا يعرف الا في الرجال دون النساء ••

(آصْمَة): مرض الربو ويقال له أيضا « تَنْكُ ْ بِفَسَ ْ ، واللفظ من التركية ومعناه فيها المصلوب ، وهو من صُلِب َ وعلق ّ ٠٠

(أَضْبِـٰارة) : دفتان توضع فيهما الأوراق والوثائق والعرائض وهي من ألفاظ الدوائر الحكومية ونحوها ٠٠ وكذلك تلفظ بكسرة الهمزة ٠٠٠

وهناك من يلثغ فيها فيقول و أغْبارة ، ولهذه اللثغة شافع في الواقع و فان الاضبارات قد تلبث على رفوفها زمناً طويلا حتى تعرض الحاجة الى اخراجها وتكون قد تراكم عليها غبار كثيف يقضي له ان ينفض نفضاً و ومن طبيعة العامي ان يضع التسمية على النحو الذي تستوعبه فلسفته الخاصة و وجمع الاضبارة أضْبارات و و وإضابين و

(اَضْبَطْ): يقال ؛ هٰذَا اَضْبَطْ مِنْ هٰذَا ، أَي امتن منه واحكم . وربما قالوه في المفاضلة بين شرار الناس .٠٠ وفي كتاياتهم : أَضْبُطُ أُورَ خَي أَي بعد اللّيا والنّي .٠٠

(إِضْرَابُ): الكف عن الأعمال احتجاجاً على أمر من الأمور ٠٠ أو طلباً لزيادة في الأجور أو من أجل تحقيق بعض المطالب ٠٠ يقال ضُرَبُ

عن العمل أي أضْرَبَ فهو « ضار ْب ْ ، وهم « ضار ْبِين ْ ، • • وجمع الاضراب اضرابات • ، وهي عامية حديثة • •

(أَضْرَبُ ْ) : يقال ﴿ هَٰذَا طَيِلَعُ ۚ أَضْرَبُ ْ مِنِ ْ هَٰذَا ، أَي أَشَدَ منه مهارة وبراعـة •• والأصـل في اللفظ من قولهم في الداهيـة من الناس «ضيريبة » ••

(أَضْر ْب ْ !) : لفظ يقال في تهنئة متنعتم بنعمة حصل عليها ، ويوردونه على وجه الدعابة والمهازلة ٠٠ وربما أعقبوا ذلك بقولهم « أَكلَّه رَبَّك ْ ، ٠٠ ويشبعون الضمة التي على الراء ولكنها لا تنقلب الى واو ٠٠

(إِضْطِرِابْ) : الاضطراب القلق والارتباك • واضْطِر َبْ : أي ارتبك فهو مِضْطِر ِبْ • • وهي مِضْطَر ْبَة • •

(اِضْطِیر 'ار°): الأمر یکون لازما واللفظ من الفصیح • • والاضطراري : من مصطلحات پاصات الأمانة ومعناد الحالة التي یسوغ ایقاف السیارة بها في أي مکان من الشارع • •

والمضطر المكره على شيء ٥٠ فمن باع المهم من اثاثه أو باع داره ليسد د بعض ديونه أو يستغل ثمنها في بعض شؤونه اللازمة ٠ فانه يقول لمن يسأله عن ذلك « مُضْطَر " ٠ شَسَوَى ؟ » ٠٠ وكذلك يكسرون اليم في لفظه ٠٠

والمرأة مُضْطَرَّة وهم مُضْطَرَين ٠٠

ويقول قائلهم « إضْطَرَّيْتُ أَسَوَى هَالشَّكِلُ ، أي اضطررت الى عمل هذا .

(أَطْر َ سَ °) : الأَطرش الأَصمَ • من الطَر َ سَ ° وهو الصمم • • وفي أَمْالهم (الأَطرش ْ بالزِفَة يضحك ْ مَر ْ تَنَيْن ْ) • ومنها (ميدري بدرد الأطرش غير الاخرس) •

وجمع الأطرش طُـر ْش ْ وطـِـر ْشين ْ وتفتح الطاء أيضاً •• والمرأة طـَـر ْشــَـة وجمعها طرشات ••

واِطْرَ سَ " اذا صار اطرش ، والمرأة اِطْرَ سَتَّت " ٠٠ فهو مُطْرَ سَ " وهي مُطِرُ سَنَّة ٠٠

(اَطْرَ قَدْحِي) : هو بائع الرياش والطنافس • واللفظة منسوبة الى • اوتنور اق » في التركيــة بمعنى المجلس والديوان • • وكـــذلك يقـــال اَوْطُرُ قَدْحِي • •

وجمع الأطرقحي اطرقحية ٠٠ وفي بغداد بيوت تحمل هذا اللقب ٠٠ (أُطُّرُبِير °): لعبة من ألعاب الطاولي – النرد – تكون الغلبة فيها بمقدار مايجتمع للغالب من الپوالة المتبقية في خانات الطاولي ٠٠ حيث يتكرر اللعب حتى يجتمع لأحد اللاعبين هذا العدد وذلك ان اللاعبين اذا لعبا لعبتهما ثم بلغا الى جمع الپوالة فاستنفد احدهما كل پوالته من خانات الطاولي فما بقي من پوالة صاحبه في خاناتها فانها تحصى لحساب من كان قد استخرج پوالته قبله ٠٠ ويعتبر كل بول نقطة واحدة ٠٠

فاذا تكرر اللعب ثم ظهر ان احدهما سجلت له احدى وثلاثون نقطة فان له الغلبة ٠٠ والأطربير لفظ تركي معناه « واحد وثلاثون » ٠٠

والأطّنز ْبِيرِ ْ أيضاً لعبة من ألعاب الاسقمبيل يقامرون بها ٠٠ والتسمية آتية من ان الأصل في غلبة الغالب فيها ان يحصل على (٣١) نقطة وان لم يـَطّرد ذلك في اللعبة ٠٠

وقد أملى علمي "شيئًا من تفاصيلها الأستاذ محمد سعيد جاسم وهو ما أدو ّن خلاصته هنا ٠٠ لا يقل عدد اللاعبين عن أربعة ويمكن ان يزيد عددهم وفق رغبة اللاعبين • وينبغي ان تدخل جميع أوراق الاسقمبيل في اللعب ما عدا (الجَـوِّكَـر °) وعدد هذه الأوراق (٥٦) ورقة • • أي دستة كاملة • •

ويبدأون لعبهم بالاقتراع على من يقهوم بتوزيع الأوراق ويدير اللعبة • ويكون الاقتراع بأن يسحب الجماعة اللاعبون ورقة ورقة من أوراق الاسقمبيل فمن كانت ورقته أعلى رقما كان هو القيم على اللعب والقائم بتوزيع الأوراق • • وعندئذ يقوم هذا بتوزيع كل ورقتين سوية على الجماعة مبتدئا بمن يكون على يمينه ثم يأخذ هو لنفسه اثنتين منها ، • ويحتفظ ببقية الدستة لديه • •

وبعد ذلك يبدأ اللعب بمبلغ معين متفق عليه يقال له (خَوْمة) ويقال له أيضاً (خونة) فيضع الجماعة مبالغهم على المنضدة حيث يطلق على ذلك لفظ الدارة ، وبعد هذا يلتفت الى اللاعب الجالس عن يمينه آذناً له بالكلام فيرد مذا مطالبا بورقة ثالثة يضمها الى ورقتيه وينبغي ان تكون مستورة أي ان يسحبها له الموزع دون ان ينظر اليها ويكون طلب هذه الورقة لقاء ثمن يقرره هو أي صاحب الطلب ٠٠

وينبغي على الآخرين ان يدفعوا في الحال نفس المبلغ الذي دفعه صاحبهم • • ما لم ينسحب من اللعبة من ينسحب منهم اذا اوجسوا عدم الرجاء في نجاح أوراقهم في تلك الحالة • •

وربما طلب اللاعب ورقة رابعة وأخرى خامسة وكل ذلك لقاء مبلغ من النقود يضعه حالاً في الدارة ٠٠ ويتابعه على دفع مثله الآخرون ٠٠ وبعد ان تعطى له الأوراق التي طلبها ويعلن اكتفاء ينتقل الدور الى لاعب غيره ٠٠ ولهذا أيضا _ ان شاء _ ان يصنع ما صنع صاحبه ويدفع عن كل ورقة مقدارا من النقود يتابعه على دفع مثلها الآخرون ما لم يعلنوا السحابهم ٠٠

وكذلك يعمل الموزع حين يصل اليه الدور ...

اما المبالغ التي تنجمع على الطاولة فتكون كلها نصيب الغالب منهم .. والغلبة ان يحصل اللاعب على (٣١) نقطة فيكون غالبا .. والآكان الغالب من حصل أي رقم أعلى ممن سواه ..

وكذلك يكون غالبا من حصــل على رقم (١٤) على ان يكون مؤلفا من ٧ + ٧ أو ٩ + ٥ أو ١٠ + ٤ أو ٨ + ٢ أو ٣ + البيرلي ٠ وذلك لان البيرلي عندهم يعد بعشرة عند الاقتضاء ٠٠٠

ولهم في ترجيح هذه الأرباطعشات نظام وطريقة خاصة لا مجال لتفصيلها . ويغلب ان يلعب هذه اللعبة المسيحيون في أيام عيد الميلاد وراس السنة امتحاناً لحظتهم في السنة الجديدة .

ومن كنايات العامة (صايير " بِالْأَرْطُنُو "بِير ") أي مفلس هالك ..

(أَطْغي) : غطاء للرأس جمعه آطْغيِــُـات ° • • والــكلمة من التركية آطقي • • وكذلك يطلق على لفافة من الصوف تلف على الرقبة ابتغاء الدفء •

(اِطْفَائْیِیَّة): مصلحة خاصة باطفاء الحرائق ٠٠ والاطفائیة أیضا رجال الاطفاء واحدهم اِطفائی ٠٠ وكذلك تستعمل لفظة الاطفائیة لدى بعضهم للمفرد والجماعة ٠٠

(اَطْلَزَ ْ): نسيج حريري َ وهي من التركية •• واورد الأب رفائيل نخلة اليسوعي في غرائب اللغة العربية انها أرامية ••

(اَطْلُسَ °): من مصطلحات المدارس تطلق على مجموعة خرائط جغرافية مخططة بالألوان •• واللفظة من اليونانية "Atlas"

(اَطْلُخ ۚ) : عملة نقدية قيمتها أربعة وعشرون قرشا كانت مستعملة في مغداد أيام داود باشا ٠٠ (آطْلي) : أي منبوذ وهي من التركية ٠٠ واللفظ مما اندثر ٠٠٠ (اِظْفَرِرْ) : الظفر ٠ وهو واحــد اظفار الأصابع ٠٠ يقال ٠ گَصَّ ظيفُري ، وگص ّ اِظيفْري ، ٠٠

ويجمعه العامة على أظافر ° وأظافير ° _ بفتح الهمزة وكسرها _ • • يقال اظافيره طُوال ° • • وكذا يقال إظافر كه طُوال ° • •

وفي امثالهم م إ ْ لا ظِنْفِر ْ مَــِتْبَـرَ ۚ مَـٰن ِ اللَّحَـم ْ ، أي الاظفر لا يتبر أ من اللحم أي انه نابت فيه لا ينفصل عنه ٠٠

وفي كناياتهم يقولون لذي الوجد واليسار ، باظافيره طُعين من ويلفظونه « بـظـافير َ ، ، . . .

و ِاظْـٰافْر ِ الجَّـٰنَ ۚ : ضرب من عقاقيرهم الشعبية التي يبيعها العطارون ٠٠ تعالج بها بعض حالات الحيض ٠٠ وكذلك يستعمله فتاحوا الفال والسحرة في التبخير به ، وقد أورده الانطاكي في تذكرته بلفظ (اظفار الجن) ٠٠

(أَظَلْمَ): بتفخيم اللام يقال « مَكَانَ الطَّلَمَ » أي مُظلّم ، • و ويقال « إظلّمَ عَلَيْكَ الله أي أظلمت • وهي في لغتهم مِظلّمَة ويقال « إظلّمَ عَلَيْكَ الله أيضا • • ومُظلّمة ومنظلّمة بترقيق اللام • • ومُظلّمة ومنظلّمة بترقيق اللام • • واذا دخل احدهم مكاناً مظلماً أو قليل الضياء قال « نَمَلْهُ اللّه على الظالمين • • عَالظّالِمين » أي لعنة الله على الظالمين • •

ولهم لُغْزَ مؤلف من حروف متعاضلة يتلاغزون به وهو قولهم * إظْلُمَّتِ الدِّنْيَا وَ اصْطُغُطْلُمَطْمُسَتُ * وهم يتبارون في لفظه بسرعة فاثقة ٠٠ وقد يعبرون به عن اكفهرار الجو بسبب غيم أو عاصفة ترابية ٠٠ وفي الموصل يقال * أَظْلُمَتَ * و تَغَطْلُمَطُمْسَتَ * ، وفي الكويت

يقال « أظلَمَت الدنيا و عَد ْ تَغَطْلَمَطْهُ سَت ْ وَجَوْهَا عِبَادَ اللّهِ الْمُتَغَطَّلُمَ عَلَيْهِ اللهِ المُتَغَطَّلُمَ عَلَيْهِ اللهِ الْمُتَغَطَّلُمَ عَلَيْهِ اللهِ الْمُتَغَطَّلُمَ عَلَيْهِ اللهِ اللهِ المُتَغَطَّلُمَ عَلَيْهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

(إعانة) : أي مساعدة ٥٠ يقال • لَـمـَّـوّا لَـه إعانـَـة ، أي جمعوا له نقوداً قصد معاونته ٥٠ وجمع الاعانة إعانات °٠٠ وتلفظ بكسر الهمزة وفتحها ٠

(اِعْتَـٰاز ْ) : أي احتاج ويقال أيضا اِحْتَـٰاز ْ • •

(اِعْتْنَاكُ ْ) : أي تعخلف عن الموعد ٠٠

(إعْسَبَار °) : أي حشمة ووقار وهيئة مقبولة وكذلك يقال إعْسَبَار ° • • يقال ، رَجُل ° مُعْسَبَر ° ، أي ذو وجاهة وحرمة وكلام ° مُعْسَبَر ° آي كلام رزين مقبول • • ومر ة مُعْسَبُر آة أي امرأة وقورة محترمة وكذلك يقال معشرة بكسر الميم • • وكعد ة معتبرة أي سكنى لائقة • • وكل شيء فاخر نفيس فهو مُعْسَبَر ° • • واعْسَبْر وَه أي وقروه واحترموه • •

والاعتبار أيضا ان يكون للتاجر ونحوه اسم في الأسواق التجارية مقرون بثقة النجار والمصارف •• وقولهم في شخص « چلمئتَه مُعْتَبُّرَة » أي كلمته مسموعة •• والاعتبار _ كذلك _ الانعاظ بالحوادثُ والعبر •• يقال « إعْتَبَره » بكسر التاء وضمها أي اتعظ بالأمر واتخذ منه عبرة ••

وقولهم « إعْتُبَاراً مِن ْ هَسَّة ، أي اعتباراً من الآن ٠٠ ومن ذلك قول قائلهم « إعْتباراً مِن ْ هَاالدَّقِقة بَعَد ْ لَتَحِدْجِي و ِيَّـايَ و ْلَـَـُرْاو ِيني و ِجَّلَك ْ ، أي ابتداءاً من هذه الدقيقة لا تكلمني ولا ترني وجهك ٠٠

ويقول قائلهم في مجاملة شخص ما « آني معِثْتَبْرَ لَكُ ° مِثِلُ ° آخُوي » أي انبي أحسبك مقام أخي ٠٠

ويقال للمتعجرف تعجباً من عجرفته « هذا ميعْ تُنْبُر " يَفَسْمَهُ فَد " شبي ! * • •

وكذلك يقال « معتبر ° ، بكسر التاء ٠٠

وكذلك يقال للمغرور من الناس « لَكَ ْ اِنْتَ َ اِسْمَعِتْبُر ْ نَفْسَكَ ْ ؟ » وغالبًا ما يقال هذا في المخاصمة •• أي ماذا تظن انك من شيء ؟! ••

(إعْشِدًا ٠٠ إعْشِدُا، ْ) : أي ظلم وعدوان ٠٠ يقال إعْشِدَ وَ ا عَلَيْه وتْعَدَّ وَ ا عَلَيْه ٠٠ وفي أدعيتهم « اللَّه عَالْيِعْشِدي ، أي ان الله بالمرصاد لمن يعتدي ٠٠

(اعتذار) : إبداء العذر وطلب المعذرة ٠٠

يقال ﴿ اعْتَيْدُ رِ ۚ لَي مِنَّه ﴾ وكذلك تُعْذَرُ ۚ لي مِنَّه • •

(اِعْتَـرِ ٰاضْ): وجمعه اعتراضات ٠٠ من مصطلحات المحاكم فان ً لمن حكم عليه غيابياً ان يقد م اعتراضاً على ذلك خلال مد ّة تمعينة ٠٠

« و اعْشِر ْضَوْه بِالطريق ْ » اذا تصدّوا له •• « واعْشِرَ ض ْ عَلَيْه » اذا تكلم شخص فردته وصحح له ••

« واعترض ْ لَه عار ِض ْ » أي عرض له عارض ْ شغل به عن الوجه الذي هو فيه ٠٠

(اِعْشُرِ اَفْ) : يقال « اِعْشُرِ َفْ لَه بْكُلْ شي » أي أفضى اليه بكل ما عنده من معلومات حول شيء ما ٠٠ مضارعه يعْشُر فى ويعْشُر فى و.

والاعتراف أيضا تصديق مدّع في دعوى يدّعيها ٠٠ كأن يدّعي شخص على آخر بدين فيصدّقه المدين على ذلك فهو معتّر في ٠٠ وهم معتّر ْفيين ْ والمرأة معِنْتَر ْفَة وجمعها معِنْتَر ْفات ْ ٠٠

والاعتراف ما يصنعه المسيحيون من الافضاء لقسسهم بما وقع لهم من الخطايا ، وجمع الاعتراف اعترافات ٠٠

(إعْشَقَاد ") : وجمعه اعتقادات ، لما يدينه شخص من عقيدة • • والاعتقاد الرأي والظن يقول قائلهم في بيان نظرته الخاصة الى شخص من الأشخاص أو شيء من الأشياء " هذا اعتقادي بيه » أي هذا هو رأيي فيه • • ومن ذلك ان يقول قائل " آني بياع تقادي هاذي النقضية متشصير " » أي أرى ان هذا الامر لا يمكن وقوعه • •

واذا كان لأحدهم ثقة وقناعة بطبيب فلا يقبل الا علاجه يقال « إِلَه اعْسَقَادُ بيه » •• واذا نسب الى شخص شيء قال من أراد تكذيب ذلك « مَا أَعْشَقِدُ هَاذَا صَحِيحٌ » أي لا اخاله صحيحاً أو يقول « ما أَعْشَقِدٌ فَالاَن ْ يُسْسَوَّ يَهاً » أي لا أظنه يعمل مثل هذا العمل •• وربما لفظوه (عَعْشَقد ْ) ••

(إعْشِقَال °): الاعتقال حبس شخص في معتقلات خاصة في حالات وظروف ترتشِها الحكومة دون ان يصدر بذلك حكم قضائي ودون جريمة ظاهرة أو معينة •• وجمعه الاعتقالات •• ويقال للشخص مع ْشَقَال °•• ويقال « إعْشِقْلُوّه •• يعْشَقُلُوه » وربما قالوا « إحْشِقْلُوّه » •

(اِعْشَلَ ُ ْ) : يقال اعتل َ ومات ْ ، أي أصابته علة من غمَّ وحزن أثرت على صحته وسببت موته ٠٠

(اِعْتَـلَـگُ ْ) : أي اشتعل ٠٠ يقال اعتلـگ الفانوس واعْتَـلْـگَـت النّـار ْ ٠٠ وَفي المسابة يقال « اعتلـگ ابوه » ٠٠

(إعْتَيِمَادُ) : الاعتماد الاتكال والثقة والرجاء ٥٠ يقول قائلهم لولد له أو لغيره * أَبْنِي تَرَهُ آني كُلُ ْ إعْتَيِمَادي عَلَيْكُ ْ » واعْتَيمَدُ عليه أي اتكل عليه وترك له الأمر يليه بنفسه ٥٠ واذا تشكى احدهم من آنه لا يجد من يضع ثقته فيه قال * واحدِ عَلَيْمَن ْ يَعْتَمِد ْ ؟! » ٥٠ وحين ينصح أب

ابنه يفول له « إِيْنِي إعْشِمِيد ْ عَلَى نَفْسَك ْ لَشِعْشِمِيد ْ عَلَى غَيْرَك ْ ، • • واعتمد _ أيضا _ بمعنى تعمّد فهو معشّميد ْ أي عامد متعمّد • •

ودار الاعتماد كانت مقر ممثل السلطة البريطانية في العسراق ويقال لــه المُعْتَمَد السامي ، وكذلك يقال له المندوب السامي . •

وقد عرفت هذه اللفظة في بغداد بعد الاحتلال البريطاني في سنة ١٩١٧م انتقالاً من مصطلحات الانگليز في الخليج ٠٠ وقد استعيض عن هذه التسمية بلقب سفير وذلك بعد معاهدة ١٩٣٠م ٠٠

والأصل في لفظ المعتمد السامي(high commissioner) وهي رتبة متبادلة بين دول الكومنولث البريطاني ٠٠

والاعتماد أيضًا من المصطلحات المالية ويراد بذلك تخصيص مبلغ ما في ميزانية الدولة لانفاقه في وجه من وجوه الصرف المرسومة •• وجمع الاعتماد اعتمادات ••

و « فَتِنَح ْ اعْتِمَاد ْ بِالْبِنَاك ْ » اذا خصص مبلغاً ما لاستيراد بضاعة ونحو ذلك ٠٠

(اِعْد ٰامْ) : الاعدام هو الحكم على شخص بالموت شنقاً أو رمياً بالرصاص وذلك من جراء ارتكابه جريمة قتل ونحوها ٠٠ يقال « حُكْمَــُوّه بالاعدام » وحين ينقذ فيه الحكم يقال « عـِـد ْمَـوّه » أي أعدموه ٠٠

(أَعْدُارَ): من المصطلحات العسكرية الخاصة بالتجنيد • • ويراد بالأعذار الأوصاف التي يستثنى بها شخص من الجندية نهائياً أو بصورة موقتة • • وليس للمفظة في هذا المصطلح مفرد انما يستوي فيها الافراد والجمع • •

(اِعْر ٰابْ) : من المصطلحات النحوية المدرسية ومعناه تحليل الجملة وبيان أوصاف ألفاظها من نحو الفاعل والمفعول والجار والمجرور والمبتدأ والحبر وغير ذلك •

وقولهم « هلذًا مالُه مَحَلُ " منْ ِ الا عثر اب " ، أي هذا أمر ناب ٍ خارج عن الصدد ••

(أَعَدْرَجُ ۚ) : المصاب بعلة في احمدي ساقيه ٥٠ وجمعه عبر ُجيين ۗ وعُمْرِج ۚ ٥٠ والمرأة عَر ْجَة وجمعها عَر ْجُات ْ وعرج أيضا ٥٠

ويقال ، رَجِّلْنَهُمْ عُرْجُ ، أي ارجلهم عرجا، ٠٠ وفي تصغير الأعرج يقال ، اعَيْرَجُ ، وكذلك يقال ، اعْرَيْرِيجُ ، وللمارأة عَرَّوجَة واعريريجة ٠٠

(أَعَـْزَ بَ ْ) : الذي لا زوجة له وكذلك يقال • عَـزَ بَ ْ ، وهذه يستوي فيها المفرد والجمع •• وكذلك يجمع الأعزب على عـِز ُ اب ْ ••

ويقال للمرأة التي لم تنزوج بعد ، عيز بنة ، وجمعها عيز "بات " ٠٠ (اَعْضَاء " ٠٠ اَعْضَا) : من كان منتسباً الى هيئة أو جمعية ٠ وهي بمعنى المفرد وان جاءت على صيغة الجمع ٠٠ وجمع الأعضاء أعضائية ٠٠ واَعْضَاواات " ٠٠ .

وقد بدأوا حديثاً يستعملون في الافراد لفظة « عَبِضُو » ويجمعونه على أعضاء • • •

(أَعْظُمْ بِيَّةً) : ومن القوم من يلفظها ﴿ عَعْظُمْ بِيَّةً ﴾ وربما قيل ﴿ عَظَمْ بِيَّةَ ﴾ وأشهر أسمائها المجمع عليها عندهم ان يقولوا ﴿ المُعَظَمُ * ٠٠ هي بلدة الامام الأعظم أبي حنيفة النعمان بن ثابت الكوفي رضي الله عنه وهو صاحب المذهب الذي ينتسب اليه الأحناف في العالم الاسلامي . و والنسبة الى الأعظمية أعْظَمي والعامة يقولون « مُعْفَلْماوي ، وجمعه مُعْاظُمة والمرأة مُعْفَلْماو يَّات وذلك أخذا من أصل اللفظ وهو « المُعْفَلُم » . .

وتقع الأعظمية غربي بغداد على نهر دجلة يصل بينها وبين الكاظمية جسر سمته الحكومة مؤخراً جسر الأثمّة ويلفظها الناس « آيمّة » وذلك بعد ان نقلته من محله القديم الى محله الجديد حيث كان جسراً عائماً على الجساريات فأرسته على قواعد ثابتة في الماء ••

والأعظمية اليوم قائممقامية •• وكانت قبل حين قريب ناحية ••

وكانت الأعظمية تتألف من أربع محلات هي السيفينة والشيبوخ والحارة والنصّة • غير انها اليوم اتسعت اتساعا عظيما وانشئت فيها أحياء عديدة ، واتصل عمرانها ببغداد من جهة وبالصليخ من جهة أخرى وهو ريفُها • • ومن مستحدث الأحياء في الأعظمية راغبة خاتون وراس الحواش وشارع الضّباط وغير ذلك(١) • •

وعرف أهل الأعظمية بلهجة خاصة في ألفاظهم المحلية وقد تطورت خلال السنين الأخيرة تطوراً ظاهرا فكادت لهجتهم القديمة تزول بالمرة وذلك من جراء كثرة تدفق السكان عليها من كل مكان ولاسيما أهالي بغداد حيث أقاموا فيها البيوت

⁽۱) ذكر الدكتور معمر خالد الشابندر ان راس الحواش كانت بستاناً باسم بستان السبيلخانة .

والعمارات مما جعلها ذلك ترضخ لهذا التطور الشامل ••

وفي الأعظمية عدد من المساجد منها مسجد بيشر الحافي ومسجد نسيخ علال وقد كان في السوق فأصبح طي الشارع بعد بناء الجسر الجديد ومسجد الشيالي وهو مهجور ومسجد مألاً خطاب ومسجد حسن بيك ومسجد السيائي وهو مهجور ومسجد مألاً خطاب ومسجد حسن بيك ومسجد السابئي ومسجد بيت نوح على رقبة الجسر القديم وقد أزيل ، ومسجد راس الدحواش ومسجد حاج عبدالرزاق العنبر في الشيوخ ، ومسجد الراوي مقابل مستشفى النعمان وجامع الحاج صالح ابراهيم ٥٠ وجامع الدَهان وجامع الحاج على والمستاني ٥٠ وجامع الدَهان وجامع العستاني ٥٠

وكانت البلدة موبوءة بكثير من الأمراض الجلدية والرمد الصديدي غير انها اليوم من أطيب ضواحي بغداد ٠٠(*)

وقد كانت كذلك محاطة بالبساتين من كل جانب ، كما كان على الذاهب اليها من باب المعظم ان يقطع مسافة يجاوز طولها النصف ساعة بين بساتين عظيمة ...
(إعْلا مْ) : القرار الصادر من محكمة يتضمن البت بما تنظر فيه من الدعاوي .. وجمع الاعلام إعْلا مات ...

(إعْلاُنْ): واحد الاعلانات، وهو ما يعلن عنه في الصحف وعلى الجدران ونحو ذلك من قبيل بيع دار أو طلب موظفين أو اجراء مناقصات للقيام بأعمال انشائية ٠٠ وكانت العادة قديماً ان يستعان بالدلالين للقيام بهذه المهام ٠٠

والفعل من ذلك عند العامة « عَلِمَن ْ » وأصله أعلن • • يقال « عَلْمُنَوِّه بالجَّر يدَة » أي أعلنو. في الجريدة ويقولون « مَعْلُمُون ْ » أي مُعْلَن • •

 ^(*) و رحلة الى الهند و سنة (١٨٩٩ – ١٩٠٠م) طبح سنة ١٩٣٤ تأليف
 (مار أثناسيوس أغناطيوس نوري) ٠٠ وقد سمنى الاعظمية قرية ٠

(أَعْمَى) : الكفيف الذي لا يبصر ٠٠ وفي تصغيره على وجه الاستخفاف ببعض الثقلاء منهم يقولون « اِعَيْمي » ٠٠ وجمع الأعمى عيميْيين وعيميْان وعيميّان وعيميّات ٠٠ والمرأة عَمَيْة وجمعها عَمَيْات ٠٠٠

وفي الشتم والسبّ يقال « أعْمَى الْعْيُونَ " وللمرأة « عَمَية ِ الْعَيْـونَ " . و وقولهم « أعْمَى گَـلُبُ " » من الـكنايات يريدون بذلك البليد المغفل . . وفي أمثالهم « أعْمَى و "لِـز م " شـبِـاً چ ِ الْكُـاظُـم " ، . . يضربونه في الالحاح عند نوقع الرجاء . .

وقولهم في الذكي النابه من العميان « هَـُو َّ اَعْـُمـَى لَكِـِن ۚ كَـُلْبَـه مُفْتَـّح ۗ ، أي انه اعمى ولـكن َ قلبه مبصر ٠٠

(اَعْوَجَ ْ) : أي غير مستقيم ٠٠ واعْوَجَ ْ اذا التوى وانحرف ومال ٠٠ فهو ميعوَجُ ْ ، وتضم الميم فيه أيضاً ٠٠ وكذلك يقال اِنْعِوَجُ ْ وانْعُنُوجَ ْ بمعنى اِعْوَجَ ْ ٠٠

وجمع الأعوج عُنُوج ° • • ويقال « هذوله ناس ْ عُنُوج ْ ، أي لا رجاء فيهم • • وفي أمثالهم « أَكُعُنُد ْ آعُنُو َج ْ واحْجي عَدَ ل ْ ، • •

ويوصف المتكلم بكلام فَهُ َ بأن ﴿ حَلْكُهُ اَعْوَجَ ْ ، • • وكذلك يقال • حلگه جُنگتي • • وحلگه فْكُاكَة ، • •

ومن أمثالهم « صار° عيد°همَا رجِتَّال° گَالَت ْ اَعَوْرَرْ ، • • عدها أي عندها • • وهو يضرب للمتبطر نعمة تصل اليه فيتلكنًا في استغلالها والانتفاع بها

مدَّعياً فيها العيوب والهنات ••

ومن طبيعة الناس ان يتنابزوا بمثل هذه العاهات بحيث حفظت لهم نصوص كثيرة تغلب عليها البذاءة والسماجة •• وقد أثبت فريقاً كبيرا منها في « النصوص البغدادية » من جراء انها تمثل الأسلوب التعبيري في أدبهم الساخر والعابث ، كما انها تمثل الظروف الاجتماعية التي كانت تبيح للناس ان يتخذوا من العاهات الجسمية معايب يؤاخذ عليها المعيوهون ••

(الْأَعْنُو َصْ) : الذي تكون فتحة احدى عينيه اصغر من الأخرى ٠٠ جمعه عنوص ° وعنوصين ° ٠٠

والأعوص أيضاً الذي ينظر بطرف عينه ٠٠ وكذلك هو من يغمض احدى عينيه مكتفيا بالنظر بواحدة ٠ يقال عبو صُمْهَا لَـْعَيْنَـه ٠٠

(اَغَـا) : الذي لا يقرأ ولا يكتب ولا شيء لديه من ثقافة ٠٠ ويقال لمثله • هـُـذًا اَغَـا » ٠٠

وجمع الأغا أغرات ° ٠٠ وكذلك يقال « آغا » ويلفظونها (آغَه) ٠ واغا من أنقاب بعض الأسر البغدادية ٠٠ ومن ألقاب عدد من الرجال ٠٠ وفي المجاملات يخاطب الناس بعضهم بعضاً بلفظ « أغاني » أي يا سيّدي ٠٠ ومن الآداب اذا قال شخص لآخر « اغاني » ان يجيبه يقوله « أغانك ° ر بَك ° » ٠ وقولهم في اطراء شخص وتفضيله على الآخرين « هاذا أغانهم " » أي هذا أفضلهم وأحسنهم ٠٠

واذا عاب احدهم شخصاً فأراد آخرون ردّ. واغاظته قالوا له دفاعا عمن كان قد عابه وذكره بسوء « هـٰذَا أغـٰاتـَك° ، •• ومن ألفاظهم في المجاملات أيضاً ان يتحدث المتحدث الى شخص فيكثر بين حين وآخر من لفظة أغاتهم أيثت أي أنت أغاتي •• وذلك تعبيراً عن الاعتزاز بمن يكلمه ••

وأُحَمَّدُ أَغَا كَانَ مَنَ رَجَالَ الشَّرَطَةُ فِي بَعْدَادَ • • وقد ورد فيه المُشْسُ « روح فَهَيَّمُ ْ حَبَجً احْمَدُ أَغَا » • •

وباب وباب الآغا محلة كبيرة من محلات بغداد ١٠٠ احسبها نسبت الى (يَسْبِحُري أَغَاسي عبدالله الحا زادة) المتوفى سنة ١١١٤هـ وهو دفين جامع الحا زادة الواقع في ما يسمى اليوم عَـكُد الجِـّام في نفس المحلة ٠٠

ويقــال ان سجن بغــداد ودوائر الشرطة كانت تقع في هـــذه المحلة ... ومن هنا جاءت التسمية ..

وفي امثالهــم « مِثِــِــل ْ خَبْـز ْ بنابِ الآغـَـــا ٱبْـيَـض ْ و ِمْكَـسَّـب ْ و ِرْخَيْص ْ ، • •

ومن الأمثال التي اوردوا فيها لفظة أغا « كَلَّه اَغَا ذَيْل ِ حُصابَكُ طِين ْ كَلَّه كُو ْم غِيسْلَه » ويفهم من هذا المثل ان الأغوات كانوا ذوي نفوذ في البلد تهابهم الناس وترجو رضاهم ٥٠ لأن حكومة بغداد لبثت ملياً من الدهر تدار من قبل متغليهم ٠٠

وفي (مقام التفليس) لابد آن يبدأ المغني غناء بلفظ (اَغَـلَـر ْ بَـكِـلَـر ْ بَـكِـلَـر ْ يَكِـلَـر ْ يَاسَـلَـر ْ) أي ايها الأغوات والبيكات والباشوات ٥٠ وهو صيغة الجمع التركية للفظة ٠٠

وقال مؤلف معجم الألفاظ الحديثة •• أغا : خصي ً يقوم في خدمة نساء

الأشراف فلا يحتجبن عنه جمعه اغوات واصله في التركية آغا بمعنى السيد . (أغيْـارة) : الاضبارة ...

(اَغَـبْـاني) : قماش حريري مطرّ ز بالشعري تتخذ منه الكشايد ٠٠ وهو قماش يستوردونه من الهند ٠٠

قيل ان اصلها من التركية « آق آباني » ٠٠

(اِغْتَىرَ ۚ) : أي طغى ٠٠ يقال • اِغْتَرَ ۚ بُيْمُالَهُ وَاغْتَرَ ۗ بُقُوْتَهُ ، أي ركبه الاغترار بماله وقو ته فحمله على الطغيان ٠٠

(أغْسِر °) : من ألفاظ السباب والاستخفاف • ويقال • نَهَار ° آغْسِر ° ،
اذا كان الجو فيه مغبر آ • • واغْسِر تَّ الدِّنْسَا اذا هُبُ في الجُو غبار • •
والأغبر من الناس من كان مكفهر الوجه وجمعه غُبْر ° وغُبْر بِين ° • •
(إغْسَشَاش °) : أي فَو ْضلى واضطراب ويطلقونها على ما يحدث من الهاج الشعبي • • وجمعه إغْسَشَاشات ° •

وكذلك يقال « إخْتِشَاشْ » بقلب الغين الى خاء ٠٠

(أُغْرِ °): السِّيء الطالع ، والشؤم من الناس ٠٠

وبعضهم يقول « يُغْرُ ° ، واصل اللفظ من التركية « أغْرُ ° سيز ° ، أي عديم البركة قال الكاشغري (أغْرُ ° : الخير والبركة بالغُز يَّة) ٠٠ والغزية احدى لهجات الترك ٠٠

يقال (إشْكَوْنْ نَهَارْ أَغْنُرْ هَاذَا) أي ما اشأم هذا النهار ٠٠ يقوله من تَعْرُ ضُ له خلال يومه العراقيل والمشكلات ٠٠ واذا أراد جماعة الخروج الى جهة ما فتبعهم شخص يتشامون من رفقته قالوا «هاذاً أَغْرُرْ لَيْسِجِي وْ يَانَا ، ٠٠

أي هذا شؤم فلا يأت معنا ٠٠٠

وربما كان اللفظ من « آغـِر ° ، أي بطيء كسلان ثقيل في التركية ..

(آغـِز °) : يقال للمغنّي (إقـْر ٰ النّا فَد ° آغـِز °) (*) أي اقرأ لنا مقاماً من المقامات . والآغز من الفارسية « آغاز » بمعنى البدء في الغناء . . قاله في « الدراري اللامعات » .

(آغْشَمَوْي): الخفير يباشر خفارته او ّل الليل حتى منتصفه ، ثم ينفك عن العس من منتصف الليل عن العس من منتصف الليل حتى الصباح ٠٠

ويقال أيضا « آخْشَـمْحِي » بقلب الغين خاءاً ٠٠

(آغُنُز ْطَوِّز ْ ٠٠ آغزطوس ١٠ آغصطون ١٠ آغصطوس) : هو شهر آب ١٠٠ من الأشهر الرومية ١٠٠ واصل التسمية انها اسم اغسطس قيصر وهو أو ّل قياصرة روما ١٠٠

(أَغُو ٰ انهِ) : المنسوب الى الأَغُو ٰ ان ْ أَي الأَفغان • • ويسمي العامة بلاد الافغان • أَغُو ٰ انسِتُ ٰ ان ْ ، وقد كان من هؤلاء أقوام يحلّون في جهات باب الشيخ ، اذ ان لهم تعلقاً ظاهرا بالشيخ عبدالقادر السَّيلاني • •

وقد جرت عادة أصحاب المتاجر استخدامهم في الحراسة اعتماداً على ما اشتهروا به من قوت وأمانة •• وكذلك كانوا يستخدمون في حراسة المؤسسات اليهودية من نحو المدارس والأندية والخانات ••

وتكية الأغوان تكية في باب الشيخ زالت معالمها ••

^(*) لا يلفظ اللام في قولهم « لنا » وانما يدغم في النون ٠٠

وبَيِّاتِ الأغوان نغمة من أنغام المقام العراقي ٠٠٠

(إف ً °) : كلمة يعبّر بها عن الاشمئزاز من رائحة كريهة أو شيء نتن ٠٠ وعلى عكسها يقال ﴿ أُفَّيْش ° ، للرائحة الطبية ٠٠

(أف"): للتذمر من أمر مزعج ١٠٠ يقال « كُلم ْ يَتِنا َ فَكَ ه ، أي يتضجر ويتبر م و « أف ّ " ، أيضاً من ألفاظ الأطفال يعنون بها الطبيخ ١٠٠ وكذلك يقول الأطفال « أفّ " » أيضاً من ألفظ ناشئاً مما لاحظه الأطفال على ذويهم حين يضعون اللقمة في أفواههم فانهم ينفخونها لتبرد ١٠٠ ولفظة أف " همذه تحكى صوت النفخ ١٠٠

(آفة): الآفة كائن من الكائنات الوهمية توصف بأنها عملاقة وضخمة ينسبون اليها الغرائب والأساطير • وجمع الآفة أو افي وآفات ° • •

وفي المبالغة في وصف شخص حاذق واسع الدهاء والحيلة يقال « آفَة مُال ْ اَللَّه ، وكذلك يقـــال له « ضِرية ، وأيضـــا « بَـلُـّو َة سَـوّد َة ، وكذلك « مُصِسة ، ••

ويقال للطفل يكون كثير الحركة والخبث « إشْلَـوّن ْ آفة » !! واذا كان احدهم كثير الأكل والشره يقولون في تعليل ذلك « أكْو بْبَـطْنـَـه آفة » • وتلفظ (أَكْبـَّطْنـَا َفة) • •

(أُفتَاد °): القلب • أُخذاً من الفؤاد ••

ويقول العامة في الشخص يشكو المغص في امعائه « أفتَّادَه يَـوٚجـُعـَه » ولعل ذلك منقول من مصطلح أهل الطب « بو ابة الفؤاد » • •

وقولهم ﴿ أُفَـّادَهُ صَايِسٌ عَطَّابٌ ﴾ يكنون به عن شدّة الهم وفرط الحزن • • وكذلك يكنون بكنايتهم هذه عن شدّة لهاث العطش • •

ويقول المتعب المكدود في وصف نفسه من جراء فرط التعب « ما عينْدي افتّاد ْ ، •• ويقال في المهموم خلّص ْ افتاد ، وافتاد خلّصان ْ .

وقولهم * و گَع ْ أُفتَّادَ َ ، أي انخلع قلبه من الذَّعَر وهي من مجازات الأَلفاظ • • و يقال (ليز َمه افتاده) اذا أوجس خيفة من شيء • • •

(إِفَادَة) : الفائدة المستفادة ٠٠ وكذلك يقال أفادة ٠٠

والافادة ان يدلي شخص بشهادته حول امر رآه أو سمعه ٠٠ ويقال افادة أيضا لدفاع المتهم عن نفسه ٠٠ وقولهم « آخُدْ َو ا إفاد ْتَه » أي دو نوا أقواله في دفاعه عن نفسه أو في شهادته على غيره ٠٠ ويقال « شَكُو عَنْدَك ُ إِفَادَ ةَ كُولَ لَ إِحْجِي » أي تكلم بما عندك من علم واطلاع حول موضوع يدور التحقيق حوله من قبل الشرطة ٠٠

وجمع الافادة إفَّاد ٰاتْ ويقال أيضاً إفَّاييد ْ ••

(آفاً قَبِياً تَاتُ) : أي تلفيقات في الكلام ومخرقات مجتلبة من هنا وهناك ...

واحسب اصل اللفظ مما كان يرويه الجو ابون الرحالون في البلاد حين يعودون الى اهليهم من غرائب مشاهداتهم مما كان الناس لا يميلون الى تصديقه .. فهي منسوبة الى الآفاق التي وصل اليها اولئك السو الح المتسكعون .. ثم اطلقت على كل تلفيق ومخرقة لا يرون لها أصلا ..

(إِفْتَتَ ْ): يقال في الطفل يشتد بكاؤه ﴿ أَفَـّادَهُ افْتَتَ ۚ خَطْيِّةَ ﴾ أي تقطّع قلبه من فرط البكاء • • ويقول الْقائلُ لَمْن يغايظُه في الكلام ﴿ مُو أَفَـّادَيُّ افْتَادَيُّ افْتَاتَ ۚ مِنْ هَالْحَجِي اللّخاطر َ اللّهَ ﴾ • •

(إِفْتَخِارْ) : من أسماء النساء ٥٠ والافتخار المباهاة والزهو ٠٠ يقال الله عنها وكلم يقول المن الله عنها وكلم يفتخر بنها ويقال لمن الله عنها وها توفيع الله يفتخر بنها وكذلك يقال على وجه التبكيت لمن يأتي بشائنة فيفتخر بنها (هاي بيها افتخار ؟) أي أبمثل هذا يكون الافتخار ؟ ٠٠

(إِفْسُرِ ا ١٠٠ إِفْسُرِ ا ١٠٠ إِفْسُر ا ١٠٠ الافتراء والتلفيق ١٠٠ ويراد به التهمّة ينبز بها بريء ١٠٠ والقول يلصق بغير قائله ٠ و نحو ذلك من معانيها ١٠٠ وفي وصف الافتراء وصف استقباح يقال « هـٰذَا افْسُر ا ء عُلَى اللّه و (رَ سُولَه ، ٠٠٠ وفي الدفاع عن قوم يتقول القول عليهم « هـٰذَا افْسُر ا عَلَى النّـاس " ٠٠٠ (إِفْسُر ") : أي دار من الدوران حول المكان ٥٠٠ ومنه قول صبيانهم « أبو الزّعُر " فَوْكُ النَّلُ " بيد م عصاته و يفْسُر " ٠٠٠ ومنه قول صبيانهم « أبو الزّعُر " فَوْكُ النَّلُ " بيد م عصاته و "يفْسُر " ٠٠٠ ومنه قول سبيانهم « أبو الزّعُر " فَوْكُ النَّلُ " بيد م عصاته و "يفْسُر " ٠٠٠ ومنه قول سبيانهم « أبو الزّعُر " فَوْكُ النَّلُ " بيد م عصاته و "يفْسُر " ، ٠٠٠ ومنه قول سبيانهم « أبو الزّعُر " فَوْكُ النَّلُ " بيد م عصاته و "يفْسُر " ، ٠٠٠ ومنه قول سبيانهم « أبو الزّعُر " فَوْكُ النَّلُ " بيد م عصاته و "يفْسُر " » ٠٠٠ ومنه قول سبيانهم « أبو الزّعُر " فَوْكُ النَّلُ " بيد م عصاته و "يفْسُر " » ٠٠٠ ومنه قول سبيانهم « أبو الزّعُر " فَوْكُ النَّلُ " بيد م عصاته و "يفْسُر " ، ٠٠٠ ومنه قول سبيانهم « أبو الزّعُر " فَوْكُ النَّلُ " بيد م عصاته و " يفْسُر النَّه النَّه و النَّه و الزّعُر النَّه و النَّه و الزّعُر النَّه و النَّه و الزّعُر النَّه و النَّه و الزّعُر النَّه الزّعُر النَّه و الزّع الزّع النَّه و الزّع

وافتر أيضاً اذا دار الرأس • يقال • ر'اسَه گام ْ يِفْتَرَ ْ ، أي داخ رأسه واصابه الدوار •• كما يقول القائل في نفس هـذا المعنى • اِلدَّنْسَا دَّنِفْتَرَ الْ بِي َ ، أي أحس بدوار في رأسي ••

(اِفْتَصَلَ): أي عَالَج مَسَكُلَة ما • وأصل اللفظ من الفصل في قضايا الدم و نحوه • • يقول قائلهم • آني آر وح و آفتيصيل و يتاهيم ، أي أنا اذهب فأخاطبهم في الأمر وأجادلهم فيه وأنهي الموضوع معهم على وجه ما • •

وقوله « خَلُّوني آني أَفْتِصِلِ ° و ِيتَّاه ، أي دعوني له ٠٠ وفي كناياتهم « مايين ° و مِفْتَصِل ° ، أي له الدالة في التصرف والتحكم ٠٠.

ومن أمثالهم « اَحْطَّه بِيج ° وإفْتَصَّلي » يضرب في مراغمة أناس على شيء يكرهونه ٠٠

(اِفْتَكَ ْ) : يقال « افتك ْ مِنَّه » أي انفك عنه وانفصل منه ...

(أَفْتَيِمُونُ) : أَلِيافَ نَبَاتِيَةَ يَبِيعِهَا العطارون تستعمل عقاراً في معالجة الامراض الجلدية والسوداء ٠٠ يصفون منها شراباً مع السكر ومنهم من يخلطها بماء الجبن ٠٠

أورده الانطاكي في تذكرته وقال فيه (يوناني معناه دواء الجنون) ••

(أَفْحَجُ) : الأَفحج من كان في ساقيه تقوّس بحيث تتسع الفرجة بين ساقيه عند وقوفه ٠٠ وجمع الأُفحج فيحبح والمسرأة فَحُجّه وجمعها فَحَجْاتُ ٠٠

(إِفْرْ اج ْ) : من مصطلحات المحاكم يقال فُر ْجَـو ْ اعَـَنَّـَه و طـِلَـع ْ اِفْرْ اج ْ أَي أَخلت المحكمة سبيله لبراءته ..

(افْرْ ارْ) : المنهزم من الجندية • جمعه أفْرْ ارْ يِئَة • • ويقال أيضا فْرْ ارْ وفْرْ ارْ يَّة • •

(إِفْر ٰاز ْ): من مصطلحات دوائر الطابو ويعنون بها اقتطاع دار من اخرى أو عقار من عقار وتثبيت كل منهما بأوصافه البخاصة مستقلاً عماً كان متصلاً به من ملك ٠٠

والافراز ما يترشح من الجسم من عرق ونحوه وجمعه إفْر 'از'ات° وهي مصطلحات حديثة ...

(إِفْر ٰاط ْ): الشيء المبالغ فيه •• واللفظ في اصله من الفصيح •• وكذلك يقول العامة في بعض كناياتهم وامثالهم « لا ٰ إِفْر ٰاط ْ و كَا ٰ تَـفُريط ْ ، ••

ويقول القائل « أَحبِبَّه إِفْرْ اطْ ، أَي احبَه حباً كثيرا ٠٠ (أَفْرْ امْ °٠٠ أَفْرْ ايم ْ) : من أسماء اليهود ٠٠

(إِفْرَ نَكْمَى) : مرض الز'هـْرى ٠٠ عربيّته على ما قال الدكتور داود الحلبي الحَلَق والحُلاق ٠ و « المَلِلْح ْ إِفْرَ نَكْمَى ، عقّار يذوب بالماء ثم يشرب عند التشكي من القبض والامساك ٠٠ وهو يباع في علب تستورد من الخارج ٠٠

وجاء ذكر الافرنگي في تذكرة داود الانطاكي المتوفى سنة ١٠٠٨هـ قال (الحبّ الافرنجي ٠٠٠ مرض عرف من اهل فرنجة أولاً وتناقل فرؤي بجزيرة العرب سنة سبع وثمانمئة وتزايد حتى كثر ٠٠)

> (اِفْريز ْ) : الحاشية في بناء أو سياج ٠٠ وقد يطلق على الطنف وشرفة الدار ٠ جمعه افريزات ٠

(أَفُسَنَتْيَنُ): نوع من الزهر تعالج به بعض أمراض الرحم حيث توقف به حوادث النزيف الدموي وأحسبه من الفارسية (آبسِسْتَنَ) • • أورده الانطاكي في تذكرته ، وذكر ان اللفظ يوناني •

(إِفْطِرِ ") : ما يسمى في العربية « بنات اوبر ، وهو ضرب مما تنبته الأرض دون ازدراع ٠٠ يأكلونه مطبوخاً ٠٠ الواحدة منه « إِفْطِرِ " ايّـة ، وجمع القلة « إِفْطـر " ايـٰات " ، ٠٠

وافْطرَ " جُلاَاب ": انتفاخ يعرض لِلبِحَاءِ الخشب حين يطول مكثه في الرطوبة ... وكثيراً ما يقع ذلك للـكراسي من خشب التوث تحمل عليها حباب الماء ... وربما أطلقوا ذلك على ما ينبت من الافطر في المزابل ...

(أَ َفْطَسَ ْ): من كـان مفــروش الأنف كالأجــدع لعــاهة أو حادث عارض ٠٠ (إِفْلا ٰس ْ) : العُـد ْم والاملاق ٥٠ وَيقَـال للمصـاب بمصـيته • مفْلس ْ ، ٠٠

واذا سئل احدهم عن حاله قال متشكيا « إِفْلا ٰس ْ و و جَع ْ ر ٰاس ْ ، . . وُفْلَا ٰس ْ و وَ جَع ْ ر ٰاس ْ ، . . وُفْلَا ٰس ْ وَمُو لَلْكُس ْ وَمُو لَلْكُسُ ْ وَالْأَفْلا ٰس ْ جَمْعِ الفَلْكِس ْ وَهُو أُصْغَرُ الوَّحدات النقدية . . .

ويقال للتاجر اذا عرض لـه الافلاس في تجارته أي الخسارة الماحقة « أَفْلُسُ * و فَلَسِّ * ، وكذلك يقال * علن * إفْلا سنّه ، اذا اشهر افلاسه فزالت الثقة التجارية بشخصيته وبدأ دائنوه يتداعون عليه لاستخلاص ما يسنح لهم من الديون •• ويقال في شخص * طلع مُفَلَّس * ، أي لم يحصل على حصة من مال أو عطاء ••

(أَفْلا طُوْنَ ۚ) : يَقُولُ العامة ، لَـُوْ يُحِبِي آفْلا طُـُوْنَ ۚ مَـٰكِكُد َرَ ۚ يَحِلِلَّ الْمُـٰسُكِلة الْمُنْسُكِلة هـٰــذي ، ٠٠ ولعلهـٰــم يريدون به الفيلسوف اليُوناني القـــديم افلاطون ٠٠

(أَ فَلْمَجُ): المصاب بالفالج • • ويرد عندهم اللفظ في وصف شيء غير منتظم الشكل حيث يقال • أعْوَجُ أَفْلُمَجُ ، •

(أَفْلِي) : الشمرة التي تستنبت آخر الموسم •• وكذلك يقال • أَثْلَمِي ، • • وَ فَذَلَكَ يَقَالَ • أَثْلَمِي ، • • وَيَقَالَ لَلْشَمْرَةُ المُتَعْجَلَةُ • هُـرَ "فَي ، •

(أَفْنَنَى) : يقال في وصف مريض مشرف على الموتّ (صَّايِـرُ ۚ بُـا ۖ فَنْنَىٰ حَالُ ۗ) . . .

(ُ أَفَنَدَى): لفظة يونانية الأصل من ألقاب الشرف والتكريم (** • • وكانوا يكنون عن السلطان بلفظ • أَفَنَدْ يناً • • • ثم أُطلقت على من كان مثقفاً يتقن

^(*) اورد (عبدالرحمن التكريتي) في معجمه ان اللفظة دخلت في الانكليزية عام ١٦١٤م

القراءة والكتابة • وكذلك اطلقت على المتأنقين من الشباب ولا يزال الناس يطلقونها في مخاطبة العلماء • • وجمع الأفندي أَ فَنَــْد يَّـة • •

وفي أغنية مشهورة نظمت او ّل ما نظمت في البصرة ، وقد قيلت في صَبَّرْيْ أفندي وكان أميناً لصندوق البصرة وقد توفي فيها سنة ١٣٨٧هـ ١٩٦٢م .

والاغنية من السيكاه ، وقد أملى علي صبري أفندي نفسه نصَّها :

(ا ٌلاَ ُفندي الأَفنـــدي ــ وتلفظ تخفيفاً ومطـــاوعة للنغمـــة ، لَـفَـنَـْدي لَـفَـنَـدي ، ــ

عيوني الأفندي ٠٠

اَللُّهُ يَخَلُّنَّي صِرِي

صَنَعْدوق آمَيْنِي الْبَصْرَة

بُس ﴿ إِلِّي و حَدِّي)

(أَ فَنَدْمِ °) : مَن أَلفَاظ المجاملات وكَانتَ شَائِعة لَدى طَبْقاتُ الوجها، منهُمْ • • واذا نودي شخص رد على مناديه قائلًا (أَفْندمُ) أَيَّ نعم • • وحَيْنُ يقال لشخص قول ٌ لا يلتقطه سمعه يقول لمحدثه (أَفْندم ؟) ويريد بذلك استعادة الكلام لكى يسمعه • •

ويكثر ورود هذه اللفظة في ألفاظ المقام العراقي ٠٠

(أَ تُفْنَصُ): من كانت في قصبة أنفّ خسفة ٠٠ وجمع فَنْنُصُ وَفَنْصِينَ والمرأة فَنْصُة وجمعها فَنْنُص وَفَنْصَات ٠٠

(أُفَّيْش ۚ) : مَن أَلفَاظُ الْاسْتطَّابة • وقد يضيفُونها فيقال (أُفيِّشك) أَيُّ ما أُطيبك وغالبا ما تقال في احتضان طفل وتقبيله •• (إِقَّامَة): الاقامة وثيقة حكومية يحملها الأجانب المقيمون في بغداد ٠٠ ويكون مفعولها لمدد متفاوتة لا تزيد عن السنة الواحدة غير ان الجهات المختصة تمد دها عند وقوع طلب بذلك ٠٠ وجمع الاقامة اقامات ٠٠ وهناك مديرية رسمية تنظر في هذه القضايا يقال لها « مديرية الاقامة » ٠٠

(إِقْتَدِ اُر °): المقدرة الماليّة والايسار • • يقول العاجز عن شراء شيء غالي الثمن • ما عنِ دي اقْتَدِ دار ° أَشْتِريه ، أي ليس لديّ مال يكفي لشرائه • •

وحين يراد جمع نقود لتكفين ميت غريب _ ويقال له غَر يب " چفين " _ أو لمساعدة معسر منقطع يريد السفر الى بلده ونحو ذلك مما يجمعون لمثله الاعانات والنقود • فان احدهم يأخذ بيده عر قر قر چينا أو صينية صغيرة فيتجو ل على الجماعة حاثاً إياهم على التبرع بما تجود به أيديهم من يسير العطاء أو كثيره وهو يقول خلال ذلك • كُل من عكى گدر اقتيدار و ، أي كل حسب مستطاعه • •

ويقال في وصف الغني الموسر انه « مُقْتَدَرِ ° ، و « مِقْتَدِر ° ، كما يقال ذلك في الرجل يكون ذا نفوذ بحيث اذا شاء شيئا أنجزه ٥٠ وجمعه « مِقْتَدَ ° رين ، • والمرأة مُقْتَد ° رة وجمعها مِقتَد ° رات ° • • وكذلك يلفظونها بضم الميم • •

وفي التهكم بخصم مخاصم يقول القائل « مَـمـِقـْتَـدِر ْ عَـكـَى شـِي !! ، وكذلك يقول « اِشـْمـقـْتَـدِر ْ عَـكـَي ۚ ؟! ، • •

ويقال في الشخص ينجز يسيراً مما يكلف به من عمل : « إقْتُـدُّارَهُ هَـكُــُـكُـدُ ، أي هذا مدى قدرته وقابليته ٠٠ وقد جاء لفظ الاقتدار هنا بمعنى القابلية والطاقة ٠٠

(إِقَاتِصَادُ) : التطفيف في النفقة ٥٠ يقال اِقْتَصَدُ يَقِتَصِدُ فهو مِقَاتِهُ ومَصَارِفه مِقْتَصِدُ واقْتَصَاد في نفقاته ومَصَارِفه ومَارِفه وصَارِفه وصَادِهُ وَقَالُهُ وَمَا يَعْ مَا يُعْ مَا يُعْ مَا يَعْ مُنْ مَا وَقَالُهُ وَمِعْ فَيْ وَعَلَيْهِ وَمَا يَعْ مُنْ مُنْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمُعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمُعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمُعْ وَمُعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمُعْ وَمِعْ وَمِعْ وَمُعْ وَمُعْتَصِدُ وَمُعْ وَمُعْمُ وَمُعْ وَالِمُ وَمُعْ وَمُعْ وَمُوا وَمُعْ وَمُوا وَالْمُوا وَمُعْ وَمُعْ وَمُعْ وَمُعْ وَمُوا وَمُعْ وَمُعْ وَمُعْ وَمُعْ وَمُعْ وَمُوا وَمُعْمُولُونُ وَمُعْ وَمُعْ وَمُعْ وَمُوا وَمُعْمُولُونُ وَمُوا وَمُوا وَمُوا وَمُعْمُولُونُ وَمُوا وَمُوا وَمُوا وَمُعْمُولُونُ وَمُوا وَالْمُوا وَمُوا وَالْمُوا وَالْمُوا وَمُوا وَالْمُوا وَا

والاقتصاد أيضاً التوفير والادّخار ٠٠ والمرأة « مِقْتُصَدْءَ ، وجمعهـا مِقْتُصَدْات ْ ٠٠

(اِقَتْسِطَارْ) : أي ايجاز الشيء واختصاره • • يقال في الوليمة تكون قاصرة على عدد يسير من الأحباب والأصدقاء • عَزيمة مِقْتَصْرَة ، ويقال ذلك أيضاً في الوليمة تكون يسيرة التكاليف • •

(اِقْسُصِاص °) : المقاصّة والعقوبة والانتقام •• يقال في الدعاء على ظالم

« اَللَّه يِقْتُصَ ° مِنْكُ بَاجِر ° يَوْمِ الْقَيَامَة ، • •

(إِقْسُوْمَى) : يقال « اذا إِقْسُوْمَى اَجِيَّ » أي اذا لزم الأمر أَجِيْ وأحضر ٥٠ ومضارعه يِقْسُوْمَي وهي هنا بمعنى ينبغي ٠ يقال لمن يغضب للأمر البسيط « مَيِقْسُوْمِي تيز عَلَ " ، ٠٠ وقولهم «كُل " مَيِقْشِوْمِي لَك " شيِّ البسيط « مَيقَشِوْمِي لَك " شيِّ البسيط « مَيقَشِوْمِي لَك " شيًّ البسيط « مَيقَشِوْمِي لَك " البه من شيّ وفنحن مستعدون للهيئته ٠٠ الحينا حاضرين " ، أي كل ما احتجت البه من شيّ وفنحن مستعدون للهيئته ٠٠ (اَقَوْجَمَ ") : من كانت أرنبة أنفه مصابة بتأكل وجمعه قَجْمين " ٠٠ والمرأة قَجْمة أيضا على وجه التصغير والاستخفاف « قَجْوْم » ٠

ومما يتغنى به الصبيان والبنات في الاستخفاف بمن كانت قحمة قولهم من نغم الحارگاه ٠٠

ا قَحْتُوم ْ قَحِنُوم ْ

قَحِوم گاعِد ْ عَالتَّخَت ْ وِ الْخَسْمِ ْ مَـكُ طُوم ْ ،

(اِقْدُرْ ارْ) : الاقرار الاعتراف بشيء من نحو دين وغيره • • والفعل منه عندهم « قَـرَ ْ » ومضارعه « يـْقُـرُ ۚ » ويلفظونه « اِيقُـر ْ ° ، بهمزة مجتلبة • •

وفي ألفاظ الاقرار بما في ذمة مدين من دين يقول القائل • إنتي فلان آقْـُرـــْ وَ اَعـْـتَـر ِفْ ، ثم يدلى بما لديه من بينات أو اعترافاتٍ • •

وفي التوقيع على شيء من نحـَو ذلك يقـَــال ﴿ عَـن ۚ إِقَـْر ٰار ۚ فَــلان بن فَلَانُ ، • •

(أَقَّ شُعَ "): لفظ يستعمله يهود بغداد بمعنى « ارى ، • مضّارعُه يَقْشُع • • ومن ألفاظهم فيه • مَقَا قَسْمَك " ، أي لا أراك • •

ويستعملها المسلمون في التهكم والاستخفاف كأن يقول احدهم « أَ تَسُو بَكَه دُا أَقَاشَهَكَ الله أَي ابن أنت فاني اربد ان أراك • وانها يقول ذلك تجاهلا لمخاطبه واستهانة به ••

و لفظه ﴿ بَكُّهُ ، بَنْفَخِيمُ اللام والاصل فيها بالله للقسم ٠٠

(إِقَّطَاعُ) : لفظ دخل الى العامية البغدادية حديثا ــ بعد سنة ١٩٥٨ ــ ويراد به امتلاك اراض شاسعة من قبل شخص واحد ٠٠ ويقال له « إِقَّطَاعَي ، ٠٠ والأصل في اللفظ من الفصيح حيث كان يقال « أَقَّطَعَ فُلا ٰن ' اَر ْضاً ، أي وضعت تحت تصرفه لزراعتها ٠٠

وجمع الاقطاعي اقطاعيين ٠٠

وقد اصدرت الحكومة قانوناً بالغاء الاقطاعات الواسعة وتوزيع الأراضي الزراعية على الفلاحين بنسب معينة • •

(أَقَـلَ ۚ) : لهذه اللفظة عندهم اشتقاقات كثيرة واستعمالات شتى ٠٠ يقال « هـٰذَا اَقَـل ٔ ْ مـن ْ هـٰذَا ، يراد بذلك التفاوت في القلة ٠٠

وقولهم « اَقَلَ ْ و احد ْ ، يراد به وصف شخص بالصغر أو التفاهة كقولهم في استنكار معاملة سيئة يعاملون بها « هاي ْ معاملة أَقَلَ ْ و احد ْ مَسِقْبَل ْ بِيهَا » أي انها معاملة لا يرتضيها ادنى انسان ٥٠ وقد يكررون قائلين « اَقَلَ ْ اَقَلَ ْ و احد ْ ، ٠ وقولهم « اَقَلَ ْ آقَل ْ شي ، للمبالغة في وصف شي اللقلة ٠ وقولهم « اَقَلَ ْ أَقَل ْ شي ، للمبالغة في وصف شي اللقلة ٠ وقولهم « اَقَلَ ْ ما بيهنم ْ يمبلك ْ لَه أَلِف ْ دينار ْ ، أي اقلتهم غنى ً يملك الف دينار ْ ، وكذلك يقال (يمثلك ْ) بضم اللام ٠٠

واذا تحدُّثوا عن رجل لم يتزوَّج بعد قالوا • هـٰذَا لَـوْ مـِتُّـزُ وَ َّج ْ چـٰانْ ْ

أَقَـلَ ۚ شَيْ عَنْدَ ۚ البَّـوّم ۚ اَر ْبَع ۚ وَلِـد ۚ ، أَي انه لو كان متزوّجا لـكان عنده اليوم على أقل افتراض أربعة أولاد ·

واذا سافر قريب الى بلد ما ثم عاد ولم يأت بصَوْغَة الى اقربائه قيل في معاتبته «أقلَل حُهُم " جِيتِ " لِلجَّهَال " فَد " شيي تُفَرَّحُهُم " بِيه ، أي أقل ما كان ينبغي هو ان تأتي بشيء للأطفال تدخل الفرح به الى قلوبهم ..

واذا كان هناك رجل وقور مهيب فتلفظ احدهم بألفاظ فيها بذاءة ، عوتب على ذلك ووبتخ بقولهم « أقلًا ' جلان ْ لا ٰ زِم ْ تيستيجي مين ْ هَالشَّيْهَ الطَّاهُ رَ ةَ » ٥٠ وحيثما استعملت لفظة « أقلًا ' » استعملت في موقعها اخواتها « على الأقل ولا أقلَ " وأقلَّها » ٠٠٠

والاب يرسل ولده الصغير في صحبة اخوته ثم يقول لهم محذراً ومنبقها « تَرَ هَ شُوفُوا اَقَالَ القَالَ شي يصير بيه إِنْتُو مَسْؤُولين ، أي ان أقل أذى أو ضرر يصيبه فأنتم محاسبون عليه ٠٠

ويقال في تقدير ما يربحه عامل من عمله أو بائع من بيعه « أَقَلَ ْ أَقَلَ ْ مَيْحَصًّلُ ْ ، د يِنْار ْ بِالْيَوَم ، أي ان ما يحصله في اليوم الواحد لا يقل عن دينار ٠٠

ويقال في شرير يجر الأذى على الناس (هاي آقَـَلَــُ ° دَّكَـايْكُه) أي ان ذلك ابسط اعماله وتصرفاته السئة ٠٠

وفي الاعتذار من تقديم اليسير من الاعمال « هـٰذَا أَ قَـَلَ ° مـٰا يـُـمـُكــِن ° » •

وقولهم في شـخص « اَقَـَلْ ْ شي و ْزِعَـَل ْ ، أي انــه يغضب لأقل أمرٍ واهونه ٠٠

وكذلك يقال * مين ْ أَقَلَ ْ شي ييز ْ عَلَ ْ ، و * من آقَلَ ّ حُجْاية يئْفِجر ْ ، أي من أبسط كلمة يتألم ويغتاظ ٠٠ ومثل ذلك * آقَلَ " حُجْاية تُودَ يه و تُحْجِيبَه ، أي ان أبسط الأمور يشغل باله ويستدعي قلقه ٠

(اِقْلَبَ ْ): أي نكل عن الشيء والأصل فيه انقلب ٠٠ وكذلك يقال لشيء يحول لونه « اِقْلَبَ ْ ، اذا زاغ وفر َط في صداقته فأصبح عدو ً أ

(اَقَـَلَــَيَّـة): أي قلمَة في الناس •• وجمع الأَقَـليَـة اَقَـلَــَيَــات ْ ، ويراد بهم الأَقوام الذين يؤلف عددهم بين مجموع السكان نسبة قليلة ••

(أَفَّ مَشُ ْ) : يقال في الشخص يأتي من عجائب الأمور بما يشأو به غيره « هـٰذَا طَـِلَـع ْ أَفْـمَش ْ مـِن ْ ذٰاك ْ ، أي انه اقدر من صاحبه وأبرع ٠٠ يقولونه على وجه العجب ٠٠

(أَقَيْنَام ۚ) : يقال في السؤال عن قيمة شيء يراد شراؤه • هلذاً أَقَيْنَامَيْش ۚ ؟ • أي كم سعره وثمنه •• والأصل في اللفظ انه جمع قيمة ••

(آكْبَرْ) : لفظة واردة بصيغة التفضيل من الكبر ٠٠ يقال « هـٰذَ ا آكْبَرْ مـِنْ هـٰذَا ، للمفاضلة بينهما ٠٠ ويرد ذلك في الأعمار وفي الأحجام وفي المساحات ٠٠

ويقال « آكْبَر ° ما بيههُم ° ، أي اكبرهم سنتًا ٠٠ ومثل ذلك « آكْبَر ° واحد ° بيههُم ° ، اما قول القائل يتبجح بنفسه « آكْبَر ° واحد ° مَيكُد َر °

عَلَمَيَّ ، فِمعناه انَ أَي شخص مهما كان كِبيراً قويناً لا يستطيع مغالبتي ٠٠ وقولهم « اَللَّه اَكْبَر ° مُن ِ الْـكُـٰل ّ ، أي انه سبحانه وتعالى أكبر من الجميع ٠٠ والمسيحيون من غير البغداديين يلفظونها (اَكْبَر °) ٠٠

و * آكْبَر ° ، من أسماء العجم والتركستانيين ٥٠ ومثله بين أسمائهم
* آز ْغَر ° ، بترقيق الزاي غير ان اللفظ يرد على ألسنة البغداديين بتفخيمها ٥٠
وقولهم * آللته اكْبَر ° ، بتفخيم الراء ومن النادر ترقيقها يوردونه في
العجب من شيء ٥٠ ويلفظون لفظه * آللته ° وكُبَر ° ، ٠

واذا تحد ت احدهم حديثاً عن ظلم ظالم أو اساءة مسي، ونحو ذلك مما يستدعي استغراب السامع ، فقال هذا عجباً « اَلله المحدث مؤكداً ما كان يتحد ت به وقائلا في ذلك على وجه القسم « و إ الأكبر " » . . وفي أمثالهم « اَللَه اَكْبَر " من السلاطان " ، ومنها « اَكْبَر " مناك " بيوم واحد فهو أكثر منك بيوم واحد فهو أكثر منك دراية ومعرفة بما يعادل سنة . .

ومن أدعيتهم على الظالمين • اَللهُ ٱكْبَرْ عَلَى من عَصلى و تَجَيَّرْ * . . .

ويستعملون لفظـــة اكبر لتوكيد الصـــفات • كقولهم • فْلا ٰن ۚ اَكْبَـر ْ حَيّــٰ ال ْ ، أي انه حيال كثير الحيلة • •

ومثل ذلك « أكْبَر ْ چَذَ اب ْ ، أي كذاب لا يجارى في الكذب ٠٠ و كذلك « أكْبَر ْ مُجَدَي » أي متحايل شهير ٠٠ و « أكْبَر ْ مُجَدَي » أي شحيح بخيل ٠٠ أي شحيح بخيل ٠٠

والحج الأكبر يعتقد الناس فيه انه ما وافقت الوقفة فيه يوم الجمعة ٠٠ قال الخفاجي في • شفاء الغليل • (* كل حج َ اكبر لأن الحج الأصغر هو العمرة ٠ وقول الناس اذا صادفت الوقفة يوم الجمعة ان هذا هو الحج الأكبر لأ أصل له) ٠٠

(أكُونَة): كعب الحذاء ٥٠ ويغلب اطلاقه على أحذية النساء ولاسيما الاسكارپينات _ ويقال لها أيضا الاسكارپيلات _ وجمع الأكچة أكَج وأكُونات ٥٠ واللفظة تركية ويقال أيضا « عُقْحَة » وجمعها عُقَج وعُقْحات ٥٠٠

(آكَد ° ٠٠ آكَد °) يقال • آكَد ° عَلَيْه وَأَكَد ° عَلَيْه ، من توكيــد القول وتكرار، بقصد تثبيته وأقراره • وكذلك يقال • وكَدْ عليه ، ••

وكذلك يقال * آكَّد ِ الشي * اذا تأكد منه ومن ذلك اذا بلغ أحدهم قول من الأقوال أو نبأ من الأنباء فذهب يستقصيه ويتثبت منه قيل * ر'اح " يُأكَد هما للحَحْجايكة * * * * واذا عاد متثبتا من الأمر قال * آكَد تِنْهَا * أي تأكدت من الحققة * * *

ويقال للشيء المتأكد منه آكِيد ° ومُوْ كَد ° ومُاكَد ° وللقضية ، آكيدة ، ومُؤ كَد َة ومُا كَد َة . • •

واذا تواعد اثنان على لقاءٍ قال احدهما لصاحبه مستفهما « ٱكْرِيد ْ تَرِجِي » ؟ أي هل سوف تأتي على وجه التأكيد ؟ ••

(اِكْثر ٰاميَّة) : أي منحة وعطاء على وجه التبرع •• وجمع الاكرامية اِكْر ٰاميِّنَاتَ ••

^(*) طبع سنة ١٢٨٢هـ في القاهرة ٠٠٠

والأكرامية أيضاً ان تعطي الحكومة للموظف فيها اذا مات أو فصل من الوظيفة قبل اكمال مدّة الخدمة التقاعدية مبلغاً من المال يقال له اكرامية ...
(أكثر م م) : من أسمائهم ...

وفي ألفاظ الدعاء والتسبيح يقول العامة (يَا أَكُرْ مَ الْأَكُرْ مَعِينْ " يَا أَللَنَهْ) • •

(أَكُسِبِرْ سِ ° ٠٠ أَكُسِبِرْ يَسِ °) : تطلق هذه اللفظة على القطار السريع ٠٠ وهي من الانگليزية "Express" ٠٠٠

(آكُسيِل °) : من أجهزة السيارة ويكون على شكل دائري مقبّب يربط بين العجلتين الاخيرتين • • وهو من مصطلحات السوّاق والفيترچية • • واللفظة من الانكليزية • • "Axle" • • بمعنى « محور » وكذلك يقال (آكُسيِن °) • • وهي كذلك ترد في بعض كناياتهم البذيئة • •

(ٱكُنُس ْ) : أي موجود ٠٠ يقال في السؤال من بنَقال عن وجود تبمَّن ِ لديه ﴿ ٱكُنُس ْ عَنِنْدَكُ ْ تَبِمَّن ْ زَيَن ْ ؟ ، فيرد َ قائلا ﴿ ٱكُنُس ْ ، أي يوجد ٠٠ أو يقول ﴿ مَاكُنُس ْ ، أي لا يوجد ٠٠

والأصل في اللفظ انه من « أَكُو » ••

وفي الأقاصيص والحكايات التي تقصتها العامة ليالي الشتاء لصبيان البيت وأطفاله يقال في ابتداء كل قصــة « آكنش ماكنش _ يا عاشقين النبي صَلُوا عَلَيْه _ فَرْد " سُلْطَان " » • • أي كان يوجد احد السلاطين • وأكله (أكبل) : الأكثل هو الطبيخ • • والأكبل " تناول الطعام ، وأكله

اذا تناوله مضارعه ياكُلُ ، واسمالفاعلمنه ، ماكيل ، ويقال لشخص يكثر الكلام من أول الصباح ، هاي إشْماكيل من الصُبْح ، ، أي ماذا اكلت من الصبح من أكلة قوية بحيث ذهبت تتكلم كلاماً كثيرا دون ان تتعب ٠٠؟ وكذلك يقال في مثله ممن يتكلمون كثيراً « ماكل " لسلان " طيّر " ، ٠٠

واذا اعتدى شخص على آخر ، تجمّع الناس يدافعون عن المعتدى عليه ، قائلين لضاربه على وجه الاعتراض والزجير « هلذا شيم سَوَيكك وَتَضربه فهل دَ تَضْر بُه ؟ قابلِل ماكلِل مال آبلوك ؟ ، أي ماذا عمل لك فتضربه فهل أكل مال أبيك ؟ أي اغتصبه ٠٠ وكذلك يقولون في تبرئة شخص لا علاقة له بالجناية يؤخذ بها « هلذا خَطييَّة شَعْليّه ، ماكيل ؟ شار ب ؟ ، ٠٠

وحين يتحدّ أكول عن الألوان التي أكلها من طعام وهي كثيرة شتّى • يقولون له على وجه العجب « هييج مماكيل شيء !! أي انك لم تأكل شيئاً • وربما قالوا « بَعَد شيتر يد تأكيل ؟ تَعْال أكيلناً » أي ماذا تريد ان تأكل بعد هذا ؟ اذن تعال فكيلنا نحن أو يقول له القائل « تَعَال أكيلني أنا أيضا • •

والمَأْكُولُ : الأكل وجمعه مأكولات ٠٠

وماكُولْ : أيضاً صيغة اسم المفعول من فعل الأكل • وفي امثالهم « ميثْلْ السَّمَجُ " مَاكُولْ مَذْمُو مُ " • أي يؤكل ويذَم • • والآكْلَة : علّة يقال لها أيضا « پَنْجَه شير " • • •

وأكَلُ ° حَقَّه أي اغتصبه ٠٠ وأكَلُ ° عَلَيْه جَمَّ ° قِرِشْ ° أي انكر عليه بعض دين له عليه ٠٠ وأكَلُ ° عَلَيْه الْوَقِتِ ° أي اضاع عليه وقته ٠ وأكلَه حاصيل فاصيل أي بالع في ابتزاز ما استطاع من ماله ولم يبق له شيئاً • والأصل في الحاصل ما حصل عليه شخص من مال عن طريق الكسب والارتزاق • والفاصل ما جاء من مال عن طريق دية مسلمة اليه ونحو ذلك من التعويضات المالية • • وكأنه يعني ان ذلك المتجاوز على ماله لم يستشن شيئاً منه • • وأكل كلبة أي ألح عليه باللوم والاغراء • •

ويقال في الصبيّ يضربه اهله ، آكل ْ خَوْش ْ كَتْلَه ، وفي وصف من يضرب ضرباً وجيعاً يقال ، آكل ْ كَتْلِ ْ لَمَا كَال ْ بَسَ ْ ، . ويقال في مضرب ضرباً وجيعاً يقال ، آكل ْ كَتْلِ ْ لَمَا كَال ْ بَسَ ْ ، ومثله ، آكل ْ لَه خَوْش ْ هَذَا أَيضًا ، آكل ْ لَه خَوْش ْ كَر ْ وَان ْ ، . ومن هنا جاء المشل ، إليّاكُل الْعَصِي مُو مَثْل اللّي يعدِ هما ، . .

ومن امثالهم • البِيتْعَدَّى عَالنَّاسْ يَاكُلُّ لَهَ فَشَخْةَ بِالرَّاسُ ، أي من اعتدى على الناس أصابته شجّة في رأسه ..

وهنها « يَاكُلُ ْ بِيهِ السَّبِعِ ْ سَبِعِ ْتَيِنَامُ ْ مَيْخَلَصَهِ ، أَيْ يَأْكُلُ فَيهِ السَّبِعِ سَبِعةً أَيَامٍ وَلا يَأْتِي عَلَيه كَله • يَضْرَبُونَه للبدين الغليظ اذا كان متعطلاً عن العمل كسولاً في حين انه جثيث سمين معافى • •

وقولهم • آكلَه و شُرَبَ عَلَيْه دَوْلُكَة مَيَ * صَافِي ، أَي اغتصب شيئاً واسترطه فاستقر في جوفة فلا يمكن استنقاذه أبدا ..

واذا نُصِحَ احدهم نصيحة لم يصغ اليها فأصابه أذى من جراء عناده وأصراره على غية ، قيل شماتة به أو وصفاً لواقع حاله ، أكلُّها خَوْش آكُلُة ، ٠٠

ويقول مريض عن نفسه « أكبّلت ْ وَجَعْمَة » أي مرضت ُ ٠٠ ويقال في التوجع لمريض « خَطَبِيَّة آكِبَل ْ لَه غَبّر ْ وَجَعْمَة » أي وا أسفا له لقد عاني مرضاً شديدا ٠٠

واذا أطال شخص النظر في آخر بما ينم عن العجب من شيء أو السخط أو الغضب أو الازدراء رد عليه هذا بقوله « تَعَالَ "أَكْلَنْنِي » وتلفظ أيضاً تعال أكُنْتِي ••

ويقال • أكلَه بُعَيْنَه ، اذا رمقه ببصره ثم لم يرفعه عنه بل لبث يطيل التحديق فيه • وهو مما يستثقل من التصرفات ••

وفي أمثالهم « إِ ۗ لأكرِل ۚ بَعْد ِ الشَّبِع ۚ حَر ٰ ام ْ » ينهون به عن الشره والجشع ... ومن هذا الباب أيضا ما جاء في امثالهم وحكمهم « إ ۗ لأكرِل ِ بلّلا ٰ ش ْ الرُّوح ْ مُو بلّلا ٰ ش ْ » ..

واذا حضر شخص جماعة وكانوا يتناولون طعامهم فانه لا يسلم عليهم وانما يقول يصوت مسموع عَا لا كِل ما كُو سَلام أو يقول « إ لا كِل ما كُو عَلَيْه سَلام ، فيرد ون عليه يقولهم « و عَلَيْكُم السَّلام » ، ثم يدعونه الى مشاركتهم الطعام ٠٠

واذا عاد احدهم من وليمة دعي اليها ، قال له أصحابه الذين لم يكونوا معه « إَا لاَ كَلَاتَهُ اللَكُ الشَّفْتَهُ احْجِينَتِّتُاهِ ، أي ما أكلته من طعام فهو لك اميًا ما رأيته من أمور فتحدث لنا عنها ٠٠

ويقال في الرجل يبادر قوماً بالكلام فيسترسل فيه فلا يدع لهم مجالا لبيان رأيهم و أكلهم و شهر بهم " ببالحكي و وو والأكثال : الذي يأكل كثيراً •• والأكثال أيضاً من يكون ذا ذوق في تخيّر المآكل الطيبة •• وجمعه آكثالَة •

وحين يقدم شخص على شراء فاكهة من البقال فيساومه على ثمنها فاذا طلب منه هذا ثمناً عاليا فأبى الرجل الشراء منه فان البقال اذا كان من ذوي الشراسة والفظاظة زجر الزبون قائلاً « لك ° دروح ° همو ً هاذاً آكُلك ° ؟ ، أو يقول له « روح عكى شنغ لك ° هاذاً مو آكُلك ° ، أي اذهب فان هذا لم يؤت به لتأكله أنت ٠٠

ومن أمثالهم ، فَد ْ آكُلْمَة فَد ْ خَر ْيَة ، يريدون به استنفاد الشيء مرة واحدة ٠٠ يضربونه لمن يصيب شيئاً من رخاء ووجد فيبادر الى استهلاكه جملة واحدة دون التصرف فيه على الوجه السليم من الاد خار وحسن الانتفاع ٠٠

وكذلك يقولون في الشخص يجد طعاماً فيقبل عليه التهاماً حتى يجاوز فيه حدّ التخمة « أكْلُمة و مُوّتَة ، كأنهم يشيرون بذلك الى لسان حاله وهو انه يأكل هذه الأكلة ولتسبب له الموت ٠٠ وهي كناية أوردها الجاحظ في كتابه البخلاء ٠ قال « وان شئت فأكلة وموتة » ٠

ومن كناياتهــم « هـٰذَا اشْيِاكُـل ؟! ، يريدون بذلك التعبير عــن فرط اعجابهم بشيء نفيس أو شخص جميل ٠٠

ويقــال للمغني أو الشــاعر اذا جو د في غنــائه وقصــيده « يـٰاكُـل ° ، أي ما أدهشه وأروعه •• ويؤدون لفظهم هذا اداءاً له لهجته الخاصة ••

واذا طلب الى احدهم انجاز شيء أو قضاء حاجة ما أو ر'جيي َ في رجاء وكان

الطالب صديقاً عزيزا أو رجلاً محترماً فانه يرد عليه قائلًا « يَاكُلُلُكُ * تعبيراً عن الاستعداد لتلبية الطلب وتحقيق الرجاء ٠٠

وياكُل بمعنى يستحق ، يقال في السَنَد يسقط بمرور الزمن عليه دون مقاضاة « هـذا مَيَاكُل م • • ويقال لأحد الورثة يحجبه غيره « مَيَاكُل ويتَاهُم م أي لا نصيب له مع الورثة الآخرين • •

ويقال للاعب يلتقط أحجار النرد ونجوه من الألعاب * كُنَّامْ يَنَّاكُلُّ ، وورقة الاسقمبيل « مَنَّاكُنُلُ » اذا كانت فاشلة أو دون غيرها من الأوراق درجة في مقاييس لعبهم ••

وفي الكناية عن فرط الصلة ووثوق الصحبة بين جماعة يقال ، ياكُـُلـُـونُ و ِيشـُـر ْبـُـون ْ سـُـو َ ، أي يأكلون ويشربون سويّـة ٠٠

وأكل ويتاه ٠٠ أي واكله ٠٠

ويقال لمن يأكل كثيراً « كَامْ يَطْلُعَ الْأَكِلُ مِنْ خَشَيْمَهُ » • • ومن أمثالهم « يَاكُلُ و يَكُولُ و لنَّفْسَهُ عَوْافِي » يضربونه لمن يسيء التصرف ثم لا يبالي ان يحمد نفسه على ذلك • •

وقولهم « و'احدِ ْ آكلِ اللا ّاخ ْ و اللا ّاخ ْ لا بُـقَـى ، دعاءٌ لهم يدعون به على قوم بالهلاك والاستئصال ٠٠

وقولهم « مَا كُلُه الْـُكُـمُـلُ » و « أَكَـلُه الْـُكُـمُـلُ » يريدون به فرط الوساخة والقذارة في شخص ما ٠٠

وفي امتداح طعام يكون نفيس الطبخ يقـــال ، تَـٰاكُـٰل ۚ إِصِبِهُـَك ۚ مِـن ْ وَرَاهِ ، . . وكذلك يقال فيه ، آكِـِل ْ مُـٰال ْ مُـٰـلُـُوك ْ ، . . وصيغة الأمر من الأكل ترد بلفظ ، أكل ، ومما وردت فيه هذه الصيغة من امثالهم قولهم ، أكل اكل الحيثمال و كوم كبل البر جال ، ومنها من امثالهم قولهم ، أكل اكل البحثمال و كوم كبل التحيلين الكلي الما من امثالهم خبر التكي الما المناطقة المناطقة

ومنها « إذا أكلت و يا الأعمى أكل بانصاف ، . . ومنها « إذا أكلت و يا الأعمى أكل بانصاف ، . . ومنها « أكل ما يعجبك و البّس ما يعجب النّاس ، . . ومن ألفاظ المجاملات قولهم لعزيز لهم ينزل في رعايتهم « أكل هانعتين و إندار عكل هالعتين و شيرون الى اليمنى ، و إندار عكل هانتقل الى العين الثانية ، ويشيرون الى اليسرى فكل منها . .

وهم يكردون على الضيف كلمّما هم ّ بالكف ّ عن تناول الطعام قائلين له « أكْلُ ْ » « بَلَنَّه أكْلُ ْ » • •

وفي امثالهم (أُكُلُ مِن ْلَجَمِ ْ ذَنْهِ لَكُ ولَتَبِحَتْهِ اجْ وَلَيْحِتْهِ اجْ لَكُ صَلَّابِ * . . .

تَأْكُلُ وتُنْكُلُ : اذا اصابه التأكيل فهو متْأكيلُ ..

وقولهم هذا مَيِنْكُال أي ليس مما يصلح للأكل ٠٠ وكذلك يقولون مَيِنْكِل ومَيِنْو كِل ٠٠

ويقولون في الشيء يُسْتَنَـُفد « إِنْكُالٌ و رااح ْ » ..

وحين تحتوش الكلاب شخصاً يقول لجماعته اذا كانوا بعيدين عنه « يأ جَماعَة تَرَ ، انْكَالَيْت ° ، أي لقد كادت الكلاب تأكلني ..

ويقول الناس للشيء الدون • هـٰذاَ اشـُيـٰاكُـُلَـه ؟! ، أي ان هذا ليس مما يصلح للأكل •• وقولهم • كُلُ مَن ْ يَاكُلُ ْ عَوافِي ، يقولها المحروم من طعام يسطو عليه غيره ، وغالباً ما يقال ذلك جزعا • • وكذلك ترد اعجابا بذي قدرة على استحصال شيء •

ومِن أَمْنَالِهِم ﴿ كُلُ مَن ْ يَاكُلُ ۚ رِزْقَهِ وِ يَرُورُ حِ ۚ بَيْـَوْمَهُ ، ••

ويقولون في التشكي من الزمان وسوء ما يصنع ابناؤه من الشر والمفاسد « جيل ٌ بَعْسِعَ ۗ ياكُـٰل ٌ مَيَشِسْبَع ° • • • • وغالبا ما يحملهم على قوله ضجرهم من تِصرِفات الصبيان وشِراسَتهم • •

ويقال في الرجل يكون شديد القلق والهم للكلمة يساء بها اليه (الحِلْمُ عَنَّمَ اللهِ (الحَلْمُ اللهِ اللهِ (الحَلْمُ اللهِ اللهِ (الحَلْمُ اللهِ اللهِ (الحَلْمُ اللهُ اللهِ اللهِ (الحَلْمُ اللهُ اللهِ (الحَلْمُ اللهُ اللهُ

وقوله « أكل ْ راسَه » أي كان سبا في موته • • ومن أمثالهم • الْعَيّن ْ تَاكُل ْ » أي العين هي التي تختار المأكول ، واذا خاف شخص ان يصل الى اناس فيخاطبهم في شيء ، قبل في حمّه وتشجيعه • لَتَسْخَاف ْ ! قابِل ْ ر اح ْ يَاكُلُوك ْ ، أي لا تخف فانهم لا يأكلونك • •

وفي وصف الشرير من الناس يقال « يَاكُنُلُ ۚ أَوْ ادْ مُ * • •

وقولهـــم « و كَلَّكَه بَـيِد َ، ؛ أي اطهمه بيد، • • مضـــارعه » يُوكُلُّـه ويوكُلُنَّه » • •

وفي أمثالهم « يَـر َبْعي كَـُلْـوهـُم ۚ ، يضربونه للفرعنة والعدوان على الناس دون الاحتكام الى قواعد التجريم والبراءة ٠٠

والأكثلان ْ جمع اكلة ٥٠ والأكبلان ْ طيبات الماكل ٥٠

ويرد عندهم « آکْلاان ° وآکَلاان ° ، بمعنى الأکل • • يقال في زجر من يتکلم گلاماً غير سليم « شنـُو هـَا ٌلاکْلاان ° خَـر َ ، ه !!؟

والمُاكَلَة ويقال لها أيضاً مُاچَلَة : النفقة يحكم بهـا القاضي لمطلقـة ونحوها •• (اِكَلِي): من أوراق الاسقمبيل • تكون فيها نقطتان • • واللفظ من التركية • ايكي لـگ ، أي ذو اثنتين أي نقطتين • •

(اِكِنْجي) : أي الثاني في ترتيبه • • يقـال • طـِلَع ْ اِكَنِنْجي عَلَى الصَفَ * • أي ثاني الناجحين في صفته • •

(اَكُونُ • • إِيكُونُ) : من أَلفاظ الترجي والتوقع • • يقال • اَكُونُ اَسُوفَكُ تَعِمْمَى وَ اَكُودَكُ بِيدي • وذلك في الدعاء يدعوه قريب على قريبه في الغالب • • ومثل ذلك • إيكُونُ رحِتُ لا ردَدَّيْتُ ، اما قولهم (إيكون تيجيي بُسْاعُ لَيَتِعْطَلُ) أي ينبغي ان تأتي سريعاً دون ان تتأخر • •

وقول المتفجع منهم في الدعاء على معتد عليه (اَريد ْ اللَّتِي عَـِمَل ْ بَـْحَالِي هَـَالْعَـمـْكَة هـٰاي ْ ايكون لا ٰ شـٰاف ْ دَر ْبَـه) أي انني اتمنى آن من صنع بي هذا الصنيع يعمى فلا يهتدي الى طريقه ٠٠

ويقول المريض لمن يباشر معالجته والاهتمام به « أكُنُونْ أَصِيرٍ ُ زَيِّنَ ْ وَاَنِي اَعْرُ فَ ْ وَاعْرُ فَ ْ اَصْلِيلُ وَ اَنِي اَعْرُ فَ ْ اِصْلُونَ ْ أَطَيْبُ وَآنِي اَعْرُ فَ ْ اِصْلُونَ ْ أَطَيْبُ وَآنِي اَعْرُ فَ ْ اِصْلُونَ ْ أَجَازِيكُ * • و اِلْمُجَازِي اَللَّه) • •

واذا اتهم احدهم بسرقة ليس له فيها ضلع فسأله ســـائل عن خطبه قال « إيكُونُ ۚ آني بـٰايــِكُ بـَوْكَـة ، أي يزعمون اني سرقت شيئًا ٠٠

واذا وعد شخص" ان يعطى مالاً في غده قال يذكر ذلك لآخرين ﴿ إِيكُونَ بِاچِرِ ۚ يِنِـْطُـُونَـا فَـٰلُـُوس ۚ ، أي ربما اعطونا فلوساً غدا ٠٠

ويقال لمن يسيء صنعاً الى الناس ، إيكُون ؟! الله بالحِر ْ يَر ْضَى عَلَيْك ْ بْهَا ا ْلأَعْمَال ْ هَاذِي ، أي اترى الله سيرضى عليك يوم القيامة بهذه الأعمال السيئة ؟ ٠٠ ويقال في تمنّي التمنيات الطبية لشخص « ايكون تبِزَّوَّجُ و'نُفُرَحُ ِ بُعبِر ْسَكُ ْ ، أي ليتك تتزوج فنفرح بذلك ٠٠

وحيثما وردت « اكون » يصح استعمال « ايكون » ••

وهنالك لفظة من ذات المادَّة وهي قولهم « لَيْكُنُونْ » وهذه ذات معــان خاصة تراجع في مادَّتها من المعجم ٠٠

(إكْمَالُ): اذا فشل التلميذ في بعض دروسه عند ادا، الامتحان بحيث يكون من حقه اعادة امتحانه في الدروس التي فشل فيها ، وذلك في موعد آخر ، يقال لمثله « إكْمَالُ » وجمع الاكمال إكْمَالُسِيَّة وقد أُصبحوا في هذه الأيام يقولون له « مُكْمَلُ » وجمعه « مُكْمَلِينَ » ••

(آكْمكْخْانَة ٠٠ آكْمكْخْانَة) : محلة في بغداد والأصل فيها انها المخبز العسكري من أيام الحكومة العثمانية ٠٠ واللفظ من التركية بمعنى محل الخبز ٠٠

ويطلق الآن على جانب من هذه المنطقة شارع المتنبي ويراد به أبو الطيب المتنبي الشاعر ٠٠

وتقع في هذا الشارع اليوم جمهرة من المطابع والمكتبات وحوانيت تصحيف الكتب ومعامل صناعة الزنكفراف وعدد من المطاعم ٠٠

(آگاه °) : اللفظ من الفارسية بمعنى النبيـه الفطن • • ولكن العـامة لا تعرف هذا المعنى في الاستعمال انما هي عندهم لقب اسرة بغدادية يقال • بَــُنت ° اگاه ° ياشاً » • •

(ٱكَرَ) : من الفارسية • معناها اذا • • وفي امثالهم • ٱكَرَ حبِلَتَ نَدَاري چرِ اَ لَفُلْفُ مَكُني ، أي اذا لم تكن في الأمر حيلة فلم غلف هـذا التغليف ؟ •

وفي أمثالهم أيضا « أكَّر ْ دَر ْوِيش ْ آكَّر ْ حِينْفيش ْ ، پار َة و ٰار ْ بِيِّسَر ْ

هَـرَ ْ اِيشَ ْ » ! أي لا عبرة بشخصية صاحب الطلب انما العبرة بالمال فهو يقضي كل حاجة • وهو من التركية •

يضرب في بيان أثر المال في حل المشاكل وقضاء الحاجات ••

(أَكُسْ بِهَوْز °): مسجد في جهة باب الشيخ أصل لفظه « آنگري بيَوْز ° . •

(أكر َط ْ) : من كان في حاشية انفه بتر يسير ٠٠

(آگر َع ْ) : الأقرع وفي أمثالهم ﴿ آگر َع ْ بِفَلْمَيْسَاتَه ، ولصبيانهم في الأگرع أَلِهَا ظَلَمَ كُثُمْ عَ النَّاطِ أَقَ النَّاطِ في النَّصوص البغدادية • • منها ﴿ أَكُر َع ْ مُكْرَ كُع ْ بَال ْ بِالطَّاو َ قَ بِبْجِي عَلَى امَّه يُثرِ بِد ْ پَقلا و َ قَ ، • • •

وقولهم ، على امّه ، يلفظونه عَلَمَه ، بتفخيم الميم ، ولا تلفظ الها، .. وحين يدمج بها اللفظ الذي يليها يكون اداؤها على هذا الوجه ، عَلَمَتَيْر يد ، . ومنها ، اگرع ، يُكُلِّله الأكرع جيب البُصبَل ، دَ نِيز ، رَ ع ، واشْما طَلِلَع ، خَل يَطِلْكَع ، كُلِّله نَصِيب ، النَّكر عين ، .

ومن كناياتهم أن يقول الشخص معترضاً على من حرمه حقّه من شيء وزع على الآخـــرين دونه « هـٰــــاي ْ لَـٰێِش ْ مَـٰـْطَـٰێِتُـوني قابدِل ْ رَاسِ ْ اَبُـوي َ اَگـْر َع ْ ، •

وفي الامثال البغدادية « جِبْتِ الْاكْثُرَعُ ۚ يُـُو نَسَّنِي كَشَّفُ ۚ رَاسَهُ و ْخَرَّعْنِي » •• ومن امثالهم (يبدّاين من الأكّرع ۚ شَعَر ۚ) ••

و (فَرْ كَيْج ° الأكْرع) كائن وهمي يسكن في الشط يُغرق السابحين من الصبيان ثم يأكلهم ٠٠

وإكْثرَعَ * أي صار أقرع • •

(إِكْبِر ْمي بِير ْ) : لعبة من لعب الاسقمبيل تكون الغلبة فيها لمن يحصل

على واحد وعشرين نقطة • • واللفظ من التركية بهذا المعنى • •

(أَكُنْرُ مَا) : القوباء ، وهي التهابات جلدية مفصلية تحدث معها تقيحات والام تستدعي الحك والهرش ٥٠ واللفظة من اللغات اللاتينية "Eczema" ٥٠.

(اِكُلِّكُا اِكْلِیَكِي): لغة للصبيان ومن هم فوق سنتهم بقليل يسمونها لسان العصافیر • وهي ان يقحم حرف ما بين حروف الكلمة الأصلية بطريقة خاصة • ومن كثرة مرانهم يجيء النطق بها مسترسلاً سلساً عندهم ••

ويختارون على الأكثر حروف الكاف والزاي مثلاً « اِكَيْشُلْكُونْ كُنْكَيْفَكُكُ " » ؟ ومثلها على الزاي « إِزِ شَـْلْبِزَ وَن ْ كُنْزَ يَفْنَزَ لَك ۚ ؟ ، أَي اشلون كيفك ٠٠

ومن ذلك قولهم « آڭائيگي و گيئتيگی » و « آزائيزي و ِازنَّشيزی » بمعنی أنا وانت •

(إِكَّنَةَ) : جهاز من أجهزة الفَنتَّغْر اف على شكل حُنقِّ خاص تكون فيه ابرة تدار على الاسطوانة فتنقل الصوت الذي فيها •• واللفظة من التركية « أكّنة » أي ابرة ••

وقال التكريتي في معجم الألفاظ الأعجمية انها من الانگليزية "Egnail" ... وجمع الاگنة إكْنْنَاتُ وإكّنَنْ ..

(آڭئوب°) : من أسماء الأر ْمَن ْ • وَالأصل فيه « يعقوب » • •

(آگُول °): ومعناه أقول ٠٠ لفظ يفتح به الكلام أحياناً ، فهو بمثابة أداة تنبيه وربما كان بمثابة تكأة يتكيء عليها المتكلم أول بدئه الكلام لكي يستقدكر ما يريد قوله ٠٠ وقد يقوله القائل ليستوقف شخصاً ماشياً من أجل أن يحدثه أو يسأله ٠٠

ومنهم من يقول في هــذا المعنى * أَكُلْلَكُ * أَيْ أَقُولَ لك ٠٠ وَاذَا كَانَ المُخَاطِّبِ انشَى قَالَ لَهَا * أَكُلْلَجُ * ، أَيْ أَقُولَ لك ٠٠

وترد تعبيراً عن الاستخفاف بشخص يتكلم كلاماً لا يستمرئونه فانهم يقولون في ذلك • أكُول وشناسي ، ! • والمرأة تقول في هذا « آكُنُول ْ اِشْچِنِيت ْ نَاسْيَه ! » • • وللقوم في أداء هذه الألفاظ لهجة خاصة •

وكأن قائل هذا يريد أن يقول انه نسي شيئًا من غرائب الأمور هو هــــذا الذي يسمعه الآن من محد مه • •

(اِل °) : هي اَل ° التعريف ٠٠ يقال « اِلْيُوم ٠٠ اِللَّيلة ٠٠ الْحَرَ ٠٠ اِللَّيلة ١٠٠ الْحَرَ ٠٠ الْمُبَرِ د ° ، ٠٠ الى اخره ٠٠

وترد بمعنى الذي • ومن ذلك ما جاء في بعض أمثالهم (اِلْعَنِّدَ مَهُ "كَةَ وَالْمَالِهُ مَلَ "كَةَ وَالْمَالِيَةُ وَالْمَالِيَةُ وَالْمَالِيَةُ وَالْمَالِيَةُ وَالْمَالِيَةِ وَالْمَالِينِ وَالْمَالِيَةِ وَالْمَالِيَةِ وَالْمَالِيَةُ وَالْمَالِيَةُ وَاللَّهِ وَالْمَالِيَةُ وَلَا اللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهِ وَاللَّهُ وَلَا مَالِيَالِيَالِيَالِيَالِيْلِيْلِيْكُونَا وَاللَّهِ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهِ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِيْلُولُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَا اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَلَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِيْمُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَاللَّهُ وَالْعُلِّلِي وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ وَاللَّالِمُ وَاللَّالِي وَاللَّالِمُ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ و

ثم قالوا « اِللَّتِي » أي الذي ٠٠ ثم اكتفوا باللام وحدها في قولهم « لير ُوح ْ بُنّا مَسْر َه مَيْحِي بُنْا مَسْر َه » أي الذي يذهب بمطلق رغبته لا يرجع بها ٠٠ فقد يعرض له ما ليس في الحسبان من الأمور ٠٠

وترد « إِلْ » بمعنى اللام من حروف الجـر ً كقــول القــائل (آني اِلي خُـلْـُگه ؟) يقولها من يقوم بعمل يؤديه تخلصا من عتاب شخص واِلـُـحـٰاحه ، أي لا قبــِـَل َ لي به ٠٠

ومثلها في التهديد « آني إلَك ° » أي انتظر ° ماذا سأفعل بك ٠٠

وقولهم (إِلَه) أي له ، وفي أمثالهم (إِلَه بِالشَّام ْ نَحْلَة) أي له ...
ويستعملون (إِلَ ْ) أيضًا في التعليل ... ومن ذلك قولهم في نص لهم
(سَوِّدة عَلَي الْمَاخَذِت ْ حُمَّادي ، الابريك ْ فُضَة و اللَّكَن ْ
بَغْدَادي) تقوله القائلة داعية على نفسها بالهلاك والشر تعبيراً عن فرط ندمها
لعدم زواجها من حمادي ...

ومثل ذلك قول قائلهم في جان جنى ثم انهزم (تُنْدَ مِت ِ الْمُالِيزِ مُثْنَه) أي ندمت من أجل انبي لم أمسكه من

والآل "آل الرسول ٠٠ يقال اللهم صَلِّ عَلَى مُحَمِّد و آل

مُحَمَّدٌ • • واللام فيه مرققة • • وكذلك يقال « آلَ بَــِّتِ النَّبِيِّ » وتكون لام الآل في لفظهم هذا مفتوحة أبداً • •

والآل: لفظ يوردونه في النسب والانتماء الى اسرة معينة ٠٠ يقال « آل جَميل " الله اسرة جميل " زادة وهي من الأسر البغدادية مساكنها الأولى في محلة قَنْبَر " عَلَى ٠٠ وآل النقيب وهم جماعة نقباء اشراف بغداد ومساكنهم في باب الشيخ ٠٠ ونحو ذلك ٠٠

وقولهم « جَوَّ مَنِ ۚ آل ۚ و بَنِني » أي جاءوا من كل مكان ويراد بهم كل ذي قرابة قريبة أو بعيدة • •

والآل° ـ بتفخيم اللام ـ : صبغ أحمر تصبغ به الأقمشة • • والكلمة من التركية • •

وصُبْابِيغِ ِ إِلْآلُ : محلة من محلات بغداد كانت فيها حوانيت لتعاطي هذه المهنة •• وهذه المحلة اليوم ضمن الشارع المسمتى بشارع الجمهورية •• حيث أنى على الجانب الكبير منها ••

وأمّ الآل ْ _ بتفخيم اللام _ جنتيّة تأكل قلب النفساء ..

اما لفظة « إلى » وهي حرف الجر المعروف في الفصحى فيرد عندهم في نصوص معدودة بذات لفظه من ذلك قولهم « إلى حَيْث » يقولونه في الزجر والاستخفاف • وذلك حين يخرج شخص مناضباً أو حين يرفض احدهم شيئاً يستقله • فاذا قيل « زعَل فالان و راح » قيل في الرد على ذلك « إلى حَيث ألقت » ويقولون أيضا « الى حيث ألقت م ويقولون أيضا « الى حيث ألقت رحكم من الفصيح وهو « الى حيث ألقت رحلها أم قشعم » • •

وترد « اللي » أيضاً في قولهم « اللي مَتَلٰي ؟ » كناية عن نفاد صبر الصابر على خطب يعانيه أو انتظار يطول عليه ٠٠ وَكُذَلِكَ تَرِدَ فِي مثلَ قُولِ القَائِلِ ﴿ إِلَٰنِي آنَ ۚ رَّوْحِي طَٰلِلْعَتَ ۚ ﴾ و ﴿ إِلَٰنِي آنَ ۚ رَاحَ ۚ إِلَ ۚ دَارَ ۚ حَقَّهُ ﴾ أي مات ودفن ٠٠٠

واذا نعي لهم ميت قالوا « إلى رَحْمَة ِ اللَّه ° ، • • وقولهم (الى أن

نيجي) أي ختى تجيء ٠٠

وفي اضافة « النّي » الى الضمائر يقال في تصريفها « إلي » أي لي و « إلّك " » لك و « إلّك الك و « إلّه » أي لك ، • و « إلّها » أي لَها و « إلّج " » أي لك ، • و « إلّه كُن " » أي لَك كُن " • • و « إلّه كُم " » أي لَك كُن " • • و « إلّه كُم " » أي لَك كُن " • • و « إلّه كُم " » أي لَك كُن " • • و « إلنّه كم " » أي لنا ويلفظونها على وجه الادغام « إن " » ومن أمثالهم (إل " إلك " مَه صير " إل " غَيْر ك ") • •

و • اِلا ، ومثلها • اَلا ، بمعنى اذا • • يقال • اَلا تَبِجِي كُنُول ْ حَتَّلَى اَنْشَظْرُ لَك ْ ، أَيْ اذا كنت ستجبيء فقل لـكي انتظرك • •

ومن ذلك قول قائلهم « آلا ا أَكُللَّكُ مَتْصَدَّكُني » أي اذا اخبرتكُ فلن تصدّقني ٠٠

وكذلك • ألا مُتَنجِي و يَتْايَ مَا أَحْجِي و ْيَاكُ ْ بَعَدَ ْ • أَي اذا لم تأت معى فلن اكلمك بعد ••

و * اِلا أ » أداة قصر • • وقولهم « اِلا الله » من الكنايات يوردونها تعبيراً عن الاستسلام للأمر الواقع • •

ومن معابثات الخبثاء من صبيانهم ان يضاهوا قراء التهليلات بقولهم « لا اله الا قر الن » وفي ذلك أيضاً نبز لأولئك المهللين بأنهم يعنيهم الحصول على الدراهم في تهليلهم دون العبادة ٠٠

وهي أيضاً من ألفاظ الاصرار في مثل قولهم « اِلاَّ تَـِجِي » أي لابد ان تجييء ومثل ذلك ان يقول من يحاول الذهاب الى مكان مصراً على رغبته « اِلاَّ اَرُوح " » ومثل ذلك ان يقول المرتاب في قضية من القضايا « اِلاَّ اَكُو بِهِمَا شي » • •

(إلا ً): وتلفظ « إله ً » بلام مرققة مشددة مفتوحة • • معناها (أليس كذلك ؟) وكذلك يعبّر بها عن قولنا في الفصيح (انه لكذلك) وفي توضيح هذا نشير الى شخص يقوم بعمل ما بصورة مغلوطة ، فيأتي من يرشده الى الطريقة الصحيحة ، فيأخذ هذا بتقويم عمله وتصحيحه وفق ما صحتح له ، فاذا استقام له العمل قال الآخر (إلا ً) أي (ألا هكذا فليكن) • •

وترد كذلك بمعنى (كيف لا ؟) وذلك ان يسأل احدهم صاحبه قائلا (سَوَّيْت ِ الشَّي اِلْوَصَّيْتَك ُ عَلَيْه) أي هل صنعت الشيء الذي أوصيتك به • فيرد عليه بقوله (اِلاَّ) أي وكيف لا ألبّي طلبك •• وقد جاء في معجم عطبة مثل هذا المعنى في استعمال اللفظ قال ••

(يستعمل العامة « الا » لمعنى آخر • اذ يقول الواحد سائلا « هل كنت في البيت » مثلا • فيجيبه المسؤول « الا » ويريد الاثبات أو الحصر أي لم أكن الا في البيت • وهي مقتطعة من « ان لم يكن هذا فلا غيرد » فحذفوا كل ذلك واستغنوا عنه بلفظتى « ان » و « لا » ثم ادغموا النون باللام فصارت « الا » • • •

والاً من ألفاظ الاستثناء في مثل قولهم (كُلْهُمْ يَصِيرُون ۚ أَوَادَمِ ۚ اللَّا اِنْتَ ﴾ أي كل الناس يتفو قون وتصلح سيرتهم الا أنت ٠٠

و (اِلا ً) أيضاً ترد في مثــل قولهــم (تروح ْ واِلا ً أجي أكسَّـر ْ ر'اسك ْ) ــ وتلفظ أيضا (و ِكَ) بترقيق اللام ــ ومعنى ذلك ان لم تذهب جئتك وكسرت رأسك ٠٠

ومن امثالهم المنقولة من الفصيح (هكذا والا فلا) ••

(اِلَى ٰ) حرف الجر المعروف في الفصحى • • يقول العامة (و َصَـّلَـوّه اِلَى ٰ بَيۡتَه) أي اوصلوه الى بيته • •

(آلا ُ ج°) : بتفخيم اللام • • نوع من الطير رمادي ّ اللون ، ويكون الريش في أسفل جناحيه مخطّطاً بخطوط ثلاثة • •

والأَكَاجِة ﴿ بَتَفَخَّيْمُ اللَّامِ ﴾ نوع " من القماش يكون على شكل طاقات تصلح

الطاقة منها لخياطة صاية أو زبون ٥٠ واللفظ من التركية « أ لاجــَة » بمعنى الملو ت المخطط من نسيج قطني وهو ضرب من الكَـنْكَات ٥٠ لا يعرفه الناس اليوم ٥٠ (اَلامــَة) : أصل اللفظ من اللاّمة أي اللؤم والخبث ٥٠ ويقال في التذمر

ممن يؤذي أناساً بدافع من لؤمه « إشْـُلــــوّن ْ اَلا مـــة » !! •• والأليم هو اللئيم ••

(اَلا ٰي ْ) : لفظــة تركية وهبي تعنبي فرقــة من الجيش تتألف من أربع كتائب ، وتلفظ لامها مفخمة ٠٠

والأَكْلُ يُنْلِي : الرجل يَكُونَ مَعْطَلاً صَنْيَلِ الرَّأَيُّ لا يَفْهُم شَيْئًا ، يَقُولُونُهُ على وجه التهكم ٠٠

والأكاني : المراسم التي تجري بأبهة وعظمة • ويقال لها أيضا « هكلاي " » • • ويقال « سنّو اللهمَا للمُساألَة هكلاي " ، أي شهرها وجسمًا • •

(ٱلنُّبُخَارَةَ) : الكُوْجَة المكبوسة في الصناديق أو الكيشات تعد من النقول وكذلك يستعملونها في طبيخ « الحامُضُ حَلِلُو » واللفظة من الفارسية « آلُو بخاري » أي اجاص بخاري •

(ٱلْبُو شَبِيلِ ْ) : محلة في بغداد تقع شرقي قنبر علي ، والنسبة اليها شَبِنْلا ٰوي وجمعهم شبلاويّة ، ويقال أيضاً « أبو شبِيلِ ْ » . .

(أَكَبُومْ * • أَكَبُومْ): اضمامة للتصاوير والطوابع وجمعه ٱلبُومَاتُ وَالْبَوْمَاتُ * • • واللفظ مِن الانگليزية "Albom" كذلك يقال • ألبُونْ » • •

(أَ لُبُو مُفَرَّجُ): محلة في بغتداد تقع بين المَهُ ديَّة وعَـزُاتُ طُوالاً تُو مُفَرَّجُ): محلة في بغتداد تقع بين المَهُ ديَّة وعَـزَاتُ طُوالاً تُو . • وقد سميت بالنسبة الى سكنتها الأولين وهم فخذ من عشيرة العبيد • • (الآلة): واحدة الآلات والأدوات • • يقال في المطواع من الناس « صايبِرْ آلَة بيد يَهُمُ " • • •

وآلنَّة الرجل: مذاكيره ٠٠

والآلة : في طبيخ الاستُبَيناغ هي مجموعة من البقبول والحشائش والخضروات يضعونها في قدر الاسبيناغ عند طبخه فيكون طب النكهة والمداق ... والآله هذه من المعدد نوس والحيدة والكيز براة والاشينت والكر فنز وحبات من اللوبية اليابسة وشيء من الحميص أحياناً ..

والآلة : العُود والكَمَانَة ونحوها في الموسيقى • • ويقال للعازف عليها آلا تي وجمعه آلا تيـَّة • •

والآلة : عدَّة الخمر يقال « تُصَّبُو اللَّيْزِ وحَطَّوْا الآلة » أي الخمر والمزّة وما الى ذلك ••

وعبلُم الآلَة : هو المنهج الدراسي لطلاب العلوم الدينية ، حيث يطلقونه على ما يدرسون من اللغة والمنطق والمناظرة ٠٠

والآلة : الجزء من أجزاء المُسكَّايين ْ البخارية أو الكهربائية وتحوها • •

والآلة: القطعة الصغيرة من الآجر تقطع على أشكال هندسية متنوعة ثم ترصف هذه القطع على الأرض رصفاً يتخذون منه أشكالاً يرسمونها وبعد ذلك يصبون الجص الليس عليها ويدسبون في خلاله القصب ليتماسك و فإذا جف حملوه فجعلوه فوق البيان والسبابيك بمثابة طاق يزينون به البناء و ويسمى ذلك بأسماء عديدة منها النيم كار و وهو ضرب من الريازة البغدادية المتخذة من الآجر على طريقة التقطيع والرصف وو

(اِلْسُنَافُ ْ) : يقال التاف عليه أي التفت اليه وترد بمعنى انصرف اليه ..

(اِلْسَرْ امْ) : يقال اِلْسَرْ مَوْه أي رعوا جانبه وعنوا بأمره على وجه العصبية وغيرُها يقال (هذا مَلْسَرَ مُ) ويقال (هذا مَلْسَرَ مُ مَا يَسنده متنفَذ دون ان يتعرض لضرر أو أذى ٠٠

والالتزام هو القيام باستئجار أرض أو غلال أو مشروع من المشاريع بأجر يتفق عليه ، ثم تكون الجباية وما ينض للملْشَزِم من حاصل أو ربح ، حقاً له خاصاً به وه (اِلْتَقِفَى): يقال « اِلْتَقَى عَلَيّه » أي اغتابه وو تَسٰى به ، مضارعه يبلُتْقِي • • وترد أيضاً بمعنى قضاء الوقت في مجمع ما أو مكان من الأمكنة يقال في السؤال عن مقام شخص ومترد ده « و ين د يبلُتْقِي فلان هاالأيّام » ؟ أي على أي محل يترد د وأين يقضي وقته • •

(اِلْسَرِكَى) : أي عثر عليه بعد البحث والتتبع • • مضارعه يـِلْسَرِكَى • • وكذلك ترد بمعنى و'جـِد َ • فاذا أراد شخص أن يسأل عن شيء أين يباع قال • هـٰذا و يَنن ْ يـِلْسَرِكَي ، ؟ •

(اِلْتَيْمَاسُ) : أي رجاء وشفاعة • • يقال اِلْتُيْمَسَهُ والْتُيْمَسُ مَنَّهُ • • وقولهم (هَذَا مِلْتُمَسُ) يريدون به الرجل يكونَ متشفَّعاً له في النجاز حاجة ونحوها • •

(اِلنَّمَ ْ) : يقال اِلنَّمَوْ ا أي اجتمعوا • • والتم الشي اذا تقبَّض • • ويقال للجالس (اِلنَّمَ ْ شُو يَكَ) أي لُم َ نفسك لينفسح المجال لغيرك من الجالسين • • وفي مثل لهم (چانت ْ عايئزة النَّمَّت ْ) • •

(اِلْسَوِى) : اعوج واستدار على نفسه • من الالتواء في الفصيح • • (اِلْسَهِى) : يقال (التهي و ياه) اذا شغله شخص بحديث أو شي • • فهو ملْسَهِي وهي ملْسَهَيَّة • • والتهي أيضاً من اللهو بلعب ونحوه يلعبونه تشاغلاً وقتلاً للوقت • •

والتهی بیِه اذا انصرف الیه وحــار بأمره ۰۰ کمن یکون عنــده مریض یشغل به ۰۰

وفي السؤال من شخص عمّا يعمل من عمل أو ابن يقضي وقته يقال (بَــَيْس ° مـــَلــتــِهـي هــَـاالأ ــَـــَـام ° ؟) •

(أَكُوج ْ) : أحد وجوه الحَعَب ْ وهو الذي يكون فيه نتوء ظاهر وتجويف

يشبه الأذن وجمعه ألوچة بضم الهمزة وكسرها واسكانها أيضا ٥٠ وكذلك يقال في جمعه الدُّچات ٥٠ ولكل وجه من وجود الچعب عندهم اسم خاص يسمونه به وهي الطاي والألج والنُكُرة والصَطح ٥٠٠

واذا اجتمعت ثلاثة ألوچة فهو النقش ومثله اذا اجتمعت طايات ثلاثة ٠٠ ومن كناياتهم في المحظوظ (حَظَّه گلاعِد ْ ٱلْحِ ْ) ٠٠

ولفظة اَلْحِ ْ هذه من التركية (اَليج ْ) أي آخذ ْ • قال في (الدراري اللامعات) « اَليج : ظافر غالب في اصطلاح لعب الكعب ، • •

(أَكَاْحِنَعْ ۚ) : أي سَر ْسَري وهي من التركية ﴿ آلْحِاقَ ۚ ﴾ أي دني٠ وضيع وربما كانت منقولة عن الفرنسية ٠٠ وجمعه أكااچغ ْ وأكااچ ْغَة ٠٠

(اِلْحُاحُ): الالحاح كثرة المعاودة واللجاجة في الطلب ويقال أيضًا اللَّحُاحُ والْمُلَحَّة ٠٠

(اَلَخ ْ) أي الى آخره ترد في مكاتباتهم وهي تعني اقتضاب الكلام • • (اَلَخ ْ) أي الى آخره ترد في مكاتباتهم وهي تعني اقتضاب الكلام • • (اَلْدُوانات والله والله والله والله والله والله فل من التركية •

(الذي) من الأسماء الموصولة المعروفة في الفصحى • • وهو يرد على لسانهم في نصوص معدودة • • من ذلك قولهم في القسم (وَاللَّذي لا رَبَّ سَواهُ) • • وكذلك ترد عندهم لفظة الذين في قول قائلهم (آني مُن ِاللَّذِينَ تَعْقَشُمْرَ بِنَ !) أي انني احد الذين خُدعوا • •

ولكنهم في الغالب يلفظون « الذي » بكسر اللام فيقولون « اِلنَّذي » الاَّ مَا نقلوه من نص ّ ، فيقول القائل « اِلنَّذي مَيْعَجِبُ هَ بُكَيْفَ » أي من لا يعجبه هذا الأمر فهو ورأيه ٠٠

(ٱلْطلي): طريقة في لعب الاسقمبيل • • واللفظة من التركية أي ذو الستة • • يلعبها ستة أشخاص يجلس كل ثلاثة قبالة الآخرين • ومن هنا جاءت التسمية •

(أَلْكُعُ) : حفارة مستطيلة مقعرة يحفرها النجارون بآلة يسمونها و رَ نَدْة أَلْغُ ، ٠٠٠

وهي كذلك موضع تشيت الزجاجة في اطارات التضاوير المسماة بالجراُخِيْب ١٠٠ اصلة « أَيْو ُلِكُ ، من التركية بمعنى بيت ٠

ولعل للفظة صلة بما قاله الكاشغري في ديوان لغات الترك « أُلْمَق شيء ينقر في أصل خشبة كالمعلف يبرد فيه العصير ويسقى فيه الدواب » ••

« سَبِعْجَة أَلَفْيِنَة » هي سبحة فيها ألف خرزة يضعها المتدروشون في
 اعتاقهم يسبحون بها الله ٠٠

وقد جَاءِت لفظة الألف في العدد العديد من أمثالهم ومنها * أُلِف ° رِجَّال ْ بِالسُّوك ° و لا خَطَ ْ بِالصَّنْدوك ° ، وهو مما يرد في الغالب على ألسنة النساء ومعناه ان الرجال كثيرون في الأسواق ولكن لا أحد يقبل على الزواج منهن ٥٠ ومنها * اليف عصفور ميملُون جدر ° ، أي ان ألف عضفور لا يملأون قدراً ٠ على انه لم تجر عادة الناس في بغداد ان تدبيج العصافير ويطبخ الطعام من لحومها كما هو معروف لدى الطبقات الفقيرة في مصر ٠٠

واذا حضر شخص جماعة يأكلون فدعوه الى مشاركتهم قال معتذراً « اَلَّفَ عَافَيْتَ » • واذا أَتُم طاعم طعمامه قال « اَلنَّف ِ النَّحَمِيد و اِلشَّكُر ْ يَكُو لَا يَكُولُ اللَّهِ لَا يَكُولُونُ فَا يَكُولُونُ فِي اللَّهُ عَلَيْهِ فَا يَكُولُونُ فَا يَكُولُونُ فَا يَكُولُونُ فَا يَكُولُونُ فَا يُعْلِي اللَّهُ عَلَيْهِ فَا يَعْلَى اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْكُمُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ لَا يُعْلَمُونُ اللَّهُ عَلَا يَعْلَمُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ فَاللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْكُونُ فَا يُعْلَمُ لَا يُعْلِقُونُ فَاللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْكُمُ لَا يُعْلِقُونُ فَا يُعْلِقُونُ فَا يَعْلَمُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُونُ فَا يُعْلِقُونُ فَا يَعْلَمُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِللللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِللللَّهُ عَلَيْكُمُ اللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ اللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللَّهُ عَلَيْكُمُ لِللللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلَّا لَا يُعْلِقُونُ فَاللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلْمُعِلِّ فَاللَّهُ عَلَيْكُمُ لِلللّّهُ عَلَيْكُمُ لِلْمُعُلِقُونُ فَاللَّهُ عَلَيْكُمُ لِللّّهُ عَلَيْكُمُ لِلْمُونُ فَاللّهُ عَلَيْكُمُ لِللْعُلِقُلُونُ فَاللّهُ عَلَيْكُمُ لِلْمُولِكُ فَالِكُمُ لِلْمُعِلِقُلُونُ فَاللّهُ عَلَيْكُمُ لِلّهُ عَلَّا عَلَيْكُمُ فَاللّهُ فَا عَلَ

ومن مواقع المبالغة في ألفاظهم ان يقول الأب في توبيخ ولده (أَ لَـِف ْ مَر ً هُ اَكُـٰلَتَك ْ لَتَـْسَوَى وَ كُاحِـَة) ٠٠

ومن ألفاظ الكنايات قولهم « أُلَّيْف ْ يُنَا أَلَلْتُه ، و « أُلَّيْف ْ شَافْعُنَات ْ ، و « أَلَّيْف ْ شَافُعْنَات ْ ، و « أَلَّيْف ْ قَال ْ هُو َ اللَّهُ ْ اَحَد ْ ، يقولونها في الأمر لا ينتهني الا بشق الأنفس ٠٠٠

والأَ لَيفُ والأَ لَيِفُ هو او َل حرف من حروف الهجاء يثنتونه على اَلَيفَيِّن ْ واَلَيفَيِّن ْ •• وَفِي امثالهم * اَ كُنْكَ اَلِيف ْ يَـٰكُلّنِي بَــَىٰ ، يضربونه للمصر ّ على عناده ••

و . جيز ُو أَلَيْفُات ُ ، اول جزء يقرأه الصبي في الكُنْتَاب يتعلم فيه الحروف ٠٠

واذا سئل أهـــل صبيّ • وكين دُيقِدْرَه البِينْكُم ؟ » ردّ وا عليهـــم • دَيقَدْرَه بـْجيزو اليفات ، • •

ومن ألفاظ التفجع والتأسف قولهم « أَكِفَ ْ وَسَفْمَة وَ اللَّفِي فَاللَّهِ مِنْ اللَّهِ وَ اللَّهِ وَ اللَّهِ ف يُناحَيْفُ ْ . • •

وقولهم ، إِلَفُ لَه ، أي آلفه وتا آلف معه ٠٠ ومثله اِثْسَافَ و يَــّاه ، واثـْسَالْفَو ا أي تا آلفوا ٠٠ وأَ لَتَف ْ كُتْنَابِ ْ اذا أَلفه ووضعه • مضارعه « يَاْ لَتَف ْ » • • ويقال في الشخص يلفق الأقوال ويزورها في نفسه « دَيناً لَتَف ْ حَجِي ، • •

(أَكَنْتَرِيكُ): المصباح الكهربائي تفتح الناء في اللفظة وتكسر وجمعه الكثّريكات ويقال لمن يمتهن مهنة الكهرباء « اَلَكْتْتِرِ يكْحِي » وجمعه « أَلَكْتَرِيكَاتٍ ويقال لمن يمتهن مهنة الكهرباء « اَلَكْتَرِيكَ عِيدَة الزوراء البغدادية « أَلَكْتَرِيكَ عِيدَة الزوراء البغدادية الصادرة سنة ١٢٩١هـ • •

(أَكُمْ): الأَلم والأَذى • • وقولهم يِئْلِمْني أَي يؤلمني • • وأَكَمْني أَي آلَمُني أَي آلَمُني أَي آلَمُني أَي الله • • وترد كذلك للتفجع يقال « أَكَمْني فَلاان ْ بِحْچَايْتَ ، أي حملت همّا لمصيته • •

ويقول قائلهم تعبيراً عن فرط انزعاجه من شخص « آني هـُوايـَة مـِتـُا كَـَمْ ° مِن ِ فَـُلاان ° ، • •

والأليم : اللثيم من الناس • •

(ٱلمَّنْرَيكُ °) : هو الألكتريك • وجمعه ٱلمَّتَر ِيكُاتُ •

(أَلْمَازُ): بتفخيم اللام هو الماس من الجواهر الثمينة النفيسة ٠٠ الواحد منه المازة وألمازاية جمعها المازات والمازايات ٠٠ وفي وصف شخص بالجمال الباهر يقال «عَبَاللَك فُص " أَلَمَاز » وكذلك يقال «عَبَاللَك فُص " مَالك فُص " مال أَلْمَاز » ٠٠ قال الخفاجي في شفاء الغليل « الهمزة فيه أصلية » ٠٠

وأَ َلْمُاز ° : من أسماء العبيد • • وللأماء يقال ألمازة • •

والأَكْمَازَة : آلة يقطعون بها الزجاج •• والألمازة : أيضاً نوع من الفصيلة القُلْـقُـاسـِيَّـة يخللونه بالخل فيكون نوعا من الطُـر ْشي ••

وأَ لَـْمُـٰاز ْطَـر ٰاش ْ : البِلّـور ، وتطلق اللفظــة على الأواني والـكؤوس

الزجاجية الفاخرة وهي من الفارسية « أَكُمُّ اسْتَمِرُ اشْ ° . • •

(اَلْمَانَة): بتفخيم اللام لفظ يرد على لسان اليهود في سبابهم حيث يقال « إبْن ِ الْأَلْمَانَة » وقد ترد أحياناً على ألسنة المسلمين أيضا •• والأَلْمانة لفظة عبرية تعنى الأرملة ••

. (أَلَمْانَ ° • اَلَمَانَ °): بتفخيم اللام العنصر الجرمني من سكان ألمانيا واحدهم اَلْمَاني واَلَمَاني وأَلَمْانيّا وأَلَمَانيًا بلاد الألمان ••

(أَ لَو): من الألفاظ التي يبدأون بها المكالمة بالتلفون وقد يكررونها كثيراً قصد تنبيه الطرف الآخر ليبادر الى الكلام ٠٠

وكذلك ترد في ألفاظ التحيات والمجاملات في معنى قولهم « أهـلاً وسهلا » ••

(آلُو بَالُو): بتفخيم اللامين ، هو العنجاص المجفف ٠٠ ولفظة آلو هنا من الآل " بتفخيم اللام وهو اللون الأحمر ٠٠ وبالو من البال " بتفخيم اللام بمعنى العسل ٠ فكأنهم أرادوا وصف الثمرة بأنها حمراء وحلوة الطعم ٠٠

(آلو ذَهَ): اللوذعي الحافظ للأقاصيص والأشعار والنكات ، الحسن الرأي والجدل ، ٠٠ أحسب أصل اللفظ من الالياذة ٠٠

(أَكُوسي ٠٠ آلوسي): لفظة منسوبة الى ألوس تتسمى بها أكثر من اسرة بغدادية ٠٠ واشهرها اسرة المفسر الكبير السيد محمود أبي الثناء الآلوسي المتوفى سنة ١٢٧١هـ في بغداد ٠٠ وجمع الألوسي اللوسيةين معمود أبي الثناء الإلوسي المناه المراهد في المعداد ٠٠ وجمع الألوسية المراهد في المعداد ٠٠ وجمع الألوسي المراهد في المعداد ٠٠ وجمع الألوسية المراهد في المعداد والمراهد في المعداد والمراهد في المعداد والمراهد في المعداد والمراهد في المعداد والمعداد والمعداد

(اِلٰه ؓ) : الالله ، على ذات معناه في الفصيح ٠٠

وفي أقسامهم (و ْحَـق ۗ ا ْلا لِـه ْ ، • • وفي الشهادة يقولون « لا الِـه َ اِن ۗ الله » وقد يقول بعضهم « لا الِـله ِ » فيكسر الهاء • • وفي الدعاء يقال « اِلهني بـْجِنَّاه ۚ كُنُّل ۚ مَن ۚ اِلَّه جِنَّاه ۚ كَنْ لَه مِن الدعاء الذي يريدونه ٠٠

وفي حفلات الطُنهُ ور° أي الختان والزفاف و نحوها يؤتى بجوق موسيقي خاص فيعزف في هذه المناسبة وينشد نشيداً مكرر الألفاظ يذكر فيه كل مرة أحد الأشخاص بأسمائهم داعياً لهم بدوام التأييد ، وحين ذلك يتقدم الشخص المنوء به فيتبرع بشيء من النقود يقتسمونها فيما بعد ٠٠

اما الألفاظ التي يلفظونها في هذا الوجه فهني « اِلْهي دُّ ايْمِ ۗ أَوْلُصِنِ ۗ ـ فلان الفلاني ـ صاغ ۗ أَوْلُـصِنِ ۚ ، • •

(أَكُلُّهُ) اسم الخالق العظيم ••

وله في الفصيح عند ادائه لهجتان • احداهما ان تفخم اللام والاخرى ان ترقق ••

اما العامّة فلهم في اداء هـذا الحرف ما يوافقون به اللفظ الفصيح وما يخالفونه ، فتلتم لديهم من ذلك صور ولهجات صوتية عديدة وقد حصرناها في الطرائق التالية ٠٠

(١) أن يلفظوا اللفظ كما يلفظه الفصحاء مفخم اللام تام الحروف فيكون أداؤه بلفظ « ألاء " ، بهاء ظاهرة ترد مضمومة ومكسورة وساكنة • ، غير انهم لا يلتزمون فيه جانب الاعراب دائماً خكلاً ما نقلوه من النصوص الفصيحة • وهذه نماذج من ملفوظاتهم • •

(أَجْرُ كُ ْ عَلَى اللَّهُ ۚ) يقولونه في الثناء على من يسدي اليهم معروفاً ٠٠ كما يقولونه في التسرية عن شخص صنع جميلاً فضاع ٠٠

(آجَر كُ َ اللَّهُ °) من ألفاظ التعزية ٠٠

(أَسْتَغِفِر ُ اللَّهُ العظيم ْ) مَن أَلْفَاظُ التسبيح والاستغفار والجزع ••

وترد الهاء في لفظه مفتوحة ومكسورة ٠٠

(اِصْطَخُفُرَ اللَّهُ) تقال في الجزع • • وفي الرّدَ على من يلفظ ألفاظ الكفر • •

(أَعَـَزَ ۚ اللّـٰهُ ۗ الشَّـرِع ۚ) قول يقولونه استسلاماً واذعاناً للحكم الشرعي في قضية يستفتون فيها • • وكذلك يقال عـَرَ ۚ اللّـٰه ُ الشَّـرِع ۚ • • •

(أللت) ويلفظونه (أكان) يرد في معان عديدة منها اله من ألفاظ الاستغراب النسائية يستغربن به شيئًا أو يستعظمنه ... وهو كذلك لفظ يعبر وان به عن الاستحسان عند سماع غناء وصوت جميل ... وكذلك يكرر المريض هذا الحرف عند أنينه وشكايته ...

وكذلك يوردونه في التذمر في مثل قولهم (اَللَّهُ *، آني هَيْجِيَ اَوْ ادْ مِ ْ مَا سَالِيفِت ْ) و (اللَّهُ ْ آني هَيْجِنِي كَـِثْرِب ْ مَا سَاسِع ۚ) ٥٠ وَلَـكُل مِن ذَلَكَ لهجة خاصة ٠

(ألله الأحد) يقولونه في التشكي من بخيل لا يلبي لأحد طلباً ولا يعرف صناعة الخير ويلفظونه (أَكَلا مُ لَحَدَّ) • •

(أَللُّهُ أَعْلَمْ) كَنَاية عن العَجْز عن فَهَم الأُمُور وعدم ادراك خَفَاياها ٠٠ (أُللَّهُ أَكْبَرْ) مَن أَلفاظ الأَذان والصلاة ٠٠ ويزد في كثير من ملقوظاتهم ومنها ما يقولونه في تسبيحات العيد (أَللَّهُ آكُبْبَر اللَّهُ اللَّه اكبر ٠ لا الله الله الله و اللَّه اكبُر عن أَلكَه اكبر و للله الله المُحمَد) وأهل الكرخ يثلثون التكبيرات ٠٠

وكذلك يقولون عنـــد الجزع (ألله أكبر) وقـــد يلفظونها (اَللنَّهُ ۗ وكَثْبَرَ ْ) •• وكذلك يكبرون عند العجب واستفظاع الأمور ٠٠ وفي أدعيتهم (الله' اكبر ° عَـلْــي مَـن ° عـَـصلــي و َتكـــَبَّــر °) ٠٠

(أَ لَلَتُهُ ۚ بِيرِ ۚ) من ألفاظ اليمين ٥٠ ولفظة (بير) هنا تركية بمعنى واحد ٠ (أَ لَلَتُه بِسِين ْ بَلَا ٰ و يَر ْسِنِ ْ) من ألفاظ التوبيخ والزجر ٥٠ وهو لفظ من التركية ، يراد به الدعاء بأن يصب الله على مذمومهم ألف بلاء ٠٠

(أَللَّهُ فِي دَايِمِ ۚ اَوْلُسِنِ ۗ) من أَلفاظ القارعين على الطبول ونحوهم ، يقولونها في حفلات الأعراس والطهور وفي الأعياد ، يذكرون بها أسماء أشخاص بأعيانهم ، ليستخلصوا منهم شيئا من المنح والمكافآت النقدية ...

(أَللَّهُ (رَبِّي وَمَحَمَّدُ نَبِيتِي ٠٠٠) لفظ يحفظونه ليقولوه في القبر عند حضور منكر ونكير ، وسؤالهم من كل ميت عن ربّه ونبيّه ودينه وقبلته ٠٠ (اللَّهُ على هالحِدبُ) يقولونه في الاحتجاج من الكذب وسوء تصرف الناس ويلفظ (أَلا اٰهُ عَلَى هَجِّذ بُ) ٠٠ بلام مفخمة ٠

(أَللَّهُ الْعَالِمِ) باظهار ضمة الهاء يقولونه عند الحديث عن امر خفي يبدون رأيهم فيه ومثله (أَللَّهُ أَعْلَمُ) و (ألله أعلَمُ وَأَخْبَرُ) .. (اللّهُ مِنْ اللهُ مِنْ اللهُ عَلَمُ مِنْ اللهُ عَلَمُ مِنْ اللهُ عَلَمُ مِنْ اللهُ مَنْ الله من الله من من صبي حرك أو من شخص ملحاح ومشل ذلك (أَللتُهُ من فَللان) و (ألله من من شخص ملحاح ومشل ذلك (أَللتُهُ من فَللان) و (ألله من

من سنخص ملحاح ومسل دلك (الله مين فساد ل) و (الله مين هـــاالْـعـٰالــَم ْ) • • في التشكي من الناس •

(أَلَكُ وَ نُورُ السَّمَاوُاتِ وَالْأَرَ ضُ) مما يقولونه في التضجر ٠٠ ويقولونه أيضًا عند سطوع الأنوار والأضوية ٠٠ وهو منقول من القرآن الكريم ٠٠

(أَللُّهُ ۚ يَا أَللَّهُ) من أَلفَاظ الاستغاثة والتشكي والانزعاج والتضجر

ويلفظونها (أَكَا أَهُ يُنا أَلَّه) •• بتفخيم اللامين ••

(اللّــٰه ُ لا ٰ اِللَّه اِلا ُ هُـُو َ الْحَــَي ُ القَــَيُـوم ْ) وهي صدر آية الــكرسي • • (اَللّــٰه ْ يِـٰا أَ مَــَّة ْ مُحــَمَّــد ْ) من أَلفاظ التضجر والتشكي • •

(ألله ينا رَبَّتي) من ألفاظ التضجر ٥٠ وترد أيضًا في الاستخفاف بقول غير مرضي من

﴿ أَكُلُّهُ يُمَا فَرَجِ السَّقَّا ﴾ من ألفاظ التذمر النسائية ••

(أَللُّهُ ۚ يُنَا مُحَمَّد ي) يقولونه في التضجر ٠٠

(اِلَّى اللَّهُ ۚ تَوِ ۚ جَعَ ِ ا لِأَ مُور ۚ) من أَلفاظ السَّأَ مَ والضَّجر والتشكي • •

(اِلا ُ اللَّهُ ۚ) : يقولونه كناية عن شدّة جزعهم من شيء يُحْمِلُون على قوله حملا ومراغمة ...

(إَ لاَ مَلَ ° بِاللَّـٰه °) قول يؤكدون به الرجاء في إنجاز شيء ٠٠ ومن ذلك (الامل بالله هاي القضيّـة تيخـْلَـص ° بـٰاچـِـر °) ٠

(إنْشَاءَ اللَّهُ) أي ان شاء الله •• ويقولونه عنــد العزم على شيء وتوكده ••

(إِنَّ اللَّـٰهُ مَعَ الصَّـٰابِـرِينَ) مما يلفظونه في التصبر عند الجزع ٠٠ والهاء تلفظ مفتوحة وهو من نوادر ألفاظهم وتلفظ أيضا ساكنة ٠٠

(إِنَّ اللهَ لا ٰ يَسْتَحي مِنَ الْحَقَ ْ) يقولونه عند الصدع بكلمة الحق وان كانت تغيظ بعض الناس •• والهاء في لفظة الجلالة مفتوحة وهو من النوادر •• وتجيء ساكنة ••

(بُـقُـُو َّةَ اللَّـه °) تلفظ بلام مفخمة كسائر ألفاظ هذا الفصل ، وهو لفظ يعبّر به قائله عن العزم الأكيد في انجاز الأمر الذي يريده •• (بَنِّتَ اللَّهِ النَّحَرَامُ ۚ) الكعبة المشرَّفة ••

(تَبَارَكَ اللَّهُ أَحِسْنَ الْخُالِقِينَ) يَلْفَظُونَهُ فِي التَّعْبِيرِ عَن إَعْجَابِهُمُ يَجْمِيلُ ٠٠

(تَـقَبَّلَ َ اللَّـٰه ۚ) تقال فِي مخاطبة مُصَـَل ۗ اتم صلاته دعاءا له بالقِبول ٠٠ (تَـوّبَـة اسْتَـَغْفَر َ اللَّـٰه ۚ) من ألفاظ الاستغفار ٠٠ وغالباً ما تِرد فِي التعبير عن الضحر والملل ٠٠

(تَـوكَـُلْـنـٰا عَـلَـى اللّـٰه ۚ) بفتح التاء واسكانها •• قول يقوله من يمضي في وجه ٍ ، أو يعقد عقداً ، أو يختط خطة ونجو ذلك ••

(جَلَ جَلاُل ُ اللّه ُ): من ألفاظ التسبيح يقولونها عند رؤيه شيء عجيب ، وكذلك يقولها الممجد في ختام تمجيده على مئذنة المسجد ليالي الجمع وغيرها كلازمة مما اعتادوا التزامه من الألفاظ ٠٠

(اِلْحَرَ امي يَكُول ْ يَا أَللَـٰه ْ وأبو البَيْت يكول يَا أَلله ْ) من أمثالهم •.•

(حَسَّبِيَ َ اللَّهُ ۚ وَ نَبِعْمَ الوكيلُ ۚ) من ألفاظ التضجر ، والتفويضِ ..

(رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَى رُوحَه وَ يَن ْ مَا نَايِمٍ ۚ) مِن أَلْفَاظُ التَّرْحَمِ عَلِي ت ٠٠

(سَاعَدَكَ اللَّه °) تقال في التسرية عن متعب مكدود • • كما تقال لمن يعاني عدواناً من أهله أو من الناس • يقولونه على وجه التوجع له •

(السَّلاَمُ عَلَيْكُمْ ۚ وَرَحْمَةُ ۚ اللَّهُ ۚ) قول يقوله المصلي يختم به صلاته ٠٠

(سَلَا ٰم ُ اللّـٰه ِ عَلَيّه) من ألقاب التبجيل يقولونه عند ذكر امام من الأثمة ...

(سَمِعَ اللَّهُ لِمَن ° حَمِد َه) من ألفاظ الصلاة • يقال عند الرفع من

الركوع ٥٠ ولا يلفظون الهاء من (حمده) ٥٠

(أَشْهُدَ اللا لَا إِلَٰهِ اِلا اللَّهِ وَأَشْهُدَ انَّ محمد رسولَ اللَّهِ) أَلْفَاظُ التشهيد عندهم •• بوضع كسرتين بعد « محمد » ••

(صَدَقَ َ اللَّهُ ۚ الْعَظِيمْ ۚ) في ختام تلاوة القرآن الكريم ••

وكذلك يقول (صدق الله العظيم) من يستمع الى الآية القرآتية ، تصديقا الحكلام الله ...

(صَدَ قَ اللَّه و كَذَ بَتِ الْمُنتَجَّمِينَ ۗ) يقولونه في الاستخفاف بأهل التنجيم من زاعمي الاخبار بالمغيبات ٠٠

(صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهُ) يقولونه حين يسمعون أذاناً (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهُ و سَلَّمُ) في الصلاة على الرسول ٠٠

(طَاب ْ عَيْشَك ْ يِنَا رَسُولَ اللَّه ْ) • يقولونه عند سماع الأذان ••

(عَصَاتِي و ْعَبَاتِي و َاللَّهُ ۚ آكْبَر ْ) كناية عن العدم وخلو َ الوفاض والتخلي من متعلقات الأهل والأبناء •• والأصل فيه انهنبز ليصلاة الأعراب ، يزعمون انهم لا يحسنون اداءها ••

(ٱلْعَلِيْمُ عَنِنْدَ اللَّهُ) : يقال كناية عن الشكِّ في بعض المعلومات أو عند ابداء رأي يبديه شخص على وجه التكهن والتخمين ٠٠

(عَلَمَ اللَّهُ وَكَفَى) مِن الفاظ التوعَّد والتهديد والتحدِّي ٠٠

(عَلَيْكُمْ السَّلاَمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ) من أَلفاظ التجية

يرد ون بها السلام على من يسلم عليهم ••

(عَلَيْهِ مِنَ اللَّهُ مَا يَسْتَجِقَ) مِن أَلفاظ الدعاء على ظالم ٠٠ (عَلَيْهِ مِن َ اللَّهُ أَكْبَر) تسمية يطلقونها على أحد عيدي الفطر والأضحى

اِجلالاً لمقام هذين العيدين عندهم ٠٠ ويلفظون اللفظ (عيدَ الله ُ لَـكُـْبَـر ْ) ٠٠ (أَلِف ْ قَال هُـو َ اللّــٰه ُ أَحَّـد ْ) تقال في رقية صبي َ ونحوه يرقونه من العين ٠٠

(كُنَانَ اللَّهُ يُحبِّ الْمُحْسَنِينُ) يقولونه كناية عن انتهاء الخلاف على وجه ٍ فيه شيء من الصلاح ٠٠

(گُول ْ يَا أَ لَلَـٰه ْ) يقوله صديق لصديقه إغراءاً له بالنهوض والقيام من مكانه من أجل الذهاب الى جهة ما ٠٠

(لا اعتراضَ عَلَى حُكْمَكُ ۚ يَا أَلَلَهُ ۚ) مِن أَلْفَاظُ التَّصِيرَ عَنْدُ عروض المصايبِ ••

(لا الله الله الله منحماً " رَسُول الله) يقولونه في التضجر من شيء كأنما يريد قائله به إشهار اسلامه ، موهماً انه كان على غير دين الاسلام ، فأسلم لعله ينجو من المضايقات ٠٠

وكذلك يقول المتعجب من شيء (لا' الله الا" الله) ••

ومن ألفاظ أهل الأذكار والتهليلات (لا الله الا الله) يكررونها بالعشرات بلحن خاص ٠٠

وحين يختم المؤذِّن أذانه قائلا (لا الله الآ الله) يردّ عليه السامع بصوت خفيف كمن يكلم نفسه قائلا (أبدا لا الله الآ الله) •

(لا الله الله الله الله المكيك الدّق الْمُعِين) ربما قالوا ذلك عند مرور جنازة .

(لا الله َ اِن َ اللّه َ): ينطق بعض العامة (الا َ الله) بلفظ (إِن َ الله) ٠٠ (ما شاء َ اللّه °) يقولونه في الاعجاب بمنظر جميل ٠٠ وتبريك مريض على شفائه ٠٠ واطراء شخص على عمل أنجزه في وقت يسير ٠٠ ونحو ذلك ٠٠ (اِلْسَالُ مَالَ اللَّهُ و اِلصَّخي حَبَيبُ اللَّهُ) : يقوله المستجدون في الطرقات حثاً للناس على مد يد المعونة اليهم •• وهو من امثالهم •• وفي التشكي من مرض يقول قائلهم (اِلْمُشْتُكَى اللَّهُ) •• وكذلك تقال في التذمر والتضحر ••

(مَن ° تُـوكُّل ° عَلَى اللُّه ° كَفَاه °) من أمثالهم ••

(تُـاقـَـةُ اللـّـٰه ِ و َسـُـقـْـيـٰاهـٰا) قول يطلقونه على البليد الساذج گناية عن بلادته ٠٠

(و ﴿ حَقَ ۗ * سَكُمانُ * باك الذي قُال * أَنَا اللَّه *) مما يلغط به السكارى جرأة على الله والناس ، ويرد قولهم هذا في أيمانهم المعابثة .

(وَ اللَّهُ ۚ) من أَلْفَاظُ القَسم • • ويرد في غيّر القسم أيضاً اذ يتخذون من لفظه تكأة في الـكلام وحشواً • •

وفي الأيمان (و َ اللَّـٰهُ ۚ ثُمَّ و ٓ اللَّـٰهُ ۚ) وقد يثلثونها ••

وترد لفظة (و اللّــٰه ِ) في العجب والاستدراك والتعبير عن فرط الحيرة ٠٠ وحَيْنِما يُسَال شخص عَن شيء فلا يدري ما يقول ، فانه يبادر الى النطق بهذا اللفظ ثم يصمت ٠٠

﴿ يُمَا أَرَ ۚ حَمَّمَ الراحمينَ يُمَا أَلَلَهُ ۚ ﴾ من أَلفاظ التسبيح والتضرّع الى الله • •

(يَا اِسْمَ اللَّهِ الْعَظْيَمِ ۗ) مِن أَلْفَاظُ الاستَعَانَةَ ، يَقُولُهُ مِن يَهُم ۗ بالنَهُوضُ مِن قَعُودِ ٠٠ (يَا أَكُو مَ الْأَكُو مَين ْ يَا أَلَكُه ْ) مِن أَلْفَاظ التسبيح والتماس الرزق ..

(يَا أَكَلَتُهُ) : يقولها من يستعين الله على انجاز حاجة عنده • • وكذلك يقولها من يخرج في وجه من الوجوه • • ويقولها من يدخل داراً كأنه يشعر أهلها بمقدمه فهي بمثابة الاستئذان • • ويقولها أيضاً من ينهض قائماً على وجه الاحتفاء بزائر قادم •

ويقولها من يهم بحمل حمل ثقيل استعانة ً بالله ..

وكذلك يقال (يُمَا أَكَلُمَهُ) باشباع الضمة ومدّهما بحيث يلفظ اللفظ (يُمَا أَكَا ُ مُو) . .

وفي الاتجاه الى عمل من الأعمال يكثرون من التلفظ بـ (يَا أَ لَلَـُهُ ۚ يُـا أَ لَلـُهُ ۚ يُـا أَ لَلـُهُ ۚ يُـا أَ لَلـُهُ ۚ يَا أَ لَلـُهُ ۚ يَا اللَّهُ وَ عَدِ الدعاء لمريض حين يفحصه الطبيب أو تجرى له عملية وغير ذلك مما يلجأون فيه الى الله لحل مشاكلهم واللطف بهم .

وعنــدما يقول شخص لآخر انه سيعطيه شيئًا من مال ونحوه يقول هــــذا (يَـٰا أَ لَكَـٰه °) استبشارًا وتعجيلا ٠٠

ولكل عبارة من هذه العبارات لهجة صوتية تنم عن المعنى الذي يعنونه وهي لهجبات لا يفي القلسم بضبطها وانسا يحسسن تشيتهما على الأشسرطة والاسطوانات ...

(يُنَا حَيِّلُ اللَّنَهُ) مِن أَلْفَاظُ الاستَعَانَة ، يقوله من يحمل حملاً ثقيلا .. (يُنَا عَبُد َ اللَّنَهُ): يقال في تلقين الميت حين يقام على قبره (يا عبد َ اللّنَهُ وَ اَبْن َ أُمَتِهُ اذا جاءك الملكان فسألاك من ربتك فقل ربتي الله ..)

(يُـا قُـُو َّةَ َ اللَّـٰه °) في مثل ِ معنى يا حيل الله •• وكذلك يقولها من

يرفع شخصاً يريد ان يبطش به الأرض ••

(يُنا مُعينَ الضُعَفَاءُ ۚ يَا أَكَلَّـُهُ ۚ) مِن أَلفاظ التوسل والتضرع ••

(يُـا مُـيَــَّـَـرَ الأُمُور ْ يُـا أَللَـُـه ْ) من أَلفاظ الرجاء والتوسل والاستعانة ••

(يَـر ْحَـمـُك َ اللّـه ْ) تلفظ بميم مضمومة وساكنة •• قول يشنمتون به العاطس اذا عطس فحمد الله • فان ْ عطس ولم يقل « الحمد لله » فانهم لا يقولون له « يرحمك الله » ••

٧ ــ ويلفظونها بلام مرققة ممدودة وهاء ظاهرة ملفوظة بالكسر
 والسكون ٥٠ وهم في هذا ينهجون نهج الفصحاء في اداء اللفظ بحالة الترقيق ٥٠ ومن نماذج نصوصهم وألفاظهم ٥٠

(إ ْ لاَ مُـر ْ لَـكُ مِ النَّو ٰ احـِد ِ القَـهَـٰـار) تقال في الجزع واليأس ٠٠ ويقولون أيضاً (القـَحـٰـار) بقلب الهاء الى حاء ٠٠

(أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطُانِ الرجيم ۚ) ••

يتعو ذون به من السوء يعرض لهم ٠٠ وكذلك يتعو ذون به عند البدء بتلاوة آي الذكر الحكيم ٠٠ ويلفظه أيضا المضطرب الذي يستفز لارتكاب الشر يطفيء به سورة غضبه ٠٠

(أُعوذُ بِاللَّهُ مِينَ النَّـارُ ۚ وَ مَينُ ۚ غَـضَبِ الجَّبِّـَارُ ۗ) تعوَّدُ لهم حين يتلون سورة براءة ٠٠

(اللي ركمة الله) تقال في نعي متوفى ٠٠ كما تقال في التعزية بوفاة ميت ٠٠ وكذلك ترد على وجه التفجع عند سماعهم بوفاة أحد معارفهم ٠٠ (آمَنــًا بِالله) يقولونه في تصديق شيء على وجه الســـأم والجزع

والتضجر والاضطرار ٠٠

(إنتَّا لِيلَّهُ وَ اِنتَّا اِلَيْهُ ِ رَاجِعُونٌ) مِن أَلْفَاظُ الاستغفار والتَّفُويُضُ والضَّجِرِ ••

(بِسِمْمِ اللَّهِ الرَّحْسُمُ الرَّحِيمِ) لهم فيها معان عديدة أشرننا اليها في مواطنها .

(بِسِسْمِ اللَّفَهُ ۚ وَعَلَلَى سِلَّةً رَسُولِ اللهُ ۚ) يقول ذلك من يهم بذبح بعض الأنعام ، ولاسيتما الأضاحي ٠٠

(بَاللّهُ عَلَمَيْكُ ۚ) : يقولونه في التحليف ١٠ من نحو قولهم بَاللّهُ عَلَمَيْكُ ۚ آني گَلُوتُ في أي أستخلفك بالله أَ قُلُتُ أَنَا هَكَذَا ؟ . ويلفظ (بِلا ٰه) بلام مرققة وهاء ظاهرة مكسورة ١٠٠

وَكَذَلِكَ يَقُولُ التَحَالُفُ (بِاللَّهُ مِنَا عَنِنْدَي) يَنْفِي ان يَكُونُ لَدَيْهِ الشّيءِ الذي يَطْلَبُهُ مَنْهُ الطالبِ •• ويقُولُ أيضًا بالله ° باسكان الهاء ••

(حُاشَ َ لِـلَّهُ ۚ) تقال في تنزيه شخص يتنهم بريبة •• أي ان فلاناً ليس معن يُـزُ زَنْ بِمثل هذه المثالب ••

وكذلك ثقبال في تسبيح الله وتنزيهه في مشمل قولهم ، خَالُسُ لِلمَنَّهُ مُمَنِّكُ تُولهم ، خَالُسُ لِلمَنْهُ مَنَّ مَيْخُلِّي عَبِّدُهُ بِيْحِيرَة ، أي ان الله يجل ان يترك عبده في حيرة هن أموه دون ان ينقذه ويسعفه ..

(اَلْحَمْدُ لِللهُ ثُمَّ الْحَمَدُ لِللهُ) مما يبدأ به خطباء المساجد الجاسة خطبة المجمعة ١٠٠

(ٱلنَّحَنَهُ لَهُ لِللَّهُ وَ بَ ۗ الْعُالَمَةِ فَ مَن تَصَوْصَ الْتَنْزِيلَ ١٠ يقولُونه في الافتان لأمر الله والرضا بنوازل أقداره تصبِرًا ١٠ وكَذَلك يقولُها الآكل يفرغ من تناول غدائه أو عشائه ثناءا منه على الله ٠٠

وكذلك تقال عند الراحة بعد التعب وعند الفرج بعد الشداة ٠٠ (ٱلْحَمَّدُ لِلمَّاهُ عَلَى مَا قَسِيمَ اللَّهُ) مِن أَلفِاظ الاذعان والتفويض م. ولفظة الله الثانية مفخية اللام وليبيت من هذا الباب ٠٠

(اِلشَّهَادَةَ لِللَّهُ) يقول ذلك من يتطوع لأداء شهادة حسنة في شخص قد يكون موضع نقد الناس ونقمتهم ٠٠

(صَـلَـو ٰ ابَ ٰ اللّـٰه عليه) في الصلاة على الرسول ••

(اِلْعَفُو لِللهُ) ويلفظ (لِلا الهُ) ١٠٠ اذا اصطدم ماش با خر في الطريق ذهولا من احدهما أو لظلمة الطريق قال احدهما معتذرا (اِلْعَفُو) فيرد عليه الآخر قائلا (الهفو للله) ١٠٠ وهي من آدابهم الاجتماعية السائدة ١٠٠ وقد يرد عليه صاحبه قائلا (عافاك ° رَبَّك °) • أو يقول له (اِلْعَفُو أَعُالِي ما صادبه عائلا (عافاك ° رَبَّك °) • أو يقول له (اِلْعَفُو أَعُالِي ما صادب بالتفصيل غير عروفها من المعجم بالتفصيل غير

(في أمان الله °) تقال في التوديع وتلفظ (فيما نيلا ' ه °) وكذلك تلفظ « فيما نيلا ' » • • دون ها، • •

(قَسَمًا بِذَاتِ اللَّهُ) مِن أَيْمَانِهِم ••

أنًا نشير البها هنا من أجل تثبيت ألفاظ الجلالة لتراجع ••

(لا حَوْل و لا قُوَّة َ إِلا َ بْاللّه ِ الْعَلْمِي َ الْعَظِيم ُ) ترد لفظة الجلالة هنا بهاء مكسورة ٥٠ وكذلك يكتفون من اللفظ بقولهم (لا حول ولا قوة الا بالله °) فيلفظون لفظة الجلالة بهاء ساكنة ٥٠ وهم يقولونه في تسليم الأمور الى الله عند الجزع واليأس والقلق النفسي ٠٠

(لَـِلِـُـُهُ) اذا دخل وجيه مجلساً فنهض القوم اجلالا ً له ، قال على وجه التواضع ﴿ لَـِلـُـُهُ ، كأنه يعني به انه لا يستحق ً الاجلال انما الاجلال لله ٠٠ ويلفظونه « لـِلا ً'ه ° ، بلام مرققة وهاء ظاهرة ساكنة ••

(لِوَ جُهُ ِ اللَّهُ ِ تَعَالَى ٰ) من ألفاظهم في نيَّة الصلاة ••

(مَنَا بْاللَّـٰه ۚ يُـٰا حُـٰالِي) لفظ يورده قراء المقام العراقي في بدوة مقام الأرواح ٠٠٠

(وجَلا ٰل اللَّه ْ) من أيمانهم ..

٣ - ان يلفظوا لفظة الجلالة (ألاً) بلام مفخمة ممدودة يطيلون مدّها أحيانا وينزعون الهاء من اللفظ نهائيا ..

ومن ذلك النماذج التالية من ألفاظهم ••

(الله بالخير) ويلفظونه (أَكَا َ بِلْخَيْرِ ۚ) وهو من ألفاظ التحية والأصل فيه « صبّحك الله بالخير » فاختزلوه ..

وكان اليهود يكثرون من هذه التحية دون السلام • • والمسلمون يستعملونها في مواقع خاصة ، كأن يقدم عليهم شخص فيسلم فيردون عليه السلام ، ثم يجلس ، فأذا جلس بادروه قائلين له « الله بالخير » • • (*) فيرد هو عليهم بمثل لفظهم أو يقول « مثلك و اخر » • •

(الله ببِين ْ بَكلاٰ وَ يَبر ْسبِن ْ) ويلفظ (أَكَا َ) وهو من التركية ويريدون به الزجر والتوبيخ ٠٠

(ألله الأحـد) ويلفظ (أكا" و ْلَحَّد ْ) وهو من ألفاظ الاستخفاف والتهكم واستنكار ما يستحق الاستنكار من الأمور ...

(ألله يرحمه) ويلفظ (أَكَا ْ يَبِر ْحَمَّه) وهو مما يقولونه في الترحم

^(*) في البصرة وجهاتها يمر "الرجل بقوم فيسلم عليهم ، ثم يتبع سلامه بقوله « الله بالخير » ٠٠

على ميت عند ذكره بسوء • ومن ذلك قولهم (الله يرحمه ر'اح ُ ال د'ار ْ حَقَّه چٰان ْ هُوٰايَه عُص ُ ْ) أي كان بخيلاً للغاية ••

ومن امثالهم (اِلْمَيَّتُ لا تكول الا الله يرحمه) ويلفظ (لَتُكُولُ الا الله الله يرحمه) ويلفظ (لَتُكُولُ الا الله الله أي الآ الله على أية حال الله على أية حال كان عليها في حياته ••

لا تكول يلفظونه (لَـتـُكُـول) والله يلفظون لفظه (أَكَا) بلام مفخمة ...
ومن ألفاظ الصيان (مجدًى من مجدّى ألله يرحمك يا جدّى) ...
(ألله ينـُعــَلـك) أي يلعنك الله .. ويلفظونه (أَكَا ً) ...

(أَنْعُمَ ۗ اللَّه عليك) ويلفظونه (آنْعُـمَلا ً) من ألفاظ الشكر يرد ً به

قائله اذا كان قد حلق وجهه أو خرج من الحمَّام فقال له قائل (نَعيماً) ••

(بـٰـارَكَ َ اللّـٰه بــِيكُ ۚ) من ألفاظ التشجيع والاطراء ••

(بَكْنِي مَا بَكِن َ اللَّه) من ألفاظ الأيمان والشهادة •

(جَــَـلَ ۚ جَــُلا ٰل ُ الله) ويلفظ (جَــُلا ٰلُـلا ۖ) من أَلفَــاظ التسبيح •• والتعجب ••

(حبيب الله) في وصف الرسول اذ يقولون محمد حبيب الله ٠٠ ومن أمثالهم (الصخي حبيب الله) ويلفظ (حَبِيبُـلاً ') ٠٠

(خليل' الله) في ابراهيم الخليل ٠٠

(دَ فَعَ الله مَا كَانَ ۚ أَ عَـْظَمَ ۚ) ويلفظ (دَ فَعَلَا ۖ) بلام مفخمة ٠ وهو قول يقولونه في التسرية عن قوم يتعرّضون لـكارثة ، تهويناً لما أصابهم من بلاء ٠٠ (ر ْجِـِال ُ اللّـٰه) ويلفظ (ر ْجَا لـٰلا ً) وهم أولياء الله ٠٠

(رَحْمَ الله أُمَّكُ و َابْـُوكُ) من أَلفـاظ الدعــاء ، وترد كذلك في الاعجاب ، والثناء •• (دَحْمَ الله مِنْ زار ْ وَخَفَّفَ ْ) وَيَلْفِظُ (رَحْمَلا َ) • • قول يقولونه في التخفيف من زيارة مريض • •

(ريح ُ الله) يعنون به المسيح ٠٠ والأصل في اللفظ روح الله ٠٠ (سُبْحُان َ الله) ويلفظونه (سُبْحُانكلا َ) ٠ وهو لفظ يلفظونه في التضجر ، والعجب من شخص لا يفهم القول الذي يقال له ٠٠

وكذلك ينبِّ المصلون إمامهم اذا أخطأ في صلاته ليستعيد الخطأ على وجه الصواب ٠٠

(سكَّمْتَكُ مُبِيدً اللَّه) من ألفاظهم في الدعاء على معتد تقصر يدهم عن مطاولته والانتقام منه ٠٠ ويلفظونه (بِيدَلاً) بلام مفخمة ممدودة على نحو ما نِثبته في هذا الفصل ٠٠

(سَمِع َ الله لمن حَمْدِ َه) ويلفظونه (سَمْعَلا ً) وهـو من ألفـاظ الصلاة •• والهاء في (حمده) لا تلفظ •

(شَـِن ۚ هَـَالشَـّد ۗ قَـ يُـا رَ سُـُول َ اللّـٰه ؟) ويلفظ (يَـا رَ سُـُولَكا ۖ) وهو كتابة عن التكليف في أداء عمل ٍ شاقِ ٠٠

(صَاحِ الدِّبِجِ ْ بِالْبِسْتَانِ ْ اَللَّه يُنْصُرِ السِّلْطَانِ ْ) من أنسودة للصبيان في الكتاتيب . يلفظونها (اَلا َ) .

(صَبِّحْكَ اللهِ بِالْيْخَبِّرْ) ومثلها (مَسِيِّاكَ الله بالخير) ويلفظونه (صَبِّحْكَلاً ' ومِسَيِّاكَلاً ') بلام مفخمة ٠٠

(صَلَّى اللَّه عالجاضر) ويلفظ (صِلَّلا ' عَلَّحَاضِرِ °) . من أمثالهم وكناياتهم ، يضربونه في ترجيح ما هو حال ٌ حاضِر مِن المال على ما هو مؤجل ونسيئة . . (صِلَّى الله عليه ع رسول الله) ويلفظونه (صِلَّلا َ عَلَيْكَ ۗ يَا رَسُولِلَا َ) • •

(عَـَظَـّمَ الله أَجْرَكُ) ويلفظونه (عَـظَّـمـَلا ً) بلام مفخمة ممدودة لا هاء وراءها ٥٠ وهو من ألفاظ التعزية بميت حيث يقال لوليته وقريبه (عظم الله اجرك) وللجماعة (عظم الله أجرِر كُمْ) ٠٠٠

(ٱلْعِلْمُ عندَ الله) ويلفظونه (عنْدَلاً ') ..

(علم الله وكَفَى) يلفظونه (عَلَمَلا) • • وهو من ألفاظ التهديد و، (قَسِبْمِيَة نَبِيَ الله وُنُوسِيَى) ويلفظونه (نَبِيَّلا ً) يلام مفخمة وهو من أمثالهم وكناياتهم • • وكذلك يقال (نَبِيَلا ً) يالتَخفيفِ • •

(كلاً بالخير) من ألفاظ التحية • و أصل لفظه صبّحك الله بالهخير ومثله مستاك الله بالخير • • وتلفظ (كلاً) بلام يفخمة ممدودة • •

(كَليم الله) يقولونه في صفة نبي الله موسى ٠٠

(لا الله الا الله) وتلفظ (اِللَّهِ ') اللام الأولى مرققة لأن أصلها الا · • واللام الثانية مفخمة لأنها اسم الله · •

(مَا بَيْنَاتُهُمْ ۚ اِلاَّ مَا حَرَّمَ اللَّهِ) ويلفظونه (مَا حِرَّمَبَلا ۖ) بلام مفيخمة مشددة ممدودة • • كناية عن فرط الصلة بين جماعة بحيث لا يمتنع على احدهم شيء من صاحبه الا ما حرامه الله من الجحرمات • •

(مَا شَاءَ الله) ويلفظونه (مَا شِاءَ لا ') • •

(اِلْمِيَّالُ مَٰيَالُ اللَّهِ وَ الصَّيْخِي حَبِيبُ الله) مما يلهج به المتسوّلون في الطرقاتِ •• ويلفظونه (مُالُيلاً) و (حَبَيِيبُلاً) •• بلامات مفخمة •• (نَسِيَّ الله) يلفظونه (نَبِيَّلاً) بفتح الياء وضِمها •• وفي الأيمان يقولون (و َاللَّه وبالله وتبالله و تَكلا ْتُهَ ْ أَسْمَاءِ اللَّه) يلفظونها (و َلا ْ و بَبِلا ْ و تَبِلا ْ) ولكن قولهم (بلا و وتلا ً) يرد اللام فيه مرققاً ٠٠

(يُـا حَيِّلَ اللَّـٰه) ويلفظ (يُـاحَيِّلُـلاً ') يقوله من يحمل شيئًا ثقيلا ، يريد بذلك الاستعانة بالله ٠٠

(يَا غَيِرَةَ الله) من ألفاظ الاستعداء •• وتلفظ (يَا غيرَ تَلا َ) بلام مفخمة ••

(يَـر ْحَـمُكُ َ اللّـٰه) ويلفـظ (يَـر ْحَـمُكَلا ً) قول يقولونه لعاطس اذا عطس فقال من فوره (حَـق َّ الْحـَمْد ُ لِـلّـٰه) فاذا قالوا له ذلك رد َ عليهم بقوله (يـِر ْحـَم ْ و الْـد يَكُم ْ) ٠٠

٤ _ ويلفظونه بلام مرققة ممدودة ولا تظهر الهاء في اللفظ لا ساكنة ولا
 متحركة ٠٠

ومن ألفاظهم في هذا الوجه قولهم :

(إِسِنْ بِنِنْتُ رَسُولِ الله) يقولونه في ذكر الحسين بن علي بن أبي طالب ٠٠ بلفظ (رسوليلا ') ٠

(اِجْعَلْهَا كَر ٰامَةً لِر َسُول ِ اللَّه) ويلفظ (لِر َسُولِلا ً) •• قول يقال في التشفع والتوسل ••

(أَ خَبِنَا بِالله) ويلفظ (بِلا ً) بلام مرققة ممدودة ٠٠ وهو لفظ يقولونه مشيرين به الى شخص يكون معهم ويغلب ان يراد به الاستخفاف ٠٠

(أَصْبَحْنَا وْأَصَبَحَ الْمُلْكُ لِلَّه) مما يقوله بعض العامة عند الاستيقاظ من النوم في الصباح ٠٠

(بِسِمْ ِ الله و عَلَى مِلَّة ِ رسول ِ الله) ويلفظونه (بِسِمْ الله و عَلَى مِلَّة ِ رسول ِ الله) ويلفظونه (بِسِمْ الله عَلَى مَلَّة مَدُودة ومثلها (رسول الله) ٥٠ وهو قول يقوله من يُذبح ذ بِنْحاً ٥٠ (بالله) ويلفظونه هنا (بِلا ً) بلام مرققة ممدودة ٥٠ من أيمانهم ٥٠ اذ يقول قائلهم (بلا ً مُا أَمَّلُك وَلا عَانة) ٥٠ .

(حَقَّ الْحَمَّدُ لَلِلَهُ) يلفظونه (لِلا ً) وهو قول يقوله العاطس اذا عطس ••

(اَلْحَـمَـْدِ ' لِـلِنَّه) ويلفظونه (لِـلاء ') • • وهو قول يقوله من يفرغ من تناول طعام • • ويقوله أيضاً من تبلغه بشارة " سارة • • •

وكذلك اذا سئل شخص عن أحواله وعن صحته أجاب قائلا (الحمد لله) وكذلك يقوله المسكروب تصبراً ، وقد يقرنه بقوله (الحمد لله على كتبته) وتلفظ على هنا بطريقتين الأولى مد اللام على النهج الفصيح والثانية فتحها دون مدتها ٥٠ ولابد هنا من كسر دال الحمد ٠٠

وكذلك يقول قائلهم (أَلَيِف مَرَّة النَّحَمَّدِ لِيَّلَه) • • وكذلك يقول قائلهم (أَلَيِف مَرَّة النَّحَمَّدِ اللاَّ ويلفظونه أيضاً (آلْحَمَّدِ لاَّ) في مثال قولهم (آلحبِنْدِ اللاَّ و الشُّكْر °) أي الحمد للله والشكر • •

(العُنظَّمَةُ لِللهُ) ويلفظونه (لِللهُ) • • كناية عن وصف الناس بالكثرة ، ووصف الأرض بالانساع ، ووصف الجيش والدولة بالقوة والسلطان • •

وكذلك يقولون (العَـظَـمة' لله) بفتح العين ٠٠ (عـُـوذ ° بِـاللـّـٰه مـِـن ° كَــُـوْلــَـة ° آنـي) كناية عن التواضع وعدم التعاظم ٠٠٠ (فِي أَمَانِ اللَّهِ) وتلفظ (فيهيانيلا ') مِن أَلفظ الوداعِ وو (في سَبَيِيلُ ِ اللَّهِ) وتلفظ (سَبَيلِلا ') وو (إلْكَمَال ْ لللّه و َحْد َه) ويلفظ (لللا) وو

(لَـِلَّه) ويلفظونها (لَـِلا) يقولها القائل تواضعاً للقوم يجلَّمونه بالقيام له عند غشيان مجلسهم ٠٠

(اِلْوَ حُدْ انبِيَّة لله) وتلفظ (ليلا ً) بلامين مرققين ••

(هِـَـل ْ يَـجُـٰـوِز ْ هَـٰـدَ ا في د ِين ِ اللّــٰه ؟) يقوله من يلوم شخصاً ويعاتبه على خروجه عن الدين في تصرفاته ومظالمه ٠٠

(لا حَوَّلَ وَ لا قُوَّةَ إلا الله) من ألفاظ التفجع لمصيبة ، والتوجع لشيخص يكون في محنة وكذلك يلفظونها في الباس والتضجر . • ويوردونها كذلك لمطلق تسبيح الله وتفويض الأمور اليه . • •

(يَا وَ يُلَكُ ۚ مِن ۚ عَذَابِ اللَّهِ ﴾ ويلفظ (عَذَابِلا ۖ) بلام مرققة ممدودة ٠٠ من ألفاظ التوعد بانتقام اللَّه ٠٠

ه _ ويلفظون لفظ الجلالة (أَكَبَه) بهمزة قطع ظاهرة مفتوحة ولام مشددة مفتوحة غير ممدودة وهي في هذه الجالة مفخمة أبداً • ولا تلفظ الهاء لا ساكنة ولا متحركة ••

ومن نصوصهم في هذا الحرف ما نثبته في النماذج التالية ••

(أَرَ يِد ْ مَنِ ْ أَللَّه) لفظ يقولونه في التحدّي والتوعّد حيث يقول قائلهم « أَرَيد من ألله تَوْصَل ْ لِهِنْنَا أَقَطْعَك ْ وَصَلْمَة وَصِلْكَة » أي إيّاك ان تصل الي هذا المبكان والا قطعتك قطعة قطعة .. وتقول الأم لولدها « اريد من ألله تبلغب " بالتراب " ، أي اياك ان تلعب بالتراب • ، ويلفظلونه هنا (آريد " مين " أَلَه تبلغب " بليت ('اب ") .

(اِش " أَللَه بِلا نَكَا) من ألفاظ التضجر والتشكي من شخص • .

(اِش " يَنَا أَللَه) مَن أَلفاظ التهكم والضجر • .

(أَغْنيكُ وَ الْمُغْني أَكلَّه) من العبارات التي ترد في كثير من أقاصيصهم التنغيبة • أي أغنيك ، والله هو المغنى ••

(آكُو أَكَانَ) غندما يجري التحديث حول شخص بالسوء يبادر من يكون منصفاً في القوم قَائلاً (أَكُو أَلله • فَالاَنْ مَا مُقْنَصِّرْ) أي ان قلاناً انسان طيب غير مقصّر في شيء ••

وكذلك يقولونه عند رؤيتهم شخصاً يحسن الى فقير أو محتاج ، وكأنهم يريدون بذلك ان يقولوا ان الله موجود وانه لابد ان يستخر لمتحتاج من يسعفه .. وحين يتيسر لمملق بعض الرخاء فيسأل عن مصدر ذلك يجيب قائلاً (أكو ألله) ..

(أَكَلَّه) وتلفظ « أَكَّه » بلام مفخمة وهمزة قطع ظاهرة ٠٠

لفظ يقولونه غند غثار عاتر . وفي الفصيح كانوا يقولون لمثله (لها) . . وكذلك ترد تعبيراً عن فرط التضجر والتشتكي من إلحاح شخص أو مضايقته ، ولاسيما عند التشكي من ألاعيب الصبيان وتضجيجهم وانما يلهج بها نساؤهم . . وهي أيضا من ألفاظ التهكم النسائية غير انهن يظهرن ها ها اظهاراً خفيفاً يسجراً فيقلن * أَلَهُ * وذلك عند العجب من شيء ولاسيما عند رؤيتهن من يبالغ في كلامه أو يتغنج في حركاته . .

وكذلك يقلن ذلك لمن يعد وعداً لا يثقن به ، كأنما يردن ان يقلن له من

متى أصبحت تعد الناس بوعد تصدق فيه ؟ » • •

(أَ لَكَ أَحَنَ * مُن ِ ا * لأُم عَلَى وَ لَد ْهُمَا) مِن أَلفاظ الرِجاء بالله •• (أَ لَكَ اذا ر ٰاد ْ يكُضى الـمُر ٰاد ْ) مِن أَمثالهم ••

(ألله آر عَم ُ الراحمين ُ) من ألفاظ الرجاء بالله وتفويض الأمور اليه واليأس من الناس ٠٠

(أَكَلَّهُ أَعْلَمُ ' وأَخْبَرَ ') لفظ يقوله الحائر في أمره اذا سئل عن قضيته أي انه ترك أمره الى الله دون أن يعلم ماذا يصنع ٠٠

وكذلك يقال تعبيراً عن الجهل والحيرة بعواقب الأمور والأحوال ••

(أَللهَ أَ قَـلَ * صَـبُـر َ هَ اَر *بَعين * سنة) مما يضرب من الأمثال على طول حلم الله على شرار الناس ••

(أَكَلَّهُ أَكْبَرُ مُنْ السُّلُطَانُ) من أمثالهم ، يضرب في الاستعداء على الظالمين .. ويوردونه كذلك على وجه الكناية في معرض التعريض بمغتر .. (أَكَلَّهُ إِلَهُ بِيهَا إِرَّادة) أي لله حكمة فيما يصنع من تأخير الأمور وتشطها ..

(أَكَلَّهُ بَطْنَهُ چُبِرة) كناية عن سعة حلم الله على الجناة من عباده ٠٠ (أَلله تُوهَ هُمَّ بِيكُ و ْخِلِقَكُ د ِجَالُ) وهو قول خرجوا به على الأدب مع الله ٠٠

وهو من الالفاظ التي يتهكمون بها من رجل مستضعف ضئيل العزم ٠٠ (أَكَلَّهُ جِاليَبِ ْ شُغْلَهُ رَاسَ ْ) يقولونه في شخص كناية عن حسن توفيقه في كل وجهة سلكها ٠٠

(أَلله حَبَّه وَ اخْيَذَه) من أَلفاظ التَّعزية بوفاة طفل ••

(ألله الْحُافُـظُ °) من ألفاظ الاستغاثة • والتعويذ والرقبي • •

(أَللَّهُ رَبَّكُ) يلفظونه (أَلَّه) وهو قول يرد في تهنئة شخص – على وجه الدعابة والملاطفة – بما أحرزه من توفيق ، وما حصل عليه من فائدة أو مال أو شيء آخر وكذلك تقال لمن ينال حظوة لدى ذي سلطة ..

ويشبعون فتحة الباء من قولهم (ألله ربّك) اشباعا ظاهراً •• على ان الفتحة لا تنقلب بهذا الاشباع الفا ••

وفي مخاطبة امرأة يقال (الله رَ بَتْج °) وللجماعة يقال (الله رَ بُكُم °) . • (أَلله السَتَار °) : قول يتعو ذون به عند الخوف من وقوع مكرو. • •

(أَلَكَ شُعَلْكِه) يردّون به على من يلقي اللوم والتبعة على الله في بلوى تصيبه يكون هو سببها المباشر ٥٠ كمن يمرض من جراء النهم في الطعام فيزعم ان ذلك كان قدراً أصابه الله به ، أو الكسول يسقط في الامتحان أو الخامل يحترق ثوبه ٥٠ فيلوم كلّ منهم ربّه ٠٠

(أَكَلَّهُ شَكْو عَنِنْدَ هَ ؟) يقال في الشماتة بعدو ٌّ ونحوه تصيبه مصيبة ٠٠

(ألله عَـَالْعُـايـِلُ ۚ) أي ان الله ينتقم ممن يعتدي على حقوق الناس ••

(أَ لَلَّه عَلَيْك ۚ) تقال في التحليف ٠٠ ومن ذلك قولهم (ألله عليـك صد ْك ْ فْلا ٰن ْ جُـا) ؟ أي بالله عليك أحقاً جاء فلان ؟ ٠٠

(أَكَلَّهُ عَلَيْكُ " تَاكُل ") أي بالله عليك ألا ما أكلت ..

(أَللَّه كَتِبُ و ِالْعَسِدِ عَيَّر) قول يقوله الفقير المعدم يعاب على فقره ٠٠٠

(اَللَّه كَر ِيم ْ) من أَلفاظ الترجي والتفاؤل بلطف الله وتيسيره للأمور ... ومن أقوالهم في هذا المعنى (مينتُ الْبِاچِر ْ أَكلَّه كَر ِيم ْ) .. أي اننا اليوم في مَأْزُق وحيرة ولحكن لعل ً الله يفرج الأمور في الغد ••

واذا طلب شخص من آخر ان يقرضه فلم يقرضه ود عليه المقترض قائلا (الله گريم) أي لابد من فرج هوات ٠

وكذلك ترد في التوعَّد والثهديد • وذلك ان يقول قائل لأخر (الله كريم) وهو يريد بذلك توعَّده بالانتقام منه اذا ظفر به ••

(أَ لَكَّه كَاعِد عَالْحَق) تقال في التذكير بعدالة الله • وكذلك تورد شماتة بمن يلقى جزاء غدوانه عاجلا • •

(أَ لَكُ كُلَّكُ ° ؟ مُنْخَمَّدٌ ° ؟) تقال في لوم شخص على عمل قام به ، دون ان يظلب اليه ذلك ٠٠ فسبتب بما صنع ضرراً كبيرا ٠٠

ولهم في هـ فدا المعنى ألفاظ متقاربة ثنتى منهـا قولهم (ألله كلتك محمدًد حَجِنَاك ° ؟) و (ألله كلتك ؟ محمد ° ؟) ٠٠

(ألله كَلَّك ميجي سَوتي بْنَفْسَك ؟) يقولونه في الرد على من عرض نفسه للدنايا ، ثم ذهب يلوم الله على مصيره ٠٠ أي أقال الله لك اعمل بنفسك هكذا ؟ ٠٠

(أَللَهُ لا َقَاهُ) أَي عامله الله بما استخفه من عقاب ١٠ ولا تلفظ الهاءان ١٠ و ألله ليشر و لك و يتأه لحنب () وكذلك يقال (ألله ليشر و "لأحد وياه خبز) يقولونه عند الكلام على شرير سي المعاشرة غير منصف ١٠ أي لا جعل الله لك به صلة فانه يسترطك ولا تحصل منه على شيء من حقك ١٠ (أللَّه ليج علها عليه عيبة) حين يتحدث شخص على آخر بالسوء والاغتياب يقدم لذلك مقد مة يبر ر بها أقواله في الناس فيقول الله ليجعلها عليه غيبة ينا ر بي الله في ويريه بذلك ان لا يحسب كلامه هذا عند الله غيبة يعاقب عليها ٠٠ غيبة ينا ر بي الله غيبة يعاقب عليها ٠٠ غيبة ينا ويريه بذلك ان لا يحسب كلامه هذا عند الله غيبة يعاقب عليها ٠٠ غيبة ينا ويريه بذلك ان لا يحسب كلامه هذا عند الله غيبة يعاقب عليها ٠٠

لأن الله نهى عن غيبة الناس ٠٠ ليجعلها أصلها (لا عجعلها) ٠٠

(أَلَكُ لَيَحْجَدُ بِّنْنِي) قول يقوله من يحدُّثُ عن شيء يخشى أن لا تكون مثلوماته عنه صائبة كل الصواب ٠٠ أصل اللام في قولهم (ليچدبني) لا النافية ٠ (ألله ليحِوْجِ " اِلْهِمْنْنَى عَلَى الْهِسِسْرَ يَى) يلفظ (أَلَّهُ ليحوج اليمنة على البسرة) وهو من ألفاظ الدعاء بعدم الحاجة الى أحد ٠٠

(أَللَّهُ لَيَرِخُلْرِيكُ): من ألفاظ الدعاء ترد بمعنى لا أملقك الله ولا أخلى يدك من مال وتعمّة ٤٠ وغالباً ما يقال في الثناء على منعم متفضل ٥٠ ويرد اللفظ مقروناً بشتى الضمائر كفولهم (اَللَّه لَيَرِخُلْرِيه) واليهاؤد يقولون (اَللَّه لَيَخْلُدِنُو) ٠٠

(اَللَّهُ لَيُسْرِ دَكُ سُلَالِمْ ۚ) في الدغاء على مَسَافِر بَعْدَمُ الْأُوبَةَ ۚ أَي لَا ۖ رَدُّكُ الله سَالِماً ••

(ألله لَيْرُ او يك ° ذَاك الْيَكَوْمَ °) عند الخديث على أيام مَشْؤُومة لحسة يقال ذلك في مخاطبة الجليس ، استبعادا لتلك الأيام عنه • • وهني من ألفاظ الأدب في الحديث • •

(أَلَلُهُ لَيَنْزُ غَنْرَكُ ۚ) مَنَ أَلْفَاظُ المَجَامِلاتِ وَالتَكُويِمِ وَالثَنَاءُ عَلَى جُمَيلِ ٠٠ (أَكَلَتُهُ لَيْضَيَّع ۚ لَك ۚ تَعَب ۚ) أَي لا أَضَاعِ الله لك جهداً ٠٠ من أَلْفَاظُ الدَعَاءُ ٠٠

(أَللَّه لَيْطَوِّل ْ لَه جَّنْاح ْ) قول يقولونه في الدعاء على شخص بقصر الله والضعف •• أي لا أطال الله له جناحاً ••

(أَلله لَيْكُولُهُمَا) ترد على وجه الدعاء في استبعاد وقوع شيء من الشرّ ٠٠ فاذا قال احد" انه يحسّ ببوادر المرض ، شاكياً ذلك الى صديق له أَو قريب ، قال هذا (ألله ليگولها) أي لا مرضت ٢٠٠

وكذلك يوردونها في استبعاد الخير عن عدو من كأن يقول قائل ان فلانا – وهو عدو حصل على أرباح عظيمة في عمل عمله • فيرد عليه الآخر بقوله (ألله ليكولها) أي لا كان ذلك صحيحا • •

وكـــذلك يوردون اللفــظ على وجــه مختصــر حيث يقــولون (أللَّه لَــُــُكُـُول ْ) ••

(ألله مُبِدُ اللَكُ) من ألفاظ اليمين يغلب استعماله لدى الباعة حين يَرْ نون شيئاً ، يقولونه يميناً على انهم لم ينقصوا في الوزن ولا غشوا في السلعة المشتراة ...

وأصل لفظه (الله من بدلك) أي ان الله رقيب عليناً بدلاً منك .. واللفظ جزء من قول لهم هو (هاذاً مالك "الله مبيدالك") .. (ألله المعين ") لفظ يقولونه اعراباً عن الاتكال على الله عند انصرافهم الى عمل ما ، أو خروجهم في أمر من الأمور ..

(أَللَهُ مِن ۚ عِنْدَ َه رَحِمَهُ) أي ان الفرج كان بمحض رحمة الله ولطفه • يقولون ذلك في الشخص ينجو من مرض ٍ أو بلاء لا منجاة من مثله عادة ••

(ألله مين " يبِنْطي يبِد "هِيِس" ومين " ياخُذ " يفَتَيِّس") من أمثالهم •• أي ان الله اذا وهب قوماً غنى " أدهشهم بعظيم عطاياه واذا سلبهم النعمة لم يبق لهم شيئاً من قل " ولا حل - • •

(أَللَّهُ مَـُو ْجُودْ) يقولونه في التسرية عن مكروب ضاقت به السبل ٠٠ أي لا تيأس فان الله موجود ٠٠ (أَلله مُسِحِبْرَ عَهُ) يقولونه في شخص كناية عن شدّة عناده وخشونة طبعه ٠٠

(ألله مَيْدَ نَدْ لِ ° بْالزَّ نْبيل °) يضرب في الحث على السعي في طلب الرزق ••

(ألله مَيضْر 'ب ْ بِحَجْار ْ) يضرب في ان َ وسائل بطش الله وانتقامه لا تتقى ٠٠

(أَ َ لَكُ مَسِقَبُكُ ۚ) يقوله من يتحرّج من العدوان على احد ويتعفف عن اكل المال الحرام ونحوه ••

وكذلك يقولونه في النهي عن العدوان على انسان أو حيوان ٠٠

(ألله مَــِكَّطَع ْ ِبْعَبُدَ ،) يقوله اليائس الخائب في مسعاه يجد شيئًا من الفرج يستبشر به ٠٠

(أَلله نَطِاه و اللَّه أَخَذَه) من التسرية عن النفس عند موت ميت ٠٠ (أَلله وَامَانِ الله) يلفظ (أَلَّه و َمَانَكَ) بلامات مفخمة ولا تظهـر

الهاءات في اللفظ ، كسائر ما نورد من ألفاظ الجلالة في هذا الفصل ••

(أَكَلَّهُ وَكُنْتُهُ وَ رُسُلُهُ) مِن أَلْفَاظُ الايمان ••

(ألله وكيل°) من ألفاظ الايمان •• ومثلها (ألله وكيلَك°) ••

(أَ َ لَكَّهُ و ْيُـٰاك ْ) يقولونه في توديع شخص عزيز وقد يضيفون عليه (أَلله و ْمُحَمَّد ْ ْ وعَلَى وياك) ••

وكذلك يكنون به عند مناداة شخص يريدون استيقافه وهو ماش حين لا يعرفون اسمه لينادوه به ٠٠

وقولهم (ألله و يُاك يَالْمَنْحِدِر) كناية عن انفلات شيء من اليد وفقدانه • وكذلك يراد به الشخص يسرق شيئاً فيهرب به فلا يعثر عليه •• ويرد كل لفظ من ألفاظهم هذه بأداء صوتي خاص ٠٠

(أَكَلَّهُ و ِيدَكُ ْ) أي هات ٠٠ كناية عن مطالبة متبرَع بما ادّعى التبرّع به ٠ وكذلك ترد في تحدّي شخص يزعم لنفسه المزاعم ويرمي الناس بالعجز والتقصير ٠ كأنما يقال له تقدّم الى الميدان بجليل أعمالك !!

(ألله الْهُادي) يقولونه في الاعجاب بفاسق ينهد الى الصلاح والتقوى ٠٠ وشقي يستقيم ٠٠

(أَللَّه يَا أَللَّه) وتلفظ (أَلَّه يَا أَلَّه) بلامات مفخمة ولا تلفظ الهاءات فيها ٠٠ ويريدون باللفظ التعجب والاستخفاف بسن يتكلم كالاماً غير مرضي م.٠٠

(اللّــٰه ° يا ألله) ويلفظونه (آلا ٔ ه ° يـٰا أَكَـه) بلامات مفخمة وهو مميّا يرد في التضخر والانزغاج ٠٠

(أَلَكَ يَبْرَى البَرَي وَ يَكُشفَ السِّرَ البُخَفِي) مَن أَمَثَالهم • • يوردونه استَعْائة بالله ان يدفع عنهم تهمة اغتصاب شيء وانتهابه • وتحو ذلك ١٠ (ألله يبِعْتَثُ لَكُ ١٠ مَن أَلفاظهم في ردّ السَائل المستعطي • • أي الصرف • • •

(أَللهُ يَبِّلُاكُ ۚ) قُولَ يَقُولُونَهُ فِي التَّقْرِيعِ وَالتَّوْبِيْخِ وَالتَّكَذَيْبِ ، عَلَى وَجَهُ الدَّعَابَةَ وَمِثْلُهُ (الله يَبِّلُنَى شَيِّطُانَكُ ۗ) • • (الله يَبِّلُنَى شَيِّطُانَكُ ۚ) • • وَعَالِبُهُ مَا يَخَاطُبُونَ بَهْدُهُ الأَلْفَاظُ مِّنَ لَا يَتَخْرَجُ مِنْ قَالَةَ الْسَكَدُبِ وَتَلْفَيقَ وَلَلْقِيقًا اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

و من ذلك قولهم (ألله يبلى سنتك اشْكُد ْ تِـلُـغـى) و (ألله يبلي نستك اشكد تُـكـُـدُ بـ °) . ، (أَلله يَبِّلي ويبِدَ يُتُرْ) من أمثالهم ••

(أَكَلَّهُ يُسْيَّضُ ۚ وَ جِهْهَكُ ۚ حَشَا عَيْهُونَكُ ۚ) مِن أَلْفَاظِ الديماءِ والثَّناءِ وَ إِ

(أَلله يِتْقَبَّلِ °) قُول يقال للمصلي اذا أَتم َّ صِلاته • دعاءاً له بقبولها ••

(أَلله يُحِابُرَ كُ °) مِن أَلفاظِ الدعاء يدعون بها لمن يتوجعون لجاله ••

(أَلله يُحْبَو ِ بِهِمْ) من أَلفاظ التحبِّة يحيُّون بها من يكون مِكبًّا علي عمله منهمكا فيه ٠٠

(أَلله يُحبِيبِ الْحَبَّةَ عَلَى عَيْنِ الرِّحَى) من أَمْثَالهم ••

(أَكَلَّه يُحبِيرُ) من ألفاظ التعوَّذ والاستجارة معناه « العياذ بالله » ••

(أَ لَكَّه يَحْرَّمْ) ترد على وجه التهكم في استبخاس شيء أو الازدراء بشخص كقولهم « الله يچر م صايير " آد مي » • • وغالباً ما يعبر بها عن الأمر يقع بعد فوات أوانه ووقت فلا يكون ذا جدوى كقولهم « ألله يجر م كُامْ

يشتغل ، • • وربما كان يراد به تنزيه المخاطب عند الحديث المريب وهو يشبه

قولهم (أَجَلَتُكَ َ اللَّه) ٥٠ ولفظ يجرِّم أصله يكرُّم ٠٠

(ألله يحفظك) من ألفاظ التحية . كأن يسأل احدهم شخصا عن صحته وراحته فيرد عليه قائلا (ألله يحفظك) من ألفاظ التحية . كأن يسأل احدهم شخصا عن صحته وراحته فيرد عليه قائلا (ألله يحفظك) وتلفظ أيضا و ألله يحفظك

(ألله يُخَلُّصَكُ من الله عَلَيْمَ) من أدعيتهم ٠٠

(أَلله بِخُلْقُ و مُحَمَّدُ بِ بِتَلِي) مِن أَمثالهم • • قولهم (يخلق)

يرد بضم ً الياء وكسرها ••

(ألله يُخلّبه) من ألفاظ الدعاء يقولونه عند السؤال عن سن طفل و تحو ذلك ٥٠ كقولهم (ألله يخلّبه اشكّد عنمسر آه ؟)
وقولهم (ألله يخلّبه بنيا مدرر سَة كاعد ؟) ٥٠٠

(أَ لَكُ يَخْلَيُكُ) أي أبقاك الله وأدامك من ألفاظ التوسل والالتماس ٠٠ وترد في المجاملات ويكنى بها أيضا عن طلب الكف عن شيء ٠ كأن يقول قائل لمن يلح عليه في أمر ما « ألله يخليك » أي دعنا منه وكف عنه ٠ ومن أدعيتهم « ألله يخليك ي أي ابقاك الله لأجلنا ٠٠

(أَكَلَّهُ يِبِدُّري) يقولونه في مغيبات الأمور وغوامض الحوادث ومن ذلك ان يقولوا في غائب عنهم (ألله يبِدُّري و َيْنَ ْ هَـَسَّه گاعِيدُ ْ) أي الله يعلم أين هو الآن مقيم ٠٠

واذا سئل احدهم عمتًا اذا كان عنده مال ونقود قال في الردّ على ذلك « ألله يبد ري » وانما يقوله تهرباً من الجواب بالسلب أو الايجاب • • وكذلك يسأل شخص عماً اذا كان صائما فيقول « ألله يدري » يعبّر به عن امتعاضه من مثل هذا السؤال • •

وكذلك ترد في التوعد والتهديد كقولهم « أكلتَّه يبد "ري اشر اح " اَسَوتِي بِفُلا أَن " ، أي سأعمل به عملا "لا يعلمه الا الله ، ويلفظ (إشر احسَوي) ، وحين يبعثون شخصاً في مهمة فيستطيلون عودته يقولون جزعاً وسأما (اَللّه يبد "ري اشوكيت " رااح " يبجي) ويعنون بذلك انه لن يأتبي في وقت قريب وانما سيتأخر كثيراً ..

وكذلك اذا فقدوا شيئا وعجزوا عن الحصول عليه قالوا يأساً منه (الله يـِد ْري و يَنن ْ صـٰـار ْ) • (ألله ينديم الر^دخُص) يقولها البائع ترغيباً للناس في الاقبال عليه والشراء منه ... وكذلك تستعمل في الكناية التهكمية عن الغلاء ..

(ألله يديم الكَّطُونْيَة عَلَى كَلْبِ الْعَطَّارِ ْ) من أمثالهم ••

(ألله يبِر ْحَمَ ْ وْالْـدَ يُك ْ) من ألفاظ الدعاء ترد في مواقع الشكر والثناء

والاستعطاف • • ويغلب ان يقـــولوا (يرحم والديك) من دون ذكر لفظـــة الجلالة • • وهو أسلوب عندهم مطرد • •

(ألله يسر ْضَى عَلَيّك ْ) من ألفاظ الثناء والشكر والاستعطاف والرجاء والتوسل والدعاء •• وترد أيضا في العتاب •• واللوم ••

وكذلك ترد في الاعجاب كقول شخص لمحدّثه (ألله يرضى عليك) كناية عن استطابته الحديث واستمتاعه به ٠٠

(ألله يسِر ْضَاهَا عَلَيْك ْ هَاي ْ) ؟ قول يلام به معتد على اعتدائه •• وكذلك يقال مثله للطفل يؤذي اهله ببعض تصرفاته ••

(أَكَلَّهُ يَـْزِيدَهُ) قول يقولونه في الطعام يكرهونه ٠٠ وذلك كناية عن رداءته ٠٠ أما ما جاء من قولهم في مثل لهم (اِلْسِعِسْمَلُ ْ بَسِدَهُ أَكَلَّهُ يَـْزِيدَهُ) فهو من طلب الاستزادة ٠٠

(ألله يُساعُدكَ) من ألفاظ التحية ٠٠ وكذلك يقال (ألله يُساعِد هُمْ) في مخاطبة شخص واحد وفي مخاطبة جماعة ٠٠

وكذلك ترد في الدعاء من نحو قولهم (ألله يساعدك° ياً عَـمـّـي) •• وترد مورد التوجع لشخص •• (أَلله يِسْتُنُر ْ عَلَيْهَا) قول يقولونه عند ذكر امرأة كناية عن فرط جمالها ٠٠

اما قولهم (اِسْتُنْر ْ عَلَمْنِنَا أَللَّه يِسْتُنْر ْ عَلَيْك ْ) فهو مسا يقوله المفتضح يناشد الستر عليه ٠٠

وقولهم (ألله يسيْتُر ْ مِن ْ تُاليهِـا) يقولونه في التخوف من أمر يوئيك ان يكون سيء العاقبة ...

(اَللَّهُ ْ يِسِسْمَعُ ْ مِنِ ْ حَلْكَكُ ْ) اذا تمنّى شخص لآخر خيراً ، أو دعا الله دعاءاً حسناً ، قال هذا في الرد عليه « ألله يسمع من حلىك ، يرجو بذلك ان يحقق الله ذلك الدعاء وتلك الأمنية ..

(ألله يُسبَوِّ دَ ° و جُهْكَ °) مِن أَلفاظِ الزجر والتكذيب يدعون به على الكاذب يلفق الأقوال والأخبار ٠٠

وكذلك يقال (ألله يسوُّد ْ وِجْهُ ِ الحِيَّاذِ بِ ْ) ••

(ألله يُشوف ِ السَّلاَ ٰية و ِيسَوِّد ْ و ِجِهْهَا) من أمثالهم ••

(ألله يُعرِزَكُ) من ألفاظ التوقير والتكريم والثناء والتنزيه في مخاطبة شخص محترم جليل القدر ٠٠

(أَ لَلَّهُ يَعِمْنِي عَنَّكُ ْ عُيُونِ الظّٰالْمِينْ) من روائع أدعيتهم •• يدعون بذلك لمنعم متفضل عليهم ••

(أَلله يَعِمْسِنِي و يَجَرُ دُ مِنْي) من أيمان الصبيانِ ••

(أَكَلَّهُ يَبِقُبُكُ ۚ ؟) قول يوردونه في لوم معتد على عدوانه ..

(أَلله يَعِثْبَلُهُمَا عَلَيْكُ ۚ) ؟ من أَلفاظ اللوم كقولهم (أَلله يقبلها عليك هيچي تُسْمَوَّي ؟) • •

(ألله يكُّصُفُ عُمْرِكُ انشا الله) من الأدعية النسائية يدعون يها على ابنائهن ٠٠

(أَللهَ يَكُنُولُ كُنُومُ يُنَا عَبُدي دُاعِينَكُ ۚ • أَكُمْدُ يَا عَبِدي دَاهِينَكُ ۚ) مثل يضربونه في الحث على السعي • •

(ألله يُكُوِّيكُ) من ألفاظ التحيّة ٠٠ ويقال في مخاطبة الجماعة (ألله يُكُوِّيهُمُ ") ويغلب ان يقال ذلك للعمال يكونون في أعمالهم ٠٠

ومن تحیاتهم (ألله یـُگـُو َیك ْ عَـلَـی ز ِمانـك ْ) یقولونها علی وجه من التلطیف والمداعبة ۰۰

(ألله يُونْتَقِم ْ مِنتَك ْ) مِن أَلْفَاظ الدعاء على معتد ٍ ، وترك امره الى الله ينتقم منه ••

(أَلله يُسْتَجِيِّك ْ مِن ْ حَر ْهَا و ْمِن ْ شَمر ْهَا) من أَدعيتهم والمراد بذلك حر ّ جهنم وشررها ٠٠

(أَلله يَّنْتَجَي النِّتَّاجِي و ِيعَثَثِّر ِ ۚ ابْسْ ِ النِّنَا) من أَلفاظ الدعاء وهو مِن أَمثالهم ••

(أَكَلَّهُ يُنْهَزِّلِ ۗ البَرِدِ عَلَى كُدِّ العِبِّسُوَةَ) مِن أَمِثَالَهُم ، ومِعنَاهُ ان الله انما يبتلي الناس على نحو ما يتسع له صبرهم ٠٠

(أَللَهُ يِنْصُرِ ۚ الدِّينَ ۚ وِالدَّو ۚ لَهُ ﴾ من أَلفَاظ الدعاء • ولهم في ذلكِ معان عديدة ••

(ألله يُسْمُسُركُ) من ألفاظ الدعاء • • واجلال شيخص وجيه عنسبه مخاطبته • ويتممونه بقولهم (ألله ينصرك عَلَى عَد ُ وَ لَك) • • وغالباً ما يوردونه عند الناء على شخص • كما يوردونه عند الاستعطاف والتوسيل • •

(ألله ينسْطي الجَّوْز ْ لِلْمَاعِينْدِ مَ سُنُون ْ) من أمثالهم ٠٠ يعنون به

ان الله يعطي الجوز لمن لا أسنان عنده •• يضربونه في أن من الناس من لا ينتفعون من النعم المعطاة لهم ••

(ألله يبنَـْطـِيك) لفظ يقال في رد الفقير المتسوّل وصرفه دون عطاء ٠٠ وكذلك يقولونه في الدعاء لمن يسدي اليهم معروفاً ٠٠

(أَلله يَنْعَلَ ْ ابْلْيِسَكَ ْ) من سباب المعابثة ••

(أَكَلَّهُ يَنِّعُكُكُ) مما يلفظونه من الأدعية قصد تكذيب شخص كذب في قوله ٠٠ ويقال للمرأة (الله يَنِّعُلج °) ٠

(ألله يبهْد يه) قول يقولونه في الاستبشار بشخص استقامت سيرته بعد التواء واعوجاج • َ

(البي أَكلَه) يقولها من لا يجد له نصيراً من الناس ٠٠ كما يقولها من يبُخُس حَقَّه ٠٠ وتقال أيضاً في تفويض الأمور الى الله والاستثناس بــه تعــــالى ٠٠

(بَـُأَ لَكَه الْـمَالَـه شَـريك ٛ) ويلفظ (بـُأَ لَـه) قسم يقسمون به •• وغالباً ما يرد في التوعـّـد والتهديد • ويكثر اســتعماله لدى النســاء في مخاطبتهــن لأولادهن ••

(بُـاچِـر ° شــَتْكُـُـلَّـه ال ° أَكلَّـه) تقال في ترهيب شخص يعتدي على الناس أي ماذا ستقول لله يوم غد أي في الحشر ٠٠

(ببليَّة مُال ْ أَ لَكَّه) تقال اعجاباً بشخص ذي قو ّة ودهاء ٠٠ وكذلك ترد على وَجَه التشكي من صبي ّ حرك ٠٠

(تُطْلُبُ الله طُلا بُهَ ؟) يقال ذلك في الشخص لا يقنع بما يتحصل له من حق فيريد ان يجاوزه الى أكثر من ذلك ٠٠ أي هل لك مع الله عداء ؟٠ (جَوَّهُ أَلَكُ بَر بُع اصابع) ويلفظونه (جَوَّهُ أَلَكُ بَر بُع اصابع)

يكنون بذلك عن الطاغي المتعجرف ٠٠

(خيصُّو َة مُال ْ أَكلَّه) يكنون به عن شخص يكون مقرباً الى جهة ذات سلطان ٠٠ وكذلك يقال في الصبي ً يكون مدللا لدى اهليه فلا يستطيع احد '' مستَّه بأذى وان كان هو المعتدي ٠٠

(خَلَّ أَكَلَّه كِدَّام ِ عُيْهُونَك ٛ) يقولونه في ترهيب معتد ٍ وتحذيره من الايغال في العدوان ••

(خَلَيْنَاهَا عَلَى ألله) أي وكلنا الأمر الى الله •• يقوله من يعييه قضاء حاجة مستعصية ، أو معالجة مريض هالك ••

(دودة بَيِّن ْ صَخِر ْتَيْن ْ أَللَّه مَينِنْساهَا) من أمثالهم ••

(اِلسَّلاَٰم ْ اِل ْ أَ لَكَ) ويلفظ (اِل ْ أَ لَكَ) وتكون لاٰم ، اِل ْ ، مرققة ولام ، اَلَّه » مفخمة ٥٠ يقال في تعنيف شخص ومعاتبته اذا مر َ بقوم فلم يسلم عليهم ٥٠ أو التقى بآخر فتجاهله فانه يلام على ذلك بقولهم (هُـاي ْ لَـيْس ْ مَتْسَـلَم ْ ؟ السلام ال ألله) ٠٠

(سَوِّيهَا ال° أَكلَّه) قول يقولونه في التوسل والتضرع والشفاعة ••

(صَدَقَة ال ْ أَ لَكَّه) من ألفاظ المغازلات يقولونه عند رؤية جميل ٠٠ وكذلك تكرره النسوة عند ترقيص الأطفال وملاعبتهم ٠٠

(ظَـُلْـمَـة و ْدَ لِيلْـها أَ لَله) كناية عن شدّة الحيرة والجزع لأمر لا يهتدى لحلّه •

(عَلَى أَلَكُ) يسأل شخص صاحبه عن حاله قائلاً « إِشْلَوْنَكُ " ؟ فيجيبه « على أَلَكُ » ويلفظ « عَلَ أَلَّه » وهو من الألفاظ النادرة • وانسا الغالب على لفظهم ان يقولوا ذلك بهمزة وصل لا همزة قطع • • وقد يقول قائلهم في هذا المعنى (عَلَى خُدًا) • •

(عَلَيْك ° يَا أَ لَكَّه) أي مجازفة ۗ ودون تثبيّت ٠٠ وكذلك يرد في معنى التوكل على الله ٠٠

(فَيدْ و ٰاتَّهَ ال ْ أَكلَّه) ويلفظونه (فَدْ و ٰاتَكُلْ ۚ أَكَّه) يوردونه في تسبيح الله عند بطشه بظالم وذلك في مشــل قولهم (فدواته ال ألله اشْلَـوّن ْ ياخْذِ الْحَـوّبَـة) ••

وحين ترقص الأم طفلها الصغير وتقبّله تقول (فدواته ال الله) وتريد بذلك التعبير عن فرط حبّها لوليدها ••

واذا تكلم احدهم كلاماً غير مرضي تقول النساء في الاستخفاف به والعجب من كلامه (فدواته ال ألله) • •

وربما اختصرن هذا القول فقلن (إي فيد ُو َ) وقد يقلن في شي. لا يردنه أو تكليف يكلفنه لا يطقنه « فدواته ال الله » ٠٠ كناية عن الإحتجاج والرفض ٠٠ وكذلك يقلن في هذا المقام (قُرُ "بانكه ال ْ اَللّه) ٠٠

(فَكَّةَ مِال ْ أَكْلِمَه) ويلفظ (أَكَّه) بلام مفخمة دأب المفردات المحصاة في هذا الفصل ٠٠ وهو قول يكنون به عن فرط الجمال ٠٠

(قَالِيَةَ مَال ْ أَكَلَّهِ) كناية عِن الرجِل الضخم •

(قِرْرْ بْبَانَهُ الْ أَكَلَّـَه) من أَلفاظ الضجر والعجب ••

(كُلُ ۚ آية أَكلِيَّهِ مُصْلَطً ۚ عَلَيْهَا آية) يلفظ (كُلا ۖ 'يَة) مثل يضربونه للكائنات الحيّة يفتك بعضها بالبعض الآخر ٠٠

(كُلْمَن ْ عَلَى د بِنَّه أَكَلَّه يُعينه) من أمثالهم ••

(لَـوٌ يَـجِي أَ لَكَ) ويلفظ (أَكَـه) بلام مفخمة مشدّدة غير ملحقة بها. • • قول يقوله من يمتنع عن اتيان شيء أو أجرائه والقيام به أو اعطائه • ويريد به التيئيس من كل رجاء في إمكان وقوع ذلك أو حصوله • •

من ذلك ان يقول (لو يجي الله ما أَ رَوح ۚ) ومثله (لو يجي ألله ما أَ رَوح ۚ) ومثله (لو يجي ألله ما أَ نُطيك ۚ تُطلُب ۚ جُو ۗ ه) الى غير هذه النماذج من ألفاظهم التي لا يتحرجون منها • •

وقليل منهم من اذا قال ذلك عاد فأتبعه بقوله (استخفر الله) ••

(مُثِيلْمُلْأُ أَلَكُ لِحَقَّ) قول يقولونه في التوكيد على التزام جانب الحق ٠٠

(مَنِن ْ أَلله أَ خَذ ْ ر ْوحَك ْ) من ألفاظهم في الأدغية ٠٠ وله لهجة خاصة ٠٠

(مين ۚ أَكَلَه) ويلفظ (مين ْ أَكَه) • • لفظ يكنون به عن الأمر ليس له سبب ظاهر • • يقول قائلهم (مين ْ أَكَلَّه أَكَّر َهُ لِفُلْان ْ) أي انني أكره فلاناً كرها غريزيا • • ولهم في أَدائه لهجة خاصة • •

(مين ° أَكُلَهُ مَــُنْخُـٰاف ° ؟) يقولونه في ترهيب شخص عن اتبان المنكر، ولومه على اقترافه السوء أو عدوانه على انسان أو حيوان ••

(مين "أَلله لا خَلا لَك ") أي لا ابقاك الله •• من أَلفاظ النساء في الدعاء على صبيانهن •• ويلفظ (مين "أَلَّه لا خَلا لك") واللام مفخمة في لفظة الجلالة وفي قولهم « خلاك » دون لفظة « لا " « فانها مرققة اللام••

(مُو أَلَكَ فَوَكُ ۚ رَاسَكُ ۚ) أي اتق الله ••

(وألله الْمَالَكُ شَريكُ) قسم لهم ، ويلفظ أْ أَ لَّهُ ••

(وَ يَنَـٰهُ أَ لَكُ هِ) اذا تفوّ صبيّ صغير بألفاظ من الكفر قيل في الردّ عليه (وينه ألله يُضُر ْبَك ِ ْ بْلَخْمَةَ عَلَى فَحِثَّك ْ) • • أي اين انت يا الله العالمين فتبطش به • وكذلك تدعو الأم على طفلها اذا أضجرها (وكيْنَه أَكلَّه يُاخُنُدُ ووحَكُ و و يَخَلِّصُنْنِي مِنِنَّكُ) ••

وكذلك يرفعون رؤوسهم الى السماء قائلين (وَ يَنْـَكُ ۚ أَ لَكُّه) .

وكذلك يقال في تمنني الخير ورجائه • ومن ذلك قولهم في مريض عليل « وَ يَن ْ أَللَّه و يطيِب ْ و ْنِيسْتَرِيح ْ ، أي ليتــه يبرأ ويشــفى فنرتاح من العنـــاء ••

(يُا أَلَكَ) عندما ينادي شخص صاحبًا له فيريه هذا انه في شغل شاغل عن الاستجابة له ، فينتظره مليّاً من الوقت حتى يبلغ منه الجزع مبلغاً عظيما ، وعند ذلك يصرخ فيه قائلا « مَتَّكُوم " يَا أَلَكَ » ويلفظ « يَا أَلَكَ » بتشديد اللام المفخمة • • وهو من كناياتهم التي يكثر استعمالها وورودها على لسانهم لا يجدون فيها حرجاً • • وكذلك يقال (يَا لَكَ) • •

وكذلك يقال في هذا المعنى « مَـتـُكُّـوم ْ يـٰا رَ بَــِي » بالباء العريضة ••

٦ – ويلفظون لفظة الجلالة بلام مفخمة مفتوحة غير ممدودة والهمزة فيها همزة وصل ولا تلفظ الهاء فيها ٥٠ وانها يرد هذا الحرف أبدا في أواسط الكلام والجمل ٥٠ ومن ذلك الأنماط والنماذج التالية ٥٠

(اِحْمَدِ ° اللَّه و ْاشْكُـر َ ،) قول يحثَّون به شخصاً على حمد الله وشكره ••

(إذا أَ ظَنْفُر َكُ ْ أَ طَلَعً ْ بِيك ْ دَر ْدَ اللّه و عَبْادَ اللّه) قول يقولونه في التوعد والتهديد ، وهو من ألفاظ الآباء والأمهات في مشاجراتهم مع أطفالهم المعاندين ••

(أَرَ يَدَ اللَّهُ) قُولَ يُوردُونِهُ فِي التَّمَنِي • مَن نَحُو (أُرِيدَ الله يَـنَّطَيْنِي فَدُ ° وَكَدَ ° صَالِح °) • • وفي الدعاء على عدو ً (اريد الله لا يُـوْ وَقُلَّك °) و (اريد الله يعِمْمِك °) • • أي أطلب من الله • (أريد مُنْ اللَّه) ويلفظ هنا (أريد مُنْكَهُ) من ألفاظ التحدّي والتوعَد ٥٠ وَمن ألفاظهم في ذلك قولهم (أريد من الله تبتَّحْرَ لَكُ حَرَكَة وحدّة) أي ايبّاك ان تتحرك أية حركة ٠٠

ومثله قولهـم (أريد من الله تُـفُك ُ حَـلُــكَكُ ْ) أي اياك ان تنبس بنت شفة ٠٠

اما قولهم (أريد ْ مِناًك ِ ْ وَمَٰنَ َ اللَّه) فهو يعني رجاء شيء والتماسه وتمنايه ٠٠

(اِسْمَ اللَّه) لفظ لهم في التعويذ والرقية كقولهم لمريض يعودونه (اسم الله عليك) ويلفظ (اِسْمَكَّه) بلام مفخمة ٥٠ كسائر ألفاظ هذا الفصل ٥٠ وكذلك يقال اذا بكى طفل أو سقط على الأرض أو خاف من شيء ٥٠

(اِشْتِغْلَتْ عَلَيْهُ ۚ رَحْمَةَ اللَّهِ) أي انهالوا عليه ضرباً ٠٠

(أَطَلُبِ العَفُو مِنَّك ِ ۚ ومْنَ اللَّه) من أَلفاظ الاعتذار ••

﴿ اِلَكَ ْ عِنْدَ اللَّه ﴾ يقال في الثناء على من يسدي معروفاً لمستحقّه ، فكأنهم يقولون له ثوابك عند الله ٠٠

(أَنَّعَمَ اللَّه) من ألفاظ الشكر والثناء على جميل يسدى •• ومن ألفاظهم في هذا (إِشْيِطْلُع ِ مُن ِ ايدك انعم الله) أي كل ما حصل منك فأنت مشكور عليه ••

(أَهَـدَ اللَّه) من أيمانهم • • وقولهـم (بَيّنَاً و ْبَيّنَك ۚ أَهَـدَ اللَّه و ْرَسُولَه) قول يقولونه في المواثقة • • واصل اللفظ (عهد الله) • •

(أَ هَـْ لَ َ اللَّه) لفظ يطلقونه على المتدروشين ••

(إيدَ اللَّه أَطْوَلُ) قول يقولونه في التعريض بالطغاة ••

(أَكَىٰ وَ اللَّه) ويلفظونه (آيُو َلَّه) بلام مفخمة دأب الألفاظ الواردة في

هذا الفصل • • وهو من ألفاظ التوديع • يقوله من يزور قوماً ثم ينضرف عنهم ، فيردون عليه قائلين (في أمان الله) • • وكذلك يرد في الشكر والثناء ، من نحو قيام شخص بتقديم شيء الى آخر فيأخذه منه شاكراً له تفضّله قائلا (أيّ والله) • •

(إي و َاللَّه) من ألفاظ الصبيان ، حين يقترح عليهم اقتراح يلقني هوى ً في نفوسهم يقولون بلهجة خاصة (إي والله) ٠٠

وإي والله أيضاً من أدوات الجواب بمعنى نعم ••

وترد كذلك كناية عن العثور على شيء يبحث عنه فيعثر عليه مفاجأة ٠٠

(بَارَكَ اللَّهُ بِالْعَصِّيدة تَنْفُور ْ فَوْرَةَ و ْتِسْتَبِوي) من أمثالهم ١٠

(بُـاكَـه بـُسـيِد ً اللَّه) اذا سرقه من حيث آمنــه • • وكذلك يراد بــه التصر ّف الستّى، يوجّـه بطريقة لها ظاهر حسن • •

(بُحَيِّل َ اللَّه) قول يقوله من يؤكد انه سيصنع الشيء المطلوب منه مستعينا على ذلك يقو ته الله ٠٠

(بَخْتَ َ اللَّهُ و ْبَخْتَك ْ) يقال في الدخالة والتشفع والتوسل ••

(باسم الله) قولهم ، بَعَنَد ْنَا بِسِمْ َ اللَّهُ يِنَا ر ْغَيِف ْ ، أَي لا نزال في بدء امر نا ٠٠

(بِلاَ جِ اللَّه يُنا جَرَادة) مثل لهم ••

(بالله) ويلفظونه (بَكَّه) بفتح الباء وتشديد اللام المفخمة المفتوحة ... يقال في العجب من تصرّف سيّء (بَكَّه هـٰذَا حَجِي ؟) ...

وكذلك يقال في العجب والاستغراب (لا ٰ بَـكَـّه)! بتفخيم اللام • • ويقال (بَـكَـّه) أيضاً ينهي بها شخص "آخر َ عـن التحرش بـ • ومضايقته أي دعني وكُف عُنتي بالله عليك • •

اما قولهم (هاي هيج بكّه) فمعناه وهذا أمر نفض الطرف عنه ونهمله ، يقولونه عند تعداد التصرفات السيئة الظاهرة من شخص ما ، فيسقطون منها ما يرونه هيناً من المساوي ، ويحاسبونه على ما لا سبيل الى التساهل فيه ٠٠ فاذا أسقطوا من ذلك شيئا قالوا (هاي هيج بلّه) وفي اسقاط غيرها يقولون (وهاي همَ مُ ما لا زُرِم) وكذلك يقولون (وهاي همَ حَلَتي تَو لَتي) الى غير ذلك من ألفاظهم وهي كثيرة نورد كلا منها في مظانة من المعجم ان شاء الله ٠٠

واذا تحدّث احدهم حديثاً عجباً فذكر اموراً غير معروفة عن شخص من الأشخاص قال سامعوه متعجبين (بكّه) ويلفظونه بلفظ ينم عن العجب والدهشة ٠٠ حيث يشبعون فتحة اللام دون أن تنقلب ألفاً ٠٠ والأصل فيه (بالله عليك أصحيح ما تقول ؟) ٠

وغالبا ما يرد عندهم هذا اللفظ في الالتماس كأن يقول قائلهم وهو يريد من شخص ان يناوله اياه (بَكَّه فْلا ٰن ْ مَتْنْـٰاو ِشْنَي هَـَا الْقَـٰلَـم ْ) يرجو به منه ان يناوله القلم ٠٠

وحین یرید شخص ان یتذکر ما فات علیه من حساب و نحوه یخاطب نفسه (بَـكَه یـَا فـْلا ٰن °) ثم ّ یکرر تعداد ما یرید حسابه و تعداده ••

(بَنْتُ اللَّهُ) الكعبة المشرَّفة والمسجد ...

(بَسِدَ اللَّه) أي بيد الله يقال (هـٰاي الْـمَـسُـٰٱ لَـة بِسِدَ اللَّه) أي انها مجهولة لا يعلم نتيجتها الا الله ٠٠ ويلفظونها (بِسِدَلَّه) ٠٠

وقولهم (سَكَمْتَك ْ بِيدَ اللَّه) أي تركت امرك الى الله ينتقم منك اسوء انتقام • وهو مما يقوله مستضعف في مخاطبة معتد عليه ••

(تَكْفُاتَ اللَّه) أي الأماكن البعيدة ٠٠

(ثَـَوْرَ ۖ اللَّه بَـَار ْضَ َ اللَّه) يقــولونه في شــخص كنــاية عن بلادتــه وغبــــاثه ٠٠

(جَبْر كُ ْ عَلَى اللَّه يَخْيْار ْ) قول ينادى به باعة الخيار في الحث

على الشراء منه ٠٠ (يخيار) أي (يا خيار) ٠٠

(حَبُّل َ اللَّه طُو ِيل ْ) من أَلفاظ التوعَّد والتهديد و.

(حَسِبُ اللَّه) من الأسماء النادرة • • ومن مساجد بغداد (يرد القول عليه في مادَّته من المعجم) • • ومن امثالهم (يسمى اللجم حسب الله) وكذلك (مين ْ قِلَة ِ الزُّفَرِ ْ يَكُلِّه لِلْمِعْلا ٰكُ ْ حَسِبُ اللَّه) • •

(حُطَّ اللَّه بَيِّن ْ عَيِّنك ْ) وكذلك يقـــال (حطَّ الله گيد ُ ام ِ ْ عَيْونَك ُ) أي راقب الله ولا تكن ظالما ٠٠

(حَقَّ اللَّه) يقال في وصف الحقّ ووجوب التزامه • • وغالبا ما يقوله الشخص يسدّد دينه أو يعطى مستحقّا كلّ حقّه اشارة الى كونه التزم جانب الوفاء في فعلته • •

(حَيَّرَ اللَّه الْحَيِّر وَنا) من أمثالهم ٥٠

(حَيَّ اللَّه مَا جَابَ اللَّه) من أمثالهم •• وكناياتهم • يريدون به شيئا كيفما اتفق من قلة وكثرة ••

(اِلْحُاطُورُ اللَّه) من أَلفاظ التوسل والتشفع ••

(أَمَّانُهُ َ اللَّهُ و ْرَسُولَهُ) لفظ يقولونه في توديع مسافر من أخصائهم وأبنائهم ٠٠

وأبنائهم •• (خُلْفَ َ اللَّه عَلَيْك ْ) تقال في الدعاء لشخص لقاء فضل اسداد أو معونة قدمها لآخر •• وكذلك ترد في العتاب المر ّ لمسىء ••

(خَلَتْيهَا بُخْزَايْنَ اللَّه) قول يخاطبون به مظلوما لا يجد من ينتصف له . أي دع هذا الأمر الى الله فهو الذي ينتصف لك ..

(خَوْفَ اللَّه) يقال في الشخص يكون قاسيا جاثرًا (هذا ما كو بگلبه خوف الله) ٠٠

(خَيْرَ اللَّه) من الأسماء النادرة •• وفي امثالهم (لَـوٚ بــِيه خَيْرِ ْ چـٰان ْ , سَـَمَـُوْه خَيْرَ اللَّه) •• (خَيْرِ ۚ مُنْ َ اللَّه) كناية عن كِثرة الشيء ووفرته ..

(دَ جِنْهَا وَ اللَّه يُفْرِجُهَا) من أمثالهم يضرب في عدم الاهتمام للحوادث ٠٠

(رَادَّهَا مُنَ اللَّه) يقال في الشخص يقع الأمر مصادفة فيجيء وفق سراده وهواه ٠٠

(ر ْجُالَ اللَّه) ويلفظ (ر ْجُا لَكَّه) أي اولياؤه واصفياؤه .

(رحْتِ ال ْ بَيْتَ َ اللَّه ، مِشِل ْ بَيْتِي ؟ لا ٰ وَ اللَّه) أي ذهبت الى ببت الله وليكن لا كبيتي وو وهو مثل يضربونه في الاعتزاز بالبيت والوطن وو

(رَحْمَ اللَّه و اللَّدَيْك) من ألفاظ الدعاء ترد في الثناء والمجاملات ..

(رضاة الله عكى فالان) من ألفاظ الدعاء وو ومن مواقع استعماله عندهم : انهم اذا استاءوا من معاملة صديق أو قريب قارنوا ، امر صديقهم أو قريبهم بخصم لهم غير انه لم يمعن في اساءته اليهم و فيقولون في هذا المعنى و رضاة الله على فلان هيچي مسور و بينا ، أي رضى الله عن فلان فانه لم يصنع بنا مثل هذا وو

وَقَد يقولون ﴿ رَ ضَايَنْهَ ۖ اللَّهِ ﴾ ••

(سَايْمَ اللَّه عَلَيْك °) أي استحلفك بالله ٠٠

(سيد َّ اللَّه) أي الاحتماء بالله ••

(سُنَّةَ اللَّه و (رَسُولَه) كناية عن الزواج ٠٠

(سَكَلاًمَ اللَّه عَلَيْه) يقولونه في شيء كنباية عن استبخاسه وعــدم الرغـة فـه ٠٠

(شُـٰافِ َ اللَّهِ بُعْـَيْنَهُ) كناية عن معاناة الجهد الثقيل والأذى الشديد في استخلاص حق ً او انجاز عمل من الأعمال و.

(شِيْالِيَكِ َ اللَّهِ) ويلفظ هنا (شَيْالَـكَلَّهِ) بلام مفخمة • • من ألفاظ

الدعاء يدعو به النساء في الغالب على ابنائهن ٠٠

وكذلك يقال ردًا على من يقسم بالله غير مصدًّق في قسمه ، فيقال له • شالك الله ، على وجه الدعابة والمهازلة ..

(شَـِتْـريد ِ مُنْ َ اللَّه بَـعَـد ْ ؟!) قول يقولونه لمن يؤتيه الله امانيه فلا يزال يغلب عليه الطمع وعدم الرضا ٠٠

(شَـهُـْرَ َ اللَّه) يريدون به شهر رمضان ٥٠٠

(صَايَنْهَ َ اللَّه) يقال (بنْصَايَنْهَ َ اللَّه و ْصَايِنْتَك ْ مَا مَحِثْنَاجِين ْ شي) أي بفضل الله وفضلك ٠٠

(صبِيرْ مُلاَّ و تِنْوكَلُ ْ عَلَى اللَّه) من أمثالهم ..

(اِلطُّيِّر ° وما سَهَلَّ اللَّه) من أمثالهم ••

(عَبُدُ اللَّه) من أسمائهم الشائعة ••

(عَـَطِيَّةَ اللَّه مَـتَـِنْر َد °) يقولونه في الاستسلام والرضا عنــد ولادة مولودة انثى ٠٠

(عَـلَـى اللَّه) قول يقولونه في صرف الفقير المستجدي يتكفف الناس ، أي انصرف ° • •

وتقول امرأة في الاتكال على احد ذوي قرباها في امر المعيشة (عَـنَّني عَـلـَـى اللَّه و°عَـلَـنِّه) ••

واذا سئل شخص عن أحواله وعن صحته رد ّ قائلا (عَــَلَــَى اللَّــَه) كلفظ ٍ من ألفاظ التحية •• ويعني به انه بحال جيدة ••

والمبتلى بمريض أعياه امر شفائه اذا تحدّث عنه قال (على الله) ويعني بذلك توقع يسير من الرجاء في امر عليله ٠٠

(عَلَى بُابَ اللَّه) كناية عن البحث وراء الرزق • يقال (طيلَع ْ على

باب الله) أي خرج يسترزق الله •• وگاعد على باب الله تقال في البائع يفتح دكانه أو يضع سلعته امامه يبيعها • وقول قائلهم (إحْنَا ناس على باب الله) أي باعة متكسبون لا يعنينا غير عملنا ••

وعلى باب الله : أيضا تقال في الشخص كناية عن سذاجته ••

(عَلَى مَدَّ اللَّه) قول يرد على لسانهم في التحدّي والتوعد حيث يقول قائلهم « آني و°ياك° عَلَى مدّ الله » ••

(عِنْدَ َ اللَّهُ مَيْضِيع ْ) قول يقولونه في الاغراء على عمل الخير ••

(كُلْمَنَ اللَّه يُعينَه عَلَى حَكَّه) من أمثالهم •• وهو مما يتمثلون به في الاشتكاء من مظلمة ••

(لَتَـْخُـاف ِ مُن َ اللَّه خُـاف ِ مُن ِ الْمَـيْخُـاف ْ من الله) من امثالهم • (لتخاف) أي (لا تخف) ••

(لُـُو َجَـْهُ َ اللَّه) قول يقوله من يصنع شيئًا من الخير يحتسبه لنفسه عند الله • لا يريد به من الناس جزاءًا ••

(ما شا الله) ويلفظونه (ما شالّه) و (ما شكّه) قول يقولونه في الاعجاب والتبريك والاطراء ٠٠ كما يقولونه في التهكم والاستخفاف وربما قالوا في التهكم (ما شارًّه !!) ٠٠

ولفظة ما شلّه أيضا من اسماء اليهود ٠٠ وهي كذلك حلية ذهبية للصبيان يرد القول عليها في مادّتها من المعجم ٠٠

(ما قَسَمَ اللَّه) أي ما تيسم من الرزق يقدّم للضيف حيث يدعو الداعي صديقا له الى بيته قائلا « تغدّ عدنا اليوم ، فيسأله « شكْو عـِدْكُمْ أَكِلُ ؟ ، فيقول « ما قسم الله » ••

(مُال َ اللَّه) من أسمائهم النادرة ٠٠

وقولهم (مين ْ مُال َ اللَّه لِعِبْـٰاد َ اللَّه) يقال في المال يعطيه معطيه للناس دون منة ٠٠ (مَنِ حَمَد اللَّه) وتلفظ (مِن ْ حَمَدَ لَه) • • يغلب على ذلك انه من ألفاظ النساء يقلنه حين يذكرن ان لديهن يسيرا من طعام أو نقد أو ما أشبه ذلك • •

(مِن ۚ ذَكَ ۚ زَكَت ْ رَحْمَةً اللَّه) يقولونه في الرجل لا يرأف بمن يَهْفُو هَفُوةً يُسْيَرَةً وَانْمَا يَكُونُ شَدَيْدًا فِي مُحَاسِتُهُ • •

(مُو عِجْبَةَ عِنْدَ اللَّه) أي ليس عَجِيبًا عند الله ٥٠ قُول يقولونه في تمني شيء ٥٠ كَأْن يَقُولُ قَالُمُهُم ٥ مَو عَجْبَةً عَنْدَ الله فَالْأَنْ يَكُولُم مِنْ فَلِحَعَه ، أي ليس عَجِيبًا عند الله ان يبرأ فلان _ ويعنون به مريضًا ما _ من مرضه ٥٠ ومثل ذلك (مو عجبة عند الله فلان يصير زَنَّكِينْ) أي ليس بمستبعد على الله ان يكون فلان غنياً ٠٠

(نَامُ يُنَا غَنَمُ و ِالْحُارِ سِ َ اللَّهِ) مَن الْمُثَالِهُمْ . •

(تَعَكُنْهَ َ اللَّه عَالظَـٰالْمَيْنَ) يقولها القائل على ذكر الظلام ٠٠ أي لعنة الله على الظالمين ٠٠

ويرد ذكر النعلة عندهم في ألفاظ كثيرة منها (نعلة الله عَلَى كُلُّ جُلَّدُ 'ابْ) وَ أَرْ نعلة الله عَلَيك اذًا 'تَبِصُّدُ كُنْ) و (نعلة الله عُلَى كُلُّ بَدَ 'اتْ) ••

أُرْ نَعْمَةً اللّهُ) لفظ يكنون به عن الخبر أذا وجدوا كسرة منه على الأرض رفعوها بيدهم ثم قبلوها ونفخوها وأكلوها وقالوا « نعمة الله » واذا كانت ملوثة وضعوها في خرق من اخراق الجدار أو على مكان مرتفع ٠٠ واذ يفعلون هذا يقولون على وجه الاشفاق « نعمة الله » ٠٠

(نِعْمَةَ مْنَ اللّه) من ألفاظ الشكران والتسبيح لله على ما يسر من رزق ٠٠ وكذلك ترد كناية عن كثرة الخيرات ٠٠

(اِلْـُو ْاحِـدْ ، و ْاحَـْدَ اللَّـه) عندما يحضي احدهم بعض الأشياء المعدودة فيبدأ قائلا « واحدْ » يعقب عليه بقوله « واحد الله » ويلفظه و احـْدَ لَّـه ، . وكذلك يقوله مشيع الجنازة يساعد في حملها ٠٠

(و حُدَة لُكَّة و و حُدَّة لُعَبُّدَ اللَّه) من أمثالهم ••

(وَ اللَّهُ) يَلْفَظُونَهُ (وَ لَّهُ) بَلَامُ مَفْخَمَةً مَفْتُوحَةً وَلَا تَظْهَـرَ الهَاءُ في ظه ٠٠

يقال في خطاب شخص صديق (هاي ْ إِنْتَ َ وَ يَنِنِ الْبِار ْحَةَ دَ وَ رَ 'مَا عَلَمْ نَا فَيْدَ مَلَكُنْنَاك ْ) ؟ أي أين كنت امس لقد فتشنا عنك فلم نجدك ؟ فيرد مذا قائلا (و الله چان ْ عِنْدي شُغْلُ ْ) يقول ذلك وهو لا يريد اليمين ٠٠ وفي التعبير عن العجب من شيء يقول قائلهم (و الله يابة) ٠٠

وكذلك ترد كناية عن الاعجاب بشخص يظهر مهارة غير منتظرة منه ٠٠ وكأنهم يصححون بذلك رأيهم لهية ٠٠

وفي الحيرة من امر ما يقول قائلهم (والله يابه مَا أَدَّرَي شَكُولُ ۗ) ••

(وَ يَن َ اللَّه) بهمزة وصل مرققة مفتوحة لا هـاء بعدها • من ألفاظ الترجي والتمنتي • • كأن يتمنتى شخص لآخر ان يحج بيت الله الحرام فيقول في الرد عليه (وين الله) أي ليت ذلك كائن • •

(هـٰـاي ْ هـَـم َ ْ مـْنَ اللَّه) أي وهذا أيضا من الله •• يقوله القائل ويريد به الاشارة الى بلاء نزل به ••

(لا بَلَّهُ) من ألفاظ التعجب • •

(لا و َ اللَّه گَلْبِي يَا عَيُونِي) من أَلفاظ المغنين يرد في بدوة مقـام المحمودي •

(لا و َ اللَّهُ • لا واللهُ) من أَلْفَاظُ اللَّهُ يَن • •

وقولهم « لا و َاللَّه » قسم يقسمونه في نفي شيء ٠٠

﴿ يُمَا غُنُافُ لِمِينَ ۚ السَّكُمُ ۖ اللَّهِ ﴾ يضرب للغافلين الأبرياء تنصب لهم الحبائل

للايقاع بهم غير انهم يفلتون منها بلطف من الله ٠٠

(يَحِنَّاهُ َ اللَّهُ عليك) من أَلفاظ التوسل والاغراء ••

(يُحْفُظُكَ اللَّه) من أقوالهم في دعاء المجاملات ٠٠ وكذلك يرد كناية عن الاعجاب بمهارة شخص وغالباً ما يستعمله النساء في أقربائهن ٠٠ ويجتلبون له همزة فيقولون (إيحفظك الله) ٠٠

(يُـمُ َّ اللَّه) تقال في الأمر يوكل الى الله ..

(يَـوْمَ اللَّه يُعـِينَ اللَّه) من أمثالهم ٠٠

٧ - وترد لفظة (الله) مفخمة اللام مسبوقة بياء مندمجة في أصل اللفظ
 اندماجاً صير منه لفظة مستقلة ٠٠ ولهم في ذلك معان شتى منها ٠٠

(يالله) من ألفاظ الاستحثاث والتعجيل والاغراء •• وتلفظ (يكلَّه) كقولهم « يلَّه نروح » أي هيّا نذهب ••

وترد في معان كثيرة منها انهاء الخوض في موضوع ما ، والكف عن الاستمرار فيه ، وصرف شخص عن الوقوف في مكان ما ، والحث على النهوض من مكان ، والايعاز بالبدء بعمل ما ، وفي استعجال شخص على ابداء رأيه في قضية ، كمن يقترح اقتراحاً على جماعة ثم يقول لهم « يكله شتكولون بنها النحي الدورية ؟ ، . . .

وترد للطرد والزجر حيث يجتمع الصبيان أمام باب دار ، فيخرج اليهم صاحبها فيقول لهم (يكلَّه) مشيراً بيده الى ما يشبه الايعاز اليهم بالانفضاض والانصراف ٠٠

وترد في العزوف عن شيء استخفافاً به وازدراءا ...

وقول قائلهم (آني هَمَ ْ يَكَّ) أي وأنا أيضا قد جاء دوري وحان موعد ذهابي •• وغالبا ما يرد ذلك مورد الاستئذان ••

وكــذلك يقــال (مَيا الله) وتلفظ (ميكنَّه) وكــذلك يقــال

(مَتْيَا الله) وتلفظ (مَتْيَكَّه) ••

وقولهم (د يَكَة) يقولونه في الحث المؤكد على انجاز شيء •• وكذلك يقولونه في الاستخفاف بشيء والرغبة عنه ••

وترد لفظة (يَكَ) للتنبيه والكناية عن الأمر يستدعي العجب والحيرة • كقولهم في البلوى النازلة (يَكَ هاي شيت حُطِّلَها و تُطيب ؟) وكذلك قولهم في الرد على شخص يتكلم كلاماً يجاوز فيه حد الأدب (يَكَ هلذا شيت كُلكَ هست على أمر والجزع له يقول قائلهم (يله هست و يَن الروح) أو يقول (يلك هست و يَن النطي و جهي) • • أي ترى اين اذهب وأين التجيء ؟ •

وترد أيضا كأداة شرط ٠٠ من ذلك قولهم (لَـمَـٰا تَحِي يَـلَـّه أَكَـٰلَـّك ۗ) وهي هنا بمعنى (عندئذ) ٠٠

وترد كأداة تقدير وتقريب في مشل قولهم (هلذي المحاجكة يكلّه ينْطُوها بُعيشُرين فيليس) أي ان هذا الشيء قد لا يزيد ثمنه على العشرين فلسا ٠٠

وترد في معان غير هذه كقولهم في شخص كان مريضاً فكان ذووه يترقبون شفاءه بفارغ الصبر فلماً شفي ونهض من فراش المرض اذا بالجدار يسقط عليه فتنكسر رجله • فهم في هذا المعنى يقولون (يكلَّه يكلَّه كُلم مُّن ِ الْو ِجَع ْ لَن ْ يَوْكَع ْ عَكَيّه الْحايط ْ) ••

وهم يكررون لفظة (يلَّه) هنا مع لفظها بلهجة صوتية خاصة ٠٠

والصبيّ حين يلحف في مطالبة اهله بشيء من طعام أو نقود يكثر من قوله (يَكَّه يَكَّه) ويكون لذلك اداء صوتى خاص ٠٠

وفي انشودة للصبيان (يَـا الله مطر يا الله طين •• دتزلـگ الخواتين)

ويلفظونه (يَكَّه مُطَرَ ْ يَكَّه طِين ْ دَّتِز ْلَكِّيدُخُو ٰاتِين ْ) • • يدعون الله أن يمطر السماء لتزلق النساء • •

٨ – وترد عندهم لفظة الجلالة مرققة اللام غير ممدودة ولا ظاهرة الهاء
 ومن ذلك قولهم ٠٠

(َ الْحَمَّدِ لِلَّهَ) في الجواب على سائل بسأل عن الأحوال والصحة ... وقد سمع هذا اللفظ قديما اذ اورد مثله أبو علي القالي المتوفى سنة ٣٥٦هـ في أماليه ...

أقبل سيل جاء من أمر اللَّه يحسرد حرد الجَنَّة المغلَّمة

وفي مقولة نسائية يقولونها عند قدوم شخص كان غائباً ٠٠ وكذلك عند ظهور صبي من الخبثاء كانت المحلة آمنة من حركاته وفتنه فعاد بعد غياب (الحَمَّدِ لِلَّه عَالسَّلا مَة بَيَّن ِ طُو يَر الْحَمَّامة) ٠٠

(بَسِتْمِ اللَّهُ) ويَلفَظُونَهُ (بِسِتْمَلَّهُ) • ومعناه الآذن بتناول طعام أو دخول دار أو البدء بغمل ما ••

وفي التحليف يقــال (بالله عليــك) وتلفظ (بـِكَّ عليك) بلام مرققــة مفتوحةً ٠٠

ويقول قائلهم في اليأس من أمر ينتظره (لا ٰ بالله هـٰـايُ ْ مـٰا مـنـْهـَا نَــَيجةً ﴾ أو يقول (لا بالله هـٰـايُ ْ مَــُــُكُوم ْ مـنـْهـَا عَـمـَل ْ) أو يقول (لا بالله هاي مو بَــُنت ِ النُّفَر سَ ْ) وفي هذه الألفاظ كلها ينطق باللفظ (لا ٰ بِـلـَّه) ..

وفي التهكم بأيمان تقسم اعتباطاً وعلى غير وجهالجزم يقال (كُلُّ يَـوّمْ والله وبالله وتالله) ويلفظون قولهم هـذا (وَلَهُ و بِللّهُ و تُلِّهُ) بلامين مرققتين ١٠٠ اما اولى هذه الألفاظ الثلاثة وهي (وله) فيلفظونه مفخم اللام ٠٠

ومن ضلال العامة انهم قالوا (أللول) ويلفظونه (أَكُولُ) بتفخيم اللامين يريدون به لفظ الجلالة ، وانما يقولونه عند التسخط والغضب .. (أَ لللهُمُ) لفظ يصلون به على النبي في قولهم (أَلللهُمُ صَلَ عَلَى مُحَمَّدٌ وَعَلَى آل مُحَمَّدٌ) وهـو من تصـوص الصـلوات الابراهيمية ٠٠

وحين يجتمع الناس في حفل فيكثر ضجيجهم • يصرخ فيهم صارخ قائلا « صلّوا عَالنَّبِي • صلوا عالنَّبِي » فيصمت الناس عند ذلك قائلين « اللهم صلّ على محمد » وهذه ألفاظ سنعرض لها بالتفصيل عند ورود حروفها في المعجم ••

وترد في الدعاء كقولهم (اَللّـٰههُم َّ رَبِّي تَنْنُصْر َه لِفْلاان و تُعْزِنَّه و ِتْعَلِّي سْعْنُودَه) ••

وترد في الجزع والامتعاض من شيء كقول قائلهم (أللهم َ هَـَالشَّتِي هَـُم ْ جَيز ْنَا مَنِنَّه) •• أي وهذا الشيء عقناه وتركناه اضطراراً •• ومثله (اللهم بُطَّلْنَنَّا) •• وكذلك قولهم (اللهم ما لا ز م ْ) •

(أللهم أَ رَبُّنَا وَ لَكَ الْحَمَد () من أَلفاظ الصلاة ..

(أُللهم ۚ ز د ْ و َبار ك ْ) تقال في الاعجاب بكثرة القوم ••

(أَ لَلَّا هُمَّ عَافَ) وتلفظ (أَ لَا هُمَعَافَ) بتفخيم اللام • لفظ يلفظونه في التعود من البلاء الشديد من نحو مرض خطر أو حرب ماحقة أو فتنة عمياء ••

وقد يلفظونها (أَ "لا او مُعَاف ") بلام مشددة مفخمة ممدودة متصلة بالواو الساكنة ٠٠٠

وربما لفظها بعضهم بلفظ (أَ لَتُو ْمَعَافَ ْ) ••

(أَللهُمُ ۚ لَكُ ۚ صِمْتُ ۚ وَعَلَى ٰ رِزَ ْقِكَ ۖ فَلْطَرَ ۚ تَ ۗ وَلِصَوَ ۚ مِ غَـدٍ نَوَ يَثْتَ ۚ) لَفَظُ يَقُولُه الصَائِم عَنْدَ إِفْطَارَهُ • •

(أللهم َ ياحَيَ ° وَ يَاقَيَوم °) لفظ يبدأ به المحجد في المساجد تمجيده • يرد تفصيل القول عليه في مادّة التمجيد •• ومن معابثات الألفاظ في هذا الحرف عند العامة ان يقول حالفهم (وَ نَهُ) بخنّة ظاهرة في النون يوهم انه يقسم بالله وما هو غير عابث ظاهر المعابثة ... ومثلها في التحليف (بَنَّه عليك) ؟ بمثل لهجة الأخن ...

وكذلك اذا سئل احدهم بقول سائل (اشلونكم) ردّ عليه معابثا ساخرا (عَنَنَهُ) يوهم انه يقول على الله •• وغالب ما يرد هذا عندهم في محاكاة الأخن من الناس ••

وربماً قال معابثهم (اِسْتَغْفَرَ نَـٰا) أي استغفر الله •• على وجــه المعابثة ••

وكذلك يقولون (مُا شَانَّه) في معنى ما شاء الله •• يوردونه في التهكم والسخرية من سخيف أو متحذلق ونحو ذلك ••

اما العبيد فانهم لا يعرفون غير الترقيق في ألفاظ الجلالة وشهادة احدهم اذا تشهد ان يقول (لا يُللا اللا اللا اللا الله ١٠ وكذلك الأعاجم لا يجيدون لفظ اللام في حالة التفخيم وانما يرققونها أبداً ٥٠ ومما اختزل به العامة لفظة الجلالة اختزالا ظاهرا قولهم (قُلْ هُولَ) أي قل هو الله احد ٥٠

(اِلْسِاهُو) : من أسامي اليهود ••

(أُليز َة) : من أسامي المسيحيات ••

(أَلَيْسَ): من الألفاظ التي يكثر الصبيان من استعمالها في التحدّي والمفاخرة والتوبيخ وتبرير بعض التصرفات ٠٠ من ذلك ان يقول قائلهم * اَلَيْسَ رَحْنَا و ْجَنِّنَا * أي ألا تروننا ذهبنا ورجعنا وأنتم لا تزالون هنا جلوساً ؟ ٠٠ وكذلك يقول الصبي يكون بيده شيء من النقد دون الآخر * أَلَيْسَ مَا عِنْدَكُ * فُلُوسَ ° ؟ * أي عندي فلوس ولا فلوس عندك ٠٠

وقد يلفظها الصبيِّ وحدها مجرِّدة من كلِّ كلام آخر ، ولكنه ينوي بها

المعنى الذي يريده ، وانما تعيّن القرينة والمقام ما يريده من معنى ••

وقد عرف في اللفظ مثل هـذا الاستعمال في بعض المراجع القديمة ففي مسالك الأبصار للعمري « أليس نكون شهداء الطرب ؟ » • •

(أليف ؓ): هو حرف الألف في الحروف الهجائية وجمعه اَليفُـات ۗ ٠٠ والأليف : الوديع السريع الألفة ٠٠ وجمعه أَكيفـِين ْ ٠٠ والمرأة أليفة وجمعها أليفات ٠٠

ويقــال للقطة تكون في الدار تتداعى على زائريها لا تنفر منهم « هـٰـاي ۗ بـَـز ُـُـونـَـة أَليفة » •• وعكس الأليف الوحشي ••

(اَليم ْ) : أي لئيم • • ولكنهم يقولون في الجمع (لُـُو َما) و (لُـُو َمَـُه) • • (أُرْمَ ْ) واحدة الأمهات • • والأرمانية _ وجمعها أرمانيات ْ _ يراد بها

واحدة أمَّات الطَّيُور وترد في مقابلة لفظة الأبتى لذكورها الكبار ••

وتطلق الأماية على المرأة الكبيرة أيضًا ••

ومن ألفاظ الكتايات قولهم « فْلا ٰن ْ أَمْهَا وَ اَبْـُوهَا » يراد بذلك ذو الالمام والاحاطة بالموضوع ٠٠

ومن الألفاظ والكنى المسبوقة بلفظة « ام ّ » ما نأتي على بعضه ضمن هذه المادّة ••

ام اربعة : وتلفظ (أُمَّر ْبُعَة) نقد فضّيَ ••

أُمَّ ا ْلَال ْ : زعموا انها جنيّة تأكل قلب النفساء ، ولذلك يلطخون وجهها بدم الأخوين فتجتنبها تلك الجنيّة ٠٠

أُمِّ الآنة : يقال « جَنَّتِي أُمِّ ا ْلآنة ، أي جاءت صاحبة العلاقة بالموضوع الذي كان البحث يدور حوله ٠٠

أُمَّ ا البِّز ٰاز ِين ْ : يرد في مثل لهم * مِثْل ْ امَّ ا البِّزاذين كُل ْ يَوَمْ بُد ٰار ْ ، •• ويراد بها القطة تحمل صغارها من مكان الى آخر غير مر ّة •• أُمِّ ا البِنْت ْ : يوصف لأرمد العين حليب امّ البنت يقطّس في عينه •• وأمّ البنت هنا هي المرأة ترضع بنتاً لها • • فان لبنها بارد يهديء العين في حكم طبهم المحلي • •

أُمْ بَيْتُ : يراد بذلك المرأة تحسن تدبير امور بيتها ٠٠

أُمْ جَنَبْكِينَ ۚ : مِن عُدُد النجَّارين وهِي رندة يحفرون بها اللا ّ يُباتِ ۚ • •

أَنْمُ حُسيَيِّن ۚ : شخصية مجهولة وردت في مثل لهم (يا امَ حسين چينًا بُواحِد ْ صِير ْنَا بِإِثْنَيْن ْ) ويلفظونه (يَمَّحُسيَّن ْ) بميم مفخمة ..

أُمَّ السَّخَنَازِيرَ : جزيرة في نهر دجلة تبعد عن الدورة الى الجنوب حوالي عشر كيلومترات • •

ام الدَّ رَ ابْسِينُ : لفظ يراد به زجر البنت تكثر من اللعب في طرقات الحيّ وأَزْقَتُه ويكثر ورود ذلك على لسان الأمهات في سباب بناتهن •• وكذلك يقال امّ الدُروبُ •• ومثل ذلك يقال للصبي أبو الدروب ••

أم ْ سَبَعْ عَيْون ْ : الخَزْرَمَة الزَرَقَاءَ تَكُونَ فَيِهَا ثَقُوب ْ سَبِعَة ، يَعَلَقُونَهَا على رأس الطفل تقيه الحسد وتحوه ٠٠

أُمَّ سُنْـُونْ : ترد هــذه الـكنية في مثيـل لهم ﴿ سِلْعَيَة المِّ سُنُونْ ﴾ يضربونه في الأمر لا يخلو من المنفصات ٠٠

واذا كلف شخص باصلاح شيءٍ ما فأضجره قال ﴿ هَايَ ۚ اِشْهِجَاءْ سِيلِي ؟ سيلْعَةَ ام سنون ۚ ؟ ٠٠٠

أُمَّ الشَّر'بثتَيْنُ : كوز اسطواني الشكل واسع الفوهة كان السكارى يضعون فيه الماء البارد ثم يغمسون فيه قنينة الخمر ٠٠.

ام الشتواذي : _ بضم الشين وكسرها _ نقد نحاسي يقال له (شاهية) وهو من نقود العجم • • عليه صورة أسد بيده سيف قد شهره وقد طلعت الشمس من جانب رأسه • • وقد حر قت العامة اللفظ الى (شاؤية) وهي انثى القرد • •

وكذلك قالوا (ام الشواذي) استخفافاً بالأسد الذي جاء مصوراً فيها ٠٠ وكان الصبي اذا جاء بواحدة من هذه النقود الى بائع السَّمْسِيَّة أو العَنْبُرَ لي أو إذر "ق الشَّام " ليشتري شيئاً رداها عليه قائلا (هُذي مَتْرُوح " ٠ هُاي " ام الشواذي) ٠٠

أُمَّ الطُّبُولُ : أراض فيها تلول تقع غربي مدينة البيَّاع في الطريق الى المجمودية ••

أم الطَمْغُة : نوع من الساعات الممتازة ، كان يحملها في الغالب المؤذنون وبعض المصلين ، لما يرون فيها من دقة الوقت وضبطه ...

امِّ العُظْام: اراضِ تقع في الجهة الشرقية من بغداد مما يلي نهر ديالي ، اتخذ منها الانگليز ايام احتلال بغداد معسكر الهنيدي ، ثم أطلق عليها بعد الحسار الحكم البريطاني عن العراق اسم معسكر الرشيد .. ومن ضمنها المنطقة المسماة حالياً كمپ سارة خاتون ..

وريمة أم العظام بغي مشهورة •• كان لها ماخور في الكرخ فيما يسمى بمحلة الذهب ••

امِّ الْفَلِمْسِيِّنِ ۚ: يقال في الاستخفاف بشخص واستصغار شأنه ﴿ إِنْتَ الْكَدَّ ۚ امَّ الْفَلْسَيِّنِ ۚ ﴾ وهي قطعة نقدية نحاسية ضئيلة ٠٠

(أُنْمَ السُكُاظُمْ): مقبرة كانت في بغداد يقال لها تَكُ امَ الكاظم ٠٠ وكانت تقع جنوبي مقبرة اليهود ٠٠ وقد أزيلت المقبرتان قريباً ، وأقيم على هذه المقبرة عدد من المباني منها مدرسة ابن الجوزي الابتدائية والى جوارها حمام الشعب ٠٠ واتخذت على الجانب الثاني بناية لبدالة تلفونات الشرق ويفصل بين البدالة والمدرسة شارع عريض وكلها كانت مقبرة واسعة ادركناها ٠٠

أُمَّ اللَّبَنَ ۚ : كُنية يراد بها نفي وجود احد • • يقال « منُو جُا ؟ » أي من أتى ؟ فيقول من يرد على السائل قائلا « ام َ اللبن » أي لا أُحد • • واللفظ ظاهر فيه التهكم والسخرية •• والأصل في أم ً اللبن التي تبيعه متجوّلة على البيوت في اوّل الصباح ••

وحين يتكلم جماعة على شخص يكون جليسهم وهو لا يتنبّه الى انه مقصود بكلامهم حتى اذا خامره بعض الشك في الأمر أخذ يسألهم قائلاً « عَلَيْمَنَ « دَيَحْجُون ؟ » أي على من تتكلمون ؟ فيقولون له على وجه المهازلة « مُو عَلَيْك ° • عَلَى أم اللّبَنَ " أي لسنا نتكلم عليك وانما تتكلم على الم اللبن • •

وفي ألفاظ المساومة على شيء يراد شراؤه يقال • هـٰـاي ۚ أُمِّ اشْكَــَ ۚ ، أَي كم قيمة هذه الحاجة ؟ وكذلك يقال • هذا ابو اشكد ، ؟ أي كم قيمة هـــذا الشيء ••

وترد أيضا بمعنى صاحب الشيء ومالكه ، والمتصف بصفة ما كقولهم « أمّ الحكوش » أي صاحبة الله الحكوش » أي صاحبة الله المضفورة وهي الجدائل • و « امّ العباية » أي اللابسة عباءة • • و « امّ الفضورة وهي الجدائل • و « امّ العباية » أي اللابسة عباءة • • و « امّ الفاطيّن » لذات الطابقين من پاصات الأمانة • • و « ام الر "بع فالموس » للحاجة يكون ثمنها أربعة فلوس • و « ام الشيّناتير » في نيز المرأة تكون غير متعقلة ولا رزينة • • و « امّ الفيّنوگ » تقال في سبّ المرأة أو البنت تكون محبة للفتن والمشاغبات • • و « امّ السيّناطير » نوع من الطيارات الورقية يلهو بها الشبان في الصيف وتكون هذه ضخمة وكبيرة وذات ذيل طويل جدا • وهم يعلقون عليها السناطير التي يعصف بها الريح في أعالي الجو فتصدر منها اصوات ذات نغم يأنسون له • • وقد يضعون فيها نقارة وربما حسوا فيها جرو كلب صغير يأخذ بالنباح في جو السماء فيعجب بعض الناس لصوت جرو في السماء • •

ولفظة « اِم ّ ، بكسر الهمزة من ألفاظ الاستخفاف • • وترد كذلك في معنى الاشارة الى شيء يراد العجب منه • •

والا'مني الذي لا يقرأ ولا يكتب •• جمعه أ'مِّيَّة وأُمِّيِّين ° ••

(اِمْ آحْ): الحلوى بلغة الأطفال ٠٠

(اَمَـٰنَا ٠٠ اِمِمْنَا) : يقال ﴿ اَمَنَا هَـٰذَا وَ اَمَـٰنَا هَـٰذَا ، في التخيير بين شيئين ٠٠ وكذلك يقال ﴿ اِمْـنَا هذا واِمْنَا هذا » ٠٠

ويقول قائلهم في الحيرة من شخص « اَمَـّا اَنْتَ فَعَجِيبٌ اِنْسَانُ » وربما اكتفى بقوله « اما انت » مضمراً فيه عجبه دون التلفظ به ٠٠

ومن ألفاظ التضجر والتهكم قول قائلهم (أَمَـَّا وَ اللَّه) •

(إمَّارَة): الامرة وحب السلطة ٠٠

ويرد اللفظ في مثل لهم منقول ، وهو « يحبّ الامارة ولَـوْ عالحجارة » ويلفظ « عَـلـحـْجـٰارة » ••

(إمالة): من مصطلحات أهل التجويد والمقرئين ٠٠

(أَمَامُ): ضد خلف ٠٠

(إمَّام °): واحد الأثمة وهم اولياء الله تكون لهم مراقد واضرحة في المساجد وغيرها •• وجمع الامام إمَّامات ° وأ يَسِمَّة •• ومن امثالهم • إمَّام الْمَيْشَوَّر ° يُسْمَوه ابو الخبِرك ° • ••

واذا ذكروا علي " بن أبي طالب رضي الله عنه ذكروه بلفظ الامام علي •• وفي أقسامهم « و ْإمـٰامـَـة ْ أمير المؤمنين » وكذلك يقسمون بقولهم « و ْإمـٰامـَك ْ » ••

والامام الأعظم يعنون به ابا حنيفة النعمان بن ثابت صاحب المذهب ٠٠ والشارع المسمى بشارع الامام الاعظم يمتد من باب المعظم وهو حد شارع الرشيد حتى الأعظمية ٠٠

والا مُام ْ : اِمام المسجد الذي يصلي في الجماعة ٠٠ وكذلك يقــال له « اِمْـامي ، وجمعه اِمْـامـِـيَّـة واِمْـامـِين ْ وَأَثـِـمَّة ٠٠

ويطلق على وظيفته لفظ « الامامة » ••

وإمام طله : محلة في بغداد سميت باسم دفين فيها • وقد جاءت الشوارع المستحدثة على جوانب من هذه المحلة • • اما قبر امام طه فقد أصبح في وسط الفلكة التي تربط بين شارع الأمين وشارع المأمون • •

وكان في محلة امام طه هذه مسجد يقال له مسجد « حُاجبِيَّة خُاتُونْ » وقد جاء عليه شارع الجمهورية ٠٠

وقولهم « نيطناه الر الي و الأكان ، أي آمنه على نفسه ودمه ان يقول ما شاء ان يقوله ٠٠ يرد ذلك في اقاصيصهم حيث يقول الجانبي أو الأسير للملك « إنطيني الراي والأمان ، فيقول له « إلك الر اي والأمان ، أو يقول « نيطينتك الر اي والأمان ، فيتكلم الأسير أو الجانبي بكل حرية لا يتخشى ان يخفر الملك عهده ٠٠

اما قولهم « أَمَّانَ ۗ » بالميم المستعلاة المفخمة فهو من ألفاظ الأستغاثة والتضجر أَ ويكثر ورود لَفُظَة « امان » المفخمة في تخارير المقامات العراقية كالنّو َى والْهِنَّجِكَاه ْ • •

والأمانة الوديعة • وجمعها أمانات ••

وَيَقُولُونَ فِي تُودِيعِ مُسَافِرِ عَزِيزِ عَلَيْهُم (أَمَانَـُهُ ۖ اللَّهُ وَ ۗرَ سَـُولَـه) • • واذا تلاقى شخصان في طريق ثم افترقا قال كل منهما للآخر « في أمَـٰانِ اللهِ » وكذلك يقول من يود ع قوماً زارهم فيرد ون عليه بنفس اللفظ • • وتختصر

العبارة في الغالب حيث يقال (فيمانيلا ') ••

وأُ مَّن عند مَ امانة أي استودعه وديعة • • وفي امثالهم ﴿ أُ مَّن ِ النَّهِ وَنُ مَتْحَدَّمَ التَصرف فيه • • النَّهَ وَنُ شَحَدُمَ التَصرف فيه • • وقولهم في التشكي من فساد الذمم والأخلاق (اِلتَّاس مَتَتِّنَا مَنَ) أي انهم لا يؤمن شرّهم • •

ويُكنى بالأمانة عــن الروح ٠٠ يقول المتضــجر يتمنى الموت « يُـا رَبَّ مَـتُـاخُدُ ْ أَمَانِـٰتَكَ ْ و تَـْخَـلِّـصـْني مـِن ْ هـَالدِّنْـيَـا ، ٠٠

والأمانة : سيّارة الپاص الكبيرة تنقل الركاب داخل البلد ٠٠ وجمعها أَمَايِينُ واَمَانُاتُ ٥٠ ويقال في وصفها « أَمَانَة حَمْرَة » أي حمراء اللون ٠٠ وكذلك « اَمَانَة ز عُنَيْرَة » أي ذات حجم صغير ٠٠ و « امانة ام القاطئين » أي ذات طابقين ٠٠

واصل التسمية ان « أمانة العاصمة » لهي التي قد بدأت مشروع هذه الپاضات ، فعرفت السيارات مضافة " الى اسمها حيث قيل « پاصات الأمانة » أم اكتفوا بلفظ الأمانة عند أرادة الپاضات ، • • • ثم رأت الحكومة يومئذ تأسيس دائرة خاصة بمسألة نقل الركاب دعيت « مصلكحة " نكفل الركاب ، غير ان الباضات لبثت تحمل اسم « الأمانة » • •

وفلسفة الناس في هذه التستنية اليوم ان هذه الباصات آمن جميع وسائط النقل فلذلك أصبح هذا الاسم ثابتاً لها ٠٠

(أُمَّاية) : الأم ، والمرأة الكبيرة ، وكذلك يطلق اللفظ على ما كان كبيراً من اناث الحيوانات ٠٠

(اِمْبَر ٰاطَوْر ْ): يذكرها الناس وصفاً لشخص ظاهر الكبرياء والعجرفة والا مرة ٠٠ وهي من اللاتينية « Imperator » ٠٠

وقد يطلقونها على الطبيب الحاذق متوهمين في ذلك ان هذا اللفظ يعني الكلمة الفرنسية « Opérateur » الواردة بمعنى جراّح • •

(إِمْسِدُ ال °) : يقال « هذا امبدال هذا » والأصل فيه « هذا من بدل هذا » • •

وقولهم « إمْسِد ال ° مَا اتْكُول ° هَٰذَا أَخُويَ » يقولونه في المعاتبة أي كان عليك ان تقول هَذَا أَخي فتعاملني معاملة اخ لأخيه •• ويقول البائع للمشتري حين يزن له شيئًا « اَللَّه امْسِد اللَك ° يريد ان يطمئنه على صحة الوزن ••

(اَمْدِفْايَر °): اصل اللفظة « امپير فاير » من الانكليزية Empere Fire بمعنى مقياس النار • • وهو من مصطلحات أصحاب السيارات وسو اقها • •

(اَمْدِي) أصلها « Millitary Police » قال عبدالرحمن التكريتي في معجمه اخذ أهل بغداد الحرفين المختصرين « M. P. » وجمعوهما بكلمة واحدة فأصبحت عندهم « امبي » عربيتها الانضباط العسكري ..

وجمع الأمپي أمْسِيَّة ..

(اَمْتِيَرْ) : مقياس تقاس به الكميات المصروفة من ماء وكهرباء ونحو ذلك يقال في مصطلحات اصحاب السيارات • واللفظة من الانگليزية Empere Water وجمع الامپير اَمْتِيَر ات • • واَمْتِيَر و اتر مقياس الماء تقال في الكناية عن (أُمَّة) : الأَمَة مي الشعب والقوم والجماعة • • يقال في الكناية عن ازدحام الخلق * أُمَّة الثَّقَلَيِّن * وحين يسمع شخص ان اناساً اصابوا خيرا ونعمة حسنة قال على وجه الدعاء * أُمَّة مُحمَد * بُخيَر * يا رَبِي * • • وغالباً ما يقولها القائل ينفي عن نفسه ان يحسد أحداً على ما أوتي من نعمة • •

ومن ألفاظ التضجر والاستغاثة من مضايقة شخص يقبال ، يَّا أَمَّةُ الْاسْسُلاَمُ مُتَسِسًّا لُنُوهُ النَّهُ لَا سُسِيرِ يِد مُنِيِّي مُلْمُوحِكُنني لَيِّلُ فَ نَهَار ° ؟ ، • •

ومن الكنايات قول قائلهم « صِرِت ْ فِر ْجَة لامَّة ْ مُحَمَّد ْ ، أي الصبحت أضحوكة للناس ٠٠

(إمْتَشِّال °): الامتثال الاصغاء الى نصيحة ناصح ، واطاعة من يكون ذا رأي في القوم ٠٠ يقال في نصيحة صبي ونحوه « إبْني لا ٰز ِم ْ تَـِمْتَشِل ْ كَلا ٰم ْ اَبْوك ْ ، أَي ينبغى ان تطبعه وتتمسك بكلامه ٠٠

(إمْتَحَانُ): من مصطلحات المدارس بمعنى اختبار معلومات الطلاّب وتبيّن مدى تحصيلهم العلمي • و وجمع الامتحان امتحانات • و وتكثر الامتحانات خلال السنة ، ولكن اهمها امتحان نصف السنة ، والامتحان النهائي الذي ينتقل به الناجح من صفّه الى صف اعلى منه • اما الراسب فيمكث في صفه سنة أخرى • والاكمالية يعاد امتحانهم ثانية بعد انقضاء فترة العطلة الصيفية • ويسألون التلميذ الذي يخرج من الامتحان بقولهم « إشْلَوْنَكُ "بْالامتحان ؟ » • ويقال إمْتِحَن التلميذ فهو ممْتَحِن على خلاف الأصل • اذ الأصل فيه ان يقال امتحن فهو ممْتَحَن • والامتحان عند العامة البلية حيث يقال في الخطب يلازم أناساً « هلذا المُتِحان " مين " ألله » • •

(إمْتَـيِـٰاز °): الامتياز هو إعطاء صلاحية رسمية بمقتضى اتفاق خاص لجهة من الجهات للقيام باستثمار بعض الثروات المعدنية وغيرها في البلاد ٠٠ وجمع الامتياز امتيازات ٠٠

(إِمْدُادْ) : الامداد ارسال المدد من سلاح أو مؤونة أو جند الى المقاتلين • وجمع الامداد امدادات • •

(أُمُدُاكُ): من أَلفاظ الاستخفاف والاهانة والزجر معناه خاب رأيك وتعساً لك ٠٠ يلفظونها مقرونة باشارة خاصة ٠ حيث يرفع قائلها كلتا يديه أو واحدة منهما وقد فرّج بين اصابعه ووجه راحة يده نحو مخاطبه كأنه يومى اليه باللطم ، ويقال في مخاطبة امرأة ونحوها « أُمُدُاجٌ ، ولغائب أُمُداهُ وغائبة أَمُداها وقي مخاطبة جماعة أُمُداكُم الى آخر الصيغ الأخرى ٠٠ واصل اللفظ من الفارسية « اميد ، بمعنى الأمل ٠٠

(اَمِرْ) : الأمر واحد الأمور أي الأحوال والاوضاع • والأمر واحد الأوامر يقال أمرَ و يئا مُرَ و وفعل الامر منه أؤ مُر و وإئم و وآمر • • ويقال على وجه المجاملة لجماعة يطلبون شيئا تأ مرون و وتأ مرون • • وكذلك ترد بكسر الهمزة •

والآمرِ ْ : من كان ذا منصب عسكري وجمعه أُمَر ١ • • والمَأْمور ْ : الموظف في الدولة نسبة الى المأموريّة • •

ومن ألفاظ المجاملات والترحيب ان يقال لزائر يفد على صديق لـه « آمُر " ؟ خِد "منّة » مبدياً بذلك استعداده للقيام بتلبية كل امر وأداء كل خدمة .. وحين يصنع احدهم صنيعا يرتاب الناس فيه فانهم يقولون « هاذي بسو اها لأَمْر » أي انه صنع صنيعه لغاية في نفسه .. ولمثل هذا الاستعمال اصل في الفصحى حيث قيل « لأمر ما جدع قصير أنفه » ..

وحين يلام حائر مضطرب على خطّة يختطها في معالِجة مشكلته وقد تكون ضارّة "به فانه يردّ على لائمه قائلا « أمْر كَ "؟! » أي ما عساني ان أعمل غير هذا ؟ ٠٠

وجمع الأمر الذي هو عندهم بمعنى الأوضاع والأحوال « أمُور ات " . . . وقولهم في شخص « اَمْر َ مُو بِيد َ » يريدون به ضعف رأيه وانعدام سلطانه على نفسه • ومن ألفاظ التسليم وتفويض الأمور الى الله في حالة الجزع ان يقول القائل « اَمْري إلَى الله " ، وكذلك يقال « اَمْر "نَا ال " أَ الله وترد أيضا شكاية من عرقلة الأمور . .

وكذلك يقال في الجزع واشتِداد الهمّ « أَ لاَ مُورُ لِللَّهِ الْوُاحِـِـدُ النُّقَهَـُـارُ » . . .

ويقال أيضا في التسرية عن مظلوم مكروب « عَـمـّـي سـكــًم ْ ٱمـْر َك ْ اِل ْ أَكْلَه وِ السّكُنت ْ . • •

امِا قِولِهِم أَمْرُ ارْ وَتَكُرُّ ارْا فَانِهِ جَمْعِ مُرََّةً ••

والأمر بمعنى الاذن والرخصة ، فاذا طليب الى حارس في منطقة من المناطق السماح باجتيازها قال « مُما عَنِنْدي آمُر ْ » أي لست مخو لا ً بذلك ٠٠

(أَمْثُرُ دُ ْ) : الصبيِّ لم تنبت له لحية بعد ٠٠

(أَمْرِيكَةَ ٥٠ أَمَرِيكَةَ ٥٠ أَمَيْرِ كَةَ) : القارة المعروفة التي تقوم فيها الولايات المتحدة ٥٠ والنسبة اليها أمريكي باسكان الميم وفتحها ٥٠ وامريكاني باسكان الميم وفتحها أيضا ٥٠ واميركاني ٠٠

والأمريكاني نوع من الركتي كبير الحجم زرع في العراق ثم تركت زراعته وو وقد كانت بذوره قد جلبت من اميركة وو

ومن الالفاظ البحديثة انهم يطلقون لفظة ، متْأَمْرِ كَين " على جماعة من الشبان يلسون الاحدية القبَعْليَّة والجوارب الصفر أو الحمر وقد طووا ذيل بنطر وناتهم أكثر من طية فارتفع الى اعلى فظهر بذلك شيء من الجورب الملون وقد شدوا أحزمتهم بشكل ظاهر الرخاوة وعكفوا أردانهم القصيرة الى ما وراء مرافقهم ، بحيث يستبين الناظر اليهم ما تحت آباطهم ، وربما تركوا ثيابهم دون تزرير فظهر من صدورهم ما ظهر ٠٠ وعلقوا بأحزمتهم زنجيلا معدنياً تتدلى منه قطعة من نوع المداليات التجارية ٠٠

(آمُّز 'گُ ') : بفتح الهمزة وضمها أنبوب من الخشب أو العاج وقد تكون من الكهرب أو الزجاج أو الفضة وغير ذلك ، توضع الجگارة في طرف منها يكون متسع الفتحة لمثل هذا الغرض ثم يأخذ المدخن بامتصاص دخان الجكارة من طِرف الأبهوب الثاني ويكون قليل الفتحة ضيقها ١٠

واللفظ من التركية « أمْجَكُ " ، بمعنى الثدي ٥٠ وجمع الأمزك أمْز كَات " ٥٠ ويقال ايضا « أمْاز كَ " ٥٠ وكذلك يسمون الأمزك ، تَخُم " ، ٥٠ وجمعه تُخْومَة ٥٠

واورده في الدراري اللامعات بقوله (أمْز ك : مبزل حلمة انبوب) . . (أمْس °) : اليوم الذي مضى ويقال أيضا أميس ° . . ومن امثالهم « أمْس الْعَصِر ° طَب الْقَصِر ° ! » يضرب لضيق الوقت عن انجاز الأمر المطلوب ومن امثالهم أيضا « لَوْمَا اللَّمِس ° چان ° طابت ° مين ° أميس ° » . . . يضرب في النهي عن لمس الجرح والدمل فان ذلك يؤخر البرء . .

(إمْشي): اسم تجاري يطلق على سائل يستعمل رشتاً بواسطة مضخة خاصة ، وذلك لقتل البعوض والهوام ٠٠

(إمْضًا ٠٠ إمْضًا ٥٠ إمْضًاء °) : التوقيع وهو كتابة الاسم بطريقة خاصة وذلك على العرائض والوثائق والسندات المالية ونحو ذلك ٠٠ وجمع الامضاء امضاءات ٠٠ والفعل منه « مضِفَى يحمُضي إمْضي » ٠٠ و « مَضَاه » اذا طلب اليه التوقيع على ورقة أو حمله على ذلك يقال « مَضَاه بِالنَّكُوءَ » أي أرغمه على التوقيع والامضاء ٠٠

وفي سنة ١٩٤٥ شاعت أغنية في بغداد من ألفاظها « عَيَني يَبُو النَّتَمُّو ِينَ يُبَّه دَ امْضي الْعَريضَة ، ومعناها يا سيدي يا ايها الموظف في دائرة التموين وقع لي على عريضتي هذه .

وكان السكر يومئذ يوزع بالبطاقات الحكومية فكانت الناس تتداعى على الدوائر للحصول على هذه البطاقات •• وفي أيديهم العرائض والاستدعايات ••

(اَمْعُكُُ): في كناياتهم « ذيب امعط » ويريدون بذلك وصف شخص بالمكر والدهاء • • والأصل فيه انه من الفصيح في صفة الذئب اذا كان ممعوط الشعر • •

(أَ مَـل °) : الرجاء في شيء ، وتوقع الحصول عليه ... ومن أمثالهم « أمل اليهود بالأباعر » .. ويقال في الرجل ينتظر شخصاً أو (أَمْلُح °) : ما كان لونه رمادياً .. وجمعه ميليح ° ..

(أَمُلُسُ): أي ليّن غير خشن •• والجسم الأملس الطريّ الذي لا تغضّن فيه •• وجمعها مَلْسلت ، والمرأة مَلْسنَة وجمعها مَلْسلت وملِسِ ••

(أَمُلُطُ): من كان جسمه عارياً من الشعر بالمرَّة فلا لحية له ولا شاربان •• وجمعه مُلُطُ ومَلُطين ° ••

(اَمِن () : الأمن والأمان ٥٠ وفي امثالهم (اَمَّن البَرَ وَن شَحَمة) يضرب للاعتماد على من هو غير أهل لمثله ٥٠ وقولهم (الدَّهَر (مَيتُا مَّن) أي الدهر لا يؤتمن ولا رجاء فيه فانه كثير الغدرات ٥٠ وفي الأيمان يقال (صَدِّق (اَمِّن) يقولونه دون اللجوء الى الحلف بالله ٠٠

وأَمَّن ْ مِنَّه اذا اطمأن اليه ٠٠ و « اَمَّن ْ استِقْبُالَه » أي ضمن أمور مستقبله ٠٠

و « الأَ مَنِ ° » أيضا : دائرة من دوائر الشرطة ، وقد سميت بذلك مؤخراً بعد ان كان يطلق عليها « دائرة التحقيقات الجنائية » ...

(اَمْنْسِيَّة): الأمان والطمأنينة ٥٠ يقال ﴿ كِسَبُ ۚ ٱَمْنْسِيَّة مِنَّه ﴾ اذا اطمأن الى شخص على ماله ونفسه ٠ ويقول القائل﴿ مَا أَكْسَسِبُ أَمْنِيَّة مِنْ فَلانُ ۚ ، أَي لا اَطمئن منه ٠٠

والأُ'مُنيَة : الرجاء • • والاصل فيها الأمنيّة بالتشديد من الفصيح • • (أُمُود ° • • مُود °) : الأمل والغاية والرجاء • • •

يقال في اليَّاسِ من شخص كلَّف عمـــلاً فلم ينجزه ﴿ لِيظِلُّ ۚ عَلَى

أُمْهُودَكُ مُسِّلِاتَ مُسْلَبًا عَسَاً ، و • أي انَ الجائع اذا علق رجاء عليكِ فانه ينام بلا عَشاء و • يقولونه تهكما واستخفافا و • والغالب في ورود هذا الحرف ان يأتي بلفظ « مُود ° ، والقول عليه بالتفصيل في بابه • •

(أَمَوري) : لفظ يلفظون به اسم (أمير) بقصد التحبيب ٠٠

(أَميرٍ °) ; الأمير وهو سيد القوم وصاحب الامرة فيهم ••

ويطلق على وليّ العهد لقب أمير ٠٠ وكذلك يطلق هذا اللقب على أفراد الأسر الملكية ٠٠

وأمير المؤمنين اذا اطلقوا لفظه فانماً يريدون به الامام علي ً بن أبي طالب • • ومما وردت فيه لفظة الأمير من أمثالهم « آني آمير ا و انت امير من منو يسبوك الدحمير » ؟ يضرب في استنكار ان يكون الناس جميعاً على نهج واحد في الحياة فلابد من التفاوت بين منازلهم وطبقاتهم • •

وجمع الأمير أمرًا •• ومن امثالهــم ؛ فُقَرَا وأَيبِيْشُونُ مُفَسِيةً ِ ا لا ُمَرِا ؛ ••

(أُنْمَنِي) : أي لا يقرأ ولا يكتب •• وجمعه أُنْمِّيَّة ••

(أُمْيَّةً) : الماء ، وهي لهجة اعرابيّة ••

(أُنْمَيْكُمَة) : علامة تجارية لبعض أنواع الساعات ••

(اَمْيِنْ) : المُتَّصَفُ بالأمانة وجمعه اَمْيِنِينْ وأَمَّنَا •• والمرأة اَمْيِنَّةِ

وجمعها آمينات ٠٠

ومن امثالهـــم « اِلْمَـفُلْـِسِ ْ بِالْقُافُلُـةَ آمين ْ » • • ومنهـــا « مَالَك ْ عَا ْلاَ مَين ْ غَيْرِ الْيَـمين ْ » • • ومن أيمانهم ان يقولوا « سِـدِّك ْ آميِن ْ » أي كن مطمئناً على حقتك • •

وأمين مِن الأسِماء والمرأة تسمَّى أمينة ٠٠

وجامع الحاج أمين الپاچهچي من المساجد الجامعة في رصافة بغداد يقع في شارع المستنصر ـ وكان الشارع يسمى قبل ذلك شارع النهر ـ بناه الحاج أمين الباچهچي فأتم بناءه سنة ١٢٣١هـ ٠٠

وجامع الحاج أمين من مساجد الكرخ الجامعة •• ويسمى أيضا جامع الشيخ طه « يريدون الشيخ طه الشيرواني حيث كان يؤم ً الناس فيه » ••

ومسجد « محمد أمين » من مساجد بغداد يقع في محلة جديد حسن پاشا قبالة الحيدرخانة وهو اليوم مهمل متداع وقد كنّا ادركناه وهو كتّاب للصبيان ••

وكانت في واجهته الداخلية رخامة قرأنا فيها « انما يعمر مساجد الله من آمن بالله واليوم الآخر قال النبي صلى الله عليه وسلم من يني لله مسجداً بنى الله له بيتاً في الجنة قد عمر هذا المسجد الشريف لوجه الله تعالى محمد أمين أفيدي بن المرحوم المغفور له محمود أفندي كاتب خزينة بغداد في سنة ١٣٦٧هـ » •

ومحمد أمين أفندي هذا مدفون في تكية البندنيجي •• ومن بقي من أبناء اسرته يعرفون ببيت شناسي ••

وأمين كار: هو من يعتمد عليه أصحاب المصالح والاعمال في شؤونهم ٠٠ و « صَـنْـدُ وق ْ أَميني » أي أمين الصندوق ٠ وهو من تكون تحت يده أموال حكومية ٠٠ و « فَـتْـوَ ي آميني » أي أمين الفتوي ٠

وشارع الأمين شارع شقته الحكومة في المنطقة التي تقع بين قنبر علمي وامام طه •• وهو اليوم يربط بين شارع الكفاج (غازي قديما) وشارع الرشيد (جادة خليل پاشا سابقا) ••

و « آمين » اسم فعل أمر معناه طلب الاستجابة ، يقولونه في الدعاء ، وفي التأمين عليه . • واللفظ منقول من الفصيح • • وفي امثالهم « ادعي على ابني بضرب السحيّين واكره كل من يگول آمين » •

وحين يختم الصبي القرآن الكريم في الكتّاب تقام له حفلة خاصة يخرج فيها اصحابه الى الطريق ومعهم « رحلة » القرآن والصبي أمامهم ، جيث ينشد أحدهم _ بنغمة النوى _ مقاطيع من قصيدة معروفة مبدؤها « الحمد لله الذي تحمّدا » فيردّون عليـه بصوت عال « آمين » حتى يتموها وقد وصــل الخاتـم الى بيته ٠٠

(اِن ْ) : من حروف الشرط •• يقال • اِن ْ رِحِت ْ اَز ْعَـَل ْ و ِيتَـٰاك ْ ، أي اذا ذهبت فلن اكلمك ••

وقولهم « إن ْ جَا و ِإن ْ مَجَا يَك ْ حَسَاب ْ » أي سواء مجيئه وعدم مجيئه ٠٠

و « إن ْ » ترد عندهم في حديث نبوي ّ يروونه على مسؤوليتهم ونصه « تقوم الساعة بعد ألف سنة ونيّف • • وفي كتاب الألفاظ الفارسية المعربة « الا نو تحريف نيم ومعناه النصف وهو

بالسانسكريتية » ولعل هذا منه ٠٠

وترد لفظة « إنْ » أيضا للأمر المشكوك فيه • • ومن ذلك قولهم « خَلَّى بِسِهَا إِنْ » أي جعل في المسألة ما يبعث الريب في تحققها • واذا أبدى احدهم رأياً أو تصر ف تصرفاً ما يستدعي شك القوم قالوا « إِلَه بِسِها إِنْ » أي له في ذلك غاية يتوخاها • •

اما إن المعروفة في الفصيح للنفي فلا يعرفونها الآ في نص منقول من التنزيل يرد منزلة المثل حيث يقولون (إن هيي َ إلا ً في تُنْـَنُـك ْ) يضربونه لمن يصنع الشر َ ويخفى نفسه ٠٠

(إنتًا): ضمير الجمع المتكلم •• وترد اللفظة في نصوصهم المنقولة من الفصيح ومن ذلك قولهم في التفجع والتضجر من شيء ونحو ذلك « إنتًا للِللَّهُ وَ إِنتًا اللَّهُ مَا اللَّهُ مِنْ مُا مُونُ ، ••

وفي كناياتهم « إنَّا أَنْزَكْنَاهُ ، وكذلك يلفظونها « إنَّا اَنْزَنَاهُ ، يكنون به عن استراط شيء اغتصاباً ٠٠

واذا بلغ الصبيّ في الكتّاب الى سورة الكوثر قيل « گُلاعِدْ دَيبِقْر َه بُا نِّنَا أَعْطَيْنْنَاكَلْ ، ٠٠ ومن ألفاظهم يضاهون بها النص الكريم قولهم كناية عن الاستخفاف بجماعة مغفلين « إنّا قَشَمْرَ "ناهمْم الجَمْعِين " ، وهو مما يرد مورد الأمثال ... وفي ألفاظ الأطفال (إنّا) أي هنا ، ومن هنا ..

ومن العامة من يستعمل لفظة « إن ً » بمقام « إلا ً » فيقول في الشهادة « أَشْهَدُ أَن ْ لا اللهَ إن ً الله ، • •

(آن ؓ) : يقال « لا ٰ آن ؓ و کا ٰ أَ و َد ٰ ان ؓ » كناية عن المكان يكون خلاءاً من الناس •• واللفظ من الفارسية بمعنى لا مساكن ولا سـُكـان ••

وفي الدراري اللامعات للأنسي (آن ٠٠ فارسية بمعنى حسن ، لطافة ، ملاحة ، جاذبية) ٠٠

(آنًا): ترد عندهم بمعنى « أنا » لضمير المتكلم المفرد ...

والآنة قطعة نقدية هندية ، كانت مستعملة في العراق قيمتها أربع بيزات فلما صنعت النقود العراقية سنة ١٩٣١م لبث الناس يطلقون هذه التسمية على القطعة النقدية المماثلة للآنة والتي تبلغ قيمتها أربعة فلوس • وفي سنة ١٩٥٩ أجري شيء من التغيير في نظام النقود حيث أزيحت الصور الملكية منها وبمقتضى ذلك أصبح الناس يطلقون على القطعة النقدية ذات الخمسة فلوس اسم « آنة » ••

وتثنتي على آنتُين ، وتجمع على آنات ، ٠٠

والغالب في أداء العامة لهذا اللفظ ان يقولوا « عانة » بالعين ••

(أَنْاسَةَ) : السرور والأُ'نس والنزهة وطيب الرفقة ••

(أَنْـٰانِي) : الأَنانِي ۗ ••

(أَنْبِارِيتِينْ): محلة في الكاظمية ، قطانها على ما ذكر العزاوي هم ألبو شُهابُ من عشيرة الأنباريين ٥٠ وفي كتابه تفاصيل مهمة عنهم ٥٠(*) (إنْبُاسُ): أي قُبِلًا ، مضارعه ينْبُاسُ ٥٠ ومن كناياتهم فيما

^(*) عشائر العراق ٤/١٨٠ وما بعدها ٠٠ تأليف عباس العزاوي ٠

يعتزؤن به من شيء (ينشَّاس ْ و يَنْحَطَ ْ عَالَر َّاسَ ْ) ••

(اِنْبُاع): أي بيع َ • • مضارعه (ينْبُاع) • وعند السؤال عن شيء اين يباع يقال (هذا و كِنن ْ ينباع ْ)؟

(إِنْبِاكُ ْ) : بالباء العريضة ، أي سرق . مضارعه يبِنْباكُ ْ بالباء العريضة أيضا ...

(إِنْجَانَ ۚ) : أي ظهر وانكشف • • مضارعه يبِنْجَانَ ْ • •

(إِنْبُرَكُ ْ) : يقال أنبرك ظَهُر ِ الجَيَّاهِـِل ْ ، اذا تعرضت عضلات ظهر الطفل الى الثواء . •

(إِنْسِطَ ْ): يقال إِنْسِطَت ْ عَيْنَه ، كناية عن شدّة الحسد والغيرة ٠٠ وانبطت عينه أذا اصابتها اصبع ٠٠

(اِنْسُطَحُ ۚ) : يقال انبطح عَلَى و ِجُهُهُ وانبطح عَلَى ظُهُر َ هَ اذَا امتد عَلَى الْأَرْضَ * • •

وانبطح اذا غُلبِبَ في المباطحة ••

والنَّبُطَخُ خَوْشُ بَطَلْحَةً ، أَذَا خُدعٍ وَسَلَبُ عَالَهُ ٠٠

(إِنْسُهُمَرْ): أي عجب ودَهَشَ لمرأَى أَمْنِ عَجِيبَ ٠٠

وانبهر أيضًا اذا انتفخ بطنه وكاد يختنق ٠٠ يقال ذلك في الطفل خاصة ٠٠

(إِنْتَ) : أي آنتَ • • و (إِنْتَ) ويلفظونها (إِنْتَي) أي انتَ • •

واذا كان شخص ضجراً من اناس أو من شيء ، فأخبذ آخر يكلمه في الموضوع أو يلومه ، فانه يقول في ردّ واسكاته إنْت َ هَمْ "!! باشباع فتحة الهاء ويغلب ان يكون ذلك من ألفاظ الصبيان ٠٠

وقولهم (إنْتَ تَحَجِي) يقولونه حين يكون شخص" مسقرسلاً في كلامه فيقاطعونه بكلام يسير • كأنهم يستأذنونه للكلام •• ومن تقاليدهم أن احدهم اذا جلس في « الكُنهُو َ » أو في مجلس من مجالسهم الشعبية فبعد ان يسلم على الخاضرين ، يبدأون بتحيته تتحية خاصة حيث يقولون له « الله يبالنخير » وهو لفظ موجن من « صبحك الله بالنخير » ونحوها ، ولا يكون هناك احد قريب منه الا قال له ذلك وهو يرد عليهم قائلا نفس قولهم « الله بالخير » • •

ويطيب لبعضهم ان يعبّر عن هذا المعنى بقوله « آني هُمَ" ، أي وأنا أيضاً أقول لك « الله بالخير » فيرد عليه هذا قائلا « إنْت َ فَرَح ْ مَا انْت َ هُمَ " ، أي انك فرج ولست بنهم م ٠٠

(إِنْتَاج °) : خصيلة ما يعمله العامل من عمل ٠٠

وكذلك يطلق على ما تغله الأرض المزروعة من غلّة ..

(اِنْسَبِسَ °) : أي هلك ومات •• يقولونه في بغيض يهلك ••

(اِنْسَبِهُ °) : أي أصغى بسمعه الى القول ٠٠

وانتبه أحس ً بالأمر بعد غفلة • يقال (اِنْتَـبِـَه ْ عَـلَــى نَـفْســَه) أي تفقدها وعنى بها • • واستيقظ من سنته ونومه • •

والانتباه الوعي والادراك والتيقظ ٠٠ والأمر منه (إنْسَبِيهُ) ٠٠

(اِنْتَـِجَا) : أي اتكأ وأسند ظهـــره الى شيء ٠٠ فهو مَتِنْقَـِجِي وهي حَنْتَجَيْنَة وَهُمْ مَنِنْتَـجِينَ ۚ وَهَنَ ۗ لَمِئْتَجَيْنَاتَ ۚ ٠٠

وفي أمثالهم (اِتْعَبَ ْ يَا شَحِي لَـِلنَـَـَايِمِ ْ مِنْتَـَحِي) أي اتعب ايها الشّقي ّ التّعس لينعم بخصيلة تعبك من هو متكيء على أريكته ٠٠

ويقال لشخص يسترط حقاً لآخر (أَ تَشُو النَّبِحِيَّتُ بيه ؟) • • وانتجاً عَلَنّه اذا مال علمه بثقل كتفه • •

(إِنْسَجِلَ اللهِ اللهُ عَلَى

مُوسَى و ْضَاعَت ِ ْ الجَّـَامُوسَة » ••

ويقال لحائر في أمر لا يجد من أحد معونة • إنسْي إنْسَجِلْ عَلَى أَكلَّه أَحْسَنَ ° • • أي اتكل على الله فهو خير لك • •

ويقال لشخص « إنْتَ عَلَيْمَن ° منْتَحِل ° ؟ » يقولونه في مخاطبة شخص يتكل على أناس لا أهمية لهم ، يظن " انهم سينجزون له حاجته ، وما هم بذوي شأن في الأمر ولا صدق في الموعدة ٠٠

(إنْتَحِار °): الانتحار ان يقتل الشخص نفسه متعمداً باحدى طرق ووسائل كثيرة كأن يتناول سماً ، وقد يشربون الاستفنيك المركز ، أو يشنق احدهم نفسه بحبل ، أو يقذف بها من شاهق ، أو يعمد الى اطلاق الرصاص على أم رأسه ، أو يحرق جسمه بسكب النفط على ملابسه واشعال النار بها ، أو يرمى بنفسه في النهر •

والفعل منه إنْتيحَرْ • • والعامة يستعملونه على وجه التعدية حيث يقولون « إنْتحَرْ نَفْسَهُ » أي قتل نفسه • •

فهو منتجر وهي منتكرة وهم منتكرين وهن منتكر ات • • • ومما سمع من ألفاظهم على وجه التفكه والسخرية قولهم • هَسَّه أَنْتَبِحرِ • بُصَمَّتُونَة يَابُسَة • • •

وانْتحَرْ منَّه : أي انزعج منه واغتاظ وامتعض •

وقول القائل يكلُّف امراً صغباً * هـٰذَا طبِلَع ۚ إِنْشِحَار ۚ ، أَي ان هذا ليس عملاً من الأعمال المكنة بل انه تكليف بالانتحار ٠٠

وسمع من كناياتهم الحديثة قولهم ﴿ إِنْشِيحُارُ ۗ بَطْمِيءٌ ۚ ۚ للأَمر المزعج الممل يواقعه الشخص مكرها ٠٠

(إنْسَيِخَابُ): وجمعه انتخابات ٥٠ والفعل منه إنْسَيِخَبُ يَسِنْسَخِبُ •٠٠ وهو أن يدلي كل فرد ممن يكون لهم حق الانتخاب برأيه في اختسار شخص من الأشخاص ليكون عضواً في المجالس البرلمانية أو البلدية أو الهيئات الأخرى ٠٠٠

وربما قال العامة « إسْتنْخْابْ ۚ » أي انتخاب • •

(إِنْسَخَدْ) : الأصل في اللفظ انه « اتخذ » في الفصيح • • وهم يستعملونها بمغنى ظن وحسب • • واذا تحدث احدهم الى جماعة لم يصد قوه في حديثه قال لهم « لَتَنْ تَخَدْوها شَقاً » أي لا تحسبوا هذا الأمر هزلا ً بل هو جد • • •

واذا تحدّث جماعة في امر ما فظن شخص آنه معني بنا كانوا يتنابزون به قيل في ذلك ، إنْـتّـِخَـدْ هـَا عَـكَـيّ نَـفْسـَه ، أي حسب القول مَـقـُـولاً فيه ٠٠

(اِنْتَجْنَسْ) : يقال في شخص يبغض أخر بلا مبر ّر (انتخس مينَّه) ••

(اِنْتَخْمَ): أي اتخم ٥٠ وذلك من جراء كثرة الأكل ٥٠ ويقال أيضا « إِنْتَخْمَتَ مَ بَطْنَه ، ٥٠ ومضارعه « يِنْتُخْمُ ، فهو مِنْتُخْمُ وهي مِنْتَخْمة وهم مِنْتَخْمِين وهن مِنْتَخْمات ٥٠٠

(إِنْتَرَ ْتَايَبُ ْ): من آلات الطباعة واللفظ من الانگليزية Intertipe (إِنْتَرَ سَنَ ْ): اذا قيل ذلك في وعاء فمعناه امتلاؤه بالماء ونحوه • ومن امثالهم (تَرَسَ ْ تَرَسَ ْ لَمَا انْتَرِ ْسَتَ ْ إِذْ ْنَهَ) • •

وَانتُوسَ اذَا اغْتَنَى غَنَاءًا مَقُوطًا •• وَالمَرَأَةُ إِنْشِرَ سُتَتَ * • وَانتُوسَ أَيضًا

اذا امتلأ علماً •• وغالباً ما يريدون بها الرجل يرسخ في التقوى فيكون من أهل الكرامات والولاية ••

(اِنْسُرِ كُ ْ) : أي أهمل وتُرك ..

(أَنْتَريكُ °) المصباح الكهربائي •• وجمعه أَنْتَريكُـات ° ••

(اِنْتَشَارْ ْ) : لفظ مدرسي مراد به تفر ّق التلاميذ كل الى جهة ...

يقال « إِنْشِشْرَ وْ ا » أي تفر قوا بعد ان كانوا في حالة اصطفاف ٠٠

(اِنْتَظَار °): ترقب شيء والتربص لـــه ٠٠ يقــــال « اِنْتَظَر °تك ° هـ وْ النَّظِر ° تك مفارعه ينْتَظِر ° ٠٠ فهو مِنْتَظِر ° وهي مِنْتَظِر ° وهي مِنْتَظَر أنت ° ٠٠

(اِنْتَـظِام °): حسن التنسيق والضبط والدقة •• والمُننْتَظَم ° من الأشياء ما كان جيتد الترتيب لطيف الشكل ••

(اِنْتَعِمَسْ) : من الانتعاش ، وبراد به اعتدال الصحة وتحسن الوضع الاقتصادي .

(اِنْتَغِرْ) : أي اغتاظ وجزع ٠٠ يقال « اِنْتَغِرَ ° مِنَّه ، أي حنق عليه وبرم به دُونَ سبب ظاهر غير الحقد والحسد ٠٠

(اِنْسَقُاد °) : وجمعه انتقادات ٠٠ يقال اِنْسَقْد وَه اذا عابوه على شيء من تصر قاته ٠٠ والفعل منه اِنْسَقَد ° ينْسَقَد ° ٠٠ ويقال للقوم يوغلون في ثلب الناس وتعداد معايبهم « هاي ° شينو گاعد ين ° تينْسَقَد ون الْعالَم ° ؟ » ٠٠ أي ما بال كم آخذين في ثلب الناس ٠٠ ؟

(إِنْتَقِام °) : الانتقام العقوبة ٥٠ يقول قائلهم في توعد شخص وتهديده « آني أَنْتِقَم ° منتَك ° » ٠٠

وحين تعرض مصيبة من المصايب لقوم معروفين بالعدوان على الناس يقال في

الشماتة بهم « هـٰذَا انْشِقْام ْ رَبُّاني » ••

وفي الدعاء على معتد يقال « ينشيقيم ْ مينَّه الْمُنشيقِم ِ ْ الْجَبَّار ْ ، أي ينتقم منه الله ٠٠

وكذلك يقولون في الدعاء « يَنْتَـقِّب ْ مِنَّه » بالباء بدلا من الميم • •

واذا اقتص من شخص فضرب وأُهين وُسجن قبل في ذلك * اِنْتَـِقْـمَـوْ ا منَّـه خَوْشُ اِنْتَـقْـامْ * ٠٠

واذا اعتدى جماعة على شخص بريء قيل في تسليته « اَللَّه يَـِنْـتَـِقّـِم ُ لَك ْ مـِنْـهـُـم ْ ، • أي ينتصف الله لك من أولئك المعتدين ••

(اَنْتُمْ) : ضمير الجمع المخاطب • • ولكنهم لا يعرفونه في مخاطباتهم بل يقولون « إنتو » غير أنه يرد في بعض نصوصهم بلفظه ومن ذلك قولهم في لغز لهم (فَسَنَسْتَنْبَكْتَكَنَفْتُنُموهَا وَ أَنْتُمْ ° رَجَالٌ تَعْرَفِوهَا) •

(اِنْتُو) : أي أنتم ••

(اِنْسُو َى) : أي ضرب ضرباً وجيعا ٠٠

(إِنْسَيِهَازي): من الألفاظ العامية الحديثة براد بها الشخص يكون متقلب النزعات والمباديء ، يميل الى الجهة التي يراها غالبة فيدين دينها ، فاذا ضعف أمرها واضمحل فاء الى الجهة التي يؤول اليها الأمر والنفوذ ••

(اِنْتَهِمَى) : اِنتِهمَى مِن ْ عَمَلَه أَي فرغ منه • • وانْتَهِمَى الْوَقَيَتْ أي مر ّ الوقت وفات • • وانْتَهِمَى كُلْ شي أي أُنجز وتم ّ • •

وقول قائلهم « إنْتَـهِكَيْنَا » يقوله في الزجر وطلب الكفّ عن الكلام • أي كفي ••

(اِنْتَهِمَر ْ) : يقال اِنْتَهِمَر َه أي زجره ووبخه ونهاه عن شيء ••

Carlo and the

(إِنْسَهُمْ) : أي اتهم بتهمة ما ٠٠

(اِنْتَبِكَة): ويقــــال أيضـــا عَـِنْتِكة ٥٠ من الفرنسية « Antiqua » . بمعنى الأثر القديم والشيء النادر ٥٠ وَجمعها اِنْتَيكات وبالعها اِنْتَيكَـچي وجمعه اِنْتَيكَـچيــّة ٠

ويقال للرجل يكون ذا ظرف ونكات واريحيّة « هذا إنْشِكَةُ فَدَ ْ آدمي ، ٠٠ وكذا يقال « عنْشِكَة ، ٠٠

(أُنشْنَى) : لفظ يعرفونه في مثل لهم (خُنشْنَى لا' ذَكَرَ ۚ وَ لَا' أُنشَنَى) يضربونه للمستضعف القاصر الهمة ••

ويستشهد بعضهم ببيت من الشعر يؤردونه مغلوطاً ، وذلك عند مرور جنازة أو عند الحديث على المؤت ٠٠

كُسَّلُ ابْنُنْ أَنْشَٰى وان طالت سَسِلامته يومساً علسى آلــة خــدباء مخمـــول

(إِنْشِبَتْ) : يقال إِنْشِبَتْ عَلَيْهِ الصُّوحِ ۚ أَي ثبت انه مقترف الجِناية ...

(اِنْشُبَرْ) : أي اضطرب وارتبك وتداعت عليه المصاعب والهموم ٠٠ يقال (انشر ثبيرة) ٠٠ تكسر ثاء انشر وتضم ٠٠

(إنْشُرْ مَ °): أي قطع قطعاً ٠٠ والثاء في اللفظ تكسر وتضم ، مضارعه ينِـُشر 'م ° بكسر الثاء وضعها ٠٠

وفي المبالغة في وصف الاصبع يُنجرح يقال انثرم إصبِبْعَنَه ..

(اِنْشِلَمْ ْ) : أن يقع كسر في طرف وعاء وُنحوه ••

(اِسْتُــُوكَ °) ؛ أي خار وارتبك وتبلد رأيه فلم يدر ما يعمل • • تكسر الثاء وتضم ّ • •

(إِنْجْ) : الاتج من مقاييس الأطوال ٥٠ وجمعه إِنْجِانَ • واللفظ من الانگليزية ، Inch ، • •

ويقولون في دقة المقياس الذي يقيسونه « ضُبُطَه لُحَدُّ الْلَا نَجْ ، ٠٠ (إِنْجُابْ) ; أي جيء به ٠٠ وفي مثل لهم (الطَّيْر " بِالطَّيْر " يِنْصاد " و الْمَال " بِالْمَال يِنْجَاب ") أي يؤتى به ويتحصل ٠٠

(اِنْجَانَة): وجمعها « اِنْجَايِنْ واِنْجَانَاتْ » وهي وعاء من الطين المفخور ، يطلى بمادّة الكاشي الخاصة ٠٠ يعجنون فيها العجين ويضعون فيها اللبن ٠٠

وكذلك ينكسونها على طبق فيه خبز كغطاء يغطيه ، من أجل ان الانجانة تكون ثقيلة فلا يستطيع صبيان الدار رفعها عن الطبق واستخراج الخبز منها ٠٠

(اِنْجِبَرْ): بترقيق الراء أي رجل فقير ٠٠ وكذلك يقال • هَـٰذَ وّلَـهُ فَـدْ نَـٰاسْ ۚ اِنْجِبِـرَ ْ ، أي فقراء لا شأن لهم في مخاصمة الآخرين ٠٠ ويقال أيضا • اِنْجِبِـرَ ْلِيَّةَ ، بلفظ الجمع ٠٠

قال في معجم اللغة الكردية للخالدي « رينجبر العامل الفقير الذي يخدم الناس » • وذكر الدكتور داود الجلبي انها من الفارسية (رنج بر) بمعنى حامل المشقة • •

وكذلك تطلق على المتكسب يشتغل بالأعمال البسيطة قانعا باليسير من الربح • وَعَالِباً مَا يَعْبَرُ هَــؤُلاءَ عَن أَنفسَــهم حِين تعرض لهــم المشاكل فيجتنبونها قائلين « عَـمّـي إحْناً نَاس الشَّجِيبَر البِيَّة عَلَى بابَ اللَّه مَالْنا خُلُــك الْهيچي لِغَاوِي » ••

وانْجُبَرْ بَفخيم الراء والباء العريضة أي صنع الشيء مكرها عليه ٠٠ وانْجُبَرْ بِيه اذا تعشقه ٠٠ والا نِنْجِيار العشق والحبّ ٠ فهـو مِنْجُبُرْ وهي مِنْجَبُرة ٠٠

وعــر "كُ الانجبار عقار عطا طيري يساعد على تنظيم أوقات الحيض • وهو

جذور نباتات ايرانية وهندية ٠٠ وذكره الأنطاكي في تذكرته بلفظ (انجبار) ٠٠ (إِنْجَرَ ُ) : فعل مطاوعة للجر َ ، ومعناه امتد ً وطال ، لاسيما ما كان من المطاط ٠٠

وإنْجُرَ " بمعنى انكمش والتم على نفسه : يقال في القوم يتهيّبون الرجل الوقور المحترم « إنْجَرَ وْ ا مِنْكَ » أي تهيّبوه واصغوا اليه ••

ويقال لشخص يراد زحزحته من مكان « إنْجَرَ " مِنْـاً شُو َيَّة ، أي تزحزح من هنا قليلا ٠٠

(اِنْجِرَ حَ ْ) : أي جُرِحَ ٠٠ فهو منْجِرِ حَ ْ وهي منْجَرَ ْحة ٠٠ (اِنْجِرِ عَ ْ) أي لاَيساغ ويصعب (اِنْجِرِ عَ ْ) أي لاَيساغ ويصعب اجتراعه ٠٠ ويقال في شخص يكون عسر المخالطة (هٰذَا مَينْجِرِ عَ ْ بِالشَّكَرَ ۚ) أي لا يستساغ رغم تحليته بالسكر ٠٠

ويقال في الشيء يقبل على علائه (يـِنْجـِر ع ْ) • • أي لا بأس به • •

(اِنْجِبُر مَ °) يقول قائلهم (اِنْجِبر َمِت °) اذا كلفه شيءٌ نفقة كبيرة ٠٠ أي خسرت ُ ٠٠ فهو مِنْجر ُم ° – بضرم الجيم وكسرها – وهي منجرمة ٠٠

(اِنْجِسَرْ): يقال انجسر عَكَيّه ، اذا اجتريء عليه بكلام خشن ٠٠ ويقال في مخاطبة ابن يتطاول على ابيه (اِبْني اِ لْأَبَّ مَيِنْجِسِرْ عَكَيّه) أي لا يصح الاجتراء على الأب واهانته ٠٠

(إِنْجِضَعُ) : أي اضطجع ٠٠

(اِنْجِطِلُ °) : اذا تمدد واضطجع على ظهره بقصد الراحة لا بقصد

النوم ٠٠ فهو منْجِطِلْ وهي مِنْجَطْلَة وهم مِنْجَطْلين وهن منْجَطْلين وهن منْجَطْلان وهن منْجَطْلان من منْجُطُولَة ومحطولين ومخطولات ٥٠٠ وكَنْدَلك يقال ومَجْطُولُ ومَجْطُولَة ومحطولات ٥٠٠

(ٱنْحِعَ ْ) : من التركية أنجاق وهي ترد في تقدير الأشياء من حيث العدد والكمية والمساحة يقال في تعيين عمار شخص « عُمْر َ وَ اَنْجَعَ ْ يَطِلْكَعْ ْ عِشْرِينَ سَنَة » أي ان عمره في حدود العشرين سنة ••

وترد بمعنى عندئذ ٍ وربما ، وما أشبه هذه المعاني ٠٠

(اِنْجِعَلُ): يقال (هاي ْ تَنْجِعِلُ عَدَّاوة) أي هذا أمر ' يعدّ من العداء ٥٠ ويقال (هذَا مَيِنْجِعِلُ ْ شَقَهُ) أي ان هذا امر ' لا يعدُ مداعبة وانما يعيد ماغضة ٥٠ ويقال لَصديق عزيز يُنْظَرُ الله كقريب (اِنْتَ مَتَنْجِعِلْ عَريب أي انك لا تعتبر غريباً وانما انت واحد ' منا ٠٠

(اِنْجِلَخ °) : يقال انجلخ جِلْد َه ، اذا تسحّج ٠٠

(اِنْجِلِكَغُ) : أي انجلخ ••

(اِنْجِمَدُ): أي أصبح الماء جامداً من شدّة البرد •• والانجماد هو ان يصبح الماء في البيوت ثلجاً بسبب اشتداد برد الشتاء ••

(اِنْجِمَع °): أي تجمّع ٠٠ وحين يكلّف شخص " بجمع بعض الأرقام في أعمال ببع وشراء ونحو ذلك يقال له (اِشْكَد ِ ْ انْجِمَع ْ عَنِـْدَكَ ْ ؟) أي كم بلغ مجموع الحساب ٠٠

(إِنْجَنَ ْ) أَي جُنَ ً ٠٠ ويقال لمن يتهو ّر وتظهر منه تصرفات غريبة (إِنْجَنَـٰ يِّت ْ) ؟ ٠٠

(إِنْجِينَ) : من الانگليزية بمعنى محر ّك "engine" وهي من مصطلحات الفيتَـر "چيّــةً وسواق السيارات ٠٠ (اِنْجِنَيْرْ) : يراد بها المهندس وعامل المحركات وهي من الانگليزية "engineer" مَن نفس المادّة التي مرّت ٠٠

(اِنْجَهَ) أي رقيق رئسيق نحيف ٠٠ وغالبًا ما تطلق على المهرأة ذات القوام الرئسيق وجمعها « اِنْجُاتُ » وهي من التركية ٠٠ وكذلك يقال لمن يتكلم برقة وعذوبة « دَ يَحْجِي اِنْجِهَ » ٠٠

(اِنْجيل ْ) : هو اِنجيل النصاري ..

ومن كناياتهم ان يقولوا لمن يستغشمونه أي يعتبرونه ساذجاً لا يدري بما هنالك من خفايا الأمور « إنْتَ اشْمَد ْر يك ْ شَكُو بِـا ْلا نْجيل ْ » !! •

ويقول قائلهم « آني آعْر ُف ْ شَكُو بِا ْلاِ نَّجِيل ْ ، أَي أَنني أعلم بحقيقة الموضوع ٠٠

(إِنْحِانْ) : الأصل في اللفظ انه من الفصيح « ان كان » ولكنهم يستعملونه في معنى « ان كنت » وستعملونه في معنى « ان كنت » و « ان كانت » وغير هذه الصيغ ، و يلازمون فيها لفظاً واحداً لا يبد لونه •

ومن ذلك قولهم * إِنْ چَانْ مَسَجِي كُلْمَي » أي اذا كنت لا تأتي فقل لي أي اخبرني • • ومثل ذلك * إِن چَانْ مَسِجِنُونْ ، أي اذا كانوا لا يأتون • • وقولهم * إِنْ چَانْ مَسَدِرْ مِينْ ، أي اذا كنت لا تدرين • •

ومما وردت فيه اللفظة من أمثالهم « إن ْ چَان ُ هَاذِي مِثْلِ ْ ذَ يَجِ ْ خَوْشِ ْ مِثْلِ اللَّهِ مَا أَطْبِ المرق وما مُر ْكَة و ْ خَوْشِ ْ دَ يَجِ ْ » !! أي اذا كانت هذه مثل تلك فَما أَطْبِ المرق وما أَطْبِ الديك ٠٠ يضربونه لتشابه الأمور السّئة ٠٠

ومن أمثالهم أيضاً • إن ْ چان ْ ما عنيْدكَ ْ سَنَد ْ أَقْبُض ْ فْلُوسَك ْ مِن ْ دَبَضْ * أي اذا لم يكن لديك سند يُشِت حقك الذي تستحقّه فلا رجاء للحصول على هذا الحق * • •

(إِنْحِبَ ") : من ألفاظ الزجر والتوبيخ ٠٠ يقال للطفل (إِنْحِبَ " بَمكُانَك ") أي اجلس في مكانك ولا تتحرك ٠٠ ويراد بها ايضا الأمر بالنوم ٠٠ وكذلك يقال في اسكات شخص يتكلم كلاماً غير مرضي (انجب) أي صه " ٠٠ وانجب للمَي " اذا انسكب واريق ٠ وفي امثالهم (مَي " و إِنْجَب ") يضرب للأمر يفرط فلا مجال لتداركه بعد وقوعه ٠

وكثيرا ما يتنابز الصبيان بينهم بهذه اللفظة حيث يقول كِل منهم لصاحبه » انجب لَك ، • • وللأنثى يقال « إنْحَبَني » وللجماعة « إنْحَبَنُوا » ولجماعة النساء « إنْحَبَنْ » • •

ويقول قائلهم لمن يحتك به ويغيظه (مُوآني گاِعدِ ْ بُمكاني و ْمِنْچَبَ ْ لَيْش ْ تَـتْحُارَ شَ ْ بِي ً ﴾ ؟ •

(اِنْحِبَحْ) : اذا سقط على وجهه من عثــــار •• فهو منجبح وهي منجيحة ••

(إِنْجِيدَ مْ ْ) : اذا كدمت قدمه بحجارة ونجوها ٠٠

(اِنْحِیْفَی) : یقال فی الطفل (اِنْچیْفَی عَلَمَی و ِچَّه) اذا نام علی وجهه فی مثل هیئة الساجد •• اصل لفظه من الفصیح (انکفأ) ••

فهو مِنْحِفي وهي مِنْجَفْيَة ٠٠

(اِنْحِكَ ْ) : أي و ْخْز •

(اِنْجِلَبُ ْ) : أي ضري فأصبح شرساً لجوجاً • فهو ميِنْجِلِبُ وهِي منْجَلَبْـةَ • • وأصل لفظه من الكلّبَ • •

(اِنْحِلَمْ): من الكَلْم وهو الجرح • • ويقال على الأكثر في الجرح يكون في إبهام القدم يكاد يرقأ فيصطدم بحجارة في الإرض ونحوها فيخرج منه الدم • • ويكون ذلك من سرعة ركض الصبيّ ومشيه دون تثبت • •

(اِنْحِبَسْ) : أي عثر عليه متلبساً بجناية ...

ويقال في الجماعة يكتظ بهم المكان في الحرّ الشديد (إِنْحِبْسَوْا فَدْ حَبْسَة) أَخذا من جبس التمر ونحوه في الحلاّن والكيش ٥٠ أي كبسه ٠ (إِنْحِوَى) : أي اكتوى بالنار ٥٠ ويقال أيضا (إِنْحِنُوكَى) فهو منْحِوي ومنْحِنُوي ٥٠ وهم منجوين منجوين منجوي وكسرها _ وهي منْجَوْية وهَنْ منجَوْيات ٠٠

وانچوی أیضاً اذا مرت به غییر وحوادث ترکته یعتبر بها ..

(اِنْحَاسُ): أي نحل جسّمه وضوى من فرط الغيرة وشدّة الهم من وغالباً ما يقال في الطفل يولد عليه ولد فيرى اهله قد انصرفوا عنه الى الوليد الجديد ٠٠ فهو منْحَاسُ وهي منْحَاسَة ٠٠

(إِنْحُالُ): أي أحيل ٠٠ يقال انحالت عليه القضية ، اذا وكلت اليه وقُطعت له ٠٠ وهي من مصطلحات المبايعات والعقود والمقاولات ٠٠

(اِنْحَبَ ْ): أي صار محبوباً •• ويقال هذا ينْحَبُ ْ وهٰذَا مَيِنْحَبُ ْ وهٰذَا مَيِنْحَبُ ْ وهٰذَا مَيِنْحَبُ *

(اِنْحَبِسَ °): أي سُجِنِ َ • • وانحبس أي طال انتظاره في مكان ما • وانحبس اذا أُحْصِر َ • •

(اِنْحَجَى) : يقال انحچى الحَجِي وانْحَجَتِ الْحُجْايَة أَي لقد قبل القول ٠٠ وقولهم (هُلَايُ مُو حُجْايَة التَّنْحَجَي) يقولونه في التلاوم ٠٠ وفي امثالهم (مُو كُلِّ الْحَجِي ينْحَجِي) ٠٠ وقولهم (هُلَا مَجِي مَينْحَجِي) ١٠ وقولهم (هُلَا مَجِي مَينْحَجِي) أي انه مُرْ أَو انه مريب أو انه باطل ٠٠

(إِنْحَدَ ْ) : أي أفلت من اليد أو أفلت من مربطه ..

وانحد ّ الموس اذا شُحذ وسُن ّ • • وفي مثل لهم (انحَدَّت السَّحِاجِين ْ

عَلَى بُوبِ التُكاكين () ••

(إِنْحُدَّرَ) : أي نزل من مكان مرتفع •• وانحدر أخذه الماء الجارف وفي كناياتهم (أَلْلَهُ و ْيَاكُ يَالْمَنْحِدِرْ) يكنون بذلك عن ضياع شيء •• ويقال في شخص (راح ْ أَلْلَهُ و ْيَاكُ يَالمْحدر) أي هلك •• وانحدر عليه فَد ْ حَد ْرَة أي هاجمه بالكلام القارص ••

(اِنْحَرِرَ جَ ْ) : أي أحْرج وضويق ٠٠

(اِنْحبِرَ گُ ْ) : أي احترق ٠٠

(اِنْحَرِرَمْ): يقال انحرم منّه أي حرم من الحصول عليه وحيل بينه وبين لقاء من يريد ، فهو منْحَرِرْمْ وهي منْحَرَرْمة وهم منْحَرَرْمين وهن منحرمات ، ويقال أيضا منْحُرْرْمْ ...

(اِنْحِزَ رَ ْ) : أي عــرفت حقيقتــه • وفي امثالهــم (الرجــال مَـتنـْحـز ر ْ) ••

(اِنْحِسَبْ ْ) : أي أُرْحصي ٥٠ وانحسب أي اعْتُنْبِر َ ٥٠

(اِنْحِصَرْ): اذا عسر عليه الخروج من مأزق •• وانحصر أيضا اذا كان حاقنا من البول فهو منْحِصِرْ ومَحْصور •• وكذلك يقال لمن يكتظ المكان به ويزدحم ••

﴿ اِنْحِطَاطُ ۚ ﴾ يقال اِنْحَطَّ ۚ أَي سَفَل • • وانحطّت اَخْلا ٰقَه فهـو مُنْحَطَّ ۚ وهَي مُنْحَطّة وهم مُنْحَطيّن • •

(إِنْحُنْفَظْ) : يقال الحفظ الشي اذا وضع في مكان أمين •• والحفظ

الدَرِسُ اذا استظهر .

(اِنْحِیَكَ ْ) : اذا زال الشيء بالحك وانمحی • من نحو صبغ أو كتابة أو وسخ ••

(اِنْحُكُم ْ): أي وقع تحت طائلة الحكم ، فلزمه الرهان ونحوه .. وكذلك يقال انجكم لمن يُحْكم عليه بالحبس .. وانجكم اذا غلب في الجدل فكانت حجته داحضة .. فهو منْحُكُم ْ بضم الحاء وكسرها .. وهي منْحُكَم ْ بضم الحاء وكسرها .. وهي منْحُكَم ْ بضم الميم وكسرها ..

(إِنْحِلالُ): أي ضعف وفتور ١٠ يقال (صايبِر عَنِيْدَ و انجلال) ١٠ وكذلك يقال إِنْحِلالُ) ١٠ وكذلك يقال إِنْحَلَ " جِيسْمَه اذا استرخى وتداعى الى النوم فهو مُننْحَلَ " وهي منحلة ويقال (ماكو مُننْحَلَ ") أي لا يوجد عمل أو وظيفة شاغرة ١٠ والأمور منْحَلَة أي فوضى لا رابط يربطها ولا ضابط ١٠

وانْحَكَّتُ بَرْ اغْيِهَ أَي لا ٰنَ بعد تشدّد ، واستجاب بعد تمنّع ، وغالباً ما يقال في الرجل يكون متصلباً في الشيء لا يسمح به ، فيغري على ذلك بشيء ما فيلين ٠٠

وانْحَلَ " أي أفلت من مربطه • • وانحل عليه اذا باغته وهاجمه • • وانحَلَّت المشكلة اذا وجد لها حل مرضى " • •

وانجل ُ بِالْمَيَ ُ اذا تحلل فيه وذاب مِن نحو الدواء والسكّر أو أيّ شيء صلب يذيبه الماء اذا ترك فيه ٠٠

(اِنْجِنِنَى) مِن الانجناء ٠٠ يقال (انجنى ظَهَرْ َهَ) فَهُو مِنْجِنِي وهي مِنْحَنْيَةَ وَهُمْ مِنْجَنِينَ بَكْسَرِ الحَاءَ وَفَتَحَهَا وَهِنَ مَنِنْجَنَيْاتَ ° ٠٠

(اِنْحِيمَس°) : اغتم ّ غمّاً أثّر في نفسه فأضواها ••

(إِنْحُمْمَقْ) : أي اغتاظ وحنق وطاش فكره و• فهو منجمق بضم الحاء

وكسرها • وهي منحمقة وهم منحمقين •• ويقال أيضا (إحْتمق) بضم التاء وكسرها ••

(اِنْحَـِمَـٰل ؓ): يقال (مَـيـِنْحـِمـِل ؓ) أي لا تطاق معاشرته •• ولا يصبر عليـــة ••

(اِنْحِوَى) : تقال في الثمر اذا جُنني • • وانحوى فعل مطاوع من حوى أي اقتنى وفي أمثالهم « چَلْبِ ْ آبُو بَـنِتَـنِنْ مَـينْحـوي ، • •

(اِنْحِوَجَ) : أي عرضت له حاجة الى مال وغيره ٥٠ فهو منحوج بضم الحاء وكسرها ٠ وهي منِنْحَو ْجَة وهم منِنْحَو ْجِين ٠٠

(اِنْحِیَا) : ویقال أیضا (اِحْتَیِیَا) وهي أفعال مطاوعة لفعل « أحیا » •• وغالباً ما یقال ذلك في المعدم یجد رخاءاً • أي انتعش ••

(اِنْحُاهْ) أي أخِدَ . • وكذلك يقال (اِنَّخَدْ) . •

(اِنْخُبُكِسُ °) : أي اضطرب وتداعت عليه المشاعل والأمور ..

(اِنْخَبْبَزْ ْ) : أي خُببِزَ الخبز ••

(اِنْحُبُطُ): يقال انخبط المي اذا عكّر •• وانخبطَو ا اذا اختلط بعضهم في بعض ••

(اِنْخْيِرَ جَ ْ) : أَيْ صُرف وأَنْفَق • •

(اِنْخُر مَ °) : يقال اِنْخُر °مَت ِ ا ْلأَ بْسُر َةَ اذَا انشَقَ خَرَمُهَا أَي سَمَّهَا ٠٠ (اِنْخِسَفَ °) : يقسال اِنْخَسِنْفَتُ ° بِيهِ الْكُاعِ * اذَا خُسفت بِـه الأَرضِ ٠٠

(إِنْخِطَرَ °) : يقال في مريض تكون حالته مخطرة ٠٠

(اِنْخَطِفَ °): يقال انخطف لونه اذا علت وجهه صفرة من الذعر ٠٠.

(اِنْخِلَع °) : يقال انخلع چتفه أي كاد ينقطع ٠٠

(اِنْخُمْشُ) : يرد على لسان النساء اذ تقول احداهن (اِنْخُمُشُ

كُلّْبِي) اذا تشاءمت من شيء أو سنح ُ لها خاطر ' سيء ٠٠

(اِنْحُنُو َى) : يقال لمن يؤخذ منه مال" بالقو ّة •• أخـــذاً من لفظ (الحاوة) ••

(اِنْدُارْ ْ) : يقال في اللص تسور الدار ليسرقها (اِنْدُارْ عَالْحَوْشْ ْ) واندار َوْ ا بالحوش اذا سكنوه وانتقلوا اليه ..

واندار عليه اذا التفت اليه بكل جسمه •• والمينْـدُ ارْ المـكان الذي يتسنى للتصوص التسوّر منه على البيوت ••

ومن ألفاظ التودّد والمجاملة قولهم لطفــل (اَنْدْار ْ لَك ْ فَـِدْوَة) ويقول اليهود (اَنْدْاغ ْ مَدْاغَك ْ) يقلبون الراء غينا ٠٠

ومن ألفاظ المجاملات أن يقال لصديق عزيز تعرض له الحاجة (أْكُلُّ هَـالْعَـيِّن و ِانْدُار ْ عَـلَـى هـَالْعَـيِّن ْ) • •

(أَنْدُ اذَ ةَ) : أي مهندم اللباس انيق ٥٠ واللفظ من الفارسية ٥٠

(اِنْداس ْ) : أي ديس بالأقدام •• وانداس أي بوغت برجال الشرطة يفتشون بيته ••

وقولهم (مُاكُنُو مَنِدُ اس °) أي لا يوجد مكان لتطأه الأقدام ..

(إِنْدَانَ°) : أي ركبته الديون ٠٠

(اِنْد حَر ْ): أي تقهقر وغُلبِ َ وخسر المعركة •• يقال (اندحر فَد ْ دَحْر َة) أي خسر خسارة فادحة ••

(إِنْدِرَى) : أي عُلم الأمر وعُرف •• وقولهم (هذا مَينِنْدَرَى

مُسْنَين ﴾ _ بفتح الدال وكسرها _ أي لا يعلم من أين هو • • وقولهم في الشيء لا يدرون ماذا تم من امره (مُسِنْد َرَى وكَين ْ صار ْ) • •

(إِنْدَ رَخَ °) : أي تهذَّب واكتسب من الوقائع والأحوال كياسة وتعقلا ... (إِنْدَ زَرْ °) : أي بُعث وأرسل ...

(إِنْدَ سَ ") : يقال اندس بَيْنَاتُهُمْ من الاندساس ٠٠

(اِنْدَ عَـى) : يقال (اِنْدَ عَـى عَـكَــُه) أي دعاً من الله ان ينتقم منه ... وانْد على لَـه اذا دعا له بالخير ..

والمنِنْدَ عِي الذي يدّعى على آخر دعوى تتعلق بمال وغيره •• وفي امثالهم « لا' داعي وكلا' مننْدِعي » أي خالي العلاقة بالناس ••

ويقال لمدين « اِشْيِنْدْ عِيكْ فْلاْنْ ؟ ، أي كم له عليك من الدين ؟ فيقول يينْدْ عِيني شي ، أي لا يطلبني شيئًا ٠٠

ويقال لدائن « إشكَّد ْ تِنْدِعِي فْلا ٰن ْ ؟ ، أي كم تطلبه ••

وحين يعتدي شخص على ضعيف عاجز يجتمع الناس فيخاطبون المعتدي قائلين لـــه « بَنِش ْ تِنْدَعِيهِ الْهَالْمِسْكِين ْ ؟ خَطَيِّة مَتْخُاف ِ ْ مُنْ َ اللَّه ؟ » ••

(اِنْد فَىن °) : أي د ْفن ٠٠

(إِنْدَ قَ َ ْ) : أي سُل وهزل ٠٠ واندق مِنِنَّه أي اغتاظ منه غيظا شديداً وحنق عليه ٠٠

ويستعملونها في تحدّي الحاسد واغاظتيه حيث يقال له (إنْدَقَ ") أي مت بغيظك وليصبك الدِّق وهو السلّ ٠٠

(إِنْدَكَ "): يقال ﴿ إِنْدَكَ " بِيهِ ﴾ اذا احتك به واعترض • • • وانْدَك " بَتْيَلَهُ اذا تحرش به • • وفي مغاضبة شخص لآخر يقول له ﴿ بَعَدَ " لِلْمُنَوِّت " لُسْلَاني مَيِنْدَك بِلْسَلَانَك " ، أي لن أكلمك حتى الموت • • وقولهم ﴿ إِنْدَكَ " لَهُ طَبِلْ " ، أي كشف امر • وفضح واشتهر • • وانْدَك " : أي دُق اعما • •

(إِنْدَ كُرَ (): أي حدث له ما أزعجه فعاقه غن الوجه الذي هو فيه ٠٠ ويقال للمريض يكون في طريقه الى البوء فيعرض له ما يؤذيه فيؤخر برءه :

« إِنْدَ كُر (، •• ويقال ذلك في الغالب للجرج يصطدم بشيء •• واندگر به اذا احتك به وحارشه ••

(إِنْدُ كُنَمْ ۚ) : يقال إِنْدُ كُمْتَ ۚ ا ْلاَ بِسْرَ ةَ اذَا انكسر مغرزها • • وتكسر الدال أيضاً • •

(إِنْدَلَ ') : أي اهتدى الى الشيء أو المكان الذي يريده ٠٠ مضارعه يننْدَلَ ' والجمساعة يننْدَلَ وهسي تينْدَلَ ' وهسن يينْدَلَ والت تينْدَلَ ' وهسن يينْدَلَ لَ والت تينْدَلَ ' وهسن يجهل الأمور تينْدَلَ لَينَ ' ٠٠ ويقال لمن لا يهتدي الى الطريق ونحوه ومن يجهل الأمور والأحوال ، ميينْدَلَ ' ٢٠٠

وأُ نَنْدَ لَ ° من ألفاظ الجواب بمعنى أعلم • • ويقول القائل • ما آنْدَ لَ ° ، أي لا اعرف الطريق • •

(أَنْدُ لِتَي) ؛ زقاق من أزقة محلة البادودية في بقداد هو اليوم في متن شارع الجمهورية وقد ذكره فليكس جونز في مخططه عن محلات بقداد .. بلفظ « إيثلا أن ديلي ، أي لسان العجية في التركية .. وكذلك أطلقوه على اسم عائلة ينسب اليها المغني البغدادي « قَدَّو " بمن جاسم بن محمد اغا قراز

بائسي المتوفى سنة ٩٥٦م، وكان يقال له قدُّو الأندلي م

(اِنْد مَج ْ) : يقال اندمج و يَــٰاهـُم ْ ، اذا مَارْجهم واختلط فيهم •

(إِنْدُ مُرَ °) : أي هلك من إملاق أو خسارة أو مرض أو ضرب ••

واندمر أيضًا اذا تلوَّث بطين أو وساخة ٠٠

(إِنْدَبَ ۚ) : أَي أَهمل وَسِدُ مَنَ وَالْقَى مَنَ اللَّهِ مَنَ

(إِنْذَ بِنَحْ) : أي ذُبْحِ • • وانذبح من الكُتْلِلْ أي ضُرب ضرباً

وجعا ٠٠

(إِنْدُكَ °): أي ذل بعد عزة ٠٠

(إِنْرُ افْ) : يراد بها رفِّ الخرق في الثوب ••

(إِنْر 'بَطَ °) : أي ربط وأوثق 60 ويقال أيضًا في المسحور من الرجال تسحره زوجته 60

(إِنْرَ سَ ُ ْ) : يقــال انرش الدَّرَابُ * • • اذَا رَاشُ اللَّهُ فِي الصَّيْفُ لَتْبَرِيدُ الجَوْ * • •

(إِنْرِ عَصَ °) : أي أصيب بالصرع ••

(إِنْرِ مَنَى) : اذَا أَطْلَقَ عَلَيْهُ الرَّصَاصُ ••

(إِنْزْ ٰاح ْ) : أي زُ ْحَزَحَ من مكانه وأقصي وطُرْد • •

(إِنْزِ ال °): من ألفاظ الحرب الثانية شاعت في العاميـــة البعدادية على

أثرها •• والمراد من الانزال هبوط الجند بْالمظَّلات على البلد المحارَب ••

وفي العامية البغدادية يقال (سَوَّو ا عَلَيْهِ إِنْزِ الله) اذا باغته جماعة من

اصدقائه في وقت غداء أو عشاء ونحو ذلك ٠٠

وإنْزال أي زال وانزاح • •

(اِنْزَعْاج ْ) : الغيظ والغضب •٠ يقال اِنْزَعَج ْ وانْزَعْجَت ْ فهو مِنْزَعِج ْ وهي مِنْزَعْجَة •٠

(اِنْنُوْمُو ْ) : في أمثالهـــم (اِنْنُوْمُو ْ زَمَوْ و اِلْعَصْفُور ْ اَكَلَ ْ تَمُوْرَ ه) •• أي زُمبِرَ له بالمزمار ••

(اِنْنْرِهِـَرْ ْ) : اذا تسمَّم من طعام أو من أثر هم ُّ شديد ..

(إنْسُ ْ) : البشر وهم خلاف الجين ّ • •

ويجمعون اللفظ في الأقاصيص ، حيث يذكرون _مثلاً _ ان رجلاً كان في متاهة أو انه دخل قصراً واسعاً فخماً فظهر له من سأله قائلا « إنْتَ شَيِنُو إِنْسَ " جِينْسَ " ؟ » أي أأنت من الانس أم من الجن آ؟ فيرد عليه بقوله ٠٠ « إِنْسَ " وَخَيَارِ الْأَرِنُوسَ " ، أي انني من البشر بل اني من خيرتهم ٠٠

وكذلك ينسبون الى الانس بلفظ « الا نُسي » ولكن في لغة الحكايات والأقاصيص وعلى لسان الجن م • •

والاُ'نْسُ الفرح والسرور •• وفي وصف حياة المترفين والمتنعمين يقولون • أُ'نُسُ و كَيِّفُ للصُّبِيْحُ ، •

(اِنْسُانْ) : واحد الناس •• ويقال للمرأة اِنْسَانة ••

وفي المدح يقال « هـٰذَا خَوْش ْ إِنْسـٰان ْ » أي رجل طيب . و « مُو خَوْش ْ انسان » أي انسان رديء سي ّ، المعاملة ..

(إنْسُانِيَّة) : البرِّ والمروءة واسداء المعروف ••

يقال في رجل « هَٰذَا مُا عِنْدَهَ إِنْسَانِيَّةَ » أي انه عديم المروءة ••

(أَنْسَبُ °) : يقال هذا أَنْسَبُ ° مِن ° هذا أي أرخص ثمناً ٠٠

(اِنسْبِكُ °): تطلق على الشخص ينفق عن سعة وبذخ ثم تكثر أعباؤه

وحوائجه وديونه فتضيق به الأمور عن تداركها ••

أما قولهم في مثل لهم « إِلْسِنْسُنِكُ ْ سَابِكَ ۚ لاَ خِيْرِ ْ بِكُدْ بِشَهُ ، فَمَعَنَاهُ أَنْ الرَّجِلُ اذَا قَصَرُ بِهُ حَصَانَهُ عَنِ السَّبِقِ فَلا رَجَاءُ لَهُ فِي كَدِيشَهُ أَي بَعْلَهُ ••

(آنیِسَة) : الفتاة البکر لم تنزوج بعد ، وجمعها آنیِسُات وأوانیِس ٠٠ وکذلك تلفظ النون في آسة ساکنة ٠٠

(اِنْسَتِيرْ) : اِنْسَتِئْرَ تَ ْ الْمَرَ ةَ ، اذَا تَزُوجِت ••

ويقال لشخص في المسابّة « روح ِ " انْسبّسِر " اَحْسَن " لَك " ، ومعناه عندهم أن يتزوّجه رجل" فيستر عليه ٠٠ وقد أُخذوا هذا المعنى ممه يزعمونه من ذيوع مثل هذه الخطة لدى قوم في ديار مسقط ٠٠

(إِنْسَحِبُ): يقال انسحب منهم ، اذا نزع نفسه من بينهم ، وابتعد عنهم . • ويقال لشخص في الطرد (إِنْسَيَحِبُ مِنِتًا) والانسحاب أيضًا تراجع الجند من ساحة المعركة اما على وجه المكيدة أو المغلوبية . •

(اِسَـدَ ْ) : أي أُغلق •• وقول قائلهم (اِنْسَـدَّت ْ مِشْتَهَاتي) أي لا تشتهي نفسي طعاما •

(اِنْسَيدَ حُ ْ) : أي اضطجع واستلقى ••

(إِنْسَرَ ") : أي سُر ً وفوح ٠٠

(اِنْسَـِر َدْ): يقال في الأمور تخرج على الضبط والنظام (اِنْسَـِر ْدَ تَ ْ) أي ليس ثمة سائل أو مسؤول ٠٠

(إنْسَطِرَ): أي داخ رأسه ودار به فسقط على الأرض ٠٠ والأصل فيه من الفصيح لشارب الاسطيل وهو ضرب من الخمر ٠٠

(أَنَصْطُاسٌ) : هو الأب آنستاس ماري الكُر ملي العلاّمة اللغوي

البغدادي توفي سنة ١٩٤٧م عن عمر بلغ به احدى وثمانين سنة ٠٠

(اِنْسُمِكُمْ ْ) : أي تعذَّب في حياته وتُعْرَّضَ للمصايبِ ...

(اِنْسَلَ ْ) : اذا أصيب بالسل * ٠٠ يقول قائلهـــم (اِنْسَكَيْت ْ مَنْ قهري) ٠

(إِنْسَلِكَ): يقول قائلهم (إِنْسَلْبَتَ وَاحْتَى) أَي سُلْبِت واحْتَى . (إِنْسَلِكَ): اذا سَلَق باللّاء السَاخن • • ومن أُلفَا السباب (إِنْسَلِكَ) وتود كذلك كناية عن معاناة الثعب وبذل الجهد الشديد من أَجَل شيءٍ ما • •

(إنْسَمَ "): أي تسمّم ٠٠

(اِنْسَمِعُ) : أي سُمِعُ ، • وقولهم (هاي حجاية مَتَـنِنْسَمِعُ) أي لا تستحق السماع ••

(أَ نُسْنُونْ) : بذور عقاقيرية تباع لدى العطارين ••

(اِتْشَاءْ) : لفظ من ألفاظ المدارس يعنون به انشاء الألفاظ والتعابير وكتابة

البحوث •• والمواد الانشائية هي مواد البناء •• والانشاءات المباني والمؤسسات ••

(إِنْشُاءَ اللَّهُ) : والأصل فيه ، ان شاء الله ، وكذلك يقول العامة

« إِنْشَاللَّه » وهو الغالب على ألسنتهم ويلفظونه « إِنْشَاللَّه » بتفخيم اللام ••

وهم يستعملون هـ ذا الخرف في معنى التوكيد على شيء كقول قائلهـم

الغد أجي الغد أجي العد ان أتي في الغد ..

وقولهم (سَافَر ْت ِ ْ انْشَااللَّه) أي لغلك سافرت ٠٠

وترد في عيادة المريض حيث يقول عائده • إنشَّـُـااللَّـَه مَـَـِيكُ شي • أي لا ضير عليك • • وفي الدعاء • إنْشُـااللَّه تْرُوْحْ الْمَـكَّةَ ، يدعون به لشخص بالحجّ يكافئونه بدعائهم لقاء جميل صنعه ••

وكذلك يقــولون • اِنْشْـٰااللَّه تِـتَـْوَ فَيَّقَ ْ يِنَا رَبَّتِي ، يدعون لشــخص بالتوفيق ••

وكذلك يقولونها تهكما بمن يتخيّل انه سيكون يوماً ما من أصحاب الثروة والشأن وما هو بذلك ٥٠ ولكنهم في هذا المقام اذا قالوا « انشالله » لفظوا اللفظ بلهجة تنبيء عن معنى التهكم والاستخفاف ٥٠ وربما قالوا « إنْشَانَه » بخنة ظاهرة على النون ٥٠

(اِنْشَافْ): أي ر'ؤي ٠٠ ومن أمثالهم (اَللَّه مَنْشَاف بِالْعَيِّنِ ۗ لَـكِنَ ْ انْعُرْ َفْ بِالْعَقِلِ ْ) أي ان الله لم يُمر َ بالعين ولكن الناس عرفته بعقولها ٠٠

وفي الأمثمال (خِشَاف ْ يَنْدُ كِر ْ مَيِنْشَاف ْ) • • ويقال في الشيء لا يرى على الضوء الخافت (مَيْشَاف) • • ومن ألفاظهم في تحية صديق (أَشُو مَدَ تَيْنُشَاف ْ هَالأَيَام ْ ؟) أي ما لك لا ترى هذه الأيام • •

(اِنْشْنَال ْ) : بترقیق اللام أي ر'فع وحُمل ٠٠ ویقال للشيء یکون ثقیل الوزن لا یحمل سهولة (هٰذاً اشْنُكُلُه مَینِنْشَال ْ) ٠٠

وانشال أي أزيل يقول قائلهم (اِنْشَال ْ مِن ْ عَلَى كَلْبِي هُمَ ۗ ْ چِيِير ْ) أي انزاح عِن قلبي هِم َ كبير ٠٠

ويقال في التشكي من تدابر الناس وتظالمهم (إنشالَتِ الرَّحْمَةِ مُنْ ِ النَّاسُ ْ) ••

(اِنْشَرِبَع) : يقال هذا مَينِ شَيِع منِ أَي إنه طعام لذيذ ٠٠ (اِنْشَرِجَط) : أي جُن ً ٠٠ (اِنْشَبِهُ) : أي أصبح مشبوها ١٠ يقال في النهي عن مماشاة شخص من ذوي الأخلاق السيئة (لَتَمِمْشي ويتّاه تْروح ْ تِينْشِيهِ ْ) ٠٠ (اِنْشَدَ ْ) : أي شُدّ واوثق ١٠ فهو مِنْشَدَ ١٠ وميَنِمْسَدَ ْ أي لا يمكن شدّ ه٠٠

(إِنْشَيْدَ هُ): أي ذهل واضطرب ٠٠ فهو منِنْشَيْدِ هِ وهي منِنْشَدَ هُ ٥٠ (إِنْشَيْرَ "): أي أظهر وأبرز للشمس ٠٠ وفي أمثالهم (ينِنْغِسِلِ " الكِتْنَانَ " و ينْغُسِلُ ") ٠٠

(اِنْشِرَى): أي شُرى ٠٠ يقال (هلذًا مَينِنْبِاعُ و يِنْشِيرِي و يِنَّاهُ) أي انه مبطل لا يمكن مبايعته ومشاراته ٠٠

(اِنْشِرَ ح ْ): يقول قائلهم (اِنْشِيرَ ح ْ صَد ْري مِن ْ هَالْحُوْلِية) أي سررت ْ لهذا الكلام ٠٠

(اِنْشِيرَكَ °): أي انشق ، وأصله من التشريق وهو التقطيع ٠٠ (اِنْشر َم °): بضم الشين وكسره ٠٠ يقال ذلك في شرك النعل اذا انقطع ، ويرد القول بالتفصيل في ماد ّة الكلمة في هذا المعجم ان شاء الله ٠٠

(اِنْشَـٰطِکَفْ) : يقال (انشطف بيه) أي تعشقه وعلق به ٠٠ واحسب اصل لفظه من الشغف ٠٠

(اِنْشَخِلُ): بتفخيم اللام ٠٠ يقول قائلهم (اِنْشَخِلُ بالي) اذا قلق لشيء وعلق به فكره ٠٠ وانشغل اذا شُغِلَ بعمل ما عن أمر كان ينبغي ان ينصرف اليه ٠٠

(إِنْشُكِلُ): يقال « إِنْشُكِلُ لُسُانَه » اذا حصر عن الكلام ... وغالبا ما ترد في المريض يكون على فراش الموت ينحبس لسانه .. وكذلك يقال في مخاطبة من يجادل قوما فيفحمونه « هـٰا أَ شُـُو لُـسـٰانـَكُ ۗ إِنْشـٰكِـَلُ ۚ ؟ ، أي ما بالك خرست في هذا المقام وقد كنت طويل اللسان ٠٠

(إِنْشَـكُ ۚ) : أي انشق ٢٠٠

(إِنْشَلَ ") : أي اصابه الشلل ٠٠

(اِنْشَـلِمَخْ) : يقال اِنْشَـلِمْخَتْ اِيدَه • وكذلك الشلخت رَجِّلُمَه • أي الخلعت من مفصلها ••

(اِنْشَـٰلِكَعْ) : أي اجتن من مكانه ٠٠ يقال انشلع سـِنَّه أي سقطت سنّه ٠٠ ويقول المتعب من حمل ثقيل « اِنْشَـٰلِكَعْ اقتُـٰادي » ٠٠

(اِنْشٰلِلُفْ ْ) : اذا طرد وازيح ••

(إِنْشُهُمَرَ °): يقال في الطفل اذا كانت تعرض له بعض أعراض الصرع •

(إِنْشُنِعَ °): أي افتضح امره •

(إِنْشَيْنَقَ) : أي شُنْق ٠٠

(إِنْشَـو َى) : يقال في اللحم ونحوى يُشوى على النار •• وقولهـم (إِنْشَـو َى اَبُـوه) يقولونه كناية عن معاناة الأذى الشديد •• وهي من ألفاظ المسابّة أيضا ••

(إِنْشَهِمَرْ) : أي افتضح فضيحة كبيرة ٠٠ وفي مسابّات النساء ان احداهن ربما دعت على مسبوبتها قائلة • انْشَهِمَر ْتي انشا الله ، ٠٠

(اِنْصَابْ) : أي أصيب بطلق ناري •• وانصاب أيضا اذا لُدغ •• وانصاب أيضا اذا لُدغ •• وانصاب اذا اصابته عين ••

(إِنْصَادَ) : أي اصطيد ٠٠

(أَنْصَارْ ۚ) : مواكب شعبيّة تخرج في مواسم معينة الى كربلاء يؤدّون

مراسيم العزاء بمناسبة مقتل الحسين بن علي ومرد راسه .. والأنشاري: لقب لأكثر من أسرة في بغداد ..

(اِنْصَاصْ) : جمع نُصُ ۚ أي نصف •• تفتح الهمزة فيه وتكسر ••

(إنْصَاط °) : أي اصغاء ٠٠ يقال (شوية أنْصُط °) أي أنصت ٠٠

(إِنْصَافَ °) : الانصاف والعدل ورعاية حقّ الناس والتسامح في البيع

والشراء وسائر المعاملات دون التشدُّد فيها •• وقد يفتحون الهمزة في اللفظ ••

ويقال لجائر (خَلَتي عِنْدَكَ ° شُويَة إِنْصَافَ °) أي كن منصفاً ٥٠ وفي الشهادة لشخص بالحسني يقال (إِنْصَافاً فْلا ٰن ْ خَوْش ْ آدْ مي) ويقال لقوم يغمطون حق شخص (لَيْش ْ مَتَنْبِصْفُون ْ وياه ؟) أي لماذا لا تنصفونه ٠ يقال (نِصَف ْ وياه) و (ناصَف ْ وياه) ٥٠ ومثل الانصاف عندهم المناصفة ٠٠

(إِنْصَبَ ُ): يقال الأكل انصب َ • اذا افرغ في الأواني اعدادا للتناول • • (إِنْصَدَ مَ °) : اذا اصطدم بجدار أو شخص • • وانصدم اذا بوغت

بشيء مزعج اغتم له ٥٠ فهو منـُصدِم ْ وهي منِـُصدَ مُنَّ ٠٠.

وانصدم اذا تناول قليلا من طعام دهين فأمسك عن مواصلة الأكل كمن يشبع وما هو بشابع بعد ٠٠ والقوم (انْصِدْمُوْ ا) ٠٠ والانْصدام الاصطدام ٠٠

(اِنْصِرَعُ) : اذا غُلب في المصارعه •• ويقال لمن لا يلين ولا يخضع (هذا مَيِنْصِر عُ) ••

(اِنْصِرَفْ): اذا ذهب لحال سبيله •• والإنصراف لفظ من ألفاظ المدارس يؤذن به للتلاميذ بالخروج الى بيوتهم ••

(اِنْصِعِدْ) : يقال هذا الدرج مَينْصِعِد ْ عَكَيْه ، أي هذا السلّم لا يمكن صعوده .

(اِنْصَفَ ْ) : يقال انصف بالحايط ْ ، اذا التصق بالجدار ليتسع الطريق لمرور دابة ونحوها ٠٠

(اِنْصلَى): يقال اِنْصلَى غَيْر ْ صَلْيَة ، أي رشق بمشط من الطلقات النارية ٠٠

(اِنْصُلَبُ ْ) : أي صُلب فهو مِنْصُلُبُ ْ • • ويقال لمن يطول قيامه وانتظاره في الشمس (انصلب بـِالشَّمـِس ْ) • •

(إِنْصِلَح °) : أي صلحت خصاله ٠٠

(اِنْصَلِمَخْ) : يقال انصلخ جَلِمْدَه • • اذا احترق جلده ؛ أو انسكب ماء ساخن عليه • • وانصلخ جلده : يعنون به تعرّضه للأذى الشديد • • وأصل اللفظ من السلخ • •

(اِنْصَمَّ ُ) : أي تماسك وانغلق ••

(إِنْصُمَطُ): اذا انسك عليه ماء ساخن ٠٠

(إنضَّامْ ْ) : أي اصابه الضيم والعناء والمذلَّة ••

(إِنْضَبِاطْ): موظف عسكري مهمته في الجند نفس مهمة الشرطي في الأهالي ٠٠ وجمعه إِنْضَبِاطِيَّة ٠٠

وانْضِبَطِ ْ الشُّغِلُلْ اذا حكم اداؤه وأتقن •• وانضبط فلان اذا تحسن سلوكه واستقام نهجه •• وتكسر الضاد أيضا ••

(اِنْضِبَ ۚ) : أي شُدَ شدّاً وثيقا ٠٠ ويقال في شخص يُـقر َّع تقريعاً شديداً (اِنْضَبَ ۚ خَوْش ْ ضَبَّه) !

(اِنْضِحَكْ) : يقال هٰذا مَينِنْضِحِكْ عَلَيّه ، أي انه واع حذر لا يُغشَ ٠٠ (إِنْضَرَ "): أي اصابه الضرر ٥٠ ومن ادعيتهم (اِلْسِتُعَدَّي عَالنَّاس " ينْضَرَّ " بْمُالَه و "و لِلْدَه إِنْشُا اللَّه) ٥٠ أي من اعتدى على الناس أصابه الضرر في ماله وولده ٥٠ فهو منْضَرَ " بكسر الميم وضمها ٥٠

(اِنْضُرَبُ): اذا ضُرب •• وانضرب اذا أُصيب بطلق ناري •• وانضرب اذا استرط حق ولم يعد لأهله •• يقال انضرب عليه •• وتكسر الضاد أيضا ••

(اِنْضُمَّ) : أي كمن واختفي ••

(اِنْصْنِكَ °) : أي تداعت عليه الديون وعرضت له الحاجة ••

(إِنْضِهَدُ) : أي انزعج .

(اِنْطَبَّ) : أي سقط على الأرض من مكان مرتفع ..

(إِنْطْبَخَ ْ) : يقال انطبخ الأكل اذا نضج •• وانطبخ الرجل اذا نضج عقله وتفقه الحوادث والعبر ••

(إِنْطْبَرَ °) : اذا ضرب بالطبر ° على رأسه ٠٠

(اِنْطْبُعَ °) : اذا طبع كتاب ونحوه في المطبعة •• وانطبع أيضا ان يثبت

اثر الأصابع على الشيء الذي تلمسه ••

(اِنْطَحِـَل °): اذا اكل كثيرا بحيث انتفخ بطنه ..

(إِنْطِحَنَ °) : أي طُحن الطحين ••

(اِنْطَخَ ۚ) : اذا اصطدم رأسه بجدار ونحوه أو اصطدم بشخص ٠٠

(إِنْطِرَى) : أي ذُكِرَ • • ومضارعه يننْطري • •

(اِنْطِيرَ حَ °) : يقال انطرح فَد ْ طَـر ْحة ، اذا نام من مرض شديد ٠٠

(إِنْطِرَ دَ ْ) : أي طرد ٠٠

(اِنْطَسَ ْ): أي تبدد وتناثر على الأرض •• يقال ذلك في الماء وغير. ••

(اِنْطُنْفَى): يقال اِنْطُنْفَى الضُوَّ، أي انطفأ الضوء • • فهو مـِنْطُنْفي ومَطْنْفي • •

(إِنْطِلَبُ) : أي ركبته الديون ٥٠ وانطلب أيضا اذا كان مُلاحَقًا على ثأر ٠٠

(اِنْطَلِمَعْ): يقال في الطريق لا يمكن اجتيازه بسبب الماء والوحل وغير ذلك (مَينْطَلِمعْ منّه) ••

(اِنْطَمَ ۚ) : أي دُفن •• ومن ألفاظهم في السباب (رُو ْح شُوف ْ لَك ْ كَبُر ْ وِ اِنْطَمَ ٰ ْ بِيهِ) ••

(اِنْطُمَرْ ْ) : أي اختفى •• يقال اِنْطُمَرْ ْ فَدْ ْ طَمَرْ َ ، أي غابِ فلا يعلم عنه شيء •

(إِنْطُنُو َى) : أي التوى ••

(أَنْطَوْنَ °) : من أسماء المسيحيين ٥٠ ويقال أيضا (آلْطُون °) ٥٠٠

(أَ نَـٰظُـٰار ْ) : جمع نَـظَـر ٠٠ يقال في المجاملات (اِجْعَـكْنَـا تَـحَـت ْ اَ نُـظٰـار َك ْ) أي فلنكن موضع رعايتك ٠٠

(إِنْظَلَمْ) : بكسر الظاء وضمها أي ظلم ...

وانْظُلْمُتَ الْمُرَةَ ، اذا تزوّجت بزوج لا يحسن معاشرتها ••

(اِنْعْابْ ْ) : اذا أصابه عيب يقلل من قيمته ٠٠ والذين يقتلون بعض

محارمهم يقولون في الكناية عن ذلك (إصبِعي انْعَابُ وكُصَّيْتَه) ••

(إِنْعُـٰادْ) : أي أُعيد • • وفي امثالهم (اِلْمُنْضَى مَيَنِعُـٰادْ) أي ما مضى لا يعاد • •

(إِنْعُافُ) : أي أهْمل ٠٠

(اِنْعَبِهَدْ): أي عُبِيدَ •• وفي أيمانهم (و ْحَقَّ اللَّتِي انْعَبِهَــ ْ و ْمَا انْشْلَاف ْ) ••

(اِنْعَجِنَ °) : يقـــال انعجن العجين •• ومن كناياتهم (اِنْعَجِنْنَت °

مُحَبِّنَهُ بُكُلْبِي) كناية عن فرط الحب والألفة ..

(اِنْعَدَ ْ) : أي أُخصي وحُسب •• وقولهم (هَلْذَا مَسِنْعَلَدَ ۚ آَدْ ْمِي) أي لا يعتبر انساناً ••

(اِنْعَيدَ مَ °) : أي تلف وفسد • • وانعدم أيضاً اذِا نفتَذ فيه حكم الاعدام • •

(اِنْعُنْرَ فَ°) : أي عُنْلُم ﴿ وَانْعُرْفِ أَيْ انْكَشَفْتِ حَقَيْقَةَ بْخَصِيتُهِ ﴿ •

(اِنْعَزَ ْ) : أي لقي اعزازاً واكراماً •• وانعز ٌ بمعنى نَدَر ••

وقولهم في المجاملات (مَــِـُنْعَــَز ّ عَـلَــَلِك ْ شي) أي لا يمنع عنك شيء ده .

(اِنْعَيْزَ لَ °) : أي فُصل من عمله ووظيفته ••

(إِنْعِيزَ مَ °): أي دعي الى وليمة ..

(اِنْعُصَر ْ) : يقول قائلهم (اِنْعُصَر ْ كُلْبِي) اذا ضاق صدر. ..

(إِنْعَضَ °) : اذا لُسع ..

(اِنْعَيْفَسَ°) : أي كرب ووجم •• وانعفس اذا حُمَّ ••

(اِنْعَـِقَـَجْ ْ) : أي امتعض واستاء واكفهر ّ من أمر ٍ أزعجه • •

(اِنْعِكَسْ °) : ما كان من الأمور على عكس المرام • • وانْعِكْسَتْ

الآية ، كناية لهم عن فساد النتيجة المتوقعة لأمر يدبرونه ...

(أَنْعَلُ ۚ) : من ألفاظ السب والزجر •• أصلها (ألعن) ••

(اِنْعَلَسُ ْ) : أي استرط وغصب •• ويقال في الحق أو الدين لا يعاد هله ••

(إِنْعِلْمَ °): أي عُلم وعُرف ٠٠

(أَنْعِمْ ۚ أَكُرْمِ مْ) : قول يقولونه اطراءاً لشخص عند ذكر اسمه ••

وكذلك يلفظ « أَنْعِمْ و آكْرِمْ » •• وقولهم « أَنْعَمَ اللَّه » من ألفاظ الشكر والثناء ، يقال في تقدير نعمة المنعم •• (إِنْعِمْى) : أي عَمِي وَكُفُ بَصَرَهُ ٥٠

(إِنْعُمْمَرْ) : يقال انعمر المكان اذا كثر فيه السكان 6.

(اِنْعَبِوَ ج °) : أي اعوج ّ •• فهو منِنْعُوج بضم العين وكسره ••

(إِنْغُا) : اسم صوت بكاء الوليد ٠٠

(إِنْغَنَتْ ۚ) : أي انزعج وتكدر خاطره • ومثله إغْتَتَتْ ۗ • •

(اِنْغَيِدَ رَ ْ) : اذا غُدر به في مكيدة ٥٠

وانفدر اذا بُخس حقَّه فأعطي أقلَّ ممَّا يستحقُّ ..

(اِنْغَكَرَ ۚ) : يقال ذلك لمن يثق بشخص ثم يبدو له غشته ٠٠ أصله من الغرر ٠٠

(اِنْغَيِرَ زَ ْ) : يقال (مَحَبُّتَه انْغَيِر ْزَتَ ْ بْكَلْبِي) أي رسخت في قلبي ٠٠ أصل لفظه من الغرس ٠٠

(اِنْغَسَلُ ْ) : أي غسل بالماء •• وانغسل كَلْبُه ، اذا زال منه الغيظ والحقــد ••

(إِنْغَشَنَّ َ) : أي غرر به وخدع •• واللفظ من الغش ••

(إِنْغُيصَبُ) : وتضم الغغ أيضا أي غُصِب ٠٠٠

(إِنْعْفُرْ ۚ) : يَقَالُ انْغَفَرَ ذَائْبُهُ أَيْ غُنْفِيرٍ ••

(اِنْغُلْمَبُ): بتفخيم اللام أي غُلْب في الحجاج والجدل والخصام ٠٠ وانغلب أيضًا اذا خدّع في بيع وشراء ٠٠ والجماعة انْغُلْبُو ا ٠٠ فهو مِنْغُلُبُ وهم مَنْغُلَبِين ٩٠٠

(إِنْغَيِلَـكُ °): يقال انغلـكت البوب اذا أغلقت •• بتفخيم اللام ••

(اِنْعْنَى) : أي اغتني ٠٠

(أَنْفُ): الأنف ٠٠ ولا يعرفون لفظه الا لا نادراً وفي ألفاظ التحدي والخصومة يقول قائلهم لآخر ﴿ غَرْماً عَلَى آنْفَكُ ۚ اَسَوَ بِهَا ﴾ أي اعمل العمل رغماً عنك ٠٠

وانما يسمّون الانف « خَشْسِمْ » ••

(اِنْفْاتْ) : يقال هٰذَا الشَّبِي مَينِنْفَاتْ أَي لا يمكن ان يُنْرَكُ أَو يعاف ٠٠ وذلك لأهميته ولذَّته ٠٠

(أَنَفَةَ) : ويقال أيضاً « عَنَفَة » أي الكبر والغرور ••

(اِنْفَتَ ْ): أي تفتت وتقطع ٠٠ يقال في الصبي يكثر بكاؤه (خَطيَّة انْفَتَ ْ افتًادَه مْن ِ الْبَحِي) وقولهم (اِنْفَتَتَ ْ مَر ار ْتَه) كناية عَن شدّة الجزع والغيظ ٠٠

(إِنْفْتِكَ °) : انفتق ٠٠ يقال انفتك المي اذا هجم الماء بشد ت من السد ت تنكسر ٠٠.

وانفتگ الخياط اذا تقطعت خيوطه •• وانفتگت عليه الأمور ، اذا تداعت عليه المشاكل ••

(اِنفِیجَر °): یقال انفجرت الدِ نُسِلَة ، للدمّلة تنضج فیخرج ما فیها من ماء وقیح ودم ٠٠

(إِنْفِحَمَ اللَّهِ عُلْبِ فِي المحاجَّة ٥٠ اصله من الفصيح (أَفْحِم) ٥٠

(اِنْفَسَ ْ ْ): اذا فُش َّ القفل بمسمار عند ضياع مفتاحه يقال انفش ّ • •

(اِنْفُسِنَخ ۚ) : أي شُج ٓ رأسه ٥٠

(إِنْفُصَلَ): من الانفصال وهو الانبتات • • وفي مثل لهم (إِنْفُصَلَ الصَيْف ° مُن ِ الشَّتَا) يضربونه للقوم يختصمون فيلغون ما بينهم من شراكة • ولهم فيه مضارب كثيرة • •

(اِنْفُصَمَ ْ): يقال انفصم خَشَمْه ، اذا وقع الأمر رغماً عليه .. (اِنْفُطَر ْ): انشق وتصدع .. وقول قائلهم (اِنْفُطَر ْ گُلْبِي عَلَيْه) أي حزنت لحاله وتألمت عليه .. (إِنْفُعِسَ °) : أي استاء وسخط ٠٠ وترد أيضا بمعنى انحرفت صحته ٠٠ (إِنْفُعَصَ °) : الرصع يكون في الحيقاق والعلب من جراء الضغط عليها ونحوه ٠٠

(اِنْفَعِلَ °) : يقال انفعل منه أي استاء منه واغتاظ فهو منفعل ٠٠

(إِنْفَكَ *) : من الانفكاك وهو عكس التماسك • • وانفكت الباب أي

انفتحت • • وانفك ° من الوظيفة ، اذا أمسك عنها باجازة أو نقل أو عزل • •

وانفكت عليه حلوگ الناس ، أي أخذ الناس بلومه والخوض في أمره ٠٠ وانفكت باب السما اذا قرب الفرج والرجاء ٠٠ ويعتقد العامة ان باب السماء تنفتح ليلة المحيّة فمن لبث يرقبها فأدركها رأى الملائكة رأي العين ، وكل شيء سأله نفذ له ٠٠

(اِنْفُكَدْ) : أي قل ً ونزر وفُقيد َ ••

(اِنْفُكُر ْ) : أي افتقر •

(اِنْفُكَسُ ْ) : يقال اِنْفُكُسْتَ البيضة اذا انكسرت •• وانفُكست عَـنِيَـهُ اذا انسملت ••

(اِنْفَلَ ْ): يقال في الشيء يكون مشدوداً فينفل ّ ٠٠ وفي أمثالهم « منِتُ ا لِلصَّنْبُح ْ أَلَفُ عَمْامَة تَنِنْفَلَ ۚ » وكذلك يقال « تَنِنْكُلُب ْ » ٠٠ (اِنْفَلَت ْ): يقال انفلت من اللا يد ْ أي أفلت ٠٠

(إِنْفَلِمَعْ) : أي انشق •• يقال للمشجوج (انفلع ر'اسَه) ••

(إِنْفَلِمَوْنُوْ َة) : مرض الزكام الحاد ً يكون مصحوباً بالحمتى وربما أرادوا بها الزكام على أية حال من أحواله سواء أخفت أم اشتدت . • وكنت سألت الدكتور البحاثة مُعْمَدَّ ْ خاليد ْ الشَّابِنُدَر ْ عن هذه اللفظة فكتب يوضح اصل معناها في لغة الطب ، قال :

الانفلونزا؟ كلمة مأخوذة من "Influence" في اللاتينية ، ومعناها التأثير أو العاعلية أو السطوة والنفوذ ونحو ذلك ، وفي الطب : مرض وبائي شديد العدوى له ما لغيره من الاوبئة الشديدة الاخرى من انتشار وخطورة ، سببه جرثومة متناهية في الصغر من نوع الفيروس ، والفيروس جرثومة تترشح من ورقة الترشيح في المختبر وبذلك تختلف عن الجراثيم الاخرى ، وكان المرحوم الاستاذ الجليل هاشم الوتري قد سمتى هذه الجرثومة « الحدمة » ولكن اللفظة لم يكتب لها الشيوع ، والمرض يتميز بالحدمة والاوجاع العضلية والعصبية وبعلامات التهابية في النسيج المخاطي المبطن للانف والفيم والمجاري التنفسية والجهاز الهضمي ، وله عقابيل خطيرة أهمها ذات الرئة والتهاب الاعصاب ، ويؤدي الى ضعف شديد ، ويدوم من بضعة أيام الى اسبوعين ، وفي زمان الوافدة ويؤدي الى الموت كأي مرض وبائي شديد الخطورة ،

ومن المهم ان نفر ق بين الانفلونزا وبين الزكام الذي ينجم عن البرد وضعف المقاومة الجسدية ، وبينه وبين التهاب القصبات ، وما يصيب الناس عادة من زكام وهو النزلة أو « النشلة ، كما يعرفها الناس لا علاقة له بالانفلونزا من قريب أو بعيد ،

معمر خالد الشنابندر

(إِنْفَنِنَى) : أَي هلك هلاكا ذريعا ﴿ ﴿ وَانْفَنِنَو ۗ ا أَي بَادُوا وَزَالَ مجدهم ﴿ ﴿ وَكَذَلْكَ يَرَادَ بَذَلِكَ الْمِالِغَةُ فِي وَصَفَ الْفَقَرِ وَالْأَمْلِاقَ ﴿ ﴿

(أَنْفَيِنَّة) : البَرْ ْنُوطَي والنَّشِوق ْ وَهُو مُسْحُوقُ التِّتِنِ ۚ يَعَالَجُ بِالطَّيْبُ والعطور فيستعمله هُواته في علب خاصة حيث يأخذون منه شيئًا يُسْيَرُأ بين السبّابة والابهام فيدستونه في كلا المنخرين ، ولهم في ذلك كيف وراحة ..

والأنفيّة أنواع منها البَنافي والكُنُوزي والپَشاو'ر° والـفريْنُساوي والبَنَّفُشْنَة والرَّازْقي والقِدَّاحِ والقَسَ * ٠٠

(إِنْقَاسُ ْ) : أي قيس •• اذا أريد قياس شيء بشيء أو شخص بآخر

قيل في بعد القياس بينهما (هذا مَسِنْقُاس مُهُذا) أي ليس مثل هذا مما

(أَ نُقْاضٌ) : البناء المتداعي •• والأنقاضُ أيضًا ما يتراكم من بقايا مواد الىناء من أحجار وأتربة ••

(اِنْقُبُضَ °): أي قُبض الشيء وخصل في اليد • • وَانْقُبُّضَتُ ووحَه اذا مات • • وانقضت روحه أيضاً اذا كربت نفسه وضاق صدره من ظلمة أو ضيق في المكان أو حرارة الجو م

ويقول قائلهم (آني أَ نَقْبُضُ مِن ْ هِيجِي مَكِنان ْ) أي يضيق صدري من مثل هذا المكان ٠٠

(إِنْقَبِكُ ۚ) : أي قُبُل ور ُضي به ٥٠ وانقبل التلميذ أذا تم تسجيله في المدرسة • • واذا لم يقبل قيل (مَا انْقبكُ ") • •

(إِنْقْتَلُ) : أَي قُتِل واغتيل ٠٠

(اِنْقَحَرْ ْ) : أي حزن واغتم ّ • • فهو منْقَحِر ْ وهي منْقَحْر َ ة • • وهم منْقَحْرين بفتح القاف وكسرها ••

(اِنْقَرَا) : يلفظ براء مفتـوحة أي قرىء •• وقولهــم في الـكتابة « مَتنْقري » اذا كانت رديئة الخط ٠٠

(اِنْقِيرَ ضَ ْ) : أي زال وانمحي أثره •• وانقير ْضُو ْا اذا هِلْكُوا •• (إِنْقَسَمْ): من الانقسام ..

(إِنْقَبْضَى) : يقال انقضى عليه أي قُنْضي عليه وأهلك ، أو كُنْفَ شر ّه عن الناس ٠٠

(اِنْقَطَعُ) : من أَلْفَاظُ العقود والمناقصات ، حيث يتقدم أصحاب الأعمال والصناعات بتقديم تعهداتهم للقيام بالأعمال المطلوبة فيقع الاختيار على بغضهم فيقال اِنْقطع عَلَيْه الشّغلُ ٠٠

(إِنْقُنْفَلْ) : أي اغلق ٥٠ بتفخيم اللام ٠

(اِنْقَالاً بُ ْ) : الانقلاب هو الانتقاض على الحكم والاستيلاء عليه ..

(اِنْقَـلَبْ): أي نكل عن عهده وتبدّل سلوكه ، يقال في الذم .٠٠ وانقلب اللون اذا حال وتغير ٠٠٠

(إِنْقَلِع): من ألفاظ الزجر والمسابّة في طرد شخص من مكان • أَشُو دِ إِنْقَلِع مُنِتُا ، أي هيّا ابتعد من هنا • • ماضيه إِنْقَلِكَع • • ويقال مَدَ يَنِنْقَلِع مَنِنّا أي لا يتزحز - •

(اِنْقَلِلَقْ) : أي قلق واضطرب ٠٠

(اِنْقَبِهَـر °) : أي حزن واغتم وهي الأصل في لفظ انقحر ٠٠

(اِنْقَیِاد ْ): الانقیاد هو الطاعة ٠٠ ویقال فی المتصلب من الناس (هذا مَیِنْقَاٰد ْ لاَحَد) ویلفظ (لَحَد ْ) ٠٠٠

(اِنْكُارْ) : أي نكران الشيء •• والفعل منه عندهم (نِكَرْ) •• مضارعه يِنْكُرْ ويُنْكُرْ ••

(إنكال °): أي أ'كل ٠٠ وينكال ° أي مما يصلح للأكل ٠٠ وقولهم في طعام فج ّ أو ردي ٠٠ مينكال ° أي لا يصلح للأكل ولا يستساغ ٠٠ وقولهم في الحق يسترط ولا مجال لرد ّ (إنكال ° و إنشير َب عكيه مي آ) ٠٠

(اِنْكُنَانْ) : أصل لفظه (اِنْ كُنَانَ) ..

(إِنْكُتَ "): أي انسكب ٠٠

(اِنْكُـتَـلُ °) : أي قتل •• وانكتل ، اذا ضُرب ضرباً وجيعا ••

(إِنْكُدَ ۚ) : يَقَالَ إِنْكُدَ ۚ الْسُكِشِيرِ ۚ اذَا أَتِي الْآكُلُ عَلَى شَحْمَهُ ••

(اِنْكُسُرَ بَ °) : يقول قائلهم (اِنْكُسُر °بَت ° روحي) يريد انه ضاق صدره وكربت نفسه ٠٠

a make the last of the total

(إنْكَسَرْ): أي كسر ٠٠ يقال في اناء ونحوه ٠٠ وانكسر التاجر أذا خسىر .. وانْكَسْمرَ وْ ا في الحسرب : اذا ارتدُّوا هاربين .. وانكَسْمرَ تـ ْ الفلوس : اذا هبطت قيمتها ٠٠ وانكسكر ْ خاطر ك عليه : اذا رق لحاله ٠٠ (إِنْكَشَفَ °) : يقال إِنْكَشَنْفَت ° السما اذا خف عنها الغيم فظهر شيء من ضوء الشمس ٠٠

(إِنْكُمْشُنُ) : أي أمسك ٥٠ وانكمش اذا أصيب بالصرع ٥٠

(انگنا) : صوت الولد عند بكائه ٠٠

(انگناد°): يقال في الدابة « هناي ° مَد تننگناد ° ، أي لا تسلس قيادها ٠٠ وكذلك يقال في الطفل ••

(اِنْگُنَاسٌ) : اذا لُـمس باليد أو بشيء آخر •• وفي أمثالهم (فُـر ْگـاسْ مَــنـُكُـاس) يضرب لمن لا يمكن مسته والتحرُّش به ••

(إِنْكُالُ): أي قيل ٠٠ وقولهم « هٰذَا حَجِي مَيِنْكُالُ ، أي هذا قول لا يصح أن يقال ٠٠

(اِنگَحِمَ °) : يقـــال في شيء « هذا مَــِنگُـحُم ° » _ بضم الـگاف وكسرها _ أي لا يمكن اقتحامه من نحو نار شديدة لا يمكن حملها أو مواجهتها • • وكذلك يقال في الشديد المتين من الناس لا ينازع • •

(إِنْكُدَرْ) : يقال في الشيء الثقيل لا يطاق حمله أو الرجل الشرير لا يقـــدر على مخاصمته أو الخبيث المتحايل لا يتخلص منــــه (مَــيـنْگـد ر ْ علته) ٠٠

(أَنْكُرْ): أنكر السفينة وهو مرساتها •• اللفظ من اليونانية (Ankira) على ما اورد الأب رفائيل تخلة اليسوعي في غرائب اللغة العربية ٠٠

وكان المشهور انتها من الفارسية •• وقولهـم في الكنايات (ضَّار ُبُّ أَ نَكُر °) أي لا يتزحزح من مكانه أبداً •• يقولونه في الثقيل من الناس •• - MV -

وقولهم (ذَبِ ۚ أَنْكُرِ ۗ وَكُلِهَدَ ۗ) أي جلس جلوس من لا ينوي مضادرة المكان ..

(إِنْكُورَ صَ ْ) : اذا قرصته بعوضة أو حشرة ١٠٠ أو قدرص بالأصابع ١٠٠ (إِنْكُورَ صَ ْ) : يقال انگرض إصبِعُه ، اذا سقطت عليه حديدة فانحبس فيه الدم ٠٠ وهو أشق عندهم من الجرح ٠٠٠

وانگرض الحَــِـِل[°] اذا تقطع وانتكث ..

(اِنْگُـرَ طَ ْ): يقال في الشيء يكون بين الصلابة واللين يؤخذ بالأسنان فيؤكل ٠٠

وقولهم في جميل « يـِنْگــر طـْ » كناية عن جماله • •

(أَ تُكُر الي): أسرة بغدادية ٥٠ واصل لفظه (اَنْقَر ةلي) نسبة الى مدينة انقرة ٠ وكان جد هم الأعلى قد جاء من هناك الى بغداد في ولاية قضائها ٠٠

(أَنْكُورِي) : إِنَاءَ نَحَاسَي فَسَيْحَ لَهُ حَاشَيَةً عَرَيْضَةً كَالَّرِفَ ، يَسْتَعَمَلُهُ بَاعَةُ الْكُنِّمَـرُ ° • • واللّفظ من التركية ، وقد ذكره ابن مَهِنّا المتوفَى سَنَةً ٧٣٥هـ في معجمه (حلية الانسان وحلية اللسان) • •

(اِنْگُورَیْز ْ) : هم الانگلیز ۰۰ ویقال أیضا انگریز ْ ۰۰ واحدهم انگر یّزي وانگریزي ۰۰ والمرأة انگر یّزیة ۰۰

(اِنگِسِمُ) : أي انقسم ٠٠

(اِنْگُشَنْ): يقال في شخص يغادر قوماً لا يريدون لقاءه ومعاشرته خَلَ يِنْگُشَنْ • •

(اِنْكُسَ ْ) : أي قُنُصِ ْ ، لما يقص ّ من قماش وغيره ٠٠ وفي أدعيتهم (انگَصَّت ْ رُكُبْتُك ْ انشا الله) و (انگُصت اِيدك ْ) وفي تكذيب شخص يروي الأكاذيب والمبالغات يقال (اِنْكُسَ ْ راسك ْ) ٠٠ (إِنْكُيْضَتَى) : أَيْ تَمْ وَالتَهْلَى ٥٠ وَقَى اَمْنَالُهُمْ ﴿ إِنْكَيْضَتَى النَّهْارُ * بِنُفَعْجِ النَّارُ *) ٥٠ ويَقْدُولَ قَائِلُهُمْ فِي الاسْتَقَانَة باللَّخْطُوبَ وأَيَامُ الصَّيْقَ (بَنْكُمْشِي وَ يَنْصَيْرُ * سُو اللِّيف *) ٥٠٠

(اِنْكُنْصَبُ ْ): أي أُنْمسك • أصل لفظه من القبض • • ويقال في المُصروع ومن يتشنج جسمه انگضب • وتكسر الـكّاف وتضم ّ •

(إِنْكُوطَعُ *) : أي انقطع • • وانكُطع الخيط يَبْكُوطعُ * • وَانكُطع من المدرسة ، اذا لم يذهب اليهت • • وانكُطع مين ْ جَمَّاعُنْتُهُ ، أذا لم يؤاصلهم بالزيارة • • وانكُطع المئي * ، اذا لم ينسكب • • وانكُظع الدم ، اذا توقف عن الجريان • • وانكُظع كَائبُهُ أي اشتد الجريان • • وانكُظع كَائبُهُ أي اشتد العاؤ ، وتعبه من شد ة الركض أو حمل شيء تقيل • •

(إِنْكُوطُهُمْ ۚ) : أَنقطُعَ • • ومن أُغاني الصّبيان • يُنَا لَكُلِي انْكُوطُهُمْ ۚ ذَكِلي ۗ ، يضاهون به أُغاني بعض المغنّين الذين يكثرون من قول • يا ليلي يَا ليلي » في أُغانيهم تقليدا للغناء المصري • •

(إِنْكُلِلَبُ) ؛ بَنْهُ خَيْمُ اللام • • وَالْكَافَ تَكَسَرُ وَتَضَم ، وَفَي المَضَارَع يَقَالَ يَكُلُبُ بَضَمَها • • أي انقلب • • وقولهم (إِنْكُلُلَبُ عَلَيْهُ) اذا انتقش عليه فضار عليه بعد أن كان له • ويقال (انگلبُ قَدْ كُلْبُهُ) أي سَاءَتَ أَخَلاقه بعد ان كانت حسنة • •

وانگلبت السيّارة بيه اذا انقلبت به ٠٠

وقولهم (إِنْكُلْمُبَتَ ْ خِلِيقَتْهَ ،) يكنون به عن تممّر الوجه وشدة الغضب م. ولكنهم يستعملون هـذا اللفظ في دُمَّ شخص يتسخلط على أمر لا ينبغي السخط على مثله .. فيقال له (إِسْنَبِيكُ ْ إِنْكُلْمُبَتَ ْ خِلِقَتْكَ ْ ؟!) .. (اِنْگَلِیزْ): ویقال للواحد منهم انگلیزی والمرأة انکلیزیّة .. والمِلْح ِ انْگلیزی : عقّار یعالجون به الامساك ..

(اِنْلاٰص ْ) : يقال اِنْلاٰصَت ِ الْمُسَاْلَة ، كناية عن اشتباك الأمور وتعاصيها .

وانلاص التَّمْرُ اذا اختلط بعضه ببعض فصار اشبه بالكتلة من الطين الليّن ٠٠

(إِنْكِيِسَ °): أي لُبِس ٠٠

(اِنْكْرِچَعُ) : أي لُسع بعضة عقرب ٠٠ وكذلك اذا اصابته جمرة نار ٠٠ وانلجع أيضًا اذا اعتبر بالحوادث السيئة في حياته فأصبح شديد الحذر ٠٠

(اِنْلَبِحَسَ ْ): أي لُـحس • وذلك من نحو لحس الاناء أو الاصبع • • (اِنْلُـحَـم ْ): يقال في الجرح اذا رقاً والتحم • • •

(إِنْكُوزَ مَ °) : أي قبض عليه وأمسك ٥٠ وانلزم اذا أصابه الصرع ٥٠

(إِنْلْسِبُ) : اذا لسعته حشرة .٠٠

(اِنْلُصَمَ ْ) : يقال اِنْلُصْمَت عَيْونَه اذا اطبق عليها الجِذَى والصديد ..

(اِنْلُطَ ْ) : أي كُرع كرعة ً واحدة • يقال لما يشرب • • وانلط أيضا اذا استُر ِط َ واغتصب من حق ّ • •

(اِنْلَـطِسَ °) : يقال في الشخص يتداعى على الناس ويلتصق بهم • و َيْنَ ° مَــِجي يَـنْـلُـطِشِ ° • • •

(إِنْكُـطَعُ) : من اللطع وهو اللحس ••

(إِنْكُظُمَ ْ) : يقول قائلهم إِنْكُظُمِت ْ مُن ِ الْـُكُمُلُ َ ، اذا دَبِ القمل الى جسمه • • وكذلك يقال اللظمت بالنمل ، اذا راش النمل في جسده • • وانْكُظْمَت ْ الأُبْر َ ق اذا ادخل الخيط في سمّها • •

(إِنْكُكُ ۚ) : أي ساءت سمعته ، واللك ّ الشيء اذا وضع عليه اللُّكُ ۗ * •

(اِنْلِكُمَى) : أي عُنْر عليه بعد فقده ••

(إِنْلَكُفُ مَ وَانْلُكُفُ): اذا لُقِفَ باليد مَ

(إِنْكُمَ ْ): أي جمع بعد تبديده وسكبه ••

(إِنْكُوكَ) أي التوى من الالتواء ••

(إِنْمِحَى) : أي مُحي ٥٠ من المحو ٥٠

(إِنْمَدَ ْ) : أي امتد وطال •• وانمد السماط اذا وضع الطعام •• وانْمَدَ اَتْ إِيدُ ه اذا مدّها ليتناول شيئًا ••

(إِنْمُر َدْ) : يقال انْمُر َد ِ اللَّهِ اذا لَيِّن بالماء • • وانمرد ْ گَلّْبِي عَلَيْهِ اذا رق لحاله • • وانمرد حَقَّه اذا غصب وضاع • • وانمرد فَد ْ مَر ْدة _ _ بتفخيم الراء – اذا هُر ِسَ وسُحِقَ • • •

(إِنْمِسَحْ) : أي زال ومْحي ٠٠

(إِنْمُ شُ َ) : اذا ازيل ٠٠ وإِنْمِ شَكَى أَي سُلُلِكَ يَقَالَ ﴿ الطَّرِيقَ مَيِنْمُ شِنِي ﴾ أي يتعذر المشي فيه ، من جراء الطين والوحل والأنقاض ٠٠

(إِنْمُصَ ْ) : يقال في الشيء يُمَصَ ، فهو مَمْصُوصُ وكذلك يكنى به عن النحف ••

(إِنْمُطَلَهُ) : أي سقط على الأرض بكامل جسمه ٠٠

(إِنْ مُغَلَّ): اذا أُ'مسك بطريقة أدت الى أذى في خاصرته •• وغالباً ما يقال ذلك في الطفل لا يحسنون أخذه باليد •• ويبدو انهم أخذوا اللفظ من الطريقة التي كان المغول يستعملونها في جر ّ الناس والقبض عليهم اذ كانت ظاهرة العنف والقسوة ••

وقد يكون من المغل وهو داء يصيب الدابة من جراء اكلها التراب مع الحشيش ونحوه •• (اِنْمَالَ ۚ) : أي مُل ً • • ويقال في مخاطبة شخص على وجه المجاملة (اِلْسُكَعُدْة و ْيَاكُ مَتَنِسْمَلَ ۚ) أي لا تمل مجالستك • •

(اِنتَّاش) : أَي بُلغُ أَلَيْهُ وَنَيْلُ ٥٠ وَقَوْلُهُمْ (هَٰذَاْ مَسِيَّتَاشُ) أَي عال مرتفع لا تناله اليد .

(اِنتِّبَشُ ْ) : أي نبش القبر • • وانتَبشُ أيْ مَاتَ يَقَالَ فِي الدَّمُ ۖ وَالتَهْكُم • • (اِنتِّبَشُ ْ) : أي سُرقُ ونشُلُ نشلا • •

(اِنَّتُفُ) : أي آهين آهانة شديدة ٥٠ وانتف الريش آذا هـُـلس ٠٠ وانتف الريش آذا هـُـلس ٠٠ وانتَّـنُفَت اللَّحَدِية ، اذا نتفت ٠٠ وانتَّـنُف : كَناية عن الهلاك والعدم ٠٠ (اِنَّتُـنُر) : أي تناثر وتبدد ٠٠

(أِنَّجِرَ ْ) : يَقَالَ فِي اللَّوْحَ يَنْجِرِهِ النَّجِّارِ : أِنَّجِرَ ْ • • وَيَقَالَ فِي شخصَ يَضْرِبِ وَيُهَانَ وَيُؤْدَّبِ عَلَى اسَاءَةَ اسَاءَهَا (إِنَّجِرَ ْ خَتَوْشُ ْ نَجِرْ َ ةَ) • •

(اِنْتِحَلْ ْ) : اذا صار نحيلاً من هم ۗ أو غرام أو مرضَ ••

(إِنَّخَبُ * • وَانْخَبُ *) : بالباء العريضة • يقال انتخب كُلْبُ أَي اكل الهم قلبه كناية عن الهزال من فرط الهم وانْخُبَت الخِشْبُةُ اذا نخرت • • (إِنَّخَدُ *) : أَي أُخذُ • •

(اِنَّخَلَ ْ): _ بتفخيم اللام _ أي نُخل بالمنخل ..

(إِنَّذَرَ ْ) : للنذر ينذر ••

(اِنَّزَ عَ ْ) : أي نُنزع • يقال في لباس ٍ ونحوه • • واِنتِّز ْعَبَت ِ ْ الشَّفَقَة مِّن ِ السُّكْلوب ْ أي انتزعت • •

(اِنِّسَى): أي نُسي •• وأهمل ••

(اِنَّسَفَ ْ) : يقال في الطعام يقبل عليه القوم فلا يبقون منه شيئا ٠٠

(اِنَّشَىرْ) : أي نشر في الصحف وأعْلن عنه ..

(اِنَّسَلَ ْ) : أي أصيب بالوكام • • وانتشل أي سُرق منه شيء • • • اِنتَّسَلَ ْ) اذا وضعت مائدة (اِنتَّصَبَ ْ) اذا وضعت مائدة

الخمر ونحوه ٠٠

(إِنَّصَرْ) : أي انتصر ••

(إِنَّطَنَّى): أي أعْطِي ٢٠٠

(اِنِّطَحَ °) : اذا نطحه خروف وغیره ••

(إِنَّعَلَ °) : من أَلفاظ السباب • بمعنى لُعينَ • •

(اِنَّغَزْ) : اذا و ُخزَ بابرة ونحوها ••

(اِنَّفَشَ °) : أي انتفش •• وكذلك يراد به التكبُّر والعُيْجُبْ • •

(اِنَّقَضَ °) : يقالِ انتقض و ضُوْ َه أي انتقض وضوؤه ٠٠

(إِنَّقَالَ°) : أي انتقل من مسكنه الى آخرِ •• وانقل المؤظف اذا نقل

الى دائرة اخرى ٠٠

(إِنَّكُرْ): أي جُبِجد . و يقال في الدين ينكره المدين . والنعمة يجحدها المنعم عليه . • •

(إِنَّكُلُ): أي أُكِلُ ••

(اِنْكُلُ ْ) : _ بتفخيم اللام _ أي نُـقل من مكانه •• وانكُّل الأكـِل ْ

اذا حمل الى البيت ٠٠

(اِنَّهِي َ) : أي نُهي من شيء وحُنْذُ َّر مُنَّهُ ٥٠

(إِنَّهُبُ °) : أي نُهب وسرق وتداعي النَّاسَ على أخذه م

(إِنْو جَدَ): أَيْ وَجَد ٠٠

(اِنْو خَذْ) : أي اخذ • •

(أَنْوَرَ °): من أسمائهم وو

(إنْو زَى): أي اضطر ً الى الشيء اضطرارا ٠٠

(إِنْوَ شَ ْ) : أي أُرْبِلغ وشاية ٌ ...

(اِنْوصَفْ): أي وصَف ، ويقال في الشيء المُفْتَخَر « مَينِنْوصُفْ ، أي لا يوصف ، كناية عن فرط محاسنه وكماله . وكذلك تضم الواو . .

(إِنْو ِصَلَ ْ) : يقال (مَينِنْو ِصِل ْ اِلْذَالَّذِ النَّمْكَانَ ْ) أي لا يتوصل اليه بسهولة ٠٠

(اَنْـُوفْ ْ) : أي ذو أنفة وإباء ...

(اِنْوْ ِفَى) : يقال انوفى الدين ، أي سُدَّد ٠٠

(إِنْو ِكُلُ °) : أي أكل ٥٠

(إِنْو لِكَي) : أي احيط به بغتة وكان أعزل من سلاح ..

(اِنْو لَدَ ْ): أي و'ليدَ . • يقال في السؤال عن مولد شخص (اِنسُو كيت ْ اِنْو لَدَ ْ)؟ • • وقولهم (مَا انْو لَد ْ مِثْلَه) أي لم يولد مثله بعد • •

(انْهِجَمْ) : أي تداعى وتُهدُّم ، ومن ألفاظ الزجر والتقريع قولهم في

تكذيب شخص (اِنْهِجِمَ ْ بَيْتَكُ ْ اِشْكَدْ تِكْذَرِب ْ) .

وفي امثالهم (إِنْهِجِمَ ْ بَيْتُهَا لِلْبَامْيَة اِشْكَد ْ تُنْفُخ ۚ) !.

(إِنْهُدَ ۚ) : اذا أَفلت عصفور من اليد أو دابَّة من المربط .

(إِنْهَـزَ ْ) : أي اهتز " • •

(إِنْهُمَ ") : اذا اصابه الهُمَ ...

(اِنْهِمَكُ) : يقال انهمك اذا كثرت شواغله وضايقته أموره ، فهو

مِنْهُ مِكُ ° ومَهُمُوك ° • • وانهمك بْشْنُغْلَهُ اذا حرص عليه •

(آني) : أي أنا •• وحين يطرق احدهم باب دار فيسأل من في داخلها عن الطارق فيرد ّ قائلا « آني » وقد يقول « أَنَا » أو يقول « آنَا » • ومن آداب العامة ولاسيما النساء ان الواحدة منهن اذا تحدثت عن شيء وارادت تعداد أسماء جماعة من النساء فبدأت بذكر نفسها قائلة « آني » عادت مستدركة على ذلك بقولها « عنوذ " بالله من " گوّلة " آني » أي أعود بالله من قولة أنا ٠٠ كأنهم لا يرضون الاتصاف بالأنانية ٠٠

وفي التهديد يقول شخص لآخر « آني اِلك° » أي أنَا لك فانتظر ما سوف أصنعه بك ٠٠

وكذلك يقول شخص لخصم له « آني و ياك عَلَى مَدَ اللّه ، أي لابد أن أظفر بك يوماً من الأيام • • أو لابد أن أحصل على حقتي منك في وقت ما • • وان امتد الزمن وطال • • وأحسب لفظة « مَد الله » هنا ان الأصل فيها « أ مُود الله » أي على ما هو معهود من حلم الله وطول صبره • • فكأنه يقول لخصمه انه مهما صبر عليه صبر الله على الناس اذ يرخي لهم حبل الطمأنينة فانه لابد في النهاية ان ينال مطلوبه منه من نحو الانتقام أو استحصال حق أو ما شاكل ذلك • •

وفي التهديد والتوعد يقول قائلهم لخصم له « آني آني و اِنْتَ اِنْتَ » أي كلانًا يعرف نفسه •• وكذلك تعني أنا موجود وأنت موجود ولابد من معركة فاصلة ، بيننا ••

وفي التشكي من الورطة يتورط فيها شخص « آني وكَيْنَ 'و ْهَـالْبِـَلْـُوة وكَيْنَ °؟ ، أي أين أنا من هذه البلوي ٠٠

ويقول شخص في بيان الرتبة والمنزلة بينه وبين آخر « آني و َيَن ّ هـُو ّ و َين ° ؟! » أي اين أنا منه ٠٠

(أُنيس) : أي أليف حسن المعاشرة ••

وأنيس من أسمائهم ٠٠ وأنيسة من أسماء النساء ٠٠

(أُوْ): بمعنى ﴿ وَ ۗ ﴾ من حروف العطف • • وهي أيضا أداة يقولها المتكلم

خلال كلامه تريئاً للتفكير في تهيئة كلام آخر • • كما ترد كأداة يعبر بها عن السأم والضجر والاسكات والرجر والتوجع • •

وكُذُلِكُ تَمْدُ مُدًّا مُرَكِّزًا اذَا قَالَهَا مِن تَذَكَّرَ ثُنِّينًا قَاتُهُ فُجْزِعُ لَهُ ..

(اَوْ) : يقال * اَوْ تروّح اَوْ تَجِي ، أَيْ امّا ان تَدُهْبِ وامّا أَن تَجِي ، ، وَتُود بَمْعَنَى * وَ اِلاَ " ، مَن ذلك ان تقول الام لولدها الحرك * تُكُمّنُد واحة أو أَكُلُكَ لابوك ، وكذلك للاضراب ، كأن يقول شخص لولده * روح للسوك ، ثم يستدرك * اَوْ أَوْكُنَفُ هَسَّه * أَي لا تَدْهِبِ الآن وانتظر ..

(آو ؓ) : من أَلفاظ الحشــَاشة ٠٠ ومنه (آو ؓ يـٰاب ؓ) و (آو ؓ يـٰا و َ لَـد ؓ) ينادون بها ٠٠

و « آو ْ يَاب ْ ، مما يلفظه سفهاء السكارى في مثل قولهم يتبجحون به لك ْ آو ْ يَاب ْ ، هَسَّة أُسَقَّط ْ سَبِع ْ دُوك ْ وِ الْسِكَعْبَةَ . . .

(أو ًا) : من ألفاظ الأطفال يتشكون بها من ألم ونحوه • وكذلك يجبرون بها عن رغبتهم في ضرب شخص • ويقولون • أو ً ، أيضاً • أ وقد أثبتناها في (قاموس الأطفال البغداديين) • •

(أُو ُّ البِين ْ) : ركعات يركعونها تطوُّعاً بعد صلاة المغرب ﴿ .

(أَوَاز °) : النغمة واللحن •• من أَلْفَاظُ قَدَمَاء اللَّذِينَ ••

(أَوَاشُ) : ومثلها (يَوَاشُ) لفظ يطلب به الاستثناء والهدوء . والتلبّت ويرد أيضا في التهديد والتوعد ..

وكذلك يقولون في مخاطبة شخص أواشكُ ، وفي مُخَاطبة امرَأَة آواشِج ° وفي مخاطبة جماعة آواشكُم ْ أَيْ تُمْهِلُوا وُلا تُسْتَعْجِلُوا ،

(أَ وَ ٰان °) : لفظ يُرْد في سَوَاليَّفَهُمْ وأَقَاصَيْصَهُمْ في مُثَلَ قُولِهُمْ (يَا لَمُلِلَكَ

الزَّمَان ° وصَاحِبِ العَصِير ° وِ ا ْلاَ و ٰان °) • • والأصل فيه من الفصيح • • (أَ وَ ٰانَيْس °) : من أسماء الأرمن •

(أو ْباش ْ) : الرعاع والهمج ٥٠ وسفها، الناس ٠٠

(أَوْيُسُر ٰا) : منتدى الرقص ومسرحه ، من الايطالية "Opera".

(اَوْبُست ، و اَوْبُسيَّت): الأوفِست ، و

(اَو ْت ْ): من مصطلحات لاعبي كرة القدم • • وهبي من الانگليزية "Out" أي خارج • وذلك حين تخرج الكرة عن ساحة اللعب • •

(أُوتُومُسِيلُ): السيارة أول ما عرفت وشاع اسمها في بغداد ٠٠ قال الأستاذ محمد دياب في كتابه معجم الألفاظ الحديثة ان اللفظ من "Auto" أي ذاتي ٠٠ و "Mobile" أي متحرك ٠٠

(آؤتَـوَماتيك): من الانگليزية "Automatic" للجهاز يشتغل ويكف عن العمل بطريقة آلية فيه دون الحاجة الى مراقبته وتنظيم عمله •• والساعات الأوتوماتيكية مثلاً لا تحتاج الى نصب ومل، باليد •• وانما يتم لها ذلك من نفسها ••

(أُوتِي) : المسكواة الحديدية ٠٠ نسسية الى (اوت) في التركية وهي النار ٠٠ والأ وتيجي : صاحب صناعة طيّ الملابس وتسويتها بهذه الآلة ٠٠ وجمع الأوتي أوتييّات ٠٠

(أُوتَكِيل ُ) : الفندق لمنام المسافرين واقامتهم •• وجمعه اوتَكِيلا ٰت ُ واللفظ من الانگليزية ''Hotel'' ••

(أُو ْج ْ) ؛ من المقامات العراقية ٥٠ أصل ضربه النغمي السيكاه ٥٠

﴿ اَوْجُاعُ ۚ ﴾ : الموقد من التركية ٠٠ وقد ذكره الكاشفري في معجمه (ديوان لغات الترك) بلفظ (أُجَـقَ ۚ) ٠٠ (أَوْجِبِ ۚ) : أي قف ْ تمهل وهي لغة ريفية جنوبية شروگية ٠٠ لا يلفظها البغداديون وانما يلفظها الشروگيون الحالتون فيها ٠٠

(أُوچ ْ كَوْمْلَكِي) : كساء داخلي للنساء • • واصل لفظه (إيج كوملكي) من التركية أي ثوب داخلي • •

(أُوچْلي): نوع من ألعاب الاسقمبيل ٥٠ قال الاستاذ علي الشوبكي في وصفه: (يلعبونه بست وثلاثين ورقة حيث يُنقُصون بعض أوراق الاسقنبيل من اللعب وهي التي يسمونها « بَـوْش ° ، ٠٠ ويلعب اللعبة اثنان أو ثلاثة أو أربعة ٠٠

ويكون اللعب على أساس ان يقوم احدهم بتوزيع ورقة ورقة على جماعته ثلاث مرات حتى يكون لـكل منهم ثلاث ورقات ٥٠ وتكون له أيضا ثلاث ورقات ٥ ثم يلقي بقية الأوراق على المَيْز ° بعد ان يكشف عن واحدة منها لتكون هي الـكاعية حيث تبقى الى نهاية اللعب لتكون نصيب آخر واحد من اللاعبين ٥٠

يبدأ الجالس عن يمين من كان قد وزع الأوراق فيسحب ورقة رابعة من مجموعة الأوراق الموضوعة على ميز اللعب فتكون لديه أربعة فيلقي واحدة منها مكشوفة أمام الجماعة • وقد تكون أبو العشرة سينك مثلاً فيرمي من يليه في اللعب ورقته وقد تكون قيز أنه سينك من يرمي آخر ورقته وقد تكون أبو السبعة من نوع الساعية فيكون هذا هو الغالب وذلك اذا لم تكن الساعية سينك • •

ويستمر اللعب حتى يتم سحب الأوراق كلها • • وبعد ذلك يحسب كل منهم أوراقه وتكون لها قيم معينة مصطلح عليها عندهم فالبير لي يعد باحدى عشرة نقطة • • والا كلّي بعشر نقاط والداع لي بأربع نقاط والقيز ت بثلاث والبحبَغ بنقطتين • • أما الأوراق الباقية فلا قيمة لها • •)

واللفظ من التركية (اوج°) أي ثلاثة •• وانتما سمتي بذلك لأن الأوراق

التي توزَّع على اللاعين تكون ثلاثة في مدأ الأمر ••

(أُوچِنْجِي) : من يكون دوره في القوم الثالث ••

(أَوْخُ) : رمح طويل غليظ يمد بين حصاني العربة حيث يشدَّان اليه •• واللفظ من التركية •• وقد أورده ابن مهنا في معجمه بلفظ (اوق) وذكر ان معناه النشاب • • ويذهب الدكتور مصطفى جواد الى ان اللفظة عربية • •

وَأَوْخُ ۚ أَيْضًا كُلُّمَةً يَسْتَطَابِ بَهَا الشِّيءِ • • كَمَنْ يَنْزُلُ فِي مَكَانَ بَارِدُ طَيِّب الهواء بعد تعب شديد فيقول في استطابة منزله هذا (أَوْخُ ْ) • كذلك يقولها من يشم " رائحة عطر • • واذا عانق شخص " طفلا " له قال في ذلك اوخ " مستطماً معانقته طفله ٠٠

(أَوْدَةَ) : الغرفة وجمعها أَوْدُاتُ ومنهم من يقول أُودُ • • وهي من التركية (اوتاغ) واصل معناها فيها (السرادق) ••

(أَوَدَان °): يقــال في مثل لهم (لا آن ° وَ لا أوَدَان °) أي ليس هناك احد ٠٠

ولعل الأصل في « اودان » هذه هو « آب ° دان ° » أي السّر يجتمع فيها ماء المطر • • في الفارسة على ما ذكر الأب رفائيل السيوعي في غرائبه • •

(أَوْدَ يُـوَنَ ْ) : اسم شركة ألمانية للاسطوانات "Odeon" ••

(أُوذُ ان °) الأذان للصلاة •• واوذان الشافُعي : الأذان يقع مع الفجر •• وكان الحَنَفَيَّة وقد أدركنا اذانهم لصلاة الصبح لا يؤذنون الا في سحر النهار ، فاذا انصرف المصلى عن صلاته كانت الشمس في طريقها الى الظهور ٠٠

ويقولون (من أوذان الشافعي) كناية عن فرط التكير ••

(أَوْرْزُيَّةَ): أُورِيا القارة المعروفة •• والنسبة اليها أَوْرْزُيِّـاوي •• والمرأة اورپّاو يَّـة ٠٠

(أَكُور ْتَي) : الغطاء يوضع على الفراش وقاية ً له من الانساخ • • واللفظ

من التركية ٥٠ قاله في الدراري اللامعات ٠٠

(أَوْرَ دَي) : مضارب الحبش ومعسكراته والجبش نفسه أيضًا • • وقولهم (عَبُالِكَ اوردي) قول يصفون به كثرة ابناء العائلة . • ويقال في المرأة يكون وراءها عدد من اطفالها (حايثَة و يُـّاهـَا اوردي) ..

والأصل في اللفظ انه (اوردو) • • وقال العلاَّمة الشبيبي في (اصول ألفاظ اللهجة العراقية) انها من الألفاظ التي شاعت في أيام حكم المغول العراق •• (أَوْرِ زُرْدِي بِاللهُ • • أَوْرُوزُ دْيِ بِاللهُ) : مِخْزِن تَجَارِي وَاسْعِ أَشْبِهِ

بسوق مستقلة تديره اليوم شركة المخازن العراقية المؤسسة سنة ١٩٦١م ...

والاصل في اللفظ انه مؤلف من (اوروزدي) وهو اسم تنخص فرنسي و (باك) وهو ألماني وكان ذلك سنة ١٨٥٢م في اسطنبول ٠٠ ثم ضموا الى المخزن مخزناً آخر كان معروفاً في مصر لتاجر مصري اسمه عمر أفندي فأصبح المخزن يعرف بهذه الاسماء الثلاثة . ٠

وقد فتح له فرع في بغداد سنة ١٩٢٠م في المصبغة وانتقل بعد احتراقه الى شارع المستنصر بحوار حمام حيدر ثم اتخذت له بناية على أرض من موقوفات قره على المجاورة لجامع السيد سلطان على ••

﴿ أَوْرَا طُمَّةً ﴾ : الزوليَّة تكون في وسط الغرفة • او انتها تفرش الغرفة كلها • • وجمعها اورطات • • واللفظ من التركية بمعنى الوسط • •

والأورطة ايضاً ضرب من لعب الصبيان بالدعبل •

(أَوْر ْطُنْمَةُ) : من الخانات القديمة في بغداد بناه أمين الدين مرجان وهو يقع في الجنوب الغربي من جامع مرجان • • بينهما مسافة تقدر بالخطوات • • وقد حرفت اللفظة من (التيمك) حيث قلمت اللام راءاً والتاء طاءاً • • وقد جاء في حاشية (ص ٢٦٦) من كتاب (بغدادمدينة السلام) بقلم ريجارد (هذا النوع من اللخان يسمى التبيم على وزن النين • والصغير منه التسمك باضافة كاف التصغير الفارسية . لأن الكلمة فارسية الأصل بلغة أهل خراسان .٠٠

وقد جاء في أعلى الباب الشمالي الغربي منقوشاً على الآجر بسم الله الرحمن الرحمن الرحيم • امر بانشاء هذا التيم المبارك والدكاكين المولى المخدوم الآمر الصاحب الأعظم الأعدل ملك ملوك الأمراء في العالم •••)

والكتاب ترجمة الأستاذ فؤاد جميل والدكتور مصطفى جواد •• والتعليقات التي عليه بقلمهما ••

وقد علق مترجم (رحلة بكنگهام) الأستاذ محمدعلي حلاوي على اشارة الرحالة المذكور الى خان الأورطمة بقوله (هذه اللفظة تركية ومعناها المعقود (*) لأنه مسقف بعقادة كبيرة ولم يكن هذا الخان في أيام انشائه خاناً على نحو ما صار اليه في العصور الأخيرة وانما كان بناية ملحقة بالمدرسة المرجانية ٠٠) (**)

(أَوْر ْفَةً) : هي مدينة الر ْها القديمة ٠٠

والأورفلية محلة في ظاهر الباب الشرقي من بغداد كانت بساتين ٠٠ وبت الأكّور°فك لي أسرة بغدادية ٠٠

وجامع الأورفه لي مسجد جامع بني في الباب الشرقي •• وجاء على باب مصلاه وحرمه ما نصه مكتوباً على رخامة :

(بسم الله الرحمن الرحيم ٠٠ انما يعمر مساجد الله من آمن بالله واليوم الآخر وأقام الصلاة وآتى الزكاة ولم يخش الآ الله فعسى اولئك ان يكونوا من المهتدين ٠٠

قامت بتشييد هذا الجامع الشريف الحاجة نجيّة خاتون الأورفه لي في ٧ ذي الحجة ١٣٧١ الموافق ٢٨ آب ١٩٥٢ (اجية من الله تعالى القبول) ٠٠

^(*) في قاموس الدراري اللامعات في التركية (اورتمك) التغطية والستر ونحو ذلك ٠٠

^(**) مجلة سومر (١٠/٢٧٢) ٠٠ وكان الرحالة الانگليزي قد حل في بغداد سنة ١٢١٨هـ ٠

والأور ْفَة : مِن المقامات العراقية ••

(أَوْرَ نَنْج ْ) : نوع من الأشربة الغازية ٠٠ وأصل لفظه من الانگليزية "Orange" ٠٠ ومعنى هذه في الانگليزية البُو ْتُنْقَال ٠٠

و (آوْر نِسْج °) : حركة من حركات المصارعة ٠٠ وذلك ان يأخذ المصارع ذراع صاحبه فيضعها تحت إبطه ثم يلفه ويرميه ارضا ٠٠ ويقال له (آر نِسْج °) أيضا ٠٠

ولعل اللفظ من التركية القديمة (اورنج) بمعنى الرشوة ٠٠ والاغراء ٠٠ (أَوِّر ْنَكُ ْ) : يقال في الاستخفاف بشخص يتصرف تصرفات سمجة أو يتكلم بفهاهة وركاكة (عاب ْ هَا ْلاَ وَر ْنَكَات ْ) ويغلب عليها ان يرد استعمالها في ألفاظ النساء ٠٠

ولعل أصل اللفظ من (نيرنگ) في الفارسية بمعنى التصنع والمخرقة ٠٠ وقد تكون من الفارسية « آرنگ ، بمعنى الطرز والنموذج ٠٠

وقــال الدكتور أحمــد عيسى بك في المحكم (رنگ هو الشعار للملوك والأمراء الأتراك والمماليك في مصر ٥٠ أرنك أو اورنك كلمة فارسية بمعنى لون شكل صفة) ٠٠

(اَو ْزار ْ) : عـــد ّة العمل والصناعة •• وهي من ألفــاظ النجـّارين والصفـّارين •• والأوزار أيضا طريقة في تسنين الألواح الخشبية ••

(اَو ْز ٰاع ْ) : الأخلاق والعادات ٥٠ يقال (مَتَع ْجِبْني اَو ْز ٰاعَه) أي لست ارتضي خلقه وسلوكه ٥٠ لعل الأصل فيه (اوضاع) فصارت اللفظـــة بمقتضى الرطانات الأعجمية الى (اوزاع) ٠٠

(أو°شـُـار°) : من المقامات العراقية ...

(أوشاري) : ضرب من الجبن الفاخر يجلب من شمال العراق حيث

يجبُّن هناك مخلوطا ببعض الأعشاب ٠٠ وهو من الأجبان التي لا تعرف في غير العراق ٠٠ ويحسن صناعته الأكراد ٠٠

(اَوْفْ) : من أَلفاظ التَشكي والتَدُمر • • يقال • اَوْفْ مَيِنْ فَالاَانْ • أَي أَفَّ من فلان • •

(اَوْفَرَ " تَايَّم "): لفظ من الانگليزية بمعنى اضافة وقت آخر الى أوقات العمل والاشتغال فيه ٠٠ ويكون لهذه الاضافة حسابها عند اعطاء الأجور ٠٠ ولفظه في الانگليزية "Overtime" ٠٠

ولفظة أوّفَر من الألفاظ الشائعة لدى المستوردين من التجاد وهي من الانگليزية بمعنى العرض والتقديم "Offer" ••

ومنهم من يلفظها بالقاء الغربية المثلثة ٠٠

(أَوْفُ سَايَدُ ۚ): من مصطلحات لاعبي كرة القدم • • ومعناه تسلل اللاعب ودخوله منطقة محرمة واللفظ من الانگليزية "Off Side" **

(اَوْفُسَيَتْ) : من مكائن الطباعة الحديثة •• واللفظ من الانگليزية "Offset"

(اَوفَتَقْ) : أي أصلح وأليق ٠٠ يقول قائلهم (اَو ْفَقَ ْ لي لَـوٚ أُروح) أي خير ْ لي أن أذهب ٠٠

(اَوْفِيز °) : محل إدارة الأعمال التجارية وغيرها ٠٠ وكذلك يراد بها دوائر الدولة ٠٠ وهي من الانكليزية "Office" •٠ وقد حرفت أيضا الى حَفيز ٠٠ وجمع الأوفيز اَوْفِيز ٰات ° ٠٠

(أَو ْقَاتِي) : المحامي وجمعه أَو ْقَاتِيَّة ٠٠ واصل اللفظ من الفرنسية "Avocat" . • وبيت الأوقاتي اسرة في بغداد • •

(اَو ْقُـالْفَ ْ) : الاملاك والعقارات الموقوفة على المعابد والمساجد •• وهناك = ٣٨٧ =

نوعان من الاوقاف ما كان مضبوطا وتديره دائرة حكومية ، وما كان مُلْحَقاً وهو اللوقاف الاهلية ويدار من قبل متولين أهليين ، وهناك أوقاف للطوائف غير الاسلامية تديرها هيئات خاصة من أبنائها ٠٠

وأهل المغرب يسمونها الحُبُوس ..

(اَو ْقَعَ ْ) : يقال لهذا اَو ْقَعَ ْ ، أَي أكثر قبولاً وأحسن وقعاً ٠٠ وقد يقال في البيت يكون ممتاز الموقع ٠٠ وكذلك يقال في التصر َف الحميد يتصر َفه الرجل فيكون مرضياً ٠٠

(أَوْكَي ٛ): من الألفاظ الحديثة يستعملها الشبان المتثقفون بمعنى (نعم ٠ لا بأس ٠ حسنا ٠ موافق) الى غير هذه المعاني المماثلة ٠٠

قيل ان أصلها "All Correct" من الانگليزية • وكان عامل قد أراد ان يكتب الحروف الأولى لتلك العبارة • • وهي "A. C." فكتبها "O. K." فصارت مصطّلحا مقبولا • •

وأورد الشيخ يوسف ضياءالدين باشا الخالدي المقدسي في كتابه (الهدّية الحميديّة في اللغة الكردية) وهو مطبوع في استانبول سنة ١٣١٠هـ ما لفظه (اوكي كناية عن كل شيء تقال عند نسيان اسم ما كني بها عنه وعدم تذكره غالبا وقد تحذف ياؤها فيقال اوك) . . .

(اَوْكَفُ) : أي قف ٠٠ وغالباً ما تستعمل حشواً في كلامهم ٠٠ وفي التهديد والتوعد يقال في مخاطبة شخص (اَوْكَفُ لي) أي قيف ولا تهرب ٠٠ واوكف لي أيضا من ألفاظ التشفع أي ساندني في هذه القضية ٠٠ واوكف لي أيضا من ألفاظ التشفع أي ساندني في هذه القضية ٠٠ واوكف لي أيضا من ألفاظ التشفع أي ساندني في هذه القضية ٠٠ واوكف لي أيضا من ألفاظ التشفع أي ساندني في هذه القضية ٠٠ واوكف لي أيضا من ألفاظ التشفع أي ساندني في هذه القضية ٠٠ واوكف لي أيضا من ألفاظ التشفع أي ساندني في هذه القضية ٠٠ واوكف لي أيضا من ألفاظ التشفع أي ساندني في هذه القضية ٠٠ واوكف لي أيضا من ألفاظ التشفع أي ساندني في هذه القضية ٠٠ وفي المناب القضية ٠٠ وفي المناب ا

وأَ وَكُفُ شُو يَتَّه أَي انتظر قليلا ٠٠

(أَ وَكَبِيَّة) : الاوقيّة من المعايير وجمعها أَ وَاكَ° ومُنتَاها أُوكيتَنِن° • • وهي

نوعان • ما يستعمل لوزن الهيل والشاي واللوز ونحو ذلك ويقال له (أُوكيبِة اصْطُنَبُولُ) ومقدار هذا العيار مئة در (هيم وهي تعادل بالغرامات (٣٢٠) غراما • • وكل اربع منها يقال له (حكة اصطنبول وهي تعادل (٤٠٠) درهم • • وبالغرامات (١٢٨٠) غراماً • •

وما يستعمل لوزن الحبوب واللحوم والخضروات يسمى (اوگية چبير °) • • وكانوا يطلقون على هذه الاوگية لفظ « أُوگييَّه عُشْاري » ، وهي في الوزن تعدل كيلوغراماً واحداً • •

(آو گیر °): الذي یوز ّع المناشف والفوط علی المستحمین فی الحمامات العامة ٠٠ وجمعه (آوگیر یتَّة) ٠٠

(اَوَّلُ ْ) : الأول في العدد ٥٠ وقولهم طبِلَع ْ اَوَّلُ ْ عَلَيْهُم ْ أَي سبقهم جميعاً ٥٠ واَوَّلُ الْوكيت ْ مُبدؤه ٥٠ وعَلَى اَوَّلُ ْ حَيْلُهُ أَي في عنفوان قوّته ونشاطه ٠٠

وقولهم (اَوَّل باوَّل) ويلفظ (اَوَّل ْ بَـوَّل ْ) أَي شيئًا فشيئًا ٠٠ يقال في مبتديء يريد ان يتعلم صناعة ونحوها ٠٠ أي انه سيتعلم شيئًا فشيئًا ٠٠

واو ّل شي أي قبل كل قول وقبل كل عمل أي الشيء الأول •• وقولهم اَو َّل ْ فَال ْ أي في بدء الأمر ••

واَوَّلِ البَّارِّحَة أَي اوَّل من امس •• واَوَّلُ ۚ اَوَّلُ البَارِحَة • اذا قالها القائل يوم الخميس أراد بها الثُّلاثاء ••

وقول قائلهم (آني بْنَا ۚ لَا َوَ لَ ۚ) أي ينبغي ان أكون المتقدم على الجماعة ، فاذا كانوا يوزّعون شيئًا فمعناء ينبغي ان يبدأ ببي ٠٠

ومثله قولهم (اَوَّلُ مَا آنبي) ••

وقولهم (اَوَّلُ مَا اِنْتَ تَـِنْهِـزِمْ) أي انك اول المنهزمين اذا وقع شبيء •• وأوَّل ° و'احد ° أي اوَّل شخص ٠ ٠

واَواَّلُ مَـو ْلُود ْ هو شهر ربيع الأول ، ويليه ثاني مولود وهو ربيع الثاني وبعده ثالث مولود وهو جمادى الأولى ثم رابع مولود وهو جمادى الآخرة ثم رجب ٠٠

وأوَّلَ النَّعْلَمُ أَي في بدّ السنة ٥٠ أما قولهـــم عْلَمُ الأَوَّلُ ويلفظ عِلْمُ للوَّلُ ويلفظ عِلْمُ للوَّلُ أَيْنُ ويلفظ عِلْمُ للوَّلُ فيراد به العلم الماضي ٥٠ وفي مثل لهم (علمُ الأولُ إحْتَـرُ كُنَتُ وهَالسَنَة طِلْعَتُ رَيِحَتُهُا) ٠٠

وفي مثل لهم (رَجَعْنَا عَلَى جنتي عام الأول) يضرب لتجدد الفتن والمشاكل ٠٠ والجينتي في المثل واحد الجين ٠٠

وقولهم (لا بْالاَوَلْ وَ لا بِالتَّالي) يكنى به عن شخص لا دخل له في الموضوع ٠٠

ومن امثالهم (شَرط ْ بِا ْلاَ وَّل ْ ولا عَشَب ْ بِالتَّالِي) ومنها (چِلْمِهُ ۗ التَّسْتَجِي مِنْهُمَا احْجِيهِمَا أَوَّل ْ) • •

وقولهم (اَوَّلاً ٠٠ ثَانِياً ٠٠٠) يقولونه في تعداد الأشياء ٠٠ وكذلك يقولونه في تقسيم الأعمال وتوزيعها على الأشخاص ٠٠

و (اَوَّلَي) و (اَوَّلاُني) أي الأول ٠٠ و (اَوَّلُهُمْ) أي اَوَّلُهُمْ .٠ وقولهم (اِحْجِبِهَا مُن ِ الأول) أي من المبدأ ٠٠

وقولهم (اَوَّلَ ۚ كُلْتِي يَكَّهُ أَكُلْلَكَ ۚ) أَي قَلَ لِي وَعَنَدُئَذَ أَقُولَ لَكَ •• وقولهم اَوَّلَ ۚ مُا جُا نَام ْ ، أَي حَالَما جَاء نَام •• وَاوَّلَ مَتَّ جِي نَام ْ أَي حَالًا تَأْتِي نَم ْ ••

وقولهم بِـاْلاَ وَـُلـْ أَي فِي القديم ومن ذلك قولهم فِي مثّل لهم (بِـاْلاَ وَـُلــُ جُـان ۚ اِلْسِحْجِي مِـيت ۚ جِـلْـمـة بِـالْـيــوّم ۚ يمـُوت ۚ) .. ومعناه ، ان الناس كانوا قديماً اذا تكلم احدهم مئة كلمة في اليوم مات ٠٠ وقولهم في شخص شرس الطبع وكان قبل ذلك حسن الخلق وديعا جالأو ل " چان " عاقيل" أي كان قبل هذا عاقلا ً أي مهذبا مؤدبا ٠٠

وفي مثل لهم (اِلْمَالَه آوَّلُ مَالَه تَالَي) يضرب في وجوب رعاية الصديق القديم ٠٠

وتود لفظة ، اَوَّلُ ، بمعنى هيّا ، ولابد ، • من ذلك قول شخص لآخر ، اَوَّلُ ، • لَيْشُ مَٰا جَيِّتُ ، أَي هيّا اخبرني لماذا لم تأت • • و « اَوَّلُ ، • وَيَنْ چنتُ ، ؟ أَي لابد ان تخبرني اين كنت ؟ •

واَوَّالَ ْ الحَجِي : اذا فسَرَه واَوَّلَهُ على وَجِه ِ مَا ٠٠ وَهُو مِنَ التَّاوِيلَ ٠٠ (اَوْلَكَي) : أي اححق واجدر وأولى ٠٠ يقال (هذا اولى مين ْ هَـٰـٰذَا) أي اجدر بالتقديم والاهتمام ٠٠

وقولهم (اَو ْلَى لَك ْ) يقولونه في التوبيخ والتقريع والشماتة والاستخفاف بشخص وهو مما يشيع لدى النساء من الألفاظ ٠٠

ولعل اصله ويل لك ٠٠ وقد يكون منتزعا من قوله تعالى في التنزيل (اولى لك فأولى ثم اولى لك فأولى) وقد ورد في معرض التوبيخ والتقريع ٠٠

(اَوْلَحِي) : من مصطلحات الخيّاطين ٠٠ إذ يقيسون مسافات الجسم فيثبتون عندهم أطوال السيقان والأذرع والبطن والأكتاف ، ليكون اللباس عند الخياطة منسجما على الجسم وآتيا حسب مقياسه واللفظ من التركية في معنى القياس والتقدير والكيل ونحو ذلك ٠٠

(أَوْلُصِنَ ۚ) : بتفخيم اللام لفظ من التركية معناه (فَلَلْيكُنن ۗ) ، ويستعمله البغداديون في التعبير عن الاستسلام للأمر الواقع •• وفي عــدم المبالاة بالأمور الجارية على عكس المرام ••

ومن أناشيدهم الشعبية التي تنشد في حفلات الطهور والأعراس وغيرهما

قولهم (اللّــٰه ِ دُايسِم ْ اَوْلَـْصِن ْ فلان اغا صلّاغ ْ اولصن) أي فليجعل الله العمة دائمة وليكن فلان الفلاني سالما غانما ٥٠ وحين يدعى شخص الى وليمة فانه عند ختام الوليمة ومغادرته الدار يقول في الثناء على أصحاب الوليمة (اَللّـٰه دُايسِم ْ اولصن) ٥٠

(أَكُولُكُ): من مصطلحات المساحات يراد به مساحة قدرها مئة متر مربع وهي من التركية (آيو لَكُ) أي بيت صغير •• وجمع الأولك آؤلُ كُات •• (أُولَنَ اولَنَ اولَنَ): ويلفظ (أُلَنَ) يرد في بدوة مقام العُمَر "كَلَه • وهو لفظ من التركية يراد به النداء ••

(اَوْمَى) : أي اوماً باشارة من راسه ٠٠ يقال اَوْمَى لَه ويلفظ هنا (اَوْمُالَه) أي أُشار اليه ايماءاً برأسه ٠٠ مضارعه يوْمي ٠٠ والجماعة يَوْمُونُ ٠٠

(أَوْنَبُاشي) : بالباء العريضة _ ويلفظه المصريون بالباء النحيفة _ من كان تحت إمرته عشرة جنود أو شرطة • • جمعه أَوْنَبُاشِيَّة • واللفظ من التركية في هذا المعنى • •

(أُنُوَّة) : من ألفاظ الأطفال بمعنى الألم •• وكذلك يقال في مخاطبة الطفل قصد تحذيره من الدنو الى نار أو أذى ما ••

ويقال أيضا (أو ً'١) واورد الكاشغري في ديوان لغات الترك لفظة (اوى بمعنى الهو ّة في الأرض) •• وربما كانت اللفظة من هذه الماد ّة ••

(أَوْهُ * • أَوْهَـُوْ) : من أَلفاظ التضجر • •

وترد كذلك في الزجر والاسكات ••

(أَوْهُـٰانَ °) : من أسامي الأرمن ••

(أَوْهَوْ) : لفظ يراد به السأم من شيء ، والازدراء به •• كأن يفتح

احدهم حديث شخص لا يحبّ الآخر سماعه فيقول له قصد إسكانه (أَوْهَـوْ) أي كفّ عن هذا ٠٠

وكذلك تقـــال في التعبير عن العجب من مبالغات شخص مولع بالمبالغات والتهاويل ٠٠

وترد بلحن ليس فيه مدّ ولا اشباع فيعبر بذلك عن الهزء والسخرية •• (أَوْى ؓ) : كلمة تذمّر نسائية •

يقلنها في الاشمئزاز من شيء والاستغراب من قول ٠٠ وكذلك يقلنها بلهجة خاصة حين يعبّرن بها عن التوجع لحادث مُشْجرٍ ٠٠

(أَوْيَـةَ) : سفيفة من قطن أو حرير تتخذ في حواشي الملابس النسائية . قال في (الدراري اللامعات) (اويا : خَـر ْج ْ يصنع من الحرير على المناديل) ..

وكان باعة الأوية يطوفون في الطرقات ينادون عليها بلفظ (اوية فُسْتُـو) ••

(آوير"): منفذ في المطابخ ينفذ منه الدخان ٥٠ وكانت مطابخهم ومواقدهم قديماً توقد بالأحطاب واليارماچة ٥٠ وجمع الآوير آويرات ٠٠

والأَ و ِير ° من ألفاظ يهود بغداد يقصدون به هواء الدار ومتنفسها فيقولون عن ساحة الدار الواسعة والمفرحة (اَو ِيـْرهـَا مُـلـيح °) ••

وكذلك كان يهود بغداد اذا أرادوا السؤال عن الوضع العام في البلد أو في السوق عبتروا عن ذلك بالسؤال عن الأوير ٠٠

ُ (آوِ يزة) : لفظ فارسي الأصل معناه ثريا الاضاءة •• وجمع الآويزة آويزات •• وهي فانوس نقي الضوء يوقد بالنَـفُـط ° ••

(اَوْيِـل ْ پَـمْْ ْ ْ) : مضخة الدهن ، وهــو من مصطلحات الســيارات . واللفظ من الانگليزية "Oil Pamp" ..

(اَوْيُلا ٰ ٠٠ اَو َيُلا ٰخ ْ) : من أَلفاظ الاستغاثة والتشكي والضجر ٠٠

وفي أمثالهم (اَو كَلا اخ كُر ادة كَتَـلْتُوا الْمُلاَ شَـِجَر ") • • ومن كناياتهم قولهم (بَعَد " ما گال " اَو يَلا اخ " يا راسي) أي لا زال الأمر في مبدئه وغالبا ما يقولونه في الماء يضعونه على النار ، فيسألون عنه ان كان قد غلى فيقال لهم (بعد ما گال اويلاخ يا راسي) أي لا يزال باردا • • وگذلك يلفظونه (• • • آخ " يا راسي) • • •

وقد استعمل • الاستاذ مُحَمَّدُ الكُّنِّنُچي ۽ هذا اللفظ في مقام اللامي • • (اَو يَللي) : يقال (اَو يَلمي عَلَيْكُ) وهي من ألفاظ التوجع • • وقالوا (أَ وَ يَـٰلَكُ ° مِـنِ ° عَـٰذ ٰ ابِ اللّـٰه) أي ويل ' لك • • •

(أَوْيَانِ ْ) : الدور من اللعب ٠٠ من التركيـــة (ايون) بمعنى اللعب واللهو ٠٠ ذُكرها ابن مهنيًا في معجمه ٠٠

واللعبة في الطاولي مثلا تتقوم من خمس أَوْينْنَاتُ • • وكل أَوْينْنَيْنُ عندهم مَلْصُ واحد وكل ثلاثة قَبْنُوط • • •

وقال مؤلف معجم الألفاظ الحديثة الشيخ محمد على الدسوقي المصري (اويون تركية دور في لعب النرد أو الشطرنج ومعناه في الأصل اللعب) . . وقالوا (اَو كَنْهَ) أي ها هو ذا . .

(آه °) : من ألفاظ التوجع والتشكي •• وترد للاستطابة وتستعمل في الغناء أيضا يبدأون بها مقام العَر كَبِّـون عَر َب • • •

ومن ألفاظ المتذمرين والمتشائمين في التشكي من الحياة وظروفها القاسية قولهم (اِشْلَـوّن ْ عُـمـُر ْ دَ يَـنِـنْكَـضي بِـا ْلآه ْ وِ الْـوَ نَـَّة) ٠٠

وقولهم ﴿ إِهْ ۚ ، يرد في ختـــام كلام واتمـــامه • • وكذلك يؤردونه في

التعجب ٠٠ من ذلك ان يشير اناس الى توفيق بعض الأشخاص في أعمالهم فيقول القائل « اه ، أي ما أغرب هذا ٠٠ وكذلك يلفظونه (اَه °) ٠٠

و إه ° أيضًا كلمة نسائية يقلنها في التعجب والاستغراب والاستخفاف ٠٠ ويلفظنها « ا مشح ° ، بحيث تشبه الشَّهَائِكَة الخفيفة ٠٠

(أَهَا) : من أدوات الجواب ترد في التصديق ••

وحين يعمل شخص" كما اوصي يقال له (أَ هَـٰا) أي هكذا فليكن ، ويراد بذلك ان عمله حسن فليستمر فيه ٠٠

وترد مع الاشارة بالاصبع تعبيراً عن حركات متتابعة ، وقد تكون هذه الاشارة على وجه الارشاد والدلالة ، وقد تكون على وجه النقد والتشكي من حركات صبى لا يستقر في مكانه ٠٠

و «أكما » أيضاً لفظ يقولونه في تحذير الأطفال •• وكذلك يوردونه في الاستنكار والعجب والتحدى واستذكار شيء عند التذكير به •• ولكل ذلك لهجات خاصة ••

(أهالي) : عامة الناس ٠٠

(إِهْمَانَةَ) : الاهانة •• والفعل منه يرد ثلاثيًّا بالهاء فيقال هانه أي اهانه ••

(أَ هَبُ): من ألفاظ التكذيب والتحدي ٥٠ وهي من ألفاظ الصبيان ٠ يتحدث احدهم الى صاحبه انه يملك لعبة لطيفة أو ثوباً جديدا ، فيرد عليه هذا قائلا « أهب » أي ليس قولك صحيحا ٠٠

وأحسب أصله من (هَبُ) في الفصيح لاسم فعل امر معروف • • وكأن هذا يقول لصاحبه (هَبُ أن قولك صحيح فما جدواه) ؟ • وربما كان اصل اللفظ من (هَبُ * في المغولية بمعنى التمويه والخديعة •

ربها الله اصل اللفظ من (عب ، ي السوي المالي الرابه) أي (إهْ تُسَمَّ الله) أي (إهْ تُسَمَّ الله) أي

اعتنى به وحرص عليه • • واهـْتـَم ُّ له أي انشغل باله نحوه • •

وفي توصية شخص بالجد في العمل المطلوب يقال له ، أريد تيه تم " شو يَّة ، . . .

وقولهم فيمن لا يصغي الى الكلام ولا يبالي به (و َلا اهْتُمَ ") . . وكذلك يقال في الشخص تصيبه العبر والنكبات فلا يهمه منها شيء : « ولا يهتم ً! » . . .

واهتم ُ أيضاً اذا اصابه الهُـمُ .

(أَهَدُ): العهد والموثق ٠٠ يقال (اَهَدَ اللَّه و ْرَسُولَه) وهو من أيمانهم ٠٠ وكذلك يحلفون قائلين (اَهَدَ اللَّه واَمَانَ اللَّه) ٠ وتأهلت أي تعهد بالشيء ٠٠ وتأهند أي أي الرسالة ترسل بالبريد المسجلًل ٠٠

(آهُـُرة) : العاهر •• وهي من ألفاظ السباب ••

(اَهَـَلْ) : الأهل والأقرباء • • ومن امثالهم (اِ لاَ هَـَلُ ۚ لَـوٚ اَكْلُـوْ اللَّحَـمُ مَـيْكِسِسْرون الْعَـظُمُ) • • اللَّحَـمُ مَـيْكِسِسْرون الْعَـظُمُ) • •

ومن أمثالهم (اَهْلَكُ ْ وَ لَا تَبِهْلَكُ ْ • اَهْلَكُ ْ وَ اِن ْ جَارَ وَ ا عَلَيْكَ ْ خُنَانَ ْ) • •

وحين يعينَّن شخص في منصب أو ينتدب لمهمة ما فيسمع بذلك صديق له يقول في الحال (أَهـَلُ) أي انه اهل لذلك .

> واَهل الشيء اصحابه والذين يلونه ٠٠ وفي أنشودة للصبيان ٠٠ (اَهـْلِ الجَّنَّة اشْياكْلُون ؟ تَبِمَّن ْ وِ پِىْلا ٰو ْ ٠ اَهـْلِ النِّار ْ اشياكلون ْ ؟ گَمُل ْ و صُوْاب ْ) ٠٠

ويلفظ الجمل الأولى جماعة" منهم ، ويرد الآخرون عليهم بالجمل الاخرى ..

آهـُـل ِ الْبَـيَـٰتُ ۚ آل النبي ٠٠ وأهل البيتٍ سكان الدار ٠٠ وقولهم (هـٰـذـَا مـِن ْ اَهـْل ِ الْبَـيَـٰت ْ) يقولونه في صديق عزيز لهم ، يعنون به انه واحد منهم ولا كلفة بينهم ٠٠

واَهُالِ الْبَيْعَتَيْنُ مما سمّى به العراقيون انفسهم كناية عن عدم التزام بيعة واحدة يبايعونها ٠٠ والأصل في هـذا المعنى انهم بايعوا الحسين ثم نكلوا عن بيعته ٠٠

وقولهم اهل الحَو اجبِ والعيون ، كناية عن ذوي البصر الحديد .. واهل الفَضِلُ لفظ من ألفاظ المجاملات ، يقوله من يكون ماشيا في طريق فيصادف مجلسا معقودا أو مقهى من المقاهي له بينهم أصحاب يدعونه الى الجلوس قائلين له (تُفَضَلُ) فيرد عليهم قائلا (مِن الهل الفُضِلُ) يريد وصفهم بذلك على وجه الشكر .

وكذلك يقوله من يند ْعي الى طعام ••

واَهَالَ اللَّه اولياؤه واصفياؤه ٥٠ وقد يطلقون ذلك على المتدروشين ٥٠ وفي الاضافة الى الضمائر المفردة تسكن الها، وورد فتحها في مشل لهم (رَبَونِي وآنِي و لَيْد اَهَلِي) ٥٠ وعند اضافتها الى ضمائر الجمع تفتح ٥٠ وقولهم « مَيَّت عَالدِّنيَا واَهمَاهُا » يريدون به الكناية عن فرط الشح والبخل والحرص على طلب المال ٥٠

وسمع من ألفاظهم قولهم هَـلي وهـَلكُ ° ٠٠ وفي الفاظ مقام الجَـمّـال يقولون (عَـلَـوْ يُنِـهَ هـَلكُ وكَين ْ راحـَوْا وكَين ْ شاللَوْا وكَين ْ ابْعيد َوْا وكَين ْ وَلَـوْا) ٠٠

والأَ هـْل° الزوجة •• تكون مع الرجل زوجته يمشيان في طريق فيقال

د ييمشي و ْيَا آهْلُه ، ٠ وتْأُهَلَ ْ اذا تزوج ٠٠

وتضاف اللفظة الى شيء براد الوصف به فيقــال مثـــلا (اَهـْـل ِ الغـَـد ِ رَّ مـٰا يــِخــَـــتــون " الصــِحـيب " بـْـر اي ") أي الغادرون ٠٠

وفي السؤال عن شخص من أي بلد هو يقــال (هـٰذَا مـِن ۗ اَهــَــل ۗ وَ يَبن ۚ ؟ ﴾ • •

ويقال لشخص (و َيَن ْ آهـْلَـك ْ) أي أين أهلك وقومك واين تسكن ؟ . وقولهم في شخص (آهـْلَـه تُـْبَـر َّو ْا مِنِـّه) أي تبرأ منه اهله وذوو. لسوء سلوكه ..

وَاهَـلُ ° كَـنُـلُ ° : لفظ يكني به عن الأقدمين ٠٠

وفي امثالهم (چَكْبِ البِعَضَ * يَجِيبِ * عَكَبَى آهَـْكَ النَّعَـْلا ٰت *) أي ان الكلب الذي يعض ً الناس يجر ً على اصحابه ومقتنيه اللعنات ..

والأَ هَـٰلـيّـة الأهل انفسهم ٠٠ والأهلية أيضا جماعة الأقرباء ٠٠ يقــال (هـَـذُ وْلَـهُ اَهـٰلـيِّـة مـَحَّـد مُ يـنِـْطي بـِاللا ٰخ مُ) أي هؤلاء ذوو قربى فيما بينهم فلا يفوت اجدهم صاحبه في شيء ٠٠ ولا يؤذيه ٠٠

والخُطّار و كَهْلبِيَّة ان ينشر النساء الحامُض حِلُو والمُلْبَسَ وَنحوه من المَخلَطات على رؤوس الصيان تعبيراً عن ابتهاجهم بأمر سار ٠٠ يقال (طَشَو ا خُطّار و كَهْلبِيَّة) وقد ينذرون ان يفعلوا ذلك اذا حقق الله مرادهم ٠٠

واللفظ من (خُطَّار °) أي ضيف • و (اَه ْلَيِّة) أي اصحاب تلك المحلة من اقرباء وجيران ونحوهم • •

والأَهْلِيَّة أيضا تعني القابلية العلمية التي تؤهـــل صاحبها للتعين في وظيفة ما ٠٠

وفي الترحيب بزائر يقال أهْلاً وَسَهَالاً ••

(إهـُـليلَـج °): نبت يبيعه العطارون كعقار ملين ٥٠ وهو أشبه شكلا بالزبيب الأسود غير ان فيه طولا ٠٠

(اَهَـمــِيَّـة) : الأهمــَيّـة ٠٠ وكذلك يقال أَهـْمــِيَّـة ٠٠ وفي الاستهانة بشيء يقال (هـٰذَا مُـو ذُات ْ أهمـَيّـة) ٠٠

ويقال « هذا أهم من هذا » أي اولى منه بالادناء والاهتمام ••

(أَهُـُو) : لفظ يرد بمثابة استئذان للنظر الى شيء والاطلاع عليه ••

يقال (أَ هُـُو دُا شُـُوفَ) تعبيراً عن الرغبة في رؤيته وتفحصه ٠٠

(أُنْهُ و) : مما يستعمل عندهم في استبعاد شيء ٠٠ ومن ذلك ان يسأل أحدهم عن شخص كان قد توفي من وقت بعيد ، وهو يريد ان يعلم متى مات ، فيردون عليه بلفظ « أُنْهُ و » وذلك بمد الهاء بالواو مد المركزا ٠٠ ويريدون بذلك التعبير عن مضي زمن طويل على وفاته ٠٠

(أَ هَـوٌ) : من ألفاظ الاستخفاف والاستهانة بشيء • • واكثر ما يقال في هذا المعنى (أَوْهـَوْ) • •

(آهو' يُا لَيْلي) : لفظ يلفظونه في بدوة مقام الحجاز الشيطاني ••

(أَ هُـُوكَى) : يقال « هذا المـكان أهوى » أي انه حسن التهوية ••

(أهوج) : من الهوج وهو الرعونة والطيش ••

(أهون) : يراد به الأمر يكون أهون خطبا من غيره •• ومن أقوالهم في هذا قولهم « أُهُوْنَ " حال " » هذا قولهم « أُهُوْنَ " حال " » وذلك اذا سأل عنه من سأل وكان قد خفّ عنه بعض عنائه ••

(إهي إهي): حكاية صوت البكاء ..

وقد يستعمله النساء في ملاعبة ابنائهن اذ يتظاهرن بالبكاء ثم يضحكن للصبي م.٠

(اَهِمْيَا شَر اهمْيَا): من ألفاظ العر افين وفتاحي الفال ومتعاطي السحر والتعاويذ •• يكتبون ذلك و نحوه بالزعفران على رقاع من الورق مستطيلة بعرض الاصبع فتتخذ حجاباً تحمله النساء على رؤوسهن وصدورهن ••

جاء في رسالة (الألفاظ السريانية في المعاجم العربية للمار اغناطيوس افرام
 الأول برصوم) ما نصه :

(آهيًا شراهيًا "Ahiah Echrahiah" ومعناه الموجود الكائن أو الأزلي الدائم •• مركب من كلمتين عبريتين وردتا في التوراة ، ومن العبرية اخذتهما السريانية بلفظيهما) ••

(اِهمِچي): أي هكذا ، وتعني أيضاً اشتداد الخصومة بين جماعة اذ يقال (صار َو ا اِهمِيچي) • •

وِقُولُهُمُ ﴿ اِحْنَا كُلْنَا اِهِيجِي ﴾؟ أي اهكذا قلنا؟ ..

(آهين "): ضرب من الحديد يكون سهل الكسر • • واللفظ من الفارسية للحديد غير المصفتي • • •

(اِي) : من حروف الجواب والاصغاء • • وكذلك يقال (اِي و َاللَّه) وتلفظ (اِي و َاللَّه) وتلفظ (اِي و َاللَّه) وتلفظ هذه (اِي و َاللَّه) وتلفظ هذه (اِي و َلا ُ) بلام مفخمة ممدودة • •

(إي و ِلَك °) : لفظ يرد في تحرير مقام المدمي ...

وقولهم في التصديق (إي تـمام) ومثلها إي° صـِد'ک° وقد يقولونها في الاستخفاف والتهكم ••

وترد لفظة (اِي) أيضا في التعجب •• كما ترد في الزجر وطلب الكفّ _ •• ٤٠٠ __

عن الخوض في موضوع ما ••

ويلفظها الصبيان والأطفال باشباع المد ، ويريدون بها التعبير عن رضاهم بما يقترح عليهم من اقتراح ••

وسن ألفاظ الجواب قولهم (إي نَعَمَمْ ﴾ و ﴿ إِي نَعَلَمْ ۚ بَلَمِي) يقولونها جميعا كلفظ واحد •• وربما أرادوا بذلك انتهكم وعدم النصديق بالقول المقول ••

وترد (إي) حرفا زائدا مجتلبا قبل حرف الاشارة احيانا فيقال (إيهاً الشَّكيلُ) أي هذا الشكل ٠٠ و (إيهاً النَّوْبَة ٠ وإيهاً النُّمَرَّة ٠ إيهاً اللَّيْلَة ٠ وإيها السَّاعَة) وغيرها ٠٠

وقولهم « إي والله » – وتلفظ لفظة الجلالة هنا بلفظ « ولا " » – يوردونه في التعبير عن الرضا بأمر يقع ٥٠ كمن يضرب كلباً مؤذيا فيقال له « إي و الله ز كين " سـَو "يْت" » ٠٠ أي أحسنت فيما صنعت ٠٠

وقولهم « إي بَاللَّه » ـ وتلفظ لفظة الجلالة بلفظ بَكَّه بلام مفخمة مفتوحة ـ يريدون به استحثاث متكلم على الكلام ، اذا كان فيه ما يستحق الاهتمام ٠٠ وكذلك يقولونه في الاستذكار عند نسيان شيء ٠٠

وقولهم « إي » بلهجة خاصة يعنون به الاطراء والتهنئة والاعجاب ٠٠ من ذلك ان يروا شخصاً على حال من الرفاء والسعة ، فيقولونه له تعبيراً عن تهنئته ، أو تذكيراً له بأيام الملاقه لوخصاصته من قبل ٠٠٠

ويوردون في الزجر والتوبيخ بلهجة فيها شي، من التهكم قولهم * إي إي "
اذا كان شخص يتكلم كلاماً غير لائق • وقد يقولون أيضاً * إي و بعد
فالان " ا وكذلك يقوله الأب لولده ، اذا اجترأ هذا عليه بكلام خشن • •

(آي ") : من ادوات الاستفهام • وقال آي " و احد عجبك " ؟ يقوله

البائع لمن يتفحص بعض الأمنعة ليشتري منها • أي أيتها اعجبك ؟ •

وقولهم في تقريع شخص (بـْأَيَّ و ِجي بـٰاچـِر ْ تـْالاٰگي رَ بَـُك ْ ؟) أي بأي وجه ٍ ستلقى الله غداً ؟ .

(آي ۚ) : بمعنى كل احد • يقال (آي ۚ و احد ْ مَيْقِبْكُهُا الْهُايُ) • آي ۚ ان ً آي ً احد من الناس لا يقبل هذي المعاملة ولا يرضى بها ••

وأَيَ * أيضا من الألفاظ التي يلاعبون بها الطفل الصغير • ويريد بها قائلها ان يقول (ها أنا ذا) • • وذلك انهم يخفون وجههم عنه ثم يظهرون له فيقولون له (آي * ") • • وكذلك يقولون (د ي ") • •

وهي أيضًا من ألفاظ التعجب والاستغراب ••

(أَيْ بِنَارَ كُ اللَّهِ) وتلفظ (آي ْ بِنَارَ كَلا ً) بلام مفخمة • • لفظ لهم يقولونه في الثناء على من يؤدي خدمة مشكورة • •

(أي ْ مُحَمَّد ْ صَلَو ٰات ْ) : تقال في الاعجاب ••

(أَيْ وَ اللَّه): تقال عند الثناء على عطاء يعطى وجميل يسدى • • وهي من ألفاظ المجاملة • • فاذا سقى احدهم شخصاً كأسا من ماء ، قال له وهو يأخذ كأس الماء من يده (أَيْ وَ اللَّه) ثناءًا عليه • •

وهي أيضا قول يقال في التسليم على شخص عند مفارقته • وعلى جماعة عند مغادرة مجلسهم • • فيرد ون على قائله بقولهم « مع السلامة » • •

وقولهم (آيتُهَا النّـاس° تـٰابِعوا الناس°) يرد في أمثالهم ••

(آي ؓ) : لفــظ يعبّر به قائله عن ألم يشــعر بــه •• وكــذلك يرد في الاشمئزاز ••

(آي ° و ٰاي °): لفظ يقولونه في تحرير مقام الصَبَا والشَـر °قي اَصْفَـهَـٰان ° والمنصوري ، • ويرد كذلك في أداء نغمة الشـّـاهـُـْـٰـاز ° • •

(اياد) : من الأسماء الحديثة ..

(أَيْاغُ °) : يقولونه في تقدير الأشياء من نحو الوزن والسعر والعمر وغير

ذلك . كقولهم (هذا اياغ الدينار) أي يقرب سعره من دينار واحد . والأياغ الأجرة . يقال آخَذُ آياغَه . اذا قبض أجرة عمله . .

(اَيْاغَيْش ْ) : يوردونه في الاستفسار عن قيمة شيء ومقياسه فيقال (هذا أياغيش ؟) أي كم سعره • أو يراد بذلك السؤال عن نوعيته ••

والأصل في اللفظ انه من التركية بمعنى القصعة ذكرها الكاشغري في ديوانه (ايق : القصعة) وذكر صاحب الدراري اللامعات وهو من المتأخرين ان اللفظة فارسية بمعنى القدح ٠٠

(أَيَــٰابِنَا ٠٠ أَيــٰـابِنَاه ٠٠ اَيـَـٰبِنَا ٠٠ اَيـَـٰبِنَاه ۚ) : أَلْفَاظَ يَعْبِرُونَ بِهَا أَحْبَانَا عَن الحيرة تعتريهم من جراء نسيانهم شيئًا ما تذكروه بعد فوات أوانه ٠٠

وكذلك تستعمل « أيَّبًا وأخواتها » عنــد الجزع لوقوع ما يجزع لــه ويتوجّع له ٠٠

وكذلك يعبرون بها عن تعجبهم من قصة يقصها صبي صغير يكون معجباً بها فيشاركونه عجبه ودهشته ٠٠

ومعناها ما أعجب هذا الأمر ٠٠

(آية): الآية الكريمة من الكلام المنزل ٠٠ وجمعها آيات ٠ وتثنيتها آينتَيِن ° ٠٠ وقد يقرنون الآية عند ذكرها بقولهم (آية قُـر °آنيِيَّة) ٠

يقال (قَـر َه عَـكَـنّهـَا آية) يقولونه في شخص يفعل العجائب أي انه لم يستطع ذلك لو لم يقرأ آية قرآنية ٠٠

ومن أمثالهم (كُلُلْ آية أَكلَّه مُسْكَلِّطُ عَلَيْهَا آية) • • يضربونه في ان الله سلط على كل قو"ة قو"ة فوقها • •

فاذا كان شخص يعتدي على الناس فجاء آخر فبطش به قالوه ٠٠ واذا اكلت القطة فأراً وجاء كلب فنهش هذه القطة قالوه ٠٠ وقولهم في شخص جميل (آية بـِالْحـِسـِن) يكنون به عن هذا المعنى ٠٠ (إيجاب): أي الأمر يكون متحققا ٠٠ يقال في الشيء يطلب من شخص فيلبّ في الحال (سَو اهما إيجاب) ٠٠

(إيجار °) : بدل اجارة دار ونحوها تستأجر ..

(أَيْجَ ْ) : الرجل لا عدو بالشاب ولا هو بالكهل • • ويقال للمرأة آيْجِة • •

(ايد °) : اليد وتثنيتها إيد ْتَكِن ْ وجمعها اِيد كَين ْ وايد كَيْنَات ْ .. وفي اِضافتها الى متكلم يقول اِيدي أي يندي .. وايد َي ً أي ينداي .. وكذلك يقول اِيد ْتَكِنني *. وبالادغام تلفظ اِيتَكِنني ..

ولها في الكنايات معان شتى منها قولهم في الشخص يكون توضع الاعتماد في أعمال الخدمة (هـٰذَا إيدي و °ر جـْلي) أي لا أستطنع الاستغناء والتخلي عنه م وقولهم في المريض يكون متعطلا أو في خالة اغماء (لا إيد ° و كا ر جل °) . .

وقوالهم (اِيد ْ مَتِن ْ او َر َ ، و ْاِيد ْ حَتِن گَيْد ْ الم ْ) يَكْتُون بَه عَن الرجل يأتي اهله دون ان يحمــل معــه متاعا أو شيئاً ما ٠٠ ومثل ذلك قولهم (اِيد َ، فَارَ عَهَ) • • وكذلك يقولونها في الخائب يعود بعد سعيه مخفقًا ياتسا • • وقولهم في التعريض بالطغاة (إيد َ اللَّه اَطْيُو لَ °) • •

وقولهم (جيًّا بِياْ لا يِد ْ) كناية عن المطاوعة م

وقولهم (إيد َ ببالد مِن) كناية عن الرخاء والحصول على نعية ٠٠ وقولهم (إيد َ مَتَاخُد شُغُل) كناية عن الكسل والتعطل وعدم الرغبة في العمل ٠٠ وترد كذلك كناية عن انشغال البال بهم " ثقيل ، بحيث يحول ذلك دون القيام بأي عمل ٠٠

وقولهم (لَعَبَ " إيدك ") يكنون به عن طلب نقود • أي أخرج " نقودك • • وفي الدعـــاء لشخص منعم يقولون (إيدك " عَلَى صَبَنْدُوگ ِ النَّبِي) و (إيدك " بييدِ النَّبِي باچر " يَوْمِ الْقَيَامَةِ) • •

وقولهم (مَيْبُول° عَكَى إيد° مَجْرُوح°)كناية عن فرط اللؤم والبخل •• وكانوا يعالجون القروح بالبول عليها ••

ويقولون في مستضعف لقوم (عَلَمَى كُدُ ۚ اِيدُهُمُ ۗ). • •

واذا لا'موا شخصا على خطأ وقع فيه قالوا له (مِن ْ اِيدِ َلَهُ ۚ) أي ان ذلك كان بسب جنايتك على نفسك ٠٠

وقولهم (إيد م و السكاع) كناية عن العدم والاملاق وضياع كل شيء من مال ومقتنى ٥٠ يقبال ذلك في أهبل بيت يخرجون لزيارة جياعة فتسرقهم اللصوص أثناء غيابهم عن الدار ٠ فاذا عادوا قيل فيهم (لَجَنَا جَوَ الله لِينَبِينَ شَيَافُو الريد هيم و السكاع) ٥٠ أي ان اللصوص لم يتركوا لهم سوى الساع أي الأرض ٠٠

وقولهم (ايدً. مُو اِلَّه) أي كريم جواد ٠٠

ويقول التائب يتوب (تَـوّبُـة عـَـلَــي اِيد َ اللَّه و ْالِيد َكُــ ْ) • وهي من ألفاظ التوسل والتشفع من أجل التخلص من العقاب • •

وقولهم (إيدَّهُ تُنْنُوشُ) أي ذو سلطة ونفوذ في الدولة ..

وقولهم (اِيد َه خَفَيْفَة) يقولونه في أثر يد الطبيب على العليل اذا أبرأه في أقرب وقت ٠٠

وفي ليلة الزفاف والدخلة يقولون في الينگة (سَـَلْـمَـت ِ الا يد ْ بِـا ْلا ِيد ْ) أي سلمت العروس للعريس ٠٠

وقولهم (أَخَذُ ْ إِيدَ هَ) أَيْ قَسَلُ يده ...

وقول قائلهم اذا طلب منه شيء من الدراهم « ماكو جو ّه ايدي » أي نيس في متناول يدي الآن شيء ٠٠

وفي العامل يكون ماهــراً يقول فيــه استاذه (هـٰـذَا طبِلَـع ْ مين ْ جَوَّه ايدي) أو يقــول (هـٰـذَا تـِر ْبـٰاة ْ ايدي) ٥٠ أو يقــول (رَبَّتِيَّهُ عَلَـَى ايدي) ٠٠

وقولهم (إيدَ ه و النَّفُنْ دَ رَ ةَ) كناية عن فظاظة الطبع • • ويراد بذلك اعتياده استعمال الحذاء في معاملة الآخرين • •

ويقول قائلهم (إيدي بْحَلْكُه كُلْ وَكِيتْ) يكنى بذلك عن فضله المتواصل على شخص انكر جميله ..

وقولهم (اِيده عَلَى گُلْبُهُ) كناية عن الخوف والحذر ٠٠ من حدون شيء مزعج ٠٠

وقولهم (ايده طُويلِكَة) كناية عن الاختلاس وعدم الاثتمان • وقولهم (غِسَلُ ايد َ منِنَّه) أي يُشس منه ••

ومن امثالهم (إيد ِ النُّمَتِكُنْدَرَ ۚ تَشْابِحِهُمَا بُوسُهَا) ..

ومنها (إيد المَـكُ صوصة يغطيها ردنها) و (إيد مَتُ صُلِه مِز بُلَة مَتُ صُلِه مِز بُلَة مَتُ صُلَة عُن) و (ايد الحر ميزان) و (إيد وحدة متنصفيك) و (ميد والدك للسّما أكثر ب) ٠٠

و (َ اِيد ْ أَكُنُو َى مِن ْ اِيد ْ) و (اِيد ْ عَالرَّحْمَانَ واِيد ْ عَالشَّيْطَان ْ) و (اِيد ْ يَكْصَنْهَا الشَّمرِع ْ مَتَنِعْاب ْ) ••

وللصبيان لعبة يقولون فيها (إيد ° مَن ° جَو ً ، • إيد ° مَن ° فَوَك ° ؟) • • وقولهم « عاشتُ ِدَك ° » – يقولونه وقولهم « عاشتُ ِدَك ° » – يقولونه كناية عن الاعجاب والثناء على صنيع صنع متقناً • •

وقد استقصينا ألفاظ هذه الأمثال وشرحها في الأمثال البغدادية ٠٠ ومعجم الكنايات البغدادية ٠٠

وأَ يَدُه من التأبيد ٠٠ يقـــال في الدعاء ﴿ أَ لَكُ مِنْ التأبيد ٤٠ يقـــال في الدعاء ﴿ أَللهُ يَا يَدُهُ ﴿ و ﴿ أَللهُ لا يُنا يَدُهُ ﴾ و ﴿ أَللهُ عَالَمُ يَا يُدُهُ ﴾ و ﴿ أَللهُ عَالَمُ يَا يُدُهُ ﴾ و ﴿ أَللهُ عَالَمُ عَلَيْكُ عَلِيكُ عَلَيْكُ عَل

(ايدام) : ما يؤتدم به من الخبز ٠٠

(ايدَ عَشَ °) : أي أحد عشر ٠٠ ويقال أيضا ﴿ اِهْدَ عَشَ ° ، • والأَ شهر في ألفاظهم ﴿ دَ عَشَ ° ، • •

(آيْدين): من المقامات العراقية •• وهي منسوبة الى قرية في الاناضول •• واصل اللفظ من التركية بمعنى مضيء مبارك مسعود •

ر أَيْذَار ْ) : شهر آذار ٥٠ ومن أمثالهم (مُطَرَ ْ آيْذَار ْ يَحْسِي كُلُ ْ مُا بُار ْ) ٠٠

 عدم الاهتمام والمبالاة بغضب من يغضب وسخط من يسخط ٠٠

(إيراد°) : المكسب والمحصول اليومي وجمعه ايرادات ••

(إير اد ° ومَصْر َف °) : لفظ يكنون به عن الجدل ونحوه • • يقال خَسَنَّو ° ا بايراد ° ومصرف ° أي طال بينهم الجدال والملاومة • •

(اير ان) وهي بلاد العجم • والنسبة اليها ايراني وجمعه ايرانية • والمرأة ايرانية وجمعها ايرانيات • وكذلك يقال في جمع الايراني ايرانيين • والمرأة ايرانية وجمعها ايرانيات • وكذلك يقال في جمع الايراني ايرانيين • والمرأة اير تيستُنات • وتطلق على الراقصات (أير تيستُنات • وتطلق على الراقصات القادمات من بلاد الغرب • واللفظ من الانگليزية "Artist" وتلفظ أيضا أر تست • • • والمنظ من الانگليزية ".

(آيْر ْتْ ْ) : من الألفاظ الحديثة • يراد بها السلك الأرضي يربط بجهاز الراديو • • واللفظ من الانگليزية (Earth) • •

(أَيْرَ كُولِ): صِرَدة هواء كهربائية تتكون من جهاز فيه مروحة يمر رَ هواؤها على اسطوانة مغمورة في الماء فترطب جو الميكان • واللفظ من الانگليزية "Air cooler"

(أَكْبَر ْكُونَـدْ شِينَ ْ) : مكيّفة هوا، ، تبرّده صيفاً وتسخنه شتاءاً ... واللفظ من الانگليزية "Air condition"...

(آيْري) : أي (شيء آخر ٠ على حدة) يقال (هذا آيْري عَنَ هذا) •• وقد اورد اللفظـــة ابن مهنّا في معجمـــه بين الألفاظ التركية بلفظ (ايرق) •• وفي الدراري اللامعات قال في تفسيرها (غير • سوى • آخر • مستقل) ••

(اِيزار °) : كساء نسائي كانت النساء تلبسه بمثابة عباءة ٥٠ وجمعه أ'ز'ر ° ٠٠ وقد ادركنا النساء اليهوديات يلبسنه ثم ترك استعماله نهائيا ٥٠

(إيساس): أساس الجدار ..

(أَيَّس): أي يئس ٥٠ فهو منا يِّس وهي منا يُستَة وهم منا يُسين "٠٠

(اِيسي د ِيسي): لفظ من الانگليزية يطلق على نوعــين من القوى الكهربائية .. واللفظ عبــارة عن الحــرفين الأولين لتينك القوتين وهمــا (Direct Current) أي مجرى متقطع و (Alternating Current) أي مجرى متواصل ..

وكانت القوّة الكهربائية في بغداد مؤسسة على المجرى المتواصل المسمى (ديسي) ثم أبدلت فحلت محلها القوّة الثانية المسماة (أيسي) •• والعسامة يلفظونها (إيسى) ••

وبعض الأجهزة الكهربائية تكون صالحة للعمل على القو تين فيقال فيها (هـٰذي تـشـُـنُـغُـُـٰل ايســي ديســي) ٠٠

وقولهم (إيسي د يسي) يستعملونه في كناية بذيئة ٠٠ وهي كناية حديثة ٠ (أيْش ؓ) : مر ّ القول عليها في لفظة (اش) ٠٠

ويقــول القــاثل « عَلَى أَيْشي دَتِتْعُار ْكُونْ » ؟ أي على ماذا تختصمون ؟ •• وكذلك يقال « عَلَيْش ْ » و « عَلَوَّيْش ْ » •• وفي اللهجات العراقية الجنوبيّة يقال « عُلْيُش ْ » ••

(إيشاب ° ٠٠ إيشار °ب °) : قماش حريري رقيق غاية الرقة يتخذ منه النساء براقع وخُمْراً يتخمرن بها ٠٠ واللفظة من الفرنسية (Echarpe) ٠٠

(إيعاز): أي امر وعز به الى شخص ما •• والايعاز أيضا من المصطلحات العسكرية ويعنى امر الجند بالحركات الرياضية من نحو السير والوقوف والهرولة والاستدارة والاجتماع والتفرق •• وهي في هذا المعنى من ملفوظات المدارس أيضا ••

(إيكود°): تستعمل استعمال ايكون ..

(اِیکُون ؒ) : من ألفاظ التوقع والرجاء والتمنتي • • وقولهم في حث شخص یذهب في مهمتّه علی المجيء في أقرب وقت (اِیکُون ْ تبِجي بــُســـاع ْ) أي ینبغي ان تأتي علی عجل • •

وقولهم في الدعاء (إيكون ۚ أَ سُـوفَك ْ أَ عَـْمَـى و َ ٱكُـُودَك ْ بِيدي) أي اتمنى ان أراك أعمى فأقودك بيدي ٠٠ يدعون به على عدو ٍ لهم ٠٠

وقولهم لكسول متراخ عن الدرس (إيكون ْ تَبِنْجَح ْ بِالا مِتْبِحَان ْ) أي ربما وعسى ولعـــل * • ويلفظون ذلك بلهجة استبعاد النجـــاح وضعف الرجاء فيه ••

ويقــول البري، منهم يتهم بأنه قــال شيئا لم يقله أو صنع أمراً لم يصنعه (أكنو ْن آني هــِيچي گــايــِل ْ) أي يزعمون اني قلت كذا ٠٠

(أَيَـلُهُ): الأيـّل وهو الوعل ٠٠ وقـَصْرِ الأَيـَّلُ قصر كان للحاج عبدالحسين الحِلبي في الـكاظمية على طريق الترامواي فيه حديقة يقوم فيها تمثال رخامي َ لأَيـَّلُ ° ٠٠

(أَيْلُ ۚ) : المرّة الواحدة من فصول النرد وغيره من الألعاب • • فتارة تكون فصول النرد خمسة وتارة سبعة فاذا اتم ّ اللاعبان فصلا فهو الأيل • • واللفظ من التركية بمعنى اليد • •

(اِيلاً نُحْيِقَ °) : مرض يصيب الأسنان ••

واللفظة من التركية •• وقيل انها تعني مرضاً يحصل في الوجه يتسبب منه احمراره وانتفاخه ••

(ٱێڵىْحِي) : القائم بأعمال قنصلية ونحوها مما يتعلق بمصالح رعايا دولة اخرى ٠٠ (آيُلْحِيَّة) : التي تزرر الملابس •• ولعل أصلها من ايتچليگ في التركية القديمة بمعنى البطانة ••

(ٱێلْـٰد َن °) : أي باليد • من التركية عاجلا ••

تقال في الشبيء يطلب انجازه واعادته بسرعة بيد حامله ٠٠

(آيُلُمْد ِو ٰان ؓ) : القفاز يلبس في اليد • وجمعه ايلدوانات • • واللفظ من التركية • •

(آيلول ° ٠٠ آيلون °): من الشهور الافرنجية يقع بين اغسطوس وتشرين الأول ٠٠ وفي امثالهم (آيلنون ° سيرو ا و "لا تنگيئلنون °) يضرب لانتهاء فصل الحر واعتدال الطقس ٠٠ بحيث لا يبقى هناك حاجة للقيلولة ٠٠

(إيسمام ٌ) : يطلق على الولي يكون دفيناً في مسجد أو ضريح تقوم عليه قُبَة ٠٠ وجمعه ايمامات ٠٠ وهو لغة في لفظة (امام) ٠٠

(ايمامي) : امام المسجد •• وجمع هذا ايماميّة ••

(إيمان °): الايمان والعقيدة • • وفي مثل لهم (الدينسُو ° يريد ° لَه إيمانُسوِ °) أي من لا دين له يصلح له من لا إيمان له • • يضربونه في تسليط ظالم على ظالم وشرير على شرير •

وايمان أيضًا من أسماء النساء الحديثة ...

والايمان اليمين وجمعها ايمانات • يقال (حيدَنَى ۚ لَـه هـْواية إيمـٰانـٰات ۗ) أى أقسم له أقساماً كثيرة ••

(اَيْنُو) : أداة استفهام ، والاصل فيها (اَيْنُه ') من لفظة (ايَ َ) المقرونة بالضمير ٠٠ وكذلك يقال في هذا المعنى (ياهمُو ؟) للمذكر ٠٠ و (ياهمي) للمؤنث ٠٠

(إيوان •• ليو ٰان ْ) : جمعه أو ٰاوين وإيوانات • وهو بناءمعقود له

ثلاثة جدران وتكون واجهته مفتوحة مكشوفة ..

(اَیُتُوب ؓ) : من أسمائهم • • وفی امثالهم (یا صَبُر ؓ اَیُتُوب ؓ) • • و کذلك یقال فی صابر (اِشْلَـنَوْن ؓ صَبُر ؓ ؟ صَبُر ؓ اَیُتُوب ؓ) • • والاً یُتُوبی : لقب لعض الأسر فی بغداد • •

(أَيُو ْلَي) : أي مقيم في بيته لا يخرج منه مع يقال (اِلْسَوَم ْ فَالا ٰن ْ الْبُو ْلُو ْ الْلا ْ نَ ْ الْلا في الأشخاص الذين يعتادون قضاء أوقاتهم خارج بيوتهم أي في الملاهي والسنمات ونحو ذلك مع فاذا مكث احدهم في بيته يوما دون ان يخرج منه الى اصحابه ، قيل فيه هذا مه

(آَيْوَ َهُ): من الأَلفَاظُ قليلة الاستعمال • وهي مصرية الأَصلِ ومما يستعملها البغداديون فيه أَحياناً ان يقولوا في المداعبات بلهجة يحكون بها اللهجة المصرية (آَيْوَ هَ عَلَيْكُ ۚ يَكَدَعُ) • •

قال الشيخ محمد على الدسوقي في كتابه تهذيب الألفاظ العامية (ايوه : كلمة استحسان وحرف جواب) ٠٠

(إيه °): اسم فعل • يستعملونه في الزجر بمعنى كف " • • كما يستعمل في التعبير عن التضجر والتذمر • • ويستعمل كذلك في التوعد والتهديد وفي التعجب من شيء • •

وقولهم * إيه ْ !! إيه ْ !! » يقولونه بلهجة خاصة تعبيراً عن فرط الهم َ والأسى •• وربما قالوا « إيه ْ فَكَكَ ْ » في العتب على الزمان والتشكي منه •• (أيْ هات ْ) : أي هيهات ••

(أَيْهُاي ْ) : من ألفاظ العجب والاستغراب مـ وإيْهَاي ْ أي هذي ..

(إِيهَا كُدُ): أي كمية ما ، وهو لفظ يقولونه مصحوباً بالاشارة يعينون به قله تلك الكمية أو كثرتها ٠٠

(اَيْهُ و) : أي أي شيء • • من ألفاظ الاستفهام ، وأصل اللفظ « أَ يُـهُ ' » من الفصيح • •

وآیسهٔ و : من ألفاظ التعبیر عن السأم • • فاذا ذکر أحدهم لآخر موضوعاً ما ، او أشار الی شخص ، رد ً علیه هذا قائلا ً « ایهو » أي دعنا منه • •

ويختلف لفظ هذه عن « ايهو » الاستفهامية في الأداء الصوتي ••

(أَيْهِي) : أمن ألف الاستفهام ٥٠ والأصل في اللفظ من الفصيح « أَيْهِا » ٥٠٠

(أَيْهِيْ) : من أَلفَاظُ الاستخفاف والتَدْمَر والعجب • • وَتَكْرَرُ فَيَقَــالَ (أَيْهَـنَى آيْهِـنَى) أي ما أعجب هذه الأمور • •

(إيهيچي): أي هكذا ٠٠ و (ايهيچي) أيضا من ألفاظ الكتابات يلفظونها مع الاستفانة بالاشارة حيث يضعون سبّابة يد في أخرى ، كناية عن اشتداد الخصومة بين القوم ٠٠

﴿ إِيهِكُينَ ۗ ﴾ : لفظة أعرابية العناها هنا هنا ..

مستدرك الاضافات والتصويبات ...

يرجى ملاحظة (الاضافات والتصويبات) المثبتة في هــذا المستدرك عنـــد قراءة المعجم ٠٠

* ص ٤٧ ٠٠ اضف الى مادة (أَبَد م ٠٠٠) ما نصه :

(وكذلك يقال عند سماع الأذان والاقامة ﴿ آبَداً دائماً باقياً لا إله الا الله * • • وفي ألفاظ الممحبدين يرد قولهم ﴿ فَسَنْبُحُانَ اللَّهِ الْأَبَدِيِّ الْأَبَدُ مِنْ الْأَبَدُ الْفُرد الصمد • • • •)

* ص ٤٩ ٠٠ أضف الى ماد ته الابراهيمي ما يلي :

(وقد جاء ذكر التمر الابراهيمي في أحسن التقاسيم للمقدسي وهو من أهل المئة الرابعة ..

والصلوات الابراهيمية هي التي يرد فيها « اللهم صلّ على محمد وعلى آل محمد كما صلّيت على ابراهيم وعلى آل ابراهيم ... ، .)

* ص ٦٦ ٠٠ أُثبت مادَّة « ابنوص » بعد مادَّة « آبندي » باللفظ التالي : (أَ بَنَـوْص °) : نوع من الخشب الهندي الفاخر يكون أسود اللون ،

كانت تتخذ منه الصناديق والأرائك الخشبية ونحوها •• وأصل صاده السين ••

* ص ١٤ ٠٠ أضف الى آخر مادّة الأبيض ما يلي :

(وابْسَيَضَ ۗ أي صار أبيض اللون ٠٠ وقول قائلهم « اِبْسَضَتَ ۚ عَيَنني لَمْـا حَصَّلْتَهُ » كناية عن طول الصبر ومكابدة العناء ٠٠)

* ص ٨٢ .٠٠ أثبت مادَّة « احنا » قبل مادّة « احَّو » باللفظ التالي :

(إحْنَاً) : أي نَحْنُ ' • • وفي ألفاظ الزهيريّات يغلب أن يقولوا • حنّا ،

على الطريقة البدوية .. وقد يقال أيضا « نحثناً » ..

* ص ٩٢ ٠٠ أضف الى مادة « اخرس » ما يأتي :

(واخْرَ سَّت الحَيِّــة اذا أمسكها البرد عن الحسركة ، فهسي ميخْرَ سَّة ٠٠) ٠

* ص ١١١ .. أضف الى مادة « الأرواح » ما يلي :

(وطريقة الغناء بمقام الأرواح ، ان يكون بدؤه بنفس النغمة ثم الاشتغال بها مقداراً ثم تناول نغمة الحسيني فالرجوع الى الأرواح وبعد ذلك يتناول المغني نغمة العلزبار ثم يرجع فيعطي قر ار گاه الأرواح ويعمل على اثر ذلك نغمة العشيشي ويعود الى الأرواح فيشتغل فيه قليلاً ثم يأخذ بالجار گاه ويختم المقام بالصبا .)

* ص ١٣٩ . • تثبت مادة « استنطاق » قبل مادة « استنكاف » باللفظ الآتي :

(إسْتَنْطْاق) : استجواب المتهم قصد الحصول على اقراره واعترافه
واستجلاء تفاصيل جنايته • • والمسْتَنَنْطِق لفظة منقرضة ، كانت نوعاً من
وظائف الجندرمة في العهد العثماني ، وقد حلت محلها اليوم لفظة المُحقِق وهو
موظف في الشرطة مهمته استجواب المتهمين • •

* ص ١٤٢ م. أثبت المادّة التالية قبل مادة « استهضم » :

(آَسَتَهَدْ کَی): في تهدئة اضطراب شخص تهیجه بعض الدوافع فیحاول البطش بشخص ما یقال له « آِسْتَهُدی بئر حَمْانَكُ ، أي استعذ بربك من نزغ الشیطان ٠٠)

* ص ١٤٨ . . أضف الى مادة « الاسقاو » ما يلي :

ر وربما كان أصل لفظ « الاسقاو » من الاسقاء ، وهو ان يُستَّفَى الرجل بعض العقاقير فيهزل ٠٠)

حس ١٤٩ .٠٠ يضاف الى مادة « اسقنطو » ما يلي :
 (ويقال كذلك إسْقُنْطو ٠٠٠) بضم القاف ٠٠

* ص ١٨٩ ... أضف الى مادّة « اشلون » ما يلي :

يقال « هـٰذَا اشـْكَــٰوْن ۚ حَــٰجِي » ! أي هذا كلام لا يُـٰقـُـْبل • • وهذا اسْلُون ر جــُـٰال ْ ! أي ما أعجب أمر هذا الرجل • •

أِشْلَـوْنْ مَا حِانْ : يقولونه في وصف الشيء يكون على علاته ، أي كيفما اتفق ، • لا على التعيين ، • على أي وجه يكون من الجودة وعدمها • • وأثبت ما يلمي بغد مادة « اشتما مجاله » ٠٠ من تفس الصفحة ٠٠ وكيفما الشماچان : أي أيناً كان من القلة والكثرة ، والجودة لوعدمها ، وكيفما حصل أو تيسر من شيء ٠٠ لا علمي التعيين ٠٠

* ص ٢١٩ ٠٠ أثبت المادة التالية قبل مادة ، أعضاء ، :

(أَعَلْصَابٌ) : مرض الجنَّة والصرع والتشنَّج وَنَحُو ذَلَكَ ٠٠) .

* ص ٧٧٧ ٠٠ أضف ما تصه الى مادة ، اف ، ١٠٠

﴿ وَتَرَدَ لَفَظَةً ﴿ أَنُفَ ۗ ۚ ﴾ تعبيراً عن الاعجاب بشيء ٥٠ كأن يُسأل شخص عن نزهة قضاها في رفقة أصحاب له ، أو عن ذكريات عزيزة عليه ، يذكر بها ، فيرد على ذلك قائلا « أ ف ً " » كناية عن استطابته ذلك ٠٠)

ويوردون النصّ القرآني « ولا تقل لهما أفَّ » بلفظ « أُفّاً » عند الاستشهاد والتمثّل ٠٠

* ص 465 . أضف ما يلي الى مادة « آل ، . .

(وفي بدوة مقام الطاهر يُردد المغني ألفاظاً لازمة ٌ حيث يقول * آلاال' يُـا لااُل' يُـا لااُل' يا لاال ْ ••• •)

* ص ٣٦٣ ٠٠ أضف ما يلي الى مادة و ألغ ، ٠٠

(واوردها ابن مهنّا في معجمه بلفظ ، اولوق ، في معنى الميزاب ، ، وهو في مصطلحات النجارين أشبه ما يكون بأخدود الميزاب يتخذ من خشب ، ،) .

* ص ٢٦٤ • • أثبت المادة التالية قبل لفظة ، ألم ، . .

(أَ لَـٰلَـٰمِي ۚ لِبَلَـٰمِ ۚ لِبَلَـٰمِ ۚ لِبَلَـٰمِ ۚ لَالْ ٢٠٠٠) : أَلْقَاظُ لَازَمَة ۚ يُوردُهَا المُغنُونَ في تحرير مَقام السَبِكَاء ٠٠

(أُكِلِنَي ْ هَيَـٰدُ لِ ْ) : لفظ يلفظونه في بدوة مقام الدَ شَـْت ْ ، وهو غير الدشتي ٠٠

 * ص ٣١٣ ٠٠ أضف الى السطر الأول في الصفحة بعد لفظة و متيله ، ما نصه :
 (وتقال هذه الألفاظ في الاستحثاث ، بمعنى ، هيئًا قدم و ٠٠ أو هيًا ابدأ العمل المطلوب ٠٠)

وأضف في ذات الصفحة ما يلي ، الى مادَّة ، ديلته ، . .

﴿ وَكَذَٰلُكَ يَقُولُ قَائِلُهُمْ بَلَهُجَّةً خَاصَّةً ﴿ دَ بِكَّ دَ بِكُنَّهُ ﴾ في مخاطبة من

يتكلم بكلام غير لاثق •• ويريد بذلك تقريعه واسكاته ، أي كفَّ عن مثل هذا الكلام ••)

* ص ٤) ٣ . . أضف الى المادة التي جاءت فيها ألفاظ الجلالة ما نصه :

(وترد لفظة « الله » في قولهم « قفل الله الحداد » وهو معاضلة خطية
يلغزون بها ، فيظنها من يقرأ ألفاظها « فَكَلَ اللهُ اللهُ الْحَدَ ادْ » ، والما هي
« قُفُلُ " أَلَكَهُ الْحَدَ ادْ " ، أي صنع الحداد آلاته ٠٠) .

* ص ٥٠٠ أضف ما يلني قبل لفظة " امداد " ٠٠ (أَمْجَدُ "): من أسمائهم ٠٠

* ص ٣٢٩ .. أثبت الماد "ة التالية قبل ماد "ة « أملح » ٠٠

(إِمْلاً: • • وامْلاً): ضبط رسم الحروف العربية عند الكتابة على الوجه الصحيح • ويقال وإمْلاء منو زين " و و الملاء غلط " اذا كان لا يحسن كتابة حروف اللفظ بالصحة • • والاملاء: درس من الدروس المدرسية يراد به تدريب الطلاب على اتقان الكتابة • • يقال رد للهم "المعكلم "الملاء أي أملى عليهم سطوراً ليكتبوها في الدفاتر) •

* ص ۱۳۳۳ : أضف الى مادّة « آن » ما نصه :

(ويقال « إ ْ لآن ْ 'وذاك ا ْ لآن » أي « الآن » في نفس معناها في الفصحى) • • * ص ٣٤٨ و ٣٤٨ • • شَكَل الألفاظ التالية في ماد ّة انحمق • •

(افهو منحمني ٥٠٠ وهي منحمنية ومنحمنية) ٠٠

* ص ٠٠٣٠٠ أضف الى مادّة « اندار » ما يلمي : (ويقال « إِنْدَار ْ بِالشَّغْدُل ْ » اذا وجد له عملاً فاشتغل فيه بعد عطالة) ٠٠

* ص ٣٧١ .. أضف الى مادّة « انكسر » ما يلي :

(ويقــال « إنكــــُسر َتْ عَـيّنَه » اذا صنع به ما يخجله ، فلا يستطيع
بذلك رفع بصره .. وقولهم « عَيّنَه مَــَنكــِســر ° » أي لا يعتبر بالوقائع ولا
يقلع عن مخازيه مهما أدّ ب وأهين ورأى من العبر ..)

* ص ٣٨٦ .. أضف ما يلمي الى مادَّة ، الأورفة ، ٠٠

(ويقرأ هذا المقام على الوجه التالي – حسب رواية الحاج جميل البغدادي عن أحمد زيدان – « التحرير من نغمة الأورفة ويشتغل على النغمة مقداراً ثم يصعد الى ميانة الآيدين ويرجع الى الأورفة فيشتغل بها مقدارا ٠٠ ثم يصعد الى ميانة الحسيني ثم يتناول نغمة المخالف ويرجع الى الحسيني فيكمله ثم يرجع الى الأورفة ويلحق بها نغمة من الحجاز ديوان ويعود الى الأورفة فيعمل قرار كاد الآيدين ٠٠ ثم يعود الى الأورفة فيعمل قطعة من نغمة القطر ثم يرجع الى الأورفة ويختم المقام بها » ٠٠)

* ص ٣٩٣ ٠٠ تُشكَّل ْ لفظة « اوية فيسْتُو » بكسر الفاء لا اسكانها ٠٠ * ص ٣٩٥ ٠٠ أضف الى لفظة « أَ هَبُ ْ » ما يلمي :

(وفي معجم جمال الدين ابن مهنا انها لفظ في المغولية للسحر ٠٠ وربما كان هو المراد في قول الصبيان مضمًا معنى الخديعة والتمويه والكذب ٠٠) ٠ * حدث في الصفحات المرقمة « ٣٤٥ و٣٤٦ و٣٤٨ و٣٤٨ و٣٥٨ و٣٥٨ »

اضطراب في سياق المفردات على الوجه القاموسي ، فيرجى ان يلاحظ ما يلي .. (انجبس) : جاءت في ص ٣٤٦ بين « انجلم وانجوى » والصحيح ان يكون ورودها في ص ٣٤٥ بين « انجبح وانجدم » ..

(انحنی) : جاءت فی ص ۳٤۸ قبل لفظة « انحمس » والصواب ان تثبت فی ص ۸٤۹ بین « انحمل وانحوی » ۰۰

(انخبز) : جاءت في ص ٣٤٩ بين « انخبص وانخبط » والصواب ان يكون ورودها بين « انخاذ وانخبص » في ذات الصفحة ٠٠

معجم فوائت المعجم

هذه مفردات تخلفت عن الوقوع في مواقعها من أصل هذا الجزء من المعجم فأثبتناها هنا في معجم مستدرك لتراجع فيه ٠٠

(إِبْسَيْهَجَ °) : أي سُرَّ وفرح • • واللفظ من الفصيح • • والابتهاج : السرور والحبور • •

(إِسِنَ) : - يضاف ما يلي الى أصل المادة في المعجم - (وفي مثل لهم و إِبْنَكُ " سَمِّيه دا اصِيحْلَه ، يضربونه في استيضاح شي، غامض أو مجهول ٠٠

(إِجْسَبِهَدْ • • إِجْسُهد) : تقال في التلميذ اذا عكف على الدراسة • • واجْشِهَدْ لَه : اذا بذل وسعه في حلّ مشكلته أو قضاء حاجته • •

ويقول القائل اذا اختلف في الرأي مع الآخرين « هـٰــذَا اجْتَـِهادي بِـالْـمَـــُــُّالَة » أي هذا مُـحـَـــُّل رأيي ٥٠ ويقال « هذي مسألة اجتهادية » أي انها من الأمور التي يقع الخلاف فيها عادة ٠٠

(اِجْسرام°) : أي جريمة وعدوان ••

(إحْتَشِامْ) : الحشمة والتوقير ٠٠ يقال إحْتَشِمَ واحْتَشْمَتُ فهو محْتَشُمْ وهن محتَّشُمات ، وهم محتَّشُمان ، وهي محتَّشُمان ، وتكسر التاءات في هذه الألفاظ أيضاً ٠٠

(اِحْتَـفَ ْ) : يقال ﴿ اِحْتَـفَةً وَ ا بِسِهِمْ ۚ ﴾ أي أحاطوا بهم على وجه الحفاوة وحسن الاستقبال ٠٠

(اِحْتُنْفَظُ): يقال * احتُفَظ بيه * أي حرص عليه ، فهو ميحتُنْفُظ وتكسر الناء أيضا وقد تضم الميم • • وقولهم في شخص * هـذا مييحتُنْفُظ بالشيّي * أي لا يُعْرف فيه الحرص على ما يكون في يده من شيء • •

(اِحْسَقار ؓ) : الاحتقار والازدراء • • والفعل منه « اِحْسَقَر ۨ بِحَسَقِر ۗ » فهو « مِحْسَقِر ؓ » • • والمُحْسَقَر ؓ المزدر أي به • •

(اِحْتَكَاكُ ۚ) : يقال * اِحْتَكَ ۚ بيه * اذا تحر َش به وتعر َض له •• والاحتكاك : أن يصطدم شيء بشيء ••

(إحْسَمِال ") : التحمّل والتصبّر • • يقول قائلهم « مَا بُنْقَى عَنْدي احْسَمال " » أي نف د صبري • • والفعل منه « إحْسَمال " » يقول القائل « مَا أَكُد رَ " أَحْسَمِل " بَعَد " » أي لا طاقة لي على صبر أكثر من هذا • •

(اِحْتَــُو َى) : الفعل من الاحتواء أي الاستيعاب ٥٠ فهو محتّــُوي وهي محتّــُو يه محتّــُو يه أي ماذا يتضمن ؟ ٥٠ (اِحْــراج) : الاحــراج والمضايقة ٥٠ والفعــل منــه « حـِر جَـــه يُحـر بُجـه ٠٠.

(اِحْكَامْ) : أي اتقان ودقتة ٠٠ يقال في وصف الشيء يكون متقناً متين الصنع « هذا شُغْلُ مُحْكَمَ ° ، ٠٠

(اِخْتُـٰار °): من الاختيار •• وفي حكمة منقولة من الفصيح شائعة لديهم « الخير فيما اختاره الله » ••

ويقــــال لشخص * إنْتَ اخْتَـٰـار بْنَـغْســَكْ * أي تخيـَّر ما تشــــاء من شيء ٠٠ (إخْتَاظَ °) : أي غيِظ َ • • وهو فعل ماض من الغيظ • •

(إ خُتَـبِـنَى) : أي اختبأ واختفى •• والمِخْتَـبِي المستخفي ••

والسبَّانهم وأحداثهم لعبة يسمونها * المبخُّسِّبي بَطِّنَّال * • •

(إخْتَسِلُ ") : الاغتسال من الجنابة ٠٠ يقال « إخْتَسِلُ " يخْتَسِلُ " .٠٠

(إِخْتَصَ): يقال ، اختص بيه ، اذا استخلصه لنفسه ، ويقال في الطبيب ، هذا بَيْس مُخْتَصَ ، ؟ _ وكذلك تكسر الميم _ أي بماذا تخصص من المعالجات ؟ ، والاختصاص : التمر س بصناعة أو مهنة ما على وجه الحذق ، .

(إِخْتَصَبُ) : أي اغتصب ٠٠

(إِخْتَضَ ْ) : أي ارتجف من غضب ٍ أو برد ٍ شديد ٠٠ ومن ألفاظهم و يخْتَضَ ْ مثـُل السَّعَّفَة ٤٠٠٠

(إِخْتَطَ °) : يقال « إِخْتَط ° الظَّلام ° اذا بدأ الظلام يغمر الجو الول الليل ٥٠ فهو ميخْتَط ° • والأصل في لفظه « اختلط » من الفصيح ٠٠ ويقال في وصف الشاب يطر شاربه « إِخْتَطَت ° شوار به » و « شوار به تو هما مختَطَة » ٠٠

(اِخْتَيْفَى) : من الاختفاء ••

(إِخْتُمُر °): يقال في العجين يختمر فهو مِخْتُمُر ° ومِخْتُمِمُر ° تضم ميمه وتاؤه وتكسران أيضًا ٥٠ وفي مشل لهم « المعجين ° بنعيَيْر ° خُمْسرة مَسِخْتُمُر ° » يضربونه عند الاضطرار الى الاستغناء عما هو ضروري من العاجات ٠٠

(اِخْتَيْنَگُ ْ) : اختنق ••

(أَخَذُ): _ يضاف ما يأتي الى أصل المادّة في المعجم _ (وقوله_م « أَخَذُ واحة » أي ارتاح • • وقولهم لشخص يُحدَّث حديثاً لا يعقـــل فيصدّقه « أُذُذُ همَا بعْمَقْلَك ° » أي أعمل فيها رأيك • •

وقولهم * أَخَذُ نِفَسَ * أي اطمأن وهدأ • والأصل فيه من قولهم في الرجل يضع قصبة النرگيلة بين شفتيه فيمتص نَفَسَا من دخانها أو نفسين ، فيرتاح ويهدأ اذا كان مهموماً مضطرباً ••

(أُخِصَّائي) : الطبيب وغيره يختص بمعلومات طبيّة معينة يكون مستوفياً وجود الالمام بها ، فيمارس العلاج بها في عيادته أو مستشفاه ٠٠ وجمعه أخصّائيّين ٠٠

(اِدْ ْرَاكْ ْ) : العقل والتنبِّه والوعي ••

وقول القائل « أَدَّرُكُ عَلَيَّ الْوَكِتُ » أي أوشك الوقت ان يفوتني ويغلبني •• و « أدرك علينا المُغْرُبُ » أي قاربت ساعة الغروب ان تحل •• وأدرك الصبي ودركُ اذا بلغ ••

(أَذَى): الأذاي ٠٠

(اِذَا) : _ يضاف ما يلي الى أصل المادة في المعجم _ (ويقال « شُـُوفَـه اِذَا جُـايَــُ » أي انظره ان كان قد أتى ..

(إرادة) : _ يضاف الى أصل المادّة في المعجم ما يلمي _ (ويقال ، هذا شيى لأ إرادي ، أي ممّا يقع عفواً ودون ان تكون لأحد فيه يد .. ،)
(إر "تاح") : الفعل من الارتباح مضارعه يسِر "تااح" ..

(اِرْتَاكُ ْ) : أي انكأ ٥٠ ومنها أخذت لفظة * اِرْتَاچُ ، ٥٠ والمضارع منه يبرِ ْتَاك ُ ويبِر ْتِكي ٥٠ ومثلها يرتاچ ويرتچي ٥٠ واسم الفاعل منه مبر ْتَاك ُ ومبر ْتَكي ٥٠ ويقال في صيغة التأنيث مبر ْتَاكة ومبر ْتَكْية ٥٠

َ (اِر ْتَبِاك ۚ) : الاضطراب والقلق ٥٠ والفعل منه اِر ْتَبِبَك ْ يَبِر ْتَبِبِك ْ ٠٠ فهو مر ْتَبِك ْ وهي مبر ْتَبَكَة ٠٠

(اِر ْتَـِحِـَى) : أي اتكأ •• فهو مير ْتـِـچي ،• وكذلك يقال ارتكى ••

(اِر ْتَبِمتَى) : الفعل من الارتماء • • ومن معانيه الاضطجاع والسقوط والوقوع • •

(اِر ْتَـَوْ َى) : اذا شرب الماء ، فزال ظمأه وابتلت عروقه ٠٠ مضارعه يَــِر ْتَــِوي واسم الفاعل منه مــِر ْتَــِوي ٠٠ وهي مــِر ْتَــَو ْية ٠٠

(أَ رَ ْجَحَ ْ) : أي خير وأفضل •• من الرجحان ••

(أَرَّ چَـَحُ): _ يضاف ما يلمي الى أصل المادَّة في المعجم _ (وتستعمل هذه اللفظة في نصوص معينة) • •

(أَرَّخَدَاشُ): الرفيق في السفر والصديق مطلقاً ، ويلفظ الدال في اللفظة عريضاً مفخما ، وهي من التركية ٠٠

ويطلم أيضا في مخاطبة الجندي على وجه المجاملة وجمعه اَر ْخَدَاشَةً • •

وفي استعمال لفظ الارخداشية عند الاضافة يقال « مَـــذَوّلَـهُ اَرْ ْخَدَاشِيتِي » أي أصحابي وعشرائي ٠٠

(أَ رَ 'زَ حُال °) : العرضحالجي ••

(أَرَ ْمَدُ ْ) : الأرمد المصاب بالرمد •• جمعه ر مُدُ ْ ور ْمُدْ بِينْ ••

والعسين رَمْدَة ورَمْدُانَة وجمعها رَمْدُ ورَمْدُانَ ورَمَدُانَ ورَمَدُانَ ورَمَدُانَاتُ ورَمَدُانَاتُ

(أَرَ مِنَّةُ): الأَرَ مُمَّة تعرض للقوم • • والعامة تلفظها * أَرَ مِنَّة ، • • • والفعــل منــه (إِسْتَـبِدُدُ): الاستبداد في متــل معنــاد في الفصيح • • والفعــل منــه * إِسْتَـبِدُ * • فهو مسِسْتَبِدُ * ومُسْتَـبَدِدُ * • • والحكم الاستبدادي غير الحكم الشوري • •

(اِسْتَحْلَى) : يقال * اِسْتَحْلا م بْعَيْنَه » أي رآه جميلاً حسناً ٠٠ (اِسْتَحِلَ ") : يقسال * اِسْتِحَلَه للشبِي » اذا حسب حلالاً ٠٠ واستحله : استرطه اغتصاباً ٠٠ واسْتحل المكان اذا احتله لنفسه ٠٠ وكذلك تفتح التاء في اللفظة ٠٠

(اِسْتَحْمَدْ) : يقال « اِسْتَحْمِدْ رَ بَلُكْ و اِشْكُنْرَ ، » أي احمده واشكر له ٠٠

(اِسْتَحْمَلُ ْ) : أي تصبّر وتحمّل ٠٠

(إسْتَرَ جَى): أي التمس ورجا وتشفع ٠٠ مضارعه يستَر جي ٠٠ ويقال « هاي المستَر جي ته مناك » ؟ أي أهذا هو ما يؤمل فيك يقولون ذلك في المعاتبات ٠٠ وأصل لفظ المسترجية هذه « المستَر جاة » في الفصيح ٠٠ (إستَر جَل): يقال « مَر ة مستَرجيلة » اذا تظاهرت بمظاهر الرجولة في تصرفاتها ٠٠ وكذلك يقال في الصبي لا يزال صغيراً ، فيحاول ان يتصرف تصرف الرجال ٠٠

(اِسْتَـبِر ْخَا) : الرخاوة والفتور ٠٠ وقد يكون من سمنة وترهـّل ، أو من نعاس واعياء ٠٠

(اِسْتَىرْ طَبَ) : أي شعر برطوبة •• وتطلق على الشخص يمذي عند عروض بعض الدواعي الجنسية ••

(اِسْتُسِمَر ") : أي فَرَح َ وَسُر ۗ ٥٠ فَهُو مِسْتُسِير ۗ ٥٠٠

(اِسْتَيِسْقُلًا) : مرض تشحّم الكبد وتضخمه ••

(إِسْتَسَهُ لَ) : أي ظن الأمر سهلا .٠٠

(إستَطَهُمَعُ): يقال « استطعع بيه » اذا اشتد طمعه فيه ٠٠ يقال في الشخص يقبل على الطعام بشهية زائدة فيفرط في التخمية « إستَطَبْمَعُ بُالاَ كُلِل " ، ٠٠ وكذلك يقال في شخص يجد مالاً لدى آخر فيحمله الطمع في ماله على الغدر به والكيد له « استطعع بيه » ٠٠ ومضارعه « يستَطُهُمُعُ " ٠٠ (إستَيعان ") : الفعل من الاستعانة ٥٠ مضارعه « يستَعِين " ومن ومن الحكم الفصيحة الشائعة لديهم « من استَعَان " يغيش الله و ذل " » ٠٠ ومن ألفاظ التسبيح « أكلتُهُ المُستَعَان " » ٠٠

(اِتْعِبْادْ) : الاستعباد والاذلال • • يقال • اِسْتَعْبُده بِسْتَعَبِّدَ ه ويسْتَعْبُدَ ه • • •

(اِسْتَعْجَبُ) : أي عَجِبِ ودهش ٥٠ فهو مسِتْعُجِبُ ٥٠٠

(اِسْتَعْدُ رَ °) : أي اعتذر ٠٠

(اِسْتَقَبْلُ): يقال « اِسْتَقْبُلِ الْقَبِّلَةِ » اذا اتحه اليها للصلاة ٠٠ وكذلك يقال « تقبّل القبلة » ٠٠

(اِسْتَقَاطَع) : يقال استقطع منه الدين اذا استوفاه مقسطاً •• والاسم

منه الاستقطاع • • والاستقطاعات التقاعديّة ما يقتطع من رواتب الموظف ليضمّ اليها فتكون في المستقبل رواتب تقاعدية له • •

(اِسْتَكْبُرْ) : أي تكبر وتعالى ٥٠ فهو « مِسْتُكْبُرْ » وفي المعاتبات بين الأصحاب يقول قائلهم لآخر « يابه هاي اشد عَوْة مِسْتَكْبُر عَلَبُنا » ؟ وكذلك يقال « مِنْكَبُرْ » ٥٠ واستكبر الشي اذا رآه كبيراً فاختاره ٥٠ وفي مثل لهم « اِسْتَكْبُرْ هما لَوْ جانَت مُرَّة » ٠٠

(اِسْتَمِمَعُ) : أي أصغى وسمع •• والمِسْتَمِمعُ الرجل يحضر مجالس العلم فيفقه منها ما يفقه • وربما قال العارف تواضعاً انه مستمع ••

(اِسْتَنَنْتَجْ) : أي خمّن الأمر وقد ره • • وهو فعل من الاستنتاج • • وجمع الاستنتاج استنتاج استنتاج استنتاج استنتاج استنتاج الم

(اِسْتَنْجَدْ) : من الاستنجاد وهو طلب النجدة •، والاستعانة ••

(اِسْتَوْلَى) : أي تسلّط وتحكم • • يقال • اِسْتَوْلَى عَلَى فَالَى عَلَى فُاوسُهُمْ • اذا سلبها واستحوذ عليها • • واستولى عليه الخوف اذا ركبه • •

(اِسْتَـو َى) : _ يضاف ما يلي الى أصل المادَة في المعجم _ (ويلفظون لفظة استوى باللفظ الفصيح في نص منقول يرد عندهم ضمن الأمثال وهو « قالوا اسْتَواى قَلْنَا اسْتَواى » ••)

(اِسْتَـوْهَـبُ) : يقال « اِسْتَـوْهَـبَـه ، واسْتَـو ْهَـبَـه ، اذا التمس اليه أن يعفو له عن حقوقه في المقاصـة يوم القيامة ...

(اِسْتِهِ مُتْار °): الاستهتار وهو المجاهرة بالمفسدة والخروج على كل عرف خلقي وقانوني ٠٠ والفعل منه « اِسْتَهَ مُتَر ° » وفي الفصيح يقال « اسْتُهُ مُتِر ° ، مبنيًا على ما لم يسم فاعله ٠٠ فهو مِسْتَهُ مُتِر ° وهي

مِسْتَهُشِرَة ومِسْتَهَيِّشُوَة ٠٠

(اِسْتَهَنُّوَكَى) : يقال « استهواه » اذا شاقه وراق في عينه فأحبه ••

(اَسْعَدُ) : من أسمائهم ٠٠

(أُ'سُو َةً) : يقال « أُسُو َةً بِفُلا انْ » أي متابعةً له واقتداءاً به ••

(آسْيًا) : القارة المعروفة •• وهي أيضًا من أسماء النساء ••

(إشَّارة) : الاشارة والايماء بالاصبع والرأس ونحو ذلك •• و • أَشَّرْ ْ

لَه ، اذا أوماً باصبعه الى شيء كأن ° بدل تشخصاً على مكان • • وأَ شَّـر ° على الورقة بالقلم أو على الأرض ، اذا خط خطوطاً ووضع علامات واشارات • •

(إشاعة): الاشاعة وهي القالة تشيع في الناس وقد تكون سيئة ٠٠ جمعها اشاعات وكذلك تفتح الهمزة فيها ٠٠ والفعل من الاشاعة « شَيَّع » يقال « شيّع عَلَيْه غَيْر " اشاعة » أي أشاع عنه اشاعات غريبة سيئة ٠٠

(اِشْتَاقَ): الفعل من الاشتياق مضارعه يِشْتَاق فهو مِشْتُاف وهم مشتاقين وهي مِشْتُاقة ٠٠

وفي ألفاظ التحايا والمجاملات يسأل احدهم صاحبه قائلا « اشلونك » فيرد عليه قائلا « هُو اَية مشتاق » فيعود ذلك راداً عليه بقوله « الدااعي أَشُو َقُ » • • (إِشْتَبِكَ °) : يقال « اشتبك و يتاهم ° » اذا اشتبكوا في خصومة وضراب • •

والاشتباك: المنازلة والعراك، وجمعه اشتباكات •• وغالباً ما يقال ذلك فيما يقع للشرطة يطاردون الدعار واللصوص ونحوهم ••

(اِشْتَحِنَى) : أي اشتكى من وفي مثل لهم : « كَتِنَكْنُنِي و اِشْتَحِنَى و ْ عُنْكَبْنُنِي بِالْبِحِنَا » ٠٠

(إِشْتَدَ ۚ) : يقال • اشتدَّت الأمور » اذا استعصت وأمعنت في الشدَّة ••

وفي حكمة لهم « كَلْمُا تِشْتَدَ ۚ تِفُرْ ُج ۚ . . . واشتد الحر ّ اذا زاد . . وكذلك اشتد البرد . .

(اِشْشَرَ °): لفظ يرد في مثل ٍ لهم « بِالشَـرَ ° ويِشْشَـرَ ° ، معناه يستزيد من الشر ً • •

(اِشْتَرَ طَ ْ) : الفعل من الاشتراط وهو اتخاذ الشروط ٠٠ يقال « اشترط عليه » أي شارطه ٠٠

(إِسْشَعِلَ) : الفعل من الاشتعال ٥٠ يقال * إِسْشَعْلَت ُ النّار ُ * اذا أُوقدت ٥٠ ومن ألفاظهم في السباب * إِسْشَعْلَ ْ و إِنْشِعْلَ ْ * أَي أَرْحُر ِ قَ وَلَمْعِنَ مَ • وقول القائل * إِسْشَعْلَ ْ أَقْتَادَي بِسْنَار ْ * كنساية عن البحران النفسي ، وكذلك يكنى به عن شد ّة اللهات من جراء حر ّ القيظ ٠٠

ومما يلهج به النَّكَاكَيب في سباب حميرهم ، أن يقولوا عند زجر الحمار ودفعه الى السير ، إشْتَعِلَ ْ آبُو النَّمات لَكَ ْ ، . .

(اِشْتَيغَلَ) - بتفخيم اللام - : أي باشر عملا من الأعمال ومهنة من المهن متكسبا بها • • مضارعه يسْتُغُلُ • • واشتغل لـ ه بالقضية أي سعى له فيها • • وقولهم • اشْتَيغَلُ " الجَرِح " ، اذا تقييّح • •

وفي الكنايات « إِشْتَـغِنْلَـت ْ عليه رَ حُمْمَةَ َ اللَّه » اذا تداعوا عليه ضرباً ٠٠ و « اشتغل الضيحيك ْ » ونحو ذلك أي شُرع َ به ٠٠

(اِشْتَّفَى): أي شمت من الشمانة .. فهو مِشْتِفي وهي مِشْتَفَيْة .. (اِشْتَقَرْيبْ): اذا توقع شخص وقوع أمرٍ مَا وكان الآخـــر يراه مستبعداً رد عليه بقوله « اِشتقريب » ! .

(اِشْتَكَى) : الفعل من الاشتكاء • مضارعه يِشْتَكِي والاسم منه الشكّاية والنَّشْكِيّ • فهو مِشْتَكِي وهم مِشْتَكِين وهي مَشْتَكَيْنَ وهي مَشْتَكَيْنَ وهن مِشْتَكَيْنَ • • •

وقولهم « المُسْتُكُني الله » يقوله من يعاني مرضاً أو عطالة ٠٠ (إِسْتُمَ ") : أي شمّ رائحة الشيء بأنفه ٠٠ مضارعه يشِسْتَمَ " ٠٠ واسم الفاعل منه « مشِسْتَمَ " » وهي مشِسْتَمَة ٠٠ وفي كناية لهم ان يقول الشخص اذا حدث له ما لم يكن في الحسبان « قابيل " آني مشِسْتَمَ " گُفتي ايدي » ؟ أي انه لم يكن يعلم خفايا الأمور ٠٠

(أَ شُعْلَح): نوع من الأباريق الفخارية ، يستعملونه لشرب الماء ، اذ انه سريع التبريد ٠٠

(اَشَكَّالُمْعِيَّة): البلادة والحمرية ، ومثلها الز'مالتُعيِّة أي التخلق بأخلاق الحمير • • وقد أخذت الكلمة من لفظة « أشكَّ » في التركية بمعنى الحمار • •

(إِشْتُهِمَرْ): أي عُرْ فَ وَذَاعِ صِيتَه ، مِن الاَشْتَهَارُ وَالشَّهُرَة ٠٠ فَهُو مِشْتُهُمِرِ ° وَمَشْهُورُ وَشُهَيْرِ ٠ وَهِي مِشْتُهْرَةً وَمَشْهُورَةً وَشُهَيْرَةً ٠٠ وَمَثْلُهَا إِنْشُهُمَرَ ° ٠٠ وَلَفْظَةً ، مَشْتَهُرَةً - تَفْتَحَ فِيهَا التّاءَ وَتَكْسَر ٠٠

(أَشْرَكُ): يقال « أَشْرَكُ ° » و « شِيرَكُ ° » اذا قال قولاً خالف به تعاليم الدين وأحكام الشريعة •• والأصل فيه من الاشراك ••

(أَشَهْدَ): فعل مضارع من الشهادة ٥٠ وقد ورد في كناياتهم ، اذ يقـــول قائلهم لآخر في معرض التهديد والاسكات « مالكُ حَقَ مُ تُكُولُ أَشُهْدَ " أي اياك ان تنبس ببنت شفة ٠٠

(أَعْضَبُ): الأعضب وهو من كان في يدد التواء والحراف • • وجمعه عَضْبِين • • والمرأة عَضْبة وجمعها عَضْبات • •

(إطَّالاً قاً) : لفظ يرد في النفي ، أي بتاتاً ••

(أَكْبَر ۚ) : _ يضاف ما يلي الى أصل المادَّة في المعجم _ (وقولهم عند

الانزعاج من شخص * أكلتُه أكْبَر * ؛ منتَك * أي أعوذ بالله منك ٠٠)

(إكْتَظَ) : من الاكتفاظ وهو الازدحام ٠٠ يقال * اكتفله المكان * بيهم * أي ازدحم بهم ٠٠ ومثل ذلك * السُّوك * مكْتَظ * بالناس * ٠٠.

(إكْتَيْفَى) : من الاكتفاء ٠٠ يقول القائل اذا كان يأكل طعاماً ثم امسك عنه بعد الشبع * إكْتِيْفَيّت * ٠٠ فهو مكتّيفي وهي مكْتَفْيَة ٠٠.

وحين بدعى احدهم الى تناول الطعام وهو شبعان يرد قائلا بأنه « مكتفي » ..

(أكُو) : أي يوجد .. وهي لفظة عراقية صابئية قديمة ، من أصل يوناني على ما قال الأب انستاس ماري الكرملي .. وفي النفي يقال « ماكو » .. ويرد في ألفاظ التحيات والمجاملات عند الاستفسار عن الصحة والأحوال « شكو اشماكو » ؟ .. وكذلك يقال « شكش ° ؟ ماكش ° ؟ » ..

وفي ألفاظ الأقاصيص والسواليف حين يبدأونها يقولون « أكُّو مَاكُو فَدُ سلطان يُـا عُـاشـُقين النبي صلّـوا عليه » ٠٠

(اِلا ً) : - يضاف النص ّ التالي الى نفس المادّة في المعجم - (وتستعمل * اِلا ً » في مثل قولهم « شُويَة شويّة و اِلا ً كِمْلَت ْ » - والا ، يلفظونها * و لّه » • وكذلك يلفظونها * و َ اِلّه » - أي قليلا ً قليلا واذا بها تكمل وتتم ٠٠ وقد تكون « الا » منقولة في معناها هذا من « اذا » ٠٠)

(اِلْسَيْفَت) : الفعل من الالتفات ٠٠ فهو مِلْسَفِت وهي مِلْسَفْتَة ٠٠ وقولهم في المملق يصيب حظاً من رخاء * أَكلَّه الْشَيْفَت عَكَيْه ، ٠٠ واذا تبحد ت شخص الى آخر فانه قد يقول له احياناً * إِنْت مَلْشِفِت عَكَيْ عَكَيْ ؟ ، أي هل انت متنبّه الى كلامى ؟ ٠٠

(التف ّ) : من الالتفاف ٠٠ يقال ﴿ اِلنَّنَفُّو ا دَّ ايْسِ ۚ مَدَّ ايْسِ ۗ ؞ أَي أحاطوا بــ ٠٠ و ﴿ التفّت الحَيَّة عَلَى اِيده ﴾ ١٠ اذا لوّت نفسها عليــ ٨٠٠ و « التَّفُّ شَبِي بْشْسِي » اذا تشابكت الأشياء • •

(التي): من الأسماء الموصولة في الفصيح ، ولا تعرفها العامة في ألفاظها الا منقولة في نصوص يسيرة .. ومن ذلك قولهم في مخاطبة شخص يريد معالجة الأمور بالعنف والشدة فيوصونه على وجه النصيحة « إبْني بالتّبي همِي أَحُسَنُ » ...

وكذلك ترد في قول فصيح منقول عندهم مشوَّهاً « بَعَـْدَ َ النَّتِي وَ َاللَّتَـيَـُـٰا » والأصل في لفظه « بعد اللَّتَـيَـٰا والتي » ••

(أَمَر ") : أي أسوأ وأتعس حالاً •• وفي مشل لهم • مَــْو ُاذي عَالْمُسْر " اِلاَ الْأَمَر " منَّه • ••

ومن ألفاظهم أن يقولوا في التفاضل بين المحن والمصايب أو بين شرار الناس « هـٰذَا أَدَاْهـَــى و ْأُمَـرَــ ْ * • •

(إِمْسُاكُ): مبادرة الصائم الى الكف عن الطعام والشراب قبيل الفجر بوقت ما • ومن دأب المؤذنين ان يهتفوا في الناس قبيل الفجر على مآذنهم قائلين غير مرة « إمْسُاكُ أُمَّة مُحَمَّد المُسْاك » • • والفعل منه « مسِك المُسَاك » • • والفعل منه « مسِك المُسَاك » • •

وَالا مُسَاك : أيضًا القُوضيّة ٠٠

والا مُسْاكِيَّة : تقويم فلكي تثبت فيــه مواقيت الافطار والســـحور والامساك وطلوع الشمس وأوقات الصلاة ٥٠ وجمعها امساكيّات ٠٠

(أَمَّلُ): يقال أَمَّله ، اذا استمهله الى وقت ما وأجل لـه أجـلاً وموعدا ... وكذلك يراد بها تقوية الأمل والرجاء في النفس ..

(أمن): يقال «أَمَّنَ » أي أعطاه الأمان على نفسه وماله وأهله ٠٠ و «أَمَّنَ على نفسه » اذا عَدَ تُه المخاوف ٠٠ و «أَمَّنَ على نفسه » أيضاً ، من الاستعمالات الحديثة ، ومعناها التأمين على النفس لدى شركات التأمين حسب نظم معروفة ٠٠ وكذلك يقال «أمّن على مالك » و «أمّن على أملاكه »

وغير ذلك (وتمام القول على هذه المادّة في التّأمين) ••

وأمنَ على كلامَـه : اذا صدّقه فيِما يقول •• وأمنَن أيضا بمعنى آمَـنَ من الايمان ••

وفي أمثالهم * أَمَّن ' وأَمَان راحَه جَان * وهو تعبير مركب من العربية والفارسية برطانة ظاهرة ٠٠ يضربونه في ان الأمن مدعاة لراحة النفوس وطمأ بنتها ٠٠ وأمّن الميت وأَمَّنَوْه اذا دفنوه في مكان ما موقتاً حتى يناح لهم نقله الى مقبرة أخرى ٠٠ (يضاف هذا الى أصل المادة في المعجم) ٠٠

(إمْهُالُ) : وردت عندهم على القلب ومعناها الاهمال ..

(أَنْ) : يقال « لِأَنْ آني مَجِنبِت ْ مَو ْجود » أي لم أكن موجوداً ٠٠ و « لِأَنْ ما عندي فلوس » أي لا مال لدي ٠٠

(إِنَّ): ترد في مُسل قوله « لأَنَّهُ مو خوش انسان » و * لِأنَّكُ مُّ مَتِّفْتِيهِم ْ » • •

(أَنَا) : ضمير المتكلم المفرد • • يستعملونه استعمال الفصحاء • •

(إِنْدُ رَسَ °) : أي درس وطمست معالمه ••

(اِنْدْارْ) : ان يوجّه شخص الى آخر بيانا مسجلا في دائرة كاتب العدل يطالبه فيه بحقوق مستحقة له ونحو ذلك ٠٠ والفعل منه « نيذَرَ. ينيذرّ. ويننذرّ ويننْذررَ » ٠٠

والانذار: أيضا من المصطلحات العسكرية ، معناه أن تكون القواات المسلحة على حالة من الأهبة والتربص للقيام بأمر ما ٠٠

(اِنْشْنَمْر °) : أي قُدْ فَ به من بعيد ٥٠ وهو من أفعال المطاوعة واصل فعله « شُمْر ° » ٥٠ وفي مشل لهم « شِفْنَا الو جُوه ثُكَّال ° فَوَكَ ° انْشُمْر °نَا » يضربه الرجل لنفسه اذا فارق قوماً من أصحابه حسبهم تنكروا له ٠٠

(اِنْتَیِقَال ؓ) : یقال ، اِنْتَیِقَالَو ؓ ا مین ؓ هَالْبَیْت ؓ اِل ؓ غَیْر ؓ بَیْت ؑ ، أي انتقلوا من هذه الدار الی دار أخری ٠٠

(أَوْهَبُ) : يقال أَوْهَبَ ، اذا تنازل له عن حقوق له عنده مادية أو معنوية ... ومن تقاليدهم المعروفة ان يسأل المريض اصحابه وغيرهم أن « يُحاليلُوه ويواهبُوه » قائلا لهم « حاليلوني واهبوني » أو يقول لهم « آوهبُوني » أو يقول لهم « آوهبُوني » أو مأهبُوب » ...

(أَهَلُ): _ يضاف ما يلي الى أصل المادّة في المعجم _ (وتجمع لفظة أهل على أهالي ٥٠ يقال عند رؤية اطفال متسكمين « هَذَوَلَه اَهُ السِيّسُهُ مُ " لَيْشَ " مُتْيَهْهِمْ " بْالدُّرُوبِ" » ؟ ٠

وتسمع المرأة من يلهج بألفاظ كفرية فتفر بأذنها من سماع ذلك قائلة على وجه الذعر والجزع « ايَّبَه ايَّبَه ايَّبه » •• وكذلك يلفظها من يباغته البرد وتحود كأنّه يتشكى من البرد •• وربما كان الأصل في هذا اللفظ من الفارسية « أَيَ " به • •

(إير اد): المكسب والمحصول والدخل والجراية ٥٠ وقد يكون يومياً أو سنويا أو غير موقوت بوقت ٥٠ وجمعه ايرادات ٥٠ وحين يلح الصبي على أمه يسألها فلوساً له ترد عليه قائلة على وجه السخرية * هنستَّه تـِجي الايرادات وانطيك * ٥٠ (يصحح بهذا أصل المادة في المعجم) ٠٠

تنبيهات وتصويبات ٠٠٠

حدث في نسق المعجم ما يرجى ملاحظته على الوجه التالي :

* ص ١٤ •• السطر ٩ المبدوء بالنص التالي « وأود ً ان أشير _ هنا _ الى انبي لم أتخذ الأغاني والزهيريات والأبوذيات » والثلاثة الأسطر التي بعده ينبغي ان يكون موضعها بعد السطر الثاني من ص ٨ لأنها في الأصل جزء من المقدمة ••

* ص ٦٤ •• وردت مادّة « آب » في هذه الصفحة مكررة زائدة •• اذ سبق ايرادها في ص ٤٦ ••

* ص ١١١ جاءت ماد ّة « ارولي » بعد ماد ّة « أرويل » والأصل فيها ان تكون قبلها ٠٠

* ص ٣٢٦ ٠٠ ينقل السطر رقم « ١٥ » وأوله « وجمع الأمر ٠٠٠ » الى أدنى الصفحة ٠٠

* ص ٤٠٢ • • السطر الرابع والخامس المبدوء بمادة (أَيُّ) ينبغي ان
 يكون موضعهما من نفس الصفحة في السطرين الثامن والتاسع • •

كلمة ثناء ٠٠٠

اذ ينتهي طبع هذا الكتاب بتيسير الله وعونه ، أود أن أشير باصبع التقدير الى السيد عبدالحميد العاني « صاحب مطبعة العاني » لما كان قد أبداه هو وهيئة المطبعة ، من اهتمام خاص بشأن طبع المعجم وانجازه فله مني أطبب الثناء وأعظمه ..

المؤلف/الشيخ جلال الحنفي ص•ب ١٦٧ ـ بغداد since his youth to the collection and study of his city's customs, proverbs, stories and folklore in general, spent long years in recording the Baghdadi speech. In fact, this speech has changed much in the course of the last twenty or thirty years with the expansion of education and the advent of radio and television. Even illiterate people are hearing and using more classical expressions, and many old colloquial terms have gradually disappeared from everyday usage. Pure Arabic words are replacing old Turkish, Persian and other foreign terms, and the new generations are finding it more and more difficult to understand old words used by their fathers.

This is the first of several volumes which will form the complete "Dictionary of the Baghdadi Dialect". It is confined to the letter "A". The author followed a concise method in presenting each word in its alphabetical order, fully accentuated according to current pronunciation, explaining its meaning in classical Arabic, often citing examples of its use and attempting to trace the origin of foreign expressions. Popular stories, customs and beliefs connected with these words are sometimes mentioned.

Sheikh Jalal Al-Hanafi's prominent contribution to the study of Baghdadi speech and folklore will, I am sure, gain all the appreciation it deserves.

it

DICTIONARY OF THE BAGHDADI DIALECT

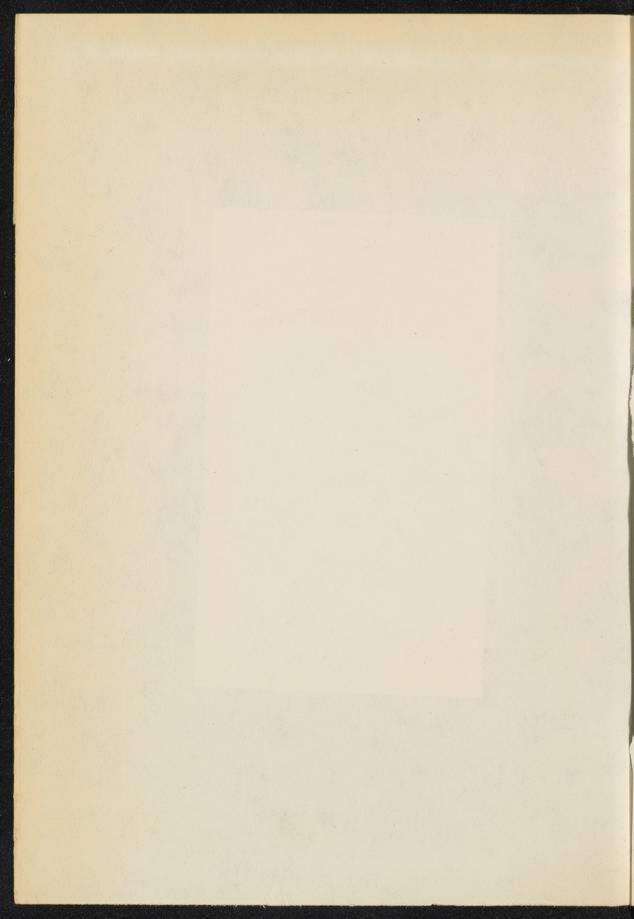
INTRODUCTION

Meer S. BASRI

Slang, the language of the common people, is always a picturesque and intricate speech. It is not an easy task to record and explain its words as they are shifting like sands. Victor Hugo, the great French poet and writer tried to record many Parisian slang words, current in his days in his immortal "MISERABLES". Other scholars undertook the more difficult task of compiling dictionaries of colloquial dialects.

Many linguists and writers took interest in the dialect of Baghdad, amongst whom the eminent French orientalist Louis Massignon, who visited this city in 1908 and spent there several months. Before him, the Turkish traveller, Awliyah Chalabi in the seventeenth century and the English Felix Jones, in the nineteenth, displayed the same interest.

The Baghdadi dialect is a composite form of speech. Basically Arabic, it contains many words borrowed from the languages of the peoples who invaded this country or traded with it, e.g. Turkish, Persian, English, and to a lesser extent, French, Italian, Mongol, Indian, etc. Sheikh Jalal Al-Hanafi, a typical Baghdadian who was attracted



	1	ate Du	
	-		
		-	
			-
-			
	-		
	_		
			-



Elmer Holmes Bobst Library

> New York University



DICTIONARY

OF

THE BAGHDADI DIALECT

by Sheikh Jalal Al-Hanafi

> Vol. I LETTER "A".

Published with an Assistance of the Ministry of Education

Only 500 copies published

Al-Ani Press, Baghdad 1963